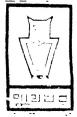
কৌতুকপুৱেৱ ক্লপকথা

(13965°

তাৱকদাস চটোপাধ্যায়





২২, বৰ্ণজ্যালিশ ক্ৰীট, কলিকাতা — •

প্রথম প্রকাশ—মার্চ ১৯৬১ দাম সাত টাকা

প্রচ্ছদশিল্পী স্থাবন গুপ্ত (ব্লক নির্মাতা রয়েল হাফটোন কোম্পানী

STATE CENTRAL LIBOURY; WE THAT	ngib
ACCESTION NO RYDYC9	····
DATE 09. 77. Q4	es carlton

চণ্ডিকা প্রেম, ১১৯, তারক প্রামাণিক রোড কলিকাতা-৬ হইছে শ্রীপরাণ চক্র ঘোষ কর্তৃক মুদ্রিত ও পুথিঘর ২২, কর্ণওয়ালিস খ্রীট,: কলিকাতা-৬ হইছে শ্রীসতীশ চক্র রায় কর্তৃক প্রকাশিত

শ্রীরাধারমণকে দিলাম। লেখক। ২৫।৩।৬১

প্রথম পরিচ্ছেদ

5

কৌতুকপুর গ্রামখানা রাত বেশী হতে না হতেই নিশুতি হয়ে পড়েছে। সরু সরু পায়েচলা পথ, মাঝে মাঝে কাঁচা পাকা বাড়ী, ঝোপ-জঙ্গল, খোলা জায়গা। অন্ধকারে কিছুই আর চেনা যায় না।

হলে পাড়ার মধ্যে একখানা মাটির চালাঘর। হাতকতক দূরে ছিটেবেড়ায় ঘেরা আর একখানা খড়ের চালা। ঘর আর দাওয়া, মাঝখানে দরজা থাকায় হুভাগ হয়েছে হু'মহল। ভেতরের মহলে শুয়ে আছে পঞ্চু, সন্ত্রীক হলেও একেবারে একক। মাথায় তার অনেক ভাবনা জট পাকাচ্ছে।

ভাবছে পঞ্। উচিতপুরের বড় দারোগাবাবু রিপোর্ট দিয়েছেন তার নামে। বড় রকমের দাঙ্গাবাজ না কি সে।

রিপোর্ট হয়েছে পঞ্চুর নামে। দাঙ্গাবাজ। অথচ দাঙ্গা বলতে কিছুই করেনি সে। লম্বা আঁটসাঁট চেহারা; মাংস, পেশী আর চর্বিতে কন্ক্রীট করা। পঞ্চানন মাল্লিক। মাল্লিক পদবীটা নিজেই আবিষ্কার করেছিল পঞ্চ। বাপ, ঠাকুরদাদা বরাবর চলে আসছিল ছলে বলে। নামের সঙ্গে পদবী জোড়বার কোন গরজই পড়েনি তাদের চৌদ্দপুরুষে। বামুন বাড়ী থেকে ভিক্ষেকরা ছেঁড়াজামা আর ছেঁড়া জুতোর মতই নামের পোষাকী সংস্করণ তৈরী করে নিয়েছিল পঞ্চ।

সেই কথাই আজ ভাবছে পঞ্চু। আজ কেন, কদিন ধরেই ভাবছে। পুলিশে তার নাম গেল কি করে? চরের জমি নিয়ে ঝগড়া হল ভূপতি মজুমদার আর মোড়লদের সঙ্গে। মোড়লরা তাকে ডেকে নিয়ে গিয়েছিল চরের দাঙ্গা লড়তে। লাঠির আঁচপা দেখে তার কাছে ঘেঁষতে সাহস করেনি ভূপতি মজুমদারের লাঠিয়ালে দল। খুন জখমের কোন চিহু পড়েনি তার লাঠিতে। কুকুরের মতন ল্যাজ পিঠে ফেলে পালিয়ে গিয়েছিল ভূপতি মজুমদারের ভাড়াটে লাঠিয়ালেরা। আর হবেই বা না কেন? ভোলা সন্দার সমস্ত বিজের ঝুলি উজোড় করে ঢেলে দিয়েছিল তাকে 🤉 ভরা অমাবস্থার রাতে তু'পহর শেয়াল ডেকে যাবার পর মড়িঘাট থেকে গঙ্গাস্থান করে মহাশাশানের মডার কয়লা আর কবর্ডাঙ্গ মাটি দিয়ে কবচ লিখে দিয়েছিল তাকে। "ওস্তাদের দিব্যি বলছি পঞ্চা, বড়লাঠি হাতে থাকলে, মামুষ ত মামুষ, যম ঘেঁষতে পারবে না তোর কাছে। তবে দেখিস শালা, কোনদিন চুরি করবি নে, ডাকাতি করবি নে. আর মেয়েনোকের দিকে নজর দিবি নে।"

দাঙ্গা লড়তে যাবার ইচ্ছা ছিল না পঞ্র। ভূপতি মজুমদার এখন জমিদার হলেও, ছেলেবেলায় পঞ্ তার সঙ্গে অনেক মিশেছে, খেলা করেছে। তাছাড়া, সামাশ্য একটুকরো চরের জমি। গঙ্গা মজে গিয়ে চর বেরিয়েছে চার পাঁচ বছর। ভিজে ভিজে নরম নরম মাটি। কৌতৃকপুরের কোল ঘেঁষে ঠেলে উঠেছে চরটা। মোড়ল-পাড়ার সদ্গোপ চাষীদের আবাদী জমি, খেত খামার উপড়ে নিয়ে গিয়ে আবার নতুন করে বসিয়ে দিয়েছে গাঙ্গের ভাঙ্গন। অভ্য মোড়ল বলে, চরটুকু না কি তাদের প্রাণ—ওরই কিরকিরে বালি-ভেতর মিশিয়ে রয়েছে তাদের বাপ ঠাকুরদাদার হাড় পাঁজরার কুচি। চর জাগতে না জাগতেই বৃক দিয়ে পড়েছে সেখানে। যার যার ভেঙ্কে যাওয়া জমির নিশানা ধরে টুকরো টুকরো করে নিয়েছে জায়গাটা। বর্ষায় ভূবে যায় চরটা, আউস ধান আর পাট উঠে যেতে দা যেতেই। থই থই করে জল, রাঙ্গা গিরিমাটি গোলা। টানা জাল দিলে ইলিশ মাছ ধরে জেলেরা। ঘর-বাড়ীর আনাচে কানাচে প্রচা ডোবা, গর্ত্ত থেকে পাট কেচে তুলতে না তুলতেই আবার জেগে ওঠে চরটা। আস্টে গন্ধ আর ঘোলাটে জল সরে গিয়ে কাশফুল আর দাম নিয়ে নতুন করে দেখা দেয় জায়গাটা। সাতস্থমুদ্ধুর তের নদীর মাটি কুড়িয়ে আরও বেড়ে গেছে তার বিস্তৃতি। নদীর দিয়ে আন্তে ভারট হয়ে উঠছে শক্ত মাটির বুনিয়াদ।

নাটি। মাটি। মাটি। মাটির সঙ্গে কোনদিন নাড়ীর যোগ ছিল না পঞ্র। নকড়ি মুখুজ্জার চার কাঠা জমির নিক্ষর প্রজা তার বাপ। গতরে খেটে মুখুজ্জাবংশের ভূমিদানের অলিখিত কিন্তি মিটিয়ে আসছে তারা পুরুষের পর পুরুষ ধরে। ভিটের প্রজা। রাতত্বপুরে মাথায় ছাতি ধরতে হয় দরকার পড়লে। চোখের ওপর গড়ে উঠলেও গঙ্গার চরটা চক্ষুশূল ছিল পঞ্র। মাটির চেয়ে অনেক বেশী ভালবাসত সে নদী। গঙ্গা, পতিতপাবনী, স্থরধুনী। দেবী স্থরেশ্বরী ভগবতী গঙ্গে, ছড়াটা মুখস্থ করে ফেলেছিল ছোট বয়সেই। নাইতে গিয়ে তিন চার ঘন্টা ধরে দাপাদাপি করেছে গঙ্গায়। আশ্বিন, কার্ত্তিকে ছিপে বড় বড় চিংড়ি মাছ ধরেছে রোজ এককুড়ি, দেড়কুড়ি। কই! জলের এ অধিকার সে ত খুঁজে পায় নি মাটিতে গ

বাইরের মহলেও ভাবছে চন্দর ছলে, পঞ্র বাপ, আস্তে আস্তে কথা কইছে পঞ্র মায়ের সঙ্গে। হেলা চৈকিদার কাল কি বলেল জানিস? চন্দর বলছে স্ত্রীকে।

কি বলেল ?

বলেল আমার মাথা আর মুণ্ডু! আপন মনেই ঝাঁঝিয়ে উঠল চন্দর।

কিন্তু প্রতিপক্ষের কাছ থেকে কোন জবাব পেল না। যুমুলি না কি ?

না। তবুও কোন আগ্রহ দেখাল না পঞ্র মা। এমন ছেলেও পেটে ধরিলি, হাড মাস কালি করে ছাডল।

তাই ত বলবা ? ওর মাথাড়া কেড়া থেয়েছে মনে করে ছাখ। ষোল বছর অবধি দা হাতে করতে ছাও নি। বাবুদের ছেলেদের সঙ্গে নেচে নেচে বেইড়েছে। এয়াখন যত দোষ, নন্দ ঘোষ।

স্ত্রীর অভিযোগে নিভে এল চন্দর। ভুলে গেল হেলা চৌকিদারের কথা। সত্যই কি সে নই করেছে পঞ্চুকে ? ছেলে-বেলায় বেশীর ভাগ মিশেছে পঞ্চু ভদ্রলোকের ছেলেদের সঙ্গে। স্কুলে না গেলেও পড়তে লিখতেও শিখেছিল মোটানুটি। বল খেলতে, সাঁতার কাটতে, ঘোড়ায় চড়তে, গাছে উঠতে জুড়িছিল না তার কেউ গাঁয়ের মধ্যে। কোন কিছুতেই তাকে বাধা দেয় নি চন্দর। দেবার দরকারও হয় নি। ভদ্রলোকের ছেলেদের সঙ্গে মিশলেও তাদের খারাপ করে দেয় নি, নিজেও খারাপ হয়নি কোনদিন। তবুও ত ঠিক মানুষ হল না পঞ্চু! খেলা নিয়েই চিরটা কাল কাটাল। খেলা বই আর কি ? এতটা বয়স হল, বিয়েও করল, কিন্তু সংসারে আঁটসাঁট কোথায় ? পঁয়ুষট্টি বছর বয়স চন্দরের। পঞ্চাশের ওপর বয়স তার স্ত্রীর, চল্লিশ বছরের ওপর ঘর করছে তাকে

নিয়ে। তিন বাড়ীর বাসন মাজে, জল তোলে, ঘুঁটে বিক্রী করে, নিজের হাতে চন্দরের ভাত রাধে।

ভাখ, এশো শালা আজকাল আসে ইদিকে ? এশো অর্থে আশু হলে, ছলেদের মধ্যে সঙ্গতিপন্ন। চন্দর কিন্তু তাকে সন্দেহ করে।

আমার ত আর কাম নেই খেয়েদেয়ে। কেডা আসে কেডা না আসে নজর দিয়ে বসে থাকব। ছাই ঢাকা আগুনের মত গনগন ফরে উঠল চন্দরের বউ।

আচ্ছা এশোর কথা হলেই অমন ঝাঁঝি মেরে উঠিস কেন বলত ? তোমার যেমন ভীমরতি ধরেছে বুড়ো বয়সে। রাতদিন এশো আর এশো। মরণ আর কি!

তোর বুঝি গায় নাগে!

শেয়াল ডাকার সঙ্গে সঙ্গেই হেঁকে উঠল হেলা চৌকিদার। হো হো হো। খুব খবরদার, বড় অন্ধকার·····

रिला कि वलिष्टल वलिल ना ?

ঘুমে দিনি। চৈকি হাকতে বেইরেছে, এখনও বকর বকর করছিস্।

সঙ্গে সঙ্গে আলো পড়ল চন্দরের উঠানে, ঠক্ ঠক্ করে লাঠির শব্দ হচ্ছে তার ঘরের পেছনে।

চন্দর খুড়ো, ও চন্দর খুড়ো। গলা ঝেড়ে সাড়া দিল চন্দর, যেন ঘুম ভেঙ্গে উঠল। চন্দর খুড়ো ঘুমিয়ে না কি? ও চন্দর খুড়ো। কম্মই দিয়ে বউকে একটা ঠেলা দিল চন্দর।

উঠে পড় মাগী, চার চিংপাত হয়ে পড়ে আছিস। তারপর ংহেলাকে ডেকে বলল, আয় হেলু আয়। হাঁকতে বেইরেছিস্! নীল রংয়ের ঝোলা কোট গায়, কোমরে ইউনিয়ন বোর্ডের তক্মা, জলজ্যান্ত রাজপুরুষ হেলা চৌকিদার, যোল আনা অধিকার

নিয়ে সটান এসে দাঁড়াল চলরের দাওয়ার সামনে।

পঞ্চা কমনে খুড়ো ? ঘরে আছে ত ?

ঘরে থাকবে না ত কম্নে যাবে র্যা রাত তুকুরে ? তুই ত বেশ ছেলে হেলা ? ছেঁড়া কাঁথার ওপর বসে ধমকে উঠল পঞ্জুর মা।

রাগ করলে কি হবে খুড়ী। ইচ্ছে করলে ছয়োর খুলিয়ে দেখতে পারি আমি। খোদ্ দারোগাবাবুর হুকুম, পঞ্চারে কড়া নজরে থুতে।

চন্দর বলল, তুই থাম দিনি। রাগ করিস নে বাবা হেলা। মেয়েনোকের কথায় রাগ করতে নেই। পঞ্চা দিনে দেপিয়ে বেড়ালেও, সাঝ নাগতে না নাগতেই একেবারে মড়া।

কি হয়েছে রে হেলা, কি বলছিস্ ? শব্দ করে দোর খুলে বাইরে এল পঞ্চ।

সঙ্গে সঙ্গে তু তিন হাত পিছিয়ে গিয়ে দাড়াল হেলা।

না, না। কিছু বলিনি ত, ইয়ে বল্ছেলাম স্থম্নির দারোগা ত আর কাম পায় না। কম্নে কেডা রাতে বাড়ী থাকে কি না, কম্নে যায় আসে কি না—সব খোঁজ রাখতে হবে। কম হাঙ্গনাম্ রে ভাই। ভারী পাঁচ ট্যাকা ত মাইনে, তাও ট্যাক্স ওঠে তবে জোটবে, নয়ত এস গে।

আয় ঘরে আয়। তামাক থেয়ে যা। বউ লম্পটা জাল্ ত।
হেলা ঘরে আসতেই একগলা ঘোমটা দিয়ে কেরোসিনের লম্প
ভালল পঞ্র বউ। ঘোমটার কাপড়ের ভেতর দিয়ে দেখতে লাগল
হেলাকে, দেখতে লাগল পঞ্কে।

वम्, अ विष्ट्रनाष्ट्र वम्। निकल्पत्र भावात कार्यभार स्नात्क

বসতে বলল পঞ্। গল গল করে খোঁয়া বেরুচ্ছে কেরোসিনের আলো থেকে। সেই আলোতে স্পষ্ট দেখা যাচ্ছে পঞ্র বউকে। মাজা মাজা গায়ের রং, রসে পিছলে পড়ছে গা, খাসা আঁটসাঁট দেহ। আড়াল থেকে কতবার দেখেছে হেলা, দেখলেও সবটুকু যেন দেখে শেষ করতে পারে নি।

मारतांशावाव कि वरलरह रत ?

কি আর বলবে। ও কথা বাদ দে পঞা। ও শালারা সব বলে, অশ্লীল একটা গাল দিয়ে ফেলল হেলা।

নিঃশব্দে পঞ্চুর বউয়ের শরীরটা একটু নড়ে উঠল। তখনও পঞ্চু গল গল করে ধোঁয়া ছাড়ছে থেকে থেকে।

নে খা।

চমকে উঠে হুঁকো হাতে করল হেলা।

কেন ছাপাচ্ছিস্ হেলা ? আমারে না কি নজরবন্দী করে থুতে বলেছে দারোগা। জানি নে কি করলাম আমি। তবে করকরে অনেকগুনো ট্যাকা গুণে দিয়েছে মজুমদার আর পোষা পাখীর মতন যা বলেছে, লেখেছে, নইলে চুরিও করিনি, ডাকাতিও করিনি।

হু কো টানতে টানতে থেমে গেল হেলা।

বাদ দে, বাদ দে পঞা। বলে রাজায় রাজায় মুখ শোঁকাশুঁকি। আমাদের কি দরকার ওসব কতায় গ

হেলার কথায় হা হা করে হেসে উঠল পঞ্চ। শব্দ পেয়ে দোরগোড়ায় এসে দাঁড়াল চন্দর। হুঁকো নামিয়ে রেখে ঘর থেকে দাওয়ায় এসে দাঁড়াল হেলা।

পঞ্ বলল, বেশ। হাঁকতে বেরিয়ে রোজ একবার করে ঘূরে যাস হেলা, ভামাক সেজে নিয়ে বসে থাকব। তবে হ'শিয়ার, একটা কথা যদি চুকলি খেইছিস, ভাল হবে না বলে দিচ্ছি। চৈকিদারী করা ঘুচিয়ে দোব জন্মের মতন, মনে থাকে যেন।

কেন বক্ছিস্ পঞ্চা। ও কি করবে ? হুকুমের চাকর ত ও। বোঝ দিনি খুড়ো। আমি কি করব ? নোকে মনে করে আমি বুঝি কেবল চুকলি খেয়েই বেড়াই।

থাম্, থাম্। যেথানে যাচ্ছিস্, যা। তোরে আর আমার জানতে বাকি নেই।

চৌকিদারী করতে এসে চোরের মত সরে পড়ল হেলা।
বজ্জ বাড়াবাড়ি করছিস পঞ্চা। তোর জন্মে গুষ্টিশুদ্ধ হাতে দড়ি
পড়বে। হুঁকো হাতে নিয়ে দাওয়ার ওপর বসে পড়ল চন্দর।
পঞ্চা।

ভারী জুতোর শব্দের সঙ্গে লম্বা একটা মামুষ এসে দাঁড়াল দাওয়ার কাছে। সম্পূর্ণ খালি গা, মাথায় গামছার মত কি একটা জড়ান।

কে মোড়ল না কি গো ? এস, এস। আহ্বান জানিয়ে দাঁড়িয়ে উঠল চন্দর। মোড়ল পাড়ার মাথা—অভয় মোড়ল। পাঁচ, সাতটা ধানের গোলা, লক্ষ্মী উপছে পড়ছে দিন দিন। আধখানা চরের জমির মালিক। তিন তিনটে যোয়ান ছেলে, ভূতের মত পরিশ্রম করে সারাদিন। ভাঙ্গা ইংরাজী বলে কথায় কথায় মোড়ল। ভ্রুত্ত অভ্রুত্ত সব আসরেই সমান গতিবিধি। জুতো পাঁয় দিয়েই দাওয়ার ওপর উবু হয়ে বসল অভয় মোড়ল।

ব্যাপারটা সহজে মিটবে না পঞ্ছ ভাই। অর্ডিনারি লোক ত নয়। হাজার হলেও জমিদারের বংশ ত। অত সহজে ছাড়বার পাত্তর সে নয়। কৌতৃকপুরের মজুমদার বংশের পুরুষান্থক্রমে সমৃদ্ধিও ছিল, খ্যাতিও ছিল। অতীতের সে খ্যাতি-প্রসিদ্ধি ও স্বপ্ন সমৃদ্ধির এঁটোকাঁটা ছ চারটে ছিটমহল, কৌতৃকপুর বাজারের দখলদারী, বাপের আমলের সেরেস্তা আর বৃদ্ধ কর্ম্মচারী ভোলানাথ, এইটুকুই অবশিষ্ঠ। তবুও গাঁ ঘরের পুরানো জমিদার। দাপট যাবে কোথায় ? জিদের লড়াইয়ে পিছিয়ে গেলে বংশের মুখে চুনকালি পড়ে।

আবার কি করতে এলে মোড়ল ? যা বলবার তোমারে ত বলেই দিইছি আজ।

অভয় মোড়ল বলল, চন্দর খুড়ো। পঞ্চাকে একটু বুঝিয়ে বল বাপু। আপদে বিপদে তোমরা না দেখলে কোথায় যাব বল ?

তাত বটেই মোড়ল। সে কথা আর বলতে! বিনয়ে একেবারে গলে পড়ল চন্দর।

পঞ্ছ । চন্দর খুড়ো আর আমাদের কর্ত্তা ঠিক ছটি ভাইয়ের মতন ছিলেন। একেবারে ইন্টিমেট্। তুই ত জানিস নে। আমার মনে আছে। কি বল গো চন্দর খুড়ো ?

(एँ, (एँ। (म कथा आत वलाएं! हन्स्त वलन।

দেখ মোড়ল। ও জমির নড়াই আমি বৃঝি নে। ওসব আমার ভালও নাগে না। গাঙ্গু মজে খাল হয়ে এল, আর তোমরা স্থক করলে খেয়োখেয়ি। কমনে থেকে তোমাদের হক্ এল বলতে পার? তোমারই বল আর এ শালা মজুমদারেরই বল, ওর বোঝাপড়া করতে হয়, যার যার কাঁচা মাথা নিয়ে ঠোকাঠুকি কর।

পঞ্র একখানা হাত চেপে ধরে বলল অভয় মোড়লঃ শোন পাগলা। সেটেল্মেন্টের পরচায় আছে, বিশ বন্দ জমি এই মোড়লদের গঙ্গার গব্ভে গেছে। তুই ত জানিস্নে। জিগ্যেস্ কর চন্দর খুড়োরে। কি গো খুড়ো, তুমিই বলনা। কালির বেড়ের পাশেই ছিল আমাদের জমি, নাগাড় উচ্ছে, পটল আর তরমুজের খেত, একবেলায় ভেঙ্গে গেল সাত সনের ভাঙ্গনে।

খুব মনে আছে মোড়ল, এই ত যেন সেদিনের কথা। অধরদা তখন বেঁচে। তিনি বললে—চন্দর, জোড়া বেটা মরার পুতুরশোক হয়েছে আমার। নিজের হাতে তোয়ের করা নিপাট ভূঁই, ডাকলে কথা বলত মাটি। মাটি ত নয়, সোনা।

বল, বল খুড়ো। সাবেক লোক বলতে তুমিই আছ। তাই ত তোমার কাছে আসি। আজকালকার ছেলে ছোকরারা কি জানে বল! কমনে থেকে উড়ে এসে জুড়ে বসল মজুমদার। বলে গঙ্গার চর সব তার জমিদারীর এলাকা।

যাও। বাড়ী গিয়ে শোওগে যাও মোড়ল। রাত ঢের হয়েছে।
লম্বা চওড়া অভয় মোড়ল, পাড়ার মাথা, বেপাড়ায়ও খাতির কম
নয়। তব্ও আর কথা বাড়াতে সাহস করল না। চন্দর দাওয়ায়
বসে হাত কচলাতে লাগল। মাত্যগণ্য অতিথিকে এক কথায় বিদায়
করে দিল পঞ্চ। ঘরের দোরটা বন্ধ করে দিল ঝনাং করে।

পঞ্কে একটু ব্ঝিয়ে বল খুড়ো, আর পার ত কাল একবার দেখা কর আমার সঙ্গে। দাওয়া থেকে নেমে অন্ধকারের মধ্যে অদৃশ্য হয়ে গেল অভয় মোড়ল।

2

রাতের অন্ধকার সরে গেল। ভোরের আলো আর হাওয়ার সঙ্গেই জেগে উঠল গ্রাম, শিশিরে ছায়ায় তখনও অস্পষ্ট। এখানে ওখানে বাড়ী, গাছপালা, ঝোপ জলল,খানা খন্দ। পাট ঝাঁট সেরে দেওয়ালের গায়ে বিলম্বিত দড়ির সিকা থেকে ভাতের হাঁড়ি নামিয়ে কাল পাথরের থালায় পাস্ত ভাত বাড়ল পঞ্চর মা। জল দেওয়া ভাত, ছ'একটা আলু সিদ্ধ, ছ'তিনটে কাঁচা লঙ্কা, খানিকটা মুন। চন্দরের প্রাতরাশ। খানিকটা কুঁকড়ে এলেও লম্বা চওড়া চেহারা চন্দরের। গায়ের চামড়া জড় হয়ে গেছে জায়গায় জায়গায়। পায়ের গোছে মোটা মোটা শির জট পাকিয়ে ফুলে উঠেছে অসমানভাবে।

পঞ্চর নাক ডাকার শব্দ আসছে ঘরের ভেতর থেকে। একটু একটু করে সোনালি রোদ পড়েছে প্রাঙ্গণে। গাছের পাতায়, ঘাসের ডগায় ঝলমল করছে শিশির। গোটা গোটা ছোট বড় মুক্তার দানার মত। খাওয়া শেষ করে হাত মুখ ধূয়ে এসে দাওয়ায় ভাল করে বসল চন্দর। কলকেয় তামাক ভরে নিয়ে আগুন ধরাল। থালা বাসন তু'একখানা ধূয়ে এনে দাওয়ার ওপর নামিয়ে রাখল পঞ্চুর মা।

দাওয়াটা নোংরা করলে ত! এই নিকিয়ে থুয়ে গ্যালাম আর যত রাজ্যির ছাই কয়লা। গতরভা বড়ত সস্তা দেখেছ আমার!

তোর জ্বালায় তামাক খাওয়া ছাড়তে হবে নাকি ? বলে, খেদাই না উঠোন চষি। জ্বলম্ভ সোলাটা দাওয়ার ওপর চেপে ধরল চন্দর। আবার নোংরা করছ ? এমন ইল্লুতে নোক ত দেখিনি কখনও। ঘরের ভেতরের দিকে একবার আড়চোখে দেখে নিয়ে চোখ টিপে বলল চন্দর, তা দেখবি কেন ? তোর চোখে এখন নেশা নেগেছে কিনা। কত রুসের নোক দেখছিস, এসব কি আর ভাল নাগে!

মরণ আর কি! বুড়ো বয়সে বাহাজুরে ধরেছে!

একখানা ঘর। ভেতরে থাকে পঞ্চু, বাইরে চন্দর। সব রকমের কথাবার্ত্তা পঞ্চুর কানে আসে। কিছুই বুঝতে পারে না। মাকে বিশ্বাস করে না বাবা। অথচ পঞ্চু জানে মা তার কি। রামায়ণ পড়েছে সে ছেলেবেলায়, পড়ে শুনিয়েছে কতদিন। পড়তে পড়তে কতদিন তার মনে হয়েছে মার মুখখানি ঠিক যেন মা জানকীর মতন। ছলেরা ত দ্রের কথা, বামুন কায়েংরা পর্য্যন্ত ধন্তি ধন্তি করে। তবে বাবার মাথায় এ কি ঢুকল ?

ঘর থেকে বেরিয়ে দাওয়ায় এসে বসল পঞু। বাপকে জিজ্ঞাস। করল, আজ কম্নে কাজে যাবা ?

ঐ ইয়ে তিনকড়ে বাগের চালে খুঁটি দেয়া হচ্ছে। আমারেই কাজড়া ফুরিয়ে দিয়েছে তিন ট্যাকায়। কল্কেয় ফুঁ দিতে দিতে ত্ব'এক পা এগিয়ে গেল চন্দর।

তুমি আর কাজে যাবা না। মা, তোরও সাত বাড়ীর কাজ করা চলবে না আজ থেকে। চন্দরের খোলে পড়া চোখ ছুটো বড় হয়ে উঠল। আমার ঘরে যা জুটবে তাই তোমাদের খেতে হবে। এক সন্ধ্যে হয়, এক সন্ধ্যে খাবে। নয়ত উপোব করবে। ব্যস্।

থেমে গিয়ে আবার বলতে লাগল পঞ্, হুটো ভাত ছাও বলে, বড়ু জোর ফলাও মার ওপর। ও সব আর চলবে না। বসে বসে খাও, আর পাঁচজনা য্যামন থাকে, তেমনি থাক।

পঞ্র আকস্মিক আক্রমণের ধাকাটা সামলে নিয়ে এইবার কথা বলল চন্দর। সেই আশাই ত করেলাম। বেটার রোজগার কেডা না থেতে চায় বল্ ? য্যাদ্দিন গতর ছেল থেটেছি। এখন আর কেডা সাধ করে মুখে রক্ত তোলতে চায় ?

তবে খাও না কেন ? কেডা বারণ করেছে খেতে ?

বারণ আর কেডা করবে ? বাদ সেখেছে মোর বরাত। সে মুরোদ তোর থাকলে আর ভাবনাডা কি বল ? তাই মার মুরোদে খাবা আর তার মাথাডা চিবিয়ে খাবা ? চন্দরের আত্মসম্মানে ঘা লাগল।

এতডা বয়স হল, কোনদিন বসে ভাত খাই-নি পঞ্চা। সে কথা ত হচ্ছে না, হচ্ছে তোর কথা। আজও ভালমন্দ কিছুই বুঝলি নে।

মায়ের অপমানের জালাটা তখনও ঘুরপাক থাচ্ছিল পঞ্ব মাথায়। তাই বাপকে বার বার আঘাত কববার লোভটা সে সামলাতে পারল না। পঞ্চু বলল, আমি না হয় ভালমন্দ কিছুই বুঝিনে। তুমি কি করে মাকে মন্দ বলে বুঝলে ? চন্দরের মুখথানা যেন মার খেয়ে ঝুলে পড়ল।

পঞ্র মার আর সহা হল না। চন্দর তাকে অবিশ্বাস করে, অপমান করে যখন তখন। রাগের চেয়ে ছঃখই তাতে হয় বেশী। কিন্তু ছঃখ হলেও সে ছঃখের ত ভাগ হয় না। এমন কি ছেলের সঙ্গেও নয়।

তোর ওসব কথায় দরকার কি পঞা? ছেলে ছেলের মতন থাক। বলেই পঞ্র মুখের দিকে চেয়ে দেখল মা, পঞ্র মুখে রক্ত বলতে আর কিছু নেই।

তোর ভালর জন্মেই বলছি বাবা। য্যাতদিন আমাদের গতর বয়, তোরই ভাল।

আমার ভালর আর দরকার নেই মা। আমার ঘাট হয়েছে। এই নাকে কানে খং দিচ্ছি, যদি তোদের কথায় আর থাকি।

কেমন ? হল ত ? কতদিন মানা করেছি ওসব কথায় থেক না। জলের কলসী নামিয়ে রেখে ভিজে কাপড়ের ঘোমটার ভেতর দিয়ে বলে উঠল পঞ্চর বউ। ঘাড় ফিরিয়ে দেখল পঞ্চু, বউ এসে কখন তার কাছে দাঁড়িয়েছে। ভিজে কাপড়ের খাঁজে খাঁজে যৌবনের অজস্র রেখা। তবুও সেই কমনীয় দেহসোষ্ঠব যেন বিষধর সাপের মত ফণা তুলে দাঁড়াল তার চোথের ওপর। পঞ্চুর ঠিক সহা হল না বউয়ের এই ওপরপড়া অতিআস্তরিকতা। বছর কতকের ঘরনী সে। এতেই এত ? চল্লিশ বছরের দাম্পত্যের অগ্নিপরীক্ষা চলেছে তার চোথের ওপর। মা জানকীর চারপাশ জুড়ে লক্ লক্ করে উঠেছে আগুন। আর তাদেরই সামনে ঘোড়া ছুটিয়ে চলেছে পরের মেয়ে, ক বছরের সম্বন্ধের জোরে।

মানা করেছিস সতিয়। তবে আমি ত আর দেশো নই, যে বাপ মা ভেসিয়ে দিয়ে ঐ পিণ্ডীর হাঁড়ি বুকে করে বসে থাকব। দেশো বউয়ের ভগ্নিপতির নাম।

ছাখ, আমারে তুমি যা খুসি বলতে পার। তবে না জেনে শুনে পরের নামে কুচ্ছ কর না। পঞ্চুকে প্রতিবাদের অবসর না দিয়েই রান্নাচালার দিকে চলে গেল পঞ্চুর বউ। তখনও জিভে অনেকখানি বিষ জমে ছিল পঞ্চুর। মায়ের আঘাতের ওপর পাল্টা আঘাত করল বউ। চেয়ে দেখল বুড়ো চন্দর তখনও একভাবেই দাঁড়িয়ে আছে। অথচ আঘাতের সবটুকু খেয়েছে সে নিজেই। সমস্ত শরীরটা জুড়ে ফুটে উঠেছে ক্ষয়িঞ্তা। চামড়ার খাঁজে খাঁজে, হাত পায়ের গ্রন্থিতে জড়িয়ে রয়েছে বিশীর্ণতা। হাতের একটা আঙ্গুলে নেকড়ার পটি জড়ান। অশক্ত হাতে কাজ করতে গিয়ে কখন চোট লেগেছে। অথচ ষোল বছর পর্যান্ত তাকে দা হাতে করতে দেয়, নি বাবা।

ছাও দিনি দা খানা। তিনকড়ে বাগের কি কাজ বাকী আছে দেখছি।

না, না। তুই পারবি নে। ভারি খুঁট-আগুরে নোক তিনকড়ে বাগ। খেটিয়ে পয়সা দেয় না। প্রসা না দেয়, প্রসা আদায় করতে আমি জানি।

না, না। একটুখানি কাজ বাকী আছে, তু ঘণীরও নয়। আমি যাব আর আসব। কোন রকমে পঞ্চুর চোখের আড়ালে চলে গেল চন্দর। পঞ্চুর মা তার আগেই কখন চলে গেছে। কাপড় বদলে পঞ্চুর সামনে এসে দাঁড়াল পঞ্চুর বউ। সাজিমাটি দিয়ে কাচা ধপধপে সাড়ি পরা। কপালে ঝক ঝক করছে কাঁচপোকার টিপ। স্থুডৌল স্থুঞী মুখের গড়ন। কপালের ওপর তু থাকে ভাগ হয়ে নেমে এসেছে স্থুবিগ্যস্ত মাথার চুল।

পঞ্র বউ বলল, ত্যাও। মুখটুখ ধুয়ে এস, বেলা হচ্ছে না ? হাঁ, এই যাই। বলে আবার নতুন করে তামাক সাজতে বসল পঞ্

আবার তামাক নিয়ে বসছ ? তা হলে চৌপর দিন তামাকই খাও। আর কিছু খেয়ে কাজ নেই।

ভাখ্বউ। তুইও একটু একটু তামাক খেতে শেখ, তা হলে দেখবি ভাতের ভাবনা আর থাকবে না।

ঠাট্টা নয়। আর এখন তামাক নিয়ে বস না। ঘরে চাল নেই। বলতে গিয়ে সামান্ত একটু হাসি ফুটে উঠল পঞ্চুর বউয়ের মুখে।

পঞ্র মনের মধ্যে কোথায় যেন একটু ফাঁক ছিল। জীবনে সে
সুখী হতে অনেক চেষ্টা করেছে। ছেলে বেলায় ভদ্রসমাজের
ছেলেদের সঙ্গে মিশেছে। খেলা করেছে, বই পড়েছে, গল্প শুনেছে,
লয়লামজন্ত্র কাহিনী শুনেছে, সীতারামের বনবাসের উপাখ্যান
পড়েছে। মা বাপ, রাজ্য সম্মান ছেড়ে কতস্থখেই না দিন কেটেছে
তাঁদের। নিজের বাপ মায়ের জীবনে ক্রটি-বিচ্যুতি থাকলেও তার
ভেতরের সুষ্ঠু আন্থগত্যের সুরটা সে লক্ষ্য করেছে। কল্পলোকের সেই

সর্কোচ্চভূমি আপনা হতেই তার চোখে পড়েছিল, কট্ট করে খুঁজে নিতে হয় নি।

তখনও শিশু ছিল পঞু, জীবনকে তখনও যাত্রার দলের সাজগোজ পরা রাজা রাণীর মতই দেখেছে। আজ সে-সপুলোক মিলিয়ে গেছে শূস্মে। রামায়ণ আর বাস্তব নয় একটুও। বাল্মীকি আবার পুন-জীবিত হয়েছেন রত্নাকরে। পাকা লাঠিয়াল পঞু। সাপ ধরতে পাবে, সাপ খেলাতে পারে, বাঁশী বাজায়। বাঁশীর তালে সাপ ফণা তোলে। ফণা আছড়ায় বিষধর কালনাগিনী।

সাবাস্ জোয়ান। তুঁ শিয়ার ওস্তাদ। সাপের ওপর থেকে চোথ সরে গেছে ঘরের পাণ-চালায়। চালের বাতা ধরে দাঁজিয়ে আছে বছর সতের আঠারর একটি নেয়ে। তুঁ শিয়ারই বটে! এ কি করতে সে? বউয়ের হাসিটা মিটি লাগল পঞ্র। চারদিকে একবার চোথছটো বুলিয়ে নিল। চড়া রোদ ঝলমল করছে গাব, অশথ আর বেল গাছের কচি পাতার ওপর। পাংলা, ঝিরঝিরে হাওয়া, মাটি তথনও গ্রম হয়ে ওঠে নি।

কি বলছিলি ? চাল নেই ? ছাখ না ডাবরিটে ভাল করে নেড়ে ? নাড়লে আর কি হবে ? থাকলে তবে ত নড়বে।

আচ্ছা সে যা হ'ক হবেখুনি। বেলা হ'ক, এই ত রাত পোয়াল। ভূষা ছাড়, ছাড়। ছাখ দিনি? কেডা দেখতে পাবে; লত ?

র্বি করে নিঞেকে মুক্ত করল বউ।

্রিত্য বলছি তোরে পেলে আমার আর খিদে তেপ্তা থাকে না। ভেতরে ভেতরে গলে গিয়ে বউয়ের কাঁধের ওপর মাথা রাখল পঞ্। সে ত ছ আনিদের সাবিরে পেলেও থাকে না। বউকে সরিয়ে দিয়ে সোজা হয়ে বসল পঞ্। কার মুখে এ কথা শুনলি ? যার মুখেই শুনি, সত্যি কি না বল দিনি ?

পাশের গাঁয়ের বড় পুকুরের মালিক ছিল ঘর কতক ছলেরা।
তারই ছ আনার অংশীদার ছিল প্রহলাদ ছলে। প্রহলাদের মেয়ে
সাবিত্রী ছিল পঞ্চর প্রায় সমবয়সী। পঞ্চর সঙ্গে ছেলেবেলায় ভাব
ছিল সাবিত্রীর। বিয়ের কথাও হয়েছিল একবার। অত ছোট বয়সে
পঞ্চর বিয়ে দিতে চায় মি চন্দর। প্রহলাদ বিয়ে দিয়েছিল সাবির
মালঞ্চির জগু ছলের ছেলে গণেশের সঙ্গে। ঘর জামাই ছিল গণেশ
বিয়ের পর থেকে। সাবির চেয়ে অস্ততঃ কুড়ি বছরের বড় ছিল
গণেশ। বিয়ের পর তিন চার বছর গণেশের কাছেই যায় নি সাবি।
পঞ্চকে ডেকে সব কথা বলেছিল সে, ছটো হাত ধরে অনেক কায়া
কেঁদেছিল। তখনও রামায়ণের রাজ্যে বাস করে পঞ্চু, বেছলা
লখিন্দরের ভেলা ভেসে বেড়ায় তারই মনের ছায়াচ্ছন্ন ঘাটে ঘাটে।

মন খারাপ করিস নে সাবি। বিয়ে মান্ষের হাতের জিনিস নয়। যার হাঁড়িতে যে চাল দেয়। ও সব বিধির বিধেন। ভাঙ্গগড় করবার ক্ষ্যামতা নেই কারুর।

ধেয়ান করছ না কি ? অক্সমনষ্ক হয়ে পড়েছে পঞ্ছ।

ছাখ বউ। তোরে আমি বিয়ে করে এনিছি। তোর কাছে লুকিয়ে থোবার কিছু নেই।

তা হলে তুমি কিছুই মুকোচ্ছ না বল। বল, আমার মাথায় হাত দিয়ে বল। একমাথা কোঁকড়ান চুল নিয়ে পঞ্র কাছে সরে এল বউ।

দিব্যি করতে হবে না। তুই বিশ্বেস কর।

না তুমি মাথায় হাত দিয়েই বল। মিছে বললে আমার মাথা খাবা।

মাথায় হাত দিয়েই বলছি, তুই যা ভাবছিস, তা নয়। গণেশ মারা গেছে আজ কতদিন। যে বেটাবেটি তোরে ঐ সব বলেছে তাদের বলিস সাবির মেয়েটারে যেন একবার দেখে আসে। আড়াই বছরের মেয়ে না খেতে পেয়ে কি অবস্থাটা হয়েছে। বাপ নেই, মা নেই, কোন চুলোয় কিছু নেই, মেয়েটারে চোখের ওপর শুকিয়ে মেরে ফেলবে, তবুও হাঁটিয়ে তুলবে না কারুর ঘরে।

ও। তাই বৃঝি মেয়েটারে চুকিয়ে দিয়ে নিজেই হেটে আসবে বলে বসে আছে।

সে বসে থাক আর না থাক, তুই যদি কোলে করে আনতে চাস, ত এখন থেকে কোমরের জোর কর।

বউকে আর কিছু বলতে না দিয়ে তাড়াতাড়ি বাড়ী থেকে বেরিয়ে পড়ল পঞ্চু।

9

কৌতৃকপুরের পাশেই হুর্গাপুর। এ পাড়া আর ও পাড়া।
এক ছাচে ঢালা প্রত্যেকখানি গ্রাম। ছোট বড় খড়ের নয়ত টিনের
ঢালা। মধ্যে মধ্যে এক আধখানা পাকা বাড়ী। বন জঙ্গলের জমাট
মহল। উচু নীচু ঢিপি, বনশিউলি, হুর্গাঝাটি আর কালকসিন্দের
একাধিপত্য। বোশেখের খর উত্তাপে শুক্ষ বৈধব্যের নিরাভরণতা
বনে ঝোপে। মান, ধ্সর, রুক্ষ মাটি। সরু সরু পায়ে চলা পথ,
শুক্নো পাতায় আর ধূলায় একহাঁটু।

সারাদিন রোদে ঝলসে গেছে সব, মাটি গাছপালা, পশুপক্ষী, মানুষ। জীবজন্ত, গাছপালার সঙ্গে গোত্র মেলান এখানকার মানুষের। আপনিই জন্মায়, আপনিই ঝরে পড়ে। রোদ, রৃষ্টির আশীর্কাদ, অভিশাপ একভাবেই ভোগ করে—কলেরা আর ম্যালেরিয়ার খাস মহলের প্রজা এরা।

বিকেলের দিকে অনেকখানি উত্তাপ ছেড়ে দিয়েছে মাটি। বাতাসের আলোডন তখনও চলছে একভাবে।

আঃ। শরীলটা এইবার জুড়ুল। এইবার একটু ঘুমোও মাণিক আমার।

চারচালা মাটির ঘর, সামনে দাওয়া। দাওয়ার চালের হাড়গোড় বেরিয়ে আছে। একগাছাও খড় নেই। ঘরখানা তখনও
দাড়িয়ে আছে কোন রকমে। মেঝেয় অত্যন্ত মলিন পুরু কাঁথা
ছু ভাঁজ করে পাতা। তার ওপর ছোট্ট একটি শিশুর শুকনো দেহ।
পাখীর ছানার মত ক্ষীণ আওয়াজ করল শিশু। সাবি ব্ঝতে পারে
সে ভাষা। মুখছ হয়ে গেছে তার আবেদন, তার আবদার, তার
কালা। মেয়ে জল চায়।

জল খাবি ? দাড়া মা, দিচ্ছি। মাটির কলসী থেকে জল
ঢালল সাবি পেতলের গেলাসে। তারপর মেয়ের মাথার নীচে হাত
দিয়ে আস্তে আস্তে তুলে ধরল তাকে। দেখতে দেখতে নিঃশেষ হয়ে
গেল জলটুকু। এইবার ঘুমুবি ত। হাঁ, ঘুমো। নক্ষী সোনা
আমার! আয় ঘুম যায় ঘুম বামুনপাড়া দিয়ে……

আবার খুঁৎখুঁৎ করে উঠল মেয়েটি। এ ভাষাও মা বোঝে, কিন্তু শেষটুকু ভেবে আর ঠিক করতে পারে না।

তুই একটু শো। আমি তোর হুধ নিয়ে আসি। হাড়িদের

ছাগলটার বাচ্চা হয়েছে, দেখি যদি একফোঁটা দেয়। তখনও সন্ধ্যা হতে একটু দেরী আছে।

কি গো সাবিত্তিরী, কি হয় ? কেমন আছে খুকী ?

গলা পরিষ্কার করে উঠানে এসে দাড়াল হেলা। কোঁচা দিয়ে কাপড় পরা, খালি গা, কাঁধে সৌখীন রঙ্গীন গামছা।

ঝণাৎ করে দোরের শিকল তুলে দিয়ে দাওয়ায় এসে দাড়াল সাবি। বছর সাঠার কুড়ি বয়স, ছিপছিপে চেহারা, গায়ের রং বেশ ফর্সা। অযত্নে, অনিয়মে চাপা পড়ে গেছে রূপ। চোখ মুখ তীক্ষ্ণ, বেশ চওড়া কপাল। বিধবার সিঁথি। ছুলের মেয়ের মতন একটুও দেখায় না সাবিকে। এ নিয়ে অনেক গবেষণা হয় আজও, ছুর্গাপুরে, কোতুকপুরের অভিজাত পল্লীতে, রায়বাবুদের চণ্ডীমণ্ডপে, মজুমদারদের সদর কাছারি ঘরে।

আর দাদা। থুকীর আর কি আশা আছে বল। যে কদিন ভোগ আছে করে যাক। নির্লিপ্তভাবে উত্তর দিল সাবি।

হাঁ। তা কমনে যাওয়া হচ্ছে এখন ? দাওয়ার ওপর চেপে বসল হেলা।

সারা তুকুর মেয়েটা বড়্ড ছটফট করছে। এইবার ঠাণ্ডা পেয়ে একটু ঘুমুল। তাই দেখি। ইদিকে পেটের চিন্তে ত আছে।

শুধু পেট কেন সাবি, মান্যের সব চিন্তেই আছে। সাবির মুখের দিকে আড়চোখে চেয়ে মাথার টেরিটার ওপর হাতটা একবার বুলিয়ে। নিল হেলা।

হাঁ, তা আছে বৈ कि।

থাক্বে না ? কি তোর বয়স বল্ত ? কালকের মেয়ে তুই, কোন্ সাধভাই বা তোর মিটেছে ? সেই কথাই ত ভাবি। তাই নাকি ? তা কদ্দিন থেকে ভাবছ বল ত ? দিনকতক আগে থাকতে ভাবলে মেয়েটার আমার এ দশা হত না।

মেয়ে বুকে করে বসে থাকলেই কি মেয়ে ভাল হবে ? ওষুধ খাওয়াতে হবে, পত্যি দিতে হবে, অমনি কি হয় ?

অমনি ত সারাতে যাইনি দাদা। শিশে কতক ওষুধ দিয়েই একটানে ছসের ছধ দেয় গর্ডো নিয়ে গেল রাজু ডাক্তার। তাতেও নাকি সব দাম মেটেনি তার। গর্ডো থাকলে ওষুধ না হ'ক, ছফোঁটা ছধও বাছার আমার পেটে যেত। ছঃখ জানাবার ইচ্ছা না থাকলেও, ফোঁটা কতক চোখের জল চাপতে পারল না সাবি।

ভূই যেমন ত্থাকা মেয়ে, তাই এক কথায় অমন গর্ভো দিয়ে দিলি ঐ স্বমুন্দির চামারকে, একটু ভাবলি নে।

একলা মানুষ কত আর ভাবব বল ?

যাক্গে। এত ভেবে ত কিছু করতে পারলি নে। এইবার আমার একটা কথা শোন। তোর মেয়েও ভাল হবে, তুইও ভাল থাকবি, সুবু ঠিক থাকবে।

চোখ টিপে সাবিকে কাছে আসতে ইশারা করল হেলা।

ছেলেবেলা থেকেই জিভটা একটু বেশী মাত্রায় ধারাল ছিল সাবির। স্বামীর সঙ্গে বয়সের অসমতার ফলেই হয় ত মেজাজের তীক্ষতা তার বেড়ে গিয়েছিল। কথায় তাকে এঁটে উঠতে পারে, এমন লোক থুব কমই ছিল। আজ কিন্তু সে প্রথম জানতে পারল, মান্তুষের কথার প্রতিবাদ করা ত দূরের কথা, তাকে সমস্ত চেতনা দিয়ে অন্তুভব করাও সব সময় সন্তব নয়। কোথা থেকে খানিকটা ভয় এসে তার সমস্ত দেহটাকে যেন অসাড় করে ফেলল।

হেলা নিজেই সাবির কাছে সরে গেল।

মস্ত বড়লোকের নজরে তুই পড়ে গিছিস সাবি। তোর বরাত ভাল।

সাবির কাছে কোন রকমের সম্মতি না পেয়ে জিজ্ঞাসা করল হেলা, বুঝতে পারলি নে ?

আমার আর বুঝে কাজ নেই। এই কথা বলতে বৃঝি এখানে এয়েছ ?

আরে শোন, শোন। কথাডাই শোন ছাই। ও ইেজিপেঁজি নোকের কথায় হেলা থাকে না। মজুমদার মশাই মোরে কি বলেছে জানিস ?

মজুমদার মশাই ? হেলার মুখের দিকে চেয়ে জিজ্ঞাস। করল সাবি।

হাঁরে হাঁ। তানয় ত কেডা? মজুমদার মশাই আজ কদিন ধরে বলছে তোর কথা।

একটুখানি কি ভেবে নিল সাবি। তারপর বলল, তা আমারে দিয়ে স্থবিধে হবে না। তবে একটা কাজ ত করতে পার।

কি কাজ? তাই বল না বাপু? আমার হয়েছে যত জালা।

হাঁ। সেইজত্মেই ত বলছি। তোমার নিজের বৌ-ত দেখতে খুব খারাপ নয়, আর বয়সও এমন কি বেশী হয়েছে? সবদিক দিয়েই তোমার স্থবিধে হবে।

প্রত্যাখ্যানের ভেতর দিয়ে এতথানি নির্লুজ্জ আঘাত ঠিক প্রত্যাশা করেনি হেলা, বিশেষ করে সাবির মত দীনত্বংখী মেয়ের কাছ থেকে। তাই ধারুটা কাটাতে একটু সময় লাগল তার।

দেখ সাবি। গোড়ায় গোড়ায় অমন সতীগিরি সম্মাই করে। বলে, কত ভাখ লাম রথারথী, সেওড়াতলায় চকোবতি।

তোমাকে ত আমি ঝগড়া করতে ডাকিনি আর ছড়া কাটতেও বলিনি। আমার দেরী হয়ে যাচ্ছে। দোরের শেকল খুলে আবার ঘরে চলে গেল সাবি। সঙ্গে সঙ্গে ঝনাৎ করে বন্ধ করে দিল দোরটা।

নেয়েটা একেবারে নেতিয়ে পড়েছে। কেরোসিনের লম্প জেলে ফেলল সাবি। চোখের পাতা হুটো ফাঁক হয়ে আছে, তার ভেতর দিয়েই চোখের খানিকটা শাদা অংশ দেখা যাৰ্চ্ছে। নিপ্পভ, প্রাণহীন, না জাগা, না ঘুমন্ত দৃষ্টি। চোখের কোল দিয়ে জল গড়িয়ে পড়ে আপনিই কখন শুকিয়ে এসেছে। মেয়ের পাশে শুয়ে অনেকক্ষণ ধরে কাঁদল সাবি। সর্বস্ব যেতে বসেছে তার। কিছুই ত নেই। বাপ গেছে, মা অনেক আগেই গেছে। স্বামী গেছে, ভারগা জমি, পানের বরজ গেছে। বড় পুকুরের ছ'আনা অংশ নিলাম করে নিয়েছে তিনকড়ি বাগ। থাকবার মধ্যে ধুক ধুক করছে শিবরাত্রির সলতের মত ছোট্ট মেয়েটা, আর তার নিজের মান ইজ্জং। বুকের ভেতরটা হু হু করে উঠল সাবির। সত্যিই কি বাঁচবে না মেয়েটা ৭ না যদি বাঁচে কি করবে সে ? আধ আধ বোল ফুটেছে খুকীর, বেঁকিয়ে বেঁকিয়ে কথা বলে কি চমৎকার। আজকাল আর বেশী কথা বলতে পারে না, শুধু খাবার বায়না করে আর কাঁদে। আর করবেই বা না কেন ? আধ পোয়া ত্বও ত পেটে পড়ে না, শুধু জল আর বার্লির গুঁডো। কত লোকের খোসামোদ করল সাবি, পায়ে পর্যান্ত পড়ল, যদি দশটা টাকাও কেউ ধার দেয়। মেয়ে ভাল হলে যেমন করে হোক শোধ করে দেবে। স্থারো, নগেন, সত্য এদের ত অবস্থা ভাল। পাট বিক্রি করে নোটের গোছা ঘরে তুলেছে তারা বাগদি; বাড়ীতে গোলাভর্ত্তি ধান। তবুও একটা

পয়সা তাদের হাত দিয়ে গলবে না। সারা গ্রামখানার বাড়ীগুনোর দোরে দোরে ঘুরে দেখল সাবি মনে মনে—সমস্ত দরজাই এঁটে বন্ধ করা, কোন ফাঁকি দিয়ে একটা সিকি পয়সাও গলে আসবার পথ নেই। তবুও ভিক্ষা সে চায় না, ধার চায়। না, কেউ নেই, কোনখানে কেউ নেই। তবে কি করে বাঁচাবে সে মেয়েকে ?

আন্তে আন্তে দোর খুলে বাইরে এল সাবি। অন্ধকারের মধ্যে তেঁতুল গাছটার ফাঁক দিয়ে একফালি চাঁদ দেখা যার্চ্ছে। সমস্ত শরীরটা একেবারে এলিয়ে গেছে। রান্না খাওয়ার ইচ্ছা থাকলেও একটুও উৎসাহ নেই। তা হলেও একটু তুধ তাকে যোগাড় করতেই হবে, যেখান থেকে হোক। রাত হয়ে গেছে, রোগা মেয়ে একলা ফেলে যায়ই বা কি করে।

সাবি ! সাবির সামনে এসে দাঁড়িয়েছে দীর্ঘকায় এক মূর্ত্তি । হাতে মস্ত বড় একটা লাঠি ।

কেডা ? পঞ্-দা ? কোথায় গিয়েলে ? সাবির কথা যেন শুনতেই পায় নি পঞু।

এ সব ব্যাওসা কবে থেকে ধরলি সাবি ? মনে ভেবেছিস ডুবে ডুবে জল খেলে শিবের বাবাও টের পাবে না, না ? বলতে বলতে একেবারে সাবির ঘা ঘেঁষে সরে এল পঞ্চু।

পঞ্চা! প্রতিবাদ জানাতে গিয়ে গলাটা বুজে এল সাবির।
আরে থো থো। ও সব ন্যাকামোতে মোটে ভোলে না পঞ্চানন
মাল্লিক। হাতে পাঁজী মঙ্গলবার। এই মাত্তর দেখা হেলার সঙ্গে।
তোর এখেন থেকেই গেল। তা বেশ, বেশ। এইবার তোর বরাত
খুলবে জানি। বড়গাছে নৌকা বাঁধছিস, আর ভাবনা কি বল গু

বড় গাছেই বাঁধি আর ছোট গাছেই বাঁধি, সে জমাখরচ যে

তোমাকে দিতে হবে, তার ত কোন মানে নেই। সর, সর। শাসন করতে হয়, নিজের ঘরে গিয়ে করগে যাও।

মেয়ে নোককে শাসন করতে বড় দায় কেঁদেছে আমার। দশ হাত কাপড়ে যাদের কাছা নেই, তাদের শাসন করে কি হবে ? তা ঘরের বউই হ'ক, আর পরের...

কথাটা শেষ করতে পারল না পঞ্চ।

বল, বল। থামলে কেন ? ঘরের বউই হ'ক, আর পরের বউই হ'ক।

পরের বউ্কে বলে ত কোন লাভ নেই সাবি। তবে শাসনের কথা বলছিলি না, সেই কথাডাই বলছি। শাসন আমি করব, যাতে স্কমুন্দি জরমে কখন পরের বৌ-ঝির দিকে আর ভুলেও না তাকায়।

তা যদি করতে পার পঞ্দা, তা হলে সত্যিই একটা কাজ হয়। গলার আওয়াজে চমকে উঠল পঞ্। তবুও অন্ধকারে মুখখানা ভাল দেখা যাচ্ছে না সাবির।

একটু জল খাওয়াতে পারিস সাবি ? বড্ড তেষ্টা নেগেছে।

দ্যাড়াও। জল আনছি। জল আনতে আবার ঘরে গিয়ে দাড়াল
সাবি।

পঞ্চ একটু একটু করে ঘরের দিকে এগিয়ে এল। বল্লঃ ই। রে ? তোর মেয়ে যে বড্ড কাহিল হয়ে পড়েছে রে ? এখনও নরম পড়ে নি ?

সে কথায় আর দরকার কি ? সে দেখতে ত আর আসনি। সাবির অভিমান হয়ত পঞ্চর কানেই গেল না।

ইঃ। এ যে কিচ্ছু নেই দেখছি। এ তুই করেছিস কি ? মেয়েটার দিকে একটুও নজর দিস্ নি ? না। কি করে আর নজর দেব বল ? নৌকো বাঁধব আবার মেয়ে দেখব, সব ত একসঙ্গে হয় না। আরও কিছু বলবার ইছা ছিল সাবির, কিন্তু কোথা থেকে খানিকটা চোথের জল এসে সব গোলমাল করে দিল। তবুও এই বেহায়া আলোচনায় পা থেকে মাথা পর্য্যন্ত জ্বলে উঠল পঞ্চর। সাবিকে ভালবাসত পঞ্ছ। সাবিত্রী ত সাবিত্রী। যেন রামায়ণ মহাভারতের কালের মেয়ে, রূপেও বটে, গুণেও বটে! বিধবা হয়ে কত কঠ পাচ্ছে, তবু কোন অন্যায় কাজ করবে না। সাবির সতীত্বের ওপর ভর করে সে যেন দাঁড়িয়ে আছে এতদিন। সেই সাবি আজ কোথায় এসে দাঁড়িয়েছে? মজুমদার, ঘার লম্পট। ভদ্রলোকের চামড়াঢাকা জানোয়ার। তার হাতে শেষটা তুলে দিচ্ছে নিজেকে? মুচ্কি হেসে সেই কথা জানিয়ে দিয়ে গেল হেলা। ক্ষেপা কুকুরের দাঁতের মত নির্ল জ্বন্ধে হার চিয়েও বেপরোয়া সাবির এই কৈফিয়ত।

মেয়ে তোর বাঁচবে না সাবি।

বাঁচবে না ? প্রায় চিংকার করে উঠল সাবি।

কি করে বাঁচবে ? পাপ করলে পয়সা হয়, সোনাদানা হয়, ছেলেমেয়ে কিন্তু থাকে না।

কত পয়সা, কত সোনাদানা দেখছ না ? গা একেবারে ফেটে পড়ছে। পাপের বিচের করতে এয়েছ, কি খেয়ে বাঁচবে মেয়েটা সে খবব ত রাখ না। পণ্ডিতী করতে সম্মাই পারে। ঐ কাজটাই সব চেয়ে সোজা। এতক্ষণে মনে পড়ল জল চেয়ে ঘরে এসেছে পঞ্ছ। অপরিষ্কার পেতলের গ্লাসটা ধুয়ে আনতে বাইরে গেল সাবি।

ঘরখানার চারদিকে একবার চোখ বুলিয়ে নিল পঞ্। হাওয়ার ঝাপটা লেগে মাঝে মাঝে দপ দপ করে উঠছে কেরোসিনের আলো। ঘরের একপাশে কাৎ হয়ে রয়েছে একটা মাটির কলসী। ঘটি, বাটি, থালা বাসন বলতে বিশেষ কিছুই নেই কোনখানে: অথচ একদিন কত সাজান গোছান ছিল এই ঘর। বাক্স, পেঁটরা, কাঠের ছাপ-সিন্দুকে পা বাড়াবার জায়গা ছিল না। পঞ্চর মাথার রক্ত দেখতে দেখতে নেমে এল সারা গায়ে, বুকের ভেতরটা যেন নিঙ্ড়ে দিচ্ছে মাঝে মাঝে। সত্যিই মেয়েটার বাঁচবার আর কোন আশা নেই। কেন সে এসব কথা বলতে গেল সাবিকে ? এ সমস্ত হেলার কার-সাজি। মজুমদারের পোবা কুকুর সে।

স্থাও। জলের গেলাসটা পঞ্চর সামনে নামিয়ে দিল সাবি।

ঘুম ভেঙ্গে কেঁদে উঠল মেয়েটা। কীণ কণ্ঠ, কাঁদবারও জোর
নেই।

কি মা ? মেয়ের উপর ঝুঁকে পড়ল সাবি। একটু কিছু খেতে দে ওরে। কতক্ষণ আগে খাইয়িছিস ?

খাবে আকার ছাই। এখন ও ঘুমূবে। ঘুমো ঘুমো। রাতদিন প্যান্প্যান্। মরেও না আপদ বালাই। হাড় জুড়োয় তা হলে।

রাগ করলে কি হবে বল ? খেতে না পেলে কি ঘুমোয় ছেলে-মানুষ ?

খাওয়াব কি আমার মাথা না মুণ্ডু! কি আছে ঘরে যে খাওয়াব ? বুঝিছি, দ্যাড়া। কোমরের কাপড় থেকে সিকি, ত্-আনি, আধুলিতে মিলিয়ে চারটে টাকা বের করল পঞু।

ধর, ধর। ঝক্করে নে। যেখান থেকে পাস খানিকটা তুধ এনে খাওয়া মেয়েটারে।

না, না। টাকা দরকার নেই পঞ্চা। তার চাইতে পোয়াটাক হুধ তুমি এনে দ্যাও যেখান থেকে হ'ক। টাকাটা থো। ছধ আমি এনে দিয়ে যাচ্ছি। বলেই দাওয়া থেকে নেমে অন্ধকারে অদৃশ্য হয়ে গেল পঞ্। টাকাটা গুণে গুণে আঁচলে বাঁধতে লাগল সাবি।

কি গো সাবিত্তিরী। টেকা দিয়ে গেল কেডা ?

অন্ধকারের মধ্যে কাল ভাল্লুকের মত পা টিপে টিপে ঘরের দোরে এল হেলা।

ভূত দেখে যেন চমকে উঠল সাবি।

হেলা দা। তোমার পেরাণে কি দয়া মায়া বলতে কিছু নেই ? কেন তুমি আমার পেছনে নেগেছ বলতে পার ?

আরে না না। তুই রাগ করছিস কেন বল ত ? ত্যাখন রাগ করে ঘরে গিয়ে সে ধুলি। তাই ভাবলাম কি শুনতে কি শুনিছিস, আর একবার দেখে আসি, তাই এ্যালাম। অন্ধকারের মধ্যেই এদিক ওদিক কি যেন লক্ষ্য করতে লাগল হেলা।

তাই না কি ? তা হলে বস না একটু। জায়গা দেব ?

না, না বসব না। আমার এখন অনেক কাজ। আর একদিন আসব।

আর একদিন কেন, আজই কথাটা পরিষ্কার হয়ে যাক, একটু বস না।

কি কথা ?

যে কথা আমার কাছে একরকম বললে, পঞ্চার কাছে আর একরকম বলেছ, আবার পাঁচ জনার কাছে অহা একরকম বলবে। বুঝতে পেরেছ ?

হেলার মুখখানা যে অন্ধকারের মধ্যেও রং বদলেছে দেখতে না পেলেও সেটা বেশ বুঝতে পারল সাবি। কি দিব্যি কাটলে তোর বিশ্বেস হবে সাবি ?

দিব্যি কাটতে হবে না। মুখের ওপর ভজিয়ে দিলেই বিশ্বেস হবে। পঞ্চা এই এল বলে।

পঞ্চু আসবে ? সে কি রোজ এখানে আসে না কি রাত্তিরে ? এলে আর তুমি জানতে পারতে না গাঁ চৈকি দিতে বেইরে ?

ঐ-রে। যাঃ। ভাল কথা মনে করিয়ে দিইছিস মাইরি। এখুনি যে আমার দফাদারের কাছে যেতে হবে। আচ্ছা, চললাম।

অন্ধকারের মধ্যেই কোথায় মিশে গেল হেলা।

সাবির হুটো চোখ জালা করে জলে ভরে উঠল। অনাহারে, হুশ্চিস্তায় অবলম্বনশৃত্য জীবন। হুঃসহ, নিঃসঙ্গ, রাতের ঘনায়মান অন্ধকারের চেয়েও অস্পষ্ট। অতীত গেছে, ভবিদ্যুৎও নেই—শুধু বর্ত্তমান, শুদ্ধ, কঠোর। তাও এককোণে পড়ে থাকবার উপায় নেই। কি চায় স্বাই তার কাছে? গোয়েন্দার মত ঘোরাফেরা করছে কেন হেলা? বড়লোক হয়ে তার মত গরীব হুলের মেয়ের ওপর নজর দিচ্ছে কেন মজুমদারবাবু?

এই নে। মস্ত বড় একঘটি তুধ ঘরের মেঝেয় নামিয়ে রাখল পঞ্চ। এত তুধ কি হবে পঞ্চা? ওর সিকির সিকিও ও খেতে পারবে না। রাত পোয়ালেই সব নষ্ট হয়ে যাবে।

নষ্ট করবি কেন ? থুকীরে খাইয়ে যা থাকবে নিজে খেয়ে নিস। তবে ওযুধও ত দিতে হবে সাবি। কি করা যায় বল দিনি ?

ওষ্ধ পরে হবে। আগে পত্যিই জুটুক। সে যা হয় হবে। তুমি কিন্তু…এই পর্য্যন্ত বলেই থেমে গেল সাবি।

কি বলছিস সাবি ?

তুমি আর আমার বাড়ী এস না পঞ্চা।

মাথাটা বুকের ওপর নেমে আসায় মুখখানা তার ভাল দেখতে পেল না পঞ্ । পঞ্র সমস্ত উংসাহ নিভে এল । সাবির মেয়ের জন্ম যত না হোক সাবির মুখ চেয়ে এতটা করেছে সে। মেয়ের প্রাণের চেয়ে মায়ের মনের দাম অনেক বেশী। গণেশ মারা যাবার পর সাবিকে ঘরে তুলতে চেষ্টা করেছিল অনেকেই। কিন্তু রাজী হয় নি সাবি। মেয়ে মান্থবের তুবার বিয়ে হয় না! তখনও ছ-আনি ভাগের কিছু ধান ছিল সংসারে। ঘর ভরতি পেতল কাঁসার বোঝাছিল, তু এক কুচি সোনা রূপাও ছিল ঘরে।

বারণ করিস আসব না। তবে যদি দরকার পড়ে আমারে খবর দিস। চলে যাবার জন্ম পা বাড়াল পঞু।

রাগ কর না পঞ্দা। গাঁ ভাল নয়। কেডা কি বলবে, ব্ঝতেই ত পারছ।

বলতে আর বাকী কি আছে সাবি ? তবে বড়নোকের সঙ্গে বদনাম নিতে বোধ হয় দোষ হয় না, কি বল ?

সাবিকে উত্তর দেবার সময় না দিয়েই চলে গেল পঞ্চ।

চেঁচিয়ে ডেকে পঞ্চক ফিরিয়ে আনতে চেষ্টা করল সাবি। কিন্তু গলা দিয়ে স্বর ফুটল না। মেয়ের জন্ম খানিকটা হুধ বাটিতে ঢেলে নিয়ে বাকীটা ঘটি উপুড় করে মাটিতে ঢেলে দিল।

8

ছপুরে জন খেটে এসে ভাত খেতে বসল চন্দর। খাওয়া প্রায় শেষ হয়ে এসেছে, চৌকিদারী নীল জামার ওপর তকমা এঁটে দাওয়ার কাছে এসে দাঁড়াল হেলা। কি গো চন্দরপুড়ো, খাওয়া হল ? আজ কমনে কাজ হল ?

এঁটো হাতেই জলের ঘটিট। তুলে আলগোছে ঢক ঢক করে জলটা নিঃশেষ করে বউকে ডাকল চন্দর। একটু জল দিয়ে যা না গো। এই মনিব বাড়ীর রান্নাচালাখান নামান হচ্ছে কিনা। ঘুণে আর কুইয়ে সব শেষ করে দিয়েছে। পাঁচদিনেও খাড়া হয় কিনা?

ফুরন বুঝি ?

হা, আর বল কেন? মনিব বাড়ীর কাজ, ফুরন ত বটেই। কমনে গেলি গো। ডাকছি, কানে যাচ্ছে না। তেষ্টার জলও একটু পাবার যো নেই।

ভাত দিয়ে কমনে গেল খুড়ী! তন্দর খুড়োরে একটু জল দিয়ে যাও।

একঘটি জল নিয়ে আস্তে আস্তে এগিয়ে এল পঞ্চুর বউ।

কি, জল এনেছ? আচ্ছা, নেমিয়ে থোও ঐঠানটায়। জলটা খেয়ে নিয়ে উঠে পড়ল চন্দর। পঞ্চর বউয়ের ঘোমটা ঢাকা মুখের দিকে চেয়ে রইল হেলা।

নাঃ বুড়ো মাগীর আক্কেলডা দেখছিস হেলা ? সব বেগারটালা কাম। ঠকাস্ করে এক পাথর ভাত বসিয়ে দিয়ে পাড়ায় পাড়ায় টোক্লা সাধতে বেরুল। মাইরি বলছি, আর একটুও ভাল নাগে না এদের রীত, মরণডা হয়় ত বাঁচি। আঁচিয়ে উঠে আসতেই এক-থালা ভাত-তরকারি নিয়ে হন হন করে বাড়ীতে এসে দাঁড়াল পঞ্চুর মা।

উঠে পড়লে। বলে গ্যালাম একটু বসে খাও, বামুনবাড়ী থেকে। তরকারি আনছি।

তোর তরকারির জন্মে আমি ভাত কোলে করে বসে থাকি আর

কি। বড় টুক্নি ঘটিটা করে একঘটি জল থুয়ে যেতে কি হাতে কুড়িকিষ্ঠি হয়েল।

কেন ? জল ত দিয়েছে। অন্ত জলের ঘটিটার দিকে চেয়ে বলল পঞ্র মা। হেলার মুখের ফাঁকে হাসি ফুটে উঠল।

চন্দর খেয়ে উঠে তামাক সাজতে বসল।

পঞ্চা কমনে গিয়েছে খুড়ো ? হেলা জিজ্ঞাসা করল। হু কোয় একটা টান দিয়ে বাঁ হাতটা উলটে অনিশ্চয়তার ভঙ্গি করল চন্দর।

পঞ্চা আজকাল বেশ তুপয়সুা কামাচ্ছে, কেমন না খুড়ো?

চন্দর বলল, ভগা জানে! তুপয়সাই কামাক আর তু ট্যাকাই কামাক, ইদিকে চন্ চন্। তুবেলা হাঁড়ি চড়ে না। বলে ন গা মাগলেও যা আর ছ গাঁ মাগলেও তাই। হুকোটা হেলার হাতে তুলে দিল চন্দর।

সে কি খুড়ো ? না, না। তুমি ভাঁড়াচ্ছ বাপু। পরের পয়সা সম্মাই বেশী দেখে হেলা।

তা তুমি বলতে পার। তবে নিজের চোখে যেটা ছাখলাম, সেডারে ত পেত্যয় করতে হবে। চন্দরের চোখছুটো চক চক করে উঠল।

তুমি তার সন্ধান কমনে পাবা খুড়ো, ট্যাকা কি তোমার ঘরে আসে ?

কি বলছিদ পষ্ট করে বল হেলা। তোর ওসব পাকমারা কথা আমি বুঝতে পারি নে বাপু।

ট্যাকা ঢোকছে ছ আনিদের সাবির ঘরে। দূর্ মুরুখ্যু কমনেকারের! তার বলে হাড়ির হাল। না পাচ্ছে নিজে খেতে, না পাচ্ছে মেয়েডারে খাওয়াতে। তোর য্যামন কথা!

যেমন কথাই হোক, হেলা বুঝতে পারল তার মন্ত্র ঠিক কাজ করেছে। দোরের আড়াল থেকে একজোড়া চোথ তার মুখের ওপর ঘোরাফেরা করছে।

ত্বপাটি দাঁত বের করে রসাল হাসি হাসল হেলা।

খুড়ো মোর সেকেলে মানুষ, সাতেও নেই, পাঁচেও নেই। কালে কালে কি যে হচ্ছে খবরই রাখ না।

কি বলছিস রে হেলা, কালে কালে কি হচ্ছে? বেশ যে জমিয়েছিস দেখছি। হেলার সমস্ত আবেগ, উৎসাহ জল হয়ে গেল। চন্দর আর হেলার অগোচরে কখন পঞ্চু এসে দাঁডিয়েছে কাছে।

বল, বল। কালে কালে কি হচ্ছে বললি নে ত १

মাইরি বলছি পঞ্চা, কোন্ শালা ভাঁড়াচছে। হুঁকো থেকে কলকে নামিয়ে ডান হাতে করে ধরল হেলা। এই হাতে মোর কলকে, মানে মাটি বস্থমাতা, আর এই আগুন সাক্ষাৎ বেন্মা। এই বিত্রিশবন্দ ঘরে বসে বলছি, কাউর নিন্দে করে থাকি ত মোর জিব খসে পড়বে। বল না গো চন্দর খুড়ো, তুমিই বল না ?

চন্দর খুড়ো কিছু বলুক আর না বলুক, পঞ্ আর থাকতে পারল না।

দিব্যি করতে হবে না হেলা, বাম্ন-পাড়ায় আনাগোনা করে ঐশুনো থুব শিখিছিস। বলতে পারিস আমাকে, কি ছিলি তুই আর কি হইছিস ? তোর সঙ্গে মিশতে এখন ছেলা করে।

একটু সরে গিয়ে দাঁড়াল হেলা। বোশেখের আকাশ তখন তামার পাতের মত জ্ঞল জ্ঞল করছে। হেলার মুখখানা একটু কুঁচকে উঠল। ভদ্দর নোকের সঙ্গে ত তুইও মিশিলি পঞা। আজ আবার তেনাদের নিন্দে করছিস কেন ?

ভদ্দর নোকের নিন্দে আমি করিনি হেলা। তবে তাদের সঙ্গে মিশিছি বলে তাদের আঁস্তাকুড়ের কুকুর হয়ে পড়ে থাকতে পারব না। চললি কেন হেলা, শোন, শোন।

বাড়ী থেকে বেরিয়ে যাবার পথটা দিয়ে অদৃশ্য হয়ে গেল হেলা। ও শ্যোরটার সঙ্গে কেন তোমরা মেশ বলতে পার ? পরের কেচ্ছা শুনতে বড় ভাল নাগে, না ? বাপকে জিজ্ঞাসা করল পঞ্ছ। ছেলেকে ইশারায় কাছে ডাকল চন্দর।

তুই কি হলি বলত পঞ্চা ? রাতদিন অমন মারমুখো সেপাই হয়ে থাকলে কি চলে বাপু ? বস্। তেতে পুড়ে এলি, একটু ঠাণ্ডা হ। যা খরা নেগেছে এবার। ধানপাট সব জ্বলে গেল। পঞ্ বসল। ছেলের হাতে হুঁকোটা তুলে দিল চন্দর।

জ্বক আর পুড়ুক, তাতে তোমারই বা কি আমারই বা কি ? জমিও নেই, আর তার ভাবনাও নেই।

তা বললে কি হয় রে বাবা ? চাষ হচ্ছে গাঁয়ের নক্ষী। জমি নাই বা থাকল। কোন পুরুষেই মোদের জমি ছেল না। সেবার যথন অজম্মা নাগল, পর পর ত্র'সন মোড়লরা ধম্মরাজ পূজো করল। ভাল ভাল বামূন, গাঁ-শুদ্ধু মেয়েপুরুষ সম্মাই হত্যে দিয়ে পড়ল। আমি তথন ভাল করে কাপড় পরতে শিথিছি। তথন গাঁ ছেল কি, সোনার গাঁ!

ধাঁ করে জবাব দিল পঞ্। তোমরা ত শুনিছি নেংটি পরতে: বাবা, আর মেয়েরা টেনা। ছেলেপুলের মা হলে মেয়েনোক আর গায় কাপড় রাখত না। ওসব কথা তোরে কেডা বলেছে রে পঞ্চা ? তোর ঠাকমারে ত দেখিস্ নি । ব্ড়ো বয়স অবধি তার মুখ দেখেনি কেউ ভাস করে । তবে পুরুষমান্থ মাঠে খাটে, জলে নাবে, গাছে ওঠে । নম্বা কোঁচা দিলেত চলত না । সে বরং আজকাল হয়েছে বলতে পারিস । বাব্দের বাড়ীর ধেড়ে ধেড়ে মেয়েগুনো, হাতীর মতন গতর, তু'তিন ছেলের মা হবার বয়স হয়েছে, ঘাগরা পরে ঘুরে বেড়াছেছ । হেঁটো থেকে উরোত পর্যান্ত হাঁ হাঁ করছে ।

আবার তুমি কেচ্ছা আরম্ভ করলে বাধা। ঐ জন্মেই ত তোমার কাছে বসি নে।

কেচ্ছা নয় পঞ্চা, সেকালের কথাই বলছি। বামুন ছেল দেবতা, মাথার মণি। শৃদ্ধুরের ছেঁয়া মাড়ালে চান করত। জোরও ছিল তেমনি। মুখে যা বলেছে, হয়েছে। একটু নড়চড় হবার যো ছেল ?

উচ্চবর্ণের ওপর প্রচ্ছন্ন শ্রদ্ধা ছিল পঞ্র। তবুও বাপের এতটা উচ্ছ্বিত বর্ণনা তার ভাল লাগল না। এসব কথা সে আরও অনেক শুনেছে পাড়ায় গল্পের মজলিশে। সকাল থেকে সন্ধ্যা পর্যান্ত আড়া দিয়ে বেড়িয়েছে। আর বিচিত্র কল্পনার খোরাক জুটিয়েছে দিনের পর দিন,—ব্রহ্মশক্তি, ব্রহ্মতেজ, মুনি-ঋষিদের গল্প, জহুমুনির উপাখ্যান, কপিল মুনির রুজরোষ, বিশ্বামিত্র, ছুর্বাসার অভিশাপ। খেলতে খেলতে বামুনের ছেলের গায় পা ঠেকেছে। গাদি খেলতে গিয়ে ল্যাং মেরেছে। খেলা মিটে গেলেই পায়ের খুলো নিয়েছে। মনে মনে মার্জনা ভিক্ষা করেছে বশিষ্ঠ, ছুর্বাসা, অগস্ত্য, কপিলের বংশধরদের কাছে।

সত্যিই কি তুমি এসব চোখে দেখেছ বাবা ? ছোট ছেলেটির মত বাপের গা ঘেঁষে সরে এল পঞ্চু। চোখে দেখা বইকি বাবা। ঐ যে ভ্বন ঠাকুর রে, ওনার দাদামশাই কমল বাঁড়ুয্যে কলকাতায় বাবুদের বাড়ী কাজ করত। মাইনে ছেল বছরে বার টাকা; সম্বছরের চাল আর পূজার সময়. গাঁয়ের বেবাক মেয়েপুরুষের একখানা করে কাপড় পেত। জমিদারের নাবালক ছটো বাচ্চা মান্ত্র্য করে সিন্দুকের চাবি হাতে ভুলে দিয়ে ঘরে এয়েল। একটা পয়সাও তছ্রুপ্ করেনি। নিজের চোখে দেখিছি খাটুলিতে বসে পাখার বাসাত খেতে খেতে গঙ্গাযাত্রা করতে। গঙ্গা ছেল তখন ঐ শুকসাগরে। তেনার জ্ঞেয়াতী-ভাই কালিনাথ বাঁড়ুয়্যের সঙ্গে একবার ঝগড়া হল। কালিনাথ বলল, কম্লা ভূই মরবি। তিনি বলল, না কালিনাথ ভূই আগে মরবি। ঐঠানটায় বসে তোর মুখ দিয়ে ছটাক ছটাক রক্ত ওঠবে দেখব; তারপর আমি মরব। ঠিক তাই হল।

পঞ্চু লক্ষ্য করল, চন্দরের গায়ের লোমগুনো খাড়া হয়ে উঠেছে। তবুও অবিশ্বাস জানাল পঞ্চু। ওসব কথা আমিও অনেক শুনিছি। আজকাল আর বিশ্বেস হয় না।

বিশ্বেস হয় না ? কি বলিস পঞা ? হবে না, হবে না করে তুই হয়েলি। হয় না হয় তোর ঐ ইয়েরে জিগ্যেস কর। ছেলে হবার বয়স পার হয়ে গেলে গাজনতলায় বাবা বুড়ো শিবের কাছে ধরা দিয়ে পড়ল আমার মা। উপচাঁদ চকোর্ত্তি ছেল তখন। চৈত্তির মাস, নীল প্জোর দিন। শিবের মাথায় ফুল চেপিয়ে দিল উপচাঁদ ঠাকুর। ছ'ঘটা কেটে গ্যাল, ফুল আর পড়ে না। নাক টিপে কাঠ হয়ে রইল উপচাঁদ ঠাকুর। এক বেগৎ উচু হয়ে উঠে টপ্ করে বাবার মাথা থেকে ফুল ঝেঁপিয়ে এসে পড়ল। তবে না, তুই হলি ?

এ গল্পও পঞ্জ শোনা। শিবের ভূত বলে ছেলেবেলা

করত তাকে মা। ঝন্ঝন্করে দোরের শিকলটা নড়ে উঠতেই ঘরে চলে গেল পঞ্ছ।

নাইতে খেতে হবে, না বসে বসে গপ্প করলেই পেট ভরবে ?

পঞ্ছ জবাব দেবার আগেই উত্তর দিল পঞ্র মা। সকাল থেকে পাঁচবার বল্লাম পঞা আজ এখেনে খাবে, তুমি খেয়ে স্থাও। কথা কানে যায় না কেন ?

পঞ্চর বউয়ের মেজাজটা ঠিক ছিল না। খর বৈশাখের উত্তেজনায় ভেতরটা একেবারে ভরে ছিল। ভরস্ত যৌবনকে তার তৃপায়ে মাড়িয়ে চলছে পঞ্চ। সেই কথাই একটু আগে জানিয়ে দিয়ে গেল হেলা। এত বড় সুস্পষ্ঠ ইঙ্গিতে বাপ তাকে ডেকে রূপকথা শোনাতে বসল। মা এল ভাতের থালা নিয়ে। এখুনি একখাবলা তেল মাথায় দিয়ে বিল থেকে ডুব দিয়ে এসে ভাতের থালা কোলে নিয়ে। বসবে। তারপর আর কে কার ৪ এক ঘুমে বেলা গড়িয়ে যাবে।

কাল থেকে যে পান্ত ভাতের পিণ্ডি রয়েছে গিলবে কেডা শুনি ? চাল কি অত সন্তা হয়েছে না কি ? পঞ্চর পৌরুষ উদ্দীপ্ত হয়ে উঠল।

কত চাল তোর চাই বল ত ? যতদিন মোড়লদের ভূঁই আছে, আর পঞ্চুর হাতে লাঠি আছে, আমার অন্ন মারে কোন শালা।

ঐ তেজেই গেলে। আর ত কিছু জান না। ইদিকে হাতে যখন হাতকড়া পড়বে লাঠি ধরবা কি দিয়ে শুনি ?

হাতকড়া পরায় কোন শালা ? তোর ঐ হেলা বৃঝি ?

মুখ সেম্লে কথা বল বলছি। হাতকড়া কেডা পরাবে জান না ? জমিদারের পৈছনে নেগেছ, কচি খোকা না কি তুমি ? চেন না মজুমদার বাবুরে ? পঞ্চু বউয়ের কাছে এগিয়ে গেল। চন্দর দাওয়ার এক কোণে বসে ঝিমিয়ে পড়েছে। এমনি রোক্তই ঝিমোয়। পুত্র

পুত্রবধ্র সরব আলাপ, ঝগড়াদ্বন্ম তার জাগ্রত পিতৃচৈতগ্যকে আঘাত করে। গা-সওয়া হলেও মন ঠিক সহা করতে পারে না এই ঔক্বত্য।

মুখ ভেংচে বলল পঞ্। মজুমদার বাবুরে খুব চিনি। আমার:
চেয়ে কেডা বেশী চেনে তারে এ গাঁয়ে ?

পঞ্র মুখের কথা মুখেই থেকে গেল। উভয়ের কথাবার্তার মধ্যেই ছাতি মাথায় দিয়ে একেবারে বাড়ীর উঠানে এসে দাঁড়াল ভূপতি মজুমদার। সমস্ত বাড়ীখানায় চোখ বুলিয়ে নিয়ে চন্দরকে বলল মজুমদার, কি গো চন্দর ? ভাল ত সব ? বাকশক্তি হারিয়ে প্রথমটা শৃত্য দৃষ্টিতে চেয়ে রইল চন্দর, তারপর দাঁড়িয়ে উঠে হেঁট হয়ে প্রণাম জানাল নিঃশব্দে। ছোট জাতের বাড়ী বয়ে এলেও, সময়ের দাম ছিল মজুমদারের। তাই চন্দরকে ছেড়ে দিয়ে পঞ্চকে বলল, ইদিকে একবার আয় ত পঞ্চা, কথা আছে। অঙ্গনের এলাকা পার হয়ে বাড়ীর প্রবেশমুখে গিয়ে দাঁড়াল ছজনে। উদ্দেশ্য আলাপটা যাতে বাড়ীর লোকের কানেও যায়।

ভূপতি মজুমদার বলল, ডেকে পাঠালে যদি না যাস্, তাই নিজে এলাম। ছেলেবেলায় অনেক খেলা করেছি ছুজনে। খেলুড়েদের ওস্তাদ ছিলি তুই। তখন কিন্তু ভাবিনি, তোর হাতের লাঠি পড়বে আমার মাথায়।

কথাটায় কিছু সত্য ছিল। বামুনপাড়ায় ছেলেদের খেলার দলপতি ছিল একদিন পঞ্। পঞ্র বন্ধুত্ব কামনা করেনি এমন ছেলে কেউ ছিল না।

যে কারণেই হ'ক, পঞ্র সঙ্কোচ সরে গেল। উত্তরে বলল, আমিও,ভাবিনি, যে আমার হাতে দড়ি পরাবেন আপনি।

বস্তুতঃ চরের জমি উপলক্ষ্য করেই এই বিচ্ছেদ। কিন্তু বন্ধুছের ফাঁস আলগা হয়েছিল অনেকদিন আগে। ভাঙ্গাচোরা হলেও জমিদারের বংশধর ভূপতি, আর ছলের ছেলে পঞু। ভূপতি মজুমদার বলল, লাঠি ধরতে গেলি তুই অভয় মোড়লের হয়ে, অথচ মাইনে দিয়ে লেঠেল পুষছি আমি, একি কম ছঃখের কথা পঞা?

ভূপতির মুখের দিকে চেয়ে মাথা নীচু করে বলল পঞ্ছ। লাঠি আর আমি ধরব না বাবু।

মজুমদার হেসে ফেলল, তা হয় না পঞ্চা। সাপের দাঁতে যখন বিষ জমে, কিছু না পেলে মাটিতেই সে ছোবল মারে। যাক্গে। এক আধবার গেলেই ত পারিস ওদিকে। বলেই গলা নামিয়ে জিজ্ঞাসা করল, মোড়লরা কি রকম দিছেে টিছে আজকাল ?

একটুখানি থেমে বলল পঞ্চু, কেন আর লজ্জা ভান বাবু। টাকা নিয়ে লাঠি ধরা আমার ওস্তাদের বারণ।

আমিও ত তাই জানতাম পঞা। ভোলা সন্দারের তাই নিয়ম ছিল। তবে না কি অভয় মোড়ল খুব গাবিয়ে বেড়াচ্ছে। বাঁধা মাইনে দিয়ে রেখেছে তোকে।

ও সব মিছে কথা। সংক্ষেপে প্রতিবাদ করল পঞ্ছ।

মজুমদার বলল, যাক্। তোর সঙ্গে দেখা হল, তাই এত কথা শুনতে পেলাম। দেখাসাক্ষাৎ না থাকলে ঐ রকম হয়। অনেক বাজে কথা শুনতে হয়। যেমন একটু আগে হাতে দড়ি দেবার কথা বলছিলি।

তা হলে হেলা যে বলে, রাত্তিরে আমি কোথায় থাকি খবর রাখতে বলেছে দারোগা, এও কি মিছে কথা ?

कथांछ। শুনেই অग्रामित्क मूर्यथान। कितिरम्न निरम्न वनन मजूममात्र,

কাল একবার আমার কাছারিতে যাস্, সব শুনতে পাবি। কেমন যাবি ত ?

যাব।

মজুমদার চলে গেল। চন্দর বলতে লাগল, দেখলি ত পঞা। কত জনা কত কথা বলে। কি রকম মেজাক্ দেখলি ? হোক দিনি আমাদের ছলের ঘরে পয়সা, ধরাকে সরা ভাখবে। ঐ ভাখ্না এশো। ছুমুঠোধান তুলেছে ঘরে, ত গরবে মাটিতে পা পড়েনা।

অন্তমনস্কভাবে হুঁ বলে চুপ করে রইল পঞ্।

একটু পরেই জলের কলসী নিয়ে ঘাট থেকে এসে বলল পঞ্র মা, মজুমদারবাবু আর হেলা ঠিক তুকুরে ঘোরছে কেন ?

হেলা ? হেলা আবার কমনে থেকে জুটল ? পঞ্জিজ্ঞাসা করল।
চন্দর ধমকে উঠল, তুই কি স্বপন দেখছিস না কি ? বাবু ত এই
গ্যাল এখান থেকে। মোদের বাড়ী বয়ে এয়েল বাবু।

বেশ, বলে রান্নাঘরে চলে গেল পঞ্র মা। গামছাখানা কাঁখে ফেলে উঠে পড়ল পঞ্চু।

C

মজুমদারের বাড়ী থেকে পঞ্চু যখন ফিরে এল, কৃষ্ণপক্ষের পঞ্চমীর চাঁদ দেখা দিয়েছে বাঁশ ঝাড়টার আড়ালে। বাড়ীর উঠানে পাঁচ ছ জন লোক। তামাকের কড়া গন্ধে বাতাস ভারী হয়ে উঠেছে। নিঃশব্দে পাশ কাটিয়ে একেবারে ঘরে চলে গেল পঞ্ছ। সমস্ত শরীর তার সোলার মত হান্ধা, মাথাটা কেমন ঝিম ঝিম করছে।

তাই ত চন্দর খুড়ো! পঞ্র হল কি ? সাঁঝ নাগতে এসে

বসিছি, তিন পর রাত হয়ে গেল। ছোঁড়া যায় কম্নে বল ত ? অভয় মোডলের গলা।

ঘোরছে কম্নে। ডবকা বয়েস। সাঁঝের বাতি জ্বললে ওদের পায় কেডা ? একজন মস্তব্য করল।

না ঝড়ু। হক্ কথা বলব বাপু। পঞ্র সে রকম লেচার নয়। ওর মতন গুড় বয় এ পাড়ায় নেই। কথায় কথায় ইংরাজী বলার অভ্যাস অভয় মোড়লের।

গুড্বয়ই বল আর ব্যাড্বয়ই বল, পঞ্তোমাদের ফাঁদে আর পা দেচ্ছে না মোড়ল। ঘর থেকে বাইরে এল পঞ্। কথাগুলো একটু জড়ান।

কেডারে ? পঞ্চা কখন এলি ? অভয় মোড়ল দাঁড়িয়ে উঠল।
তোমরা কতক্ষণ বলত ? ও কেডা, ঝড়ু, বিষ্টু, মোহন ?
বাঃ বাঃ। একেবারের চাঁদের হাট যে! কমনে কার জমি কাড়তে
হবে ; না ঘর জালাতে হবে ? ওসবে আর নেই বাবা। তবে যদি
কারুর মেয়ে কাড়তে হয়, আলবং, এখুনি রাজী।

এতক্ষণ চুপ করে বসে ছিল চন্দর, আর পারল না। কোন রকমে কুঁজো হয়ে পঞ্চর সামনে এসে বলল, শনিবার। বার ভাল নয়। বেরষনাড়ার পাশ দিয়ে এলি ত ? বহুকাল পূর্ব্বে আভ্যশ্রান্তের ব্যকাঠ স্থানাস্তরিত করা হত ছোট একটা ডোবায়। ভয়ের কিংবদস্তী নিয়ে অনেকখানি পড়ো জায়গা আগাছা আর জঙ্গলে ভরতি হয়েই পড়ে ছিল।

পঞ্ হেসে গড়িয়ে পড়ল, রোজার ঘাড় মটকাবে ভূতে ? ঘুঘরো বাণ দেখিয়ে দেব না ? সরষে পড়া, হলুদ পড়া, লঙ্কা পড়া, হাড়মাস কালি করে ছাড়ব। বলতে বলতে সর্বশরীর এলিয়ে দিয়ে ধপ্ করে দাওয়ার ওপর বসে পড়ল পঞ্। অভয় মোড়ল একেবারে পঞ্র মুথের কাছে সরে এল।

হাঁ। যা ভেবিছি তাই। খুড়ো পঞ্কে শুয়ে পড়তে বল। চল হে, আজ স্থবিধে হবে না।

কি বাবা! চললে কেন ? পছন্দ হল না ? দলবল সমেত অভয় মোড়ল চলে গেল।

হঠাৎ হাউমাউ করে মায়ের ছটো পা জড়িয়ে ধরল পঞ্ছ। ও মা, মাগো! কত ছঃখই না দেলাম তোরে!

পঞা! এ কি করছিস ? পঞ্চর মার গলার স্বরে ছর্ব্বলতার চিহ্নমাত্র ছিল না। মায়ের পা ছেড়ে দিল পঞ্চ, কিন্তু আবেগ তার তথনও থামে নি।

কুপুত্র যভপি হয়, কুমাতা কখন নয়। সমস্ত শরীর এলিয়ে দিয়ে মটিতে শুয়ে পড়ল পঞ্চ।

বলি হাঁরে? মান্কেরে ডাকব একবার ? চন্দর বলল।

না, না। ঘরের কেলেঙ্কারী আর পাঁচ কান করো না। ছোট নোকের ঘর বয়ে এয়েছে জমিদারবাবু, সোহাগে একেবারে ফেটে পড়েলে। এখন নিজেই ছাখ, মাণিক আর কি ছাখবে ? দাঁতে দাঁত চেপে বলল পঞ্চুর মা। চন্দরও যে বোঝেনি, তা নয়, কিন্তু সবটুকু তার বিশ্বাস হচ্ছিল না। বিশেষ করে পঞ্চু কোনদিন নেশা করেনি, অন্ততঃ চন্দরের নজরে পড়েনি।

তুই ঠিক বলছিস ! প্রঞা নেশা করেছে ! উপরি হাওয়া টাওয়া নয় ত !

না, না! কেন ভ্যান ভ্যান করছ? স্থাও, শুয়ে পড়। বউ,

হাতখানা একটু ধর্সে, ঘরে শুইয়ে দেই। তারপর মাথাডায় একটু বাসাত কর।

মা আর বউয়ের সাহায্যে ঘরে গেল পঞ্ ।

পঞ্র মা বলল, ছুয়োরটা খুলে থোও। একটু হাওয়া নাগুক
মাথাডায়। কিল্ক দোরটা ঝণাং করে বন্ধ হয়ে গেল। কিছুক্ষণ
চুপ করে বসে থেকে নিজের জায়গায় গিয়ে শুয়ে পড়ল পঞ্র মা।
রাতের নিস্তব্বভার মধ্যেই বউয়ের নিঃশব্দ প্রতিবাদটা দাগ কাটতে
লাগল মনে। বার বছরের মেয়ে ঘরে এনেছিল, দেখতে দেখতে বড়
হল। আঠার বছরে পড়ল। ছেলে হবার নাম নেই। বাঁজাকাঠ।
সমস্ত রাত ধরে জালিয়ে মারে ছেলেটাকে। ভূতের মত লাফঝাঁপ
করে বেড়ায় পঞু। রাতে একটু স্থন্থিরে ঘুমুতে পায় না। কোলেকাঁখে ছটো কচি কাচা থাকলে, খানিকটা তেজ মরত। পঞ্রও ঘর
সংসারে মন বসত। কথায় কথায় লাঠিবাজি করতেও যেত না,
পরের পাল্লায় পড়ে নেশাও করত না।

চন্দরের মনেও দাগ কাটছিল। শেষ পর্য্যন্ত একেবারে বয়ে গেল ছেলেটা! এঁটোপাতা কখন অর্গে যায় ? মোড়লরা পর্য্যন্ত জেনে গেল, আর উপায় আছে ? কালই ছুবোতল মদ খাইয়ে দেবে, আর মামুষ খুন করতে বলবে ? মদের নেশায় যখন পেয়েছে আর কতক্ষণ সামলে থাকবে। জীবনে একদিন মদ খেয়েছিল চন্দর। নরহরি সরকার জোর করে খাইয়েছিল। পঞ্চু তখন হয় নি। গঙ্গায় ডুবে মাটি খেয়ে প্রতিজ্ঞা করেছিল চন্দর, জীবনে আর কখনও মদ ছোঁবে না।

শুনছিস ? ঘুমুলি নাকি ? কি বলছ ? আমিও একবার মদ খেয়েলাম। রাজা করেলে! তা কি করতে হবে? নাচব? মারতে আসছিস্ যে? কি ধেয়ান করছিলি?

ধেয়ান করছি কবে তুমি খেজুর তলায় যাবা। আমার হাড়ে বাসাত নাগে।

গলা খাটো করে রসিকত। করল চন্দর, বাসাতে পাল তুলে দিবি। না কি মনের মান্তবের সঙ্গে ?

কি দিয়ে পাল তোলব ? কি রেখেছ তুমি ? খেটিয়ে খেটিয়ে ত গতর জল করে দিয়েছ। বলতে নজ্জা নাগে না ?

চন্দরের একটা ছর্ব্বলতা ছিল। স্ত্রীকে সে মোটেই বিশ্বাস করত না। অথচ ছলেদের মধ্যে তার মত সতী সাধ্বী স্ত্রীলোক আর একটিও ছিল না। আচারে ব্যবহারে, শুদ্ধতায় শুচিতায় বামুনের মেয়েরাও তার নাম করে। বহুদিনের পুরাতন ব্যাধির মত বয়ো-রৃদ্ধির সঙ্গে সন্দেহের প্রকোপটা আরও বেডে গিয়েছিল চন্দরের।

তুই যে একেবারে তেউড়ে উঠলি। তামাসা করে একটা কথা বললাম, আর তুই কত কথা শোনালি। চন্দর বউয়ের কাছে সরে এল।

যাও আর জ্বালিয়ো না। একটু ঘুমূতে ছাও। এ রকমের অভিনয় প্রায়ই চলে। চন্দর শুয়ে পড়ল।

পঞ্ অঘোরে পড়ে আছে আর মাঝে মাঝে হাত পা ছুঁড়ছে।
মাথায় পাথা দিমে হাওয়া করছে বউ। অন্ধকার ঘর। ঘরের সবটুকু
তার মুখস্থ। এটুকু তার খাস মহল, বিশেষ করে রাতে—এ সময়টা
পঞ্চ তার নিরীহ প্রজা। আজ কিন্তু স্বামীকে সে তার আয়ত্তের মধ্যে

খুঁজে পাচছে না। পঞ্র এ অবস্থা সে আজ ন্তন দেখছে। তা বলে মাতাল যে সে দেখেনি তা নয়। তারই ভগ্নিপতি তাড়ি খেয়ে তার দিদিকে একবার আধমরা করে ছেড়েছিল। নিজের চোখে দেখেছে সে। আবার তার বাপ মায়ের চোখের ওপর তাকে জড়িয়ে ধরে কত আদর সোহাগ করেছে; এখনও সে কথা মনে করলে তার সারা গায় কাঁটা দেয়। কিন্তু এই যে এতক্ষণ সে একভাবে বসে আছে পঞ্র সামনে, ছ-তিনবার ভিজে গামছা দিয়ে সারা গা, মাথা মুছিয়ে দিল, একটা কথাও ত বলল না পঞু। পাশ ফিরতে গিয়ে বিড়বিড় করে পঞ্ কি একটা বলতেই, সে পঞ্র মুখের ওপর ঝুঁকে পড়ল।

কি বলছ গো? জল খাবা?

অন্ধকারে পঞ্চুর চোখহুটো একবার ঝকঝক করে উঠল। রাত্রিচর শ্বাপদের মত তীক্ষ্ণসঞ্চারী এ দৃষ্টি উভয়েরই পরিচিত। সঙ্গে সঙ্গে একজোডা সবল হাতের বজ্রবন্ধনে বউয়ের শ্বাসরোধ হয়ে এল।

ছাড়, ছাড়। ফাঁসি নেগে গেল যে! মাগো, কম্নেকারের ডাকাত তুমি! কিন্তু ডাকাতের মুখ থেকে যে উত্তরটা আশা করেছিল বউ, তার কিছু ত এলই না, অধিকন্ত হাত ছখানা আলিঙ্গন মুক্ত হয়ে সশব্দে মাটির মেঝেয় আছড়ে পড়ে গেল।

কি হল ? রাগ করলে না কি ? এবার সমস্ত দেহটা দিয়ে সে পঞ্জুকে চেপে ধরল। পঞ্চুর হাত ছ্থানা নিজেই টেনে নিয়ে গলায় পরিয়ে নিল বউ।

এইবার কথা বলল পঞ্, কিন্তু তার চেয়ে বোধ হয় তার চুপ করে থাকাই ভাল ছিল। কেন জালাচ্ছিস্ বল্ ত ? শরীল ভাল নেই, তাতেও কি নিশ্চিন্দি পাব না। এমন জানলে কোন শালা বিয়ে করত। ঝনাং ক্রে দোর খুলে শাশুড়ীর পাশে গিয়ে শুয়ে পড়ল বউ।
পঞ্র মা অঘোরে ঘুম্চেছ। চন্দরেরও নাক ডাকার শব্দ আসছে।
কতদিন এ রকম রাগ করে সে বাইরে এসে শুয়েছে। হয় শাশুড়ীবলেকয়ে ঘরে পাঠিয়ে দিয়েছে, নয়ত পঞ্ছাত ধরে ডেকে নিয়ে
গেছে। আজ সারারাত এইভারে কাটালেও, কেউ তাকে ডাকবে না,
কোন কথা বলবে না। হঠাং বাড়ীর উঠানে খানিকটা আলো পড়ল।
কে আসে আবার এত রাত্রে? ঘাড় তুলে দেখতে গেল বউ, কিন্তু
ঠিক দেখতে পেল না। একটু পরেই মনে হল একজন লোক বাড়ীর
উঠানের ওপর চলাপথ ধরে এগিয়ে এসে আলোটা একবার তুলে ধরল
দাওয়ার ওপর। তারপর একটু দাঁড়িয়ে গেল। এইবার স্পষ্ট চিনতে
পারল বউ। হেলা চৌকিদার। হাতে লাঠি নেই, গায় জামা নেই।
উঠে ঘরে যেতে চেষ্টা করল বউ, কিন্তু রাজ্যের লজ্জা এসে তার সমস্ত
শরীর অবশ করে ফেলল। শাশুড়ীর গায় হাত দিয়ে ডাকল চুপি
চুপি কিন্তু কোন সাড়া পেল না।

মরণ আর কি ! সম্পূর্ণ অনিচ্ছাসত্ত্বেও বেরিয়ে পড়ল কথাটা। তাড়াতাড়ি পথ ধরে এগিয়ে গেল লোকটা। কিন্তু তার মধ্যেই ম্পান্ত লক্ষ্য করল বউ গালাগালিটা হাসিমুখেই ধরে নিয়েছে হেলা। আলোটা অদৃশ্য হয়ে যেতে সে উঠে বসল। কান মাথা দিয়ে যেন আগুন বেরুছেে। উঠানের জলের কলসীটা থেকে খানিকটা জল নিয়ে মাথা মুখ ধুয়ে ফেলল। বাইরের ঠাণ্ডা বাতাসে শরীরটা যেন জুড়িয়ে আসছে। হঠাং তার মনে হল যেন চারপাশের পূঞ্জীভূত অন্ধকারের ভেতর থেকে অসংখ্য হাত বেরিয়ে তাকে জড়িয়ে ধরছে। ঠাণ্ডা কনকনে, শুকনো হাড়ের মত। বুকের ভেতর পর্য্যন্ত শুকিয়ে কাঠ হয়ে য়াচ্ছে।

মা গো। অস্ফুট আর্ত্তনাদ করে সটান ঘরে চলে এসে সে একেবারে পঞ্চুর গা ঘেঁষে শুয়ে পড়ল। একটু হয়ত ঘুমিয়েছিল পঞ্চুর বউ, চন্দরের ডার্কে উঠে বসল।

পঞ্চু, পঞ্চু। একবার ওঠ না। দয়া তোরে ডাকছে। ওগো শোনছ ? দয়াবুড়ী তোমায় ডাকছে। পঞ্চুর বউ ডাকল। কেডা ? জড়িয়ে জড়িয়ে জিজ্ঞাসা করল পঞ্চু। চন্দর বলল, দয়া রে। সাবির মেয়েডা বোধ হয় আর বাঁচে না। আন্তে আন্তে দাঁড়িয়ে উঠল পঞ্চু। নেশার জড়তা যেন কেটে। আসছে।

কি হয়েছে দিদিম। ? বাইরে এসে ধপ্করে বসে পড়ল পঞ্। হবে আর কি ? য্যাত সব অনক্ষণ। শনিবার আর যে তেপেঁকে গাঁ। একটা যদি গ্যাছে ত আর হু'ডোরে টানবে।

ছুটোর একটা দেখছি তোমারেই টানবে। কি হয়েছে বল দিনি, শুনি ?

দেখলে ছোট ভাই। ছেলের কথাড়া শোনলে। চন্দরকে বলল দয়া বাগদি।

এ জন্মেই আসতে চাই নি। কি করব। নেহাং ছুঁড়িডা বলল, দেখলেও মায়া নাগে। একরত্তি মেয়েডা নিয়ে আঁড় হয়েল। মেয়েটা আছে কি নেই বলবে কি ? পঞ্চু জিজ্ঞাসা করল। আছে কি এতক্ষণ গ্যাছে কি করে বলব, বল। বৃঝিছি, চল। লাঠি গাছটা আর গামছাখানা দেত বউ। দেরী দেখে বৃঝল পঞ্চু, বউ তার আদেশ প্রতিপালন করতে ততটা রাজী, নয়। অগত্যা সে নিজেই গামছা আর লাঠি নিয়ে দয়ার সঙ্গে বেরিয়ে পড়ল।

S

অন্ধকারে হোঁচট থেতে থেতে ছ-আনি ছলেদের পাড়ায় এল পঞ্। ইচ্ছা করেই কদিন এ পথ সে মাড়ায় নি। ঝোপ জঙ্গলের ভেতর মাঝে মাঝে এক একথানা থড়ের চালা। আচমকা মান্তব দেথে বীভংস চিংকার করে উঠছে পাড়ার কুকুর। আপন মনেই পথ চলছে পঞ্। দয়াবুড়ীর অনর্গল বকুনির একটা জবাবও দিছেছ না। রুক্ষা, কঠোর একটা অভিমান তার গলা পর্য্যন্ত ফেনিয়ে উঠেছে। সময় থাকতে একটু খবর দেওয়া কি উচিত ছিল না সাবির ? অথচ পাড়াশুদ্ধ লোকের দোরে মাথা খুঁড়ে বেড়িয়েছে! সেই ফিরিস্তিই তাকে এতক্ষণ শোনাচ্ছে দয়াবুড়ী।

সাবির ঘরের দোর বন্ধ ছিল। কেমন একটা ছমছমে ভাব! খোলা জানলার ভেতর দিয়ে স্তিমিত আলোর শিথার মনে হল পঞ্চুর মৃত্যুদূত যেন চারপাশে ঘোরাফেরা করছে। পঞ্চুর পা ছটো অবশ হয়ে এল।

আন্তে আন্তে দোর খুলে বাইরে এল সাবি।

এখন কেমন আছে খুকী ? দয়াবুড়ী জিজ্ঞাস। করল।

ঘরে এস তোমরা। সাবির চোখে একফোঁটা জল নেই, কান্না চিংকারের নামগন্ধ নেই। এমন কি ঘরে মেয়ের কোন চিহু নেই।

খুকী কমনে রে সাবি ? দয়াবুড়ী চিংকার করে উঠল।

দেওয়ালের গায়ে বিলম্বিত জরাজীর্ণ একখানা মহাকালীর পটের ঠিক নীচে ছেড়া কাঁথা আর কাপড় জড়ান একটা পুঁটুলির দিকে আঙ্গুল দিয়ে দেখিয়ে দিল সাবি।

নেই ? এইবার পঞ্চুও চিৎকার করে উঠল।

পঞ্র চোখের দিকে চেয়ে ঝর ঝর করে কেঁদে ফেলল সাবি। কিন্তু গলা দিয়ে কোন স্বর ফুটল না।

কখন গেল ? ওমা, তুই কি পাষাণ পেরাণ লো ! কি করে চুপ মেরে আছিস ?

আঃ, চুপ কর না দিদিমা। বলে ছ হাতে রগ টিপে মেঝের ওপর বসে পড়ল পঞ্। দিদিমা কিন্তু সে পথ দিয়েও গেল না। সত্তর বছর বয়সের একক জীবনের ভাগ্যনিয়ন্তা নিষ্ঠুর বিধাতা-পুরুষের বিরুদ্ধে নালিশ জানাতে নিশুতি রাত্রের নিস্তব্ধতাকে দীর্ণ বিদীর্ণ করে তুলল।

ওরে আমার কপাল রে! পোড়া যমের কি চোখ কান নেই রে! ওরে আমার ক্যাবলারে খেয়েও তোর পেট ভরেনি রে! ওরে আমার মাণিক রে, ক্যাবলাধন রে! আহা হা হা হা।

অনেক রকম করে বিনিয়ে বিনিয়ে কেঁদেই চলল দয়াবুড়ী। দেখতে দেখতে, মেয়েপুরুষে, ছেলেয় বুড়োয় ছ দশ জন লোকও জমে গেল সাবির ঘরের সামনে। কোন রকমে পা টেনে টেনে ছোট্ট শবদেহটার কাছে গিয়ে শুয়ে পড়ল সাবি। অনেকে অনেক প্রশ্ন তুলল। সাবির হয়েই কোনরকমে উত্তর সেরে দিল দয়াবুড়ী।

ও মোরা জানতাম। বাঁচবার আর কোন হাল ছেল না মেয়েডার। একলা মানুষ, ব্যাওয়া বিধবা, কি করেই বা কি করবে ? ঘরের দিকে চেয়ে মন্তব্য করল তারা বাগ্দি।

অনেকে সহামুভূতি জানাল, চোখের জলও পড়ল ছু এক কোঁটা। শেষ পর্য্যস্ত ব্যবস্থাও দিল ছু একজন। সাবির দিক দিয়ে না হলেও গ্রামের দিক দিয়ে তার প্রয়োজনীয়তা বড় কম নয়।

যা হবার তাত হয়েই গিয়েছে। এখন গাঁয়ের একটা নক্ষণ,

অনক্ষণ আছে ত। শনিবার। তুকুর রাত। কাচ্চাবাচ্ছা নিয়ে ঘর করে ত সম্মাই। একটা নিমের ডাল ভেঙ্গে এনে তুয়োরের কাছে থো। আর একটা গোবরের পুতুল বার তুয়ারের কাছে বসিয়ে থো। ধৈর্য্য হারিয়ে দাঁড়িয়ে উঠল পঞ্চ।

তোমরা সব বাড়ী যাও ত। যা করবার আমরাই করছি। আর যদি উব্গার করবার ইচ্ছে থাকে, একজনা আমার সঙ্গে থাক।

পঞ্র কথায় ঠিক কাজ হল। তু পাঁচজন একটু দূরে সরে গিয়ে কি মন্ত্রণা করে পায়ে পায়ে অন্ধকারের মধ্যেই অদৃশ্য হয়ে গেল। যাবার সময় তু একটা ভাঙ্গা ভাঙ্গা আলোচনা অবশ্য পঞ্র কানে বি'ধিয়ে দিয়ে যেতেও ছাড়ল না। ভিন গাঁ থেকে দরদ ফলাতে এয়েছে, যা পারে নিজেই করুক না।

দয়াবুড়ীর নামটার হয়ত কিছু সার্থকতা ছিল। তাই সাবির মুখ চেয়ে এবং গাঁয়ের মুখ চেয়ে যতটা সম্ভব সবই করল; নিমডাল থেকে গোবরের পুতুস কিছুই বাদ গেল না।

এইবার একটু বুক বাঁধ দিদি, ওঠান থেকে একটু সরে শো। পঞ্চকে ইশারায় কাছে ডাকল দয়া। মেয়ের কাছ থেকে উঠে এসে ছোট্ট একটা ঝাঁপি থেকে সিকি, ছয়ানি, আধুলিতে গোটাকতক টাকা বের করল সাবি।

ঐ কটা ট্যাকা ধরত পঞ্চুদা। টাকাটা হাতে করে নিতেই বুকের ভেতরটা মুচড়ে উঠল পঞ্চুর। সেদিনের দেওয়া টাকাকটা কি তা হলে খরচ করেনি সাবি ?

ট্যাকা কিসে নাগবে সাবি ? পঞ্চু জিজ্ঞাসা করল।

মড়িঘাটার ভশ্চার্যি ঠাকুরকে দিয়ো। ওই জন্মেই তোমার ট্যাকাগুনো খরচ করতে পারিনি পঞ্চা। মায়ের আমার পেটে একফোঁটা ছধও দিতে পারি নি ওর থেকে। বলতে বলতে রুদ্ধ আবেগে ভেঙ্গে পড়বার মত হল সাবি।

পঞ্র বুঝতে বাকী রইল না কেন টাকাটা খরচ করে নি সাবি। মনে পড়ল সেদিন সাবির চরিত্রের ওপর দোষারোপ করে যাবার সময় কি একটা কটু কথা শুনিয়ে গিয়েছিল।

ঘরে ট্যাকা থাকতেও মা আমার শুকিয়ে মরেছে। ওটা ওর শেষ কাজেই খরচ হ'ক। শেয়াল কুকুরে যেন বাছারে ছেঁড়াছিঁড়ি না করে।

পাকা লাঠিয়াল পঞ্চু, ছেলে মান্তুষের মত ডুকরে কেঁদে উঠল। তুই ভাবিস নে সাবি। যা করবার ঠিক করব।

এইবার মাটির ওপর আছড়ে পড়ে চিংকার করে কেঁদে উঠল সাবি।

দয়াবুড়ী পঞ্র হাতে ছোট্ট কাপড়ের পুঁটুলির মত খুকীর জীর্ণ দেহটা তুলে দিল।

সাবির মেয়ের সংকার সেরে ভিজে কাপড়ে যখন ঘরে ফিরে এল পঞ্চু, রাত আর তখন নেই বললেই চলে। চন্দর আর পঞ্চুর মা ছজনেই দাওয়ায় বসে। অন্ধকারে কলকের আগুন গন গন করছে।

মেয়েডারে তুই থুয়ে এলি পঞা ? পঞ্র মা জিজ্ঞাসা করল।

হ', বলে ঘরে যাবে, পঞ্র মা আবার জিজ্ঞাসা করলঃ সাবির
বাড়ী হয়ে এইছিস ত ?

না। ওখানে আমি আর যেতে পারব না।

গোড়ায় সেডা ভাবা উচিত ছিল বাপু। গেছিস য্যাখন, শেষ কাজডাও সেরে আসতে হয়।

মায়ের কথার কোন উত্তর না দিয়ে ঘরে গেল পঞ্। অন্ধকারেই কাপড় বদলাল, মাথার চুলগুনো হাত দিয়ে সমান করে নিল। মেঝেয় পাতা মাত্ত্রটার মুখস্থ জায়গায় শুতে গিয়ে তার মনেও এল না, শয্যার অপরাংশের অংশভাগিনীর স্বতন্ত্র সতা বলে কিছু আছে কিনা।

আচ্ছা, তুমি কি মনে ভেবেছ বল দিকিনি। বলা নেই, কওয়া নেই, ধপাস্ করে গায়ে গা দিয়ে শুয়ে পড়লে ? আমারে না খেলে কি তোমার আশ মেটছে না ?

পঞ্চর মনে হল থলথলে মাংস আর নরম চামড়া ঢাকা হিংপ্র একটা পশুকে নিয়ে সে কি করে ভূলে আছে এতদিন ? তার মন রাখতে এই কবছরেই সে নাজেহাল হয়ে গেল। বাপ মায়ের সামনেই তাকে আলাদা হাঁড়ি করতে হয়েছে। এ নিয়ে পাড়ায় পাড়ায় কত আলোচনা চলে। অথচ আজ যদি সাবি আসত ঘরে, বাপ মাকে তার মাথায় করে রাখত।

কোন কথা না বলে বিছানা থেকে সরে মাটিতে গিয়ে গুল পঞ্ছ . বডেডা যে তেজ দেখছি। কথা কানে যায় না।

গায়ে গা দিলে দোষ হয়়, ঝগড়া করলে দোষ হয় না ? পঞু বলল।

ঝগড়া ছাড়া আর কবে তুমি ভাল মুখে কথা কও। তার জন্মে বলি নি। তবে মেয়েডারে যে ফেলে এলে, এ সময় তোমার মড়া ছুতে আছে ?

স্ত্রীর অভিযোগের নৃতন ধরণের ভাষাটা পঞ্র পত্নীবিমুখ মনের সামনে হর্দ্ধর্ব লাঠিয়ালের মত পথ আগলে দাঁড়াল। কেন রে ? ছুঁতে নেই কেন ? চামড়াঢাকা পশুটা দেখতে দেখতে আবার রূপান্তরিত হয়ে উঠল মান্তবে। নিজের অজ্ঞাতসারেই সেবউয়ের গা ঘেঁষে সরে এল।

সে খবর নেবার মন আছে তোমার ? কদ্দিন থেকে অরুচি ধরেছে খবর রাথ ?

অসহায়। বিধবা বিশেষ করে সাবির শেষ সম্বলটুকুর নিজের হাতে চিহ্নলোপ করে আসার পর থেকেই ভেতরে ভেতরে অকালমৃতুর স্বপক্ষেও বিপক্ষে অজস্র কৈফিয়ং, নজির, শাস্ত্রবাক্য নিয়ে তোলাপাড়া করছিল পঞ্ছ। স্ত্রীর আবদারের অন্তর্নিহিত সম্ভাবনার স্থন্ধ স্থরটার ভেতরে জীবনমৃত্যুর একটা সরল অর্থ যেন আপনা হতেই তার মনের সামনে ধরা পড়ে গেল।

এ কথা আগে বলতে কি হয়েল ? বললে আর কি করতে তুমি ?

কি করতান ! তা বটে। না গেলে হয়ত কোন উপায়ই হতনা। পঞ্র নিশ্বাসটা ঝড়ের মত বউয়ের মনটাকে জোরে একটা নাড়া দিল।

সেই জন্মেই ত বলিনি। তোমায় বলে কোন নাভ নেই।

মাথা চুলকে বলল পঞ্ছ, তা হ'ক্, ওতে কোন দোষ হবে না।

দোষ হলেই তোমার বড় ক্ষেতি। আমার জন্মেই য্যাখন তোমার মাথাব্যথা নেই, তার আমার পেটের সন্তান! ওত শেয়াল কুকুরের পেট ভরাতেই এয়েছে।

পঞ্চ উঠে বসল। ছাখ্। ছোটবেলায় আমার একটা বেরাল ছেল। বাচ্চা হলেই খেয়ে ফেলত। তুইত কতকটা কুসই গোছের দেখছি। মুখে বলছিস পেটের সন্তান, আবার তার মাথাডা চিবিয়ে খেতেও ছাড়ছিস নে। তাই ত বলবা। মাথা কেডা চিবুচ্ছে নিজের বুকে হাত দিয়ে ছাথ। অত অনাচার করলে কখন ছেলে বাঁচে? আবার আমায় বলা হচ্ছে বেরাল।

অনাচার কথাটার সরল অর্থ টাই ধরে নিল পঞু। স্ত্রীর ছেলেপিলে হবার সম্ভাবনা থাকলে শবদেহ স্পর্শ করা অবিধেয়। পাড়াগাঁয়ের লোকের এ নিষেধাজ্ঞাটা ভাল রকমই জানা থাকে। তবুও
কতকটা নিজের মন বোঝাতেই বলল পঞু, অজানতি কোন দোষ
হয় না-রে। ওতে কোন পাপ হবে না। কিন্তু বউয়ের আক্রোশটা
তার গর্ভস্থ সন্তান ছাড়াও আরও অনেক কিছু জুড়ে ছিল। তাই পঞুর
আশ্বাসে তার ভয় গেলেও গায়ের জালা গেল না।

বউকে চুপ করে থাকতে দেখে পঞ্চুও আর কথা বাড়াল না।

দ্রে, অনেকখানি দ্রে, ডেক্সামাঠের ওপারে, মুসলমান পাড়ার দরগা থেকে তখন আজান গাইতে আরম্ভ করেছে ফুলচাঁদ নিকিরি। ভোরের বাতাসে সে স্বর যেন কানার মত ভেক্সে পড়তে লাগল পপ্রকান—সে কানা যেন তার নিজের জীবনের ব্যর্থতার প্রতিধ্বনি। তার সঙ্গে মিশিয়ে আছে তার নিজস্ব কত আশা আকাজ্জার টুকরো, সাবির চোথের জল, বউয়ের বুকের আগুন, আরও কত কি,—সব সেহিসাব করে বলতে পারে না।

षिठीय्न भतिएक्प

5

পঞ্ছ ঘুম ভেঙ্গে উঠল বেলায়। পূর্ব্বদিকের জনালাটা দিয়ে রোদ এসে পড়েছে ঘরে। ঘর দোর নিকিয়ে তকতকে করে ফেলেছে বউ। চোখ চাইতেই নজর পড়ল দেওয়ালের গায় একখানা পটের ওপর। মাঘীপূর্ণিমার মেলায় কিনেছিল ছবিখানা। সমুদ্র মন্থনের ছবি। স্প্রিধর বাস্থকী আর মন্দার পর্বতকে দিয়ে মহাবারিধি মন্থন করছেন দেবাস্থরের দল। পারিজাত, লক্ষ্মী, উচ্চৈঃশ্রাবা উৎক্ষিপ্ত হয়েছে শৃন্তে। জল থেকে সন্ত উঠে আসছে উর্ব্বশী, ঘনচিকুরসমাচ্ছন্না, অর্দ্ধনগ্না। সকালবেলা ইচ্ছা করেই এ ছবিখানা দেখে না পঞ্ছ।

তুগ্গা, তুগ্গা। তু হাতের তেলোয় মুখ ঢেকে চোখতুটো ভাল করে মুছে নিল পঞ্চ। ঘরের বাইরে আসতেই যে দৃশ্যটা তার চোখে পড়ল তাতে তার বুকের ভেতরটা যেন শিউরে উঠল। দাওয়ার ওপর পা ঝুলিয়ে বসে আছে হেলা। হাসি হাসি মুখ, চোখতুটো নিঃশব্দে লেহন করছে পঞ্চুর বউয়ের দেহটা। শুধু তাই নয় হেলাকে অকাতরে সামনে রেখে একগলা ঘোমটা দিয়ে উঠান পরিষ্কার করছে বউ। দোষ দেখালেও এতে কোন দোষ খুঁজে পেত না পঞ্চ। কিন্তু তাকে দেখতে পেয়েই বউয়ের হঠাৎ সরে যাওয়াটা তার চোখে যেন বিষের কাঁটা বিধিয়ে দিল।

তোর কি ঘুম রে পঞ্চা ? এক ঘণ্টার ওপর বসে আছি।
কেডা তোরে মাথার দিব্যি দিয়ে বসে থাকতে বলেছে। চলে
গেলেই পারতিস।

হেঁ হেঁ। কেডা মাথার দিব্যি দিয়েছে জানিস নে? সঙ্গে সঙ্গেই কথার সুরটা ঘুরিয়ে নিল হেলা। তবে ছেলে বটে তুই পঞ্চা, যা হ'ক মায়ের ছুধ খেয়েলি ভাই। তোর ইয়েতে তেল দেয় না, এমন বাবুভাই খুব কমই আছে—হে হে হে।

থাম, তোর কি চাই বল ত ? তামাক খাবি এক ছিলিম ? ত ঐ চকমকি রয়েছে, সাজ।

তামাক ত খাবই আর কি খাওয়াবি বল।

কেন ? আমার বাবার ছেরাদ্দ না কি ?

হেলা হাসল। কোঁচার খুঁট থেকে নোট বের করে ভাঁজ খুলতে লাগল হেলা। বলল, দেখবি ? এই ছাখ্। এই রাম, ছই, তিন, চার। দশ গণ্ডা ট্যাকা! বউরে ডাক, তুলে থুক। আজ সকালে উঠে মোর মুখই দেখিলি, কেমন, নয় কি না বল ?

তুই ঠিকই বলিছিস হেলা। সেই জন্মই ত ভাবছি, কোথাকার জল কোথায় গিয়ে দাঁড়াবে। নোট কথানা নেবার কোন আগ্রহ দেখাল না পঞু। হেলা কি বলতে যাবে, এমন সময় অভয় মোড়লের গলা শোনা গেল। বলি ও চন্দর খুড়ো! পঞু বাড়ী আছে ?

ঐ রে ! শালা মোড়ল এয়েছে। ট্যাকাটা ধর পঞ্চা। পঞ্র হাতে একটা চাপ দিল হেলা।

মন্থনরত দেবাস্থরের ওপর নিবদ্ধদৃষ্টি হয়ে বসে রইল পঞ্ছ। অভয় মোড়ল ভেতরে এসে দাঁড়াল।

হেলু, দাদন দিচ্ছিস না কিরে? তা বেশ। খুড়ো কোথায় রে পঞা ?

জানি নে। অভয় মোড়ালের মুখের দিকে না চেয়েই উত্তর দিল পঞ্ছ। তা ত জানবি নে। মানুষ জন বাড়ী এলে বসতে একটা জায়গা দিতে হয়, সেটাও বোধ হয় জানিস নে ?

বসতে দিলেই কি আর তুমি বসবা মোড়ল। ইদিকে জমিদারের চর, ওদিকে বড় জোতদার তুমি। তবুও ঘরে গিয়ে একখানা খেজুর পাতার চেটাই এনে দাওয়ায় পেতে দিল পঞ্চ।

আর তুই ত এখন জমিদারের বরকন্দাজ রে। ছেলেবেলার এয়ার। নতুন করে পীরিত ঝালাচ্ছিস। তা বেশ, বেশ। আর লজ্জা কেন? টাকাগুলো তুলে থো। বউয়ের গলার হার গড়িয়ে দিস।

সত্যই অভয় মোড়ল বসল না। চলে যেতে দেখে পাঞ্বলল, ও কি ? চললে কেন মোড়ল ? বস। কার দোকানে হার গড়াতে দোব একটা পারামর্শ দিয়ে যাও।

পরামর্শ তোর নতুন মনিবই দেবে। তার জন্মে ভাবনা কি ?
তবে কিনা মোড়লদের ভাত তোদের পেটে এখনও গজ গজ করছে।
সেই জন্মেই বলি, বড়র সঙ্গে গলা জড়াজড়ি করে শেষ পর্য্যন্ত কি
সামলাতে পারবি ? প্যাজ প্যজার হুই না হয়।

অভয় মোড়ল চলে যায় দেখে হেলা কলকে ফেলে উঠে দাঁড়াল। মোড়ল ভূমি চলে যেয়ো না গো। পঞ্চার কথায় রাগ কর না বাপু। তোমরা হচ্ছ গিয়ে গাঁয়ের মাথা। চেরডা কাল তোমাদের মান্তি করে আসছি।

অভয় মোড়ল হেলার দিকে চেয়ে একটু হাসল। তবু ভাল হেলা। তোর মুখ দিয়ে ছটো ভাল কথা শুনলাম। হেলা উঠে দাঁড়াল। পঞ্চা! আমি চললাম। মোড়লরে বসা। এক গাঁয়ে বাস করে সম্মায়ের সঙ্গে ভাব রাখতে হয়। পঞু বলল, তুই বস হেলা। এস গো মোড়ল। রাগ করে চলে যেয়ো না। তবে কথাডা যখন তুলেছ, পোন্ধার করেই যাও। মজুমদারের ট্যাকা আছে, আর তোমার আছে ধান। ট্যাকাটা এনেল হেলা আমারে দেবে বলে, ঠিক যেমন করে তোমার ভাতগুলো আমাদের পেটে গেছে। ট্যাকা আমি ফেরং দিচ্ছি, তোমার ভয় নেই। কিন্তু ভাতগুনো ত পেট চিরে বের করে দিতে পারব না বাপু।

সে কথাত আমি বলিনি পঞ্চু, তবে…। অভয় মোড়ল ফিরে
এল। তুমি বলনি, তবে আমি বলছি। বড়নোক আছ তোমরা থাক,
তবে আমাদের মিছে জড়াও কেন? আমরা গরীব, একপাশে পড়ে
আছি; খাটব, খাব। কাজ দেবে, জুতো মেরে কাজ আদায় করবে।
তা নয়, এমন কাজ তোমরা দেচ্ছ, যার জন্মে রাতহুকুরে আমার
ছাচ্তলায় ঘুর ঘুর করছ তুমি। আর চোরের মত পরের হাত দিয়ে
ঘুব পাঠাচ্ছে আর একজনা। ও সবে আর নেই আমি। লাঠিকে
এই সেলাম বাবা। আজ থেকে এই নাকে কানে খং। কোন শালা
আর ও কাজ করে।

একটুখানি দাঁড়িয়ে থেকে একফাঁকে চলে গেল হেলা। অভয় মোড়ল পঞ্জ কাছে সরে এল।

রাগ করিস নে পঞ্চা। তোরে ভালবাসি বলেই । এই পর্য্যন্ত বলেই অভয়মোড়ল থেমে গেল। হঠাৎ বাইরের দিক থেকে পঞ্চুর মায়ের গলার করুণ চিৎকার শুনে দাওয়া থেকে লাফিয়ে প্ড়ে বাইরে চলে গেল পঞ্চু।

বাড়ীর পিছনে থানিকটা পোড়ো জায়গা। গ্রীম্মের সন্ধ্যায় আর শীতের সকালে জমাট আসর বসে এখানে। ঝরঝরে পরিষ্কার জায়গাটা। ডান হাত দিয়ে বাঁ হাতের মণিবন্ধটা চেপে ধরে বসে আছে পঞ্চুর মা। তথনও দরদর করে রক্ত পড়ছে হাতখানা থেকে।

কি হয়েছে মা ? কি করে নাগল ?

পঞ্চুর মুখের দিকে চেয়ে কেঁদে ফেলল পঞ্চুর মা।

আর সহা হয় না পঞু। আমারে তুই বেলেডাঙ্গায় পেঠিয়ে দে। বেলেডাঙ্গায় পঞুর মামার বাড়ী। দূরসম্পর্কের এক মামা আছে সেখানে। জন্মে অবধি বার হুই সে তাকে দেখেছে। কারণ জিজ্ঞাসা করবে, অভয় মোড়ল পঞুর পেছনে এসে দাড়াল।

তুমি এখন যাও না মোড়ল। বিরক্তভাবে বলল পঞ্।

পঞ্চর মা বলল, মোড়লরে ঐঠানটায় বসতে দে পঞ্চা। আর কেন বল বাপু, জল আনতে পড়ে মলাম হোঁচট নেগে; কলসীডাও গ্যাল, চুড়ি কগাছা ভেঙ্গে হাতটাও ওয়ার হয়ে গ্যাল।

আহা, তাই ত খুড়ী, বড্ড রক্ত পড়ছে। পঞ্চু, চট্ করে আয় আমার সঙ্গে। আমার ঘরে আইডিন আছে, নিয়ে এসে বেশ করে বেঁধে দে। আমার হরেনের ও সব বড্ড বাই। সব কম্প্লিট্ একেবারে।

আমি যাচ্ছি মোড়ল, তুমি এগোও। অভয় মোড়ল চলে গেল। ওষুধটা নিয়ে আসি মা, তুই পিঁড়েয় গিয়ে বস্। মায়ের হাত-খানা নিয়ে ভাল করে দেখতে লাগল পঞু। তু খানা হাতই একেবারে খালি, বিধবার মত শৃস্থা।

চুড়িগুনো ভাঙ্গলি কেন মা ?

ও আর রেখে দরকার নেই বাবা । আজ থেকে ও মুখপোড়ার মুখ আমি ছাখব না । আর ওই পোড়ারমুখে ছাই-পিণ্ডি রেঁধেও দোব না । আঁচল দিয়ে চোখ মুছতে গিয়ে পিঠের কাপড়টা সরে যেতেই

কতকগুনো দাগ দেখতে পেল পঞ্। কোনটায় রক্ত ফুটে আছে, কোনটায় রক্ত জমে কালসিটে হয়ে উঠেছে।

তোমরা কি আরম্ভ করলে বলত ? রাস্তা ঘাটে কেলেক্ষারী করতে নজ্জা নাগে না তোমাদের ? ছিঃ ছিঃ।

পঞ্র মা মুখ তুলে চাইল। কপালে জ্বলজ্বল করছে সিঁত্র, যেন রক্ত পুরু হয়ে জমে রয়েছে। জীবনে কোনদিন মায়ের লাঞ্ছনা চোখে দেখেনি পঞ্ছ।

বলতেও নজ্জা নাগে। পেটের সন্তান তুই। বুড়ো বরসে বাহাতুরে ধরেছে মুখপোড়ার। কাজে যাবার নাম করে পেছন পেছন ঘাটে গিয়ে হাজির। বলে এশো তোর পাশ দিয়ে গেল,— কি সব বলল তোরে, বলতে হবে। কালকের ছেলে এশো, হতে ভাখলাম তারে। আ মোর পোড়াকপাল, যম একেবারে ভুলে আছে আমারে।

ছদিক থেকে ছটো সমস্থা এসে আক্রমণ করল পঞ্চিক। বাপকে সে আর কিছুতেই কাজ করতে দেবে না। নিজে খাটবে, বাপ-মাকে খাওয়াবে। কাঠের পুভূলের মত ওঠাবে বসাবে চন্দরকে, দেখবে, কোন সাহসে মায়ের গায়ে সে হাত তোলে।

কিন্তু এই মহৎ সংকল্পের ভেতর থেকে সাপের জিভের মত লকলক করে উঠল আর একটা অপ্রীতিকর সম্ভাবনা। মনোমত না হলেও ঠেলে ফেলতে পারে না সে ভয়। স্বাধীনভাবে থাকতে চায় তার বউ। সংসারের কোন আঁচই সে গায়ে নিতে চায় না। স্ত্রীর এই আপত্তি ঠিক সমর্থন না করলেও, এর কাছে আত্মসমর্থন করা ছাড়া আর বিশেষ কোন সমাধান সে খুঁজে পায় নি এতদিন।

🌞 তুই বাড়ী চ মা। "আস্থক বাছাধন। আজ দেখিয়ে দোব মজা।

ও মরবে, ওর মরণপাথা উঠেছে। তুই দেখিস, ও ঠিক মরবে। মনের ঝাল মিটিয়ে গাল পাড়তে লাগল পঞ্চর মা।

বাপ-মায়ের বিবাহিত জীবনের ব্যর্থতার ভাঙ্গা টুকরোগুনো কুড়িয়ে নিয়ে নিজের কাজে লাগাবার একটা হিংস্র আত্মপ্রসাদ তার মনের মধ্যে হঠাৎ ঝিলিক দিয়ে উঠল। বউকে গিয়ে সে এখুনি শুনিয়ে দেবে কত নিষ্ঠুর, কত দায়িজজ্ঞানশৃত্য তার বাপ। আর স্বামী হিসাবে কত শ্রেষ্ঠ সে বাপের চেয়ে। মায়ের কাছে অনেকক্ষণ চুপ করে বসে থেকে উঠে বাড়ীর ভেতর চলে গেল পঞ্চ।

ঘরের সংলগ্ন ছোট্ট একটা পান-চালায় রাত্রে গোয়াল আর দিনে পশ্বর রান্নাঘর। উন্তনে কতকগুনো শুকনো পাটকাঠি দিয়ে ফুঁ দিয়ে আগুন জ্বালাবার চেষ্টা করছিল বউ। উন্তনের কাছে একটা চুপড়িতে সন্ত তুলে আনা কলমি শাক। কাপড় কাচতে গিয়ে মধ্যাহ্ন ভোজনের উপকরণ যোগাড় করে এনেছে বউ। মাটির ওপর আসন পিঁড়ি হয়ে বসল পঞ্চ।

কি হল ? মোড়লের সঙ্গে কমনে গিয়েলে সকাল বেলা ? মোড়লের সঙ্গে আর গ্যালাম কোঁথায় ? বাবার জ্বালায় আমায় দেশ ছাড়তে হবে দেখছি।

পঞ্চুর মুখের দিকে জিজ্ঞাস্থ চোখে চাইল বউ।

আমার মুখের পানে তাকালে কি হবে ? বেলতলায় গিয়ে দেখে আয়, মাকে মেরে রক্তারক্তি করে দিয়েছে বাবা। ও বুড়োর আজ আমি নিকুচি করে ছাড়ছি। বাড়ী আসুক একবার।

তা করবা বৈ কি ? বুড়ো বাপ, তারে ধরে না মারলে আর মারবা কারে ? বুদ্দি বলতে কি তোমার ঘটে কিছু ভায় নি ভগমান। বেশ রাশভারি ভঙ্গিতে বলল পঞ্র বউ। আর মারে যে মেরে আধমরা করে দিল, সেটা বৃঝি কিছু নয় ?
মারে তুই দেখতে পারিস নে কি না, তাই অত দরদ ফলাচ্ছিস।

দেখতে পারি নে, কেডা বলল তোমারে ?

বলবে আবার কেডা ? আমি বুঝতে পারি নে ?

তা বোঝবানা ? বুদ্দির মাথা খেয়ে বসে আছ যে একেবারে।

বারবার নির্ব্যদ্ধিতার উল্লেখে সন্ত গড়ে ওঠা পত্নীপ্রীতির মোলায়েম মনোভাবটা আপনা হতেই কোথায় মিলিয়ে গেল পঞ্চুর।

তুই একটু সাবধান হয়ে কথা বলবি বউ, ভাল হবে না বলে দিচ্ছি। ধড়মড় করে সোজা হয়ে বসল পঞ্। বউয়ের ঠোঁট ত্ব'খানার ওপর অসরল হাসির রেখা পড়ল।

ও, মারবা বুঝি! আবার তুমি বাবারে দোষ দিচ্ছিলে। তবু কোন অমন্দ কথা বলিনি আমি।

না। বড্ড ভাল কথা বলেছিস্।

ভাল মন্দ তুমিই বুঝে ছাখ। ঘর বয়ে একমুঠো ট্যাকা তুলে দিতে এয়েল চৈকিদার; ফিইরে দিলে ঐ মুখপোড়া মোড়লের কথা শুনে। কি চনচনিয়ে দেবে তোমায় মোড়ল ? একপালি চাল, নয়ত সের তুই আঙ্গালু।

তোর ট্যাকাতেও আমার দরকার নেই, আর চাল রাঙ্গালুও দরকার নেই! লাঠি আমি ধরব না, ব্যস্।

লাঠি ধরবা না, জন খাটবা না, তবে করবা কি শুনি ? দারোগা বাবু হয়ে কলম ধরবা ? বলেই হাত দিয়ে কলম ধরার ভঙ্গি করে দেখিয়ে দিল বউ। পঞ্ছ হেসে ফেলল।

বউয়ের মনটা হয়ত ভালই ছিল, তাই পঞ্র হাসি দেখে তার সাহস একটু বেড়ে গেল। তা হলে একটা জিনিস দেখাব, তুমি রাগ করতে পাবা না বল। কি জিনিস বল আগে। রূপোর বেলকুঁড়ি না হিংলাজের মাল। ইউ। তাই বই কি। মোরে একজোড়া হল গইড়ে দিতে হবে। ঠিক যেমন এশোর মেয়ে মালতীর কানে আছে, পালম পাতার মতন গড়ন।

সে আমায় বেচলেও হবে না।

একটুখানি ইতস্ততঃ করে বলল পঞ্চুর বউ, আর যদি আমি দিতে পারি বল, তা হলে তুমি আমার কেনা হয়ে থাকবা ?

তুই দিবি ? বলিস্ কি রে ? হঠাৎ ধনদৌলত পেলি কমনে ? পঞ্জে ভাববার অবসর দিয়ে শোবার ঘরে চলে গেল পঞ্র বউ। একটু পরেই ফিরে এল। বাড়ীর পেছনে পানচালাটা, আশপাশে ঝোপ, জঙ্গল।

বল রাগ করবা না ? একখানা হাত দিয়ে পঞ্চুর গলাটা জড়িয়ে ধরল বউ।

দিনত্বপুরে এতটা আকস্মিক আক্রমণ ঠিক সহা করতে পারল না পঞু। না, না পাগ্লি! রাগ করব না, কি দেখাবি, দেখা। চারখানা দশ টাকার নোট পঞ্র চোখের সামনে তুলে ধরল বউ। দেখেই পঞুর চোখ, মুখ সমস্ত শরীর ইস্পাতের মত শক্ত হয়ে উঠল।

কমনে পেলি ও ট্যাকা ?

ঐ ত রাগ করছ।

কমনে পেইছিস বল আগে। চিংকার করে ধমক দিল পঞ্। কাপড় কাচতে গিয়েলাম কাঁদায়, হেলার বউ হাতে গুঁজে দিল। হেলার বউ দিল, না হেলা দিল ?

রীতিমত ভয় পেলেও, ক্ষীণ একটু হাসির রেখা চাপতে পারল

না পঞ্চুর বউ। ছুরির মত ঐ হাসির তীক্ষ্ণ ঝিলিকটা সঙ্গে সঙ্গে পঞ্চুর মনে কেটে বসে গেল।

বিশ্বেস না হয়, চল ভজিয়ে দিচ্ছি।

তুই কেন নিতে গেলি, শালী, শৃয়োরের বাচ্ছা।

খবরদার বলছি, গাল দিয়ো না। না হ্যাও, ফিরিয়ে দোবানি। মা গো! মেরে ফেলেছে গো। প্রচণ্ড ধাকায় পান-চালার একেবারে নীচেয় হুমড়ি খেয়ে পড়ল পঞ্চুর বউ।

কি হয়েছে গো ? কোথা থেকে বাঘের মত লাফিয়ে এসে পড়ল চন্দর।

বউডোরে মারলি ? বেরো বাড়ী থেকে হারামজাদা শ্যোর কমনেকারের।

বেত্রাহত কুকুরের মত বাপের স্থম্খ থেকে সরে গেল পঞ্।

2

পঞ্চর হাতে মেয়েকে তুলে দিয়ে অনেকটা নিশ্চিন্তমনে পড়ে ছিল সাবি। তবুও মাঝে মাঝে তার বুকটা ঢিপ ঢিপ করে উঠছিল, পঞ্ কখন কাজ শেষ করে ভিজে কাপড়ে যমদূতের মত এসে দাঁড়াবে। তার চেয়ে যদি না ফিরে সোজা বাড়ী চলে যায় পঞ্চু, খুব ভাল হয়। কাঁদতে কাঁদতে আচ্ছন্ন অবস্থায় অনেকক্ষণ কেটে গেল। দয়াবুড়ী আঁচল পেতে মাটির ওপরেই ঘুমিয়ে পড়ল। সমস্ত ঘরখানা একেবারে খালি। খুকি আর উঠবে না, গেঁঙিয়ে গেঁঙিয়ে কাঁদবে না, কি খাওয়াবে, কি ওষুধ দেবে, কিছুই আর ভাবতে হবে না। শেষ কিছুদিন ধরে এই জিনিসটাই যেন মনে মনে কামনা করছিল সাবি। ছোট্ট মেয়েটার দেহ আর প্রাণটাকে নিয়ে যেন তুলো পিঁজছিল যম। একফোঁটা কচি প্রাণ আর কত সহা করবে ? তাই মা কালীর পটের নীচেয় সাবির মুখের দিকে চেয়ে থর থর করে কাঁপতে কাঁপতে চোথ ছুটো যখন তার বড় বড় হয়ে উঠেই স্থির হয়ে গেল, গলার ঘড়ঘড়িটা বন্ধ হয়ে গেল, সাবির মাথা থেকে মস্ত একটা বোঝা নেমে গেল।

ুও দিদিমা, দিদিমা। একবার ওঠ ত। থুকির মতন কেডা কানছে না ? দয়াবুড়ী সরে এসে সাবির পিঠের ওপর হাত রাখল।

ও রকম হয় দিদি। মহাপেরাণী বেইরে গেলেও আশেপাশে ঘুরে ঘুরে বেড়ায়। আমার শতুরডা যখন গ্যাল, আমিও ও রকম কতদিন শুনিছি। ও ত তোর জিনিস নয় সাবি, তোর হলে ঠিক থাকত। ও যে তোর শতুর। কি করবি বল!

সাবির বুকের ভেতরটা যেন নিঙ্জে উঠল। শক্র ! ক্ষীণ, নিরীহ, অসহায় একফোঁটা মেয়ে, খাইয়ে দিলে খাবে, শুইয়ে দিলে শোবে, কান্না ছাড়া যার আর কোন সম্বল নেই, শক্র হবে সে কি করে ? তু কানে হাত চাপা দিয়ে মুখ গুঁজে পড়ে রইল সাবি।

সকালে ঘুম ভাঙ্গল সাবির। সঙ্গে সঙ্গে ছঃস্বপ্নের মত সমস্ত মনে পড়ে গেল। খুকি নেই, আর কোনদিন আসবে না, কাঁদবে না, ঘ্যান ঘ্যান করবে না। রাতের অন্ধকারে, নিঃসঙ্গতায় শোকের যে মুখোমুখি রূপটা তার চোখে পড়েছিল, মেয়ের যন্ত্রণামুক্তির প্রচ্ছর নিশ্চিস্ততায় কোনরকমে সে আঘাতটা সে সহা করে নিয়েছিল। কিন্তু দিনের আলোর প্রকাশ্য নির্লুজ্জতায় সেই জিনিসটাই যে জগৎজোড়া হতাশার শুক্তা নিয়ে তার দেহমনের ওপর নতুন করে চেপে বসতে পারে, এ অভিজ্ঞতা তার কোন কালেই ছিল না।

দয়াবুড়ী তখনও চলে যায় নি।

ওঠ্ দিদি। একবার গঙ্গায় গিয়ে একটা ডুব দিয়ে আসবি চল।

তা না হয় আসব দিদিমা, তারপর কি করব বল ত ?

সবই করতে হবে দিদি। বাঁচতে গেলে পোড়া পেটে আবার দিতেও হবে, পরতেও হবে, মাখতেও হবে। সব সহি৷ হয়ে যাবে ভাই, সব সহি৷ হয়ে যাবে।

সাবি উঠে বসে বিস্রস্ত চুলের বোঝা সম্বরণ করল।

আচ্ছা দিদিমা, পয়সা থাকলে বাছা বোধ হয় বাঁচত ? দয়াবডীর মুখখানা করুণ হাসিতে ভরে উঠল।

না দিদি। ও কথা ভূল। যে বাঁচতে আসে, সে ঠিক বাঁচে। যে থাকবে না, কার সাধ্যি তারে ধরে রাখে। তা হলে কি আর বড়নোকেরা মরত ?

সাবিও একথা জানে, অনেক ভেবেছে, অনেক শুনেছে।

তা হলেও দিদিমা, এক ফোঁটা ত্থ বাছার পেটে গেল না, এক ফোঁটা ওষুধ নয়, অমনি কি করে বাঁচবে ? রোগই ত মায়ের আমার না খেতে পেয়ে। সে কথা যে কিছুতেই ভুলতে পারছি নে দিদিমা।

রোগ ত কিছুই নয় দিদি, মরণডাই হচ্ছে আসল। গুইরামের জলজ্যান্ত ছেলেডা, জাম পাড়তে গাছে ওঠল, ডাল ভেঙ্গে পল, হয়ে গ্যাল। ও সব ভেবে আর কি করবি বল, এতডা বয়স হল, অনেক ছাখলাম।

স্নান সেরে ঘরে আসতেই সবির যেন বড় শীত করে উঠল।
দিদিমা ক্যাথাখানা এনে ছাও ত, আমার যেন জ্বর আসছে।
দাওয়ার ওপর আঁচল পেতে জড়সড় হয়ে শুয়ে পড়ল সাবি।

গঙ্গাজল ছিটিয়ে অত্যন্ত মলিন একখানা কাঁথা এনে সাবির গায়ে চাপা দিয়ে দিল দয়াবুড়ী। জ্বর নয় সাবি। খিদেয় শরীল ও রকম করছে। তুই শো। আমি হুটো ভাতেভাত ফুটিয়ে এনে দিচ্ছি।

আচ্ছা দিদিমা, আর জন্মে তুমি মোর কেডা ছিলে বল ত ? দ্য়াবুড়ীর একখানা হাত চেপে ধরল সাবি।

তুই চুপ মেরে শো দিনি। আমার দেরী হয়ে যাচ্ছে। মেলা বকিস্নো আমি যাব আর আসব।

দয়াবুড়ী চলে যেতে আপনমনে অনেকক্ষণ ধরে কাঁদল সাবি। কাঁপুনির বেগটা একটু একটু করে কমে আসতে লাগল। ভরা তুপুরের তীব্র জ্বালা তখন ছড়িয়ে পড়েছে চারদিকে। ভাঙ্গা চালার ভেতর দিয়ে রোদ এসে পড়েছে সাবির গায়ে। মুখের ওপর থেকে কাঁথাখানা সরিয়ে ফেলতেই তার চোখে পড়ল তার পায়ের কাছে তুই হাঁটুর মধ্যে মুখ গুঁজে পঞ্চু বসে আছে।

পঞ্চা কখন এলে ? পঞ্চ মুখ তুলে চাইল।

কেঁদে কেঁদে চোথ ছটো ফুলে উঠেছে সাবির। মুথথানা সিঁছুরের মত লাল।

এই এ্যালাম। খাওয়া দাওয়া হয়ে গেছে তোর ? পঞ্র মুখের দিকে শৃন্মদৃষ্টিতে চেয়ে রইল সাবি। কেউ এল না ? আবার জিজ্ঞাসা করল পঞ্চ।

এসে কি করবে, না আসাই ভাল। কথা বলার ভঙ্গিটা বেশ ভাল লাগল না পঞ্চুর।

কেউ যার নেই, তার ত শুয়ে থাকলে চলবে না সাবি। সাবি উঠে বসল।

আমার খাবার ভাবনা নিয়ে তুমি এই কথা বলছ পঞ্চা। সে ভাবনা তোমাদের ভাবতে হবে না। ভাবতে না হয় খুব ভাল কথা। পঞ্র মুখখানা অন্ধকার হয়ে উঠল।

কাঁথাখানা গা থেকে খুলে খানিকটা দূরে সরিয়ে দিল সাবি। উঠে বসে কাপড় চোপড় সামলে চোখছটো মুছে ফেলল। তারপর বলল, তুমি হয়ত রাগ করছ পঞ্চা, আমি কিন্তু সেভাবে কিছু বলিনি। আজ আমি কি খাব খবর নিতে এয়েছ, আর এই খাওয়া আবানে মেয়েডা আমার শুকিয়ে শুকিয়ে মরে গেল। নিজের পেটের যোগাড় আমি করে নিতে পারব। এখন মারে খেয়ে খিদেও নেই, তেষ্টাও নেই।

বেশ। চলে যদি ভালই। তবে দরকার পড়লে আমায় খবর দিস্। মেয়ে থাকতে ঐ জেদ নিয়েই ছিলি। নইলে অপরের কথা বলতে পারিনে, তবে আমায় দোষ দেওয়া ত্রথা। ঝোঁকের মাথায় কথাগুনো বললেও পঞ্র মুখখানা অপরিসীম ব্যাথায় অত্যন্ত বিবর্ণ দেখাল।

সাবি উত্তর দেবার আগেই কলাপাতা চাপা দিয়ে একপাথর ভাত নিয়ে এল দয়াবৃড়ী।

ঐঠানটায় একটু জল ছিটিয়ে দে ত পঞ্চা। ঘরের মধ্যে ঘটিতে জল আছে। পঞ্চু জল ছিটিয়ে দিতেই ভাতের থালাটা সাবির সামনে নামিয়ে দিল দয়াবুড়ী। আয়োজন সংক্ষিপ্ত হলেও যত্নের অভাব ছিল না কোনখানে। সাবির চোখে এমনিই জল ছিল, কিন্তু পঞ্চুর চোখছটোও জলে ভরে উঠল। গায়ের ছেলেমেয়েরা পাগলী বলত দয়াবুড়ীকে। ধান ভেনে, গোবর কুড়িয়ে ঘুঁটে করে দিন চালাত বুড়ী।

পঞ্ বলল, এই জন্মেই বুঝি বলছিলি খাওয়ার ভাবনা তোর

নেই। তারপর দয়ার মুখের দিকে চেয়ে বলল, যে রকম য়োগাড় তুমি করে এনেছ দিদিমা, আমারই জিভ দিয়ে জল পড়ছে।

কি আর এনিছি ভাই, মোর আর কি আছে! তিনদিন দাঁতে কুটো কাটে নি মেয়েডা। তার ওপর এই হাতীর মতন শোক। যা প্যালাম, ভাতে ভাত ফুটিয়ে এনে দেলাম। নে, হাতটা ধুয়ে ফ্যাল দিনি। যা পারিস ছটো মুখে দে।

চলে যাবার সময় বলল পঞ্চ, ঢের এনেছ দিদিমা। তোমার যা আছে অনেক রাজারাজড়ার তা নেই। থেয়ে নে সাবি, আর দেরী করিস্নে।

ত্ব-চার গ্রাস ভাত মুখে দিয়েই উঠে পড়ল সাবি।

ও কি রে ? কিছুই ত খেলি নে।

গলা দিয়ে আর নাবল না দিদিমা। জল দিয়ে থোও, পারি ত ওবেলা খাব।

অত বাড়াবাড়ি ভাল নয় সাবি। যা হক করে বাঁচতে ত হবে। বাঁচব বৈ কি দিদিমা। আমার কি আর মরণ আছে ?

আছে বৈ কি দিদি। শোক সম্মাই সইতে পারে না। তার ওপর যদি পেটে কিছু না দিস, তা হলে ত কথাই নেই।

সাবি চুপ করে রইল। একটু পরে দয়াবুড়ীকে ডেকে বলল, ইা দিদিমা, পঞ্দা কি ঘাট থেকেই এখানে এয়েল ? মনের ভুলে জিগ্যেস্ করতে মনে নেই।

দূর্পাগলী! সে আর কতক্ষণ নাগবে?

উঃ, মা গো। এইবার গলা ছেড়ে কেঁদে উঠল সাবি।

দিনটা কোনৰকমে কাটল। দয়া তুঃখী মান্তুষ। পরোপকারের স্থ নিয়ে বেশীক্ষণ থাকলে ডানহাতের ব্যবস্থা অচল হয়ে আসে। তার ওপর আধমণ ধান ভিজিয়ে সিদ্ধ শুকন করতে হবে একদিনের ভেতর। কাঠকুটোর যোগাড় আছে। রাতের দিকে একবার এসে সাবিকে দেখে যাবে জানিয়ে সে চলে গেল। সন্ধ্যার পর শেয়াল ডেকে উঠল। সাবি উঠে আলো জালল। শোনা ছিল, মামুষ যেখানে মরে সেখানে একটা বাতি দিতে হয়। মাটির প্রদীপটা যথাস্থানে নামিয়ে রাখতেই সমস্ত শরীরটা তার ছমছম করে উঠল। ঘরের বাইরে অন্ধকার জমছে। হাওয়া লেগে প্রদীপের শিখা কাঁপছে আর চারদিকের অন্ধকার যেন পা বাড়িয়ে এগিয়ে আসছে।

হায় রে কপাল! পোড়া পেরাণের মায়া কি এতই বেশী? আপন মনে বলল সাবি। দয়া দিদিমা কি আজ আর আসবে না? তা ছাড়া রোজ রোজ কেই বা তাকে রাতে পাহারা দেবে?

কেডা ? দাওয়ার ওপর কার পায়ের শব্দ হল। আমি।

পঞ্চা ? সাবি যেন বেঁচে গেল। মনে মনে এই রকমই একটা কিছু চাইছিল সে। যে কোন একটা জীবন্ত মানুষ। পঞ্চু ঘরে এল। তোর খাওয়া দাওয়া হয়ে গেছে সাবি ?

খাওয়ার কথা ছাড়া কি আর তুমি কোন কথা জান না পঞ্চা গ বলেই পঞ্চুর মুখের দিকে চেয়ে দেখল সাবি, মুখখানা তার একেবারে শুকিয়ে গেছে।

জানি, কিন্তু মিষ্টিকথা বলতে কি তুই একেবারে ভুলে গেছিস সাবি ?

এত ছংখেও সাবি একটু না হেসে পারল না।

তোমার কি হয়েছে বল দিকি পঞ্চা ? মুখখানা বড্ড শুকিয়ে গিয়েছে। ঝগড়া করেছ না কি ? মুখ শুকিয়ে যাওয়ার কথায় দপ্করে জ্লে উঠল পঞ্। মুখ শুকুবে কি রে? অমন সাতদিন না খেলেও পঞ্মল্লিকের গায় নাগে না।

আজ বুঝি তোমার খাওয়া হয় নি ? সত্যি কথা বল।

সাবির জিজ্ঞাসায় পঞ্চুর চোখছটো ছলছল করে উঠল। বউকে ধাকা মেরে ফেলে দেবার পর থেকেই তার মনের মধ্যে রাজ্যের গ্লানি এসে চেপে বসছিল। সঙ্গে সঙ্গের এসে তাকে শেয়াল কুকুরের মত বাড়ী থেকে বেরিয়ে যেতে বলল। অথচ জ্ঞান হয়ে পর্য্যস্ত সে বাপের কাছে গালাগালি ত দূরের কথা বিশেষ চড়া কথা কখনও শোনে নি। একটু আগেই তার মাকে ধরে আধমরা করেছে তার বাপ। স্ত্রীর গায় হাত তোলা যদি অপরাধ হয়, তবে চন্দর তাকে বকবার সাহস পেল কোথা থেকে? আর সে-ই বা উলটে সেকথা বলতে পারল না কেন তার বাপকে? বলা ত দূরের কথা, যতবার সে বাড়ী ফেরবার সঙ্গল্ল করেছে মনে মনে, ততবারই ছেস্কৃতিকারীর লজ্জা এসে তাকে মাটির সঙ্গে মিশিয়ে দিয়েছে।

খাবার জন্মে নয় সাবি, সে ত যেখানে সেখানেই জুটতে পারে, তবে পঞ্জু আর বলতে পারল না। চোখছটো হঠাৎ জলে ভরে উঠতেই গলার স্বরটা যেন বুজে এল।

সাবি বলল, থাক, ব্ঝিছি। চারটি চাল ডাল যোগাড় করে আনতে পার পঞ্চা ? আমি তোমাকে হুটো ফুটিয়ে দিচ্ছি। পঞ্ছ ঠিক এই জিনিসটাই চাইছিল, আজ কিছুতেই সে বাড়ী গিয়ে খেতে পারবে না।

এখথুনি আনছি। তুই একটু দাঁড়া। গরম গরম ভাত বেড়ে পঞ্চুর সামনে ধরে দিতেই পঞ্চুর চেয়ে তৃপ্তিটা যেন বেশী হল সাবির। অথচ এতটা সময় সে পঞ্র সঙ্গে একটা কথাও বলে নি।

তোর জন্মে ভাত থুলিনে সাবি ? ঘটির জলে হাত ধুয়ে সাবির মুখের দিকে চাইল পঞ্চ।

আমার ভাত আছে, তুমি খেয়ে গ্রাও।

না, আগে চারভি তুলে নে। তা নইলে আমি খাব না। খণ্ করে সাহির ডান হাতখানা চেপে ধরল পঞু। সাবি কিছু বলবার আগেই ঘনীভূত অন্ধকারের ভেতর থেকে নিঃশব্দে দোর ডিঙিয়ে ভেতরে এল দ্য়াবুড়ী।

পঞ্চা দুই এইঠানে, ইদিকে তোর বাড়ী যমে মান্ষে টানাটানি!
চমকে উঠে দয়ার মুখের দিকে চাইল পঞ্চ। ভয়ে ভয়ে জিজ্ঞাসা
করল, কেন? কি হয়েছে দিদিমা ?

পঞ্চুর জিজ্ঞাসায় জ্বলে উঠল দয়াবুড়ী।

কি হয়েছে জানিস্ নে ? সাবির মুখের গোড়ায় ঘুর ঘুরিয়ে বেড়ালে কি করে জানবি বল ? সকালবেলা বউডোর কোঁকে নাতি মেরে মরদানি ফলিইছিস। ইদিকে পেটের বাচ্ছাড়া যে যায়। কাটা ছাগলের মতন ছটফট করছে পরের মেয়েড়া। শুনেই ভাতের থালা সরিয়ে রেথে উঠে দাঁড়াল পঞ্চু।

এতদূর হয়েছে, তাত জানতাম না দিদিমা। সত্যি বলছ না ভয় দেখাচছ, ঠিক করে বলা।

বাড়ী গিয়ে দেখগে সত্যি বলছি কি মিথ্যে বলছি।

কোন কথা না বলে সাবির বাড়ী থেকে চলে গেল পঞ্ছ। এতক্ষণে ভাতের থালাখানার ওপর নজর পড়ল দয়াবুড়ীর।

ভাতকডা কি সব পঞ্চারে ধরে দিইলি সাবি ? বেশ।

ঘোলাটে দৃষ্টিটা আলো থেকে আড়াল করে শানিয়ে নিতে চোখ হুটোর ওপর হাতচাপা দিল দয়াবুড়ী।

ই-কি ! ভাত যে গরম দেখছি ! তোর হল কি বল্ত সাবি ! কিছুতে পায়নি ত ! জলজ্যান্ত মেয়েডারে খেলি কাল রাভিরে ; রাত পোয়াতেই চৌদ্দ পুরুষের নাউখোলা কেডা তার ঠিকানা নেই, পঞ্চার কোলে গরম ভাত ফুটিয়ে দিইছিস ! ধন্তি স্থ বটে বাবা !

দয়াবুড়ীর এত বড় অভিযোগে সাবির মুখ দিয়ে একটা কথাও বেরুল না। শুধু চোখছটো দিয়ে বড় বড় জলের ফোটা টপ টপ করে ঝরে পড়তে লাগল। দয়াও বকতে বকতে চলে যাবার জন্ম ঘর থেকে পায়ে পায় দাওয়ায় গিয়ে দাঁড়াল।

তুমি চললে না কি দিদিমা গু

নির্মসন্থরে উত্তর দিল দয়া, যাব না এঠার থাকতে এইছি না কি ? সে বরাত কি করেলাম দিদি ? বসে বসে খাওয়াবে কোন যম ? শোকাতাপা মান্ত্য, একলাটি থাকিস, তাই মরতে মরতেও এয়েলাম। তা আর কি করব ?

আমারে সঙ্গে নিয়ে চল দিদিমা। তোমার সব কাজ আমি করে দোব।

তাই নিয়ে য্যাতাম সাবি, নয়ত থেকে যেতাম আজ রাত্তিরডা। কিন্তু তোরে নিয়ে ত বদনামের ভাগী হতে পারব না ভাই।

সাবি সমস্ত শোকতাপ ভূলে গেল। দয়া তথন চলতে আরম্ভ করেছে।

সাবি বলল, যেয়ো না দিদিমা। একটুখানি দ্যাড়াও। তুমি কি মনে ভেবেছ বল দিকি? আমি রাক্ষুসী না শেয়াল কুকুর ?

দয়াবৃড়ী থমকে দাঁড়াল। তারপর ফিরে এসে বলল, তোরে মন্দ

মনে করে আমি এ কথা বলিনি সাবি। পরে বুঝবি। তবে যদি মোর সঙ্গে যেতে চাস, চ।

চল দিদিমা। তাই চল। এখানে আমি আর থাকতে পারছি নে।

চারদিকের গাছপালা আর বাঁশঝাড়ের ঘন সন্নিবেশের ফাঁকে ফাঁকে টুকরো আকাশের বুকে নক্ষত্রের ঝাঁক ফুটে উঠেছে।

দয়াবুড়ী ফিরে এল।

না সাবি। তা হয় না। তুই একটুখানি বস্। আমি হাঁড়িডে নেবিয়েই আসছি। আজ রান্তিরে এ ঘর ছেড়ে যেতে নেই। দয়া চলে যেতেই দোরটা বন্ধ করে দিল সাবি।

O

ছোট গ্রামের ছোট অধিবাসী পঞ্চু। তবুও তার অগভীর জীবনস্রোতে অহ্য থাতের জল এসে মেশবার চেষ্টা করল।

রমাপতি রায় গ্রামের চিকিংসক। নিজের দেশ ছেড়ে অন্নের সদ্ধানে বেরিয়ে ঘুরতে ঘুরতে কৌতুকপুরে এসে পোঁছায়। কৌতুকপুরের বাজারে একখানা ঘর ব্যবস্থা করে শিশি বোতলে জল আর ওযুধ ভরে রাজু ডাক্তারের প্রতিপক্ষদের নিয়ে দল পাকায়। সঙ্গে সঙ্গে হাতও পাকায়।

কি হে ডাক্তার ? চলছে কেমন ? ভূপতি মজুমদার খোঁজ নেয়
মাঝে মাঝে। চোরাহাট থেকে তথন সত্যপালিশ করা দেড়টা
আলমারি এনে বসিয়েছে রমাপতি। বড়টায় ওষুধ, কুইনাইন,
ম্যাগসালফ্, সোডিবাইকার্ব, স্পিরিট্ এ্যামন এ্যারোম্যাট্, সিরাপ

যন্ত্রণা আর নেই।

টলু, বৈঙ্গল কেমিক্যালের লিকুইড এক্সট্যাক্ট অফ্ চিরোতা, গুলঞ্চ, কালমেঘ। পাইন কাঠের প্যাকিং বাক্ষোর ওপর বসান ছোট আলমারিটায় নিক্তি, পিষ্টন, স্প্যাচুলা, ডিস্টিল্ড ওয়াটারের বোতল থাকে থাকে সাজান।

আজ্ঞে আপনার আশীর্কাদে চলে যাচ্ছে একরকম। হেসে উত্তর দেয় রমাপতি।

আমার আশীর্কাদ নয় হে। শিশি বোতলের ওপর ভগবানের আশীর্কাদ আছে। যেমন করে হক চলে যায়ই। ভক্তিমান রমাপতি, শক্তিও চিনত ঠিক ঠিক। তাই ভগবানের আশীর্কাদের সঙ্গে ভূপতি মজুমদারের আশীর্কাদেও আদায় করে নিয়েছিল।

শিক্ষা বিশেষ না থাকলেও সাহস ছিল রমাপতির। ইন্জেক্সন্ দিত মুক্তহন্তে, গ্লুকোজ, ডিস্টিল্ড ওয়াটার নির্কিবচারে।

পর পর হুরাত্রি হুঃস্বপ্ন দেখে, সকালে একটু স্থুস্থ হল পঞ্চু। বউ আবার উঠে বসেছে। মুখখানা অনেকটা সহজ। পেটের

হুঁকো হাতে করে চন্দর দোরগোড়ায় এসে বসল।

ভদ্দরনোকের আঁস্তাকুড়ও ভাল। পঞ্চার মুখে খবর পেয়েই ছুটে এলেন বাবু, রাম ডাক্তারকে সঙ্গে করে। বলে যত ট্যাকা নাগে ডাক্তার, পোয়াতী বাঁচাতেই হবে। কত তাগবাগ করল ডাক্তার, তুলো, ওষুধ, দাগা, ফোঁড়া। পঞ্চুর মুখের দিকে চেয়ে তার হাতে হুকোটা তুলে দিল চন্দর। চন্দরের আবেগ তখনও থামে নি।

ছঃখ্যু কর না মা। গাছ বজায় থাকলে আবার ফল হবে। য়ে হাল হয়েল, আমার ত আত্মারাম খাঁচা ছাড়া।

স্থাস্থিম হাসির সঙ্গে মাথার কাপড়টা আরও টেনে দিল বউ।

স্বামীর লাঞ্ছনা, গর্ভস্থ সন্তানহানি, এত ছংখকটের বিনিময়ে সে আনেক কিছু পেয়েছে। তার জন্যে তীরেগাঁথা পাখীর মত ছটফট করে বেড়িয়েছে তার শ্বশুর। চোখের জলে বুক ভেসে গেছে শাশুড়ীর। ছোটছেলের মত কেঁদে বাড়ী মাথায় করেছে পঞ্চু, ভূপতি মজুমদারের পা জড়িয়ে ধরেছে, ডাক্তারের পায়ে মাথা কুটেছে। চোখের ওপর এতটা স্নেহ মমতার ছড়াছড়ি দেখে সে অনাগত সন্তানের আশা আপন। হতেই ভূলে গেছে। কোন রকমে বেঁচে ওঠবার জন্যে প্রাণটা তার আকুলি বিকুলি করেছে। তার জন্যে বাড়ী বয়ে এসেছে গাঁরের জমিদার। শিশি ভরে ওযুধ দিয়েছে ডাক্তার। সমস্ত দেহটা নিয়ে টানাছেড়া করেছে। ভাবতে গিয়ে শরীরটা তার লজ্জায় কুকড়ে উঠল। আড়চোখে পঞ্চুর মুখের দিকে চেয়ে দেখল, মাটির দিকে চেয়ে সে বলে আছে।

এই যে গো। ইদিকে একবার আয় না। পঞ্র মাকে ডাকল চন্দর।

কি বলছ ? ঝুড়ি ভরতি ছেঁড়া কাপড়-চোপড় কেচে এনে বাঁশের আলনায়, চালের ওপর মেলে দিচ্ছিল পঞ্চুর মা।

বলছি কি, এইবার একস্তরে রান্নাবান্ন। হক। আর বার বাড়ী তের খামারে কাজ নেই।

নিজের বউকে কথাটা বললেও ছেলের বউরের মুখের দিকে চাইল চন্দর। হাসিমুখে চন্দরের মুখের দিকে চেয়ে মাথা নীচু করল পঞ্চুর বউ।

চন্দর কি বলতে যাচ্ছিল হঠাৎ বাড়ীর বাইরে থেকে ডাক এল। পঞ্চা বাড়ী আছিস ? আগন্তুক রমাপতি ডাক্তার। শাদা ধুতির ওপর কাল আলপাকার কোট গায়, পাশ পকেট থেকে প্তেথোস্কোপের নল ছটো উকি মারছে। হাতে ব্যাগ। পাংলা চেহারা।ফর্শা রং। ঠোঁট ছখানা বেশ একটু চাপা।

আস্থ্ন ডাক্তারবাবু। ঘর থেকে বাইরে এল পঞ্চু।

এখন কেমন আছে রে ? রমাপতি ডাক্তার ঘরের দোর প্র্যুক্ত এগিয়ে এল।

আপাদমন্তক একখানা কাঁথা দিয়ে সর্কশরীর ঢেকে ফেলবার চেষ্টা করল পঞ্চর বউ।

নরম পড়ে গেছে। পঞ্বলল।

ডাক্তার একটু থেমে গেল।

চন্দর বলল, তা হক ডাক্তারবাবু। আপনি একটু দেখুন।

সামান্ত একটু হেসে বলল রমাপতি, কি আর বলব ? তোদের দশাই এই। তা একখানা চটফট পেতে দে।

তাড়াতাড়ি একখানা খালি ধানের থলে ত্ভাঁজ করে বউয়ের বিছানার সামনে পেতে দিল পঞ্চ।

ব্যাগটা মাটিতে রেখে জুতোগুদ্ধ বসে পড়ল রমাপতি। গুন গুন করে গানের স্থ্র ভাঁজতে ভাঁজতে রোগিনীর ওপর ওপর চেহারাটা একবার দেখে নিল।

দেখি হাতটা। হাত সমেত সমস্ত দেহটা তখন কাঠ হয়ে গেছে পঞ্চুর বউয়ের।

হাত বের কর। ধমকে উঠল পঞ্ছ।

রমাপতিও ধমক দিল সঙ্গে সঙ্গে, তুই বাইরে যা ত। পঞ্চুর মাকে পাঠিয়ে দাও চন্দর।

হাতটা দেখি। লজ্জা কিসের ? সঙ্গে সঙ্গে স্বরটা যেন মধু দিয়ে ভিজিয়ে নিল ডাক্তার। ভদ্দরলোকের ঘরে হলে কাল পাঁচশ টাকা উড়ে যেত। নরম পড়েছে কি আর অমনি ? চন্দরকে শুনিয়ে শুনিয়ে বলল রমাপতি।

সে ত বটেই ডাক্তারবাবু। আপনার হাত, তাই ভাল হয়েছে। কথাবর্ত্তার মাঝখানে পঞ্চুর বউয়ের ডান হাতখানা কাঁথার ভেতর থেকে বাইরে বেরিয়ে এল।

হাতখানা তুলে নিয়ে নিজের হাতঘড়ির সঙ্গে মিলিয়ে ছংপিণ্ডের স্পান্দন গুণে নিল ডাক্তার। তারপর পকেট থেকে প্রেথাস্কোপ বের করে বলল, পঞ্র মা কই চন্দর ? আলগোছা ত রুগী দেখা হবে না বাপু।

আজে পেঠিয়ে দিচ্ছি বলে ধড়মড় করে উঠে বাইরে চলে গেল চন্দর।

দীর্ঘামটার মুখ ঢেকে জড়সড় হয়ে ঘরে এল পঞ্চুর মা। রমাপতি পরীক্ষা করতে লাগল। বলল এ রকম হল কেন? পড়েটড়ে গিয়েছিল !

তা হতেও পারে। ভয়ে ভয়ে উত্তর দিল পঞ্র মা। রমাপতি বাইরে এল। একটু জল দে পঞ্চা। ঘরে সাবান থাকে ত নিয়ে আয়।

দাঁড়ান দিচ্ছি। ঘরে গিয়ে বউকে জিজ্ঞাস। করল পঞ্, সাবান কমনে আছে ? দেখ দিনি, থুয়েলাম ঐ পিকচারডার পেছনে। উঠে বসল পঞ্র বউ, মলিন চোখমুখে তখনও সরমের লালিমা লেগে রয়েছে। পঞ্ সাবান নিয়ে বাইরে যাচ্ছিল, বউ তার কাপ্ডের খুঁট ধরে টানল। শোন, একটা কথা বলব।

কি ? হেঁট হয়ে জিজ্ঞাসা করল পঞ্। বউ বলল, ডাক্তারবাবু চলে গেলে একবার আসবা, কথা আছে। রমাপতির হাত ধোয়া হয়ে যেতেই আঁচলের খুঁট থেকে ছুটো টাকা বের করে তার সামনে রাখল পঞ্চুর মা।

ডাক্তার চলে যেতে পঞ্চু ঘরে এল। শিশি নিয়ে এখুনি ডাক্তার-খানায় যেতে হবে।

ওষুধ আনতে যাচ্ছ ? বউ জিজ্ঞাসা করল। হাঁ।

শিশে, শিশে ওযুধ খাওয়াচ্ছ, দাম দেবে কেডা ? প্রশ্নে জটিলতা থাকলেও, পঞ্চুর মনে কোন দাগ পড়ল না।

সে ভাবনা তোর কেন?

তোমার ভাবনা নেই বলেই আমারে ভাবতে হয়। ছাগল বেচা কডা ট্যাকা ছেল মায়ের, সব ত গেল। যা হবার তা ত হয়েই গিয়েছে। এখন নাইতে খেতেই সেরে যাবানি!

পঞ্র মুখখানায় ছায়া পড়ল। বউ উঠে বসে পঞ্কে আরও কাছে ডাকল। ডাক্তার নোক ভাল নয়।

নোক ভাল নয় ? কেন রে ? এ কথা বলছিস কেন ? তোমাদের চোখ নেই, তাই বলতে হয়।

অভিযোগে অপমানের আভাস থাকলেও, স্ত্রীর অভিজ্ঞতাকে উড়িয়ে দেবার চেষ্টা করল পঞ্। না, না, গাঁয়ের নোক ত মন্দ বলে না রমাপতি ডাক্তারকে।

গাঁয়ের নোক না বলুক, আমি বলি। পুরুষমান্সের দোষগুণ, তা তোমরা কি বোঝবা ?

তবে ও সুমুন্দির ওযুধ আর আনব না। এখুনি রাজু ডাক্তারের কাছে চললাম।

কোন ডাক্তারের কাছে আর যেতে হবে না। আমি ভাল হয়ে

গিছি। তুমি শুধু মারে ডেকে বল, আজ থেকে খাওঁয়া দাওয়া একস্তরে হবে।

সেডা তুই বললেই ভাল হত না ?

না। তোমার বলাই ভাল। আমি বললে ভাল শোনাবে না। এতবড় মরদ হলে, এ সব কথা বোঝ না কেন ?

ক্রমাগত নাটকীয় পরিস্থিতির মধ্যে পড়ে পঞ্র মনটায় আর কোন বাঁধন ছিল না। যে স্ত্রীকে সে একদিন আগে কুৎসিৎ সন্দেহের বশে ধাকা মেরে ফেলে দিয়েছিল, আজ তার মধ্যেই পবিত্রতা আর স্বস্থ বৃদ্ধির সংমিশ্রণ দেখে ভেতরটা তার একেবারে ভরে উঠল।

দেঁড়িয়ে রইলে কেন ? শিশি নেমিয়ে থুয়ে ছ-দণ্ড থির হয়ে বস না।

পঞ্চ হেসে একেবারে বউয়ের গা ঘেঁষে বসে পড়ল।

সর, সর। এখন ছুঁতে নেই। কেডা দেখতে পাবে। সসঙ্কোচে বউ নিজেই একটু সরে গেল।

তোর বিধেন মানতে মানতে আমার জান গেল। বামুণদের ঘরে না জরমে তুই ছলের ঘরে জরমালি কেন গ

বামুণদের ঘরে জরমালে কি আরও হুটো হাত গজাত ?

না, তাতে খুব ভাল দেখাত না। তু খানা হাতেই তোরে ভাল ঘরে মানায়, তাই বলছি।

সে আমার চেয়ে তোমারেই বেশী মানায়। কিন্তু তাতে ত পেট ভরবে না। যে যেমন, সেরকম চললেই তারে ভাল মানায়।

কেন ? হেলার মতন চলতে যদি আমার না ভাল নাগে, তবুও চলতে হবে ?

ফিক্ করে হেসে পঞ্র বউ বলল, হেলারে তুমি মন্দই বল আর

যাই বল, তোমাদের মতন ফুটোমাদারি নয় সে। তার ঘর ছয়োর দেখলে চোখ জুইড়ে যায়। মা নক্ষী উপচে পড়ছে। গোলাভরা ধান, বউয়ের গায় সোণা রূপে। ধরছে না।

আরে থো থো তোর গোলাভরা ধান আর গা ভরা গয়না। মা নক্ষী মাথায় থাক। হেলার মতন কুতাগিরী করে বড়নোক হওয়ায় চেয়ে ভিক্ষে মেগে খাওয়া অনেক ভাল। কথাটা বলেই বউয়ের মৃথথানার দিকে ভাল করে চেয়ে দেখল পঞ্ছ। কিন্তু কোন বৈলক্ষণ্য তার চোখে পড়ল না।

সে যে কি করে তোর শুনে কাজ নেই। তবে এইটুকু মনে করে থুস্, জরমের যার গোলমাল নেই, ও পয়সা সে হজম করতে পারবে না। কথাকটা বেশ জোর দিয়ে বলল পঞ্ছ। কিন্তু ভয় পাওয়া দূরে থাক, বউয়ের মুখখানা হাসিতে ভরে উঠল।

হেলার কথা তুমিই জোর করে তোললে, আমি বলি নি। আমি বলছিলাম তোমার কথা। তুমি হয়েছ না ইদিক, না উদিক। না ভদ্রনোক না ছোটনোক। এইবার পঞ্চুও হেসে ফেলল।

কে বলল আমি ছোটনোক নই ? তুই বুঝি আমারে ভদ্দরনোক মনে করে সুখ পাস ?

দেখ। বাপের বাড়ীর দেশে ভদ্দরনোক অনেক দেখিছি। এখেনেও দেখছি। বামুন কায়েং মাথার মণি, তেনাদের নিন্দে করছি নে। তবে তুমি তেনাদের অনেকের চেয়েও ভাল। বউয়ের মুখখানা সন্মিত আভায় ঝলমল করে উঠল! তবে···।

তবে কি বলছিস ?

বলছি, তাতে কি তোমার পেট ভরছে ? সিঁথে কেটে, জামা গায় দিয়ে, জুতো পরে তুমি যখন বেরোও, অনেক ভদ্দরনোকের চেহারা তোমার পাশে ম্যাক্মেকে দেখায়। সেইজন্মেই কোনদিন চালে ওঠতে পারলে না, মাঠে কাজ করতে পারলে না, জলে নাবতেও পারলে না।

পঞ্চু বুঝতে পারল, বাপের অভিযোগগুনো মুখস্থ বলে যাচ্ছে তার বউ। বেশ গুরুজনের মতন বুলি কাটছিস যে! বাবা বুঝি তোরে পাখীপড়া করে তালিম দিয়ে নিয়েছে ?

তা নয় গো, তা নয়। তা হলে আসল কথা বলি শোন। হেলার বউ যেদিন ট্যাকাগুনো আমার হাতে গুঁজে দেল, বলল, ট্যাকাটা তোরে দিচ্ছি; তুই, তোমার নাম করে বলল, ওরে একটু বুঝিয়ে বলিস। আমার গাড়া ডোল দিয়ে উঠল। লোটকখানা ফিইরে দিয়ে বললাম, না, না আমি নোব কেন? বড়নোকের ট্যাকা আমি মেয়েনোক কেন নোব? বলল, না না, ও তারই ট্যাকা। তবে ও বোকা কি না, নইলে একমুঠো ট্যাকা কেউ ছাড়ে? তাতেও নেব না, তখন জোর কবে আঁচলে বেঁধে দিয়ে বলল, বড় নোকের ধন বারভূতে খাবে। যা বোকা তোর মিন্সে, ট্যাকা না নিস্, মদ গিলিয়ে কাজ হাসিল করবে, মাঝে পড়ে তোরই নোক্সান হবে। তাই বলছি, এই যে ট্যাকা পয়সা নিয়ে সাধাসাধি, সেতে তোমার মুরোদ আছে বলেই। যদি বড়নোকের সঙ্গে না মিশতে, গতরে খাটলে ওর দশগুণ ট্যাকা তুমি আনতে পারতে। আর সে ট্যাকা আমি হাসতে হাসতে ঘরে তোলতে পারতাম।

পঞ্ ক্রমশঃ অসহিষ্ণু হয়ে উঠছিল। উপদেশ শুনতে তার কোন দিন ভাল লাগে না। এ ধরণের ওপরপড়া শুভেচ্ছা তার মনের খেয়ালের সঙ্গে কখনই মেলে না। তবুও খর জ্যৈঠের নিস্তব্ধ পরিবেশে, তারই একান্ত নিজস্ব অধিকারভুক্ত রমণী-মনের অন্তর্নিহিত কথাগুনো বিশ্বস্ততার আকৃতি নিয়ে তার সমগ্র চেতনার ওপর ঘোরাফেরা করতে লাগল। অধিকস্ত তার মনে হল, তার বিদ্রোহী
মনকে জোর করে পরিচালিত করবার অধিকার যদি কারুর থাকে,
সে তার স্ত্রীরই আছে।

পঞ্চু বলল, তোরে ত সেদিন বলেই দিইছি, লাঠি আর কোনদিন ধরব না। তবে জন মজুরও খাটতে পারব না।

তবে কি করবা

কাজের কি অভাব আছে রে । নিকিরিদের সঙ্গে ক্যাঁঠাল বাগান জমা নেব। সহরে নৌকো করে কাঁঠাল চালান দেব। তারপরই ধর না কেন·····

আগ্রহে বউ পঞ্চুর মুখের কাছে আরও সরে এল। স্বামীর কথাগুলো যেন বড্ড ন হুন শোনাচ্ছিল। উচ্ছ্বাসের মধ্যে ত্জনের কেউ লক্ষ্য করে নি দয়াবুড়ী একেবারে ঘরের ভেতর এসে দঁড়িয়েছে।

দয়া বলল, ওরে বাবা! তোদের যে আর হুস্পাব্ব নেই দেখছি। বউ আছে কেমন?

পঞ্চু তাড়াতাড়ি দাড়িয়ে উঠন।

ভাল আছে তোমাদের আশীব্বাদে। এস দিদিমা, বস।

না বসব না। মোদের কি আর বসবার যো রেখেছে ভগমান ? তেমন কপালই নয়। কি গো বউ, ভাল আছিস্ত? যে কাণ্ড বেধিইলি কাল!

ভাল আছি দিদিম। দেঁড়িয়ে রইলে কেন ? বস ঐ বিছেনডায়। নিজের বিছানা থেকে একটু দূরে প্রসারিত একখানা অর্দ্ধমলিন চট দেখিয়ে দিল বউ।

পঞ্ছ কিংবা তার বউয়ের বসবার আহ্বানটা ঠিক যেন শুনতেই

পেল না দয়াবুড়ী। অধিকন্ত তার সন্ত্রস্ত চোথছটো দোরের বাইরে ঘোরাফেরা করতে লাগল।

আয় লো সাবি। দেঁড়িয়ে রইলি কেন? ঘরে আয়।

সেই মুহুর্ত্তে যদি ঘরের ভেতর বাজ পড়ত, তাতেও বোধ হয় ততটা বিচলিত হত না পঞ্চু। নিজের পাড়ার এলাকা ছাড়া কোনদিন কোনখানে যায়নি সাবি। কে ? সাবি এয়েছে ? নিতান্ত বিশ্বয়ের ঘোরেই কথাটা বলল পঞ্চু।

নিঃশব্দ ছায়ার মত ঘরে এল সাবি। পঞ্র বউয়ের সঙ্গে তার পরিচয় নেই বললেই চলে। থান ধৃতির আঁচলে কপাল অবধি ঢাকা, মলিন অথচ স্থপরিচছন্ন মুখ, বড় বড় চোখ ছটোর ঘন পল্লব একটু যেন ভারি ভারি। সাবিকে তীক্ষ্ণদৃষ্টিতে একবার দেখে নিল পঞ্চুর বউ।

দয়া বলতে লাগল, কাল রাত্তির থেকেই বলছে, পঞ্চার বউকে একবার দেখে আসি। আমি বললাম, তোর বাপু শোকাতাপা শরীল, যেতে পারবি কি ? বলে, কেন পারব না ? মান্যের সময় অসময় কি না ভ্যাখলে চলে ? পঞ্চু কি বলল ঠিক বোঝা গেল না। কিন্তু সাবি একেবারে পঞ্চুর বউয়ের পাশে এসে বসল।

এখন কেমন আছ বৌদি ! আবক্ষলম্বিত ঘোমটা বাড়িয়ে দিয়ে কাঠ হয়ে বসে রইল পঞ্চুর বউ।

সাবির অত্যন্ত সরল মুখখানার ওপর কে যেন সজোরে একটা চড় বসিয়ে দিল। তবুও কোন রকমে আবার জিজ্ঞাসা করল সাবি, কথা কইতে কি কন্ত হচ্ছে বউদি ? ঘাড় নেড়ে ছুর্ক্বোধ্য একটু সঙ্কেত করে আরও একটু দূরে সরে বসল পঞ্চুর বউ।

পঞ্র কপালে বিন্দু বিন্দু ঘাম ফুটে উঠল।

পঞ্র বউয়ের অবস্থা খারাপ শুনে দেখতে এসেছিল সাবি। কাহিনীটা অবশ্য তার দয়ার মুখেই শোনা। পঞ্চর ওপর দোষ চাপাতে ব্যাপারটাকে সে বেশ খানিকটা অতিরঞ্জিতও করেছিল। গুনে পর্যান্ত পঞ্চর ওপর বিতৃষ্ণায় তার গা জ্বলে যাচ্ছিল। বরাবর পঞ্র ওপর একটা উচু ধারণা ছিল সাবির। হঠকারী হলেও সে যে নিষ্ঠুর নয় এই ছিল তার বিশ্বাস। রাতে দয়ার পাশে শুয়ে নিজের তীব্র ফুংখের ফাঁকে ফাঁকে এই কথাটাই তার মনের মধ্যে বহুবার উকি দিয়ে গেছে। বউকে আধমরা করে রেখে নির্ভাবনায় তার বাড়ী এসে বসেছিল পঞ্চু। তার বাড়ীতেই খাওয়া দাওয়া করতে চেয়েছিল। এই অনাসক্তির মূলে যে কতটা হাদয়হীনতা লুকিয়ে থাকতে পারে, অনেক করে ভেবে দেখেও সে ঠিক ধারণা করতে পারে নি। কিন্তু এটুকু হল তার নিজস্ব চিন্তা। এ ছাড়াও দয়াবুড়ীর প্রচ্ছন্ন ইঙ্গিতগুনো যা তার মনটার গায়ে তীক্ষ্ণ কাঁটার মত বিঁধিয়ে দিয়েছে, পঞ্চুর দিক দিয়ে যদি তার কিছুটাও সত্য হয়, নিজে নিষ্পাপ হলেও সে গ্লানি ত তুঃসহ বোঝার মত তাকে মাটির সঙ্গে মিশিয়ে না দিয়ে ছাড়বে না। তবুও যখন পঞ্চুর বউ তাকে বাড়ী বয়ে আসতে দেখে একটা কথাও বলল না, একভাবে কাঠ হয়ে বসে রইল, এমন কি অতবড় ছদ্দান্ত স্বভাব পঞ্চুর মুখ দিয়ে একটা কথা পর্যান্ত বেরুল না, মনে মনে লজ্জা পেলেও, মনটা তার অনেকটা হাল্কা বলেই মনে হল। কিন্তু মন হাল্কা হলেও সময়টা যেন পাহাডের মত ভারী হয়েই রইল। এতগুনো প্রাণী একেবারে নির্ব্বাক। দয়া পর্য্যস্ত কাঠ হয়ে গেছে। মাথা হেঁট করে বসে সাবি পায়ের বুড়ো আঙ্গুলের নখটা পরীক্ষা করতে লাগল। পঞ্ও সম্পূর্ণ হতবাক।

হঠাৎ পঞ্চুর বউ কাপড় চোপড় সামলে দাঁড়িয়ে উঠে কারুর দিকে

না চেয়ে বাইরে যাবার চেষ্টা করতেই পঞ্চুর যেন জ্ঞান ফিরে এল। ওকি ? কমনে যাচ্ছিস ? ডাক্তার উঠতে মানা করে দিয়েছে…।

ঘোমটার ফাঁক দিয়ে পঞ্র মুখের ওপর অগ্নিদৃষ্টি নিক্ষেপ করে বাইরে চলে গেল বউ।

হেই মা। ধন্মি বউ পেয়েলি পঞ্চা! গড় করি মা বউয়ের পায়। একবার দয়া, একবার সাবির মুখের দিকে চেয়ে মাথা নীচু করল পঞ্চু।

বউদিরে তুমি ঘরে ডেকে আন পঞ্চা। আমরা চলে যাচিছ। সাবি বলল।

চললি। তা আর একটু কথাটা শেষ করতে পারল না পঞ্। হাঁ। তুমি মনে ছঃখ্যু কর না পঞ্দা। আমার সময় এখন খুর খারাপ! সে কথা ভুলে গেলে চলবে কেন ?

কিন্তু যেতে যেতে তু একটা মন্তব্য না করে পারল না দয়াবুড়ী।
কালে কালে আরও কত ভাখন? অতি বড় শভুরও মান্যের
বাড়ী বয়ে এলে অমান্তি করতে নেই। ছিঃ, ছিঃ।

তুমি চুপ কর দিদিমা। ছটি পায় পড়ি তোমার। সাবি দয়ার কাপড়ের আঁচলটায় একটু টান দিল।

আর কোন কথা না বলে সাবিকে সঙ্গে করে চলে গেল দয়াবুড়ী।

8

সাবির লাঞ্ছনা চোখের ওপর দেখেও তার কোন প্রতিবিধান করতে পারল না পঞ্। দিনকতক বউয়ের সঙ্গে একটা কথাও বলল না। কিন্তু তাতেও সে প্রতিপক্ষের দিক থেকে আত্মসমর্পণের কোন লক্ষণই দেখতে পেল না। এ কদিনের মধ্যে বাড়ীর অবস্থা যেন একেবারে বদলে গেছে। সকাল হতে না হতেই পঞ্চুর মা বউকে ঘুম থেকে তুলে, কাপড় ছাড়িয়ে গরম গরম ভাত খাইয়ে পরের বাড়ী কাজ করতে চলে যায়। চন্দর জন খেটে এসে দাওয়ায় গামছা পেতে বসে। তারপর পঞ্চুর বউকে ডাকে। কই গো মা, পয়সা কড়িগুনো থোও।

বউ বেরিয়ে এসে শ্বশুরকে পাখার বাতাস করে, হুঁকোকলকে চকমকি কাছে এগিয়ে দেয়।

আজ শরীলডে কেমন আছে গো? জ্বর টর হয়নি ত ? চন্দর জিজ্ঞাসা করে।

জ্বর হয় নাত। হেসে হয়ত জবাব দেয় বউ।

পঞ্র মা তরকারির কড়াটা উন্থন থেকে নামিয়ে রেখে বলতে থাকে। জ্বর হয় না ত কি? ভেতরে ভেতরে ঘুষঘুষে জ্বর হয়। নইলে একরাশ চুল ছদিনে সিঁটকি হয়ে যায়। রোজ ছ্বার করে পচা ডোবায় গা বুড়িয়ে আসবে। চন্দর হুঁকো নামিয়ে রেখে অগ্নিমূর্ত্তি হয়ে ওঠে।

পচা ডোবায় গা বুড়িয়ে আসে আর তুই শাম খুঁটি হয়ে বসে থাকিস?

এতেও কোন বাঁকা উত্তর দেয় না পঞ্চুর মা। বললে কি শোনে ? কত মানা করি।

ঘরের ভেতর দেখে নিয়ে বলতে থাকে চন্দর। এ সব ঐ গোডার ভূতটার জন্মে।

চুপ কর বাবা। ঘরে আছে। তাড়াতাড়ি শ্বশুরকে সাবধান করে দেয় বউ। পঞ্চু কিছুই বৃঝতে পারে না। বাপমায়ের সঙ্গে বউয়ের এই আত্মীয়তা তার ভালই লাগে। কিন্তু সেই সঙ্গে মনে হয় স্ত্রীর সঙ্গে তার প্রীতিবন্ধন ক্রমশই যেন আলগা হয়ে আসছে। এমন কি রাগ অভিমান ইত্যাদি দাস্পত্য জীবনের অব্যর্থ অন্ত্রগুনো যেন আপনা হতেই ভোঁতা হয়ে যাচ্ছে।

রাত্রে স্বামী স্ত্রী একঘরেই শোয়। পঞ্চুর কাছ থেকে বেশ থানিকটা দূরত্ব রেখে বউয়ের জন্ম নিজের হাতে বিছানা পোতে দেয় পঞ্চুর মা। দিন কতক সহ্য করে শেষ পর্য্যস্ত আর থাকতে পারল না পঞ্চু। মাকে ভাত দিতে দেখে, দাওয়া থেকে ঘরে গিয়ে সটান শুয়ে পড়ল।

কি রে ? শুলি যে ? খাবি নে ? পঞ্র মা জিভাসা করল। না। গন্তীরভাবে জবাব দিল পঞু।

কেন ? শরীল খারাপ করেছে ? পঞ্চুর ইচ্ছা হল বলতে, শরীল খারাপ তোর ঐ নবাবের বিটী সোহাগী বউয়ের হতে পারে, কিন্তু চেপে গেল।

ডাকলে কথা কস না কেন বলত ৷ কি হয়েছে তোর ৷

আজ থেকে আর তোদের বাড়ীতে খাব না। উত্তর শুনে পঞ্চুর মার গলা শুকিয়ে উঠল। হঠাৎ তার মনে হল, এ কদিন পঞ্চু তার সঙ্গে একটা কথাও বলে নি। সারাদিন ঘরে বাইরে অবিশ্রাস্ত কাজকর্ম্মের মধ্যে ছেলের এই নীরবতার গুরুত্ব সে ঠিক অনুমান করতে পারে নি।

পঞ্র মা বলল, আয় বাবা। রাগ করিস নে। যা হক ছটো মুখে দিয়ে আমায় ছুটি দে। সেই কোন সাতসকালে উঠিছি। গা গতর ভেঙ্কে পড়ছে।

তাড়াতাড়ি বসে গব্ গব্ করে ছ চার গ্রাস ভাত খেয়ে নিয়ে চক চক করে একঘটি জল নিঃশেষ করে উঠে পড়ল পঞ্। পঞ্র মার বুঝতে বাকী রইল না, তাকে কোন রকমে ছুটি দিতে যা হোক করে খাওয়া সেরে নিল পঞ্।

রাতে শুতে এসে আজ আর চুপ করে থাকতে পারল না বউ। উঃ, মা গো। কি একটা কামড়াল, বড্ড জালা করছে।

পাড়াগাঁয়ের খর প্রীম্মের রাত। পঞ্চর বুকটা ধড়াস করে উঠল।
কমনে কামড়াল ? দেখি। তাড়াতাড়ি উঠে দেশলাই জালল পঞ্।
থাক্, আর মায়া দেখাতে হবে না। ঢের হয়েছে। ফুঁ দিয়ে
দেশলাইয়ের জ্বলম্ভ কাঠিটা নিভিয়ে দিল বউ। বাইরে তখন চন্দরের
নাক ভাকতে আরম্ভ করেছে। সর্পাঘাত সম্বন্ধে খানিকটা অভিজ্ঞতা
থাকলেও এ ক্ষেত্রে একটু ভুল করল পঞ্চু। কেরোসিনের লম্পটা
জ্বেলে ফেলে সে বউয়ের সমস্ভ দেহটা পরীক্ষা করতে বসল।

কমনে কামড়াল, ছাখা। আচ্ছা দ্যাড়া। দোব খুলে বাইরে গিয়ে গোটাছই কাঠি নিয়ে এল পঞ্। পাশাপাশি চতুকোণ ছটো ঘর কেটে তার ওপর হাত ছখানা রাখল। সঙ্গে সঙ্গে আবার ফুঁ দিয়ে আলোটা নিভিয়ে দিল বউ।

এইবার ব্ঝতে পারল পঞ্, কি একটা কামড়াল ইঙ্গিতট। ছল ছাড়া আর কিছুই নয়।

রাত্তিরে ও সব কথা বলে ঢং করা ভাল নয়।

তোমারে ত বলিনি যে নতায় কেটেছে আমারে। তা হলে ত বেঁচে যাই তোমার হাত থেকে।

কদিন কথাবন্ধের পর বউয়ের মুখ থেকে প্রথম কথা পেয়েও মনটা ঠিক সম্ভষ্ট হতে চাইল না পঞ্চুর। সে দিন সাবির সঙ্গে তুর্ব্যবহারের পর থেকে বউয়ের ঔদ্ধত্য দিন দিন বেড়েই চলেছিল। পঞ্চু আবার চুপ করে গেল।

একটুখানি চূপ করে থেকে আবার বলল পঞ্চুর বউ, আমারে যদি না ভাল নাগে, বলে দিলেই পার। চোরের ওপর রাগ করে ভূঁয়ে ভাত থেয়ে কি নাভ ?

তোরে আমার ভাল নাগে না, সেইটে জানা ব্ঝি বড্ড দরকার হয়ে পড়েছে। না ?

তা বইকি ? বাবা আমার অস্থথের খবর পেয়েছে। তু এক দিনের মধ্যে কেউ না কেউ আসবে। মনে করেলাম তু দিন ঘুরে শরীলডা সেমলে আসব। তা তোমার যদি না পোষায়, আর আসব না। শেষের দিকটা তার স্বর কালায় বুজে এল।

ও, সেই জন্মেই বুঝি যাবার আগে সম্বন্ধ মিটিয়ে থুয়ে যাচ্ছিস ! ভাল। তা তোর যা ভাল মনে হয় করিস। আমারে কিছু জিগ্যেস করিস নে।

আমি আর কি মনে করব। মনে ত তুমিই করিয়ে দেচ্ছ। আমি মনে করিয়ে দিচ্ছি কি রকম ?

বুঝে ছাখ। আমি ত ভুলে থাকতে চাই। মনে করি কপাল য্যাখন পোড়া, চুপ মেরে থাকাই ভাল।

পঞ্চু উঠে বসল। কপাল পোড়া নয়। তবে যদি নিজের কপালে নিজে আগুন ধরাস, আমি কি করব বল ?

নিজের বরাতে কিসে আগুন ধরালাম ? তোমার পীরিতের সাবির পায় তেল দেই নি বলে ? খ্যাংরা মারি তার মুখে। এবার যদি বাড়ীর মধ্যে পাই, ঝেঁটিয়ে বিষ ঝেড়ে দেব।

পঞ্র মনে হল উঠে গিয়ে বউয়ের টু'টিটা টিপে ধরে। কোন

রকমে দাঁতে দাঁত চেপে সে শুয়ে পড়ল। পঞ্চু যদি উঠে এসে সত্যই বউয়ের গলা টিপে ধরত, তাতে হয়তো কিছু শাস্তি পেতো বউ।

কিন্ত পঞ্চু যে এতবড় আঘাতটায় প্রতিবাদ করা ত দূরের কথা, একেবারে গুম হয়ে পড়ে রইল, এতে তার সর্কাঙ্গে যেন বিছে কামড়াতে লাগল। নির্দোষ হলে নিশ্চয়ই এত বড় কথাটা হঙ্ম করতে পারত না পঞু। সে রকম স্বভাবই নয় তার। তা হলে লোকের কথা বা তার সন্দেহ একেবারে মিথ্যা নয়। আর তার পঞ্চর সঙ্গে কথা বলতে প্রবৃত্তি হল না।

বস্তুতঃ পঞ্চুর বউয়ের বিশেষ কোন অপরাধ ছিল না। য়ে দিন আঘাত বশতঃই হক, বা যে কারণেই হক, তুঃসহ যন্ত্রণার মধ্যে সে জানতে পারল তার গর্ভস্থ সন্তান অঙ্কুরেই বিনষ্ট হয়ে গেছে, সেই সঙ্গে দয়াবড়ীর মুখে শুনতে পেল পঞ্চ নির্কিকার চিত্তে সাবির বাড়ী ব**সে আছে, তথন তার মনে হল সন্থানের সঙ্গে তার নি**জস্ব জীব-নের মিয়াদ নিঃশেষ হয়ে গেলেই ভাল হয়। কিন্তু যখন পঞ্ উন্মাদের মত ছুটে এসে চে চামেচি, কান্নাকাটি করে হৈচৈ বাধিয়ে দিল, তখন তার খেয়াল হল, তারই অবাঞ্চিত প্রাণটাকে জোর করে আটকে রাখতে বাডীগুদ্ধ লোকের আগ্রহের শেষ নেই। হঠাৎ কি করে তার জীবনটা এতথানি মূল্যবান হয়ে উঠল, ঠিক বুঝতে না পারলেও চারিদিকের সহামুভূতির স্থরটা তার ভালই লাগছিল। ঠিক তার পরের দিন যখন রমাপতি ডাক্তার রোগ দেখার চেয়েও রোগিনীকে বেশী করে দেখে গেল, এবং তার পরেই সাবি তাকে দেখতে এল, তার মনে হল সহামুভূতির ছদ্ম আবরণে তার চারপাশ জুড়ে একটা লাঞ্ছনার ষড়যন্ত্র গড়ে উঠেছে। মনের এই ছঃসহ অবস্থায় পঞ্চু যখন তার সঙ্গে হঠাৎ কথা বন্ধ করে দিল, শ্বশুর শাশুড়ী ত্বজনেই যেন তার সম্বন্ধে অতিমাত্রায় সজাগ হয়ে উঠল। তাদের এই অ্যাচিত স্নেহের ওপর ভর করে তার মন আপ্রায় পেল, কিন্তু শান্তি পেল না। চন্দর পুত্রবধৃকে বরাবর স্নেহ করত। তার সামনে পঞ্চুর চরিত্রসম্বন্ধে সন্দেহ প্রকাশ করে আক্ষেপ জানাতেও দিধা করল না। সেই সঙ্গে সে গোপনে বউয়ের বাপের কাছে তার অসুস্থতার খবরটাও পাঠিয়ে দিল। পঞ্চুর বউ সব জানত। তুচার দিনের মধ্যে তার বাপ এসে তাকে নিয়ে যেতে চেয়েছে, এ কথাও চন্দর তাকে জানাল। তাই সে মনে মনে ঠিক করে রাখল, বাবা এলে তাকে যা হক কিছু বুঝিয়ে ফিরিয়ে দেবে। স্বামীর এই দোটানা অবস্থায় তাকে একলা ফেলে সে কোনখানে গিয়ে শান্তি পাবে না। সেইটুকু জানাবে বলে সে ছলছুতা করে পঞ্চুর কাছে কথাটা পাড়বার চেষ্টা করছিল।

অন্ধকার ঘরে ছুচোথের জলে তার বুক ভেসে যেতে লাগল। পঞ্ জেগে আছে কি ঘুমিয়েছে কিছুই বোঝবার উপায় নেই। একটানা নিস্তকতা। মাঝে মাঝে হয়ত কোথায় কুকুর ডেকে উঠছে। ঘরের পেছন দিয়ে সশব্দে কি একটা ছুটে চলে গেল, শেয়াল কি কুকুর যা হক কিছু। ছোট্ট জানালার ফাঁক দিয়ে আকাশের খানিকটা দেখা যাচ্ছে, নক্ষত্রে ভরা। পঞ্চর মুখে এক দিন শুনেছিল, কোথা থেকে শুনে এসেছে, ওখানেও নাকি মান্ন্য থাকে। শুনে তার হাসি পেয়ে-ছিল। তা কখন হতে পারে? আকাশে কখন মান্ন্য থাকে, না থাকতে পারে? ছোটবেলায় দিদিমার কাছে হেঁয়ালি শিখেছিল, বল দিনি, 'একথালা স্থপুরী, গুনতে পারে না ব্যাপারী' মানে কি ? বলতে না পারায় দিদিমা বুঝিয়ে দিয়েছিল। নক্ষত্র। আজ ভার মনে হল হয়ত পঞ্চুর কথাই সত্য। রাক্ষসীর মত চোখ মেলে তারা মান্তবের জানলা ঘুলঘুলির ফাঁক দিয়ে সব কিছু দেখে বেড়া-চ্ছে। তাড়াতাড়ি উঠে সে জানলাটা বন্ধ করতে গেল। বন্ধ করবে এমন সময় তার মনে হল, জানালার ধার থেকে মান্তবের মত কি যেন একটা সরে গিয়ে অন্ধকারে মিশিয়ে গেল।

বাবা গো! চিৎকার করে সে পঞ্চকে জড়িয়ে ধরে ঠক ঠক করে কাঁপতে লাগল।

কি হয়েছে ? চেলাচ্ছিস্ কেন ? পঞ্চর নীরস জিজ্ঞাসাটা তার ভয়সন্ত্রস্ত মনটাকে যেন ছুরি দিয়ে চিরে দিল। ক'াপতে ক'াপতে বলল, জানলার ধারে মাসুষ দে'ড়িয়ে।

পঞ্ছ উঠে আলো জালন। সঙ্গে সঙ্গে চন্দর জিজ্ঞাসা করল, কি হয়েছে র্যা পঞ্চা ় বউডো চে চাল কেন !

পঞ্চু তখন জানালা খুলে বাইরের দিকে চেয়ে আছে। দূরে ছ তিনটে কুকুর একসঙ্গে ডেকে উঠল।

মন্ত্র্যই বটে। ঘরের আড়া থেকে লাঠির গোছা পেড়ে একগাছা লাঠি টেনে নিল পঞ্চ। মনে করেলাম লাঠি আর ধরব না। কিন্তু শালানরা তা হতে দেবে না।

দোর খুলে একলাফে দাওয়া থেকে নেমে পড়ল পঞ্চু।

বউয়ের ত্বদিকে চন্দর আর পঞ্চুর মা বসে আছে। উপু হয়ে বসে ত্ব হাতে হুঁকো জড়িয়ে তামাক টানছে চন্দর। পঞ্চু ফিরে এসে লাঠি-গাছটা যথাস্থানে তুলে রাখল।

কি রে ? কিছু দেখলি ? পঞ্চর মা জিজ্ঞাসা করল। কিছু নয়। তোমরা শোও গে, পঞ্চু বলল। চন্দরের কথাটা ঠিক মনে লাগল না! তবে যে বললি মানুষ ?

মানুষ না ঢেঁকি। এই দশখানা গাঁয়ের কোন শালা মান্ষের

ঘাড়ে ছটো মাথা আছে যে পঞ্ মাল্লিকের জানাল। দিয়ে উকি মারবে ?

তা হতেও পারে। ছেলে মান্ত্র্য, ভয়-তরাসে, ভয় খেয়েছে। পঞ্চুর মা বলল।

ওসব কথা বাদ দে। কখন নতায় কাটছে, কখন নোক দেখছে। একটু পরে বলবে ওর মাথাডাই কেডা কেটে নিয়ে গিয়েছে। বাপ মায়ের সামনে স্ত্রীর তুর্বলতা নিয়ে এতটা বিশ্লেষণ কখন করে নি পঞ্চু।

হতেও পারে। গাঁ কি আর গাঁ আছে ; বজ্জাতে ভরে গেছে। চন্দর পুত্রবধূর পক্ষ সমর্থন করল।

তা হলে তুমি ওরে চৈকি দিয়ে বসে থাক, আমি শোব। সন্ত্রীক ঘর থেকে দাওয়ায় এল চন্দর।

R

সকালে ঘুম থেকে উঠে পঞু দেখল, বাবা মা ছজনেই কাজে বেরিয়ে গেছে। বউ উঠে ঘর দোর পরিষ্কার করতে আরম্ভ করেছে। ঘরের সংলগ্ন দাওয়াটা নিকান। এককোণে পাস্তাভাত চাপা দেওয়া রয়েছে। পাশে একঘটি জল, খানিকটা মুন, গোটাকতক কাঁচা লয়া। কিছুদিন থেকে এইভাবেই তার খাবার সাজান থাকে। বিনা নিমন্ত্রণে ঢাকা কাঁসিখানা খুলে ফেলে খেতে বসে যেত পঞু। আজ তার মনটা হঠাৎ এই ব্যবস্থার বিরুদ্ধে বেঁকে বসল। যেই তার খাবার রাখুক না কেন, মা কি বউ যেই হক, তার কি উচিত হয় না তাকে একবার ডেকে খাবার কথাটা বলা ? মুখ হাত পা ধুয়ে এসে মুখস্থ মত খাবারের কাছে না বসে সে তামাক সাজতে বসল। চক-

মকি ঠুকতেই বউ একবার তার দিকে আড়চোখে দেখে নিয়ে আবার কাজ করতে লাগল। পুরো এক ছিলিম তামাক শেষ করেও সে বউয়ের মুখ থেকে একটা কথাও শুনতে পেল না। পরনের কাপড়-খানা ফেরতা দিয়ে পরে, গামছাখানা গায়ে জড়িয়ে ঘর থেকে বাইরে আসতেই বউ বলল, না খেয়ে চললে যে ?

আমার খুসি।

বড্ডা যে তেজ ফলান হচ্ছে! ঘরের ভাত ভাল নাগছে না। তা আমাদের হাতে খেতে কি মিষ্টি নাগে ?

রাগে ব্রহ্মরক্স পর্য্যস্ত জ্বলে উঠলেও, কোনরকমে নিজেকে সামলে নিল পঞ্। তু এক পা এগিয়ে যেতেই বউ একেবারে সামনে এসে তার পথ আগলে দাঁড়ল।

সকাল বেলা যাওয়া হচ্ছে কম্নে? ছটো গিলে নিয়ে গেলেই হত না? হাত ছ্থানা ধরে বউকে একপাশে সরিয়ে দিল পঞ্, বলল, তুই খেয়ে নিস।

কথাটার সুরে আঘাত লাগল বউয়ের। রাত থেকে একরকম না খেয়েই আছে পঞ্চু। তার ওপর একবার বাইরে গেলে কখন যে ফিরবে কিছুই স্থির নেই। তাই গত রাত্রের প্রচ্ছন্ন মান অভিমান এবং প্রকাশ্য অপমানের জ্বালা অগ্রাহ্য করে সে পঞ্চুর সঙ্গে যে আলাপের উপযাচকতা করছিল, সে শুধু অভুক্ত স্বামীকে খাওয়ান ছাড়া আর অহ্য কোন কারণে নয়।

আমার খাওয়াটাই ত তুমি ছাখ, বলে সঙ্গে দাওয়ায় উঠে ভাতের বড় জামবাটিটা বাইরে এনে আঁস্তাকুড়ে সমস্ত ঢেলে দিল বউ।

খানিকটা চুপ করে থেকে বাড়ীর সামনে রাস্তায় এসে দাঁড়াল

পঞ্ । তারপর পথের ছদিকে চেয়ে দেখল, একটা দিক উত্তরমুখে সোজা চলে গেছে গ্রামের বুড়োশিবতলা ছাড়িয়ে, বেরষনাড়ার পাশ দিয়ে বাজারে, গঙ্গার ঘাটে, ভূপতি মজুমদারের বাড়ীর দিকে । আর একটা দক্ষিণ দিকে গিয়ে দয়াবুড়ী চণ্ডীবাগদির চালাঘরগুনোর পাশ দিয়ে আবার পূর্ববিকে চলে গেছে হাড়ীপাড়া, মালপাড়া ছাড়িয়ে।

ডেঙ্গামাঠের পাশ দিয়ে দূর্গাপুরে, বন শিউলি আর নাটাকাঁটার ঝোপে ঘেরা দেশী সেগুন আর বাঁশঝাড়ের ভিতর দিয়ে ছ আনি ছলেদের পাড়ায়, সাবির বাড়ী পর্য্যন্ত। না। এ ছ দিকের কোন দিকেই আজ সে যাবে না। এ সমস্ত উত্তর জীবনের আবর্জনার মত তার পথ আটকাচ্ছে। আজ সে একটু অবসর চায়, তাই চায় নিজস্ব ছোট্ট একটা কোণ। একলা একটু ভাবতে চায়। নিজেকে সে ভাল করে দেখতে চায়। ভাল করে যাচাই করতে চায়, কি তার গেছে, কি কি নতুন পেয়েছে। পশ্চিম দিকে বামুন পাড়া ছাড়িয়ে, হাদয়ছলেদের বাড়ীর পাশ দিয়ে, বাঁওড়ের কাঁদা পার হয়ে চরসরাটির মাঠ—ধু ধু করছে ফাঁকা। আউস ধান আর পাট ক্ষেতের ওপর দিয়ে সিরসির করে বাতাস আসছে, খর নিদাঘে শুষ্ক, অনতিতপ্ত ; দেশী ঝাউ, পিটুলি আর কুল ঝোপে বাধা পেয়ে সোঁ। সোঁ। করে শব্দ করছে। ছোট্ট একটা ঝোপের পাশে গামছা খানা পেতে বসল পঞ্চু।

পঞ্চা। ভাখ, ভাখ, কি রকম কুল হয়েছে গাছে।

দূর্। এখন কি কুলের সময়?

তবে ওগুনো কি ?

দেখবি ? ও হচ্ছে গুটি। ওর মধ্যে রেশম থাকে।

রেশম ? সিল্ক ? সে-তো চাষ হয়। দশ বারটা জামা আছে আমার সিল্কের, তোকে একটা দেব, দেখিস। গাছে উঠে গুটি পেড়ে ভাঁজ খুলে দেখিয়েছিল পঞ্ ভূপতি মজুমদারকে, পোকাগুলো তখন গুটি কেটে বেরিয়ে গেছে। তাই নিয়ে বাড়ীতে, পাড়ায় কত বাহবা দিয়েছিল ভূপতি পঞ্চকে। পঞ্চা আমাকে রেশমের গুটি দেখিয়েছে কুলগাছে। এতও জানে পঞ্চা! খবর পেয়ে দলে দলে পাড়ার ছেলেরা গুটি দেখতে এসেছিল মাঠে।

কিরে পঞ্চু এখানে একলাটি বসে ছোট একটা কঞ্চির ছড়ি হাতে আল পথ দিয়ে আসতে আসতে বলল অভয় মোড়ল।

বাতাসে তখন রৌজতাপে আলোড়ন স্থক হয়েছে। চাক বেঁধে ঘুর্ণি উঠছে মাঝে মাঝে। দূরে, আরও দূরে, যত দূর চোখ যায়, সপের জিভের মত লক লক করে আগুনের শিখা উঠছে। পঞ্র মাথাটা ঝিম ঝিম করে উঠল।

একলাটি বেশ ভাল নাগছে মোড়ল, তাই বসে আছি।

অভয় মোড়লের জমকালো গোঁফের ফাঁকে হাসি ফুটে উঠল। বলল বৈরিগী হবি না কি রে, লোটা কম্বল নিয়ে? তা যদি মনের মতন সেবাদাসী পাস বেরিয়ে পড়। সংসার ধর্মে অনেক জ্বালা, অনেক ট্রাবল্।

ঠাট্টা তামাসা করতে হয় মোড়ল অন্ত নোক তাখ। আমি ছাড়া কি গাঁয়ে আর মান্তুষ নেই? অভয় মোড়লের দিকে পিছন ফিরে গঙ্গার পাড়ের ধূসর সীমারেখার দিকে চেয়ে রইল পঞ্ছ। অভয় মেড়ল একেবারে পঞ্চুর কাছে বসল।

বিড়ি খাস, ত নে ধর্। অনিচ্ছাসত্তে মোড়লের হাত থেকে বিড়ি দেশলাই হাতে নিল পঞ্চ।

্রী ঠাট্টা করিনি রে পঞ্চা। তোরে ভালবাসি বলেই কথাটা বললাম। মনে ভাবিস নে, আমার নিজের জন্মে বলছি। আমাদের হকের জমি, রাজার আইন রয়েছে। কোন শালার তোয়াকা রাখি নে। পঞ্চুর হাত থেকে দেশলাইটা নিয়ে নিজে একটা বিড়ি ধরিয়ে ফেলল অভয় মোড়ল।

বাল্যস্থৃতি মন্থন ছেড়ে ততক্ষণ নিজের ধাতে ফিরে এসেছে পঞ্ছ। আমারে তুমি ভালবাস মোড়ল, তা বলে এত ভালবাস না যে নিজের ভাবনা ছেড়ে আমার কথা ভাবছ।

ঐ-ত। বললে তুই বিশ্বেস করবি নে। ওরে ইডিয়েট্! আমরা হচ্ছি চাষী লোক। ও সব মন রাখা কথা বলা আমাদের চোদদ পুরুষের ধাতে নেই। সে সব বামুন কায়েতরা করবে; যাদের জুতো-সেলাই থেকে চণ্ডীপাঠ সব করাও চাই, আবার নিজের হাতে করবার মুরোদও নেই। পাঁচ বিঘে ভুই নাঙ্গল দিয়ে, ঢেলা ভেঙ্গে তৈরী করে দেব একবেলার মধ্যে, কই করুক দেখি কোন বেটা বামুন কায়েতের বাচ্ছা, দেখি কত টেংরির জোর! বলেই দাড়িয়ে উঠেলাঙ্গল দেবার ভঙ্গীতে সমস্ত শরীরটা টান করে দেখিয়ে দিল অভয় মোড়ল। পঞ্ছ হাসি চাপতে পারল না। বলল, বস মোড়ল। কি হয়েছে, বল দিনি?

আমার আবার হবে কি। কোন্ শালার ধার করে থেইছি! বাপ পিতোমোর আমলের বিশ বিঘে ভূঁই পেয়েছিলাম। গতরে থেটে আরও বাড়িয়েছি। তারি ওপর টাক করে বসে রয়েছে যত রাজ্যির শকুনের ঝাক। কব্জীর জোর থাকে আটকাব, নয়ত লুটে পুটে নেবে, যে জনা বেশী করে মায়ের হুধ খেয়েছে। কোমর থেকে গামছা খুলে মুখের কপালের ঘাম মুছে ফেলল অভয় মোড়ল।

এতে। হল তোমার নিজের কথা মোড়ল। আমার কথা কি বলছিলে? অভয় মোড়লের উত্তেজিত মুখখানায় ছায়া পড়ল। দেখ পঞ্চা। আমরা চাষী লোক। পাকা ফসল কেটে ঘরে তুলি। আগে বীজ তুলে থুয়ে তবে পেটের চিন্তে করি। তোরে দিয়ে যদি কাজ পাই, তোরে আগে বাঁচিয়ে-তবে ত কাজ। তা নয়ত তোর কাছ থেকে কাজ নেব, আবার তোরই গলা টিপে মারব! বল, আমি ঠিক বলছি কি না ? ঠিকমত না বুঝেই ঘাড় নেড়ে সায় দিল পঞ্চু।

মদ খাইয়ে কাজ হাঁসিল করা, নয়ত পরের বউ-ঝির হাত দিয়ে ট্যাকা পাঠিয়ে মেয়েলোকের মন ভোলান, এসব বন্ধের সেরা বামুন কায়েৎ—মাথার মণি, বড়লোক ভাইরাই পারে, আমাদের মত চাবীলোকে পারে না।

এইবার পঞ্চুর মুখখানায় খর রোদ্রের উত্তেজনা এসে ছড়িয়ে পড়ল। কেডা কি পারে না পারে সে জমাখরচে এখন দরকার নেই মোড়ল। তবে পরের কথা নিয়ে মজা মারতে কেউ কম যায় না। তার ওপর মন্দ জিনিস হলে ত আর কথাই নেই।

পরের কথা নিয়ে মজা মারতে গেলে আমাদের পেট চলে না পঞু। তুই একটু বুঝে সম্ঝে কথা বলিস্। তবে তোর মতন তো উদোমাদা নই, সাত কাজের মধ্যেও সব দিকে আমাদের চোখ-কান থাকে। তোর বউরে যদি ট্যাকা পাঠিয়ে দেয় মজুমদার হেলার বৌয়ের হাত দিয়ে, কথা কেন উঠবে না বল ? বোয়ের কম্নে একটু অসুখ করল, আর খাল কেটে কুমীর এনে ঢোকালি ঘরে। যদি পারিস, রমাপতিবাবুর ডাক্তারখানার পাশ দিয়ে ঘুরে আসিস্। দেখবি পরের কথা নিয়ে মজা মারছে কেডা ?

রাগে গস্ গস্ করতে করতে আলপথ ধরে চলে যাবার যোগাড় করল অভয় মোড়ল। এক লাফে এগিয়ে এসে তার একখানা হাত চেপে ধরল পঞ্ছ। চোখ মুখ দিয়ে তার আগুন বেরুচ্ছে। চললে কমনে মোড়ল ? কি শুনেছ, খুলে বলতে হবে।

খুলে কি বলব রে পাগ্লা। পাঁচ জনার মুখে শোনা। পেনোর দোকানে যাচ্ছিলাম ছুটো নাদা কিনতে, বিষ্টু ঘোষ কথাটা বলল। রমাপতি আর ভূপতি মজুমদার বলাবলি করছিল, গাঁটা দিয়ে শুনেছে।

আর কোন কথা না বলে মাঠ বয়ে গাঁয়ের দিকে ফিরে গেল পঞ্। অভয় মোড়লের কথাগুনো নিয়ে তোলাপড়া করতে করতে যখন সে বাড়ী এসে পোঁছুল, তুপুরের সূর্য্য তখন চারদিকে আগুন ছড়াতে আরম্ভ করেছে। বাড়ী এসে প্রথমে তার মায়ের সঙ্গে দেখা হল।

কমনে গিইলি রে পঞ্চা ? কুটুম এয়েছে বাড়ীতে আর তুই বাইরে বাইরে ঘোরছিস ? ঘরের দিকে চেয়ে গলার স্বর ছোট করে বলল পঞ্চুর মা।

পঞ্চু সঙ্কৃচিত হয়ে পড়ল। আগন্তক যে তার শক্তর বুঝতে বাকী রইল না তার। পূর্বরাত্রে এইরকম আভাস পেয়েছিল সে বউয়ের কথায়। শক্তর সজ্ঞাধারী এই প্রাণীটিকে আদৌ সহ্য করতে পারত না পঞ্চু। স্ত্রীর সর্ব্বাঙ্গীণ চিত্তজয়ের পথে ছরতিক্রমণীয় পাহাড়ের মত মনে হত এই লোকটিকে। বাপের স্নেহ সামর্থ্যের ওপর ভর করে অনেকদিন তার সঙ্গে অনেক যুদ্ধ করেছে তার বউ। বাপের বাড়ী চলে যাবার ভয় দেখিয়েছে কথায় কথায়। তবুও তার মনের মধ্যে যে আত্মপ্রসাদটা-মূলধন করে সে এতদিন মাথা খাড়া করে ছিল, সেটা হচ্ছে তার নিজস্ব বৈশিষ্ট্যের অভিমান। আর সে অভিমানের সমস্ত শিকড়গুলো লুকিয়েছিল তার পারিপাশ্বিক ভদ্রসমাজের তথাকথিত আভিজাত্যের মাটিতে। ছোট লোকের ছেলে হলেও সে লেখাপড়া জানে। কথা বলবার আদব-কায়দা তার মুখস্থ। শশুরের আর একটি

জামাতার মত তাড়ি খেয়ে, মদ খেয়ে সে ঢলাঢলি করে না। অকথ্য অশ্লীল ভাষায় গালিগালাজ করা তার স্বপ্নেরও অগোচর। কিন্তু হঠাৎ এই দ্বিপ্রহর বেলায়, এক মাথা রুক্ষ চুল আর একহাঁটু ধুলো নিয়ে সে নিজেকে বড় বিপন্ন বলে মনে করল। তাড়াতাড়ি গামছাখানা দিয়ে পায়ের ধুলো যথাসম্ভব পরিষ্কার করে, নিঃশন্দে রান্না ঘরের দিকে যেতে গিয়ে সে একবার আড়চোথে বড় ঘরের দিকে চেয়ে দেখল। আধখোলা দরজার ফাঁক দিয়ে তার নজরে পড়ল, ঘরের মেঝেয় বসে আছে তার ভায়রাভাই দেশো, শক্তর নয়; আর বউ তার গা ঘেঁষে দাঁড়িয়ে পাখা দিয়ে বাতাস করছে। বেঁটে খাটো চেহারা দেশোর। চওড়া বুকের ছাতি। পেশী বহুল শির ওঠা হাত হুখানা আর মিসকৃষ্ণ গায়ের রং। ছোট ছোট চোখ আর জোঁকের মত কাল মোটা মোটা ঠোটের ওপর বেপরোয়া নিল জ্জ জাতের একরকম হাসি সব সময়েই যেন লেগে থাকে। দেশোর তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে পঞ্চু ধরা পড়ে গেল।

কি ভায়া ? বলি আছ কেমন ? একেবারে যে ডুমুরের ফুল। বাড়ী বয়ে এসেও দেখা পাবার যো নেই। মামুলি ধরনের রসিকতা, কিন্তু তাতেই একেবারে গলে গিয়ে খিল খিল করে হেসে উঠল পঞ্চুর বউ।

পঞ্চু বলল, এই একরকম চলে যাচছে। আপনি ভাল ত ?

ও ভায়া যে একেবারে ভদ্দরনোক হয়ে গ্যাছ হে। আপনি, আজে, তা বেশ, বেশ। হাঁরে ছুটকা, পঞ্চু তোরেও কি আপনি আজে করে কথা কয় না কি ? কাল ঠোঁটের ফাঁক দিয়ে লাল কাল ছোপ ধরা ছুপাটি দাঁত বের করে নিজের রিসকতায় প্রাণ ভরে হেসে ফেলল দেশো।

এইবার কিন্তু প্রতিবাদ করল পঞ্র বউ। আমারে আপনি আজ্ঞে ত করবার কথা নয়। তবে তুমি যদি দিদিরে তাই কর, সে আলাদ। কথা কিন্তু তোমারে ত তুই তোকারি করেও কোন দিন কথা বলে নাম

দেশো সে কথায় কান না দিয়েই পঞ্কে ডেকে বলল, চললে কেন হে ? কদ্দিন বাদে দেখা, ছু দণ্ড বস, কথা বাৰ্ত্তা বল।

চানটা করেই আসছি। বড্ড বেলা হয়ে গেছে।

পঞ্জকে চলে যেতে দেখে অগত্যা প্রসঙ্গ পরিবর্ত্তন করল দেশো।
পঞ্চা শালা ত পগার পার হল। একটু তামুক টামুক দে বাপু।
কখন এইছি, ধোঁয়াযাত্রা না করে মুখে ঘাস গজিয়ে গেল
মাইরি।

ও মা! তামাক দেওয়া হয়নি ত! দ্যাড়াও, আমি সেজে এনে দিচ্ছি। ঘর থেকে বাইরে গেল পঞ্চুর বউ।

সমস্ত দিন একরকম কাটল। দেশো সঙ্গে সঙ্গে ফিরছে। বউকে আনেক কথা বলবার আছে। অনেক গুরুত্বপূর্ণ কথা। অভয় মোড়ল সূত্র ধরিয়ে দিয়েছে সকালে। পঞ্চুর শ্বশুরের প্রতিনিধি হয়ে বউকে বাপের বাড়ী নিয়ে যেতে এসেছে দেশো। পরের দিন সকালেই তারা যাত্রা করবে। চন্দর মত দিয়েছে।

বিকেলের দিকে মেঘের ঘনঘটার সঙ্গে আকাশ ভেঙ্গে বৃষ্টি নামল, প্রায় মাসখানেক থরার পর। দাওয়ার ফাঁকে খুঁটির গায়ে গায়ে খেজুর পাতার ঝাঁপ বেঁধে দিয়ে হুঁকো কলকে চকমকি সমেত জাঁকিয়ে বসল চন্দর দেশোকে পাশে নিয়ে।

তোমার আয়পয় আছে কুটুমের পো। জ্যৈষ্ঠে খরার পর আষাঢ়ের সুরুতেই জল নাবল। এবার আগুরি বিষ্টি। পনেরদিনের মধ্যেই ল ল করবে বীজ। সোঁত ছেরাবন আর ভাদ্দরে বুকসমান ধান হবে। ছড়িয়ে পড়বে একেবারে। তা বলা যায় না তাউই। দেয়া টেনে যেতেও পারে। মুরুব্বিয়ানা চালে মস্তব্য করল দেশো।

না, টানবে না, তুমি দেখে নিয়ো। বিষ্টির ফোঁটা দেখলেই বোঝা যায়। যেখানে পড়ছে ছ'আঙ্গুল গর্ত্ত হয়ে যাচ্ছে। বলে, 'দিনে জল রাতে তারা, তবে জানবা স্থাখের গোড়া।'

বৃষ্টির বেগ মন্দীভূত হতেই ব্যাঙের ডাকে নিশুতি রাত শব্দিত হয়ে উঠল। পাশাপাশি এক জায়গায় নিজের হাতে ছজনের বিছানা পাতল পঞ্চুর বউ। পঞ্চু বুঝল এই নতুন ঝালান সম্প্রীতি বউয়ের বাপের বাড়ী যাবার আনন্দের পূর্ব্বাভাস। আসন্ধ বিরহ মৃহুর্ত্তে নিতান্ত ছিটেফোঁটা দান। দরজা বন্ধ করে কেরোসিনের ডিবেটা ফুঁ দিয়ে নিভিয়ে বউ আস্তে আস্তে বিছানায় এসে বসল।

আজ যে বড় ফুরতি দেখছি ? অন্ধকারে দৃষ্টি চলে না, না হলে দেখতে পেত পঞ্চু বউয়ের চোখছটি জলে টল টল করছে। বউকে নির্বাক দেখে ভেতরে ভেতরে জলে উঠল পঞ্চু। কারে দিয়ে খবরটা পাঠান হয়েল শুনি ? আমারে বললে আমি কি থুয়ে আসতে পারতাম না ?

আমি ত খবর পাঠাই নি। বউয়ের চোখছটো শুকিয়ে উঠল। নে, নে। আর ফ্রাকামো করতে হবে না। তুই কি করছিস্, না করছিস আমার জানতে বাকী নেই।

কি করলাম তোমার ? মানুষে কি ছ দিন বাপের বাড়ী যায় না ? বাবা কি আমারে তোমাদের কাছে বেচে খেয়েছে নাকি ? তোমার কাছে থেকে আমার কি স্থুখ ? মুখে আঁচল গুঁজে উন্নত কারার বেগটা সামলাবার চেষ্টা করতে লাগল বউ। আমার কাছে থেকে তোর স্থুখ নেই ? পঞ্চুর ভেতরের অভিমান পাঁচ বছরের ছেলের মত হাত পা ছুঁড়ে আছড়ে পড়ল।

কি স্থ দেচ্ছ তুমি নিজেই বুঝে ভাখ। পেরথম্ ফলটা পর্য্যন্ত তোমার জ্বালায় বাঁচল না। তুমি আবার মামুষ ?

তাত বলবিই রে। আমি কি আর মানুষ ? তা নইলে রাত বিরেতে ঘরের জানালায় মানুষ থুজে বেড়াস ?

এতবড় নির্ল জ অভিযোগে পঞ্র বউয়ের সমস্ত ধৈর্য্য হারিয়ে গেল। কি বললে ? ঘরের জানলায় লোক খুঁজে বেড়াই আমি ? আমি জানি তুমি ঐ কথাই বলবা। তা তুমি য্যাখন মনেব মামুষ খুঁজে পেয়েছ, আমারেও খুঁজে নিতে হবে। ছঃখে, অভিমানে ফুলতে ফুলতে বালিশটা মাটিতে আছড়ে ফেলে পঞ্চুর কাছ থেকে দূরে গিয়ে গুয়ের পড়ল বউ।

অথচ একটু আগে কতই না সঙ্কল্ল আঁটছিল পঞ্ । বউকে সমস্ত কথা ব্ঝিয়ে বলে নিজে সঙ্গে করে তার শ্বশুরশালুড়ীর কাছে রেখে আসবে।

ठ्ठी श्र श्रिक्ष

3

পঞ্চুর বউকে দেখতে গিয়ে যেদিন লাঞ্ছিতা হয়ে ফিরে এল সাবি, দয়াবুড়ীর অনর্গল বকুনির একটাও তার কানে গেল না। দয়া তাকে নিজের বাড়ী নিয়ে গিয়ে সামনে বসে খাওয়াল। রাতটাও সেখানে থাকতে বলল কিন্তু বিকেল হতেই সাবি নিজের ঘরে ফিরে গেল। দরজা খুলে ঘরে ঢুকতেই শৃন্য ঘরখানা দপ্করে তার চোখে পড়ল, কিন্তু অন্ত দিনের মত চোখে জল না এসে মাথাটা তার টন টন করে উঠল। একমাত্র সন্তানের বিয়োগযন্ত্রণার মহাশৃষ্ঠতার মধ্যে তার বাঁচবার, দাঁড়াবার, আশ্রয় করবার পৃথিবী আরও অনন্ত শৃন্যতায় যেন খান খান হয়ে ভেঙ্গে যাচ্ছে। স্বামী মারা যাবার পর তার বাপের সম্পত্তি ছিল। ধান, পান ছিল। প্রথম প্রথম তার উপস্বত্বে কিছুদিন চল্ল। তারপর জ্ঞাতিদের চক্রান্তে বাকী খাজানার দায়ে সে সবও যখন গেল, তখনও গহনাগাঁটি পেতল-কাঁসায় তার দিন কেটেছিল। সব যখন শেষ হয়ে এল. মেয়ের আশাভরসাও সেই সঙ্গে নিঃশেষ হয়ে গেল। বিনা চিকিৎসায়, বিনা পথ্যে যখন দেখতে দেখতে তার নিজস্ব রক্তমাংসে গড়া সন্তান দিন দিন মৃত্যুর দিকে এগিয়ে যেতে লাগল, কাঁন্নাকাটি, দাপাদাপি করে শেষ পর্য্যন্ত অর্দ্ধাহার আর রোগে একেবারে নির্জীব হয়ে পড়ল, সাবির মাতৃমনের সমস্ত কোমল পর্দাগুনোও আঘাত খেয়ে খেয়ে অসাড় হয়ে এল। সেই সঙ্গে সে নিজের খাওয়া পরা, জীবনধারণের চিস্তাটাকে যেন জোর করে গলা টিপে ধরে আর মাথা তুলতে দিল না।

এ কদিন দয়াবৃড়ীর সাহচর্য্যে সে ভাল করে বৃঝতেই পারেনি, মেয়ে মারা যাবার পরেও তার নিজস্ব খাওয়া পরা, বেঁচে থাকার সমস্থা বলে কিছু থাকতে পারে। কিন্তু যেদিন পঞ্চুর বউ তাকে মান্তুষ বলেও মানতে চাইল না, বিশেষ করে পঞ্চু পর্য্যস্ত এর বিরুদ্ধে একটা কথাও বলতে পারল না, তখন তার আপনা হতেই যেন মনে হল, মান্তুষের কাছ থেকে হাত পেতে নেবার মত যোগ্যভা বলতেও আর তার কিছু অবশিষ্ট নেই। তা না হলে এই বয়সে সে বিধবাই বা হবে কেন, বাপমা-ই বা যাবে কেন, একটিমাত্র সস্তান এত ত্বর্গতি ভোগ করে মরবে কেন ?

হাঁ। শৃত্যই বটে। অতবড় চারচালা ঘরখানার মধ্যে জিনিস বলতে আর এমন কিছু নেই, যার বদলে তুদিন তার খোরাক চলতে পারে। আচ্ছা, ভিটের জমিটুকু ত আছে। বিক্রী না করলেও কেউ ত বন্ধকও রাখতে পারে। হায়, হায়, এ কথাটা তার এতদিন মনে পড়েনি কেন? তাহলে মেয়েটা হয়ত বাঁচত! এতক্ষণ পরে ঘরের মেঝেয় উপুড় হয়ে পড়ে অনেকক্ষণ ধরে কাঁদল সাবি। ঘরের পেছনে তেঁতুল গাছটার আড়ালে স্থ্য নেমে গেল। আষাঢ়ের বিলম্বিত বেলা প্রায় ফুরিয়ে এসেছে, এমন সময় দয়। এসে তাকে ডেকে তুলল।

জানি। একলাডি থাকলে কেবল কেঁদে মরবি। আমারও ঐ রকম হয়েল রে, সে শতুরডা যথন গ্যাল। তথন দিনকাল ভাল ছেল। ছিরিধর তথন বেঁচে, তোর ঐ এশোর বাপ। কি রকম বাড়বাড়স্ত তথন ছিরিধরের। চার চারটে খেটিয়ে বেটা, বউ, ঝি, নাতি-নাতকুড়ে বাড়ী ভরতি। বলল, 'দয়া, পুতুরশোকে রাবণরাজা কোঁপরা হয়ে গিয়েল, তার মানুষ কি ছার। এখন কি আর ত্ঃখ্যু

ধান্দা করে খেতে পারবি ? আমার গোলার ধান আছে, আর আমার পুতবৌয়ের হাতে হেঁসেল আছে। যদ্দিন পারিস, এই ঠেঁয়ে ছডে। খাবি।'

যখন তোমার ক্যাব্লা মারা গেল, তখন তোমার বয়েস কত ছিল দিদিমা ? সাবি জিজ্ঞাসা করল।

ছুঁড়ির কথা শোন। তা কি আর মোর মনে আছে ? যেবার আশ্বিনে ঝড় হয়েল, সেই বছরেই আমার ক্যাব্লা মারা যায়। তা ত্যাখন মোর বয়স আছে বৈকি! শোকেতাপেই না বুড়ো হয়ে গিছিঃ

সত্যিই তখন দিনকাল ভাল ছিল দিদিমা। আজকাল হলে অনেক কথা হত।

আ মোর পোড়া কপাল! কথা কি তেথুনি হয়নি ? মেয়েমান্যের কাঁচা বয়সে সোয়ামী মরলে কথা ওঠবেই, তা সেকালেই হক আর একালেই হক। তবে নিজে ঠিক থাকলেই হল, নোকের কথায় কি বয়ে গেল ?

সবাই কি ঠিক থাকতে পারে দিদিমা ?

তা ত পারেই না। তা না হলে এই সাতখানা গাঁয়ের নোক আজ দয়াবাগদির নাম করে কেন ?

দয়ার চোখের ওপর চোখ রেখে কতকটা আবিষ্টভাবে বলল সাবি,
তুমি সতীনক্ষী দিদিমা। তোমারে টেনে কিছু বলছি নে। একটা
কথা বলব। পঞ্চা কটা ট্যাকা দিয়ে গিছল মেয়েডারে ডাক্তার
দেখাতে। এই বনের মধ্যে থাকি, তব্ও সঙ্গে সঙ্গে নোকের চোখে
পড়ে গেল। ঘেরায় সে ট্যাকা আর বাছার জত্যে খরচ করতে
পারলাম না। তাই বলছিলাম, এত তুখ্যুঃকষ্ট করে ভাল থেকেও ত
ভাল কিছু হল না। সক্ষনাশ ত হলই, বদ্নামও ত বাদ যাচ্ছে না।

অন্ধকার তখন ঘোর হয়ে এসেছে। সাবির মুখখানা ভাল করে দেখতে পেল না দয়াবুড়ী। পেলে হয়ত বুঝতে পারত, শোক ছঃখের মামুলী তীব্রতা ছাড়াও কি একটা জিজ্ঞাসার যেন উত্তর খুঁজে বেড়াচ্ছে সাবি।

ত্বছর সে মারা গিয়েছে। বাবা মারা গিয়েছে আজ ছ'বছর।
কি বলব দিদিমা, এই ক'বছরেই কত জনা কত কথা বলল। কারুর
কথা শুনিনি। তাই না আজ শুকিয়ে মরে গেলেও, কেউ এ পাড়া
দিয়ে হাঁটে না। মেয়েডা যে এতটা কাল ধরে ভুগল, চলে গেল,
এক তুমি আর পঞ্চা ছাড়া কেউ উকি মেরেও দেখেনি। কথা
বলতে বলতে ঝর ঝর করে কেঁদে ফেলল সাবি।

কেঁদে আর কি করবি বল ? ভগমানকে ডাক। সেইজনাই সব ঠিক করে দেবে। আঁচল দিয়ে সাবির চোথ ছটো মুছিয়ে দিল দয়া। আর কি আছে দিদিমা, যে ঠিক করে দেবে ? সবই ত খেয়ে বসে আছি।

দয়ার বুকের ভেতরটা টন টন করে উঠল। সত্যই ছঃখী বটে নেয়েটা। দয়ার সেই অবস্থা হলেও, অনেকদিন স্বামীর ঘর করেছে সে। সে তুলনায় সাবি তার চেয়ে ঢের বেশী ছঃখী।

সেইজন্মেই ত তোর জন্মে পেরাণড়া কেঁদে ওঠে সাবি। কি পাপ যে করিলি আর জর্মে, এ জর্মে কোন সুখ পেলি নে। ওমা! দেখছিস্? কথায় কথায় সব ভূলে গিছি। কখন সন্ধ্যে হয়ে গিয়েছে। তোরে নিয়ে যাব বলেই এয়েলাম। তা চ। আমার ওঠানেই চ। যা হক ছড়ো মুখে দিয়ে রাতটা কাটিয়ে দিবিখুনি।

না দিদিমা। আজ আর আমি কোখায় যেতে পারব না। গাটা কেমন জ্বর জ্বর করছে। মাথাটা টিপ টিপ করছে। আমি একটু শোব। ও কিছু নয়। মন খারাপ থাকলে ও রকম হয়। দয়া সাবির কপালে হাত দিয়ে দেখল। না। গা ভাল আছে।

না দিদিমা। সত্যিই আমার শরীল ভাল নেই। কাল যদি ভাল থাকি, যাব।

দয়া চলে গেলে ছে ড়া কাঁথাখানা পেতে শুয়ে পড়ল সাবি।
মেয়ে মারা যাবার পর একা ঘরে শোয়া অনেকটা অভ্যাস হয়ে
গেছে। রাত তখনও বেশী হয়নি। চেষ্টা করেও ঠিক ঘুমুতে পারল
না সাবি। মনে হল, মাথাটা যেন কামড়ে ছিঁছে পড়ছে। মাঝে
মাঝে বুকের ভেতর থেকে কাঁপুনি উঠছে। তবে কি জ্বর আসছে না
কি ং কাঁথাখানার অর্দ্ধেকটা গায়ে জড়িয়ে নিয়ে মাথা পর্যান্ত ঢাকা
দিতে তার বেশ ভালই লাগল। ঝিম ঝিম করছে রাত। সমস্ত
ভাবনা সরে গিয়ে মাথার মধ্যে একটা শৃত্যতা ঝাঁ ঝাঁ করছে। গা,
হাত, পাগুনো টান করতে বেশ আরাম মনে হয়। এমনি করেই
সে শুয়ে থাকবে। আর যদি উঠতে না হয়, মন্দ হয় না। কিন্তু যদি
বেশী জ্বর হয়, তা হলে কি করবে ং একঘটি জল গড়িয়ে দেবারও ত
লোক নেই। শরীর যদি আনচান করে, কে দেখবে তাকে ং তাড়াতাড়ি
মুখের ওপর থেকে কাঁথাখানা সরিয়ে ফেলল সাবি। কপালে হাত
দিতেই মনে হল গরম নিঃশ্বাসের সঙ্গে নাক মুখ দিয়ে আগুন বেরুচ্ছে।

একভাবেই জ্বর চলল তিনদিন, কখন বাড়ে কখন কমে। জ্বরের ঘোরে দেখে পঞ্চকে, অল্প জ্বরে দয়াকে। পেটে যা কিছু যায়, বার্লির জ্ল, নয়ত সাবুর জ্ল, সেটুকু দয়ার হাত দিয়েই আসে। সাবি ব্রুল, দয়াই তাকে দেখাশুনা করে, পঞ্চু নয়। একদিন যাচাই করতে জিজ্ঞাসা করল দয়াকে। আচ্ছা দিদিমা। কত আর তুমি করবা বল ত ? একলা মানুষ নিজের ত্বংখ্যু ধান্দা আছে।

দয়া বলে, কি করব বল। তোর যে আর কেউ নেই সাবি। সেদিন বললাম, আমার ঘরে চ, তা গেলিনে, এখন কি করি বল ত ? তাও ত জ্বর নরম পড়ছে না। উপ্রি হাওয়া-টাওয়া নয় ত ? একবার মাণিকরে ডাকলে হত।

সাবি বুঝল তার ধারণাই সত্য। পঞ্চু আসে নি। অধিকন্ত পঞ্চুর নামটা যেন ইচ্ছা করেই এড়িয়ে গেল দয়া। রোজা হিসাবে পঞ্চুর নামডাক মাণিকের চেয়ে বেশী।

কাউকে ডাকতে হবে না দিদিমা, আমি এমনিই ভাল হয়ে উঠব। আমার কি আর মরণ আছে ?

মরণের কথা ত নয় সাবি। মরণ মান্বের একবারই হয়। ভোগান্তির জন্তেই বলছি। কেডা ভোগে বল্ ত ় দয়া উঠে চলে গেল।

সাবি আরও বুঝল পঞ্চকে না ভেকে মাণিককে ডাকার কথায় সেরাজী হয় নি বলেই হয়ত রাগ করে গেল দয়।। বিকেলের দিকে আরও ছ একজন কে তাকে দেখে গেল। জরটা বড় বেশী থাকায় ঠিক বুঝতে পারল না সাবি। কিন্তু সকালে ঘুম ভেঙ্গে সে একেবারে অবাক হয়ে গেল। দয়া আবার এসেছে, পঞ্চকে নিয়ে নয়, মাণিককে নিয়েও নয়, একেবারে গাঁয়ের সেরা ডাক্তার রমাপতি রায়কে সঙ্গে করে। সাবির কাপড়খানা টানাটানি করে গায় মাথায় য়াহক করে জড়িয়ে দিল দয়া। একমাথা রুক্ষ চুল চোখমুখের ওপর থেকে সরিয়ে কোন রকমে খোঁপা করে জড়িয়ে দিল। ঘরের কোণ থেকে একখানা কাঠের পিঁড়ি এনে পেতে দিয়ে ডাক্তারকে বসতে বলল।

সাবির জ্বরে ঝলসান দেহটা ভয়ে শিউরে উঠল। ভূপতি মজুম-

দারের ডান হাত রমাপতি ডাক্তার। এ নিয়ে অনেক আলোচনা সে শুনেছে।

ভূমিকা পাড়ল দয়া ঠিক সময় বুঝে।

তোমার দয়ার শরীল ডাক্তার বাবু। গরীবের মা বাপ তোমরা। মেয়েডা বড্ড ছঃখী বাবু। মুখ চাইবার কেউ নেই পিরথিনে।

তুমি চুপ কর। সকাল থেকে অন্ততঃ পঞ্চাশবার তোমার ঐ এক কাঁছনি শুনছি। কেন, রাজু ডাক্তারের কাছে গেলে না কেন? আরও কিছু বলতে ইচ্ছা ছিল রমাপতির, কিন্তু রুগা হলেও রূপের অভাব ছিল না সাবির।

কতদিন জ্বর হয়েছে ? সাবির বাঁ হাতের মণিবন্ধটা টিপে প্রীক্ষা করতে লাগল রমাপতি।

দয়া বলল, জর ? তা অনেক দিন থেকেই হচ্ছে। বলে না কাউরে। আজ নিয়ে চার দিন, সাবি বলল।

মোটামুটি পরীক্ষা করে মুখ গম্ভীর করল রমাপতি। দয়ার দিকে চেয়ে জিজ্ঞাসা করল, দেখাশুনো কে করবে ? তুমি ?

মোর ত আর খেয়ে দেয়ে কাজ নেই, কি করব বল ? বলে যত মড়া এই ক্যাঁঠাল গাছে জড়া।

তুমি পারবে কি না বল ? বাজে বকবার আমার সময় নেই। পারব না কি বলছ! মুই আবার কি না পারি! এখনও যা পারব, ধাড়ী ধাড়ী হাতীরা তাতে হিম সিম থেয়ে যাবে।

রমাপতি ক্রকৃটি করে দয়াকে চুপ করতে বলল। বুঝেছি। আমার সঙ্গে চল, ওষুধ পাঠিয়ে দিচ্ছি।

কিন্তু আমি ত দাম দিতে পারব না ডাক্তার বাবু। রমাপতি চলতে আরম্ভ করেছিল, সাবির কথায় ফিরে দাঁড়াল।

সেরে উঠে দিয়ো। ওষুধের দাম আমার বাকী থাকে। রমা-পতি দয়াকে যেতে বলে চলে গেল।

সাবি চেয়ে দেখল ডাক্তার আছে কি না। তারপর বলল, কেন তুমি আমরে জিগ্যেস্ না করে ডাক্তার ডাকতে গেলে দিদিমা? তার চোখ তুটো ছলছল করে উঠল।

কেন ? দোষটা কি হয়েছে শুনি ? ভূগে ভূগে মরবি, সেইডেই ভাল ? তু শিশে ওষুধ খেলেই নরম পড়ে যাবে।

ছু শিশেতে যদি না সারে, তখন দাম দেব কি করে ?

য্যামন করে পারবি দিবি। হাত পা গতর রয়েছে কি জন্মে ? আর বকিস্ নে দিনি। চুপ মেরে শুয়ে থাক।

সাবির তথন জ্বর বাড়ছিল। আপাদমস্তক কাঁথা মুড়ি দিয়ে সে উপস্থিত সমস্যাটা সরিয়ে রাখবার চেষ্টা করল।

বিকেলের দিকে রমাপতি আবার এসে দেখল। সাবি বেহুঁশ হয়ে পড়ে আছে। জ্বর দেখল ১০৬°। সকালের ওষুধ একদাগ মাত্র খালি হয়েছে। গায়ের কাঁথা সরে গেছে। কাপড় চোপড় ঠিক নেই। রমাপতির চোখ হুটো জ্বল জ্বল করে উঠল। কিন্তু বুকের ভেতরটায় যে আলোড়ন স্কুরু হল তাতে লোভাতুর মান্তুষের হিংস্র ক্ষুধা ছাড়া হয়ত আরও কিছু ছিল। চিকিৎসা করতে এই ক বছরে সে মান্তুষের যত রকমের অসহায় অন্তিম ছবি দেখেছে, তার চেয়ে অনেক বেশী করুণ দেখাল এই মেয়েটিকে।

তাড়াতাড়ি ঘর থেকে বাইরে এল রমাপতি।

সন্ধ্যা হতে তখনও একটু দেরী ছিল। ছতিনটে বাঁশ ঝাড় আর জঙ্গলে ভরতি ডোবার একটু পরেই তারা বাগদির শোবার ঘরগুনো তখনও স্পষ্ট দেখা যাচ্ছে। সেখান এথকে সে চিংকার করে তারাকে ভাকল। একটু পরেই প্রণাম করে দাঁড়াল তারার ছোট ভাই শ্যামা। রমাপতিকে সবাই ভয় করত। গ্রামের সেরা চিকিৎসক হিসাবেও বটে, ভূপতি মজুমদারের অমুগ্রহপুষ্ট হিসাবেও বটে।

দাদা কোথায় তোর ? রমাপতি শ্রামাকে জিজ্ঞাস। করল। এখনও ভু'ই থেকে ফেরেনি।

তোর দাদার বউ কোথায় ? উত্তর দিতে না পেরে ফ্যাল ফ্যাল করে চেয়ে রইল শ্যামা।

তোর বউদিকে পাঠিয়ে দে। একটা মানুষ এখানে মরে যাচ্ছে, আর তোরা নিশ্চিন্দি হয়ে বসে আছিস।

কেডা মরে যাচ্ছে ডাক্তারবাবৃ ? শ্রামা জিজ্ঞাসা করল। আমি। তোকে যা বললাম কর।

শ্যামা চলে যাবার চেষ্টা করতেই তাকে ডাকল রমাপতি।

বৌদিকে পাঠিয়ে দিয়ে, তুই দৌড়ে আমার ডাক্তারখানায় চলে বা। হার্লকে বল, আমার ব্যাগটা নিয়ে যেন একখুনি ছুটে আদে। ব্যালি ?

হেসে সম্মতি জানিয়ে চলে গেল শ্রামা। এবারে এসে প্রণাম করে দাঁড়াল—শ্রামার দাদা তারা।

ডাক্তারবাবু ডেকেছেন আমারে ? কেন ? সাবির অস্থুখ বলে ? বলতে বলতে সাবির ঘরের দাওয়ায় উঠে ঘরের ভেতরটা একবার উকি মেরে দেখে নিল তারা।

রমাপতি বলল, তোমার বউকে একবার পাঠিয়ে দিতে পার তারা ? নয়ত, দয়াবুড়ীকে খবর দিতে পার ?

ত্বপাটি দাঁত বের করে হেসে বলল তারা, আমার বৌয়ের চারদিন জ্বর, একেবারে শ্ব্যাগত। তারে কেডা দেখে তার ঠিকানা নেই। আপনিই দেখুন না ডাক্তারবাবু। ডাক্তারের কাছে আবার নজ্জা কি ? প্রাক্তব্যক্তির মত উপদেশ দিল তারা।

লজ্জা ডাক্তারের থাকে না, রুগীরও সব সময় না থাকতে পারে। তবে তোমাদের একটু লজ্জা থাকা উচিত। এবারও হাসল তারা, তবে সমস্ত দাঁতগুনো আর বেরুল না।

আপনি রাগ করছেন ডাক্তারবাব্, নইলে অমন্দ কথা আমি কিছু বলিনি।

না, না। আমিই কি তা বলছি। শুধু তোমাকে একটু তারিফ করছিলাম যে, মিথ্যে কথাটা কেমন বেমালুম বলে যেতে পার। রমাপতির মুখে হাসি দেখা দিল।

মিথ্যে কথা ! কি ষে বলেন ডাক্তারবাব্। তারা হাত কচলাতে লাগল।

না, না। মিথ্যে কি তুমি বল ? তবে না কি তোমার বউয়ের বড্ড অসুখ বলছিলে, একেবারে শয্যাগত। তা অসুখ শরীরেই বোধ হয় ভিজে কাপড়ে জল আনছিল তোমার বউ, একটু আগেই যেন দেখলাম।

সাবি জল চাইতেই রমাপতি ঘরে চলে গেল। তারাও পা টিপে টিপে পেছনে এসে দাঁডাল।

কেডা পঞ্জা ? কখন এলে ? তখনও গায়ের কাপড় ভাল করে সামলাতে পারে নি সাবি।

রমাপতি বলল, পঞ্ নয়, আমি। জল খাবে ? র্ক্তবর্ণ চোখ ছটো বিস্ফারিত করে একবার চারিদিকে চেয়ে দেখল সাবি। সঙ্গে সঙ্গে কাঁথাখানা টেনে নিয়ে মাথা থেকে সর্বাঙ্গ ঢেকে ফেলল।

জল খাবে ? ডাক্তার আবার জিজ্ঞাসা করল।

বড়্ড তেপ্তা ডাক্তারবাব্, একটু জল দিন। চাতকের মত বেদনাহত কণ্ঠে মিনতি জানাল সাবি।

ঘরের কোণে কাং করা একটা মাটির কলসি দেখিয়ে তারাকে বলল রমাপতি; তারা! দেখত ঐ কলসিতে জল আছে কি না? থাকে ত ঐ গেলাসটায় একট গড়াও।

তারা জল এনে ডাক্তারের হাতে দিল। গ্লাসটা হাতে নিয়ে দোরের কাছে এগিয়ে গেল রমাপতি। উদ্দেশ্য জলটা ভাল করে পরীক্ষা করা।

ইস্! এ যে পোকা বিজ্ঞবিজ করছে! একটানে গ্লাসের জলটা বাইরে ফেলে দিল রমাপতি।

এখানে কোথায় একটু ভাল জল পাওয়া যায় না তারা ? রমাপতি জিজ্ঞাস। করল।

কেন যাবে না ডাক্তারবাবু, আমি জল এনে দিচ্ছি।
তারা চলে গেল। রমাপতি কাঠ হয়ে দাঁড়িয়ে রইল।
একটু জল দিলেন না ডাক্তার বাবু ?

বনজঙ্গলের ছায়াচ্ছন্ন প্রায়ান্ধকার চালাঘর। হঠাৎ রমাপতির চোখে পড়ল, বুকে হেঁটে সাবি জলের কলসিটার দিকে এগিয়ে যাচ্ছে।

ও কি করছ ? তারা জল আনতে গেছে। একখুনি এল বলে।
এতগুনো কথার একটাও বােধ হয় সাবির কানে গেল না।
রমাপতি বুঝল ছর্দ্দান্ত জরের ঘােরে পিপাসা ছাড়া আর কোন
অমুভূতি নেই সাবির। তাড়াতাড়ি সাবিকে ধরে বিছানায় এনে
শুইয়ে দেবে, তারা জল নিয়ে ঘরে এল। তখনও সাবির অসাড় হাত
ছ'খানা রমাপতির গলায় জড়িয়ে আছে।

সাবির জ্বর ছাড়ল। তবুও রমাপতি রোজ আসে, দেখে যায়। শেষে তাকে সাবি একদিন বারণ করল। আমি ভাল হয়ে গিছি ডাক্তারবাবু। আর আপনার কণ্ট করে আসতে হবে না।

রমাপতি হাসল, কিন্তু কথাগুনো বলল গন্তীরভাবে। আসবার যখন আর দরকার হবে না, আমি নিজেই আসব না। কিন্তু তুমি বোধ হয় অন্ত কিছু ভাবছ সাবিত্রী, কেমন নয় কি ?

সাবির মাথাটা বুকের ওপর নেমে এল। তবুও রোগশীর্ণ মুখে যে বর্ণাভা ফুটে উঠল, রমাপতির তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে সেটা ধরা পড়ে গেল।

আমি ডাক্তার, পাড়াগাঁয়ে চিকিৎসা করি। অর্ধ্বেক লোক ওর্ধ খেয়ে দাম দেয়, অর্ধ্বেক লোক দেয় না। তব্ও আমি হাতের রুগী ছাড়ি না। এতেও রাজু ডাক্তারের চেয়ে আমি ঢের বেশী রোজ্বগার করি। রমাপতির কথায় দম্ভ থাকলেও তার কৈফিয়তের স্থরটা তার নিজের কানেই তেমন ভাল শোনাল না। স্থানরী যুবতী হলেও, নীচজাতের ঘরের অশিক্ষিতা মেয়ে সাবি।

আপনি আমার যা উব্গার করেছেন, আপনারে অস্ত কিছু মনে করলে আমার নরকেও জায়গা হবে না। সাবির সংযত উচ্ছাসে রমাপতি চমকে উঠল। নীচজাতের মেয়ের মত ত ঠিক কথা বলে না সাবি।

তবে ও কথা বলছিলে কেন ? রমাপতি জিজ্ঞাসা করল। সাবির চোখ ছটো জলে ভরে উঠল।

রাজু ডাক্তারের কথা যখন জানেন, তখন আমার কথাও আপনার জানতে বাকী নেই। সেই কথা মনে পড়লে বড়ভ তু:খ্যু হয় ডাক্তারবাব্, যে আপনার মতন লোক থাকতেও মেয়েটা আমার বিনে চিকিচ্ছেয় মরে গেল। কি করব বল। তুমি ত আমাকে খবর দাও নি। তোমার মেয়ে বাঁচত কিনা বলতে পারি নে, তবে বাঁচাবার চেষ্টা হত।

রমাপতি আরও কিছু বলত, কিন্তু সাবিকে অত্যস্ত গন্তীর দেখে আস্তে অস্তে উঠে গেল।

একটু পরেই কোন অনির্দেশ্য ছফ্ক্ তিকারীর চোর্দ্দপুরুষ নরকন্থ করতে করতে সাবির উঠানে এসে দাঁডাল দয়া।

যমের অরুচি। বলে শগুনের চোখ গোভাগাড়ে। যত সব অলপ্নেয়ে ড্যাক্রা। খেজুরতলায় যাবি কবে ?

কারে কি বলছ দিদিমা ? সাবি জিজ্ঞাসা করল। সাবির জিজ্ঞাসায় আরও অলে উঠল বুড়ী।

আর তোর ছুঁড়িরও য্যামন মরণ নেই। তাই নিজেও মরবি আর আমারেও মারবি। দাওয়ায় উঠে ধপ্ করে বসে পড়ল দয়াব্ড়ী। সাবি জানত দয়াকে তাগিদ দিয়ে কোন লাভ নেই। দম দেওয়া লাটুর মত নিজের মনের খেয়ালে সে শেষ পর্যান্ত বকে যাবে।

আর তোরেও বলি সাবি। তোরও একটু ঢলানি আছে বাপু। তা নইলে এত কথাই বা তোরে নিয়ে ওঠে কেন বলত ?

এইবার সাবি আর চুপ করে থাকতে পারল না।

আমায় নিয়ে কি কোন কথা উঠেছে দিদিমা ? বলতে বলতে সাবির চোখ ত্টো জলে ছাপিয়ে উঠল ? তুমি ত জান, আর ভগমানও জানে, আমি ত কোন দোষ করিনি। সঙ্গে সঙ্গে কথার স্থ্য ঘুরে গেল দয়াবুড়ীর।

তাই জানি বলেই ত বলছি। মুখপোড়ারা কি খেয়েদেয়ে কাম পায় না গা ? মিছিমিছি ভাল মানুষের নামে দোষ দিলে ও মুখ খসে যাবে, খসে যাবে এই পেরাতঃবাক্যিতে বলছি, তুই দেখিস্।

কেডা কি বলল দিদিমা ?

বলুক্গে। ও সব পাপ কথায় মোদের কি দরকার ? মোরা ছংখী, গরীব মাসুষ। পেরাণে অত সখও নেই, ও সব রসের কথা শুনতে ভালও নাগে না। আপন মনে মাথার উকুন চুলবুতে লাগল দয়াবুড়ী।

সাবি বলল, জ্বর ত আর হয় না দিদিমা। তবুও শরীল সারছে না কেন ? সারলে তোমার কাজটাজগুনো কিছু করে দিতে পারি।

হাা। তোরে বলব কি রে সাবি। মুই আসছেলাম ডাক্তারবাবুর ডিস্পেন্সিল থেকে। বলি যদি ওযুধটযুধ কিছু ছায়, মেয়েডা গায় वन পाष्ट्रि ना। ঐ এশো পোড়ারমুখো বলে कि জানিস ? वल, কি গো দয়া দিদি, ডাক্তার কি দেল তোমারে? বললাম, দেবে আবার কি ? এই এতডা বয়েস হল কাউর কাছে ত হাত পেতে কিছু নেই নি। তবে থাকত যদি তোর বাপ ছিরিধর, সে সব নোক ছেল আলাদা। তথন বলে কি জানিস্ ? বলে, 'না, সে কথা নয়, পাঁচজনা পাঁচকথা বলছে, তাই তোমারে জিগ্যেস করছি।' তখন ছটপট করে ধরলাম। পাঁচজনা কি বলছে, বল ? বলে, 'ডাক্তার কি আর সাধে যাচ্ছে সাবিরে ছাখতে ? ঘর থেকে ওযুধ দেচ্ছে ! মধু পেয়েছে, তাই দেচ্ছে।' মুই বললাম একথা কেডা রটাচ্ছে রে এশো ? ছেলেপুলে নিয়ে ঘর করিস, বুঝে সমুঝে কথা বলবি। বলে, 'শাপ মন্মি দিয়ো না দিদি। মোরা হচ্ছি ভিনপাড়ার নোক। তারই ঘরের পাশের নোক নিজের চোখে দেখেছে, ডাক্তারের গলা জইডে ধরে সোহাগ করছে সাবি।' অনেক করে জিগ্যেস করলাম, ঘরের পাশের কেডা, কেডা দেখেছে চোখের মাথা খেয়ে? এতটা অস্থুখ গেল, কোন বেটাবিটি একবার উকি মারল না! তা কিছুতেই নাম করল না।

সাবির মাথাটা কেমন ঘুরে উঠল। ঘরের পাশের লোক ? কে সে ? মমু ? শ্রামা ? না তারাদা ? নিজের চোখে দেখেছে ডাক্তারের গলা জড়িয়ে ধরেছে সে ! ভাবতে লাগল সাবি। প্রকৃতপক্ষে জরের সময়কার সব কথা তার মনেই নেই। রমাপতি তাকে বাঁচিয়েছে। ওযুধ দিয়েছে। এখনও দেখে যাচ্ছে। কিন্তু কেন ? কি তার স্বার্থ ? কতদিন হয়ত একলা এসেছে। একলা ঘরে, তবে কি ……

টলতে টলতে ঘরে গিয়ে শুয়ে পডল সাবি।

কিলো ? শুলি যে ? শরীল খারাপ করছে?

হাঁ দিদিমা। আর আমি বসতে পচ্ছি নে।

তোর ভত্তে এই মুড়ি এনেলাম। ছড়ো খাবি ? বেশ গরম আছে। মচমচে।

আমার খিদে নেই দিদিম।।

তবে এই ঠোকাশুদ্ধু ঘরে থোলাম। থিদে পেলে খাস। দয়। চলে গেল।

সাবির মনে হল তার আবার জ্বর আসছে। ঘাড় থেকে মাথা পর্য্যস্ত টনটন করে খসে পড়ছে। কুড়ি একুশ বছরের জীবনটা, জ্ঞান হওয়ার পর থেকে এপর্য্যস্ত সমস্তটা একসঙ্গে ঘুলিয়ে উঠে তার মনটাকে একেবারে বিস্থাদ করে তুলল। উচ্চবর্ণের আদর্শ উজ্জ্ঞল জীবনধারার সঙ্গে তাল মিলিয়ে চলবার চেষ্টা করে এখানকার প্রত্যে-কটি প্রাণী। নিম্নকোটি হলেও রামায়ণ মহাভারতের মাপকাঠি নিয়ে নাড়াচড়া করে এরাও। এ আদর্শনিষ্ঠা তাদের সমষ্টিমনের স্বয়ংপ্রস্ত ব্যাপার। সাবির মনে হল, তার নিজস্ব বলতে, ভাল বলতে যা কিছু ছিল, উপযু্তাপরি ভাগ্যবিপর্যায়ে যার কিছুই নষ্ট হয় নি এতদিন, সে সমস্ত ই যেন কোন দেবভার অভিশাপে একেবারে জলে পুড়ে ছাই হয়ে গেছে।

হঠাৎ সে ধড়মড় করে উঠে বসল। ভাঙ্গা জানালার ফাঁক দিয়ে বিরবিরে ঠাণ্ডা হাওয়া আসছে। আচ্ছা, এমনও ত হতে পারে, এ সমস্ত মিধ্যা কথা। কেউ জোর করে রটিয়েছে। যতই অঘোর অচৈতত্য হক, মরে ত সে যায় নি। তা ছাড়া ভদ্রলোক, লেখাপড়া জানা ডাক্ডার। কত রোগী দেখে, এ রকম খারাপ স্বভাব হলে কিলোকে তাকে ডাকত ় না, না। তা হতেই পারে না। এ নিশ্চয়ই কেউ রটিয়েছে।

এই ভাবেই অবশিষ্ট দিনটা কাটল। পরের দিনও সমস্ত বেলাটা কেটে গেল। দয়াবৃড়ী তখনও এল না। দয়ার আনা মৃড়িকটা ত সকালেই নিঃশেষ হয়ে গেছে। তন্ন তন্ন করে ঘরের তাক, কুলুঙ্গীগুলো খুঁজে দেখল সাবি। কোন রকমের খাবার বলতে কিছু নেই। দয়াদিদিমার কি হল । মেয়ে মারা যাবার পর থেকে আজ পর্যান্ত দয়া তাকে খাইয়ে এসেছে। রমাপতি তার যতই করুক, দয়া না থাকলে এতবড় রোগটায় সে কিছুতেই বাঁচতে পারত না। দয়া যদি আর না আসে, শেষ পর্যান্ত তাকে না খেয়েই মরতে হবে। শরীরে এমন শক্তি আর অবশিষ্ট নেই, যার জ্বোরে সে কারুর বাড়ী থেকে কিছু চেয়ে আনবে।

চারদিকে চেয়ে দেখল সাবি—উচু উচু মাটির ঢিবি বনশিউলির ঝোপে ভরে উঠেছে। কেমন একটা বুনো বুনো তীব্র কটু গদ্ধে পড়স্ত বেলার বাতাস ভারী হয়ে উঠেছে। ছ আনি হুলেদের সারি সারি পড়ো ভিটে। পাঁচ ভাই ছিল তার বাপের। ছেলেবেলায় তিন কাকাকে সে দেখেছে। ছেলেতে মেয়েতে বাড়ীগুনো ভরতি। মহাকালের অদৃশ্য হাত তখনও তাদের নিশ্চিহ্ন করে দেয় নি। বছর ঘুরতে না ঘুরতেই তিন কাকাই যখন গেল, প্রহলাদ গামছার খুঁটে চোখ মুছে বলেছিল, সাবির এখনও স্পষ্ট মনে পড়ে 'ছ আনি বংশের পিদিমের তেল ফুরিয়েছে, আর বেশীদিন নয়।' সে কথা মনে পড়লে আজও তার বুক শুকিয়ে ওঠে। বড় হয়ে পর্যান্ত অনেকদিন রাতে সে ঘরের বাইরে আসতে পারে নি।

পাশাপাশি পড়ো বাড়ীগুনোর ভাঙ্গা চালের আড়ায় কারা যেন পা ঝুলিয়ে বসে আছে। বাড়ীর পেছনে প্রকাণ্ড ভেঁতুল গাছটার ওপর হুতুম পেঁচা ডাকত। হাঁড়ির ভেতর থেকে আওয়াজ বেরুচ্ছে। ঝা ঝাঁ করছে রাত যেন। ধ্বংসাবশিষ্ঠ পাড়াটার চারপাশে যেন কালপুরুষ ঘুরে বেড়াচ্ছে। মাতৃহারা ছোট মেয়ে সাবি, বাপের বুকের কাছে আরও সরে গিয়ে শুত।

দয়ার গলার স্বর পাওয়া গেল, সাবির ঘরের ঠিক পিছন দিক থেকে। ওলো, ও সাবি! কেমন আছিস লো ছুঁড়ি। বড্ডা দেরী হয়ে গ্যাল। কি করব বল ? আসতে কি ভায় ? মাঝারি গোছের একটা পিতলের গামলায় নতুন একখানা গামছা চাপা দিয়ে উঠিপড়ি হয়ে হাঁপাতে হাঁপাতে সাবির দাওয়ায় এসে কোমর থেকে গামলাখানা নামিয়ে রেখে তার পাশে বসে পড়ল দয়াবুড়ী এবং সাবি জিজ্ঞাস। করবার আগেই আভস্ত পরিচয় পাড়তে আরম্ভ করল।

সকাল থেকে তিনবার বলে গেল হেলা চৈকিদার, ডাব্জারবাব্ অতি অবিশ্যি করে একবার যেতে বলেছে। রামহরি বোষ্টমের বোয়ের তখনও একধামা চিড়ের ধান দোভাবা করে পড়ে। জুইড়ে থুয়ে কি করে যাই। তাড়াতাড়ি পাড় দিয়ে কাঁড়ি করে থোলাম। বললাম, তুই নেড়ে নে বৌ, মুই ঝক্ করে এ্যালাম বলে। গিয়ে বললাম, কেন ডেকেছ গো বাবু, হাতের কাজ সেরে আসতে বুকে খিল ধরে গিয়েছে। এই যাই বলা, সে কি যত্ন, আয়িছি। অতিবড় আপনার জনও অমন পারে না। বলে তুমি তাড়াতাড়ি মাথায় জল
. দিয়ে তাও। বেলা আর নেই। যাহক্ ছড়ো মুখে দিয়ে খানিকটে জিরোও। খেইয়ে দেইয়ে এই এতক্ষণে ছাড়ল। সাবির মুখের দিকে চেয়ে গামলার ঢাকা খুলে জিনিসগুনো তার চোখের সামনে মেলে ধরল-দয়া।

তোর জন্মে কত সামিগ্যিরী দিয়েছে ছাখ্। বল্লে শুধু ওষ্ধ দিলে ত হবে না, পত্যিও ত চাই। একা তুমি গরীব মামুষ, কত জোগাবা।

থিদেয় তখন বত্রিশ নাড়ীতে টান ধরেছে সাবির—রোগোত্তর বৃভূক্ষ্ দৃষ্টির সামনে অনেক কিছু উপকরণ, আঙ্গুর, বেদানা, নেবৃ, মিছরি আরও কত কি। তবুও রমাপতি ডাক্তারের এই ক'দিনের ব্যবহারের নাটকীয়তায় সে আনন্দ করবে, কি ডাক ছেড়ে কাঁদবে ঠিক করে উঠতে পারল না। শেষ পর্যান্ত সে কেঁদেই ফেলল, ডাক ছেড়ে না হলেও নিঃশব্দে।

আমার বড্ড খিদে পেয়েছে দিদিম।। ছটো ভাত কি মুড়ি যাহক কিছু আনতে পারলে না ?

দয়া গলা ছেড়ে হেসে উঠল। বলে তোর খাবার জন্মেই না এত ? কত জিনিস রয়েছে খা না।

সাবির বলতে ইচ্ছা হল, সমস্ত তার চোখের সামনে থেকে সরিয়ে নিয়ে যেতে, কিন্তু পারল না। আমরা ভাতের ক্যাঙ্গাল দিদিমা, ও সব আমাদের ভাল নাগে না। ভাল নাগে না ? দয়া চমকে উঠে সাবির মুখের দিকে চাইল। না। মাথা হেঁট করে উত্তর দিল সাবি।

তুর্দান্ত ক্ষিপ্ত ঘোড়ার রাশ টেনে ধরলে যে ভাবে থমকে দাঁড়ায়, দয়ায় ঠিক সেই অবস্থা হল। নিজস্ব পরোপকার প্রবৃত্তির সঙ্গে ডাক্তারের আচরণ ঠিক ঠিক মিলে যাওয়ায়, সে সমস্ত ব্যাপারটাকে অত্যন্ত সোজা বলেই ভেবে আসছিল। সাবির প্রত্যাখ্যানটা যেন হঠাৎ চোখে আঙ্গুল দিয়ে সেই একই জিনিসের বিপরীত অর্থটা তাকে দেখিয়ে দিল।

তুই কি অন্থ কিছু ভাবছিস সাবি ? সোজাস্থজি জিজ্ঞাস। করল দয়া।

তবুও ঠিক সোজা উত্তরটা দিতে পারল না সাবি। অত্যস্ত সংযতভাবে বলল, এতে কথা হবে দিদিমা, এ সব না নেওয়াই ভাল।

কথা কি হতে বাকী আছে না কি ৷ কিন্তু তা হলে ত বিনি ওষুধে তোকে মরে যেতে হত সাবি ?

সাবিকে চুপ করে থাকতে দেখে আবার বলতে লাগল দয়া।
মূই বলি কি, কেডা কি বলবে মনে করে নিজের মহাপেরাণীকে কষ্ট
না দেওয়াই ভাল। তাছাড়া, যে জনা তোরে বেঁচিয়ে তোলল,
তার কথাডা অমান্তি করবি ছোটনোকেরা কথা বলবে বলে ?

দয়াবুড়ীর কথাবার্ত্তায় সন্দেহের নামগন্ধ ছিল না। সাবির মনটাও বেন একটু সহজ হয়ে উঠল। খাবারগুনো হাত দিয়ে নাড়াচাড়া করে যথাস্থানে সেগুনো নামিয়ে রাখল।

এসব ত ওষুধের মতন খেতে হয় দিদিমা। খিদের মুখে এতে কি হুগে বল ত ? ছোট্ট মেয়ের মত ঠোঁট ফুলিয়ে বলল সাবি।

আ রে পোড়াকপালি! তবে দ্যাড়া। ছড়ো ভিজে ভাত খুয়েলাম, নিয়ে আসছি। দয়া চলে গেল।

এইবার খাবার জিনিসগুনো ভাল করে দেণতে লাগল সাবি।
অপরিসীম খিদের তাড়নায় একডেলা মিছরি গালে ফেলে দিল।
মিছরিটা চিবিয়ে খেয়ে জল আনতে যাবে, এমন সময় যেন ভূত দেখে
চমকে উঠল। সম্পূর্ণ অজ্ঞাতসারে রমাপতি একেবারে তার সামনে
এসে দাঁড়িয়েছে। সাবির মুখ তখনও প্রায় ভরতি। সামনে ছোট
বড় ঠোঁলাগুনো খোলা পড়ে রয়েছে। রমাপতির মুখখানা হাসিতে
ভরে উঠল।

সাবি কোন কথা না বলে ঘরের ভেতর চলে গেল। কিছুক্ষণ ধরে তার কোন সাড়াশব্দ না পেয়ে রমাপতির মুখের হাসি মিলিয়ে গেল।

কি গো সাবিত্রী। বাইরে দাঁড়িয়ে আছি যে। কিন্তু সাবি বাইরে এল না, কোন সাড়াও দিল না।

তোমার কি শরীর খারাপ করছে । রমাপতির জুতোর শব্দ সাবির ঘরের দোরের কাছে স্পষ্টতর শোনাল।

আপনি একটু দাঁড়ান ডাক্তারবাব্, আমি যাচ্ছি। এতক্ষণে সাবি উত্তব দিল।

তবু ভাল। আমি মনে করলাম মাথা ঘুরে পড়ে গেছ হয়ত। এখনও তোমার ওঠাবসা না করাই ভাল। তোমাকে আর আসতে হবে না। আমি চললাম। এই পাড়ায় একটা রুগী আছে কি না। তাই আসতে হয়েছিল। ভাবলাম একবার দেখে যাই।

রমাপতি চলে যাবে ঠিক সেই সময় কলাইকরা সানকিতে ভাত নিয়ে দয়াবুড়ী সাবির বাড়ী এসে হাজির হল। ও কেডা ? হাদ্ ছাখ। ডাক্তারবাবু কখন এলেন ? বলেই ভাতের পাত্রটা আঁচলে ঢেকে ফেলবার চেষ্টা করল দয়াবুড়ী।

এই আসছি। ভাত কার জন্মে আনলে ?

ভাত! এই ইয়ে, কি বলে

কিছু বলতে হবে না, আমি বুঝেছি। তবে যদি তুমি দরদ করে এনে থাক, আমি বলছি ওগুনো ঐ আঁস্তাকুড়ে ঢেলে দাও। আর যদি কেউ খাবে বলে বায়না করে থাকে, তাকে বোল, আবার যদি অস্থুখ বাড়ে, সে যেন আমার কাছে না গিয়ে রাজু ডাক্তারের কাছে যায়। কাউকে বিছু বলবার অবকাশ না দিয়ে গট্ গট্ করে চলে গেল রমাপতি।

দয়া খানিকটা মুখ নিচু করে দাঁড়িয়ে রইল। স্ক্ষ্ম একটা অপরাধ বোধ তার সত্তর বছরের হক্তের ভেতর সিরসির করে উঠল। রমাপতি যে রাগ করে চলে গেল, তার জন্ম না হলেও, তাকেই কেন্দ্র করে অল্পবয়সী এই ছটি নরনারীর ভেতর কি রকমের একটা মান অভিমানের অভিনব স্থর বেজে উঠল, যেটা তার এতটা বয়সের অভিজ্ঞতাকে হঠাৎ যেন গ্লানির বাষ্পে ভরিয়ে তুলল। সাবি ঘর থেকে বাইরে এল।

ভাতকডা মুই ফিইরে নিয়ে চললাম সাবি। বুড়ো মেরে খুনের দায়ে পড়তে পারব না বাপু। মোদের জ্বর হয়। জ্বগায়েই পাস্তভাত, তেঁতুল গোলা সব গিলি। তোদের বাপু তুষুক পেরাণ, ফুলের ঘায়ে মুচ্ছো যাস্। তোদের কথা আলাদা।

বল, বল দিদিমা, যত পার বল তোমরা। যে যত পার বল। হারে আমার কপাল! সজোরে নিজের কপালে আঘাত করল সাবি। সমস্ত শরীরটা তখন তার থর থর করে কাঁপছে। দয়া বুঝল, অতি

ত্বৰল দেহটা নিয়ে সাবি আর সোজা হয়ে দাঁড়াতে পারছে না। সঙ্গে সঙ্গে অমুভব করল, ডাক্তারের দেওয়া খাবারগুনো পেয়েও সে শুধ্ হটো ভাতের জন্ম এখনও পর্যান্ত শুকিয়ে আছে। তাড়াতাড়ি সাবিকে ধরতেই সে দয়ার বুকের ভেতর মাথা গুঁজে একেবারে এলিয়ে পড়ল।

0

চন্দরের কথাই শেষ পর্যান্ত সত্য হল। আষাঢ়ের প্রারম্ভেই বর্ষ।
নামল পূর্ণ উভ্যমে। বৃষ্টির বিরাম নাই। একটু থামে ত, পূর্ব্ব পশ্চিম
যে কোন দিক থেকে পাহাড়ের মত মেঘ জমে সঙ্গে সঙ্গে বর্ষণ স্থক হয়ে যায়। অবিশ্রান্ত বৃষ্টির তোড়ে ঝাপসা কুয়াসার মত চারদিক ' ধোঁয়া ধোঁয়া হয়ে ওঠে।

দেশোর সঙ্গে বউকে পাঠিয়ে দিয়ে পঞ্চু দিনকতক আর কোনখানে বেরুল না। চন্দর মাঝে মাঝে জন খেটে আসে। বর্ধার জন্ম সবদিন পূরো কাজ করতে পারে না। বাপকে পেলেই গল্প করতে বসে পঞ্চু। দিনে, তুপুরে, সন্ধ্যায় ও রাত্রে যখনই ফাঁক পায়। কিন্তু একভাবে বেশীক্ষণ বসতে পারে না। বাপের মামুলি গল্পে বিশেষ কিছু উপাদানও আর সে খুঁজে পায় না। একদিন চন্দরকে জিজ্ঞাসা করল পঞ্চু। আচ্ছা বাবা! জল পেয়ে পিরথিম ঠাণ্ডা হল! ভূপতি মজুমদার, অভয় মোড়ল এরাও কি সব ঠাণ্ডা মেরে গেল? চন্দর বলল, ঠাণ্ডা মারে যদি ত ভগমানের দয়া বলতে হবে। তবে তা কি আর হবে? বিকেল থেকেই সেদিন আকাশ ভেঙ্গে রৃষ্টি নেমেছিল। সন্ধ্যা হতে না হতেই দাণ্ডয়ার ঝাঁপগুনো ভাল করে বেঁধে দিয়ে পঞ্চুর মা কতক্ষণে। শুকন কাঁঠাল বিচির খোসা ছাড়াচ্ছিল। পঞ্চুর মা বলল, ঠাণ্ডার গরম কি আর জলে ঠাণ্ডা হয়? বাধা দিয়ে বলল চন্দর,

ট্যাকার গরম না হাতী ? ও হল রীতের দোয ! পঞ্চু বলল, তার জন্তে বলছি নে। মারামারি কাটাকাটি থানা পুলিশ সব একেবারে জুড়িয়ে গেল।

চন্দর বলল, জুইড়ে গেল আবার চাগাড় মারতে কতক্ষণ ? ও কি থামে ? তবে আর বলছি কি ? পঞ্চপাণ্ডবকে বনে পেঠিয়ে দিয়েও ছর্য্যোধন তেনাদের পেছনে ফিংয়ের মত নেগে ছিল। পুড়িয়ে মারতে জতুগৃহ তৈরী করিয়েল। ভরাবর্ষার সজল আমেজে মাঝে মাঝে ছাঁকো থেকে গল গল করে ধোয়া ছাড়তে লাগল চন্দর। পঞ্চর মা বলল, মারামারি কাটাকাটি করতে হয়, নিজেদের মধ্যে করলেই হয়। গরীবের ঘাড়ে পড়া কেন বাপু ? বউডোরে পেঠিয়ে দিয়ে বেঁচিছি! ট্যাকা থাকলেই রীত খারাপ হয়। সেইজন্মেই বলছেলাম, টাকার গরম।

ও কথা কেন বলছিস মা ? পঞ্ছ জিজ্ঞাসা করল।

কি জানি বাপু ? যাঁড়গুনোর জ্বালায় নোক কি স্বস্তিতে বউ ঝি
নিয়ে ঘর করতে পারে ! চন্দর ও পঞু ফুজনেই পঞুর মায়ের মুথের
দিকে চাইল। এইবার চন্দরকে শুনিয়ে স্পষ্ট করে বলতে লাগল
পঞ্চর মা, তোমরা ত এলোহাড়ার মতন তাড়াতাড়ি ডাক্তার ডেকে
এনে বউরে দেখালে। নেহাং আমি ছেলাম, তাই আর হাত বাড়াতে
পারল না। এই সাবিডার ছদিন অসুখ করেল। ছদিন দেখে আর ছ
শিশে ওয়্ধ খেইয়ে একেবারে মাথা কিনে নিয়েছে রামডাক্তার।
গতরে খেটে দেনা শোধ করাবে বলে নিজের বাড়ীতে গিয়ে ঝিগিরী
করতে বলছে। এ নোকের বাড়ী গিয়ে ওঠলে কি আর ওর জাতজ্র্ম
কিছু থাকবে ! চন্দর বউকে ধমক দিল। ওসব কথায় তোর কি
দরকার ! যে যা ভাল বোঝবে, করবে।

পঞ্চর কিন্তু মায়ের কথা শুনে সমস্ত শরীর দিয়ে একটা জ্বালা উঠে ব্রহ্মরম্রু পর্য্যন্ত ছড়িয়ে পড়ল। সাবির অসুখ করেল ? কবে ? চোখহুটো বড় বড় করে মাকে জিজ্ঞাসা করল পঞ্চু!

তা এই হয়েল দিনকতক আগে। ভাসাভাসা উত্তর দিল পঞ্র মা।

বাইরের অন্ধকারের দিকে চেয়ে দেখল পঞ্চু। মেখ, বৃষ্টি, অন্ধকার যেন তাকে জোর করে বিচ্ছিন্ন করে রেখেছে। সাবি কি কান্ধ করছে না কি ডাক্তারের বাড়ীতে ? পঞ্চু আবার জিজ্ঞাসা করল।

কি জানি বাপু, করছে কি না ? পঞ্র মা বলল। করে করুক, না করে না করুক, ও সব মেয়েপাঁচালীর কথায় বেটাছেলের কি দরকার ? চন্দর বিরক্তি জানাল।

পঞ্চ সে কথা কানেই ভুলল না। কতকটা আত্মগতভাবে বলল, একপাড়া থেকে আর একপাড়ায় যাবে ঝিবিত্তি করতে। গুম্ হয়ে অনেকক্ষণ বসে রইল সে। এমন কি তার পর থেকে খাওয়ার সময় পর্যাস্ত একটা কথাও বলল না।

পঞ্ছ ঘরে দোর দিয়ে শুয়ে পড়তে, হুঁকোটা নামিয়ে রেখে বউয়ের পাশে শুয়ে পড়ল চন্দর। জলের ছাট আর বেঙের ডাকে বাইরের কথা ঘরে যায় না। চন্দর বলল, বুড়ো হয়ে মরতে চললি এখনও বৃদ্ধি হল না।

কেন, কি করলাম তোমার ?

কেন ও সব কথা পঞ্চারে শোনাতে গেলি? সাবির নাম শুনলে গোডার মুখ দিয়ে নাল গড়ায়। আমার ছেলে যে কি করে এত মাগীমুখো হল বলতে পারি নে। পঞ্চর মা একটু রিসকতার লোভ সামলাতে পারল না। তোমার ছেলে ত বটে। তুমিই বা কম যাও কিসে ? ও কথা আর বলতে হয় না। এ গাঁয়ের কোন মাউই বলতে পারবে না চন্দর তুলে কখন কাউর মুখ পানে তেকিয়েছে।

আচ্ছা, ছাও। খুব বাহাত্র তুমি। এখন চুপ মেরে ঘুমোও দিনি। পঞ্র মার চোখে ঘুম জড়িয়ে ধরছিল।

চন্দরের পুরাতন ব্যাধি আবার দেখা দিল। তুই যে বললি ডাক্তার এথেনে কুমতলব নিয়ে এয়েল, তুই কি করে জানলি? তোরে কিছু বলেল বৃঝি?

পঞ্র মা ঝয়ার দিয়ে উঠল, আ মরে যাই! বুড়ো হয়ে মরতে চলেছেন, কি বুদ্ধিই না হয়েছে। আর কিছু বলল না পঞ্র মা। অগত্যা চন্দর আবার জিজ্ঞাসা করল, কই বললি নে ? কি বলতে হবে গ

চন্দর চুপ করল। কিন্তু কথাটা পরিক্ষার করা দূরে থাক, পঞ্চুর মা নিশ্চিম্ভ মনে বোধ হয় ঘুমের চেষ্টাই করতে লাগল।

নিরুপায় চন্দর আপন মনেই বলতে লাগল, ছু দিন মোটে ভাক্তার এয়েল, তাও মোদের স্থাবে। কমেন থেকে যে কথা পাস্ ভোরাই জানিস। বলে বেদেয় চেনে সাপের হাঁচি। পঞ্চর মা ঘুমিয়ে পড়ায় বাধ্য হয়ে থেমে গেল চন্দর।

পঞ্ছরে গিরে শুরে পড়ল, কিন্তু ঘুমুতে পারল না। বউ চলে বাবার পর থেকে সে মনে মনে সদল্প আঁটছিল কি করে মন্ত্রৌষধি বশীভূত সাপের মত স্ত্রীরণ্ণটীকে তার পাশে এনে ফেলবে। তার বলিষ্ঠ বাহুবন্ধনে আবদ্ধ হয়ে আর কোনদিন বাপের বাড়ী যাবার নামও করবে না। যুবতী নারীর এই অবুষ্ঠ আত্মসমর্গণের আশায়, ভরাবর্ষার জল আর মিন্ধ জলে। হাওয়া, রাতভার বেঙের ডাক আর রূপ ঝাপ জলের শব্দে তার কল্পনা মন্ত্রের মত পেখম তুলে নেচে

বেড়াত আর সে নিজে আফিমধোরের মত সেই নেশার ক্রমশঃ বিভোর হয়ে একসময় কখন ঘূমিয়ে পড়ত।

একটু আমেও পঞ্ছ ভাবতে পারে নি, নিজের স্ত্রী ছাড়া অছ কোন স্ত্রীলোকের ছক্ত এতথানি ক্ষুধা, এতটা উদ্বেগ তার মনের মধ্যে লুকিয়ে থাকতে পারে। সাবি কাজ করছে রমাপতি ডাক্তারের বাড়ী ? ভূপতি মজুমদার খেয়ালী লম্পট। কিন্তু তার চেরে চের বেশী ধূর্ত্ত রমাপতি ডাক্তার। একবার তার হাতে পড়লে আর কিছু থাকবে সাবির ?

বৃষ্টি থেমে গেছে। চারদিক নিশুতি। গাছপালা থেকে তখনগু থেকে থেকে জল বারে পড়ছে। আন্তে আন্তে ঘরের দোর খুলে বাইরে এল পঞ্। একহাঁটু জলকাদা ভেঙ্গে দয়াবুড়ীর চালাঘরের কাছে এসে দাঁড়াল। দোরের ওপর হাত বুলিয়ে দেখল, বাইরে থেকে শিকলের ওপর তালা ঝুলছে। মাথায় হাত দিয়ে অনেকক্ষণ দোরের সামনে সে বসে রইল। তারপর উঠে সোচ্চা এপিয়ে চলল রাত্রিচর শ্বাপদের সভ, ছগাপুরের ছ-আনি ছলেদের পাড়ায়। আসুসেওড়া আর বনকচুর ঝোপ মাড়িয়ে সোদ্ধা সাবির ঘরের দাওায়ায় এসে দাড়াল পঞু। কিন্তু তার সন্দেহ হল সাবি হয়ত ঘরে নেই। এই ছর্য্যোগে কি রমাপতির বাড়ী থেকে ফিরেছে ় দোরের কাছে এগিয়ে আসতেই ঘরের ভেত্তর থেকে গভীর নাকডাকার শব্দ তার কানে এল। কিছ ভাকতে গিয়ে গলা দিয়ে স্বর ফুটল না। এত লাঠিবাজি নয়, যে গলাবান্ধি করে নিজের পরিচয় দেবে ? রমাপতির ঘরের বন্ধ দরজাও नम्न, वि माथि মেরে ভেঙ্গে ঘরে চুকবে। অথচ না ভেকেই বা করে कि ? मार्वित्र मचस्त स्थाना कथाणे जान करत यागरे ना करत स्थ

বায় কি করে ? অগত্যা দোরের শিকলটা সে বার তুই নেড়ে দিল। তারপর আরও ত্বার। তবুও কোন সাড়া এল না, কিন্তু নাকডাকার শব্দটা থেমে গেল। এইবার পঞ্চু সাবির নাম ধরে ডাকল। সাবি। ও সাবি। ঘরে আছিস্?

ভাকের মোলায়েম সুরেই হক বা যে জ্বন্তই হক, ঘরের ভেতর থেকে নিঃশঙ্ক প্রশ্ন এল, কেডা রে ? কোন ঘাটে পড়া, ওলাউঠো মরতে এয়েছে রাত তুকুরে ?

কে ? দিদিমা ? ছয়োরটা খোল না একবার।

তুই কোন নবারের বেটা রে, যে রাত ত্বকুরে ত্রোর খূলতে হবে ? দূর হ। দূর হ। এটে বেশ্যে বাড়ী নয়।

কিন্তু দয়ার কথা শেষ হতে না হতেই সাবির পরিষ্কার কথাগুনে। পঞ্চর কানে যেন মধু ঢেলে দিল। ও কি বলছ দিদিম। ? পঞ্চনা এয়েছে।

সঙ্গে সঙ্গে ঘরের ভেতর আলো জ্বলে উঠল ও একটু পরেই দোরটাও খুলে গেল। শুধু তাই নয়, বিহবল পঞ্চুও তভোধিক বিস্মিতা সাবির চোখের সামনে এক হাতে কাঁথা বালিশ জড়িয়ে ধরে, আর এক হাতে প্রচুর ধুমউলগারী কেরোসিনের ডিবে নিয়ে বিনা বাক্যব্যয়ে সাবির ঘর থেকে বেরিয়ে গেল দয়া। পঞ্চু কি একটা বলল, কিন্তু দয়া কোন উত্তর দিল না।

একি সর্বনাশ করলে পঞ্দা ? অন্ধকার ঘরের মধ্যে ডুকরে কেঁদে উঠল সাবি। কিন্তু আলো জেলে পঞ্চুর মুথের দিকে চাইতেই বুঝতে পারল লাঞ্ছনার চিহ্ন সেখানেও বড় কম পড়ে নি।

দিদিমা বোধ হয় খারাপ ভেবে চলে গেল, না রে সাবি ? পঞ্ বলল। না, খুব ভাল মনে করে চলে গেল। তা বেশ হয়েছে। এখন আমায় গলায় দড়ি দিয়ে মরতে হবে। সাবির স্পষ্ট অভিযোগে পঞ্ব চোখে জল এসে পড়ল। কিন্তু সামলে নিয়ে বলল, তা কেন মরতে হবে ? তুই হয়োরটা বন্ধ করে নে। আমি এখ্খুনি বৃড়ীরে সব বৃঝিয়ে বলছি। তোর কোন ভয় নেই।

আর ধাষ্টামো বাড়িয়ে কাজ নেই। তের হয়েছে। এখন কি বলতে এয়েছ বল। বাইরে দাড়িয়ে কেন, ঘরে এস।

এইবার সাবির মুখের দিকে ভাল করে চেয়ে দেখল পঞ্। চোয়ালের হাড় ছখানা ঠেলে ওঠায় বড় বড় চোখছটো বসে গেছে। হাড় পাঁজরা জিরজির করছে। এতটা স্থঞী সাবির রূপ বলতে আর কিছু নেই। পঞ্ছ ঘরের ভেতর এসে দাঁড়াল। তোর একি চেহারা হয়েছে রে সাবি ? বড় কাহিল হয়ে গিছিস একেবারে।

সামান্ত একটু হাসল সাবি। তারপর বলল, এ আর কি দেখছ পুঞ্জা ? ঐ বুড়ী না থাকলে এতদিন হয়ত এই হাড়কখানা ফেলতে আবার তোমার ডাক পড়ত। তা যাক। বলা নেই, কওয়া নেই, রাজ্যকুরে কি মনে করে বলত গ

বলছি। কিন্তু সত্যি করে বল্ত, দয়াবুড়ী ছাড়া কি আর কোন গতি নেই তোর ? ততক্ষণে পঞ্চু একটু সামলে নিয়েছে।

সেটা কি তুমি নিজেই জান না ? গাঁয়ের কোন নোকটারে তুমি না চেন বলত ? এখন আর ও কথা বলে কোন নাভ নেই। যা হবার হয়ে গিয়েছে। নিঃশ্বাস ফেলে চুপ করে গেল সাবি।

চুলোয় যাক বুড়ী। আসে আসবে, না আসে না আসবে। কি ভেবে কথাটা বলল পঞ্ ঠিক বুৰতে না পেরে তার মুখের দিকে চেয়ে রইল সাবি। আবার বলল পঞ্। উব্গার যা করেছেন জানতে আর বাকী নেই। পাড়ায় ত কান পাতবার যো নেই। এ আমি কিছুতেই হতে দেব না সাবি, কিছুতেই হতে দেব না।

কি বলছ পঞ্চা? আমি ব্রুতে পারছি নে। পঞ্ বলতে লাগল, তা নইলে কি শুধু শুধু এত রাত্তিরে তোর বাড়ী ছুটে এইছি ! কেন ! ছলে বলে কি আমরা মান্ত্র্য নই ! তাই বাগে পেয়ে আমাদের ঘরের ঝি বউদের নিয়ে বাবুরা মজা মারবেন ! এ কি মগের মূলুক না কি ? ঘরের মেঝের ওপর ধপ্ করে বসে পড়ল পঞ্ছ। ঠিক সঙ্গে সঙ্গে উত্তর দিতে পারল না সাবি। পঞ্চর অন্ত্রমান অকাট্য না হলেও, রমাপতির গায়ে পড়া ব্যবহারগুনোর ঠিক মানে সে খুঁজে পায় না। সাবি বলল, শোন পঞ্চা। ডাক্তারকে না ডাকলে হয়ত এবার আমি বাঁচতাম না। তব্ও আমার তাকে ডাকবার ইচ্ছে ছিল না। কিন্তু এতে ত কথা ওঠবার কিছু নেই। তোমার বৌয়ের অন্ত্র্যেও ত সে দেখেছিল। কই, তাতে ত কোন কথা হয় নি ?

কে বলেছে তোরে কথা হয় নি ? তুই জানিস কিছু ? কিন্তু কি বলে তুই রাজী হলি সাবি ?

রাজী হলাম ? কিসে রাজী হলাম ? তার বাড়ী কাজ করতে।

অবাক হয়ে চেয়ে রইল সাবি। তোমরা কি জ্যান্ত মাছে পোকা পাড়াও পঞ্চা। আমি ত কই কিছু জানি নে। কেডা বলেছে এ কথা ?

সাবির এতখানি অভিযোগে পঞ্ কিন্তু একটুও দমল না। জানিস নে, আর হুদিন পরে জানবি। নইলে ঘর বয়ে তোরে দেখে গেছে, ওবুধ দিয়েছে, অত দয়ার শরীল ওদের নয় রে। ওরা একটা উব্গার করলে সাতপুরুষ ধরে থিছমং খেটে ওদের দেনা মেটে না। আর তুই অত সহজে পার পাবি ভেবেছিস্ ? সে উঠে দাঁড়াল, বোধ হয় চলে যেতে। যাবার আগে বলল, আমারে নিয়ে অনেক কথা ওঠবে। কিন্তু মনে জানিস, তোর ভালর জন্তেই আমি এয়েলাম আর দয়াবুড়ী ছাড়া আপনজন এ গাঁয়ে তোর আছে। বুঝলি ?

পঞ্ছলে যায় দেখে সাবি তার কাপড় ধরে টানল। দোহাই পঞ্দা। তুমি রাগ করে যেয়ে। না। তুমি রাগ করে থাকলে আমার আর গতি নেই। তোমার ছটি পায় পড়ছি। সাবি ঝর ঝর করে কেঁদে ফেলল। পঞ্চ মান, অভিমান, লজ্জা, ভয় এককালে সরে গিয়ে তার ভেতরকার খাঁটি স্বরূপটা সঙ্গে সঙ্গে বেরিয়ে পড়ল। আমি রাগ করে থাকব না, তোর ভয় নেই। তোর জন্মে আমি পারি নে কি ? তুই নির্ভয়ে থাক। যে যা বলে বলুক। কারুর দোরে তোরে যেতে হবে না। তুই ছয়োর বন্ধ কর, আমি চললাম। আর একটু দ্যাড়াও। সাবি পঞ্কে বাধা দিল।

আবার কি বলবি ?

হয় দয়া দিদিমার বাড়ীতে আমার থুয়ে এস নয়ত তারে ডেকে ছাও।

কেন? এই ত বললি, তারে ডেকে আর ধাষ্টামো করে কাজ নেই। কেন ? একলা থাকতে পারবি নে ?

একলা ? এ্যাদিন ত একলা ছেলাম। মরা মেয়ে বৃকে করেও রাত কাটিইছি। কিন্তু আর সে সাহস হয় না। পঞ্ বৃৰল, সাবির ভয় নিতান্ত মিছে নয়।

আচ্ছা চল, দেখি বুড়ী কি বলে।

किन्न चित्रीयात्मक जाकाजाकि करत्र वस्त्र स्मा द्वान ना,

এমন কি একটা সাড়াও দিল না, হজনেরই ভখন ব্রুতে বাকী রইল না, সাবির শেষ আশ্রয়টুকুও চলে গেছে।

দীন হ:খী হলেও সাবির বংশগৌরবের মূল শিকড়টা অনেকদ্র পর্যান্ত হয়ত বিস্তৃত ছিল। তাই দয়াবৃড়ীর অবহেলা সহা করেও তার অকলক স্বভাবেব কাছেই সে শেষ পর্যান্ত ধর্ণা দিয়ে পড়ল। দিদিমা গো। তুমি মিছিমিছি আমার ওপর রাগ কর না। পঞ্জা, তুমি বাড়ী যাও। আমি এই দোর গোড়াতেই পড়ে থাকব।

না সাবি, তা হবে না। তোরে আমি এভাবে ফেলে থুয়ে কেভে পারব না। সাবির হাত ধরে তাকে টেনে তুলল পঞ্ছ। ভারপর জার গলায় বোধ হয় দয়াকে শুনিয়েই বলল, আমারও ঘর ছয়োর আছে, বাপ মা আছে, সেখানে তোর একটু জায়গা হবে। আর ভাববার সময় নেই সাবি, চল।

একরকম জোর করেই নিজের বাড়ীতে সাবিকে নিয়ে চলল পঞ্।

8

পঞ্ আর সাবি যখন পঞ্র বাড়ী এসে পৌছুল, আষাঢ়ের সন্ধানী রাত তখন প্রায় শেষ হরে এসেছে। ভাল করে ভেবে দেখবার মত মনের সহজ অবস্থা না থাকলেও সাবি অস্ততঃ রাভটুরুর মত পঞ্র ব্যবস্থা মেনে নিয়েছিল। দয়া যে ভাকে এ ভাবে প্রত্যোধ্যান করবে, এটা ভার স্বপ্নেরও অগোচর ছিল। কিছ শুধু পরের খেয়ালের ওপর নির্ভর করে অনাত্মীয়ের আশ্রুরে এসে দাঁড়ান যে কি জিনিস, সেটা বেশ ভাল করেই বুঝল সাবি চলেরের বাড়ীর দোরগোড়ায় এসে। নিজে কোন কথা বলা দ্রের কথা, পঞ্ পর্যন্ত যখন কিছুক্তর চুপচাপ দাঁড়িয়ে রইল, ভেকে বাপ মায়ের ছুম ভাসাতে

পর্যান্ত সাহস করল না, সাবির মনে হল, যা হয় হবে, সে নিজের বাড়ীতেই ফিরে যাবে। কিন্তু সাবির ভাগ্যনিয়ন্তার হয়ত তাকে নিয়ে একটু কৌতুক করবার সথ ছিল। তাই নিজেরা উপযাচক হয়ে পরিচয় পাড়বার আগেই চন্দর জেগে উঠল।

ওঠানে দেঁড়িয়ে কেডা র্যা ?

পঞ্র মায়েরও শেষরাতের পাংলা ঘুম ভেক্সে গেল। কিছে চন্দেরের পর্য্যবেক্ষণ শক্তির ওপর তার ষথেষ্ট বিশ্বাস ছিল না বলেই হয়ত ধমকে উঠল।

কেডা আবার দ্যাড়াবে। শুয়ে শুয়ে ভূত দ্বাখছ না কি !
কিন্তু ভূত যখন সত্য সত্যই পঞ্চুর গলায় সাড়া দিয়ে আত্মপ্রকাশ
করল, ত্বজনেই তখন বিছানা থেকে উঠে বসল।

ফিকে অন্ধকারের সঙ্গে ক্লান্তবর্ষণ মেঘের ছারা তখনও জমাট হয়ে ছিল। চন্দরের ঘোলাটে চোখে ছটো মান্তবের চেহারা ঠিক ধরা পড়ল না। পঞ্চুর মা বলল, কেডা? পঞ্চা? কি হয়েছে? ওঠানে দেঁড়িয়ে কেন? দিতীয় জিজ্ঞাসাতেও পঞ্চু উত্তর দেবার মত ভাষা খুঁজে পেল না। সঙ্গে ও কেডা? এ জিজ্ঞাসাটাও পঞ্চুর মায়ের!

আমি সাবি, খুড়ী, বড্ড বিপদে পড়ে তামাদের বাড়ী এইছি।

কেডা, সাবি ? তোর আবার কি বিপদ হল রাত তুকুরে ? চন্দরের জিজ্ঞাসায় আর যাই থাক, প্রসন্নতা ছিল না। পঞ্চর অবস্থাসন্ধট বেশ জটিল হয়ে উঠল। বাপকে যে কোনদিন ভয় করে নি, এক কথার বদলে দশ কথা শুনিয়ে দিয়েছে, আছু সেই বাপকেই তার বাদের মত ভয়াবহ মনে হল। চন্দর কি বিছবিজ করে বল্লল ঠিক বোকা না গেলেও, তার মনের ভাবটা বুবাতে কারুর বাকী থাকল না।

পঞ্র মা কিন্তু আর চুপ করে থাকতে পারল না। ব্যাপারটা যাই হক না কেন, এভাবে চুপ করে থাকলে কোন কিছুই বোঝা বাবে না। তা দেঁড়িয়ে রইলি কেন? ইদিকে আয়। পা ধুবি ত ধো। বার-কলসিতে জল আছে। দেশলাইয়ের কাঠি ঠুকে লম্প জালল পঞ্র মা। আহা হা ওঠানে বসছিস্ কেন মা? নজ্জা কিসের? আয়, পা ধুয়ে আয়। সাবিকে হাত ধরে পা ধুইয়ে আনল পঞ্র মা।

সঙ্কটের প্রথম পর্য্যায়টা যে এত সহজে কেটে যেতে পারে, একথা যদি একটু আগে গাঁয়ের জাগ্রত দেবতা— বাবা বুড়ো শিব, সাবি আর পঞ্র সামনে মূর্ত্তি পরিগ্রহ করে জানিয়ে দিতেন, তা হলেও কেউ বিশ্বাস করত না। পঞ্চু তাড়াতাড়ি পা ছটো ধুয়ে ফেলে সটান ঘরের ভেতর চলে গেল।

চন্দেরের এ সব কোন দিকেই লক্ষ্য ছিল না। সদ্ধ্যা রাত্রের আলোচনার পরিণতি যে রাতারাতি এই ভাবে এসে দাড়াবে, বলা নেই, কওয়া নেই, ভরযুবতী পরের ঘরের বিধবা মেয়েটাকে গাঁ শুদ্ধ লোকের চোখের ওপর নিজের ঘরে এনে তুলতে পারে পঞ্চু, তার ছেলে হয়ে, চোখে দেখেও এত বড় অসম্ভব ব্যাপারটা তার ঠিক বিশ্বাস হচ্ছিল না। ইদানিং পঞ্চু আর সাবিকে সন্দেহ করত চন্দর। সেই সঙ্গে আরও বৃশ্বতে পারত এই জন্মই নিজের স্ত্রীর সঙ্গে ঠিক বনিয়ে চলতে পারছে না পঞ্চু।

পরিচয় দিতে গিয়ে যত না কথা বলল সাবি, চোথের জল ফেলল তার চেয়ে অনেক বেশী। নিভাঁজ তৃঃথের পরিচয়। আর সেই সঙ্গে ওতপ্রোতভাবে জড়িয়ে ছিল স্ত্রীজাতিসিদ্ধ আত্মসম্মান বজায় রাখবার আপ্রাণ চেষ্টা। বলা বাহুল্য কথা হচ্ছিল সাবি আর পঞ্র মার মধ্যে। শেষ পর্যাস্ত চন্দর আর চুপ করে থাকতে পারল না।

সবই ত বোঝলাম সাবি। কিন্তু এখেনেই বা তোরে রক্ষে করবে কেডা ? নিজেও মরবি, আমাদেরও মারবি। পঞ্র মার আর সহা হল না। বলল, সব কথা ভাল করে না শুনে কথা কও কেন বলত ?

চন্দর আরও রেগে গেল। কথা বলি কি সাধ করে ? ভোদের রীত দেখে বলতে হয়। তিনকাল গিয়ে এককালে ঠ্যাকল, অমন অনেক ছাখলাম। সোমত্ত ব্যাওয়া বিধবা ঘরে পুরে পুরে ভার ম্যাও সামলান কি চাডিডখানি কথা না কি ?

তা হলে রাতটা পোয়াক, তারপর না হয় গলায় হাত দিয়ে বাড়ী থেকে বের করে দিয়োখুনি। রাতটায় আর তেড়িয়ো না। শেয়াল কুকুরে ছিঁড়ে থেলেও ওর নিজেকে রক্ষে করবার ক্যামতা নেই। চোখের মাথা থেয়েছ, না ? ওর শরীলভার দিকে তাকিয়ে ছাখ দিনি, কি আছে ওতে ? থাকলই বা ছদিন, একটু সেরেম্বরে যা হয় করবেখন।

চন্দরেরও যে দয়ামায়। ছিল না এমন নয়। তবে পঞ্কে সে
মাধারণ ছলের ছেলের মতন কোনদিনই ভাবে নি। তাই তার ছেলে
হয়ে সে পরের মেয়েকে নিয়ে চলাচলি করবে, হয়ত বউ থাকতেই
নিকে করে মরে তুলবে, নয়ত আলাদা ঘর বেঁধে দিয়ে প্রকাশেই
তাকে নিয়ে বাস করবে, দীর্ঘদিনের অভিজ্ঞতায় এরকম বহু
অনাচারের শ্বৃতি একাঙ্গী হয়ে মিশে আছে বলেই সাবির ছ্ঃধের
প্রকৃত রূপটা তার চোখে পড়ে নি।

চেয়ে দেখল চন্দর, সাবি কান্নায় একেবারে ভেকে পাড়েছে। অভ্যন্ত শীর্ণ চেহারা, ভার ওপর ভভোধিক জীর্ণ কাপড়, জারগায় জায়গায় ছেঁড়ার ওপর গেরো বাঁধা, চিমটি কাটলো মন্নলা ওঠে। ভারই অপরিসর বিস্তারের ভেতর দিয়ে দেখা যাচেছ সাবির বুক পিঠের পাঁজরাগুনো একটার পর একটা। রুক্ষ চুলগুনো মুখের ওপর ছড়িয়ে পড়েছে। চন্দর নরম হয়ে এল।

না, না। সে কথা কেন বলব ? বলছেলাম কি, দয়ারে যে ঘেটিয়ে এল পঞ্চা, কাল সকালে আর পাড়ায় কেউ কান পাততে পারবে ? ওরে ত আমি চিনি। লোকের উব্গার করতেও য্যামন, আবার পেছনে নাগতেও তেম্নি। বয়েসডা যে তোর খারাপ সাবি, তা নইলে আর কথাড়া কি বল ?

কথাটা যে কি সাবি এতদিন ভেবেও ঠিক করতে পারে নি। আমিও ত তাই বলছিলাম চন্দর কাকা, দয়াদিদিমারে ভোসর। একটু বুঝিয়ে বল।

এইবার ঘরের ভেতর খেকে কথা বলল পঞ্চু, হাঁা, বুঝিয়ে বল, রমাপতি ডাক্তারের কাছে ঘূষ খেয়ে যেন তোরে তার ঘরে তুলে ছায়। জ্বানতে আর কিছু বাকী নেই। ভারী উবগারী মাউই রে!

ছিঃ, পশুদা, কারে কি বলছ তুমি ? দয়াবুড়ীরে এ দেশটার লোক কেডা না চেনে ? ঘর থেকে বাইরে এল পঞ্চ।

দেশের লোক চিমুক আর না চিমুক, তুই তারে এখনও চিনিস নি সাবি। নইলে আমারে তোর বাড়ীতে দেখলে সে জলে মরে, কই, ডাক্তারকে ত সে রকম ভাবে না ? নিজের জাতের লোককে সে বিশ্বেস করে না, আর বড় লোকের বেলা চোথ বুজিয়ে থাকে, এ যে কোনদিশী সতীগিরী, সেই জানে আর তুই জানিস। ইচ্ছে হয়়, ছুই বাড়ী চলে যা। আমারে ক্যে গাল্মন্দ করলে সে আবার তোর কাছে যাবে। তারপরে যদি কিছু হয়, মাধা খুঁড়ে মরলেও এ শক্ষারাম আর যাছে না।

ছাই হবে পঞ্চা। কাল সকালেই আমি চলে বাব। আমারে

দেখতে হবে না কাউর। আমি যেমন করে পারি চালাব। কত ছঃখে যে কথাটা বলল সাবি, পঞ্চু বা চন্দর ছজনের একজনও ঠিক বুঝল না।

পকুর মা শেষ পর্যান্ত অসহিষ্ণু হয়ে উঠল। পঞ্চা, তুই চুপ কর। তোমাদের কিছু ভাবতে হবে না। আমি যখন রইছি, গতরে খেটে খাচ্ছি, খাওয়াচ্ছি, ওর ছডো পেটের ভাত আমি দিতে পারব। সাবি আমার পাশে এসে শুয়ে পড় ত মা। পঞ্চা, তুই শুগে যা। সাবিকে নিজের কাছে টেনে নিল পঞ্র মা।

মাজ সারাটা রাত সাবিকে নিয়ে লোফালুফি করেছে তার অনৃষ্ট। পঞ্ মার দয়ার শুভেচ্ছার ধাকায় তার শরীর মন একেবারে অসাড় হয়ে পড়েছিল। পঞ্চুর মার বলিষ্ঠ আশ্বাস পেয়ে তার কোলের মধ্যে মুখ শুঁজে ছোট মেয়ের মত ফুঁপিয়ে কেঁদে উঠল সাবি।

পঞ্র ম। বলল, তুই চুপ কর সাবি। যদি আমার পেটের মেয়ের ঐ রকম কপাল পুড়ত, তারে কি ভেসিয়ে দিতে পারতাম ? শুনে সাবি ত দ্রের কথা, পঞ্র পর্যান্ত চোখছটো জলে ভরে উঠল। তাড়াতাড়ি ঘরে গিয়ে শুয়ে পড়তেই পঞ্র মনে হল, ভাবনা, চিন্তা, লজ্জা, গ্লানি বলতে আর কিছুই কোনখানে খুঁজে পাচ্ছে না। সে ঘুমিয়ে পড়ল।

ঘুম ভাঙ্গল পঞ্চুর সাবির ডাকে।

পঞ্চাওঠ। কি ঘুম গোতোমার ? ঘুমিয়ে ঘুমিয়ে কি নড়াই কর নাকি ?

কদিন অবিশ্রান্ত বৃষ্টির পর আজ নতুন রোদ উঠেছে সকালে। চন্দর কাজে বেরিয়েছে, পঞ্র মা রোজই বেরয়। পঞ্র মারের একখানা সাড়ি পরেছে সাবি। ছগ্গা, ছগ্গা।

তুমি একটু বাইরে যাও পঞ্চা, আমি ঘরটা একটু পরিষ্কার করি। ও থাক, তোর শরীল অসুখ, তুই পারবি নে!

দেখি পারি কি না। মা গো! কি ঘরদোরের ছিরি! তোমার বউ কি নোংরা পঞ্চা! ঘরখানা একটু গুছিয়ে থুয়েও যায় নি!

বউয়ের ঘাড়ে অপবাদটা পড়লেও, আসলে এর জ্ঞ্য দায়ী

সাবি বলতে লাগল, খুড়ী বুড়োমামুষ; তার ওপর সাতবাড়ীর কাজ। ইদিকে তোমাদের ভাতজল আছে। একলা মামুষ আর কত পারবে? হাঁড়ি, কলসি, ছেঁড়া চেটাই, তুলোবেরুন বালিশ, তামাকের গুল, কয়লা, ছাই চারিদিকে ছড়ান। চালের আড়া থেকে একখানা মাছধরা জাল লম্বা করে টাঙ্গান। আঁসটে গদ্ধ আসছে তার থেকে। মাছধরা ঘুনী তু তিনটি ওপর ওপর সাজান রয়েছে এক কোণে। একদিকে আছে কতকগুনো বাঁশের কাঠি সরু সরু করে চাঁচা, পাশেই একবোঝা চেঁচাড়ি পড়ে রয়েছে। পঞ্চু বাইরে চলে গেল। আধঘণ্টাখানেক পরে ফিরে এসে যা দেখল, তাতে সে নিজের চোখকেই ঠিক বিশ্বাস করতে পারল না। যতদূর সম্ভব পরিপাটি করে ঘরটা সাজিয়েছে সাবি। এত আবর্জনা যে এভাবে শৃত্বলাবদ্ধ হয়ে তার মত অগোছাল লোকের চোখেও এত ভাল দেখাতে পারে, আজ এই প্রথম বুঝল পঞ্চু।

এ তুই করেছিস কি সাবি ? সপ্রশংস দৃষ্টিতে সাবির দিকে চাইল পঞ্ ।

কি আবার করলাম ?

क्षाम् करत এकि। निःश्वाम स्कल हूल करत तरेन पक्।

ঘরের ভেতরের ময়লাগুলো ঝাঁট দিয়ে একসঙ্গে জড় করে একটা ঝুড়িতে তুলতে তুলতে বলল সাবি। বউ কবে আসছে পঞ্চা ! দ্যাড়াও, দ্যাড়াও, কি চাই তোমার ! তামাক ! আমি সেজে দিছিছ। অনেক কণ্টে ঘরটা গুছুলাম, এক্থুনি নোংরা কর না। এ রকমের নিবেধ বউয়ের মুখে কখন শোনে নি পঞ্ছ। দাওয়ার উপর উব্ হয়ে বসে সে সাবির তামাক সাজা দেখতে লাগল। ভাবতে লাগল, নিজের ঘর বাড়ী ছেড়ে এসে একদিনের মধ্যে পরেয় ঘর দোর নিজের করে নিল কি করে সাবি ?

কই বললে না ? কলকেয় ফুঁ দিতে দিতে জিজ্ঞাসা করল সাবি। কি ?

বউকে কবে আনছ ? সাবির রক্তশৃত্য মুখখানা হয়ত আগুনের আঁচ পেয়ে একটু লাল দেখাল।

মনে করছি, আর আনব না। হাত বাড়িয়ে কলকেটা নিয়ে অক্স দিকে মুখ ফিরিয়ে তামাক টানতে লাগল পঞ্চু।

কেন বৈরিগী হবে না কি ? মুখ টিপে হেসে নিজের কাজ করতে লাগল সাবি।

বউকে আর আনবে না বলে একটু রসিকতা করবার লোভ ছিল পঞ্চর। কিন্তু বিয়ে কর! বউকে ত্যাগ করবার ছন্মসঙ্কল্পে বিশ্বিত হওয়া দ্রের কথা, সাবি যখন হেসে পাল্টা রসিকতা করে বসল, পঞ্চর মন থেকে হাসি কৌতুকের হাল্কা ভাবটা আপনা হতেই কোথায় মিলিয়ে গেল।

ও বাড়ী একবার যাবি নে সাবি ? সবই ত সেখানে পড়ে রইল। যা রইল আমি গেলেও রক্ষে হবে না। ভাঙ্গা চালটা এ বর্ষায় আপনিই পচে নেবে যাবে। তা হলেও একটু খুঁ চিখাঁচা দিয়ে এ সন্টা খাড়া রাখতে হবে ত ? খুঁচি দিলে শুধু খড় নষ্ট হবে। একখানা ব্যাখারিও আন্ত নেই, সব পেড়ে ছাওয়া কি সোজা কথা ?

হুঁকোটা নামিয়ে রেখে সোজা হয়ে বসল পঞ্। তা হলে ত একবার দেখতে হয়। বরষার জল পেয়ে দেওয়াল গুনোও থাকৰে না। এখন কি তুমি দেখতে চললে না কি ? সাবি জিজ্ঞাসা করল। হাঁ, একবার দেখে আসি। তোদের ভাগের বাঁশঝাড় নেই সাবি ?

আছে, তবে ভাগ আছে কি না বলতে পারি নে। কিন্তু ভোমার হল কি বলত পঞ্দা? এত বেলায় উঠে না খেয়ে বর দেখতে বেরুচ্ছ ?

আমি এখন খাব না সাবি। রাত্তিরে ঘুম হয় নি, পেটটা ঠোষ মেরে রয়েছে। আমার ভাতকডা তুই খেয়ে নে।

সাবি একটু হাসল। তুমি আমায় বিদেয় করতে পারলে বাঁচ না পঞ্চা ?

পঞ্চু একটু লজ্জা পেল, জিজ্ঞাসা করল, এ কথা কেম ৰলছিল সাবি ?

তা না হলে নিজের বাড়া ভাত পরের মুখে তুলে দিচ্ছ ?

সাবির কথায় পঞ্চর বৃকের ভেতরটা চমকে উঠল। সাবিকে সে জার করেই নিজের বাড়ীতে এনেছিল। কিন্তু সেই ইচ্ছার মধ্যে সঙ্কল্পের দৃঢ়তার চেয়ে হঠকারিতার ঝোঁক যে কতখানি ছিল, সেটা সে বৃথতে পারল সাবি যখন দিখাশৃত্য মনে পরের আশ্রয় স্বীকার করে নিল। সাবিকে সে ভালবাসত, কিন্তু সে ভালবাসার আর এমন শক্তি ছিল না যার জােরে বিবাহিত জীবনের পর্বতপ্রমাণ বিক্লভা কাটিয়ে সে ভাকে সহজভাবে নিজের বাড়ীতে পাকা আশ্রয় দিভে

পারে। সাবিকে সে রক্ষা করতে চায়। চায় তাকে অযথা অপমান আর কলঙ্ক থেকে বাঁচিয়ে রাখতে। কিন্তু তা বলে নিজের স্থখান্তি ত নষ্ট করতে চায় না। তা হলেও এত সহজে প্রতিশ্রুতি ভাঙ্গাও চলে না। নিজের বাড়ীতে জায়গা দেবে বলেই না সে তাকে দয়ার কাছ থেকে জোর করে টেনে এনেছে।

বিবর্ণ মুখেই বলল পঞ্, না, না, তা কেন ? সত্যিই আমার খিদে নেই।

কেন মিছে কথা বলছ পঞ্চ। ? তেমোর খিদের খবর কি আমি জানি নে মনে কর ? রায়বাবুদের বাড়ী ছগ্যোপুজোর ভরপেট নেমন্তর খেয়ে এসে বাজী রেখে তুমি একসের চিঁড়ে আর এক হাঁড়ি দই খেয়েছিলে।

পঞ্র মনে পড়ল কথাটা। তর্কটা হয়েছিল সাবির স্বামী গনেশের সঙ্গে সাবির বাড়ীতে বসে। বিগত দিনের কথাগুলোর মধ্যে কিছুক্ষণ যেন ডুবে রইল পঞ্চ। তারপর—

হেসে বলল পঞ্চু, সে হল গিয়ে জেদের কথা।

হাঁ আর এটাও হচ্চে গিয়ে জেদের কথা। জান ত আমার জেদ খুব বেশী।

তোর সঙ্গে পারবার যো নেই। তা দে, কি দিবি ছাই।

দাওয়ার ওপর জল ছিটিয়ে কাঠের পিঁড়ি পেতে জায়গা করল সাবি। তারপর পঞ্চকে বসতে বলে, কাঁসার একটা বড় জামবাটিতে পাস্ত ভাত, গোটাকতক লঙ্কা আর থানিকটা মুন এনে তার সামনে নামিয়ে দিল। পঞ্চকে খেতে দিয়ে তার সামনে দেয়ালে পিঠ দিয়ে বসে পড়ল সাবি। অশক্ত শরীরে অনেকটা পরিশ্রম করে সে হাঁপিয়ে পড়েছিল। কি রে ? অমন করে রইলি কেন ? ও সাবি ! ভয় পেয়ে জিজ্ঞাস। করল পঞ্চ।

ও কিছু নয়, তুমি খাও। চোখ বুজিয়েই বলল সাবি। ভিরমি টিরমি যাবি নাকি বাপু? কেন তুই সকালে উঠে অভ খাটতে গেলি? খাওয়া ছেড়ে উঠে পড়বার উপক্রম করল পঞু।

উঠো না । ভয় কি ? কোনরকমে নিজেকে শক্ত করে পঞ্র ডান হাতখানা চেপে ধরল সাবি।

যে রকম তুই চোখ কপালে তুলে ঘাড় নটকে পড়লি, দেখে কার না ভয় হয় বল ?

খুব বীরপুরুষ ভূমি, এখন খেয়ে ছাও দিনি। তোমার সামনে শরীল খারাপ হলেও শোবার বসবার যো নেই, বেশ যা হক।

বা রে ! কখন আমি তোরে গুতে বসতে মানা করলাম ? পঞ্র মুখখানা অপ্রতিভ দেখাল।

মানা করবে কেন ? একটুখানি চোথ বুঞ্জিইছি ত কচি ছেলের মত আঁৎকে উঠলে। সত্যি ভির্নি গেলে কি করতে ? দেশ ছেড়ে পালিয়ে যেতে ত ?

আর কোন কথা না বলে ঘাড় গুঁজে থেতে লাগল পঞ্চ। রহস্তের ছলেও পৌরুষের অমর্য্যাদা সে সহ্য করতে পারত না। কিন্তু যদি একটিবারও চোখ তুলে চাইত, তা হলে দেখতে পেত সাবির চোখ ছটো জলে টল টল করছে।

বর্ষার জল পেয়ে নদীনালা, মাঠঘাঠ ছাপিয়ে উঠল। কিন্তু তার চেয়েও বেশী ঘুলিয়ে উঠল ত্র্গাপুর আর কৌতুকপুরের অবস্থা। মেঘের আসরেই আরও জমাট আসর বসল রমাপতির ডাক্তারখানায়।
রুগীপত্তরের ভীড় কম। দোকানের বেচা-কেনা নেই বললেই চলে।
ছু একজন নামজাদা দোকানদার, নিত্যই প্রায় রমাপতির অমুরক্ত
সহচর, ফতুয়ার পকেটে বিড়ির বাণ্ডিল নিয়ে বেঞ্চির উপর পাশাপাশি
বসল।

ত্ব একটা ধোঁয়া টোঁয়া ছাড় না হে ডাক্তার।

ঐ যে ঐ কোটোয় বিড়ি রয়েছে খাও। টেবিলের ওপর একটা কোটা দেখিয়ে দিল রমাপতি।

কালর ওপর শাদা কাপড়মারা ছাতাটা মুড়ে ঝাঁপ তুলে ঘরে ঢুকল হেলা। বাবু আসছেন।

কে মজুমদারবাবু ? কই ? রমাপতি নড়েচড়ে উঠল।

আগাগোড়া বর্ষাতি ঢাকা একটি মূর্ত্তি অন্ধকার থেকে ঘরের ভেতর এল।

কি বিষ্টি রে বাবা! বর্ষাতি খুলতে খুলতে ঘরের ভেতরের লোকগুনোর ওপর চোখ বুলিয়ে নিল ভূপতি মজুমদার।

বস, বস। তারপর বিষ্টু, পাঁচকড়ি, কি খবর সব ?

আজ্ঞে এই চলে যাচ্ছে একরকম আপনার আশীর্ব্বাদে। হাত কচলে উত্তর দিল বিষ্টু ঘোষ।

বস্থন দাদা। সামনের চেয়ারখানা দেখিয়ে দিয়ে কাঁচি সিগারেটের একটা প্যাকেট দেশলাই সমেত এগিয়ে দিল রমাপতি।

জলস্ত বিড়িছটো বেঞ্চির কাঠের ওপর চেপে নিভিয়ে দিল বিষ্টু আর পাঁচকড়ি।

বিষ্টু যাবে না কি ? পাঁচকড়ি উঠে দাঁড়াল। চল যাই। চললে কেন হে ? বস। মুখখানা বেঁকিয়ে গালের একপাশ নিয়ে সিগারেটের ধোঁয়া ছেড়ে বলল মজুমদার।

আজ্ঞে যাই। কাজকর্ম একটু দেখতে হবে। বিষ্ঠুও পালাবার কাঁক খুঁজছিল।

তোমার ত এবার পোয়াবার হে পাঁচকড়ি। পাটের দাম হু হু করে বাড়ুছে। বলল মজুমদার।

ও শেষ পর্যান্ত নেবে যাবে বাবু। কতকগুলো টাকা দাদন
দিইছি। এখনও পাট ভূ'ইয়ে। যে বর্ষা এবার, সব উঠলে বাঁচি।
শেষপর্যান্ত মূলে হাবাং না হয়।

আরে স্থদে বাড়ুক না হে। মহাজনের টাকা কি আর মারা পড়ে ? না বাবু। তা কি আর হয় সব সময় ? আজে পেরাত প্রণাম বাবু

বিষ্টু, পাঁচকড়ি বেরিয়ে যেতেই হেলাকে বলল মজুমদার, টুলটা নিয়ে ঐ ঝ'পটার কাছে বস্ হারামজাদা। সিগ্রেট খাবি ত ধর। নতুন একটা সিগারেট ধরিয়ে নিজের উচ্ছিষ্ট সিগারেটটা হেলার হাতে ছু'ড়ে দিল মজুমদার।

তারপর ডাক্তার গুডিভ্। শিকার যে ফস্কে গেল। রমাপতির দিকে চেয়ে চোখ টিপে টিপ্পনী কাটল মজুমদার।

শিকার আর ধরলাম কোথায় দাদা, যে ফস্কাল। কথাটা কানে তুলল না মজুমদার। বলল, জানতাম ও বাগাতে পারবে না। ভায়া, তোমরা ডালে ডালে চল, ত আমি চলি পাতায় পাতায়।

দাদার যেমন কথা। স্থানরীই বলুন আর যুবতীই বলুন, আমাদের কাছে পচা মড়া। জান পহচান হয়, হয়ত জ্বরে ঠক ঠক করে কাঁপছে, নয়ত ভেদবমি হয়ে মুখখানা শুকিয়ে আম্সি মেরে গেছে। মাথা চুলকে ওষুধ ঠিক করব, না ভাবে গদগদ হব।
ভূপতি মজুমদার কিন্তু অত সহজে ছাড়বার পাত্র নয়। ও ত হল
রোগের সময়কার কথা। তারপর যখন রোঁয়া কাটিয়ে খাসা
তাজা হয়ে ওঠে, তখন বোধ হয় বছর বিউনি, অমুলে রুগী ঘরের
গিন্নীটির চেয়ে বেশ ভালই লাগে। কি বল ?

সাবির কথা বলছেন ! আমার বাড়ীর অবস্থা ত জানেন। কোন মন্দ উদ্দেশ্য নিয়ে আমি তাকে বাড়ীতে কাজ করবার কথা তুলিনি।

মন্দ উদ্দেশ্য! রাম কহ! বরং ভদ্র মহিলাটি দিন কতক বেঁচে যেতেন। ছদিন হাঁপ ছেড়ে বাঁচতেন। উদ্দেশ্য যথার্থ ই মহৎ, তবে পাত্রীটি ঠিক চিনতে পারনি ভায়া।

রমাপতি চুপ করে গেল। মজুমদার আপন মনেই বলতে লাগল। পঞ্চার সঙ্গে ওর অনেকদিনের ভাব। কেমন নয় রে হেলা ? রমাপতির মুখের ওপর একটা চোখ রেখে আর একটা চোখে হেলার দিকে চেয়ে জিজ্ঞাসা করল মজুমদার।

ভাব বলে ভাব। একেবারে আটাকাঠি। গণশা শালা থাকতেই মাখামাখি। ঐ জন্মেই ত পঞ্চার বোয়ের সঙ্গে এক লহমাও বনে না।

ছোট লোকের কিন্তু অত আম্পর্দ্ধা ভাল নয় দাদা। বউ থাকতেই আর একটা মাগী নিয়ে গিয়ে ঘরে তুলল, এগুনো কি ভাল ? রমাপতির উত্তেজিত মুখের দিকে চেয়ে একটু হাসল মজুমদার। তোমরা যা ভাবছ, তা নয়।

কি নয় ? রমাপতি জিজ্ঞাস। করল। ভূপতি মজুমদার বলল, ছোটলোক যদি না বুঝে কোন কাজ করে, সেইটেই হয় তার ছোটলোকমি। এতে সে ভদ্দরলোকের মাথায় জুতো মারল। অপমানবিদ্ধ মুখখানা কুঁচকে বলল রমাপতি, ভদ্দরলোকের মাথায় জুতো মারল কিসে ?

কিসে ব্ঝতে পারছ না ? তুমি যাকে বাড়ীতে আনবে মনে করলে, তাকেই সে বেমালুম নিজের ঘরে তুলল।

রমাপতির মুখখানা রাঙা হয়ে উঠল। তা হলে আপনি ভুল শুনেছেন বলতে হবে। আমি কোন কথাই বলিনি। এমন কি এ নিয়ে সাবির সঙ্গে আমার কোন কথাই হয়নি। কিরে হেলা ় তুইই বল্না। হেলাকে সেই বরং বলেছিল, ডাক্তারবাবু আমার যা উপকার করেছেন গতরে খেটে আমি শোধ করব।

মজুমদার হেলাকে জিজ্ঞাস। করল, কি রে হেলা, তাই নাকি ? আজ্ঞে হুজুর, যথাথ কথা।

টেবিল ল্যাম্পের কম্পমান শিখায় মনে হল মজুমদারের ফর্স । মুখখানা কাল হয়ে উঠেছে।

বস্তুতঃ সাবির ব্যাপার নিয়ে অনেকদিন থেকে একটা আক্রোশ ছিল মজুমদারের মনে। অভিভাবকহীন, নিঃসম্বল বিধবার কাছে তার আবেদন নিক্ষল হয়েছিল একদিন, তারও মূলে ছিল এ পঞু। সাবির অস্থুখের স্তুর ধরে রমাপতিও যে শেষ পর্য্যস্ত জড়িয়ে পড়বে, এ জিনিসটা সে প্রথম থেকেই অমুমান করেছিল। তারপর হেলার মুথ থেকে যেদিন শুনল রমাপতির গড়াপেটা উদ্দেশ্যকে বেকাঁস করে দিয়েছে সাবি, পঞুর কাছে সে মনে মনে হার স্বীকার ত করলই, অধিকন্তু সমাজজীবনের অত্যন্ত নিম্নস্তরের এই প্রাণীগুলির স্বচ্ছন্দ জটিলতাশ্র্য আচার ব্যবহারের তুলনায় নিজেকে অত্যন্ত অসহায় বলেই তার মনে হল।

মজুমদার বলল, আচ্ছা হেলা। ধর পঞ্চা যদি সাবিকে নিকে

করে বউয়ের সঙ্গে এক বাড়ীতে থাকে, এ নিয়ে তোদের সমাজে কোন গোলমাল হবে না ?

গোলমাল আবার হবে না ? তবে সামনে কেউ কিছু বলবে না। সব আড়ালে গুজ গুজ করবে।

দেখলে ডাক্তার ? আবার আমাকেই তুমি বলছিলে শাসন করতে! একি চুরি ডাকাতি করেছে যে ধরে এনে ছুঘা জুতিয়ে দেব ?

বেশ! আপনারা কিছু না করেন, আমি কিন্তু ছাড়ব না। ওষুধের দাম আর আমার ফির সমস্ত টাকা আমি পঞ্চার ঘাড় ধরে আদায় করব। অত যখন দরদ, তখন টাকাও দিক। রমাপতির কথায় সায় দিয়ে বলল হেলা, নিশ্চয়! দেক ট্যাকা। দেখা যাক্ বাছাধনের কত মুরোদ।

তুই থাম রে শালা। সব বুঝিস্ তুই। দেখ ডাক্তার, তুমি অবশ্য তোমার পাওনা চাইতে পার; কিন্তু তাতেও বিশেষ স্থবিধে হবে না।

কেন ? রমাপতি জিজ্ঞাসা করল।

তুমি মনে করছ তুমি তাগাদা করবে, আর সে দিতে পারবে না।
তা হলেই তুমি তাকে জব্দে ফেলবে। আমার কি মনে হয় জান ?
সে তোমার পাই পয়সাটি মিটিয়ে দেবে। বলেই আপন মনে মাথা
নাড়তে লাগল মজুমদার।

আমার টাকা পেলেই হল। হাত নেড়ে বলল রমাপতি। ওটা ত হল শেষ কথা ডাক্তার। সত্যিই ত তুমি টাকাটা পাবে বলে খরচ কর নি ?

রমাপতি আর তর্ক করল না। মজুমদার আবার বলল, তোমরা

হয়ত মনে করছ, চালে খড় জোটে না, এক কথায় অতগুনো টাকা সে কি করে দেবে ? কিন্তু আমি জানি সে টাকা দেবে। ইচ্ছে করলেই সে টাকা যোগাড করতে পারে।

তা চুরি ডাকাতি করলেই টাকা যোগাড় হবে। এ আর বেশী কথা কি ? রমাপতি বলল।

তা করলে কি এতদিন সে বাইরে থাকতে পারত ? পুলিশের খাতায় ওর নাম উঠে গেছে। আর হেলাও কত ঘুরেছে ওর পেছনে।

হেলা আর চুপ করে থাকতে পারল না। তা হুজুর যদি মনে করেন, তাকে বাঁধতে কতক্ষণ ?

না রে বেটা তা নয়। ছু হাতে রগ টিপে মজুমদার কি খানিকটা ভেবে নিল। এই হেলা, এখানে বসে আড্ডা দিচ্ছিস, আজ আর বৃঝি চৌকি হাঁকতে বেরুবি নে। দিব্যি বাদলা পেয়েছিস। মাচার স্থাথে বেড়াল ঘুমোয়, কেমন না রে বেটা ? মজুমদার উঠে দাঁড়াল। হেলা এ সঞ্চেত বোঝে, অতএব সেও উঠে দাঁড়াল।

কিছু মনে কর না ডাক্তার। তোমাকে ভালবাসি, ছটো ঠাটা বিদ্রূপ করি, বুঝলে না ?

আজ্ঞে না, মনে করবার কি আছে ? এর মধ্যেই চললেন ? এখনও রাত বেশী হয় নি।

না হে। আকাশের গতিক ভাল নয়। একটু ধরণ করেছে। এই বেলা সরে পড়া যাক। হেলাকে আগে নিয়ে মজুমদার ডাক্তার-খানা থেকে বেরিয়ে পড়ল।

বৈঠকখানায় এসে কলকেয় আগুন দিয়ে ফুঁ দিতে লাগল হেলা। মজুমদার ইজিচেয়ারখানায় বসে তাকে কাছে ডাকল।

কেমন শুনিয়ে দিলাম ডাক্তারকে। আমি যেখানে হেরে

.4

গেলাম, সেখানে উনি গেছেন ডাল গলাতে। বেটার আম্পর্দ্ধা দেখ একবার!

সে কথা আর বলতে বাবু। ও মুই গোড়া থেকেই জানতাম। বাব্র দোড়ডা একবার দেখে নেলাম। পেছন ফিরে অস্বীতামাকের কলকেয় গোটাকতক টান দিয়ে গড়গড়ার ওপর বসিয়ে দিল হেলা। মজুমদার গড়গড়ায় টান দিতে লাগল।

সেই জন্মেই বৃঝি ছদিন নাচিয়ে নিলি ওটাকে ? বেটা শয়তা-নের ধাড়ী একেবারে। নিজের প্রশংসা শুনে হেসে গড়িয়ে পড়ল খেলা। নাচাব না হুজুর ? ডাক্তারডা কি কম না কি ভাবেন ? সাবিরে দেখতে গিয়ে কি কম কীত্তি করেছে ওইতি ? নলটা মুখ থেকে সরিয়ে নিয়ে হেলার মুখের দিকে চাইল মজুমদার।

দেখতে গিয়ে আবার কি কীর্ত্তি করল ?

হেলা বলল, বলে 'ধর্মের কল বাতাসে নড়ে।' পড়বি ত পড় তারা বাগদির চোখে।

সত্যি করে বল্ হারামজাদা। মিথ্যে বলবি ত জ্যান্ত তোর ছাল ছাড়িয়ে নোব। এ রমাপতি ডাক্তার পাস্ নি। ইজিচেয়ারের ওপর সোজা হয়ে বসল মজুমদার।

মনিবের এ জাতীয় ঝাঁঝের সঙ্গে পরিচয় থাকলেও, হেলার মুখখানা শুকিয়ে উঠল। কিন্তু নির্কিচারে কুৎসা আর মিথ্যা রটনার নিয়মিত অভ্যাসে তার জিভ এতটা ধারাল হয়ে উঠেছিল য়ে, মজুমদারের কথার সফাই দিতে একটুও বাধল না। হুজুরের কাছে যদি মিথ্যে বলে থাকি, আমার জোড়াবেটার মাথা খাব। তারা নিজের চোখে দেখেছে—ডাক্তার আর সাবি একসঙ্গে শুয়ে আছে।

তোর গুষ্টির মাধা। তখন ত তার বেহুঁস জ্বর।

আজে এ জর অবস্থাতেই বাবু।

হুঁ। এবার মজুমদারের মুখ দেখে অন্তরাত্মা শিউরে উঠল হেলার। এ কথাটা না বললেই সে ভাল করত। অনেক করে সাহস সঞ্চয় করে আবার বলল হেলা। এতে আর কি বাহাত্রী আছে বাবু। ও ত সম্মাই পারে।

দূর্, দূর্। বেটা একেবারে জানোয়ার রে। ছিঃ ছিঃ। তা পঞ্চা বেশ দাওয়াই দিয়েছে। কি বলিস্? নলটা আবার মুখে তুলে নিল মজুমদার।

সে কথা আর বলতে, মুখ পুইড়ে দিয়েছে একেবারে।

চুলোয় যাক ও কথা। মজুমদার আপন মনে তামাক টানতে লাগল। কিন্তু নিস্পৃহতার ভাবটা বেশীক্ষণ বজায় রাখতে পারল না। হেলাকে জিজ্ঞাসা করল, পঞা তা হলে এবার সাবিকে নিয়ে মাতবে ?

মাতবে কি হুজুর, ও ত মেতেই আছে। বলে সেধো ভাত খাবি, না আঁচাব কম্নে ?

ও। বেটা আমার কথার ধুকড়ি। তোর যত কথা তার সিকির সিকিও যদি কাজ থাকত, তা হলে বুঝতাম। জায়গায় ধায়গায় কাদা মাখা ডান পাটা হেলার কাঁধের ওপর তুলে দিল মজুমদার।

ছেলেবেলায় পঞ্চার সঙ্গে অনেক মিশিছি হেলা। তোর চেয়ে তাকে আমি ঢের বেশী চিনি। হেলার কাঁধ থেকে পা সরিয়ে নিয়ে চেয়ারের ওপর দেহটা এলিয়ে দিল মজুমদার।

সাবির সঙ্গে তার যত ভাব থাক, নিজের বউকেও সে কম ভাল বাসে না। সেদিক দিয়ে সে অনেক ভদ্দরলোকের চেয়েও ভাল। তুমি বেটা গাবের ঢেকী, তুমি মনে করছ সাবিকে পেয়ে সে বউকে ভাসিয়ে দেবে। হেলাকে উদ্দেশ্য করে বললেও এটা মজুমদারের নিজস্ব চিস্তা।

সে ভাসাবে কেন বাবু, বউডোই নিজে ভাসবে।

ওঃ। বেটা একেবারে গণকঠাকুর এয়েছেন রে। বউডোই নিজে ভাসবে। উনি খড়ি পেতে বসে আছেন।

জাতি হিসাবে হীন হলেও,বৃদ্ধিতে মোটেই হীন ছিল না হেলা।
সময় বুঝে সে মজুমদারের প্রচ্ছা পাপচিন্তার পর্দাগুনোর ওপর
আঙ্গুল বুলিয়ে গেল। যদি বিশ্বেস করেন হুজুর, তা হলে বলি, না
জেনে ও কথা আমি বলিনি। তুই কি জানিস বেটা । মজুমদারের
চোখছটো চক চক করে উঠল। হেলা বলল পঞ্চার সঙ্গে একদণ্ডও
বনে না বউডোর। নিজের কানে গুনেছি চৌপর রাত তুই থুলি মুই
থুলি করে ঝগড়া করছে হুজনা।

তুই কি রাভিরে ওর ঘরের কানাচে বসে থাকতিস্ নাকি?
হেলা কোন উত্তর দিল না। শুধু সমস্ত দাঁতগুনো বের
করে জানিয়ে দিল সজুমদারের এই অন্থমান সত্য। সজোরে
হেলার পিঠ চাপড়ে দিল মজুমদার। ভেলা মোর বেটা রে! বেটা
বোকা হলে কি হয়, বৃক্তি আছে। হেলা বলতে লাগল, সাবির
রংটাই শুধু ফর্সা। নইলে আর কি আছে? মাস বেচে খেয়েছে।
বেরসকাঠ। পঞ্চা শালার যেমন নজর। অমন বউ ফেলে ঐ হাড়ের
বোঝা নিয়ে পড়ল।

পঞ্চার বউ বুঝি দেখতে শুনতে ভাল, না র্যা ? হেলা আবার হাসল, আজে হুজুর ত দেখেছেন। দেখিছি বলে কি মনে করে বসে আছি না কি রে শালা। আজে রংটা বাদ দিলে সাবি তার কড়ে আঙ্গুলেরও যুগ্যি নয়।
যেমন মুখচ্ছিরি, তেমনি গড়ন, আর গায়ে কি জল! মজুমদার চুপ
করে রইল। তারপর জামার পকেট থেকে একগোছা চাবি বের
করে হেলার হাতে দিল।

মজুমদারের বৈঠকখানা বাড়ীটা ভেতর মহল থেকে একটু দূরে ছিল। তা ছাড়া রাত্রিবাসটা সে বেশীর ভাগ এইখানেই করত। এ নিয়ে বাড়ীর ভেতর থেকে আপত্তি উঠলেও সাধারণতঃ এ সব আপত্তির যা পরিণাম হয়, এক্ষেত্রে তার ব্যাতিক্রম হয় নি। এ সমস্তই গড়াপেটা ব্যাপার। প্রায় নিত্যনৈমিত্তিক বললেও চলে।

পর পর ছপাত্র নিঃশেষ করে মজুমদার হেলাকে বলল। নে। সব তুলে ফেলে আমার কাছে এসে বস্। বোতল, গ্লাস্ আলমারিতে তুলে রেখে মজুমদারের পায়ের গোড়ায় এসে উবু হয়ে বসল হেলা।

বেটা একেবারে গরুড় পক্ষীটি বসলেন। ভারি ভক্তি! কি চাই বলে ফেল। আর ছু বিঘে আমন ধানের জমি, না শতখানেক টাকা ? বেটা পাজীর ধাড়ী কোথাকারের।

আজে হুজুরের দয়াতেই ত বেঁচে আছি। টেনে টেনে হাসতে লাগল হেলা।

তুই ত শালা বেঁচে আছিস, আমি যে এদিকে মরছি। টাকার ঘাড় ভাঙ্গছ আর দাঁত বের করে এসে দাঁড়াচ্ছ। শালা অকম্মার টিবি। আর কডা দিন সবুর করুন হুজুর। তারপর ভাখবেন হেলা কি করে।

ঠিক বলছিস্ ? মজুমদারের কথাগুণো জড়িয়ে আসতে লাগল। এখন যা। রাত হয়েছে। যাবার সময় তেওয়ারী বেটাকে ডেকে দিয়ে যা। হেলা চলে গেল।

छ्र्थ भित्राष्ट्रम

5

নদীর পলিমাটি কুড়িয়ে যে দেশ গড়ে ওঠে, সে দেশের অধিবাসীদের দেহে ঠিক অমুরূপ উপাদানই থাকে। ঢিলে ঢিলে, ভঙ্গুর মনোবৃত্তি, সঙ্কল্ল গড়তেও যেমন. ভাঙ্গতেও তেমনি। তাই আপ্টেপ্টে দৃঢ় পেশীর ঠাসবৃন্ধনি থাকলেও, পঞ্চুর বিরহজর্জ্জর মন সাবি আসার দিনকতক পরেই বেশ সহজ হয়ে গেল। শুধূতাই নয়, এতদিনের বিবাহিত জীবনে অমচিন্তা, বিত্ত উপার্জনে বাপমাকে সাহায্য করার কথা তার মনে ওঠেনি। থেয়াল মত কাজ করেছে, পয়সা এনেছে। সন্ত্রীক আলাদা থাকলেও মাসের অর্দ্ধেক দিন বাপ মায়ের উপার্জনে ভাগ বসিয়েছে। কিন্তু সাবি আসার পর এই পরভূজবৃত্তির লজ্জাটা যেন সে প্রথম অন্তুত্ব করল।

গ্রামের জেলেদের সঙ্গে গঙ্গায় মাছ ধরতে গেল পঞ্চু; প্রাবণের মাঝামাঝি। একুল ওকুল ছাপিয়ে উঠেছে নদী। লাল জল জায়গায় জায়গায় ঘুরপাক থেয়ে তীব্র স্রোতে মিশে যাচ্ছে। পঞ্চুর বেশ ভাল লাগল মাছ ধরতে। দিন রাতের ঠিক নেই, জোয়ার ভাঁটার গতি অমুযায়ী কাজ। কোন কোন দিন নৌকাতে নদীর ওপরেই রাজ কাটাতে হয়।

চরণ জেলের নৌকা। পঞ্চাশের ওপর বয়স চরণের। জ্বল, খোলা হাওয়া আর মাছের তেলচর্বিবর প্রসাদে স্থগঠিত অবয়ব। কুমীরেব মত মোটা খসখসে গায়ের চামড়া।

জেলেদের উপার্জ্জনের সময় এটা। পোনাঘাটের ইজারাদারদেরও

পূরো মরস্থম। তা ছাড়া, এই সময়েই ঘোলাজলের ভেতর দিয়ে আনাগোনা করতে আরম্ভ করে রূপোচকচকে ইলিশের সারি। তিনকোণা জাল জলের গভীরতম প্রদেশে চালিয়ে দিয়ে একহাতে বাখারীর অগ্রভাগটা চেপে ধরে বসে থাকে পঞ্। একদৃষ্টে সেই দিকে চেয়ে থেলো হুঁকোয় তামাক টানে চরণ।

ঝাঁকি মারিস্ নে পঞা। এ লাঠিচালা নয়। দম বন্ধ করে বসে থাকতে হয়। জলের জীব হলে কি হয়, বৃদ্ধি ওদের মান্সের চেয়ে কম নয়। এই ছুটো মাসই হচ্ছে মোদের রোজগারের সময়। তারপর ত সোঁত বছর বসে বসে খাওয়া। এর থেকেই ঘরদোর সারা, নৈকে। মেরামত, স্থতো জাল, ডাক্তারের কড়ি, জমির খাজনা, পরণের ট্যানা সমস্ত। চরণ বকে, পঞ্চু শোনে। কেমন যেন নতুন মনে হয় কথাগুনো। কাজের সময় বেশ হিসাবগাঁথা আলোচনা করে চরণ। লাভ লোকসান চুলচিরে বিচার করে। পাইকারী দরে বেপারীদের মাছ বেচে দিয়ে টাকার গোছা ছোট্ট গেঁজেটায় ভরে নেয়। টাকাটা সিকিটা মাঝে মাঝে ফেলে দেয় পঞ্চুকে।

হাত পাকা ভাই, কাজ শেখ আগে। নিধিরামের কাছে তিন সন বেগার খেটে কাজ শিখতে হয়েল আমায়। এ সন দেখছি লোকসান যাবে। জালেব দাম উঠলে বাঁচি।

পঞ্চ ভাবে এর চেয়ে ঢের ভাল অভয় মোড়ল। কাজ করিয়ে নেয়, পয়সাও দেয় অকাতরে। তা হলেও স্বাধীন ব্যবসা। কাজ যদি শিখতে পারে। সেই সঙ্গে যদি কোন রকমে একখানা নৌকা কিনতে পারে। উজ্জ্বল ভবিশ্বতের স্বপ্ন দেখে পঞ্চু।

তব্ও তার ভাল লাগে চরণকে। নিজের চিস্তা ছাড়া আর কোন ভাবনা নেই তার মাথায়। ঘরোয়া আলোচনার ধার দিয়েও যায় না। না নিজের, না পরের। বিশেষ করে রাতে সে চরণের সঙ্গ কামনা করে। সব দিন সে শুভলগ্ন আসে না। রাত নটার পর থেকে যেদিন গঙ্গায় ভাঁটা পড়ে, কিনারার কাছে লম্বা জাল ফেলে পাহারা দিয়ে বসে থাকতে হয় ঘটার পর ঘটা। জোয়ার লাগলেই জাল তুলে নেয়। বেলে আর চিংড়ি মাছে ঝুড়ি ভরতি হয়ে যায়। জাল পেতে রেখে নদীর চরে ভাত রেঁধে খাওয়া সেরে নেয়। বর্লপরিশ্রমসাধ্য কর্ম্মের অলস অবসরে দীর্ঘজীবনের অভিজ্ঞতার ঝাঁপি খুলে দেয় চরণ। সত্যা, মিথ্যা, ভুল ভ্রান্তি মেশান, শোনা, দেখা অজস্র গল্প বলে চলে।

রাত্তির বেলা মাছ ধরা কাম বড় চাডিডখানি কথা নয় রে পঞ্চা।
শুনতে ভাল জেলের ব্যাওসা, রথে কি ঠাকুর তাত জানিস্নে।
জাল যথন খুলবি, তিনবার রামনাম করে তারপর জালে হাত দিবি।
গুনাদের ঐ মাছের ওপর বড়ুড নজর। সেবার ঐ ভড়েদের টুব্লো,
যার ঐ ফর্সা মতন বউড়ো এখন মাছ বেচে বেড়ায়, জান টাল
শুটিয়ে থুয়ে বাড়ী গেল। যাবার সময় বলল, চরণদা, বুকে কেমন
ব্যাথা ধরল যেই জালে হাত দেলাম। তিনড়ে দিন থাকল,
তারপর সাবাড়। তুই ত মন্তর তন্তর অনেক জানিস। বেশ করে
আপ্রসারাটা সেরে নিয়ে তবে জলে নাববি। আর ছ দিন থাক,তখন
বুঝবি। একে রাত্তির কাল, তায় মাছ জিনিস।

অপ্রান্তবর্ষণ আকাশের তলায় নৌকার ছইএর মধ্যে বসে সমস্ত চেতনার ওপর হুর্ভে ছ যবনিকা টেনে দেয় পঞ্ । সমগ্র বিশ্ব থেকে বিচ্ছিন্ন ছোট্ট একটা মান্তব্য, পাঁচ বছরের শিশুর চেয়েও অসহায়। চোখের সামনে ভেসে বেড়ায় অসংখ্য অশরীরির মংসলোলুপ লুক মৃত্তি। চরণের প্রত্যেকটি কথা গিলে খায় পঞ্ছ। ছে ড়াখালের মুখে কোমর ঘেরা হয়েছে। আমি, রাজু আর চাঁড়ালদের ভণা। নৈকো নিয়ে গিয়ে জাল ঘেরব, মনে হল জালে যেন কুমুর পড়েছে। স্থাজের আপালি দেচ্ছে যেন পাড় ভেঙ্গে গড়ছে। মনে হল নৈকো বুড়ে গেল। একটু পরে দেখি, কমনে কি! ফিট ফিট করছে জোচ্ছনা। থির জল। কোন ঠাঁয় কিছু নেই।

তা হলে কি ওটা ? পঞ্চু জিজ্ঞাস। করে।

কি যে তা কেউ বলতে পারে না। তবে মাঝে মাঝে দেখেছে অনেকেই।

প্রশস্ত চরের ওপর মহাকাশের অনস্ত শৃ্হ্যতা। অর্দ্ধ আবরিত চাঁদের চারপাশ দিয়ে উধাও হয়ে চলেছে ধোঁয়ার মত মেঘের শ্রেণী। পঞ্চর দৃষ্টি চলে যায় অনেক দ্রে। আজ চরণের বর্ণনাভঙ্গি তার কানে শিশুর কাকলির মত শোনায়। দিগন্তলীন মনের প্রান্তদেশে বহুচিস্তার ছোঁয়া এসে লাগে। বউয়ের কথা, সাবির মুখ, নিজের জীবনের বহু স্ক্রা, জটিল সমস্তা।

ঠক্ করে ঘরের দাওয়ায় কাঠের সেঁউতি নামিয়ে রেখে হাঁক দিল পঞ্চ, সাবি, কমনে গেলিরে ? ধোপকাচান সাড়ির খস্থস্ শব্দ তুলে ঘর থেকে বাইরে এসে দাঁড়াল সাবি নয়, পঞ্চর বউ। বিরহাস্তরিতা মানসী। তবুও পঞ্চর বুকের মধ্যে ঝড় না উঠে, হাতুড়ীর ঘা পড়ল।

এ কি ? কখন আসা হল ?

কাল। সাঝ নাগার পর। তা তুমি দেখছি এইবার ভদ্দর-নোক হয়ে উঠেছ। তা হবা বৈকি, ভাল নোকের সঙ্গে ঘর করছ।

সমস্ত শরীরে লাবণ্য সঞ্চয় করে ফিরে এসেছে বউ। কানে এক-জোড়া সেনার ছলে মুখখানা বড় স্থন্দর দেখাচ্ছে। তবুও সেই মুখের হাসিতে অন্তরাত্মা শিউরে উঠল পঞ্চুর। পঞ্চু বলল, তুইও ত দেখছি বেশ কথাবাত্রা শিখে এইছিস। তা রলা নেই কওয়া নেই কার সঙ্গে আসা হল ?

না এলেই ভাল হত, না ?

সে কথা পরে হবে। কার সঙ্গে এলি তাই বল। পঞ্চু ক্রমশঃ বিরক্ত হয়ে উঠছিল।

তুমি ত আর গেলে না যে তোমার সঙ্গে আসব। তাই জামাই দাদার সঙ্গেই এগালাম।

তা বেশ করেছিস। জোড়ে গেলি আবার জোড়ে ফিরে এলি। হাসতে হাসতে বলল পঞ্চ।

আর তুমি বড় বেজোড়ে আছ, না ? বউয়ের মুখথানা এইবার কাল দেখাল।

দেখতেই পাবি কি রকম আছি। ছহাত বাড়িয়ে এইবার বউকে কাছে টেনে আনতে গেল পঞ্চু।

ছাড়, ছাড়। কাপড় নোংরা হয়ে যাবে। মা গো! গায়ে কি আঁসটে গন্ধ! বমি ঠেলে আসে। হঠাৎ চাবুক খেলে যেমন হয়, পঞ্চুর মুখখানা সেই রকম দেখাল। তা হলে দেখছি তোর আসা ঠিক হয় নি। আমায় ত করে খেতে হবে। দেওয়ালে ঠেস দিয়ে বসে শুকন গামছাখানা ঘুরিয়ে হাওয়া খেতে লাগল পঞ্চু। পঞ্চুর মুখের দিকে আড়চোখে চেয়ে দাওয়া থেকে নেমে গেল বউ।

তামাক সেজে টানতে যাবে হঠাং বাইরে জুতোর শব্দ পেয়ে চমকে উঠল পঞ্ছ। অভয় মোড়লের জুতা মাটির বুক কাঁপিয়ে চলে। এ ত সে রকম শব্দ নয়। এ যেন অপটু পা ছটে। জুতার ভারে মাটির দক্ষে কোন রকমে টেনে টেনে চলছে। পঞ্চর কৌতুহল হল।

কোয়ার্টার ইঞ্চি চওড়া লালপাড় ধৃতি ফেরতা দিয়ে পরা,

হাঁটু পর্য্যস্ত বিস্তৃত সামারকুল গেঞ্জী গায়ে, পায়ের চেয়েও অস্তৃত দেড়গুণ বড় ফিতেবাঁধা চওড়া পাঞ্জা স্থ পরা, চেরা বাঁশের ছড়ি ঘোরাতে ঘোরাতে বাড়ীর ভেতর ঢুকেই পঞ্চুকে দেখে চমকে উঠল দেশো।

আরে কুটুম কখন এলে হা। ? কমনে থাকা হয় আজকাল ? কাল সন্বে বেলা এইছি, আর এখন দেখা হল। ভায়া না কি মাছ ধরা ব্যাওসা ধরেছ শোনলাম। জুতা পায় দিয়েই দাওয়ায় উঠে এসে উপ্ হয়ে বসল দেশো। এই সাজলে না কি হা। ? কথার টানগুলো বেশ ভাল লাগছিল না পঞ্র। পঞ্র স্বজাতি ও বিবাহস্ত্রে যথেষ্ঠ ঘনিষ্ঠ হলেও সে যে তাদের মধ্যে দলছাড়া ও বেশ একটু বৈশিষ্ট্যসম্পন্ন কথাবার্তার ভেতর দিয়ে জোর করে ফুটিয়ে তোলবার চেষ্ঠা করছিল দেশো।

সেঁউতির গায়ে ছোট্ট হুঁকোটা ঠেস দিয়ে রেখে হাত বাড়িয়ে দেশোর জুতার ধুলো নিল পঞু। তারপর একখানা কাঠের পিঁড়ি এনে পেতে দিয়ে বলল, হ্যা, এই সাজলাম। জুতো জোড়াটা খুলে থুয়ে ভাল করে বস্থুন না দাদা।

তোমার আর কুটুম্বিতে করতে হবে না ভায়া। এ ত আমার নিজের বাড়ী।

হুঁকোয় একটা প্রচণ্ড টান দিয়ে, হাতের উন্টা পিঠ দিয়ে ছিন্দ্রমুখটা মুছে দেশোর হাতে হুঁকো তুলে দিল পঞ্। তামাক টানতে টানতেই নাকটা বারকতক সিঁটকে উঠল দেশোর। একটু বাইরে গিয়ে বসি ভায়া। বাড়ীর ভেতরভায় আর তিষ্টুবার যো রাখ নি। বাপুরে, ইদিকে জ্বালের গন্ধ, উদিকে গাবপচা গন্ধ। কি করে থাক হ্যা এখানে ? আমাদের অভ্যেস হয়ে গিয়েছে। সলজ্জ হেসে উত্তর দিল পঞ্। একপা দাওয়া থেকে উঠানে নাবিয়েছে দেশো, সাবি বড়ীতে ঢুকল ও পঞ্ বা দেশো কারুর দিকে না চেয়ে সটান উঠান দিয়ে রায়াচালাটায় চলে গেল। শিকারী প্রাণী যেমন শিকারের দিকে চেয়ে থাকে, ঠিক সেইভাবে সাবির দিকে চেয়ে রইল দেশো, যতক্ষণ না সে দৃষ্টিপথ থেকে আড়ালে গেল। তারপর পা থেকে টেনে জুতাত্বপাটি খুলে রেখে পঞ্চর আমন্ত্রিত আসনটায় চেপে বসে পড়ল। কোনরকম ভূমিকা না পেড়ে সোজাম্বজি জিজ্ঞাসা করল দেশো, মেয়েনোকটা কে ভায়া ?

পাশের গাঁয়ের ছ আনি ছলেদের মেয়ে। তারপর, শরীল গতিক সব ভাল ত ? ওখানকার সবাই ভাল আছে ! দেশোর নির্লজ্জ জিজ্ঞাসাটা চেপে দেবার চেষ্টা করল পঞ্চু।

ছলের আবার ছ আনা ন আনা আছে না কি ? তা ছ আনি বিবি এখানে কি মনে করে ? টেঁক থেকে বিড়ি বার করে ধরিয়ে ফেলল দেশো। পঞ্চু বলতে লাগল, এ চন্বরে যত ছলের বাস, সবই পেরায় ভাঙ্গুনে। সব ছেল ঐ শুকসাগরের ওপারে, এখন যেখানে ঐ তারাপুর গাঁহয়েছে চর পড়ে। ছগ্গাপুর গাঁখানা ছেল ঘরকতক ছলেদের। সব মরে হেজে গিয়ে ছআনা অংশ ছেল নবা ছলের। নবার পাঁচ ছেলে। পেল্লাদ ছিল বড়। সেই পেল্লাদের মেয়ে ঐ সাবি।

ও! ঐ নাকি সাবি? তাই বল ভায়া। তা ছআনি দশ আনি বললে কি বোঝব বল। তা বয়েস ত খুব কাঁচা। ও নিকে করে না কেন?

্ তাত ত জিজ্ঞেস করে দেখি নি দাদা। পঞ্জুর মুখখানা কাল হয়ে উঠল। আধখাওয়া বিড়িটা পঞ্র হাতে গুঁজে দিয়ে হেসে একেবারে গড়িয়ে পড়ল দেশে। তারপর কেনে, থুতু ফেলে অনেকটা সুস্থ হয়ে উঠে বলল, কারে ধোঁকা দেচ্ছ ভায়া? বলে জরমো গেল ছেলে খেয়ে, এখন বলে ডান? এক পাড়া ছেড়ে আরেক পাড়ায় এয়েছেন বিনোদিনী, রাইকিশোরী। তার মনের খবর ভূমি জান না? বলে,

তোর লাগি বঁধু হে,

হলাম পরবাসী।

স্থর করে গলা ছেড়ে গান ধরল দেশো। পঞ্ বারণ করবে কি, তার গলা পর্য্যন্ত শুকিয়ে কাঠ হয়ে উঠল।

পঞ্চা। পঞ্চুর মা যে কখন বাড়ী এসেছে কেউ লক্ষই করে নি। বেলা হয়েছে, চান টান করবি, না বসে বসে আড্ডা দিলেই চলবে ? এই যাচ্ছি মা। তাড়াতাড়ি দাওয়া থেকে নেমে পড়ল পঞ্চু।

বড় ঘরখানার সংলগ্ন রান্নাচাল।। হাত কতকের ব্যবধান।
দেশোর কথাগুলো শুনতে পেল সাবি। রান্না চাপিয়ে দিয়ে বাটনা
বাটছিল পঞ্চুর বউ। হাতের কাজ থামিয়ে সেও শুনল কথাগুলো।
লজ্জায় আর মুথ তুলে চাইতে পারল না সাবি। অথচ চুপ করে বসে
থাকতে তার আরও লজ্জা করছিল। একবার মনে করল বাইরে
চলে যাবে, কিন্তু দেশোর চোখছটো মনে পড়তেই তার গায় কাঁঠা
দিয়ে উঠল। ঠিক সেই সময় রান্নাঘরে এসে দাঁড়লো পঞ্ছ। একটু
তেল দে দিনি। রান্নার আর দেরী কত ? ছকুম ও জিজ্ঞাসা অবশ্য
বউকেই করল পঞ্চু।

দেখে শুনে ন্যাও। আমি ত আর দশভূজো নই। সাবি আরও সঙ্কৃতিত হয়ে পড়ল। কিন্তু চুপ করে থাকতেও পারল না। কি করতে হবে বল না বউদি। একা তুমি আর কত পারবে ? বলেই তরকারিকোটা বঁটিখানা পেতে একটা আন্ত চালকুমড়া সামনে টেনে নিল।

থাক তোমাকে কিছু করতে হবে না, আমি এখনও গতরের মাথ। খাইনি।

বোতল থেকে খানিকটা সরষের তেল ঢালতে ঢালতে বলল পঞ্ । কেন করুক না, তবুও খানিকটা কাজ এগিয়ে যাবেখুনি।

তোমায় ত ফোড়ন কাটতে ডাকিনি। তেল নিয়ে যে চুলোয় যাচ্ছ, যাও।

পঞ্র মা ঘরে এসে কচুপাতায় মোড়া কতকগুনো মাছ সাবির হাতে দিয়ে বলল, মাছকডা বেছে ডোবা থেকে ধুয়ে আন ত মা।

বঁটিখানা কাত করে রেখে দাঁড়িয়ে সাবি একহাতে কাপড়খানা যথাসম্ভব সংযত করে বাইরে যাবার জন্ম পা বাড়িয়েছে, পঞ্চর মাবলল, একটু দাঁড়া। পঞ্চা তেলটা ঘাটে গিয়ে মাখিস। তোরা তাড়াতাড়ি বেরিয়ে পড় বাবা। আড়চোখে চেয়ে দেখল সাবি বউয়ের মুখখানা আগুনের মত গন গন করছে। পঞ্চর মা একবার হেঁসেলের দিকে চোখ বুলিয়ে নিয়ে বলল, ভাতটা আগে চড়ালে কেন বউ? কখন খাবে, জুইড়ে জল হয়ে যাবে যে। মাছ তরকারিগুনো রেঁথে নিয়ে শেষে ভাতকডা ফুটিয়ে নিলেই হত। বউয়ের মনে প্রসন্ধতা ছিলনা, তবুও যতটা সম্ভব সংযত ভাবেই জবাব দিলঃ কি করব? কোন কিছুর যোগাড় নেই। কাঠকুটো কিছুই নেই। তাই ভাত চেপিয়ে শাক তোললাম, কচু কেটে আনলাম, কুমড়ো পাড়লাম। মুক্টিপূর্ণ জবাবে একটু নরম হয়ে গেল শাশুড়ী।

্রিক করব বল মা। সাতবাড়ীর কাজ সারতেই দিন ফুইরে

যায়। কুটুনের ছেলেডা এয়েছে, একটু দেখেশুনে দোব, তারও উপায় নেই। ঐ জন্মেই ত নোকজনের আসা ভালবাসিনে বাপু। নিজেরা বলে খাই না খাই শুকনো ডাঙ্গায় পড়ে থাকি। অপাঙ্গে শাশুড়ীর মূখের দিকে চেয়ে এইবার বলল পঞ্র বউ, নোকজন আসার কি কামাই আছে বল ? তবে আমার বাপের বাড়ীর নোক আসা হয়ত তোমার ভাল নাগে না।

পঞ্র মার মুখখানায় আঘাতের চিহ্ন ফুটে উঠল। তুমি রাগ করছ কেন মাং আমি ত রাগের কথা বলিনি।

কিন্তু অল্পবয়সী হলেও বেশ পাকা উত্তর দিল বউ। তোমারও ত রাগ করার কথা নয় মা। যার গায়ে নাগে, তার রাগ হতে পারে।

পঞ্চুর মা চুপ করে গেল, কিন্তু সাবি আর দাঁড়াতে পারল না।
এমন কি বড় ঘরের স্থুমুখ দিয়ে বাইরে যাবার সময় তার মনেও
পড়ল না, কেউ তার জন্ম বাঘের মত ওৎ পেতে কোথাও বসে আছে।

বাড়ীর বাইরে ছোট্ট একটা ডোবা। বনকচুর ঝোপ ছাপিয়ে জল তার সমতলভূমির ওপর উঠে এসেছে—বিবর্ণ, পাতাপচা, সিদ্দিগোলা রং। বড় একখানা খান ইটের ওপর ঘসে ঘসে মাছগুনো পরিষ্কার করে চুপড়িতে তুলে অনেকক্ষণ ধরে জলে ধুতে লাগল সাবি। প্রয়োজনের চেয়ে অপ্রয়োজনের দিকেই তার লক্ষ্যটা তখন বেশী। কাল সন্ধার-পর থেকেই সে বুঝেছে, এ বাড়ীর আপ্রয় তার চলে গেছে। তাছাড়া, তার শরীর এখন বেশ স্থন্থ হয়েছে। আর এখানে থাকা ভালও দেখায় না। কিন্তু তা হলে ত ঘরখানা আবার দেখে আসা দরকার। দিনকতক আগে একবার দেখে এসেছে, বহু জায়গা দিয়ে জল পড়লেও, তালপাতা চাপা দিলে এবছরটা কাটতে পারে।

চমকে উঠে চেয়ে দেখল সাবি, দেশো কখন নিঃশব্দে একেবারে তার পেছনে এসে দাঁডিয়েছে।

মা গো! এমন অসভ্য নোক কখন দেখিনি। আপনাহতেই দাঁড়িয়ে উঠে বলে ফেলল সাবি। তখনও সাবির যাওয়ার পথটা প্রায় আটকে আছে দেশো। দেশো বলল, কি যে বল তুমি মাইরি। কুটুমবাড়ী এইছি, ঠাটা তামাসার সম্বন্ধ। তুদিন আমোদ আহলাদ করব, ঘরের ছেলে ঘরে ফিরে যাব।

পথ ছাড়ুন। আমার দেরী হয়ে যাচ্ছে। বিশেষ ইচ্ছান। থাকলেও একট্থানি সরে যেতে হল দেশোকে। তবুও আর একট্ চেষ্টা করতে ছাড়ল না।

আমারে আর নজ্জা করতে হবে না। পঞ্চুর ভায়রাভাই আমি। তার সঙ্গে আমার হাসিতামাসার সম্বন্ধ। চিবিয়ে চিবিয়ে আলাপটা জমাতে গিয়ে চেয়ে দেখল দেশো, সাবি বাড়ীর ভেতর চলে গেছে।

সাবি রান্নাঘরে এসে মাছের চুপড়ি নাবিয়ে রাখতেই ঝক্কার দিয়ে উঠল পঞ্চুর বউ। আসতে পেরেছ ? তবু ভাল। আমি মনে করলাম জলে ডুবে গেলে বুঝি। এই প্রথম সাবির সঙ্গে কথা বলল পঞ্চুর বউ। কিন্তু মনে অনেকখানি জ্বালা ছিল বলে আর চুপ করে থাকতে পারল না সাবি। তা আর হল কই বউদি ? তা হলে ত বাঁচতাম। বলতে বলতেই মুখে আঁচল চাপা দিয়ে ফুপিয়ে কেঁদে উঠল।

ও বাবা! এযে কোন কথা বলবার যো নেই দেখছি। তা ঝরা চোখের পানি ফ্যালছ কেন বাপু ঠিক তুকুর বেলা? গেরস্তর একটা নক্ষণ অনক্ষণ ত আছে! কোনরকমে কানা থামাল সারি!
সম্ভাই এ কি করছে সে? কিন্তু কানা বন্ধ করলেও চোখের জল

সঙ্গে সঙ্গে বন্ধ হল না। একবার ভাবল পুকুরঘাটে দেরী হবার কারণটা খুলে বলে। কিন্তু কোথা থেকে রাজ্যের লজ্জা এসে মুখখানা যেন চেপে ধরল।

ঠিক সেই সময় একখানা শুকনো কাঠ নিয়ে ঘরে এল পঞ্র মা। কি হয়েছে লা সাবি ? কান্ছিস্ কেন মা ? সাবি উত্তর দেবে কি, প্রশ্নকারিণীর কথার মিষ্ট স্করে তার কালা আরও বেড়ে গেল।

কি হয়েছে গা বউ ? তুমি কিছু বলেছ বুঝি ? এবার পঞ্র বউও কেঁদে ফেলল। ঘাট হয়েছে মা, আমার চোদ্দ পুরুষের ঘাট হয়েছে। এমন জানলে কোন্ নচ্ছারের বিটি কথা বলত। মাছ ধুতে গেল দেখে কড়ায় তেল ঢেলে দেলাম। এলেই তৈরী তেলে মাছ কড়া ছেড়ে দোব। ও মা, গ্যাছে ত গ্যাছে। সেই কথা বলিছি, তাই এত। মান অভিমানের পালাটা আর বেশী এগুতে পারল না। ডোবা থেকে স্নান সেরে এসে উঠান থেকে চিংকার করে ডাকল দেশো। কই রে ছুটকী—একখানাশুকন কাপড় টাপড় দিবি ? পঞ্চর মা চোখ টিপে চুপ করতে ইশারা করল বউকে।

দ্যাড়াও বাবা। আমি কাপড় দিচ্ছি। এ কি ? এর মধ্যেই চান হয়ে গেল ? পঞ্চু কমনে ? পঞ্চুর মা দেশোকে কাপড় এনে দিল। আর কেন বল মাউই। তোমার ছেলের কথা আর বল না বাপু। ও তেল মাখতে নাগল দেখে একটুখানি মাঠে গ্যালাম। এসে দেখি পগার পার। পঞ্র মা বলল। গঙ্গার ঘাটে তারে দেখতে পেলে না ?

ইচ্ছা করেই আর উত্তর দিল না দেশো। ভিজে কাপড় ছেড়ে ফেলে ঘরের ভেতর দেওয়ালের গায়ে হুকে টাঙ্গান ভাঁজ করা কাঠের আরসির সামনে দাঁড়িয়ে মাথা আঁচড়াতে লাগল। মোটা চিরুণী আর হাতের সাহায্যে অনেক কসরৎ করে মেয়েদের অমুকরণে সিঁথির ত্থারে ত্থাক চুলের পাতা নামিয়ে দিল। তারপর ফেরত। দিয়ে পরা শুকন কাপড়ের অগ্রভাগটা দিয়ে মুখখানা মুছে নিয়ে পিছন ফিরতেই দেখতে পেল পঞ্র বউ ঘরের মেঝেয় একবাটি তেলমাখা মুড়ি আর একঘটি জল নামিয়ে রেখে বাইরে চলে যাচছে। খপ্করে তার কাপড়ের আঁচলটা চেপে ধরে বলল দেশো, চোরের মতন চুপিচুপি পালাচ্ছিস্ যে বড়। এখেনে এসে যে বড়ভ নজ্জা হয়েছে। এমন জানলে কোন শালা আসত মাইরি।

কেন বল দিনি ? কেডা কি করল তোমার ? তখনও সাড়ির আঁচলটা দেশোর হাতে ধরা।

করবে আবার কি ? তবে আমার না কি চারদিকে চোখ কান থাকে। শালীর বাড়ী এসে একটা নতুন কথা শুনে গ্যালাম। অপাঙ্গে শাসনের জ্রভঙ্গি করে বলল পঞ্চর বউ, কাপড় ছাড়, কেডা দেখতে পাবে। স্থাও, মুড়িকডা খেয়ে স্থাও। নতুন কথা আবার কি শোনলে, ঝক্ করে বল। বেলা হয়ে গিয়েছে। রান্না করব তবে খেতে পাবা। দেশোর চোখছটো কৌতুহলে নেচে উঠল।

আরে থো তোর রান্না। ঐ হাঁড়ি আর হেঁসেল নিয়েই থাক, আর মজা মারুক অপর জনা। বলে, 'যার ধন তার ধন নয়, নেপোয় মারে দই।' একমুঠো মুড়ি গালে ফেলে দিয়ে ছোট একটা জলচৌকির ওপর জমকে বসল দেশো। পঞ্র বউয়ের মুখখানায় ছায়া পডল।

বলি তাড়ি ভাঙ্গ খাই বলে ত বড় পটপটানি করে তোর বাপ মা।
ভার ইদিকে কি হচ্ছে খবর রাখিস ? ভগ্নিপতির ওপর বিশেষ প্রদ্ধা
ছিল না পঞ্চুর বউয়ের। তবুও তার কথাগুনোর মধ্যে নিজম্ব সন্দেহের
ভাষ্কুরপ গন্ধ খাকায় তার সমস্ত চৈতক্ত যেন সশস্ত্র প্রহরীর মত উদগ্র

হয়ে উঠল। কি শুনেছ বল। সত্যি আমার এখন সময় নেই। শাউড়ী কি মনে করবে।

দেশো তথন মংসশিকারীর মত স্থতো ছাড়ছে। আর একটু থেলিয়ে তুললে মন্দ হয় না। স্থতরাং আর একগাল মুড়ি গালে ফেলে চিবোতে লাগল। তারপর জলের ঘটিটা তুলে নিয়ে আলগোছে হুটোক জল খেয়ে গলাটা ভিজিয়ে নিল। সকালবেলা বেরোলাম পাড়াটা ঘোরতে। ঐ যে ঐ আম বাগানে বাড়ী, তোদের গাঁয়ের চৈকিদার, কি নামডা যেন, ধলা না কি…।

পঞ্র বউ হেসে ফেলল। বুজিছি। ধলাই বটে! তা কি বলল তোমায় ধলা? হাসি চাপতে মুখে কাপড় চাপা দিল পঞ্চর সে।

বলল অনেক কথা। দেশো আবার চুপ করে গেল।

তুমি বলবা না, আমি চললাম। দোরের দিকে পা বাড়াল পঞ্চর বউ। আরে শোন্, শোন্। একেবারে ঘোড়ায় চড়ে আছিস যে। অগত্যা ফিরে দাঁড়াল পঞ্চর বউ। লোকটা নেহাৎ অমন্দ কথা বলে না ভাখলাম। বলল, তুমিও তোমার শুউরের এক জামাই আর পঞ্চাও আরেক জামাই। হলে কি হয়, তোমাতে আর পঞ্চাতে বামুন শৃদ্ধুর ফারাক।

সেটা আমিও জানি। তারপর কি বলল, বল।

নিংশেষিত মুড়ির বাটিটা নামিয়ে রেখে প্রশ্নকারিণীর একেবারে গা ঘেঁষে সরে এলে দেশো। তারপর চারিদিক দেখে নিয়ে ফিসফিস করে বলল। ঐ সাবি ছুঁড়িভারে নিয়ে খুব ঢলাচ্ছে পঞ্। আচ্ছা তুই ত খুব চাপা মেয়ে ছুটকী, এ কথা-ত কাউরে বলিস নি কোনদিন।

ও মৃথ পোড়ার কথা বাদ ছাও। ও অমন অনেক কথা বলে।
দেশোর রসাল আলোচনাটা হাল্কা করে দেবার চেষ্টা করল পঞ্চুর
বউ, কিন্তু মুখের হাসিটা প্রায় মিলিয়ে এল। এবার বেশ বিজ্ঞের
মত কথা বলল দেশা। না রে ছুটকী, যা ভাবছিস তা নয়।
সোয়ামীরে বেশী আস্কারা দেয়া ভাল নয়। ও ছুঁড়ীনডারে ঝাঁটা
মেরে বিদেয় কয়। ওর চাল চলন ভাল নয়। আমরা মায়ুষ
দেখলে চিনতে পারি। পঞ্র বউ চুপ করে রইল। দেশো পুনশ্চ
বলল, ধলা আরও বলল…।

ধলা নয়, হেলা। এইবার গম্ভীরভাবে দেশোর ভুলটা সংশোধন করে দিল পঞ্র বউ।

হাঁ, হাঁ, হেলা। হেলা বলল, চৈকি হাঁকতে বেরিয়ে গাঁয়ের নাড়ীনক্ষত্তরের খবর রাখে সে। তা নইলে এত কাজ থাকতে জেলের ব্যাওসা কেন ধরল পঞ্চু, ছুলের ছেলে হয়ে? চোর, জেলে স্থাকরা আর কুমোর, রাতে ওদের বড় বিদ্ধি হয়। সাবিরে ঘরে এনেই রাতচরা কারবার আরম্ভ করেছে।

পঞ্র বউয়ের অন্তস্থলটা ঘুলিয়ে উঠল। সংশয়, লজ্জা, অপমান যেন একসঙ্গে খাঁচায় আবদ্ধ পায়রার ঝাঁকের মত পাখা ঝটপট করছে। তবুও অপমানাহত নারীচিত্তের তলদেশ থেকে যে জিনিসটা আপনাহতেই মাথা উচু করে দাঁড়াল, সেটা তার পিতৃকুলের বিশিষ্ট আত্মীয়ের সামনে তার নিজস্ব মর্য্যাদাহানির ছঃখ। বাপমায়ের সামনে হলে হয়ত সে কেঁদে ভাসিয়ে দিত। কিন্তু এমন একটি লোক তার অগৌরবের কাহিনী গেয়ে চলেছে, যার শুভাকান্থার মুখোস পরে তারই বাপমায়ের আর একটি সন্তানের স্থুখসোভাগ্য যেন ভাকে ব্যঙ্গবিজ্ঞপ করছে। এই গাঁয়েই আমার বাস

জামাইদাদা। তোমার সাবিরেও চিনি, তোমার ভায়রাভাইরেও চিনি আর ঐ হেলারেও চিনি। ও সব বানানো কথা, তা নইলে কুটুমমান্থ্যকে ডেকে ও কথা কেউ বলে ? দেশোর জেদ বেড়ে গেল। ওরে যা রটে তার কতক বটে। নইলে · · · · ।

আমার দেরী হয়ে যাচ্ছে। অতকথা শোনাবার সময় নেই এখন। আমি যাচ্ছি।

মনের মধ্যে আলোড়ন থাকলেও শান্তভাবে ঘর থেকে বাইরে চলে এল পঞ্চর বউ। ভগ্নিপতিকে অপমানও করল না, অথচ তার মস্তব্যের বিন্দুবিসর্গ স্বীকারও করল না। বাড়ীর উঠান দিয়ে রান্না-চালায় যাবে, এমন সময় পঞ্চ বাড়ী ফিরে এল। স্নান করে এলেও মাথার চুলগুনো রুক্ষ। গায়ে জড়ান ভিজে গামছা খানা শুকিয়ে মড় মড়ে হয়ে উঠছে। পরনের ভিজে কাপড়খানাও প্রায় শুকিয়ে এসেছে।

সাবি কমনে ? বউকে দেখে জিজ্ঞাসা করল পঞু। অত্যন্ত কঠোর একটা উত্তর মুখ দিয়ে বেরিয়ে আসতে চাইলেও দাত দিয়ে ঠোট চেপে নিজেকে সংযত করল বউ। গলা ছেড়ে ঝগড়া করবার পথটা নিজের হাতে বন্ধ করে দিয়েইত সে বাইরে এসেছে। বউকে নিরুত্তর দেখে জ্বলে উঠল পঞু। কথা কানে যায়না না কি ? জিজ্ঞাসার ঝাঁঝে চমকে উঠল সবাই। হঠাৎ যেন বাড়ীর উঠানে বাজ পড়েছে। দোরের বাইরে এসে উকি দিয়েই আবার ঘরে চলে গেল দেশো। রান্ধাঘর থেকে বাইরে এল পঞুর মা। কি, হয়েছে কি ? পঞ্চুর মা জিজ্ঞাসা করল।

হয়েছে আমার মাথা আর মুণ্ড়। দাঁত মুখ থিঁচিয়ে চিংকার করে বলল পঞ্ছ।

নাইতে গিয়ে গাঁজা খেয়ে এয়েছে বোধ হয়। এইবার পঞ্র

বউ কোঁস করে বলে উঠল। পঞু আর রাগ সামলতে পারল না।
কোনদিকে না চেয়েই বলল, গাঁজাই খাই আর গুলিই খাই দস্তরমত
নিজের পয়সায় খাই। কারুর বাবার পয়সায় ত খাই নে। সম্পূর্ণ
জ্ঞাতসারে না বললেও পরোক্ষে আক্রমণাত্মক মনোভাব বশতঃই
বেরিয়ে এল কথাটা। কিন্তু ঘরের ভেতর চাইতে গিয়ে দেশোর
মুখখানা চোখে পড়তেই সে থতমত খেয়ে গেল। আর কোন কথা
না বলে হনহন করে বাডীর বাইরে চলে গেল সে।

বাড়ীর সামনে খানিকটা ফাঁকা জায়গা। মাঝে মাঝে বন ঝোপ, মাঝে মাঝে পরিষ্কার। একরশি জমির পরেই গ্রাম্য রাস্তা। গরুর গাড়ীর চাকার দাগে ছ্ধারের মাটি বসে সমাস্তরালে গভীর রেখা চলে গেছে। রাস্তার ছ্ধারে অধিকাংশ পড়ো জমি। মাঝে মাঝে বাঁশ ঝাড়। নবোদগত বাঁশের কোঁড় সবুজ তরুণ রসে ঢলঢলে হয়ে নতুন বিস্তৃতির লোভে পত্রপল্লব ছড়িয়ে দিয়েছে। ভিজে ভিজে গন্ধ।

ক্ষিপ্রগতিতে চলে যাচ্ছিল পঞু। হঠাং তার চোখে পড়ল সাবি কতকগুনো বাঁশপাতা ভেক্সে পঞ্চার ছাগলকে খাওয়াচ্ছে। পঞু দাঁড়াল। কিন্তু সাবি সেদিকে লক্ষ্য করল না। রাস্তা তখন নিৰ্জ্জন। বেলা গড়িয়ে আসছে। ঘুঘুর প্রান্ত ডাকে বনভূমির ক্রবাতা উদাস হয়ে উঠেছে।

সাবি! অকস্মাৎ নিজের নাম শুনে চমকে মুখ ফেরাল সাবি চোখের জলে মুখখানা প্রায় ভেসে গেছে। এ অবস্থায় গোপন করার চেষ্টা বৃথা। পঞ্চু বৃঝল সাবি লজ্জা পেয়েছে। আরও বৃঝল তার এই অবস্থাসকটের জন্ম সেই দায়ী। তবুও যে তার দোষ কোখার এবং সত্যই দোষ কিছু হয়েছে কি না আজও সে বৃধে পার না।

তোরে আমি খুঁজছিলাম সাবি। সাবি পঞ্র মুখের দিকে চাইল।

একটা কথা বলব শুনবি?

বল ৷

ভালমান্ত্ৰ হয়ে মান্ত্ৰের কি লাভ হয় বলতে পারিস ? সাবি কোন উত্তর খুঁজে পেল না। শুধু অন্তমানে ব্ঝল মনে মনে কোন সংকল্প আঁটছে পঞ্ছু। পঞ্ছু বলল, গনেশ মারা গেছে আজ কদিন হল। ভদ্দরনোকের ঘরে হলেও আজ কতকাগু হয়ে যেত। আমার ত আর কিছু জানতে বাকী নেই। পেটে খেতে পাস নে, পল্লে ট্যানা জোটে না, তুই যে কি, যে শালান যা বলে বলুক, আমি ত জানি। কিন্তু এতে তোর ভালড়া কি হচ্ছে শুনি ?

থাক পঞ্চা, ও সব কথা শুনতে আমার ভাল নাগে না।

পঞ্চু বুঝল সাবি ভয় পাচছে। তাই বলল, ভাল কি আর আমারই নাগে ছাই! পাঁচজনা মিলে আমাদের ভাল থাকতে দেচ্ছে কই! সাবির ব্যাথাতুর মুখখানা মুহূর্ত্তের জন্ম একটু রং বদলেই সঙ্গে সঙ্গে অপরিসীম লজ্জায় একেবারে পাংশুবর্ণ হয়ে গেল। পঞ্চুর কিন্তু সেদিকে কোন লক্ষ্যই ছিল না।

পঞ্চ বলতে লাগল, তা নয় ত কি বল ? রান্তির ছুকুরে দয়া তোরে তাড়িয়ে দিল দেখে নিজের বাড়ীতে তোর জায়গা দিইছি। আর রক্ষে আছে ? আজ নাইতে গিয়ে পড়ে গেলাম রমাপতি ডাক্তারের স্থমুখে। শালা বলল কি জানিস ? বলল, কি রে পঞ্চা, সাবিরে ত ঘরে নিয়ে গিয়ে পোরলি। তা ওরে যে মরা বাঁচালাম সে ট্যাকাগুনো দেবে কেডা ? বললাম, কত ট্যাকা আপনার পাওনা আছে ডাক্তারবাবু ? বলল, তা হবে পঞ্চাশ বাট ট্যাকা। বিকেলে আসিস্, খাতা দেখে বলব। আমি বললাম একমাস সময় দ্যান ডাক্তারবাবু। সব দেনা আপনার মিটিয়ে দোব।

সাবি আর চুপ করে থাকতে পারল না। সত্যিই কি তুমি অত ট্যাকা দেবে না কি আমার জন্মে গ

দোব না মানে ? নিজের মুখে কড়ার করিছি, দোব না ! চরণের কাছে পেরায় চল্লিশ ট্যাকা পাওনা আছে, আরও গোটাকতক ট্যাকা ধার নোব।

অমন কাজ কর না পঞ্চা। কেন তুমি সাত তাড়াতাড়ি কথা দিতে গেলে ? আমারে জিজেস করলেও ত পারতে।

তোরে জিজ্ঞেস করে কি হবে ?

ত। ত বটেই। আমি গরীব ক্যাঙাল। ছটো পেটের ভাতের জন্মে তোমাদের বাড়ী পড়ে আছি; আমারে জিজ্ঞেস করে কি হবে বল ? অত্যুগ্র অভিমানে সাবির কণ্ঠরোধ হয়ে এল।

পঞ্চু বুঝল না ঠিক জিনিসটা। হঠাৎ এত রেগে গেল কেন সাবি ? তবে কি রমাপতির পাওনার কথাটা মিথ্যা ? হাসির চেষ্টা করে বলল পঞ্চু, আমায় কি অত বোকা পেলি না কি তুই ? দক্ষুরমত হিসেব দেখব, তবে ট্যাকা দোব।

হিসেব তার ঠিকই আছে। মিছে কথা বলে সে ট্যাকা নেবে কেন ? আর পাওনা ট্যাকা ছাড়বেই বা কিসের জন্মে ?

তবে ? মাথা চুলকে জিজ্ঞাসা করল পঞ্ছ।

তোমাকে কিছু করতে হবে না। আমার দেনা তুমি কেন শোধ করবে !

তবে কেডা শোধ করবে ? পঞ্ছ জিজ্ঞাস। করল।

যম। শব্দটা উচ্চারণ করেই ফিক করে হেসে ফেলল সাবি।

সঙ্গে সঙ্গে এতদিনের অবরুদ্ধ আবেগের তাড়নায় গভীর অমুরাগের ছাপ বসিয়ে দিল তার ঠোঁটে।

যম শোধ করবে! কোন যম রে সাবি? উন্নত্তের মত এই তৃটি জিজ্ঞাস্য বার বার উচ্চারণ করে সে সাবির মুখখানা অজস্র চূম্বনে ভরিয়ে দিল।

ছাড়, ছাড়, কে কমেন থেকে দেখতে পাবে। ছিঃ, ছিঃ, তুমি কি পঞ্চলা ? কোনরকমে নিজেকে মুক্ত করে বাড়ীর দিকে চলে গেল সাবি। সমস্ত শরীর তখনও তার ঠক ঠক করে কাঁপছে। তখনও হয়ত ভাগ্যের সঙ্গে বোঝাপড়ার অনেকখানি বাকী ছিল সাবির। তাই বড়রাস্তা থেকে চন্দরের বাড়ী যাবার পথে, যেখানে বড় একটা বেলগাছ আর কতকগুনো আগাছা খানিকটা জায়গা আড়াল করে রেখেছিল, ঠিক সেইখানে তার পথ আগলে দাড়াল দেশো। মোটা মোটা লোভাতুর ঠোঁটছটোর ফাক দিয়ে কদর্য্য হাসি হেসে চোখ টিপে বলল, এইবার কি হয় প্রাণ। সব দেখতে পেইছি। বেশী চালাকী কর, এখুনি হাটে হাড়ি ভাঙ্গব। বাবা, এ ভূতের চোখ! এরে ফাঁকি দিয়ে ডুবে ডুবে জল খাবা তোমরা—ওরে আমার বনের পাখী!

অন্ত সময় হলে দেশোর গালে চড় কসিয়ে দিত সাবি। কিন্তু আজ সে নিজেকে এত তুর্বল মনে করল, যে চড় মারা ত দ্রের কথা, জিভটা পর্য্যস্ত যেন তার অসাড বলে মনে হল।

সাবির কাছে কোন জবাব না পেয়ে সাহস বেড়ে গেল দেশোর।
আরে ভড়কাচ্ছ কেন হে? আমি কি আর ধর্ম পুতুর যুধিষ্টির?
বার যা প্রাণ চায়, চালাও। আমি কুটুম মান্তব, ত্দিনের জত্যে
এইছি, একটু ভাগ পেলেই হল।

অত্যস্ত অল্লীল ইঙ্গিতে সন্থিং ফিরে পেল সাবি। তৃঃখের চরম-সীমায় এসে দাঁড়ালেও, এত বড় নির্লজ্জ আঘাত কোনদিন তাকে কেউ করেনি। কার মুখ দেখে সে আজ সকালে উঠেছিল, যে আজ সারাটা দিন ক্রমাগত লাঞ্ছনা ভোগ করছে! পরের আশ্রয়ে এসে বাস করলেও, পরাশ্রয়ের গ্লানি তখনও তার মনকে ঠিক কলুষিত করতে পারে নি। পঞ্কে সে ভালবাসত, সেই সূত্রে পঞ্র মাকেও ঠিক নিজের মায়ের মতই দেখত। সেই জন্ম অস্কুস্তা কেটে গেলেও পঞ্রুর মায়ের অন্তরোধে যাই যাই করেও সে নিজের বাড়ী ফিরতে পারে নি।

তাই হয়ত দেশোর কথায় চিংকার করে হৈ চৈ করতে পারল না সাবি। দেশোর কাছ থেকে একটু পিছিয়ে গিয়ে অত্যন্ত গম্ভীরভাবে বলল, পথ ছেড়ে দাও যদি ভাল চাও। তা নইলে চেঁচিয়ে নোক ডাকব। কুটুম মামুষ কুটুমের মত থাক। বেশী বাড়াবাড়ি কর না। সাবির ভাবগতিক দেখে রসিকচ্ড়ামণি দেশো ভয় পেয়ে গেল ও বিনা বাকাব্যয়ে পথ ছেডে দিল।

ঠিক সেই সময় বাড়ী থেকে বাইরে এল চন্দর। বলি তোমাদের ব্যাপার কি গো বাপু ? সাবি কমনে গিইলি র্যা ? কুটুমের পো, তুমি এইখেনে, পঞ্চা কম্নে ? রান্নাবান্না হয়ে গ্যাল, আর তোমরা বাইরে বাইরে ঘোরছ ? স্নান সেরে তখনও খেতে বসতে পারছিল না চন্দর।

পঞ্রে খোঁজতেই ত এয়েলাম। ছাখলাম উই বাঁশবাগানভার ওখানে কথা কইছিল। তারপর কমনে যে গ্যাল, আর দেখতে প্যালাম না। সাবি বাড়ীর ভেতর চলে গেল। দেশোর হাত থেকে বাঁচলেও তার কুংসার হাত থেকে রক্ষা পাবার আশা সে ছেড়ে দিল। চন্দর আর দেশোর তুপুরের খাওয়া হয়ে গেল। তখনও পঞ্চর দেখা নেই।

তোরা খেয়ে নে বাপু। বউ আর সাবি ছজনকে ডেকে বলল পঞ্চর মা।

তুমি খেয়ে হ্যাও।

সাবি বলল, আমার খাওয়াটাই কি বড় হল বউদি ?

বড় ছোট জানি নে। তবে শুকিয়ে থাকবার নোকের ত অভাব নেই, তাই বলছেলাম। তা তোমার যদি গলা দিয়ে না নাবে, তা হলে থাক।

থাক, কাউর থেয়ে কাজ নেই। আমি হাঁড়ি তুলে থুচিছ। রান্নাঘরে আঁচল বিছিয়ে শুয়ে পড়ল পঞ্চুর মা।

ভাদ্রের মেঘমুক্ত আকাশে সূর্য্য গড়িয়ে গেল, তখনও পঞ্ ফিরল না। ছাঁকো হাতে করে স্ত্রীর কাছে এসে বসল চন্দর। কি হল বল দিনি। কমনে গ্যাল ছোঁড়াড়া ?

আছে কমনে। তবে চৌপর দিন পেটে ভাত গ্যাল না।

তেখুনি বলেলাম ও আপদ ঘরে ঢোকাস্নে। তুই একেবারে গলে পড়িল সোহাগে। চন্দরের হাঁটুতে একটা চিমটি কেটে ইঙ্গিত করল পঞ্র মা। রান্নাচালার ছেঁচা বেড়ার বাইরেই এক হাত ব্যবধানে শুয়ে ছিল সাবি। আরে থো। কানে কানে ফিসফিস করে কি বলল চন্দর। শুনে চাপাগলায় প্রতিবাদ করল পঞ্র মা। দুরু। ও সব মিছে কথা।

নিজের চোখে দেখেছে দেশো। তা নইলে গোডার ভূত পালাল কেন? তা আমার মুখের গোড়ায় ঘুজুর ঘুজুর না করে একবার খুঁজে দেখলে হত না? পঞ্চর মা বির্তিক জানাল। ছুঁকোয় গোটা কতক টান দিয়ে উঠে পড়ল চন্দর। বলল, দেখি একবার বাজার টাজারগুনো খুঁজে। যত জালা সব ত আমার। এত পাপও করেলাম!

সন্ধ্যা প্রায় উত্তীর্ণ হয়ে গেছে এমন সময় ফিরে এল পঞ্ছ। চন্দর একবার চেয়ে দেখে মুখ ফিরিয়ে নিল। শুধু পঞ্চর মা চুপ করে থাকতে পারল না। এ সব কি কাগু বল্ত পঞ্চা ? সারাদিন খাওয়া নেই। নেয়ে এসে সেই যে চলে গেলি,…।

কি আছে দে, আমার আর দাঁড়াবার সময় নেই।
কমনে যাবি আবার ? চৌপর দিন ঘুরেও আশ মেটছে না।
তবে তুই বকর বকর কর, আমি চললাম। জোয়ার এসে গ্যাল
এত বেলা।

না, না বস। আমি ভাত বেড়ে দিচ্ছি।

কোনদিকে না চেয়ে দলাপাকান ঠাণ্ডা ভাত রাক্ষসের মত
নিঃশেষ করে ফেলতে লাগল পঞু। সকলেই চুপ করে রইল।
শুধু ঘরের মধ্যে দেশোর সর্ব্বশরীর ঘেমে উঠল। পঞুর উদাসীনতা
যেন তার গায় ছুঁচের মত ফুটছে। অথচ মনে মনে চেষ্টা করেও কথা
বলবার সাহস সে খুঁজে পেল না। সত্ত্র খাণ্ডয়া সেরে সেঁউতির
মধ্যে হুঁকো কলকে শুছিয়ে নিয়ে বেরিয়ে পড়বে, এমন সময় সাবি
তাকে ডাকল। কাল সকালে তোমার ফিরতে দেরী হবে পঞ্দা?
আমতা আমতা করে উত্তর দিল পঞু, না, হুঁয়। তা একটু হতে পারে।

কাল সকালেই আমি চলে যাব, তাই বলছি। কিছুক্ষণ দাঁড়িয়ে রইল পঞ্চ। তারপর ঘাড় নেড়ে সন্মতি জানিয়ে বাড়ী থেকে বেরিয়ে গেল। কাল তুই বাড়ী যাবি সাবি ? পঞ্চুর মা জিজ্ঞাসা করল।

তা ছাড়া আর কমনে যাব খুড়ী ?

তা বলিনি মা। বলছি কালকেই যাওয়া ঠিক করলি ? হাঁ খুড়ী। আর কন্দিন তোমাদের কণ্ট দোব ?

ভাদ্দর মাসে নোক বাড়ী থেকে শেয়াল কুকুরও তাড়ায় না। তা যা ভাল বুঝিস কর। আমি আর কি বলব।

পঞ্র মায়ের স্নেহ, তার মনের ব্যথা স্বই জানত সাবি। ত্রুও সে চুপ করে রইল।

2

সাবি নিজের ঘরে ফিরে এল। আড়ম্বরহীন পুনর্যাত্রা। রিক্তসর্বস্থ বিধবার জীবনে এ দোর থেকে ও দোর, শালগ্রামের শোয়াবসা। তা হলেও সে ভূলতে পারবে না পঞ্র মাকে, মেয়ে শশুর
বাড়ী পাঠানর মত তার যত্তুকুকে। নতুন একখানা কাপড়, সের
পাঁচেক চাল, পাঁচটা টাকা, সেই সঙ্গে সংক্ষিপ্ত শুটিকতক কথা।
না করিস নে মা, কিছু মনে করিস নে। কাল থেকে ভাল করে
খাস নি। শুকন মুখে তোরে পেঠিয়ে দেলাম এ্যাদ্দিন কাছে খুয়ে।

সাবির পুনর্যাত্রা। নগন্ত পল্লীগ্রামের ইতিহাসের পাতায় ছোট একটু কালির দাগ। তবুও সেই তুক্ত ব্যাপারের স্ত্র ধরে গুণগুণ করে উঠল মধুচক্র। গুণ গুণ করে উঠল হলে পাড়া, বাগদি পাড়া, হাড়ি পাড়া, জেলে পাড়া, মোড়ল পাড়া এমন কি বামুন পাড়া পর্যান্ত। টুথ্ব্যাশ দিয়ে দাঁত ঘবতে ঘবতে শুনল ভূপতি মজুমদার। ডাক্তারখানায় ধূনো, গঙ্গাজল দিতে দিতে শুনল রমাপতি ডাক্তার।

অপগতবর্ষা, খোলা আকাশের তলায়, তীব্র রোদ আর পাটপচা বিষাক্ত বাতাসের দূষিত বাষ্পে, খানায় ডোবায়, ঝোপে জকলে কিলবিল করে উঠছে মৃত্যুবীজ, ম্যালেবিয়াবাহী মশকবাহিনী। পল্লীজীবনের বর্ষচক্রে চন্দ্রসূর্য্যের মত অনিবার্য্য এদের আবির্ভাব।

দার্জিলিং এর সিন্কোনা আর জাভার কুইনিন্, ডাইল্যুটেড্ নাইট্রিক্ এ্যাসিড্ আর আলকাল্যাইন্ মিকশ্চারের সরঞ্জাম গুছিয়ে নিয়ে তৈরী হয়ে থাকে রমাপতি ডাক্তার। ম্যালেরিয়া লক্ষ্মীর কুপাঃ ভাত, কাপড়, সোনাদানা, পাকাবাড়ী, বিশবিঘে আমনধানের জমি। বিনাইন টারশিয়ান ম্যালেরিয়া। একবার আশ্রম করলে ন' মাসের ধাকা। তুশ গ্রেণ কুইনিনের সঙ্গে খাঁটি গঙ্গোদক মেশাতে পারলেই কুপীর ভিটে-মাটিতে টান ধরে। তাঁবাদি হলেও গ্রেধে হাত পড়ে না।

খবর পেয়েই উতলা হয়ে উঠল রমাপতি। দয়াকে ভাকতে লোক পাঠিয়ে নিজেই অর্দ্ধেক রাস্তা এগিয়ে গিয়ে দাঁড়িয়ে রইল। ঘণ্টাখানেক পরে দয়া এসে দাঁড়াল রমাপতির সামনে।

ডেকেছ ডাক্তার বাবু ?

হাঁ। না ডাকলে ত তুমি আসবে না। অভিযোগের অর্থটা ঠিক বুঝল না দয়া।

বুঝতে পারলে না ? এর মধ্যেই ভুলে গেলে ?

রমাপতি বলল। ঘরের পয়সা খরচ করে যে সাবিকে বাঁচালাম, সে টাকাগুনো কে দেবে শুনি? তোমার মুখের কথায় তাকে ওষুধ দিলাম, তোমারও কি একবার আসা উচিত ছিল না এতদিন ?

আ মোর কপালখার্নী! কপালে মৃত্ব করাঘাত করে থিলখিল করে হেসে উঠল দয়া। বেশ নোকেরই ধরেছ বাবু। তা এই জন্যিই কি আমারে ডেকে পেঠিয়েছ ? রমাপতির উৎসাহ কমে গেল। মুখখানা গন্তীর করে বলল এই জন্যেই তোমাদের কোন উপকার করতে নেই। কাজ মিটে গেলে আর তোমাদের কিছু মনে থাকে না। বার বার দোষারোপে দয়ার আর ধৈর্য্য থাকল না।
ডাক্তারের মুখের দিকে চেয়ে হাত মুখ নেড়ে বলল, আমি
তোমার ওষুধও খাই নি, আর ঠোঙ্গা ঠোঙ্গা আঙ্গুর বেদানাও খাই
নি। যারে খেইয়েলে তার কাছে গেলেই পার! এই জিনিসটাই
ঠিক চাইছিল রমাপতি। যাবই ত। যাব না কি ছেড়ে দেব নাকি ?
এখুনি যাচ্ছি আমি পঞ্চার বাড়ী।

পঞ্চার বাড়ী চললে, সাবি কি সেখানে আছে না কি ? নেই ? তবে কোথায় গেল আবার ? রমাপতি জিজ্ঞাসা করল।

কমনে আবার যাবে ? ঝাঁটো নাখি খেয়ে আবার নিজের ঘরেই ফিরে এয়েছে। বলে পরভাতি হওয়া ভাল, তবু পরঘরী ভাল নয়। চোখছটো বড় বড় করে যেন আকাশ থেকে পড়ল রমাপতি। বল কি গো ? পঞ্চার বাড়ী থেকে চলে এসেছে সাবি ? তা লাখি ঝাঁটো মারল কেন ? বেচাল টেচাল কিছু করেছিল বুঝি ?

যম জানে কি করেল ? ও সব কথায় আমি থাকি নে বাবু। রাস্তায় দাঁড়িয়ে এ ধরনের আলোচনায় ডাক্তারের সম্রমে না বাধলেও দয়ার লজ্জা করছিল। দয়া বলল, আমার এখনও সব কাজ পড়ে রয়েছে ডাক্তারবাবু, আমি চললাম।

আর আমার ডাক্তারখানায় দেখে এস রুগী গিস্গিস্ করছে।
তবুও আমি কাজ ফেলে ছুটে এসিছি। মাথার উপর ঘনবিশ্রস্ত
আগাছার ডাল থেকে একটা পাতা ছিঁড়ে নিয়ে দাঁত দিয়ে কাটতে
কাটতে আবার বলল রমাপতিঃ পঞ্চার কাছ থেকে চলে গেছে
সাবি, আমিও শুনিছি। কিন্তু তোমার মুখ থেকে না শুনলে আমার
বিশ্বাস হচ্ছিল না বলেই তোমায় ডেকে পাঠিয়েছি। এ গাঁয়ের
লোক না হলেও আমি তোমাকে চিনি। সাবেকী মানুষ তুমি।

তোমার মনে দয়াধর্ম বলে জিনিস আছে। বলতে বলতে চেয়ে দেখল রমাপতি দয়ার মুখ থেকে বিরক্তির সমস্ত চিহ্ন সরে গিয়ে আত্মপ্রসংশায় উজ্জ্বল হয়ে উঠেছে। চারিদিকে চেয়ে দেখে আবার বলতে লাগল রমাপতি, ছলের মেয়ে, নিজের বাড়ী থাকল কি কার ঘরে গিয়ে উঠল তাতে আমার ভারি বয়ে গেছে। জান ত আমার সংসারে লাকের বড় অভাব। ছোট ছোট কাচ্চাবাচ্ছা, বউয়ের শরীরও তেমনি। সেই আশা করেই সাবিকে অত কট করে রোগ থেকে টেনে তুললাম। তা নইলে আর কি বল ? তাই বলছিলাম, তুমি যদি তাকে বলে কয়ে রাজী করাতে পার, আমারও উপকার হয়, আর সেও ছটো থেতে পায়। দয়া কোন উত্তর দিল না। কেমন ? বলবে ত ? আবার বলল, রমাপতি।

তা বলবানি, যদি দেখা হয়।

বেশ. তাই বল। যা বলবার বললাম, এখন তোমার বিবেচনা।

9

বাড়ীতে ফিরে এসে আরও বিপদে পড়ল সাবি। চাল দিয়ে জল পড়ে ঘরের মেঝেয় সারি সারি গর্ত্ত হয়ে গেছে। দাওয়ার চালের খুঁটি ভেঙ্গে যাওয়ায় চালখানা হুমড়ী খেয়ে পড়েছে। তার ওপর চতুর্দ্দিক থেকে বুনো লতা এসে ঘরখানাকে প্রায় ঢেকে ফেলেছে। উঠানে একহাঁটু কালকসিন্দে, বনকচু আর বিছুটির জঙ্গল। আমকাঠের দরজাটা ঠেলতেই কপাট থেকে উই আর মাটি ঝরে পড়ে জরাজীর্ণ চেহারা বেরিয়ে পড়ল। কোন রকমে ঘরদোর খানিকটা পরিষার করে যখন স্নান করে এল সাবি, বেলা তখন প্রায় গড়িয়ে এসেছে। খাওয়া দাওয়া সারতে সন্ধ্যা হয়ে গেল। ত্ব-মাস প্রায়

বাড়ী ছাড়া। কেমন যেন নতুন নতুন মনে হচ্ছিল সব। একলা থাকার অভ্যাস থাকলেও, আজ এই নিঃসঙ্গতা তার মনের ওপর বোঝার মত চেপে বসতে লাগল। মেয়ে বেঁচে থাকতে মেয়ের চিন্তা তার মনটাকে শতপাকে জড়িয়ে রেখেছিল। মেয়ে মারা যাবার পর তঃসহ শোকের মধ্যে তার সব শৃত্য বলে মনে হল। তখনও নিরালম্ব মন তার আশ্রয় খুঁজে বেড়াচ্ছিল, অন্ধ মান্ত্র্য যে ভাবে পথ খোঁজে। তারপরই সে নিজে পড়ল রোগে। অক্লান্ত সেবা করল দয়া। ওযুধ এমন কি পথ্য জুগিয়ে বাঁচিয়ে তুলল রমাপতি ডাক্তার। এ বাড়ীর সঙ্গে পরিচয় তার এইটুকু পর্যান্ত এসে থেমে গেছে। তারপর একটা প্রকাণ্ড ছেদ। তু মাস যেন তু যুগ। ভিজে সঁয়াতসেঁতে ঘর, মাথার বালিসটা তুলোর চ্যাংড়া। ভ্যাপ্সা তুর্গন্ধ বেরুচ্ছে। হঠাৎ টর্চের তীব্র আলোয় ঘরের ভেতরটা ঝলসে উঠল। কেডা গো । সাবি জিপ্তাসা করল।

আমি তারা। ঘুমিয়ে পড়লি না কি সাবি ? না দাদা, ঘুমুই নি, এস। সাবি উঠে ঘরের দোর খুলে দিল।

তারা বলল, তোর ঘরে আলো নেই ?

ना ।

হ্যাদ্ ছাথ । বাড়ীর পাশেই থাকিস সাবি, একবার ডেকে বললেও ত পারতিস? দ্যাড়া। আমি আলো নিয়ে আসছি। তারা চলে গেল, ও একটু পরে একটা লম্প এনে সাবির ঘরে রেখে আলো জেলে দিল। খাওয়া দাওয়া হয়েছে? দোর গোড়ায় আসন পিঁড়ি হয়ে বসে জিজ্ঞাসা করল তারা। হাঁ, সাবি বলল।

বেশ। আমরা মনে ভেবেলাম তুই আর এলি নে। তা বেশ ত ছিলি, চলে এলি কেন? তারা বলল। তারার ওপর বিশেষ ভক্তি না থাকলেও, আজ তাকে খুব খারাপ লাগল না সাবির।

নিজের ঘর হুয়োর ফেলে থুয়ে আর কদ্দিন পরের বাড়ী পড়ে থাকব তারা দা ? কেরোসিনের আলোর কম্পমান শিখায় সাবির মুখখানার সমস্তটা স্পষ্ট দেখতে পেল না তারা। তবুও কোনরকমে জবাব দিল, সে ত ঠিক কথা।

ঠিক কথা নয় থাই না খাই বাধোর ভিটেয় মালসা মাথায় দিয়ে বসে থাকি। কি বল তারাদা থালবাং। সে কথা পাঁচশবার। ভাল কর, মন্দ কর, যাই কেন কর না, নিজে স্বাধীন থেকে করা ভাল। যে শালা আসবে এইখেনে আসুক। তুই কেন তার ঘর বয়ে যাবি সাবি থতে পাড়ার বদনাম হয়। তারার কথায় মনে মনে লজ্জা পেলেও, সামাত্য একটু হাসি গোপন করতে পারল না সাবি। হাসিস নে সাবি। আমি হক্ কথাই বললাম। না তারাদা। তুমি ঠিক কথাই বলেছ। কিন্তু আমার একটা কথা রাখবা তুমি থ

বল কি কথা।

ভাল মন্দ আমারে যাই মনে কর না কেন. পেট চালাবার একটা কিছু না করলে ত আর চলে না। এ্যাদ্দিন যা ছিল বেচে কিনে খেইছি। এইবার তোমরা একটু না দেখলে কমনে যাব বল ?

একটা কথা বলব সাবি, সত্যি কথা বলবি? তারা জিজ্ঞাসা করল। কি কথা বল।

পঞ্চা তোরে খরচ পত্তর ছায় না ?

ছিঃ তারাদা। তোমারে না দাদা বলি। আমারে হতে দেখেছ তুমি। আর তুমি এই কথা বলছ ? আমি ত বলিনি সাবি, আমি জিগ্যেস্ করছি।

বেশ। তা হলে আর জিগ্যেস্ করো না। এখন আমি যা বললাম তার ত কিছু বললে না। তারা একটু শুকিয়ে উঠল। আলোচনাটা যেদিকে ঘুরিয়ে আনতে চেয়েছিল, সেদিকে ঠিক গেল না।

তা বেশ ত। এত ভাল কথা। সাবি বুঝল তারা এবার গুঠবার চেষ্টা করছে। তোমার ত অনেক ধান তারাদা। চাল করে ূমি কৌতুকপুরের মহেশগঞ্জের বাজারে বিক্রী কর। আমারে যদি চাট্টি চাট্টি ধান দাও, আমি চাল করে দিতে পারি।

তারা বলল, তোর ত ঢেঁকী নেই সাবি।

একটা ঢেঁকী আর ছোট্ট একখানা চালা তোমায় করে দিতে হবে তারাদা। ছু মাসের মধ্যেই আমি তোমার দেনা শোধ করে দোব।

হাই তুলে, আড়ামোড়া ভেঙ্গে উঠে পড়ল তারা। তারপর বলল, আজকাল একটা ঢেঁকীর দাম কত জানিস? আর কি সেকাল আছে? আমি বলি কি, তুই বরং দয়ার সঙ্গে বন্দোবস্ত কর। তার ত ঢেঁকী রয়েছে। আর ধানের কথা বলছিস? আমার কডাই বা ধান? তবে নতুন ধান উঠুক, তখন দেখা যাবে। নে, ভুই ছয়োর দিয়ে শুয়ে পড়, আমি চললাম।

দয়া দিদিমা ভিন পাড়ার মামুষ। তা ছাড়া আমার ঘরে আর সে আসবে না।

তার হুয়েরে গিয়ে ওঠলে পাড়ার বদনাম হবে না ? ঘর থেকে দাওয়ায় এসে দাঁড়িয়ে বলল তারা, তুই বড্ড কথা ধরিস্ সাবি, এইজন্যে তোর কারুর সঙ্গে বনে না। দয়া না থাকলে তোর কি ত বল দিনি ? আর তার নামে তুই ঐ কথা বললি ?

কি আবার হত ? মরে যেতাম, এইত ? এর চাইতে সে ঢের ভাল ছিল তারাদা।

ও তোর রাগের কথা সাবি। আর যারে যা বলিস, দয়া আর রাম ডাক্তারকে কিছু বললে তোর অধন্ম হবে মনে জানিস।

আমি কাউকে কিছু বলব না তারাদা। তবে তুমি বুঝি ঐ কথাড়া মনে করিয়ে দিতে রাত ছুকুরে এখানে এয়েলে ! কথাটা বলে তারার মুখের দিকে চাইতে গিয়ে আর তাকে দেখতে পেল না সাবি।

সাবি উঠে দোর বন্ধ করে দিল। তারাকে সে ভাল রকমই চিনত। জানত, তার হাত দিয়ে কখন জল গলে না। তবুও নিজের ছুর্গতির লজ্জার চেয়ে তার জালাটা যেন বেশী পোড়াতে লাগল তাকে। ছুটি পেটের ভাত। বংসরাস্তে ছু' এক খানা কাপড়। মাথা গোঁজবার একটু আগ্রয়। এটুকুও তাকে দেবেন না ভগবান। লম্প জ্লছে দপ দপ করে। মাঝে মাঝে হাওয়া লেগে কেঁপে উঠছে তার শিখা। ভাঙ্গা ঘরের দেওয়ালে কাঁপছে অন্ধকার। কেঁপে কেঁপে ভেঙ্গে পড়ছে সাবির পৃথিবী। হঠাৎ তার মনে পড়ল গনেশকে। অনেকদিন আগেকার একটা কথা। এই ঘরেই; গনেশ বলেছিল সাবিকে, আমি যদি মরে যাই তুই-কি করবি ?

তুমি মরবা কেন, তার আগে আমিই মরব। ধর যদি আমিই মরি। গণেশ বলেছিল।

কি আর করব! খুকির বিয়ে দিয়ে ঘর জামাই রাথব। উত্তর শুনে হেসেছিল গনেশ।

হাসলে যে ?

তার আগে তোর নিজের ঘরে ছেলে মেয়ে গিজ গিজ করবে।

বারে! হবে কি করে?

নিকের বরের সঙ্গে ঘর করলেই হবে।

ছ' আনি ছলেদের মেয়ে বউরা কোন দিন নিকে করে নি। এক ঝটকায় গনেশকে সরিয়ে দিয়ে পাশ ফিরে শুয়েছিল সাবি।

নিকে করবি নে ? আবার জিজ্ঞাসা করছিল গনেশ। না, না, না, কেন ভ্যান ভ্যান করছ ?

সেদিনকার সেই দর্পিত উক্তি হয়ত আজও মিশিয়ে আছে ঘরের কোণের অন্ধকারে। তারই বুকের ওপর মাথা রেখে ঘুমিয়ে পড়ে ছিল গনেশ। হয়ত চরম তৃপ্তিতেই ঘুমিয়েছিল।

সাবি।

কেডা ? পঞ্চা ?

হ্যা। দোর খোল্।

সাবি দোর খুলে দিল। পঞ্ছ ঘরে এসে নিজেই দোরের খিলটা আটকে দিল। তারপর সাবির দিকে এগিয়ে এসে বলল, তোর বুঝি ভয় করছিল সাবি? করবে বৈ কি! নোকে বদ নাম দেবে, বলবে সাবিত্রীর চরিত্তির নষ্ট হয়েছে।

তুমি কি মদ খেয়েছ পঞ্চা ?

না ত। বিশ্বাস না হয় মুখ শুঁকে দেখ। বলে সাবির মুখের অত্যন্ত কাছে মুখটা নিয়ে গেল পঞু। হাত দিয়ে পঞুর মুখখানা সরিয়ে দিয়ে বলল সাবি, মুখ শুঁকতে হবে না। তোমার ভাব গতিক দেখেই বুঝছি। সাবির মুখের দিকে চেয়ে উন্মত্তের মত হেসে উঠল পঞু।

চুপ চুপ। কি করছ পঞ্দা? ছিঃ।
চুপ করে মুখ বুজে ত ছেলাম এতদিন। তাতে হল কি কচু ?

ঘরে ট'্যাকবার উপায় নেই। সাতখানা করে নাগিয়ে সরে পড়েছে দেশো। পাড়ায় ত আগে থেকেই টি টি উঠে গেছে। উঠুক। বড় বয়েই গ্যাল। কোন্ শালা কি করে দেখি। আমি আর যাচ্ছিনে তোর ঘর থেকে।

পাড়ার নোক ত তোমারে একলা বলছে না পঞ্চু দা। আমারেও বলছে। তবু আমি পালিয়ে এলাম কেন ?

তুই পালিয়ে এলি বৌয়ের ভয়ে।

তোমার বউকে তুমি ভয় কর পঞ্চা। আমি পালিয়ে এসেছি তোমার ভয়ে গ

আমার ভয়ে 🕈

হাঁ, তোমার ভয়ে। তোমার ছটি পায়ে পড়ি তুমি বাড়ি যাও। আর আমার সক্ষনাশ কর না। পঞ্চর পা ছটো ধরে ঝর ঝর করে কেঁদে ফেলল সাবি। সাবির কারা দেখে পঞ্চর আন্তরাত্মা বিাজাহী ঘোড়ার মত ছর্কার হয়ে উঠল। ছ হাত দিয়ে সাবিকে শক্ত করে জড়িয়ে একেবারে নিজের বুকের ওপর চেপে ধরল।

সক্ষনাশ আমি করব না সাবি। সক্ষনাশ যদি হয় তোর নিজের দোষেই হবে। তোর মনে নেই গনেশের সঙ্গে বিয়ের পরও তুই কতদিন আমাকে নিকে করতে চেয়েছিলি। তখন করিনি, এখন করব। বল্ তুই রাজী আছিস কি না ?

পঞ্র বুকে মাথা রেখে অনেকক্ষণ চুপ করে রইল সাবি। তারপর মুখ তুলে বলল, না।

পঞ্র হাত ছ খানা শিথিল হয়ে সাবিকে মুক্ত করে দিল। বেশ। তা হলে চললাম।

হাঁ যাও। পঞ্চলে যেতে আলো নিভিয়ে শুয়ে পড়ল সাবি।

ঘরের কোণের অন্ধকার হয়ত এবারও সাক্ষী রইল সাবির বিশ্বস্ততার। কিন্তু সাবির আর গনেশের মুখখানা মনে না পড়ে পঞ্চুর মুখখানাই মনের মধ্যে ঘোরাফেরা করতে লাগল।

8

সাবি যে দিন চলে গেল, সেইদিন বিকেলের দিকে দেশোও চলে গেল। যাবার আগে শ্যালিকাটির ভাল করে চোখ কান দোটাতে গোটাকতক উপদেশ দিয়ে যেতে ভুলল না। খুব শক্ত হবি ছুটকী। ভাতার আর কুকুর নাই দিলে মাথায় ওঠে। ও সাবি ছুঁড়ীডারে বড় সোজা মনে করিস নে। ঠিক সময় বুঝে সরে পড়ল। আর ত এখানে জুৎ হবে না। পঞ্চুর বউ কোন উত্তর দিল না। প্রতিবাদও করল না। শুধু চোখের কোন বয়ে টপ টপ করে ফোঁটাকতক জল গড়িয়ে পড়ল। ভগ্নিপতির আছান্ত পরিচয় জানা থাকলেও অবস্থা বৈগুণ্যে তাকেই যেন পরমাত্মীয় বলেই মনে হল। সন্ধ্যার পর পঞ্চ এল, কিন্তু না জিজ্ঞাসা করল দেশোর কথা, না কথা বলল বউয়ের সঙ্গে। রাতের খাওয়া সেরে নিয়ে যথারীতি বেরিয়ে পডল। খণ্ডরশাশুড়ীকে খাইয়ে নিজের ভাতটা ঘরের পেছনে আঁস্তাকুড়ে ঢেলে দিয়ে গেল পঞ্চুর বউ। সমস্ত রাত ধরে অনেক কিছু তোলাপাড়া করে ভোরের দিকে ঘুমিয়ে পড়ল। পঞ্র মা উঠে বাসি পাট সারল, চন্দরকে খেতে দিল, তারপর অবশিষ্ট ভাত ঢাকা দিয়ে রেখে কাজে চলে গেল।

বেশ একটু বেলা করে ঘুম ভাঙ্গল পঞ্চুর বউয়ের। চেয়ে দেখল বোদ উঠে গেছে অনেকক্ষণ। মনে হল, সারা রাত যেন জ্বর ভোগ করে উঠে আসছে। অবশ হাত-পাশুনো টেনে টেনে বাকী কাজ সেরে ফেলল, তখনও পঞ্চুর দেখা নেই। দাওয়ার ওপর পা ছড়িয়ে বসে সে উঠানের দিকে, উঠানের ওপারে বেলগাছ, তার ওপর খানিকটা খোলা আকাশ, আশে পাশে বাঁশের সারি অবসন্ন মন আর ক্লান্তিজড়ান চোখে সব কিছুই দেখতে লাগল।

সকাল বেলা গালে হাত কেন লো ? কি অত ভাবছিস ? সারা গায়ে মাথায় তেল মাখা, মাথায় চুল গোঁজ খোঁপা করে জড়ান, মাটির কলসী কোমরে নিয়ে বাড়ীয় পেছন দিকের পথ ধরে দাওয়ার সামনে এসে দাডাল হেলার বউ এবং শৃত্য কলসীটা মাটিতে নামিয়ে রেখে, হাঁটুর ওপর পর্যান্ত কাপড় হুলে, পঞ্চুর বউয়ের পাশে বসে পড়ল। নাইতে যাচছ ? পঞ্চুর বউ জিজ্ঞাসা করল।

হাঁ। যাচ্ছি। পোড়া গতরে আর কি কানাই আছে? তুই বৃঝি এই ঘুম থেকে উঠলি? তারপর চোখ টিপে একটু রসাল হাসি হেসে বলল, তা উঠিব বৈ কি লো! কদ্দিন কাছ ছাড়া ছিলি উপুসী ছারপোকা হয়ে। অতি হুঃখেও একটু হাসি এলো পঞ্চুর বউয়ের। কিন্তু কোন কথা বলল না। হেলার বউ বলল, মনডা ভার ভার কেন লা? শরীল ভাল নেই না কি! পঞ্চুর বউয়ের মনে এতটা বৃভূক্ষা জমেছিল, যে হেলার বউয়ের এই গায়ে পড়া অত্মীয়তায় সে চোখের জল আর চেপে রাখতে পারল না। হেলার বউ ঠিক এইটাই চাইছিল। কি হয়েছে বউ? কাঁদছিস্ কেন বল ত থ হেলার বউ জিজ্ঞাসা করল।

মনডা ভাল নেই দিদি।

হেলার বউ একেবারে গলা জড়িয়ে ধরল পঞ্চুর বৌয়ের। নক্ষী দিদি আমার, যদি মুকুবি আমার মাথা খাবি। এমন সোনাব শরীল তোর, এই কাঁচা বয়েস, দক্তির মত সোয়ামী আর তোর

চোথে জল! না দিদি, আমার আবার শরীল আমার আবার বয়েস। পঞ্চর বউয়ের চোখ দিয়ে আরও জল পড়তে লাগল।

ছিঃ দিদি। কাঁদতে নেই সকালে। বলেই নিজের কাপড় দিয়ে এচাখের জল মুছিয়ে দিল হেলার বউ। নে, ওঠ দিনি। চ। আমার সঙ্গে বিলে একটা ডুব দিয়ে আসবি চল। তেল নিয়ে গায়, মেখিয়ে দেই চুল গাছাটায়। অগত্যা নারকোল তেলের বাটি আর চিক্নী নিয়ে এল পঞ্চুর বউ।

পঞ্র বউয়ের মনে হল, এত যত্ন জীবনে কেউ করে নি তাকে। কথায় বলে 'আপনার চেয়ে পর ভাল, পরের চেয়ে বন ভাল।' পরিপাটি করে তেল মাথিয়ে, চুল আঁচড়ে, তাকে সঙ্গে করে স্নান করতে নিয়ে গেল হেলার বউ। রাস্তায় এসে হেলার বউ জিজ্ঞাস। করল, পঞ্চা ঠাকুরপো কমনে ? যম জানে। ওর কথা আর আমায় জিগ্যেস্ কর না দিদি। এবার আর কাঁদল না পঞ্চুর বউ।

একটা কথা তোরে জিগ্যেস্ করব বউ। বল্ সত্যি বলবি ? সরাসরি হেলার বউয়ের স্নেহের এলাকায় এসে পড়ায় আন্তরিক সম্মতি জানাতে একটুও দ্বিধা করলনা পঞ্চুর বউ। বল কি বলবা।

পঞ্চাঠাকুরপো আর তোরে ভালবাসে না, না ? সহচরীর এতটা সমবেদনার আভাস পেয়েও মুখের স্বাভাবিক রংটা আর বাজায় রাখতে পারল না পঞ্রুর বউ। কি লো ? কথা বলছিস নে যে!

কি আব বলব দিদি, আমার কপাল! পঞ্র বউ বলল।
ভাল মান্সের কাল নেই লো, ভাল মান্সের কাল নেই। কেঁদে
আর পায়ে মাথা কুটে কি আর বারমুখো মিন্সেদের বশ করা যায়?
পঞ্র বউ যেন অকুলে কুল পোল। সোংস্কুক দৃষ্টিতে হেলার বউয়ের
ম্থের দিকে চেয়ে জিজ্ঞাসা করল, সত্যি দিদি? কোন তুক তাক

ওবুধ টবুধ দ্যাও না ভাই, তেমোর ছটো পায় পড়ছি। ছোটবেলায় শুনেলাম, শনি মঙ্গলবারে পয়লা ঘানীর তেল মেথিয়ে কেডা যেন বশ করেল সোয়ামীরে।

পাড়াগাঁয়ের নিম শ্রেণীর মেয়ে হলেও খাঁটি বৈজ্ঞানিকের মন ছিল হেলার বউয়ের। পঞ্চর বউয়ের গায়ে একটা আদরের ঠেল। দিয়ে বলল, দ্র ছুঁড়ী, ও তুকতাকের কম্ম নয়, ওসব উট্কো নোককে বশ করা। তুই যদি শক্ত হস্ ত দেখবি ও তোর চাটবে।

আর কি করে শক্ত হব দিদি ? ঝগড়া কোঁদল করে ত দ্যাখ্লাম, কিছুই হল না।

আ-মর নেকী। কোঁদল করে পারবি তুই মরদের সঙ্গে দেখবি একদিন ঠেঙ্গিয়ে গতর থেঁতো করে দেবে। তবে ? অত্যন্ত হতাশ-ভাবে জিজ্ঞাসা করল পঞ্র বউ। পঞ্র বউয়ের মুথের দিকে চেয়ে চোখ টিপে শুধু একটু হাসল হেলার বউ। তারপর বলল, না, তুই পারবি নি ভাই। ও তোর কম্ম নয়।

কি দিদি ? পষ্ট করে বল না তোমার পায়ে পড়ি। পঞ্র বউয়ের মনটা আকুলি বিকুলি করতে লাগল।

ওষ্ধ দিতে হবে লো, ওষ্ধ দিতে হবে। যেমন ব্নো ওল তেম্নি বাঘা তেঁতুল, র্ঝলি ? কই আর বোঝলাম, ভাল করে বলনা। পঞ্র বউ বলল

ব্বতে পারলি নে ? দ্র ঢেঁকি কম্নেকারের । পরম আদরে সহ-চরীর গলাটা জড়িয়ে ধরে তার কানের কাছে মুখ নিয়ে গিয়ে ফিস-ফিস্কেরে কি বলল হেলার বউ। সঙ্গে সঙ্গে ছহাত পিছিয়ে গেল পানুষ্ক রুট । দুর্। তা কখন হয় ? দিদির খেমন কথা। ছঃসহ লক্ষায় এত বড় দরদী সখীর মুখের দিকে আর চাইতে পারল না সে। হেলার বউ বলল ঃ না হয়, ঝাঁটা নাথি খেয়ে মর আর সতীগিরি কর।

ছজনে তখন বিলের ধারে এসে পড়েছে। বর্ষার জলের যোগান পেয়ে কুলে কুলে ভরে উঠেছে বিল। জলের ভেতর মাঝে মাঝে কাশের ঝোপগুলো দেখা যাচছে। সাদা চামরের মত সাদা সাদা ফুল জলের স্রোতে থর থর করে কাঁপছে। রোদচড়া আকাশের কোন অপরিজ্ঞাত দিক থেকে গাঙ্গচিলের ডাক আসছে থেকে থেকে। জলে নেমে পর পর অনেকগুলো ডুব কাটল পঞ্চুর বউ। তর তর করে স্রোত বইছে। জলের নীচে পা রেখে একজায়গায় দাঁড়াবার উপায় নেই। স্রোতের একরোখা গতির সঙ্গে তার মনটা ভেসে যেতে চাইল চাষাপাড়ার ঘাট পার হয়ে খালমুখ দিয়ে একেবারে বড় গাঙ্গের ভেতর। গঙ্গার কথা মনে হতেই তার মনটায় কেমন যেন ঘালাগল। কাল রান্তিরে তার সঙ্গে কোন কথা না বলে মাছ ধরতে গেছে পঞ্চু ঐখানেই। এতটা বেলা হল এখনও ফিরল না।

কি লো ? জলে যে একেবারে গা ভেসিয়ে দিলি। বাড়ী যেতে হবে না ? ভুস্ করে স্থারও গোটাছই ডুব দিয়ে ছুহাতে মুখের উপর থেকে চুলগুলো সরিয়ে দিয়ে ঘাটের দিকে মুখ ফিরাতে গিয়েই আংকে উঠল পঞ্চুর বউ। সমগ্র দস্তপংক্তি বিকশিত করে একেবারে তাদের পেছনে এসে দাঁড়িয়েছে তার পার্য চারিণীর স্বামীরত্ব হেলা।

ওমা! তাড়াতাড়ি ভিজে কাপড়খানা দিয়ে মাথা মুখ ঢেকে ফেলল পঞ্চুর বউ। হেলার বউ খিলখিল করে হেলে উঠল। তারপর বলল, ঠিক তক্তে এয়েছ ? গন্ধ পাও না কি ?

দে, গামছা দে। ঝক্ করে ডুবডা দিয়ে যাই । কোন যুগে ১৩

বেইরিছিস। এখুনি মোরে যেতে হবে তালডাঙ্গায়। বড় দারোগাবাবু আসছে। কলুবাড়ী ডাকাতি হয়ে গিয়েছে কাল রাত্তিরে। মুখে ছরা জানালেও তাড়াতাড়ি জলে নামবার কোন লক্ষণ দেখা গেল না হেলার। অধিকল্প ডাকাতির বর্ণনার সঙ্গে তার নিজস্ব রাজপুরুষ বৃত্তির কৃতিত্ব জুড়ে দেবার জন্ম ভূমিকা পেড়ে বসল। পঞ্চুর বউয়ের দিকে চেয়ে বলল, খবরডা পেয়েই এ্যালাম পঞ্চার বাড়ী। দ্যাখ্লাম তুয়োরে তালা ঝোলছে। ভিজে আবরণের ভেতর থেকে পঞ্চুর বউয়ের চোখছটো এইবার হেলার মুখের ওপর ঘোরাফেরা করতে লাগল। পঞ্চারে কন্দিন বলেলাম রাত্তিরে কখন বাডীছাডা থাকিস নে। কথা ত শোনবে না। এখন বুঝুক ঠ্যালা। হেলার বউ বলল, কেন ? সে কি চোর, না ডাকাত যে রাত্তিরে ঘরে না থাকলে দোষ হবে ? তুই ত সব জানিস। দারোগার খাতায় তার নাম রয়েছে না। তারপর পঞ্চুর বউকে শুনিয়ে বলল হেলা, তোমারেই বলছি গো বউ। কেউ যদি জিগ্যেস করে, বলবা পঞ্চা বাড়ীতেই ছেল। কেমন, মনে থাকবে ত ় হেলার বউ বলল, রাতে মাছ ধরতে যায়, আর বলবে বাড়ী ছেল গু

মাছ ধরতে যায় না, হাতী। কাল রাত্তিরে সে সাবির বাড়ী ছেল। সে খবর আর কি মুই নেইনি ভাবছিস ?

পঞ্র বউ অফুটম্বরে কি একটা বলতেই হেলার বউ তাকে জিজ্ঞাসা করল, কি বলছিস ? পরে কানে কানে কথাটা শুনে নিয়ে হেলাকে বলল, ও বলছে কাল রাত্তিরে পঞ্চা ঠাকুরপো মাছ ধরতে গ্যাছে।

একগাল হেসে বলল হেলা, সে কি তোমায় বলে যাবে, 'মুই সাবির ঘরে চললাম।' তুমি যেমন বোকা। তারা বাগদি নিজের চোখে দেখেছে। তারও হাতে পায়ে ধরে বলে এ্যালাম, কথাডা যেন পাঁচ কান না করে।

ঠিক সেই সময় ঘাটে এল পঞ্চর মা। তুমি এখেনে বউ । দ্যাও চাবিডে দ্যাও। পঞ্চা এসে বসে আছে, ঘরে যেতে পারছে না। তারপর হেলার দিকে চেয়ে বলল, বউ ঝি ঘাটে রয়েছে, তুই এখেনে কি করছিস হেলা ।

না খুড়ী। ইয়ে, এয়েলাম ইদিকে। মনে করলাম ডুবডা দিয়ে যাই।

আরও ত ঘাট বয়েছে। ভুব ত সেথেনেও দিতে পারতিস ?

এইবার হেলার বউ বলল, তোমার ভাস্থরপো এথুনি বেরুবে কিনা, তাই আমারে খোঁজতে এয়েল। কমনে নাকি ডাকতি হয়ে গ্যাছে। দারোগা এয়েছে।

এতক্ষণে একটা পথ দেখতে পেল হেলা। পঞ্র মাকে বলল, তোমাদের বাড়ীও গিয়েলাম খুড়ী। থানা পুলিশের হ্যাঙ্গনাম। যদি বলে বসে পঞ্চা কমনে ছেল রান্তিরে, বলতে হবে বাড়ী ছেল।

সে ভাবনা তোরে ভাবতে হবে না হেলা। চরণজেলে সাক্ষী দেবে, কমনে ছিল পঞ্চা।

সাক্ষী দেবার আরও নোক আছে খুড়ি। তারা বাগদি যদি বলে, মাছ ধরতে যায় নি ? হেলার বউ বলল।

তা হলেও মিথ্যে কথা কখন সত্যি হবে না মা।

পঞ্চুর মায়ের কথাটার মধ্যে আত্মপ্রত্যয়ের জোর ছিল। তাই হেলার বউয়ের ক্ষুরধার জিভটা আর কথা খুঁজে পেল না। এবং পঞ্চুর বউ বিনা আপত্তিতে শাশুড়ীর সঙ্গে বাড়ী ফিরে এল।

পঞ্চম পরিচ্ছেদ

5

ভাত্ত আশ্বিন কেটে গেছে। কার্ত্তিকও যায় যায়। সকাল সন্ধ্যায় আসন্ন শীতের হিমেল স্পর্শ পৌছে গেছে। নির্দ্মেঘ আকাশ; প্রথর সূর্যের তাপে মাঠ, ঘাট, নদী নালার জল কমতে আরম্ভ রাতের শিশিরে পরিপুষ্ট হচ্ছে শধ্যসম্ভবা পৃথিবী: পূর্ণতোয়া ভাগীরথীর হাড় পাঁজরা বেরিয়েছে। ত্ব হাতে টাকা লুটে মরস্থমী কারবার গুটিয়ে এনেছে চরণ। অতএব প্রায় বেকারত্বে এসে ঠেকেছে পঞ্চুর অবস্থা। তু দিন জালে যায় ত পাঁচদিন বন্ধ। বারকতক ব্দরে ভূগে একেবারে অশক্ত হয়ে পড়েছে চন্দর। বুড়ো হাড়ের ভেক্ষি কতদিন চলে ? ঠাণ্ডা লেগে সর্দ্দি কশিও বেড়েছে; সেই সঙ্গে বেড়েছে পঞ্চুর মায়ের মনের তিক্ততা। সংসাসের আয় কমেছে, ছেলে বৌউয়ে বনিবনাও নেই। সংসার থেকে মন উঠে গেছে বউএর। তার ওপর চন্দরের অস্থ । স্বস্থ নয় ত বুড়ো বয়সে তার তুর্গতি। পুতু ফেলে চারদিক ভরিয়ে রেখে দেয় চন্দর। গাল পাড়ে আর দশবার করে পরিষ্কার করে পঞ্চুর মা। খেতে বসে গা ঘিন ঘিন করে! পেটের ভাত ঠেলে বেরিয়ে আসে। গাল শুনে গজ গজ করে চন্দর। এশোকে নিয়ে অশ্লীল মস্তব্য করে মাঝে মাঝে। শুনে আরও রেগে উঠে পঞ্চুর মা। ঘাটের মড়া। মুখে ত পোকা পড়ছে। এখনও আকথা কুকথা।

মোর মুখে পোকা পিড়ছে, আর তোর মুখে হীরে মাণিক ঝরছে।
নচহার মাগী কম্নেকারের।

থাক্ আর তেজ ফলাতে হবে না। এখুনি ধোঁককাশি চাগাড় নারবে। সব দিকেই মোর স্থা। মরণডা হয় ত হাড় জুড়োয়। পোড়া ভগমান চোথ কানের মাথা থেয়ে বসে আছে।

ভোর ভোর থাকতেই ঘুম ভেঙ্গে উঠল সাবি। কৌতুকপুরের তিনবাড়িতে গঙ্গাজল দেয় সে সকাল বেলায়। দোর খুলে বাইরে গাসতেই দেখল, ঘরের দেওয়ালে পিঠ দিয়ে হাঁটুর মধ্যে মুখ গুঁজে বসে রয়েছে পঞ্চু।

প্রায় তিন মাস পরে আজ এই তার পঞ্চুর সঙ্গে প্রথম দেশ। এখানে বসে কেন পঞ্চা ? সাবি জিজ্ঞাসা করল।

রাঙা জবাফুলের মত চোখছটো দিয়ে সাবিকে দেখল পঞ্ছ। সাবির বুকের ভেতরটা ধড়াস করে উঠল। কি হয়েছে পঞ্ছা ? বলেই পঞ্চুর সামনে বসে পড়ল সে।

একবার আমাদের বাড়ী চ সাবি। কাল রাত থেকে মার ভেদবমি হচ্ছে। আমি এইছি অনেকক্ষণ। শুধু তুই কি মনে করবি বলে ডাকিনি।

ভেদবমি হচ্ছে খুড়ির ? কেন, খাওয়া দাওয়ার কোন গোলমাল হয়েল ? কথা বলবার সময় নেই সাবি। যা মনে ভাবছিস, তা নয়। মা বোধ হয় এবার আর বাঁচবে না রে। ছোট ছেলের মত ডুকরে কেঁদে উঠল পঞ্। ঝনাৎ করে দোরের শিকলটা আটকে দিয়ে বলল সাবি, চল, শিগগির চল।

দূর থেকে চন্দরের বাড়ীখানা দেখতে পেয়েই ভয় পেল সাবি।
দাওয়ার নীচে কাঁথা, মাছর, ছেঁড়া ন্যাকড়া ইতস্ততঃ ছড়ান। শৃষ্ট মাটির কলসী একটা কাং হয়ে পড়ে আছে একদিকে। দাওয়ার কোণে শীর্ণ ছটো হাঁটুর মধ্যে মাথা গুঁজে ধুঁকছে চন্দর। ঘরের দোরে মাথা রেখে ক্লান্তিভরে ঘুমিয়ে পড়েছে পঞ্চুর বউ। নিস্তব্ধ মৃত্যুপুরীর ভেতর থেকে ক্ষীণকণ্ঠের অবিশ্রাস্ত কাংরানি আসছে পঞ্চুর মায়ের।

মায়ের অবস্থার অবনতি দেখে হাউমাউ করে চেঁচিয়ে উঠল পঞ্ছ। ও মা, মাগো! ও রকম করছিস কেন মা ? বড় কণ্ট হচ্ছে ?

কি ছেলেমান্থ্যি করছ পঞ্চা, চুপ কর। হাত ধরে পঞ্চুকে একটু সরিয়ে দিয়ে পঞ্চুর মায়ের সামনে বসল সাবি। পঞ্র বউ উঠে ঘরের ভেতর চলে গেল। ডাক্তারকে খবর দিয়েছ পঞ্চা! সাবি জিজ্ঞাসাকরল। কালিঢালা অক্ষিকোটরের ভেতর থেকে অতি ক্ষীণ নিপ্প্রভ চোখছটো দিয়ে সাবিকে চেনবার চেষ্টা করল পঞ্চুর মা। এইছিস মা। হাত পা গুনো একটু টেনে দে দিনি। যেন সিঙ্গি মাছে কাঁটা হানছে।

এই যে খুড়ী, দিচ্ছি। সাবি কাছে বসতে যাবে পঞ্ তাকে জিজ্ঞাসা করল। কারে ডাকি বলত ? রমাপতি ডাক্তারকে ডাকব ?

না, রাজু ভাক্তারকে ভেকে আন। যাবার পথে একবার দয়া দিদিমারে একটু বলে যাও।

পঞ্চু বলল, দয়া ? সে কি আসবে ?

আসবে। ভাল করে বললেই আসবে। পঞ্চলে গেল।

পঞ্র মার গায়ে হাত দিয়ে শিউরে উঠল সাবি। যেন মরা মান্তুষের গা। হিম কনকনে, বরফ ঢালা। হাত টেনে দেয় ত পায়ে খিল লাগে। পা সোজা করে, ত হাত বেঁকে যায়।

'বড়ড তেন্তা, একটু জল দে।' চারদিক চেয়ে দেখে কোনখানে জলের চিহ্ন দেখতে পেল না সাবি। কলসী খালি। শৃত্য ঘটি গ্লাস ছতিনটে পড়ে আছে, কিন্তু জল নেই। বউদি একটু জল দ্যাও না ভাই। সঙ্গে সঙ্গে উত্তর না পেয়ে আবার বলল সাবি। বলি ও বউদি, শুনছ ? শুনিছি, কানের মাথা খাইনি। বলেই কলসী নিয়ে ঘর থেকে বেরিয়ে জল আনতে গেল পঞ্চুর বউ।

এ পর্যান্ত কোন কথা বলেনি চন্দর। তুর্দ্দমনীয় কাশির বেগে দম ফেলতে পারেনি এতক্ষণ। এইবার অতি কপ্টে বলল, কি দেখছিদ্ সাবি, বাঁচবে ? কেন বাঁচবে না চন্দরকাকা ? ভাল হয়ে যাবে। যন্ত্রণাকাতর মুখে একটু হাসি ফুটল চন্দরের, সে হাসির চেহারা দেখে বুকটা শুকিয়ে উঠল সাবির। ও এবার চলল রে সাবি। আমার ওপর ডক্ষা মেরে চলল। সাবি দেখল চন্দরের ঘোলাটে চোখছটোর কোল বয়ে জলের ধারা গড়িয়ে পড়ছে।

হঠাৎ সমস্ত প্রাণশক্তি এককরে চিংকার করে উঠল পঞ্চুর মা, জল দিলি নে সাবি। তেষ্টার জল একটু দিলি নে মা। উঃ মা গো।

এই যে খুড়ী, জল দিচ্ছি। বউদি জল আনতে গিয়েছে, এল বলে। জলও একটু নেই ঘরে ? পোড়া সংসারে জলও একটু নেই। অতি পরিশ্রমে হাঁপিয়ে উঠল পঞ্চুর মা। নাঃ। জল আনতে বড়ড দেরী হচ্ছে। সাবি আর বসে থাকতে পারল না।

ওরে, বার কলসীতে জল আছে রে, তাই দে। মরে গ্যালাম তেষ্টায়।

বড় একটা ঘটি হাতে করে বাইরে চলে গেল সাবি। কিন্তু তাকে আর বেশীদ্র যেতে হল না। ছোট কলসীতে জল নিয়ে বকতে বকতে আসছে দয়াবুড়ী। কি ? জলের আকাল নেগেছে ? চ, জল এনিছি। তুমি এসেছ দিদিমা। বাঁচলাম। সত্যই সাবি যেন বেঁচে গেল। না এসে কি করি বল। চলতে চলতে বকতে লাগল দয়াবুড়ী। পঞ্চা গিয়ে খবর দেল, মার ওঠানাবা হচ্ছে রাত থেকে। ভাবলাম বাসি পাটটা সেরে থুয়ে যাব। ওমা, একটু পরেই দেখি, পঞ্চার বউ যাচ্ছে জল আনতে নক্ষণ পালের টিউকলে। বললাম, কেমন আছে তোর শাউড়ী ? বলল, চৌপর রাত কেবল জল গেলছে আর বমি করছে। ছু কলসী জল উঠে গ্যাছে। তাই জল আনতে যাচছি। ওঠান থেকে জল আনবে, তবে ক্রগী খাবে! তবেই হয়েছে। ছয়োর খোলবে। ছড়া ঝাঁট দেবে। নিজেরা জল তোলবে, তবে নোককে দেবে। বাড়ীর কাছে এসে চুপি চুপি জিজ্ঞাসা করল দয়া। কেমন আছে রে ?

ভাল নয় দিদিমা। দেখলেই বুঝতে পারবা।
দয়া বাড়ীর ভেতরে এল। সাবি বলল, জলটা দাও দিদিমা।
বড্ড আতারি-কাতারি করছে তেইায়।

চুপ্! সাবিকে ইঞ্চিত করল দয়া। চুপ করেছে, বোধ হয় ঘুমুবে। বেলা যত বাড়তে লাগল, রোগীর অবস্থা উত্তরোত্তর খারাপ হতে লাগল। মাটির মালসায় আগুন করে হাত পা সেঁকতে লাগল দয়া আর সাবি। কিন্তু না ফিরল পঞ্চ, না এল ডাক্তার। খবর পেয়ে পাড়ার লোক অনেকে এল। দূর খেকে দেখে যে-যার কাজে চলে গেল। বেলা দশটা নাগাদ গলদঘর্ম হয়ে ফিরে এল পঞ্চু। মায়ের কাছে এসে একবার মাকে দেখল, তারপর উঠানে নেমে খুলোর ওপর বসে পড়ল। সাবি জিজ্ঞাসা করল কি হল গুড়ার কই গু

রাজু ডাক্তার এল না। এল না? কেন? সাবি জিজ্ঞাসা করল।

বলল, আগে দশটা ট্যাকা এনে দে, তবে যাব। বললাম, চলুন ডাক্তরবাবু যেখান থেকে হক ট্যাকা দিচ্ছি। না হয় ঘটি বাটি গরু ছাগল ব্যাচব। বলে কি, বেচে আগে ট্যাকা আন, তারপর যাব। এ রকম করে আমার অনেক ট্যাকা মারা পড়েছে।

দয়া বলল, কমনে গিইলি রে পঞা ? আজু ডাক্তারের কাছে! ওডা আবার ডাক্তার না কি ? বিছের জাহাজ। বিষ নেই, কুলোপানা চক্কর। সাবি বউরে ডেকে সঁটাক কর, জল চাইলে ঢোকে ঢোকে জল দিবি। মুই আসছি। দয়া উঠে গেল।

চন্দরের লক্ষ্য ছিল সব দিকে। বুঝতেও পারছিল সব। পঞ্চকে কেউ বিশ্বাস করে না। তাই তাকে ফিরিয়ে দিয়েছে রাজু ডাক্তার। তবুও এ তারই অক্ষমতার লজ্জা। আজ সে হাঁটতে পারে না, কারুর কাছে গিয়ে দাঁড়াবার সামর্থ্য নেই। নইলে তার কথা শোনে না, এমন লোক এ গাঁয়ে কেউ নেই। পঞ্চকে কাছে ডাকল চন্দর।

কোন ব্যাটার একটা আধলা পয়সা ফাঁকি দেই নি কখনও।
তব্ও আমার ছেলেরে কেউ বিশ্বেস করে না। পঞ্কে শুনিয়ে
বললেও, আসলে এটা চন্দরের আত্মজিজ্ঞাসা। দীর্ঘদিনের আত্ম
অভিমান আজ তার পরাজয়ের কাহিনী। নিজের মনের সামনে
আর তার দাঁড়াবার শক্তি নেই। পঞ্চর ওপর রাগ করবে কি,
তাকে দেখলে আজ তার মায়া হয়।

শোন্। রোগ হলে বল্লি নাগে। বল্লির কড়ি না যোগালে রোগ সারে না। ভাখ, তিনকড়ে বাগের কাছে এখনও আমার চারট্যাকা পাওনা। হরি বিশ্বাসের কাছে ছ ট্যাকা। সুরো বাগদির কাছে পাঁচসিকে। খেটিয়ে পয়সা বাকী রাখে। ছমাস পরে কাজের খুঁৎ বেরুলে বিনি পয়সায় বেগার খেটিয়ে তবে ঝেঁড়ে মিটুবে। যা, গলায় গামছা দিয়ে আদায় করে নিয়ে আয় একখুনি। ঘরে আমার বিপদ। আমি ট্যাকা ফেলে খুতে পারব না। তড়াক করে লাফিয়ে উঠল পঞ্ছ। চন্দর আবার বলল, শোন্। গাইডে বেচে দে। অভয় মোড়ল, পরামানিকদের স্থাড়া কিনতে চেয়েল। একটানে ত্নের ত্থ দ্যায়। নগদ একশ টাকা গুণে নিয়ে গরু বেচে দে। বুঝলি ? পঞ্ছ উঠে যাবার উপক্রম করতেই সাবিকে ইশারায় কাছে ডাগল পঞ্র মা। কোনরকমে যেটুকু বলল তার মোটামুটি অর্থ, গরু যেন না বেচ। হয়। সে মরুক ক্ষতি নেই। গরু গেলে সবাই না থেয়ে মরবে।

সাবি বলল খুড়ী গরু বেচতে বারণ করছে চন্দরকাকা। আচ্ছা, আচ্ছা, তাই হবে। বলে পঞ্চক ইশারায় চলে যেতে বলল চন্দর।

পঞ্র বউ আর সাবি সামনাসামনি বসে কলেরা রোগীর যাবতীয় উপসর্গের সঙ্গে যুঝতে লাগল। কতক্ষণ যে এভাবে কেটেছে কারুর খেয়াল ছিলনা। হঠাং বাইরে থেকে ভারী গলার আওয়াজ এল, কি ব্যাপার ? একহাত ঘোমটা টেনে ঘরে চলে গেল পঞ্র বউ। মুমূর্ রুগীর পাশে বসে একেবারে পাথর হয়ে গেল সাবি। কম্পাউগুরকে উঠানে দাঁড়াতে বলে পঞ্র মায়ের সামনে এসে বসল রুমাপতি।

পঞ্চা কোথায় ? সাবি সামনে থাকতেও চন্দরকে জিজ্ঞাসা করল রমাপতি। অত্যস্ত অপ্রতিভের মত উত্তর দিল চন্দর, আজ্ঞে একটু বাইরে গ্যাছে।

একবার রুগীর হাতের মনিবন্ধ আবার বাহুদেশ টিপে দেখে মুখ গম্ভীর করুল রুমাপতি। তারপর কম্পাউণ্ডারকে কাছে ডাকল।

কেমন ? সাহস হয় ? একেবারে খাঁটি জিনিস। লুক্ হিয়ার। বলেই পঞ্চ মায়ের একটা চোখের কোণের চামড়া টেনে দেখাল রমাপতি, মরা মাছের চোখের মত শাদা অংশটা আর ঢাকাঁ পড়ল না চামড়ায়। নিরুত্তর সহক্ষীকে আবার বলল রমাপতিঃ ব্যাগের মধ্যে ইউক্যালিপ্টাসের শিশি আছে, খানিকটা ঢেলে নাও রুমালে। ইতিমধ্যে ঘর থেকে একটা জলচৌকি এনে রমাপতির সামনে পেতে দিল সাবি। রমাপতির মুখখানায় তৃপ্তির আভাস ফুটে উঠল। তবুও সাবিকে একটু আঘাত করতে সে বলল, রুগীর কাছে বসে না থেকে সময় থাকতে আমাকে যদি খবরটা দিতে, তাতে তোমার হয়ত একটু মান খাট হত, কিন্তু মানুষ্টা বোধ হয় বাঁচত।

লজ্জায় একেবারে মরে গেল সাবি। তবে কি আর আশা নেই ? সন্দেহটা সঙ্গে ভেঙ্গে দিল রমাপতি। শোন গো চন্দর। দয়া গিয়ে অনেক কালাকাটি করল, তাই এলাম। তা হলেও তোমাকে বলে রাখছি রোগটা কঠিন, তার ওপর বড্ড দেরী হয়ে গেছে। নাড়ী গেছে, কিড্নি পর্যান্ত নষ্ট হয়ে গেছে। তবুও ডাজ্জারের কাছে যতক্ষণ খাস, ততক্ষণ আশ। এসিছি যখন, কাজ আমাকে করতেই হবে। বলত, আরাস্ত করি।

যাতে ভাল হয় করুন ডাক্তারবাব্। আমরা মুরুখ্য মান্ত্র। কি বৃঝি বলুন। আধঘণী ধরে অক্লান্ত চেষ্টা করে খানিকটা স্যালাইন পঞ্চুর মায়ের শরীরে চালিয়ে দিয়ে কম্পাউণ্ডারকে সরঞ্জাম গুছিয়ে ফেলতে বলল রমাপতি। ততক্ষণ পঞ্চুও ফিরেছে। দয়াও এসে গেছে। সেই সঙ্গে এসেছে স্ত্রীলোক আর ছোট ছোট ছেলে মেয়েদের একটা দল। দাওয়া থেকে নেমে এসে দাঁড়াল রমাপতি আর তার কম্পাউণ্ডার।

বেশী করে একটু জল দিয়ে যাও। সাবি জল নিয়ে এল। পঞ্ছ এসে দাঁড়াল। হাত ধুয়ে ফেলে বলল রমাপতি, লোকে আমাকে দোষ দেবে। বলবে ডাক্তার ভাল করতে পারল না। কিন্তু তা নয়। মানুষ মরে গেলে কি আর ওষুধ, গিলতে পারে? এও ঠিক তাই। আমার সঙ্গে একবার চল পঞ্। একটা ওষুধ দোব। আর যেটুকু গেছে ওতেই যদি গা একটু গরম হয়, আমাকে একটা খবর দিও। শেষ কথাটা সাবিকে উদ্দেশ্য করে বলল রমাপতি।

রমাপতি, পঞ্চু আর কম্পাউগুরেকে সঙ্গে নিয়ে চলে গেল। কিন্তু পঞ্চুর মায়ের কাছে ফিরে যেতে আর যেন পা উঠতে চাইল না সাবির। ছেলেবেলা থেকে মৃত্যু জিনিসটাকে ঘনিষ্ট পরিচয়স্ত্রে সে ভাল করেই দেখেছে; জেনেছে কত কণ্টে মানুষ মরে। হাড়ে হাড়ে বুঝেছে মনের ভেতর কোথায় না কোথায় এর শেষ দাগটুকু যেন অক্ষয় হয়েই থাকে। কিন্তু সেই সঙ্গে যেটা জানতে বাকী ছিল আজ সেই জিনিসটাই তাকে ভাল করে জানিয়ে দিয়ে গেল রমাপতি ডাক্টার—সময়মত খবরটা দিলে হয়ত বাঁচত পঞ্চুর মা। অথচ সে-ই পঞ্চুকে বলেছিল, রমাপতিকে না ডেকে রাজু ডাক্টারকে ডাকতে।

অনেকবার রুগীর গায়ে হাত দিয়ে দেখল সাবি, কোন রকমে যদি গাটা একটু গরম হয়। তা হলে খবর দিলেই ডাক্তার এসে তাকে বাঁচিয়ে তুলবে। যাবার সময় এই রকম কথাই যেন বলে গেল ডাক্তার। মনে মনে অনেকরকম করে ডাকল ভগবানকে। রোদের ঝাঁঝে বাতাসের উত্তাপ বাড়ল। দাওয়ার চাল আগুন হয়ে উঠল, কিন্তু মৃত্যুশয্যায় সে আঁচ এসে পোঁছুল না।

বিকেলের দিকে আচ্ছন্ন ভাবটা একটু কাটল পঞ্র মার। বুক,
পেটের আক্ষেপও কমে গেল। কোটরপ্রবিষ্ট চোখহটো দিয়ে কি
যেন খুজতে লাগল চারদিকে। পঞ্র মনটা উৎসাহে নেচে উঠল।
মায়ের মুথের ওপর ঝুঁকে পড়ে জিজ্ঞাসা করল, কি মা ? এখন একটু
ভাল মনে হচ্ছে ?

[🔹] রুদ্ধকণ্ঠ বিহঙ্গীর মত অত্যন্ত ক্ষীণ অথচ সুপরিফুট জিজ্ঞাস।

বেরুল মায়ের মুখ থেকে, খেইছিস কিছু ? হাঁা মা, খেইছি। মিথ্যা কথায় মাকে প্রবোধ দিল পঞ্। একটুখানি থেমে আবার বলল পঞ্র মা, বুড়ো খেয়েছে ? হাঁা খেয়েছে। দয়ার অমুরোধে কিছু খেয়েছিল চন্দর। তব্ও যেন ঠিক আশ্বস্ত হল না পঞ্র মা। চোখছটো যেন আরও কিছু খুঁজে বে্ড়াচ্ছে মনে হল। দেখে সাবিরও সাহস হল। পঞ্কে বলল, এবার একটা খবর দ্যাও ডাক্তারবাবুকে। এখন যেন একটু ভাল মনে হচ্ছে।

দয়া আর চুপ করে থাকতে পারল না। তুই থাম ত। বুঝতে পারছিস নে। ওগো ছোটভাই, একটু ইদিকে এস ত।

বিহবল চন্দর পা জডিয়ে জডিয়ে এগিয়ে এল।

একটু পায়ের ধূলো দ্যাও সতীনক্ষীর মাথায়। ওলো সাবি ঝক করে একটু গঙ্গাজল দে পঞ্চার হাতে।

পঞ্চর মা মারা গেল।

2

পঞ্র মায়ের সংকার সেরে সকলে ফিরে আসবার আগেই সাবি
চন্দরের বাড়ী থেকে চলে গেল। শোকার্ত্ত চন্দরকে এত শীঘ্র ফেলে
যেতে কন্ট হলেও, পঞ্চর মায়ের অবর্ত্তমানে এ বাড়ীতে বেশীক্ষণ
থাকতে তার মন চাইল না। বিলে স্নান সেরে নিয়ে ভিজে কাপড়ে সে
তাড়াতাড়ি বাড়ী চলল। কার্ত্তিকের সন্ধ্যা উত্তীর্ণ হয়ে একপ্রহর
রাত হয়ে গেছে। সারাদিনের অনশন আর কনকনে ঠাণ্ডায় সমস্ত
শরীর তার ঠক ঠক করে কাঁপতে লাগল। বাড়ী এসে কাপড়
বদলে, কাঁথা মুড়ি দিয়ে শুয়ে পড়বে, তারার বউ তাকে ডাকল।

বাইরে এসে দেখল সাবি, তারার বউয়ের সঙ্গে আরও অনেকে

এসেছে। এত বড় মেয়ে মজলিসে যোগ দেবার মত মনের উৎসাহ বা শরীরের অবস্থা না থাকলেও, সকলকে বসতে বলে তাকেও বসতে হল।

প্রথমেই কথা পাড়ল তারার বউ, কখন মারা গেল ? সাবি বলল, বিকেল বেলা। গলার আওয়াজে শোকের উচ্ছাস মিশিয়ে একজন বলল, আ হা হা। জলজ্যান্ত নামুষ্ডা গো। কাল সন্ঝে বেলা কাপড় কেচে বাড়ী ফেরল, আর আজ তারে ঘাটে নিয়ে গ্যাল। সঙ্গে সঙ্গেই আর একজন বলল, কি রোগ গো, কি রোগ! দোহাই মা ওলাবিবি! যেন ধাতয়া যম, ধরল আর নিয়ে গ্যাল।

সাবির তথনও ভাল করে ক্পুনি থামে নি। হাঁটুর মধ্যে মুখ গুঁজে, কাপড় দিয়ে কান পর্য্যস্ত তেকে চুপ করে বসে রইল। রোগের কথাটা শুনেই তারার বউ ঝঙ্কার দিয়ে উঠল। রোগে মরেছে, না হাতী। মেরে ফ্যাল্লে আর মরবে না। মেরে ফ্লোর কথাটায় চমকে উঠল সাবি।

কেডা কারে মেরে ফেলল বউদি ? সাবি জিজ্ঞাসা করল।

আহা! সাতকাণ্ড রামায়ণ পড়ে সীতে কার মাসী? ঐ অনামুখো ডাক্তার লো, আবার কেডা? জ্যান্ত মানুষটারে হাত কেটে, পা কেটে সাবাড় করে দিল। সাবি বলল, না বৌদি। ও রোগেত ও রকমই হয়। গেল বছর নগেনের যখন ঐ ব্যামো হল, রাজু ডাক্তার ত ঐরকম করে হাত পা কেটে জল পুরে দিয়ে তারে বাঁচিয়েছিল। সঙ্গে কথাটা ঘুরিয়ে নিল তারার বউ, রাজু ডাক্তার আর রাম ডাক্তার! বলে, 'কিসে আর কিসে, ধানে আর তুঁবে।' রাজু ডাক্তার কি ঐ মুখপোড়ার মত নোকের সোমত্ত বউ ঝি দেখে দেখে বেডায়?

রমাপতির চিকিৎসার ওপর বিশ্বাস ছিল সাবির। তার ওপর রাজুডাক্তারের হৃদয়হীনতার তুলনায় রমাপতিকে তার একেবারে দেবতা বলে মনে হল।

সাবি বলল, কেন মিছিমিছি নোকের নামে দোষ দিচ্ছ বউদি। রাজু ডাক্তার যদি এতই ভাল, তা হলে আমার খুকী গেল কেন ? তুই বললে ত হবে না সাবি ঠাকুরঝি। গাঁ শুদ্ধু নোক ছিঃ ছিঃ করছে। বলছে, মুখপোড়া ডাক্তার না মানুষমারা যম। তারা জানে না, তাই বলছে। ইচ্ছে করে কি কেউ মানুষ মারে ? বলল সাবি। এইবার আসল কথাটা খুলে বলল তারার বউ। না, তা মারে না। তবে ছুঁড়িছুটকি রুগী পেলে যত্ন করে, ওমুধের সঙ্গে পত্তি দিয়েও বাঁচায়। আর বুড়ো হাবড়া হলে দেগে ফুঁড়ে শেষ করে ভায়।

সাবিকে আঘাত করবার ঠিক ইচ্ছা না থাকলেও পরনিন্দায় অভ্যস্ত জিভটা থেকে আপনা হতেই বেরিয়ে এল কথাটা। এর পর বিশেষ জমল না আলোচনা।

ঘরে এসে শুয়ে পড়ল সাবি। অতিপরিশ্রমের অবসন্নতা থাকলেও নিশ্চস্তমনে সে ঘুমুতে পারল না। পঞ্চুর মায়ের আকস্মিক মৃত্যু তার মনটাকে একেবারে ছেয়ে ফেলেছে। আত্মীয়স্বজনবিহীন সাবির যে কতবড় আশ্রয় ছিল পঞ্চুর মা, আজ তা ভাল করেই মনে পড়ল। মনে পড়ল চন্দরকে, মনে পড়ল পঞ্চুকে, মনে পড়তে লাগল রমাপতি ডাক্তারকে।

এইরকম অবিচ্ছিন্ন চিন্তার মধ্যেই কখন সে ঘুমিয়ে পড়ল।
কিছুক্ষণ ঘুমিয়েছে, মনে হল তার ঘরের পাশ দিয়ে আলো নিয়ে
কারা যেন যাতায়াত করছে। ঘরের পাশ দিয়েই তারা বাগদির
বাড়ী যাবার পথ। সাধারণতঃ রাত বেশী হলে এ পথে কেউ যাওয়া

আসা করে না। একার্ষিকবার পায়ের শব্দ পেয়ে সজাগ হয়ে উঠল সাবি। তারার বার্টীর দিক থেকে মাঝে মাঝে কথাবার্তার শব্দ আসছে। সাবির মনে কৌতৃহল হল, ভয়ও হল একটু। উঠে গিয়ে দেখে আসবে, কিন্তু এত রাত্রে দোর খুলতে সাহস হল না।

হঠাং আলোর একটা রেখা পড়ল সাবির ঘরের দেওয়ালে; তার-পর আরও খানিকটা। কারা যেন তারার বাড়ীর দিক থেকে এদিকে আসছে। ক্রমশঃ কথাবার্ত্তার শব্দ স্পষ্টত্ত্বর হয়ে উঠল। কান পেতে শোনবার চেষ্টা করতেই যে কথা শুনতে পেল সাবি, তাতে তার অস্তরাত্মা ভয়ে শিউরে উঠল।

রমাপতি বলছে তারাকে, ও রকম হয়রে তারা, ও রকম হয়। যার উপকার করবি, সেই তোর পেছনে লাগবে; এই হচ্ছে নিয়ম। সাবি যে আমার নিন্দে করে বেড়াবে, এ আমি তথুনি জানতাম, যখন বিনি পয়সায় চিকিচ্ছে করে ওকে বাঁচিয়েছিলাম।

অক্টেম্বরে তারা কি বলল, সাবি ঠিক শুনতে পেল না। সাবির ঘরের ঠিক পাশ দিয়ে যাবার সময় তারা বলল, রাত ত পুইয়ে এল ডাক্টারবাব্, একেবারে ভোর হলেই না হয় যেতেন। রমাপতি বলল, তোর বুঝি বিশ্বাস হচ্ছে না তারা ? বলছি তোর ছেলের আর কোন ভয় নেই। নাড়ী ঠিক হয়েছে। পেচ্ছাব হয়ে গেছে। তবে কিছু খেতে দেয় না যেন, দেখিস্ ? কাল দশটা নাগাদ একবার দেখে যাব। যাবার সময় বোধ হয় সাবিকে শুনিয়ে বলবার উদ্দেশ্যেই জোর করে বলল রমাপতি। উঃ, মেয়েটা কি বেইমান রে তারা! অম্লান বদনে বলল, পঞ্চার মাকে আমিই মেরে ফেলেছি!

হড়াম করে দোরের খিল খুলে দাওয়ায় এল সাবি। নিঃসম্বল একক জীবনে অনেক অভ্যাচার সে নীরবে সন্থ করেছে। সেদিন ঠিক কথাই বলেছিল পঞ্চ, ভালমান্ত্র্যী করে কি ভাল হচ্ছে তার ? চুপ করে সহা করে বলে কি কিছুই বোঝে না সেঞ্ মনে মনে জিভটা শানিয়ে নিয়ে বাঘিলীর মত ওং-পেতে বসে রইল সাবি। তারাকে এই পথ দিয়ে ফিরতেই হবে।

একটু পরেই তারা ফিরল। সাবিও তাকে ডাকল, কিন্তু নিজের অপমানের মূলচ্ছেদ করবার ভূমিকা না বেরিয়ে, তারার ছেলের কথাটাই তার মুখ দিয়ে আগে বেরিয়ে এল।

কি হয়েছে তারাদা ?

কেডা ? সাবি ! মন্তুর বড়ত অস্থুখ রে । বাঁচে কি না বাঁচে ।
বলতে বলতে ঝর ঝর করে কেঁদে ফেলল তারা তারাকে আঘাত
করবে কি, সাবির চোখ হুটোও জলে ভরে চোদ্দ পনের
বছরের উঠতি বয়সী ছেলে মন্তু ।

কেন ? কি হয়েছে মন্তুর ? সাবি জিজ্ঞাসা করল।

তারা বলল, বিকেল থেকেই পেটটা নরম করেল। মনে করলাম মাঠে গিয়েল, উদ্বয়কেলে হাই টাই দিয়েছে হয়ত। তার ওপর খাওয়া দাওয়া করে গুল। খানিক রান্তিরে উঠে বাইরে গেল। ঘরে এসেই একবার বমি করল। তার পর গলা দিয়ে আওয়াজ বেরুচ্ছে যেন হাঁড়ির ভেতর থেকে কথা বলছে। বলতে বলতে চঞ্চল হয়ে উঠল তারা। চললাম সাবি। ঘরেও টেকতে পারছি নে, আর বাইরেও থাকতে পারছি নে।

একটু দাঁড়াও তারাদা। ছুয়োর্রটায় তালা দিয়ে নেই। ভূই যাবি সাবি ?

হা।

তারা কৃতার্থ হয়ে গেল। রমাপতি চলে যাবার পর তার ১৪ মনটা যেন আকুলি বিকুলি করছিল। সাবিকে সঙ্গে পেয়ে তারার সাহস হল। বলল, দয়ারে একবার ডাকলে হয় না সাবি ?

কেন, ডাক্তার কি বলল ? সাবি জিজ্ঞাসা করল।

ডাক্তার ? বলেই তারা যেন একটু চমকে উঠল। ডাক্তার ত কেটে কুটে ফুঁড়ে দিয়ে গ্যাল। এখন যা করেন ভগমান। ভুই একবার দেখবি চল দিনি। ভুই ত অনেক দেখিছিস।

সাবিকে দেখে হাউমাউ করে চেঁচিয়ে উঠল তারার বউ, ওগো ঠাকুরঝি, কি কাল রোগ ঢোকালে তুমি পাড়ায়। আমার মন্থু যে যায়। মায়ের চিংকারে ঘুম ভেঙ্গে উঠে কাংরাতে লাগল মন্থ। সাবি বলল, আমি রোগ ঢোকালাম! আমার রোগ্যও হয়নি, আর আমি তোমাদের বাড়ীও আসিনি।

তারা বলল, ও কথা তুই শুনিস নে সাবি। ছোঁড়াডার রোগ হওয়া এস্তক্ যত আবল তাবল বকছে ঐ মাগী। একবার বলছে রাম ডাক্তারকে আন, একবার বলছে রাজু ডাক্তারকে আন। আবার বলছে রোজা নিয়ে এস।

আনবা না ? ছেলের অসুখ, আর তুমি যক্ষীর মতন ট্যাকার বোগ্নো বৃকে করে বসে থাকবা। সাবি বলল, তোমরা যা করছ বৌদি, ছেলে কি করে ভাল হবে ? তুমি অস্ত ঘরে যাও, আমি বসছি। ওর ঘুম পেয়েছে আর তোমরা বকর বকর করছ ? সাবি দেখল মন্ত্র গা বেশ গরম, মনে হয় যেন জর এসেছে। যন্ত্রণায় কাতরাচ্ছে। কিন্তু জল চায় নি একবারও।

সাবি জিজ্ঞাসা করল, কি কণ্ট হচ্ছে বাবা মন্তু?

বড্ড খিদে নেগেছে সাবি পিসি। সাবির মুখের দিকে চেয়ে ৻ৄচাঁট ফুলিয়ে বলল মন্ত্র।

আচ্ছা বাবা। এখন ঘুমোও। ঘুম ভাঙ্গলেই, খেতে দেব আমি তোমায়। মন্তুর মাথায় হাত বলুতে লাগল সাবি। কেমন বুঝছিস্ সাবি ? জিজ্ঞাসা করল তারা।

ভাল, তোমরা বাইরে যাও। এথুনি ও ঘুমুবে।

মন্থকে ঘুম পাড়িয়ে যথন বাইরে এল সাবি, তখনও ভোরের শুকতারা ওঠেনি। তারাকে ডেকে বলল, মন্থ ঘুমিয়েছে। একজন জেগে থাকলেই হবে। আমি চললাম।

তারা বলল, চললি। তা যা।

কোন ভয় নেই তারাদা। আর আমি ত কাছেই রইলাম। অনেকটা বেলায় ঘুম ভেঙ্গে উঠে বাইরে এল সাবি। তারার বাড়ী থেকে কারাকাটির শব্দ আসছে। তাড়তাড়ি দাওয়া থেকে নেমে উঠানে এসে দাড়িয়েছে, দেখল রাজু ডাক্তার শ্রামার সঙ্গে কথা কইতে কইতে তার বাড়ীর কাছ দিয়ে চলেছে। সাবিকে দেখে বলল, কি রে সাবি! তোর রমাপতি ডাক্তারের কিল্তিটা দেখলি ত ? ছু ছুটো লোক মারল ছু দিনে।

মন্ত্র কি মারা গেল ডাক্তারবাবু ? ভয়ে নীল হয়ে জিজ্ঞাসা করল সাবি। অমানবদনে উত্তর দিল রাজু ডাক্তার, যাবে না ? গোবদ্যির হাতে পড়লে যাবে না ? যেন রমাপতির মূর্যতা প্রতিপন্ন করতে মন্ত্রুর মরটা ঠিকই হয়েছে। আর এই হারামজাদাদেরও বলি, বাঘে খাইয়ে শেষ করে এনে তবে আমার কাছে আসবে। এসে দেখি পেটটা ফুলে ঢোল, দম ফেলতে পারছে না। হাটফেল করবে না ত কি ? রাজু ডাক্তার চলে গেল।

কিন্তু সাবির সমস্ত শরীর ঝিম ঝিম করতে লাগল। কাল মন্ত্রকে অনেকটা স্থন্থ দেখে এসে যথন সে শুয়ে পড়ল, সম্পূর্ণ নিশ্চিন্ত হলেও একটা অশ্বন্তি তাকে মাঝে মাঝে পীড়া দিয়েছিল।
মমুর রোগমুক্তির সম্ভাবনার সঙ্গে তার নিজের মেয়ের ক্রমঅবনতির
ছবিখানা নতুন করে তার মনে ভেসে উঠেছিল দি সেই সঙ্গে ঈশ্বরের
বিচারে যে পক্ষপাতিত্ব থাকতে পারে, এমন কি ধনী দরিদ্র হিসাবে
তার তারতম্যও ঘটে, এই মনোভাবটা তাকে পেয়ে বসেছিল।
আজ মমুর মৃত্যু সংবাদ পেয়ে তার হৃঃখ ত হলই, অধিকন্ত তার
ভেরতটা একেবারে ছিঃ ছিঃ করে উঠল। তব্ও অপরাধীর মত
সে পায়ে পায়ে তারার বাড়ীর দিকে এগিয়ে গেল।

বাডীর উঠানে লোক গিজ গিজ করছে। সভ্যপুত্রহারা তারার বউকে জোর করে ধরে রাখতে হয়েছে। সাবিকে দেখতে পেয়ে কান্নার সূরে আবার আক্ষেপ করতে আরম্ভ করল। সে আক্ষেপের মধ্যে শোকের চেয়ে অভিযোগই ছিল বেশী। ইচ্ছা করেই তার সম্ভানকে হত্যা করেছে রমাপতি। মাঝে মাঝে থামে, আবার স্তর করে কাঁদে তারার বউ। সে বিলাপের ভাষায় শেষ পর্যান্ত অতিষ্ঠ হয়ে উঠল সাবি। রমাপতি আর সাবিকে নিয়ে বেপরোয়া কুৎসায় সে একেবারে মাঠির সঙ্গে মিশে গেল। বাড়ী থেকে চলে যাবে, তারা তাকে ডাকল। সাবি দেখল তারার চোখহুটো ঘোর লাল। তারা বলল, একটা কাজ কর সাবি। দয়ারে একবার ডেকে দে। ওনার। যারা এয়েছেন ওসব সখের পায়র।। আমি নিজেই য্যাতাম, কিন্তু পাঁজরায় আর কাঠি নেই রে, হতভাগাটা সব গুঁডিয়ে দিয়ে গ্যাছে। গামছাখানা চোখে চাপা দিয়ে তুর্দ্দমনীয় কান্নার বেগ পামাবার চেষ্টা করল তারা। কৃটচক্রী, স্বার্থসর্কান্থ তারা বাগদি। তবুও তার মধ্যে পুত্রশোকের জীবস্ত ছবি দেখতে পেল সাবি। ভারাকে বোঝাবার চেষ্টা করে বলল, আমাকে আর ডাকলে না

কেন তারাদা ? তোমারে ত বলেই গেলাম, দরকার হলে খবর দিতে।
তারা বলল, ভালই ত ছিল। ভোর বেলায় বড্ড খাবর বায়না
ধরল। কিছুতেই শোলন না। বাল্লিক খাবে না। ছড়ো ভাতের জত্যে
দমফাটাফাটি করতে নাগ্ল।

ভাত দিয়েলে না কি জারাদা ? আঁংকে উঠে বলল সাবি। একমুঠো পান্তভাত আর একটুখানি আমানি।

সাবিও ছলে বাগদির মেয়ে। তা হলেও ছ আনি ছলেরা বরাবর একটু গোত্রছাড়া গোছের ছিল। মোটামুটি স্বাস্থ্যের আইন গুলো জানত। দয়াকে ডেকে দেবে বলে সে বাড়ী চলে গেল।

বিকেলের দিকে খাওয়া দাওয়া সেরে ধাড়ী ছাগলটাকে খুঁজতে বেরুবে, দয়া এসে সাবির দাওয়ায় বসল। হরে ছুতরের বউডো এই মারা গেল সাবি। ভোরবেলা হয়েল, এই খানিক আগে হয়ে গ্যাল।

হরি ছুতরের বউ ? বল কি দিদিমা ?

দয়া বলল। অনেকগুনো কচিকাচা ছেলেমেয়ে। যমেরও মুখের তার আছে সাবি। ও কি তোরে নেবে, না মোরে নেবে? সাবি চুপ করে রইল। দয়া আবার বলল, এবার ত আজু ডাক্তার দ্যাখল, কই বাঁচল না ত? এ কথারই বা কি উত্তর দেবে সাবি?

ভাল মান্বের আর কাল নেই সাবি। নইলে পয়সা দ্যাও না দ্যাও, ডাকলেই আসবে, বুক দিয়ে করবে, তারে কি না নোকে কুচ্ছ করে। বলে মামুষখেগো ডাক্তার। আজ মোরে ডেকে কত হঃখ্যু আক্ষেপ করল ডাক্তারবাব্। এইবার সোজাস্থজি জিজ্ঞাসা করল, সাবি। হঃখ্যু করে কি বলল ? সব দোষে হুষী ত-এই সাবি। সাবির তীক্ষ জিজ্ঞাসায় একটু বিব্রত বোধ করল দয়া, কিন্তু পরমুহূর্ত্তেই সামলে নিল। বলল, তা দোষ করলে দোষ নাগবে বৈ কি সাবি।

সাবির চোখমুখ লাল হয়ে উঠল। তুমি আমার সঙ্গে একটু যাবে দিদিমা ? কম্নে লা ? দয়া জিজ্ঞাসা করল।

ডাক্তারবাবুর কাছে।

এখুনি! কেন্বল—দিনি?

গেলেই শুনতে পাবা। সাবি বলল।

মোর আর শরীল বইছে না। তারার বাড়ী ভূতের খাটুনি থেটে এই একটু বসিছি। এখুনি আবার কৌতুকপুরের বাজার।

তুমি বস দিদিমা। আমি একাই যাচ্ছি। উৎক্ষিপ্ত উন্ধার মত ছিটকে চলে গেল সাবি।

রমাপতির ডিস্পেনসারিতে ভিড় ছিল না। টেবিলের ওপর পা ছলে দিয়ে কি ভাবছিল রমাপতি। পড়স্ত রৌজের স্থবর্ণরিশাতে রমাপতির স্থা মুখখানায় সৌন্দর্য্যের চেয়ে বিষণ্ণতার ব্যঞ্জনাই ফুটে-ছিল বেশী। থানধুতির আঁচলটা মাথায় তুলে দিয়ে ডিস্পেনসারির সামনে এসে দাঁড়াল সাবি। তাড়াতাড়ি টেবিল থেকে পা নামিয়ে সোজা হয়ে বসল রমাপতি। কৌতুকপুরের প্রকাশ্য বাজারে কেউ কোনদিন ছায়াও দেখে নি সাবির।

বিহবল রমাপতিকে জিজ্ঞাস। করল সাবি। দয়া দিদিমারে আপনি কিছু বলেছেন ডাক্তারবাবু ? রমাপতি বলল, ওখানে দাঁড়িয়ো না। মেয়েদের বসবার জায়গা আছে, গিয়ে বস। আমি যাচ্ছি। বলেই আঙ্গুল দিয়ে মাটির আধখানা দেওয়াল দিয়ে ঘেরা একটা স্বতম্ব ছোট প্রকোষ্ঠ দেখিয়ে দিল রমাপতি। ছোট ঘরেৣগিয়ে বসল

সাবি। নামমাত্র ঘর, কোন রকমে তিন চার জন বসতে পারে। একটু পরে রমাপতি এসে ঘরের স্থমুখে দাঁড়াল। শশব্যস্তে দাঁড়িয়ে উঠে গায়ের মাথার কাপড় সংযত করল সাবি।

কি বলছিলে সাবিত্রী ? রমাপতি জিজ্ঞাসা করল। আবেগের তাড়নায় ছুটে এলেও রমাপতিকে একলা সামনাসামনি দেখে সঙ্কোচে লজ্জায় একেবারে কাঠ হয়ে গেল সাবি। সাবিকে নিরুত্তর দেখে বলতে লাগল রমাপতি, দয়ার কথা বলছিলে না, তার মুখে তা হলে সবই শুনেছ।

সাবি বলল, হাঁ, শুনিছি বলেই এলাম। নইলে বাজারে আমি কখন আসিনে! তবে কেন এলে ? রমাপতি জিজ্ঞাস। করল। নিজেকে তৈরী করে নিয়ে বলল সাবি, আপনি আমার উবগার করেছিলেন ডাক্তার বাবু। বড্ড কণ্ট যাচ্ছে বলে আপনার দেনা শোধ করতে পারিনি। তা বলে আমি আপনার ক্ষেতি করব, পাড়ায় পাড়ায় নিন্দে করে বেড়াব, সত্যিই কি এত ছোট আমাকে আপনি মনে করেন ? বলতে বলতে মাটিতে বসে পড়ে রমাপতির হুটো পায়ে হাত দিয়ে আবার বলল সাবি, এই আপনার পা ছুঁয়ে বলছি, এসব কথা আমি বলিনি ডাক্তারবাবু।

ছিঃ ছিঃ, ও কি করছ ? সাবির হাত তুথানা ধরে বলল রমাপতি আমি বুঝতে পেরেছি, এ সব তোমার নামে কেউ রটিয়েছে। কিন্তু এখন আর আমি ও সব ভাবছি নে সাবিত্রী। আমি ভাবছি এ গাঁথেকে এইবার আমার অর উঠল। তা নইলে খাসা ভালর দিকে গিয়ে, কি করে মারা গেল তারার ছেলেটা ? সজোরে একটা নিঃশ্বাস ফেলে চুপ করে গেল রমাপতি। রমাপতির মনের অবস্থাটা অমুমান করে আর্ক্তুপ করে থাকতে পারল না সাবি।

তারাদার ছেলে মারা গেল, এতে অপেনার কোন দোষ নেই ডাক্তার বাবু। সহজভাবে কথাটা ধরে নিয়ে একটু হাসল রমাপতি। বলল, আমার দোষ না থাকলেও, আমার ভাগ্যের ত দোষ আছে। নইলে ও রুগী মরে ?

কলের। রুগীকে আমানি আর পাস্ত ভাত খাওয়ালে কি করে বাঁচবে ডাক্তারবাবু ? সাবির মুখের দিকে চেয়ে অনেকক্ষণ আর কথা বলতে পারল না রমাপতি।

তুমি ঠিক জান সাবিত্রী ? কে বলল তোমাকে এ কথা ? তখনও ঠিক ঘোর কাটেনি রমাপতির।

সাবি বলল, তারাদা নিজে আমারে বলেছে।

* 1

তুমি আমাকে বাঁচালে সাবিত্রী। কি উপকার যে করলে আমার, তোমাকে আমি বলে বোঝাতে পারব না। নিজের ওপর আমার বিশ্বাস চলে যাচ্ছিল। কেউ ডাকলে আর আমি যেতে পরতাম না চিকিৎসা করতে। বলতে বলতেই তু হাত দিয়ে সাবির একখানা হাত আবিষ্টের মত জড়িয়ে ধরল রমাপতি। ঠিক সেই সময় ব্যস্তসমস্ভভাবে ঘরে এল পঞ্চু; রমাপতিকে ডাকতে গিয়ে একেবারে পাথর হয়ে গেল। পঞ্কে দেখে লজ্জায়, ভয়ে বিবর্ণ হয়ে উঠল সাবি। তখনও তার হাতখানা রমাপতির হাতের মধ্যে ধরা। নিজে সামলে নিয়ে বলল রমাপতি, কি রে পঞ্চু ? আবার কি হল ? তাড়াতাড়ি একখানা চেয়ারের হাতল চেপে ধরে মাটিতে বসে পড়ল পঞ্চু। নতুন কাপড়ের অসচ্ছল কাচা পরা, এক মাথা কক্ষ চুল, গায়ে পায়ে খড়ি উঠছে, স্থপরিক্ষৃট বুক পিঠের পাঁজরা, উদ্ধতস্বভাব পঞ্চুর এই হীন অবস্থা দেখে সাবির ভেতরটা ত হাহাকার করে উঠলই, রমাপতি পর্যান্ত অঞ্ছিভুত হয়ে

পড়ল। তুহাত দিয়ে কপালের রগ টিপে ধরে যেন নিজের সঙ্গে লড়াই করছে পঞ্চ।

2

পঞ্চুর কাছে সরে এসে তার মাথায় হাত দিয়ে ডাকল রমাপতি। কি হয়েছে রে পঞ্চু ? অমন করছিস কেন ভাই !

বাবাও বোধ হয় চলল ডাক্তারবাবু। ছপুর থেকে বারকতক ভেদবমি করে একেবারে নেতিয়ে পড়েছে। সঙ্গে সঙ্গে কোমরের কাপড় থেকে সিকি, আধুলি, টাকায় মিলিয়ে কতকগুনো টাকা বের করল পঞ্চু। রমাপতি বলল, টাকাএনেছিস । কত টাকা !

পঞ্ বলল মায়ের দরুন ট্যাকাটা এনেছি। কুড়ি ট্যাকা আছে।
একবার সাবি, একবার পঞ্র মুখের দিকে চেয়ে বলল রমাপতি,
তোর মাকে আমি বাঁচাতে পারিনি। শুধু পাঁচটা টাকা আমি নোব,
হাবুলকে দিতে। হাবুল রমাপতির কম্পাউণ্ডার। বাকি পনের
টাকা রাখছি, তোর বাবার অস্থথের জন্মে। না গুনেই ড্য়ারের
মধ্যে মুঠো করে টাকাগুনো ঢেলে রাখল রমাপতি। তারপর
সাবিকে বলল, তুমি যাও সাবিত্রী। তুমি আমার জন্মে যা
করলে অতিবড় আপনার জনও তা করে না। এতদিনে বুঝলাম
লোকের ভাল করলে সব সময় ফেলা যায় না। তারপর পঞ্র দিকে
চেয়ে বক্তবটো পরিষ্কার করতে চেন্তা করল রমাপতি। সাবিত্রী কি
করেছে, জানিস পঞ্ছু ? কিন্তু কথাটা শেষ হতে দিল না পঞ্ছু।
স্প্রিংয়ের মত সোজা দাঁড়িয়ে উঠে বলল, চট্ করে আস্তন ডাক্তারবাবু,
আমি চললাম।

রমাপতি একেবারে নিভে গেল। সাবি চলে যায় দেখে, জিজ্ঞাসা করল, তুমিও কি যাচ্ছ না কি চন্দরকে দেখতে !

না, বলে ডাক্তারখানার পিছনদিকের পথ ধরে চলে গেল সাবি।

গুলিখাওয়া বাঘের হিংস্র জ্বালা নিয়ে বাড়ী ফিরে এল পঞ্ছ।
দাওয়ার ওপর ছেড়া মাত্বরে বীভংস নরককৃত্ত সৃষ্টি করে তার মধ্যে
পড়ে মৃত্যুযন্ত্রণা ভোগ করছে চন্দর। তীব্র হেমস্টের আসন্ন সন্ধ্যায় হিম
আসছে গল গল করে। আগড়গুনো লাগিয়ে দেবার লোক নেই। একটু
পরেই ডাক্তার এসে পড়বে। এ অবস্থায় রুগীকে হয়ত ছোঁবেই না।

নিস্তব্ধ বাড়ী। শুধু রান্না চালাখানা থেকে ধোঁয়া আসছে। পঞ্চু বুঝল সারাদিনের পরে বউ হবিষ্যি চাপিয়েছে। কোন সাড়াশব্দ না করে সে রান্নাঘরে চলে গেল। দেখল, ভিজে কাপড়ে এলো চুল পিঠের ওপর ছড়িয়ে দিয়ে নিবিষ্টচিত্তে আতপ চালের মালসায় জাল দিচ্ছে বউ।

বাবারে একটু পরিষ্কার করে দে। নোকে দেখলে বলবে কি ? নরমভাবেই অভিযোগটা জানাল পঞ্! পঞ্র বউ বলল, এই ত বিছেন পত্তর কেচে মেলে দিয়ে ছটো চাল সেদ্ধ করতে এ্যালাম। বেলাস্ত নোংরা করলে কেডা মুক্ত করে বলত ?

এত বড় বিপদ, বিশেষ করে বাপের এই শোচনীয় অবস্থায় বিবাহিতা স্ত্রীর মুখে এতটা নির্লজ্জ এবং নির্মম কৈফিয়ং শুনেও পঞ্চুর ঠিক রাগ হল না।

উপর্যুপরি ধাকা থেয়ে বিস্চিকার মত কঠিন ব্যাধিও সাধারণ পেটের অস্থাধের মত সহজ হয়ে উঠেছে মনে। পঞ্চর বউ আবার বলল, তুমি ত এখনও চান কর নি। আমি দেখিয়ে দিচ্ছি। বিছেনডা আর স্থাকড়াকানিগুনো একপাশে সরিয়ে থুয়ে, চট করে ডুবডা দিয়ে এস। বউয়ের কথাটায় যুক্তি ছিল বলেই হক, বা উপায়ান্তর ছিল না বলেই হক, পঞ্চু রাজী হল। চন্দরের কথা বলবার শক্তি ছিল না। ছবার, তিনবার বাপকে ডাকল পঞ্চ। কিন্তু কোন উত্তর এল না। শুধু ত্যাদীর্ণ শুকনো ঠোঁটছটো বারকতক কেঁপে উঠল। শীর্ণকন্ধালের মত জরাজীর্ণ হাত পাগুনো অন্তভূতি হারিয়ে কাঠ হয়ে উঠেছে। অথচ এই ছখানা বলিষ্ঠ বাহুর বক্রবেষ্টনীর মধ্যে সে এতটা কাল অন্তদ্বিগ্নচিত্তে কাটিয়ে এসেছে। যোল বছর বয়স পর্যান্ত খেলা করে বেড়িয়েছে। মাছর আর বালিসটা সরিয়ে নিতে মাটির ওপর মাথাটা গড়িয়ে পড়ল চন্দরের। পঞ্চুর মনে হল অপটু হাতে সেবা করতে বসে বাপকে সে গলাটিপে হত্যা করল।

আর ত বিছেন বালিস নেই। কি পৈতে দেবা বলত । পঞ্র বউ বলল। চাপা গলায় ধমকে উঠল পঞু। যা, যা, দূর হয়ে যা এখান থেকে। সঙ্গে সঙ্গে ঘর থেকে নিজের মাছর বালিস এনে পেতে দিল পঞু। ঠিক সেই সময় বাইরে থেকে পঞুর নাম ধরে ডাকল রমাপতি। বউকে খিচিয়ে উঠে বলল পঞু, যাও। আর ধেয়ান করে দিড়িয়ে থাকতে হবে না, রান্নাঘরে যাও। তারপর চেঁচিয়ে সাড়া দিল, আস্থন ডাক্তারবাবু। হাবুল কম্পাউণ্ডারকে সঙ্গে করে ভেতরে এল রমাপতি।

কার্ত্তিকের স্বল্লায়ু বেলা তথন শেষ হয়ে এসেছে। এ বাড়ী ও বাড়ী থেকে শাঁথের শব্দ উঠেছে। আগত মহামারীর প্রশমন চেষ্টায় বছদূর থেকে হরিনামসংকীর্ত্তনের স্থুর শুষ্ক বায়ুস্তরে ভয়ের অভিব্যঞ্জনা ছড়িয়ে দিচ্ছে। রমাপতি আলো আনতে বলল পঞ্কে।

সন্ধ্যাদীপের কম্পমান শিখায় চন্দরের অবস্থা দেখে বুক কেঁপে উঠল রমাপতির। অক্ষিকোটরের ভেতর থেকে নিষ্প্রভ চোখছটো ঠিকরে বেরিয়ে এসেছে। তুঃসহ রোগযন্ত্রণা বয়ঃক্ষীণ মুখাবয়বে শেষ বিদায় চিক্ত একৈ দিয়ে চলে গেছে। প্রচণ্ড আক্ষেপে স্নায়্পেশীশুনো সঙ্কু চিত। হাত ত্থানা তখনও মুঠো বেঁধে রয়েছে। রমাপতিকে চুপ করে দাঁড়িয়ে থাকতে দেখে জিজ্ঞাসা করল পঞ্। কি দেখছেন ডাক্তারবাব। বাঁচবে ত ?

বাঁচবে কি রে ? এ-ত মারা গেছে।

মারা গেছে ? এমন চিংকার করে জিজ্ঞাসাটা করল পঞ্চ্, যে রমাপতি দাওয়া থেকে নেমে একেবারে উঠানে এসে দাঁড়াল। আপনার ভূল হচ্ছে ডাক্তারবাব্, আপনি নাড়ীটা দেখুন। বিছ্যংগতিতে ছুটে এসে ডাক্তারের ডানহাতথানা চেপে ধরল পঞ্চু। রমাপতি বলল, নাড়ী দেখতে হবে না। আমি বলছি. সব শেষ হয়ে গেছে। পঞ্চুর হাতের মৃঠি এত কঠিন হয়ে উঠল, যে রমাপতি আর সহা করতে পারল না। হাত ছাড়, ছিঃ, ওকি করছিস্ ! ডাক্তারের হাত ছেড়ে দিয়ে মাটির ওপর আছড়ে পড়ল পঞ্চ। সেই অবসরে কম্পাউগ্রারকে ইশারা করে অতি ক্রতপদে অদৃশ্য হয়ে গেল রমাপতি।

ভাক্তার চলে যেতেই পঞ্চর বউ চিংকার করে কান্না জুড়ে দিল। দেখতে দেখতে ত্ব একজন করে বেশ একটু ভিড় জমে গেল পঞ্চর বাড়ীর উঠানে।

ওঠ ভাই যা হবার হয়ে গিয়েছে। এখন তোর ঘাড়ে অনেক বোঝা। কথায় বলে, বাপ মা মরা দায়।—গাঁয়ের মোড়ল এশো ঘলল। পঞ্ উঠে বসল। সমস্থার গুরুত্ব সত্যই বোঝার মত মনে হল পঞ্জা। মায়ের অস্ত্যেষ্টিক্রিয়ার দেনা রয়েছে, তার ওপর যা পেয়েছিল ডাক্তারের হাতে তুলে দিয়ে এসেছে একটু আগে। কনকনে ইয়ুগু রাত। বিশেষ করে এমন একটা রোগ, যার নাম শুনলৈ ভয়ে শিউরে ওঠে লোক। তা ছাড়া যার জোরে কাজ নির্বাহ হতে পারে, সে অসাধ্যসাধনের সম্বল তার কোথায়? ঠিক সেই কথাই তুলল এশো।

তাই ত রে পঞ্চা, রাত হয়ে গ্যাল। গাঁয়ের ত এই আবস্থা! বলে কাক ওড়ছে ত শকুন পড়ছে। কলেরার মড়া, কেডা ছোঁবে বল দিনি ?

পঞ্চ বলল তার জন্মে ভাবনা কি এশোদা ? ঐ ত পাখীর মতন শরীল। ও হাড় কথানা আমি নিজেই বয়ে নিয়ে যাব। তবে ঘাট খরচাটা ত আছে। হুটো ছাগল বেচে কুড়ি টাকা পেয়েলাম, ধরে দিয়ে এলাম রমাপতি ডাক্তারকে। ছুলেদের মধ্যে সঙ্গতিপন্ন এশো। সেই ভেবেই হয়ত কথাটা তুলল পঞু।

আরে তুর্ পাগ্লা। তা কি হয় ? ও বুড়ো হাড় দমে ভারি আছে রে। চারজনা নোকে হিমসিম খেয়ে যাবে। নোক হয়ে যাবে খুনি। সে ভাবনা নেই। তবে আসল হচ্ছে এই, বলে ডান হাতের আঙ্গুল দিয়ে টাকা পরীক্ষার ভঙ্গী দেখাল এশো। তারপর আবার বলল, তুটো পাঁট বোতল হলেই চলবে, বুঝলি ? ঘনায়মান অন্ধকারের মধ্যে এশোর মুখের দিকে চেয়ে রইল পঞ্। কোন উত্তর দিতে পারল না।

বুঝে ভাখ পঞ্চা, যা বললাম। লায়েক ব্যাটা থুয়ে মরেছে চন্দরখুড়ো। শেষ কাজভায় যেন খুঁৎ না থাকে।

তোমারে ত সবই বললাম এশোদা, পঞ্চু বলল।

ট্যাকার কথা ! কডা ট্যাকা রে, যে হাম্লাচ্ছিস ? ধর্, মড়িপোড়া ঠাকুরের স' পাঁচ ট্যাকা। তু পাঁট কালীমাক'। পাঁচ ট্যাকা। আর ছনার দেকানে, মালের মুখে মিষ্টি ফিষ্টি কেউ খাবেনা। শুধু মুচি, আর আলুর তরকারি। তাতে ধর আরও পাঁচটা ট্যাকা। এই ত পনের ট্যাকার মামলা। ও হয়ে যাবেখুনি, তুই ভাবিস নে।

বাতে যা ভাল হয় কর দাদা। আমি আর কি বলব। পঞ্চু বলল।
তা হলে উঠি। দেখি কারে পাওয়া যায়, বলে ছপা চলে
গিয়েই আবার ফিরে এল এশো।

ঠ্যা, ভাল কথা। কাল ছাখ্লাম তোদের সাদা গাইছে মোড়লদের মুস্থুরের ভূ'য়ে মুখ দেচ্ছে। মনে হল ভরা গাবিন। কেডা মারুরে টারুবে, এখন খন্দ কুটোর সময়। ছেড়ে দিস নে।

হঠাং প্রান্ত পরিবর্ত্তনে একটু চমকে উঠল পঞ্ছ। তারপর বলল, যে বিপদ যাচ্ছে, এতে কি আর কিছু ঠিক থাকে ?

সে কথা আর বলতে। নিঃস্বার্থ পরোপকারের প্রেরণা নিয়েই হয়ত চলে গেল এশো।

কিছুদিন ধরে কৌতুকপুর আর তুর্গাপুরের দূর্বল রন্ধুপথের যাবতীয় অলিগলি ঘোর। ফেরা করে, ছোটয় বড়য় মিশিয়ে প্রায় কুড়ি পঁচিশজনের আয়ু নিঃশেষ করে অগ্রহায়ণের মাঝামাঝি মহা-মারীর মৃত্যুবীজগুনো নিস্তেজ হয়ে পড়ল। দেখতে দেখতে গ্রাম তুখানার জল মাটি, আলো বাতাস প্রচণ্ড শীত আর প্রখর সূর্য্য-কিরণের পরিশোধনাগারে পড়ে মালিঅমুক্ত হয়ে উঠল।

কৌতৃকপুর থেকে সকালের কাজ সেরে বাড়ী আসছিল সাবি, পথে দয়ার সঙ্গে দেখা হল। পুরানো একখানা পাটের কম্বল মুড়ি দিয়ে ঝিমুচ্ছিল বুড়ী। সাবিকে দেখতে পেয়ে তার নিরুদ্ধ চিন্তা বাধভাদা জলস্রোতের মত তরতর করে উঠল। তোর কথাই ভাবছেলাম সাবি। কম্নে থাকিস্ বল্ত ? বলে, জাড়কাল না শাঁটকুড়ো কাল। একরন্তি বেলা দেখতে দেখতেই পুইয়ে যায়। কমনে যে যাব, তার উপায় নেই। কাপড়ের আঁচলটা ভাল করে গায়ে জড়িয়ে দয়ার পাশে এসে বসল সাবি।

আমিও সময় পাইনে দিদিমা। পাঁচ বাড়ীর কাজ সারতে বেলা ফুরিয়ে যায়। তোমার সঙ্গে একটু যে দেখা করব, সময় পাইনে। একথা সে কথা আলোচনার পর আসল কথা পাডল দয়া।

ইদিকে খবর শুনিছিস ?

কি ? সাবির কৌতৃহল হল।

চন্দর আর চন্দরের বোয়ের ছেরাদ্দ হচ্ছে ঘটা করে। এ গাঁ ও গাঁ মেয়ে পুরুষ খাওয়ান হবে। ব্যাপারটাকে ঠিক সমর্থন করতে পারলনা সাবি, আবার নিন্দা করতেও পারল না। সাবি বলল, এত ভাল কথা দিদিমা। যা রোগের হিড়িক গেল। ছদিন গাঁয়ে একটু আমোদ আহলাদ হবে।

রমাপতির ডাক্তারখানায় পঞ্চুর সঙ্গে দেখা হবার লজ্জাটা সে এখনও ভুলতে পারেনি। এমন কি পঞ্র এতবড় বিপদটায় সে তার বাড়ী পর্য্যন্ত যেতে পারেনি। ইতিমধ্যে রমাপতি তাকে ছ দিন ডেকে পাঠিয়েছে। কিন্তু পঞ্চুর সঙ্গে মিটমাট না হওয়া পর্য্যন্ত কোন-দিকেই পা বাড়াতে তার ইচ্ছা হয়নি।

সাবির সহজ উত্তরটায় দয়া চিক সন্তুপ্ত হতে পারল না।

আমোদ আহ্লাদ হবে, না চুলো হবে। আমোদ করবে কেডা ব্যা ? ঐ তোর এশো, হেলা আর নন্নে ? পরের ভাল ভাখলে যাদের বুকে ভাতের হাঁড়ি বসে। থাকত সে সব নোক, ছিরিধর, ঐ যেইতির ছেরাদ্দ হচ্ছে ঐ চন্দর, আমোদ কারে বলে তারা জানত। প্রাচীনযুগের মহিমাকীর্ত্তন দয়ার মুখে অনেক শুনেছে সাবি। তাই দয়ার এই আক্ষেপোক্তির অর্থটা ঠিক ধরতে পারল না। সাবি হেসে বলল, ভাল মন্দ মানুষ সব কালেই আছে দিদিমা। ভাল নোক কি একালেও নেই ?

বয়সে প্রাচীন হলেও বুদ্ধির কোন জড়ত। ছিলনা দয়ার। সাবির মুখ দেখেই তার মনের খোঁচাটা ঠিক ধরে ফেলল। তোর ভাল নোক ত পঞ্চা ? কেমন এই কথাইত বলবি ?

দয়ার সন্ধানী মনের তীক্ষ্ণ জিজ্ঞাসায় চমকে উঠে বলল সাবি, কাউর কথা ভেবে আমি ও কথা বলিনি দিদিনা।

দয়া বলল, না বলে থাকিস্, ভালই। তবে জানবি, পঞ্চার নত কুচকুরে শয়তান এ গাঁয়ে আর ছটো নেই। কথাটা সাবিকে বিশ্ল।

কেন দিদিমা १

কেন ? উদ খেতে খুদ জোটে না, সে করছে বাপ মায়ের ছেরাদ্দ, ছু গাঁয়ের মেয়ে পুরুষকে ভোজ খেইয়ে ? এতেও ঠিক বুঝতে পারল না সাবি, পঞ্চ শয়তান হল কি করে ? স্কুতরাং আবার তাকে জিজ্ঞাসা করতে হল, ক্যামতা নেই, তবে করা কেন ?

সাবির মুখের দিকে তীক্ষভাবে চেয়ে বলল দয়া, গরীবের জাত মারবে, একঘরে করবে। ভদ্দরনোকের মুখ ডোবাবে। তাই না গর: বাছুর, ছাগল বেচে এই সব করছে ? সাবির মুখখানা শুকিয়ে উঠল। জিজ্ঞাসা করল, কারে একঘরে করছে দিদিমা ?

তোরে, আবার কারে ?

অপরিসীম ব্যথায় সাবির স্থানর মুখখানা পোড়া ছাইয়ের মত বিবর্ণ হয়ে উঠল। অভিশপ্ত জীবনের যত কিছু লাঞ্চনা ধিক্কারের কালিতে মাখামাথি হয়ে উঠল দয়ার এই কটি কথায়। তবুও দাঁড়াবার শেষ চেষ্টা করল সাবি। এ কথা তোমায় কেডা বলেছে দিদিমা ?

মুখখানা কু চকে বলল দয়া, পঞ্চার বউডো সেদিন কেঁদে মরছিল বাঁওড়ের কাঁদায়। বাপের বাড়ী থেকে একজোড়া তুল এনেল বেচারী। সেডা অবধি গেছে এশো মুখপোড়ার গভ্বে। পঞ্চার এখন মুরুববী হয়েছে এশো আর হেলা। যা করাচ্ছে, তাই করছে।

একটুখানি থেমে আবার বলতে লাগল বুড়ীঃ এর মধ্যেই কোমেট (কমিটি) বসছে এশোর বাড়ী। কাল আমারে ডেকে পেঠিয়েল। গ্যালাম। অনেক কথা মোরে শোনাল । সেই কত-কালের পুরোনো কাস্থান্দি। কবে তোর রোগ হয়েল। ডাক্তার দেখতে এসে কি করেল, সেই সব বিত্তান্ত। তারপর কবে নাকি তোরে ডাক্তারখানায় দেখেছে মজুমদার বাবুর খোট্টা দরোয়ান। সাবি আর চুপ করে থাকতে পারল না।

পঞ্চা কিছু বলল ?

তুই কি স্থাকা কথা বলিস ছুঁড়ী! পঞ্চার মত না থাকলে তাদের সাধ্যি কি ওসব মতলব করে ?

কিন্তু তুলের ঘরে ত অনেক জায়গায় অনাচার আছে দিদিমা। ও সব একঘরে করা টরা ত কখনো শুনিনি।

সে কথা কি আর আমি বলিনি ? তাতে কি বলে জানিস ? বলে নিজের জাতের ভেতর যে যা করে করল, কিন্তু ভদ্দরনোকের গায়পড়ে তলাচলি করলে জাতের মান যায়। থাক্গে, মরুক্গে। আমি ওতে নেই। মুখের ওপরে বলে দিয়ে এইছি। ও রকম ছেরাদ্দয় যাবও না, খাবও না।

আমি তোদের জাত নই সাবি। আমারে বললেই আমি যাব কেন ? তা ছাড়া তিনকাল গিয়ে এককালে ঠ্যাকল। বেটা নেই, বিটি নেই, আমার আবার একঘরে কি লা ? মরি, টেনে কেউ হাডকখানা গঙ্গায় দ্যায় দেবে, না দেয় শেয়াল কুকুরে খাবে।

অন্য সময় হলে, দয়ার এই সত্যনিষ্ঠায় হয়ত অভিভূত হয়ে পড়ত সাবি। আজ কিন্তু তার মনে ভাবালুতার নামগন্ধও ছিল না। মন এবং শরীর তখন তীব্র জালায় বিষিয়ে উঠেছে। এমন কি দয়াকে পর্য্যন্ত তখন তার আর ভাল লাগছে না। চলে যাবার জন্মে দাঁড়িয়ে উঠে বলল, যাই দিদিমা, বেলা হল।

দয়া বলল, এর মধ্যেই চললি ? এই ত সকাল হল, আর একটু বস্। না দিদিমা। তোমাদের গাঁয়ের ভোজের চিন্তা করলে ত আর আমার পেট ভরবে না। বলেই তাড়াতাড়ি পা ফেলে চলতে আরম্ভ করল সাবি।

দয়া চেঁচিয়ে ডাকল, যাস্নে সাবি। নাউগাছ পুতেলাম। একমাচা নাউ হয়েছে। একটা নিয়ে যা।

মুখ না ফিরিয়েই উত্তর দিল সাবি, রেখে দ্যাও দিদিনা, যজি-বাডীতে দরকার হবে।

मावि हल शिन।

8

পঞ্চুর ছর্দ্দিব উপলক্ষ্য করে ভক্ত ও ইতরপল্লীর যোগস্ত্রটা একটু ঘনিষ্ঠ হয়ে উঠল। অক্লাস্তকর্মী হেলা ভূপতিমজুমদারের বাড়ী ঘন বন যাতায়াত করতে লাগল। হেলার বউও প্রায় নিত্যসহচরী হয়ে উঠল পঞ্র বউয়ের। মারীভয় কেটে গেছে। পিতৃমাতৃ দায়ে বিভ্রান্ত চয়ে উঠেছে পঞ্। সারাদিন প্রায় বাইরে বাইরে থাকে। সাবি আর বমাপতিকে নিয়ে তুমূল আন্দোলন আরম্ভ হয়েছে। ঘুরিয়ে ফিরিয়ে সেই কথাটা আলোচনা করে হেলার বউ।

শ্রাদ্ধের আর চারপাঁচ দিন দেরী আছে। পরিপাটি করে চুল আচড়ে পান দোক্তা গালে দিয়ে সকাল বেলা পঞ্চুর বাড়ী এলে হেলার স্ট ও ডেকে পঞ্চুর বউয়ের সাড়া নিল। কি লো বউ ? কাজকম্মের স্টো এত নিঝুম কেন ? লোক জন নেই, কুটুম সাক্ষেত নেই ?

হাতের কাজ ফেলে রেথে ঘর থেকে বেরিয়ে এল পঞ্র বউ। ার দিদি। ভারি ত বিয়ে তার তু পায় আলতা। পাঁচ বেটাবিটির ত জুগে পড়ে নিজেও ডোববে, আমারেও ডোবাবে। পঞ্র বউকে সেখেই গালে হাত দিয়ে অবাক হয়ে গেল হেলার বউ। তোর কানের চল কি হল লাং পুলে থুইছিস্ পুমাগো! মুখখানা কি হাড়কুচ্ছিং সেখাচেত।

মাসাবধি কাল গায় মাথায় তেল নেই। একখানি মাত্র শপড় প্রত্যহ কাচা আর গায় শুকানোর ফলে ময়লা আর হুর্গদ্ধে শনহ হয়ে উঠেছে। তার ওপর দৈবাংলন্ধ হুলজোড়াটার অভাবে তর রূপের যে এমন অপমৃত্যু ঘটতে পারে, বিশ্বস্ত প্রিয়সখীর মুখে শেই কথাটা শুনে লজ্জায় সে একেবারে মাটির সঙ্গে মিশে গেল। তক্ষবুদ্ধিশালিনী হেলার বউ আগে থেকেই বুঝতে পেরেছিল শোরটা। পঞ্র বউয়ের কাছে এগিয়ে এসে তার চিবুকে হাত শিয়ে মুখখানা তুলে ধরে জিজ্ঞাসা করল, গেছে ত ? ও আমি শুনি ? চোখে ঠিক জল না থাকলেও কান্নার কথায় সেটা ঠিক এসে পড়ল। হেলার বউ বলল, তুই য্যামন স্থাকা। সোজা বলতে হয় দোব না। বললে কি শোনে ? পঞুর বউ বলল।

না শোনে তোর কি ? বলেই এদিক ওদিক দেখে নিয়ে চাপ গলায় বলল হেলার বউ, কালকের মেয়ে তুই, কি জানবি বল ? নোকে কথায় বলে অনস্কার। ও জিনিস না থাকলে পুরুষমান্ত্রফ কম হয় ? যতই সোয়ামীর স্থাবা কর, চটক না খোললে মন পাবি কিসে ? এক গা গহনা পরলে শাঁকচুন্নিও পটের বিবির মতন স্থাখায়। আর যতই সোনদের হক, হেউলি হয়ে বেড়ালে কেউ ফিরেও ত্যাকায় না।

নারীমনের চিরলোভাতুর জায়গাটায় কৌশলে খাসা হাজ বুলিয়ে গেল হেলার বউ। পঞ্র বউয়ের মনে হল যেন সে জলে ডুবে গেছে। বাঁচবার আর কোন উপায় নেই।

আর ত কোন হাতপথ নেই। যা হবার হয়েই গিয়েছে।

হাত নেড়ে বলে উঠল হেলার বউ, হয়ে গেলেও ত বাঁচতাম এখনও হবে। এশো মুখপোড়ার মংলব কি মোরা বুঝি নে ? ও ত ঘাঁং খুঁজেই বেড়ায়। বলে 'ভাগাড়ে গরু মরে, শগুনের টনক নড়ে। এই হাতীর খরচে নেবিয়ে দিয়ে যা আছে গরু, বাছুর, ঘটি-বাটি সাটেনে ঘরে তোলবে। তারপর কমনে দাড়াবি বল দিনি ? সমস্থা গুরুতর হলেও পঞ্চুর বউ তার কি করতে পারে ? কিন্তু এত বা জটিলতারও যখন একটা পথ দেখিয়ে দিল্ হেলার বউ, তখন তার বিশ্বয়ের আর সীমাপরিসীমা থাকল না।

হেলার বউ বলল, পঞ্ ঠাকুরপো বড্ড বোকা। চোখ থাকতে নোক যদি কানা হয়, তার কেড়া কি করবে বল দিনি ? ট্যাকা নেচ্ছে এশোর কাছে। আর অত বড় নোকের সঙ্গে যে ছেলেবেলায় কত খেলা করে বেড়াল, রাজা মান্ত্র্য, একবার গিয়ে দ্যাড়াতে পারছে না তার কাছে? এই আমি পেরাতঃ বাক্যিতে বলছি, যদি না পায়, আমার নাম বদলে থুস্। সবিস্ময়ে জিজ্ঞাসা করল পঞ্র বউ, কেডা দিদি ? কার কথা বলছ ?

ওরে মজুমদার বাবু রে ? আর কেডা ? বলে ভদরনোকের গাস্তাকুড়ও ভাল।

কিন্তু এতথানি ভরদা পেয়েও ঠিক আশ্বন্ত হতে পারল না পঞ্র ট। তোমার এক কথা দিদি। করে ঘী দিয়ে ভাত খেয়েল বলে কি আজও হাতে গন্ধ থাকে ? ছেলে বেলায় খেলা করেছে বলে, ভূনোক, আজও সেই কথা মনে করে বসে আছে ? বলেই একটু সল পঞ্চর বউ। হেলার বউয়ের সর্বশরীরে উত্তেজনা খেলে গল। বক্তৃতা করার ভঙ্গিতে হাত মুখ নেড়ে বলল, ওলে। আমাদের নিসেকে কি সোজা নোক মনে ভাবিস না কি ? ও যেখানে পা পায়, এ গাঁয়ের নোক সেখানে মাথা পাততে পায় না। সাবি খার এ ডাক্তার মিন্সেকে নিয়ে যে ঘোঁট পাকাবে, তারেই টাাকা শেবে বাবু। ডাক্তারের ওপর বলে হাড়ে চটে রয়েছে। তুই কুরপোরে একবার দেখা করতে বলিস্। যেন দেরী না করে।

খেতে বসে বউয়ের মুখ থেকে কথাটা শুনল পঞ্চু। আর্থিক নিস্মার দিক দিয়ে শুনতে খুব মন্দও লাগল না জিনিসটা। নিঃশব্দে ওয়া শেষ করে সে ভাবতে লাগল। ছোট জাতের ছেলে হলেও কদিন সে সত্য সত্যই ভাল বেসেছিল ভূপতিকে। অবস্থা বিপর্যয়ে স সমস্ত স্বপ্ন হয়ে গেলেও আজও সে-অকৃত্রিম অন্ত মিলনের একটা শেকড় হয়ত লুকিয়ে থাকতে পারে হুজনেরই মনে। তা নয়ত সেবার বউয়ের অস্থাবের কথা জানাতেই সে ছুটে এসে সং ব্যবস্থা করে দিয়েছিল কেন ? অবগ্য অনেক কিছু বদলেছে। বয়স বাড়ার সঙ্গে সঙ্গে স্বভাবত বদলেছে ভূপতির। কিন্তু সেও কি বদলায় নি ?

পঞ্কে আর বেশী ভাবতে হল না। নিজের গায়ের রংয়ের মত তেলকুচ্কুচে হুঁকোয় তামাক টানতে টানতে পঞ্র বাড়ী এল হেলা, ও বিনা ভূমিকাতেই জানিয়ে দিল মজুমদার বাবু তাকে একবার ডেকে পাঠিয়েছেন।

হেলাকে বসতে বলল পঞ্। পঞ্র নরম ভাব গতিক লক্ষ্য করে উংফুল্ল হয়ে উঠল হেলা। পঞ্ বলল, মজুমদার বাবু আমায় ডেকেছে কেন রে ?

গুরুতর দৌত্যকার্য্যের ওজন বজায় রাখতে গিয়ে বলল হেলা, ত. ত জানিনে। বললেন, পঞ্চারে আজই একবার পেঠিয়ে দিবি।

তা হলেও একটু কি আর আঁচ পাস নি ? তাই জিগ্যেস্ করছি।
অপাঙ্গে চোখ ঠেরে বলল হেলা, তা আর পাই নি ? বড়
নোকের ঝোঁক চেগেছে ঐ স্থ্যুন্দির ডাক্তারডার মাথা খেতে।
তারপর পঞ্চুর হাঁটুতে একটা চিমটি কেটে বলল, এই মরগুম বে
পঞ্চা, এই তালে কিছু বেগিয়ে নে।

রমাপতির বদনামের সঙ্গে জড়িয়ে আছে সাবি। নিজের চোথে তার হাত ধরতে দেখেছে রমাপতিকে। তবুও লজ্জায় কথাট: কারুর কাছে প্রকাশ করেনি পঞু। অথচ যেন হাওয়ায় ডালপাল: সমেত গজিয়ে ওঠল রমাপতি আর সাবিকে নিয়ে কলঙ্কের কথাটা।

পঞ্চু বলল, আচ্ছা সবাই যে তোরা ঢাক পিটছিস, সত্যিই কি কেউ কিছু দেখেছে ? পঞ্র ভাবটা বেশ ভাল লাগলনা হেলার: এত যত্নে এত লোকের চেষ্টায় যে গল্পটা গড়ে উঠেছে, খেয়ালী পঞ্র জিজ্ঞাসার খোঁচায় সেটা যে অঙ্ক্রেই কেঁসে যাবে, এত কাঁচা ছেলে হেলা নয়। হেলা বলল, ওরে কথায় বলে, পাপ আর পারা—কখন চাপা থাকেনা ব্যালি ? না দেখলে কথাডা শৃত্য থেকে এল ? বেশত। তোর কাজকর্ম মিটুক। একদিন সন্ধ্যের পর ছ আনি ছলেদের পাড়ায় যাস্, নিজের চোখেই দেখবি।

ত্তলের ছেলের মনের ওপর আদর্শবাদের যেটুকু ছেঁড়া খোঁড়া খোলস তখনও কোন রকমে লেগে ছিল, প্রত্যক্ষদশী হেলার কথায় সেটা কোথায় উড়ে চলে গেল। সঙ্গে সঙ্গের তলদেশ থেকে নিক্ষল অভিমানের একটা ঢেউ উঠে তরে কণ্ঠনালী একেবারে রুদ্ধ করে দিল।

চতুর হেলা প্রাসঙ্গটা আর বেশীদূর নিয়ে যেতে চাইল না।

যাই বল্ পঞা। বাবুর মোদের দয়ার শরীল। আর কি ভালই না বাসে তোরে। খুড়ো, খুড়ী মারা যাবায় খবর পেয়ে কি তুঃখুড়! বলে, পঞা একবার মোর কাছে এল না ? ঐ গো-দাগারে দিয়ে বুড়ো বুড়ীরে সাবাড় করল!

প্রসঙ্গ পরিবর্ত্তন করেও পঞ্চুর মুখ থেকে হেলা যখন সন্মতিসূচক একটা কথাও বের করতে পারল'না, তখন সে রীতিমত চঞ্চল হয়ে উঠল।

তাহলে ঐ কথাই ঠিক রইল। কি বলিস্ পঞা ?

হেলার মুখের দিকে শৃত্য দৃষ্টিতে চেয়ে জিজ্ঞাসা করল পঞ্ কি কথা ?

বা রে ! তুই কি স্বপন্ দেখছিস্ না কি বলত ? বাবুর কাছে যাবি নে ?

না ভাই। ওসব কিছুই ভাল নাগছে না। গঙ্গার ঘাটে বাবা মার বালির পিণ্ডী দিয়ে এ গাঁ ছেড়ে চলে যাব। কত ছঃখে যে কথাটা বলল পঞ্চ, হেলার মত নিষ্ঠুর লোকেরও বুঝতে বাকী রইল না। ঠিক সেই সময় পঞ্চক ডেকে এশো, নবীন আর স্থানে বাড়ীর ভেতর এসে হাজীর হল।

কি বলিস্ র্যা নবনে। এইঠানডায় খাওয়া দাওয়া হবে। টান কাল, জল বিষ্টি নেই। ঘাসগুনো চেঁচে ফেললেই হবে। পুরো মাতব্বরীর স্থর জমেছে এশোর গলায়।

কিন্তু নবীনকে আরু উত্তর দেবার সময় দিলনা হেলা।

তোমরা ত ইদিকে লঙ্কাভাগ করছ, পঞা যে গা তোলে না। বলে, বালির পিণ্ডি দিয়ে দেশ ছেড়ে চলে যাবে।

সবাই চমকে উঠল, এমন কি পঞ্ও। তুর্বল মুহূর্ত্তের কথাটা দরবারে তুলতে লজ্জায় তার মাথা কাটা গেল।

এশাে পপুকে জিজ্ঞাসা করল, একথা কেন রে পঞা ?

এবারও উত্তর দিল হেলা। এতটা অপ্রত্যাশিত ভাবে, যে পঞ্চু একেবারে হাল্কা হয়ে পড়ল।

সাবিডে ভেস্তে গেল। ওর মনডায় বড্ড ঘা নেগেছে!

শুনেই তেলে বেগুনে জলে উঠল এশো। ভেস্তে যাওয়াচছি।
মনে ভেবেছে গাঁয়ে বুঝি নোক নেই। তারপর পঞ্র বিবর্ণ মুখখানার দিকে চেয়ে বলল, আর তুইও দেখছি ছেলে মান্যের বেহদ
হলি পঞ্চা। বিয়ে করা মাগ পেলিয়ে গ্যাল, তাই চুলের মুঠি ধরে
ঘরে ফিরিয়ে এনে ঘর করছে নোকে, আর কমনেকার কেডা তার
ঠিক নেই, সেই শোকে তুই গাঁ ছেড়ে পালাবি ? বলেই নিজের
রসিকতায় নিজেই হেসে উঠল সে।

এশোর পরিহাসের সঙ্গে স্থুর মিলিয়েই হয়ত অলক্ষ্যে একটু হেসে নিল পঞ্চর নিয়তি। নতুবা নীচাঙ্গের এই সব আলোচনায় রাগ না করে বরং আতঙ্কে তু একবার শিউরে উঠল পঞ্। মনে পড়ল তুশ্চরিত্র এই এশোকে নিয়ে কত দিন তার মাকে কত কটু কথা শুনিয়েছে তার বাপ। বাপমায়ের শোকের অন্তুভ্তির সঙ্গে লজ্জা আর অপমানের বিষাক্ত স্মৃতি—মায়ের চোথের জল, বাপের ক্ষোভ, আজও অহরহ মনের মধ্যে ঘুরে বেড়াঙ্চে। টাকা আর মেয়ে-মানুষের ওপর অত্যধিক লোভ এশোর। আজ সেই এশোন্দেন্দপঞ্ আবার চমকে উঠল। ঠিক সেইসময় ঝিমিয়েপড়া পঞ্কে-চাঙ্গা করবার চেষ্টা করল এশো।

শোন্ পঞা! দিন কেছিয়ে এসেছে। ওসব ধাষ্টামো করবার আর সময় নেই। ট্যাকার জন্মে এটকে থাকবেনা। তবে তোরে খুব জেগাড়ে থাকতে হবে, বুঝলি । মেয়ে পুরুষ মিলিয়ে পেরায় পঞাশ খানার ওপর পাতা পড়বে। তা শন্তুরমূখে ছাই দিয়ে চাল নাগবে দেড় মণ ত বটেই। তিতপ্পর বেলায় নোক খাবে, খিদের টানে খাবে। খুব জোগাড়ে থাকবি। আর ধর এই ভাজা কড়াইএর ডাল করবি। তাও ধর পাঁচ সের। আর এই ত হচ্ছে নদীতে কোমর ঘেরার সময়। চরণের কাছ থেকে আধ মনটাক মাছ যদি বাগাতে পারিস সময়।

প্রতিবাদ না করেই এশোর মুখ বন্ধ করবার চেপ্তা করল পঞ্চু। বেশ, তাই হবে । কিন্তু একটা কথা রইল। ট্যাকা জোগাড় করতে পারি হবে, নইলে ঐ যে বালির পিণ্ডি বলছি, ঐ কথাই রইল।

গলার আওয়াজ চড়িয়ে উওর দিল এশো, ট্যাকার জন্মে ভাবনা

আমার, তোর নয়। শান্ত স্থরেই উত্তর দিল পঞ্চু, ধার আমি করব না এশোদা।

এশো একেবারে নিভে গেল, কিন্তু পাল্টা চাপ দিতে ছাড়ল না। এ কথা এগুতে বলা উচিত ছিল পঞ্চা। নোক জানাজানি হয়ে গিয়েছে, এখন উলডো গাইলে ত চলবে না! কি বল গো তোমরা? বলা বাহুল্য সকলেরই সমর্থন পেল এশো।

তবুও দৃঢ়তা বজায় রেখেই জবাব দিল পঞ্চ, যাতে লোক না হাসে সে চেষ্টা করব। তোমরা বন্ধুনোক, তোমাদের মৃথ ছোট হলে আমারই লাগবে। কিন্তু আমার মুখ পানেও একটু চেয়ো তোমরা।

এশো একটু হাসল। তারপর সকলের দিকে চেয়ে বলল, তা বেশ। কমনে গোপ্ত ধনদৌলত থাকে, খুঁড়ে বের কর। আমরা চললাম। চল হে তোমরা। হেলা ছাড়া স্বাই চলে গেল।

শব্দহীন হাসিতে প্রায় শ্বাসরোধ হবার উপক্রম হল হেলার। বেশ বলিছিস পঞ্চা। একেবারে মুখের মতন জুতো যারে বলে। তা হলে বাবুর ওথেনে যাওয়াই ঠিক করলি ?

হুঁ, বলে কিছুক্ষণ চুপ করে রইল পঞ্চ। তারপর আনমনে বলল, বাবু না দেয়, অভয় মোড়ল আছে। কিন্তু কথাটার সমর্থন খুঁজতে গিয়ে দেখল, হেলা কখন উঠে গেছে।

C

ভূপতি মজুমদারের সদর বৈঠকখানার সামনে এসে যখন দাড়াল পঞ্চু, অগ্রহায়ণের সন্ধ্যায় তখন আসন্ধ শীতের লক্ষণ স্থপ্রকট হয়ে উঠেছে। বৈঠকখানা ঘরের দোর জানালা বন্ধ, ভেতরে আলো জ্বলছে। পায় পায় বারান্দা পর্যান্ত এসে আর অগ্রসর হওয়া উচিত কিনা ভাবছিল পপু, এমন সময় ঘরের দরজা খুলে বাইরে এল খোদ ভূপতি মজুমদার এবং অন্ধকারে আগন্তককে চিক চিনতে না পেরে জিজ্ঞাসা করল, কে রে ১ হেলা গু

না, আমি। গলার বর শুনেই পঞ্কে চিনতে পারল ভূপতি। কে **় পঞ্চ**় আয়, ভেতরে আয়।

বিগত কালের ভাব ভালবাসার স্মৃতির ওপর চিক অননানির্বর হতে পারল না পঞ্চু, অধিকন্ত মনে হল কে যেন তাকে জোর করে ঘরের ভেতর টেনে নিয়ে গেল। পঞ্চ ঘরের মধ্যে আসতেই ভেতরে এসে দোরটা চেপে বন্ধ করে দিল ভূপতি।

প্রশস্ত ফরাসের ওপরে ধবধরে চাদর পাতা। তাকিয়ায় ঠেস দিয়ে গায়ের রাপারখানা বিস্তৃত করে পা পর্যান্ত ঢেকে ফেলল ভূপতি। মেঝের ওপর বসতে যাচ্ছিল পঞ্চু, ভূপতি বলল, ওখানে কোথায় বসছিদ্, ঐ কম্বলখানা পেতে নে।

কথামত কম্বলের ওপর বসল পঞু। দোর জানাল। বন্ধ, শীতও বিশেষ বোঝা যায় না। এ অবস্থায় সাধারণতঃ মন যেট। চায় সেই কথাটাই তুলল ভূপতি, কি খাবি ? সিগ্রেট ? না তামাক সাজবি ?

বাল্যস্থলের মুখে মৌতাতের কথা শুনেও. মনটা ঠিক তাতল না পঞ্র। কিরে ? কথা কইছিস্না যে। বলেই নিজে একটা সিগারেট ধরিয়ে ফেলল ভূপতি। পঞ্ গড়গড়া থেকে কল্লেটা তুলতেই আবার বলল ভূপতিঃ ঐ যে। সাজাই আছে। ধরিয়ে নে।

কল্কে ধরিয়ে হাতে করে টানতে লাগল পঞ্। লঘুপক্ষ প্রজাপতির মত প্রমঙ্গ থেকে প্রমঙ্গান্তরে ঘোরাফের। করতে লাগল ভূপতি;— পঞ্চরবিপদের কথা, তার বর্ত্তমান সমস্যার কথা, গ্রামের টুকিটাকি কথা। পঞ্চও কোন রক্ষে ভাসা ভাসা জবাব দিতে লাগল। গড়গড়ার নলে ঘন ঘন গোটাকতক টান দিয়েই সোজা হয়ে উঠে বসল ভূপতি। হাঁরে। তুই নাকি খুব ঘটা করে বাপমার আদ্ধি করছিস্ শুনলাম। তা বেশ। তা ছাড়া, এই একবারই ত কাজ, বাপ মা ত আর আসবে না।

পঞ্চু বলল, ক্যামতা থাকলে করাই উচিত। কিন্তু আমার হাঁড়ির খবর ত সবই জানেন বাবু। এই কথাটাই চাইছিল ভূপতি।

জানি রে জানি শুধু তোর কেন অনেক বেটার খবরই জানি।
যা ছিল সবই ত ডাক্তারের হাতে তুলে দিইছিস। এখন সামলাবি
কি দিয়ে শুনি ? সম্বলের মধ্যে ত গরু আর জরু। তা গরুটা ত
এশো হারামজাদার গর্ভে গিয়েছে বুঝতেই পারছি। তারপর বাকিটা
কি জরু দিয়ে সারবি ? রাগ করিস নে পঞ্চা। ছেলেবেলায়
অনেক আড্ডা দিইছি তোর সঙ্গে। বলতে পারি, তাই বললাম।

প্রাক্তন বন্ধুছের দোহাই দিয়ে রসিকতাটা চালু করলেও, বর্তুমান বন্ধুছের স্বীকৃতিটা যেন কৌশলে এড়িয়ে গেল ভূপতি। এ অবস্থায় কোন মুখে আর সাহায্য চাইবে পঞু ?

পঞ্কে নিরুত্তর দেখে আবার বলল ভূপতি। সেবার বউয়ের অসুখের সময় কেঁদে পড়লি এইখানে, অথচ বউ যদি মরত এ্যাদিন আর একটা জুটে যেত। আর বাপ মা ছজনেই যখন গেল, তখন এ পথ আর মাড়ালি নে। ভাবিস্নে, খোঁটা দিচ্ছি। কিন্তু ছঃখ্যু হয় কি না তুই নিজেই বল।

বস্ততঃ অভিযোগের স্থ্র থাকলেও কথাগুনোর মধ্যে এমন একটা কিছু ছিল যেটা মনকে আঘাতও করে আবার আকর্ষণও করে। পঞ্চুবলল, ও কথা আর বলবেন না বাবু। একলা মান্তুষ, এত বড় ঝঞ্চাট। কি করে মাথার ঠিক থাকবে ? যাদের বুদ্ধিতে আমার বৃদ্ধি, তারাই চলে গেল। পঞ্র গলার স্বরে আবেগ ঘনিয়ে এল।

কেন ? তোর ত মন্ত্রির অভাব নেই। একদিকে শ্রীমান এশো, আর একদিকে শ্রীমতী সাবি। একজন ডুবিয়েছেন, আর একজন ডোবাচ্ছেন। পঞ্চু আর মাথা তুলতে পারল না। ভূপতি আবার বলল ঃ রমাপতির পেয়ারের রত্ম সাবি, সেত তার পসার বড়াবেই, তুইও অমনি তার কথায় নেচে উঠলি ? কাউকে জিজ্ঞাস। নেই, কিছু নেই, তাড়াতাড়ি তাকে ডেকে আনলি ? আরে, ও বেটা চিকিচ্ছের কি জানে রে! এ্যাদ্দিন যে করে খাচ্ছিল, সে এই শন্মার দৌলতে। বুঝলি ? বলে নিজের বুকের উপর হাতদিয়ে দেখাল ভূপতি।

এইবার নরম সুরে প্রতিবাদ করল পঞ্চু, ডাক্তার ভাল কি মন্দ সে কথা বলছি নে। তবে সাবি ওনারে ডাকতে মানা করেছিল; বলেছিল রাজু ডাক্তারকে ডেকে আনতে।

তাই করলি নে কেন ? রাজু আজ তিরিশ বছরের ওপর শিশি বোতল নাড়ছে। হাতুড়ে হলেও অনেক কিছু শিখেছে। পঞ্চু বলল, তাই ত ডেকেছিলাম। তিনি এলনা দেখে দয়া গিয়ে রমাপতি বাবুকে আনল····।

দয়ার নাম শুনেই তেলে বেগুনে জলে উঠল ভূপতি, দয়া ? দয়া ত আনবেই। সাবি আর রমাপতির ব্যাপারটা ঘটাল কে ? ঐ দয়াই ত। ছোটলোকের মাগিগুনো বুড়ো হলে ঐ করেই ত খায়। দয়া, উনিই ত হচ্ছেন মালিনী মাসী। দাঁতে দাঁত ঘ্যে শেষ কথাটা বলল ভূপতি।

এত শুনেও সাবিকে অবিশ্বাস করতে মন চাইল না পঞ্র। পঞ্ চুপ করে রইল। ভূপতি আবার বলল ঃ জলজ্যান্ত তারা বাগদির ছেলেটাকে মারল ঐ বেটা। আর সাবি হারামজাদী বলে বেড়াচ্ছে পাড়ায় পাড়ায়, পান্ত আর আমানি খাইয়ে ছেলেটাকে মেরে ফেলেছে তার বাপমা। বোঝ একবার আম্পর্দাটা। বাপ মায়ের নামে বদনাম দিয়ে বেডাচ্ছে নাগরের মান রাখতে, এত বেহেড মেরে গেছে ছুঁডীটা।

পঞ্র এ খবরটা জানা ছিল না।

এ কথা কোথায় শৌনলেন ? পঞ্জিজাস। করল।

কেন, তুই শুনিস্ নি ? আমার কথা বিশ্বাস না হয়,যাকে খুসি জিগ্যেস্ কর। মাঘ মাসে, বোশেখ মাসে যেমন বোষ্টমরা ঘরে ঘরে নাম দেয়, ঠিক সেই রকম করে বেড়াচ্ছে সাবি! তোর বাড়ীতেও যাবে। বড়্ড ঝামেলা যাচ্ছে তোর, তাই হয়ত যেতে পারে নি।

ভূপতির ইঙ্গিতটা বজের মত কাজ করল। একবেলার অসুথে যথন মারা গেল চন্দর, ঠিক তার আগের দিন মা মারা গেছে। বউরের সহান্ত্রতি এবং সান্তনা পঞ্র ঠিক মনে লাগেনি, এমন কি ভালও লাগেনি। দিশাহার। মন ঘুণিপাকের মধ্যগত নৌকার মত যে অবলম্বন খুঁজেছিল সেটুকু সে পেতে পারত সাবির কাছে। দৈবচক্রে রমাপতির করতলগত হলেও, এত বড় বিপদে যে সাবি তাকে ভূলে থাকতে পারে, হঃখ হুদ্দশার চরম আবর্ত্তের মধ্যেও পঞ্চ ঠিক বিশ্বাস করতে পারে নি। ভূপতির কথাটা এতদিন পরে যেন তার রুদ্ধ কৌতুহলের খিল খুলে দিল।

আমার বাড়ী তাকে যেতে হবে না। সে পথ আমাকে বন্ধ করতেই হবে। কিন্তু আপনি একটু না দ্যাখলে ত হয় না।

নিশ্চয়ই দেখব। তোরা হচ্ছিস্ গাঁয়ের লোক। তোদের বিপদে আপদে দেখব না ত কি দেখতে যাব ঐ রমাপতি ডাক্তারকে?

তোদের দেওয়া মানে, গাছের গোড়ায় জল ঢালা। আর ও শালাদের দেওয়া মানে হচ্ছে—ভম্মে ঘি ঢালা।

পঞ্র সমস্ত সঙ্কোচ সরে গেল। বেদনাহত মন তার তখন প্রতিহিংসায় মারমুখী হয়ে উঠেছে। বৃদ্ধির বিন্দুমাত্র স্কুতা থাকলে সে দেখতে পেত, ছেলেবেলায় গলাগলি করে বেড়ালেও কোনদিন সে হাত পেতে কিছু চায় নি ভূপতির কাছে। পঞ্চু বলল, আর ত সময় নেই। ছদিন বাদেই কাজ।

বেশ ত। যা দরকার কাল আমার কাছ থেকে নিয়ে যাস। তার জন্মে ভাবনা কি ? পারিস, শোধ দিবি। না পারিস তাতেও ক্ষেতি নেই।

না, না। শোধ দেব বৈকি ! চরণের কাছে আমার অনেকগুনো ট্যাকা পাওনা আছে। পেলেই দিয়ে যাব।

আচ্ছা, আচ্ছা, সে যা হয় হবে। কিন্তু ঐ কথা থাকল। সাবি আর ঐ শালা ডাক্তারকে একটু সমঝে দিতে হবে।

দারুণ উত্তেজনায় আর বসে থাকতে পারল না পঞ্। দাড়িয়ে উঠে বলল, তা দোব বৈ কি। গাঁয়ে ঘরে বাস করে গাঁয়ের নোককে অমান্তি করার যে কি ফল, ভাল করেই বুঝিয়ে দোব।

ঙ

দয়াকে মনের ঝাল মিটিয়ে শুনিয়ে দিয়ে এসেও মনের ক্ষোভ ঠিক গোল না সাবির। বাড়ী এসে যথারীতি কাজকর্ম করল, রোজ যেমন করে। কিন্তু অন্তদিনের মত কিছুতেই আর মনের যোগ খুঁজে পোল না। সারাদিনের পর খেতে বসে মনে হল যেন অনেকদিন সমুখে ভুগে পথ্য করতে বসেছে। কন্তু করে রান্না না করলেই হত। শেষ পর্যান্ত পঞ্ছ তার শক্র হল! না জেনে শুনে ভূল বুঝল! দয়ার মুখে যেটুকু শুনেছে তার যদি অর্দ্ধেকও সত্য হয়, তা হলেও পঞ্চর দোষ ত কম দাঁড়ায় না! মায়ের অস্থুখ মাথায় করে তাকে ঘর বয়ে ডাকতে আসতে পেরেছিল, অথচ বাপের অস্থুখ তাকে চোখের ওপর দেখেও কোন কথা বলল না। কোন কথা জিজ্ঞাসা করল না। এমন কি রমাপতি কেন তার হাত ধরেছিল সেট। বুঝিয়ে বলতে পর্যান্ত দিল না। রমাপতির মুখ থেকে শুনতে না চাক, এতদিনের মধ্যে তাকেও কি একটিবার জিজ্ঞাসা করতে পারত না কথাটা? কি তার অপরাধ? তার কেউ নেই বলে কি কারুর একটু বিশ্বাসও সে পেতে পারে না? স্বামী গেছে, মেয়ে গেছে বলে কি তার স্ব ফুরিয়ে গেছে? সম্পূর্ণ অজ্ঞাতসারে ফোঁটা কতক জল তার চোখ দিয়ে গড়িয়ে পড়ল।

এ ভাবে কতক্ষণ কেটেছে ঠিক ছিল না, চমক ভাঙ্গল সাবির ঘরের পিছনে পায়ের শব্দ শুনে। অনাবৃত অঙ্গন। গ্রাম্য রাস্তাটা লোক চলাচলতির মর্জিমত সরে এসে প্রায় তার অন্তপুর সীমানার ভেতর দিয়েই চলে গেছে। তাড়াতাড়ি স্থালিত আঁচলটা তুলে নিয়ে জড়িয়ে ফেলতে গিয়ে দেখল, পঞ্চু আর দেশো বোধ হয় তারার বাড়ীর দিকেই চলেছে। অভ্যাসবশতঃ প্রথমটা পঞ্চুর দিকে চাইল সাবি। পঞ্চুর কিন্তু সেদিকে লক্ষ্যও ছিল না। সাবির পাশ দিয়ে চলে গেলেও মুখটা তার বিপরীত দিকে ফেরান ছিল। চলতে চলতে তার দিকে অনেকবার ফিরে ফিরে চাইল দেশো। আজ কিন্তু সাবির মান অপমানে বাধল না জিনিসটা। সাবি বুঝল তারাকে প্রাক্রের কথা জানাতে গেল পঞ্চু।

শীতের বেলায় তখন ভাঁটার টান ধরেছে। বাঁশঝাড়ের মাথায়

রৌদ্রের বিদায়ী আভা এসে পড়েছে। ছায়াচ্ছন্ন ভিজে মাটি থেকে সাণ্ডা উঠতে আরম্ভ করেছে। এখনও তার ত্বাড়ীর জল দেওয়া বাকী। কিন্তু রাস্তায় বেরুলে যদি আবার দেখা হয় পঞ্চুর সঙ্গে? চোখাচোখি হলেও যদি চোখ ফিরিয়ে নেয়? তাড়াতাড়ি ঘরে গিয়ে দোরটা বন্ধ করে দিল সে।

একটু পরেই কথাবার্ত্তার শব্দ পেল সাবি। তারার গলা আর দেশোর অনর্গল বকুনি। পঞ্চুর মুখে কিন্তু কোন কথা ছিল না। দেখতে দেখতে পায়ের শব্দ ক্ষীণ থেকে ক্ষীণতর হয়ে মিলিয়ে গেল। প্রেতপুরীর নিস্তর্কতার মধ্যে সাবির মাথার ভেতর তথন ঝড় উঠেছে। প্র্কাপর সমস্ত জীবনটা হাততালি দিয়ে সহস্রমুখে তাকে ধিকার দিতে আরম্ভ করেছে;—মিথ্যা তার বাল্যজ্ঞীবন, মিথ্যা তার স্থানি ছলেদের বনেদী ঘরে জন্মান। মিথ্যা তার বিবাহ, মিথ্যা তার স্বামী সঙ্গ, মিথ্যা তার মা হওয়া, মিথ্যা তার রূপ·····।

সাবি ঘরে আছিস না কি ? তারা ডাকল। কোন উত্তর না দিয়ে দোর খুলে বাইরে এল সাবি। ঘুমুইলি ? জিজ্ঞাসা করল তারা। না, ঘুমুইনি। এমনি শুয়ে ছেলাম। ইচ্ছা করেই তারাকে বসতে বলল না সাবি।

তারা বলল, এই খানিক আগে পঞ্চা এয়েল। কাল ঘাট, পরশু ছেরাদ্দ। সেই কথা জেনিয়ে গ্যাল।

বেশ ত। যেয়ো। পেট ভরে খেয়ে এস।

তাই বটে রে সাবি, তাই বটে! কাল আমার মন্থর ওস্কুচ যাবে।
উপযুক্ত বেটার মাথা খেইছি। আমার ত পেট ভরাই আছে সাবি।
আর কোন পেটে খাব ? এতক্ষণে সাবির মনের জলুনিটা একটু
কমে গেল।

তা খেতে না পার, গিয়ে দাড়াতে ত পারবা। তাতেই হবে। তারা একটু হাসল। ক্ষীণ ক্লান্ত হাসি।

তা নয় রে, তা নয়। পঞ্চার মরেছে বাপ মা। বুড়ো হলে বাপ মা সম্মায়েরই মরে। আর আমার মরেছে বেটা। এর মধ্যেই হাত-মুড়কুং হয়ে উঠেল। পঞ্চা নোকের জাত মারতে পারে। নোককে চাল কেটে তেড়িয়ে দিতে পারে। আমার আর অত বুকের পাট। নেই রে দিদি! কত পাপ করেলাম, তাই এই দগদানি।

সাবি একটু লজ্জা পেল।

তারা বলল, সেই কথাই বললাম পঞ্চারে। তা কি শোনবে ? বড়নোকের উস্কানি পাচছে। সাবি জিজ্ঞাসা করল, কি বললে তুমি তারাদা ? বললাম ছলেদের মধ্যে ওসব একঘরেটরে ত ছেল না। ও সব আছে বামুন, কায়েং আর লবশাকের মধ্যে। নিকে স্যাদ্যা যাদের চলে, তাদের আবার একঘরে কি ? বোঝলাম, বড়নোকের যুক্তিতে কাজ হচ্ছে। পঞ্চু কি উত্তর দিল ইচ্ছা করেই সেটা জানতে চাইল না সাবি।

তারা বলল, আমি বলি কি, তোরা সম্মাই মিলে এটা মিটিয়ে ফ্যাল। পঞ্চাও ঠাণ্ডা হক্। তুইও আর ঐ ডাক্তারের কথায় থাকিস নে। গরীব বড়নোকে কখনও মিল খায় না সাবি। তেলে জলে কখন মেশে গুবল ত, পঞ্চারে ভাল করে বুঝিয়ে বলি।

না তারাদা। তোমাকে কিছু বলতে হবে না। এমনি থেকে^ই ত সব হল। এখন একঘরে হয়ে কি হয় দেখাই যাক না। একরোখা ঘোড়ার মত ঘাড় ফিরিয়ে জবাব দিল সাবি।

তারার বিষণ্ণ মুখখানার ওপর আঘাতের চিহ্ন ফুটে উঠল। দাওয়ার খুঁটিতে ভর দিয়ে সে আস্তে আস্তে উঠে দাড়াল। ঠিক সেই সময় সম্ভবতঃ তারাকে খুঁজতে সাবির বাড়ীর সামনে এসে দাড়াল তারার বউ।

এখানে বসে গুলতান করছ, উদিকে রাত পোয়ালে যে আমার মরণ হবে সে ভাবনা কোন ভালখাগী ভাববে শুনি ? দরদ ত কাঁড়াচ্ছ মৃথে মুখ দিয়ে। এটা যে একটা অছিলা এবং সাবিকে আক্রমণের ভূমিকা, কারুর বুঝতে বাকী রইল না। ঝগড়ায় নাম ছিল তারার বউয়ের। সাবির মুখখানা ভয়ে কালি হয়ে গেল। তারাও যে ভয় পায়নি তা নয়। তাড়াতাড়ি সে বউয়ের সামনে গিয়ে বলল, চ, বাড়ী চ, আর বকিস্নে।

কেন বকব না ? কার ধার করে থেইছি ? তোমার মতন খোসামুদে নই আমি। নইলে তোমার ছেলে মরার কথা নিয়ে কুচ্ছ গেয়ে
বেড়াচ্ছে যে, তার বাড়ীতে এসে ক্যান চাটছ। গলায় দড়ি জোটে
না! নিজে ঢলাচ্ছিস্, ঢলা। নোকের সক্রনাশের কথা নিয়ে
গাড়ায় পাড়ায় ঢাক পিটতে নজ্জা করে না ?

বউকে জোর করে টানতে টানতে বাড়ীর দিকে নিয়ে চলল তারা। সাবি আর চুপ করে থাকতে পারল না। ঢাক ত আমি পিটি নি। ধন্মের ঢাক বাতাসে নড়তে। এখনও একটি ছেলে রয়েছে বউদি। নিজের দোষটা দেখতে শিখ।

এইবার বউরের সঙ্গে রীতিমত ধস্তাধস্তি করতে হল তারাকে। তারা বলল, ভুই চুপ কর না সাবি। ওর আর এখন মাথার ঠিক নেই।

মাথার ঠিক না থাকলেও নানান কথায় প্রতিপক্ষকে জর্জ্জরিত করতে কম্মুর করল না তারার বউ।

চোখের মাথা খা, চোখের মাথা খা, চোখে পোকা পড়ুক।

সবাই তোর মতন আঁটকুড়ী হবে কেন লা ? তোর মতন জাতে বেজাতে ঘুরি কি যে ছেলে থাকবে না ?

সন্ধ্যার ছায়া নেমেছে তখন গাছপালা ঘেরা জমাট মহলে;
মাথার ওপর হুম্ডিখেয়ে পড়া ভাঙ্গা চালের নীচে। সাবির
জীবনের আকাশেও আলো বলতে আর কিছু নেই। লাঞ্ছনা আর
অপমানের মসিমলিন দিগন্তরেখায় চলার পথ সম্পূর্ণ অবলুপ্ত।
টলতে টলতে ঘরে গেল সাবি। প্রদীপে তেল দিয়ে সন্ধ্যা জ্বালল।
গঙ্গাজ্ঞলের ছিটে দিল মাথায়। অঞ্জন্দি ভরে নিয়ে জল ছড়িয়ে দিল
দার-দেবতার উদ্দেশ্যে। প্রদীপের দীপ্ত ছটায় ঘুরিয়ে ফিরিয়ে দেখতে
লাগল মহাকালীর পটখানা। শুধু দেখা। প্রণাম নয়, প্রার্থনা নয়।

সাবি মাসি ঘরে আছ ?

আছি। কে রে ? পদ্ম ? হারু ঘোষের মেয়ে পদ্ম ডাকতে এসেছে। জল দেয় সাবি তাদের বাড়ী।

সন্ধ্যে হয়ে গেল, জল দেবা না ? মা বলল, এক ফে টোও গঙ্গাজল নেই ঘরে।

আজ আর পাচ্ছি নে মা। কাল সকালেই দিয়ে আসব। মাকে বলগে আজকের রাতটা চালিয়ে নিতে। যাও, নক্ষী মেয়ে। লক্ষী মেয়ে কিন্তু সহজে ছাড়লা না সাবিকে।

তু ঘড়া জল দ্যাও, তার তুদিন অন্তর কামাই। নিজেরাই যদি তুলে নেব, তবে পয়সা দিয়ে নোক রাখা কেন ?

তোমার মাকে বলতে বলেছি পদ্ম, তুমি কেন কথা বলছ । আমার শরীলডা আজ ভাল নেই, তাই বলছি। যেতে যেতে শুনিফে গেল পদ্ম, রোজ রোজ য্যাখন শরীল খারাপ, পরের কাজ নেওফ কেন বাপু ?

দাঁড়াও পদ্ম, আমি যাচ্ছি। দোর বন্ধ করে বাইরে এল সাবি। পদ্ম কি বলল শোনা গেল না। কিন্তু সাবি ঝড়ের মত অদৃশ্য হয়ে গেল।

অবশিষ্ট ছ বাড়ীর জল তুলে দিয়ে বাড়ী আসছিল সাবি। সন্ধ্যা উত্তীর্ণ হয়ে গেছে অনেকক্ষণ। কনকনে শীতে গাঁ একেবারে নিশুতি। আধখানা কাপড় প্রায় ভিজে গেছে সাবির, অন্ধকারে জলের কলসী নিয়ে সামলে চলতে পারে নি। কৌতুকপুরের সীমানা পার হয়ে ছর্গাপুরে পোঁছুবে, রাস্তার বাঁক ঘুরতেই টর্চের তীব্র আলায় চোখ ধাঁধিয়ে গেল তার। চোখে হাত দিতে যাবে, একরশি দ্র থেকে জিজ্ঞাস। এল, কে যায় ? সঙ্গোচশৃন্থ গলায় উত্তর দিল সাবি, দেখতেই ত পাজেন মেয়েলোক, চোরওনয়, ডাকাতও নয়। আর একবার ঝলদে উঠল বিজ্লী বাতি। কে, সাবিত্রী গ এত

আর একবার ঝলসে উঠল বিজ্ঞলী বাতি। কে, সাবিত্রী ? এত রাত্তিরে কোখেকে আসছ ?

সাবিত্রী! এ নামে তাকে ডাকে শুধু রমাপতি ডাক্তার। সাবি চমকে উঠল, কিন্তু ভয় পেল না। ডাক্তার বাবু? রুগী দেখতে গিছলেন? সাবি দাড়াল। জনমানবশ্য জায়গা। চেঁচিয়ে ডাকলেও লোকের সাড়া মেলে কি না সন্দেহ।

না। গিছলাম একটু ঐ মাঠের পাড়ায়। তোমাদের গাঁয়ে ত লোক পেলাম না।

খোঁচাটা বিঁধল সাবিকে। সত্যই লোকের দরকার রমাপতির। লোক পেলেন ?

না। বলেই আবার টর্চ্চের বোতাম টিপল রমাপতি।

ইঃ, তোমার কাপড় যে একেবারে ভিজে গেছে সাবিত্রী! এই দারুণ ঠাণ্ডা, আর সেদিন অতবড় অসুখটা থেকে উঠলে! উদ্বেশের সুরটা সাবিকে স্পর্শ করল এবং সেই স্পর্শাতুর মনকে সঙ্গে সঙ্গে একেবারে অবশ করে দিল রমাপতি নিজের গায়ের শালখানা তার গায়ে জড়িয়ে দিয়ে।

এ কি করছেন ? ছিঃ। খুলে নিন। বলে শালখানা খুলতে চেষ্টা করল সাবি।

নোব। আগে তোমাকে বাড়ীতে পৌছে দিয়ে আসি। চল. আর দাঁড়িয়ে থাকবার সময় নেই। বলতে বলতেই সাবির হাতখান: ধরে একটা টান দিল রমাপতি। সর্বনাশ! হাতখানা যে একেবারে শীতে জমে গেছে। আপনার পায়ে পড়ি ডাক্তারবারু। এ রকম করে গাঁয়ে ঢুকলে, যদি কেউ দেখে, আমার আর রক্ষে থাকবে না! আপনি যান, এটুকু আমি একলাই চলে যাচছি।

রক্ষে তুমি এমনিই পাবে না সাবিত্রী। কালই পঞ্চার বাড়ীর কাজে ওদের মুরুব্বীরা ঘোঁট পাকাবে। মাঝখান থেকে ঠাণ্ডা লাগিয়ে নিমোনিয়া বাধিয়ে আর লাভ কি ? সঙ্গে সঙ্গেই টর্চ্চটিপে পার্শ্ববভী বনের ওপর আলো ফেলল রমাপতি। দেখছ, কি রকম শিশির পড়েছে, যেন বৃষ্টি হয়ে গেছে।

পঞ্র কথাটা হঠাৎ মনে পড়ে গেল সাবির, 'ভাল থেকে, কি ভাল হল তোর ?' আজ ঠিক সেই কথাই বলল রমাপতি। না ভাল তার কিছুই হয় নি। তার চরম তুর্গতির ষড়যন্ত্র পাকাচ্ছে আজ পঞ্

সাবি বলল, আপনার যে ঠাণ্ডা লাগবে।

আমার গায় মোটা জামা আছে। সাবির আর প্রতিবাদ করতে ভাল লাগল না। পথ চলতে চলতে বলতে লাগল রমাপতি ঃ এখন বাড়ী যাব। ছোট ছোট ছেলেমেয়েগুনো কি করছে, ভগবান জানেন! যাব, রামা করব, তবে তারা খেতে পাবে। সাবি চমকে উঠল। বলল, কেন ? তাদের মা কোথায় ?
শরীর খুব খারাপ। এখানে কে দেখাশুনো করে, বল ? তাই
কোলের বাচ্ছাটাকে পর্য্যন্ত কাছে রেখে দিনকতক বাপের বাড়ী
পাঠিয়ে দিইছি। কত লোক রাখলাম। কেউ ছদিন, কেউ দশদিন।
মেয়েটার গলার হারছড়াটা নিয়ে পালালেন একজন। এইরকম
করেই চলছে।

সাবি বলল, শুনলে কণ্ট নাগে। কিন্তু আমার হাতের জল ত চলবে না আপনার।

রমাপতি বলল, সত্যিই ছুলের হাতের জল চলে না। কিন্তু তোমার হাতের জল কেন, ভাতও চলে। অন্ততঃ আমারত চলেই।

সাবির সারাদিনের আঘাতজর্জর মনের ওপর রমাপতির কথাগুনো যেন স্কিঞ্চ প্রালেপ বুলিয়ে দিল। সে বলল, আপনার কাছে না হয় চলল, কিন্তু আপনাদের সমাজে ত চলবে না।

আমার এটা দেশ নয়। তা ছাড়া আমার এখন দরকার। চলা না চলা ওসব পরের কথা।

আপনি না হয় এখন জোর করে খেলেন, কিন্তু আমারত একটা ভয় আছে।

ওটা মিছে ভয় সাবিত্রী। ছদিন পরেই কেটে যাবে। এইবার এসে গিছি। আপনি চলে যান ডাক্তারবাবু।

সাবির ঘরের সামনে এসে টর্চচ জ্বালতেই তার উদ্ভাসিত শিখায় দেখতে পেল হুজনেই, দাওয়ার খুঁটি ধরে তাদের দিকে চেয়ে দাঁড়িয়ে আছে পঞ্চু।

রমাপতির শালখানা সাবির গায় জড়ানই রইল। অন্ধকারের নধ্যে কোথায় মিলিয়ে গেল রমাপতি। সঙ্গে সঙ্গে হিংস্র জন্তুরমত হেসে বলল পঞ্চ, ডাক্তারকে ডাক সাবি। আমি চলে যাচ্ছি। ধরে পাকড়ে নিয়ে এলি, আর হুয়োর গোড়া থেকেই চলে যাবে ?

সেই দেখতেই বুঝি এয়েলে পঞ্চা ? তা আমারে নিয়ে যা করবা, ঠিক করেইত থুয়েছ, আর চোরের মতন আড়ি পাতবার ত কোন দরকার ছিল না !

রাগ করিস নে সাবি। আমি চললাম। ভয় কি ? ঝোপে ঝাপেই কমনে মুকিয়ে আছে নাগর। এখুনি আসবে।

শোন পঞ্দা! যেয়ো না। কথা শুনে যাও। থাক, আর দরকার নেই। পঞ্চলে গেল।

यर्छ भि तए छिप

5

পঞ্র মনের একটা দিক ধসে গেল। গ্রামের লোকের প্ররোচনায় এবং কতকটা নিজের মনের জ্বালায় সাধিকে জব্দ করবার সংকল্প করলেও, মনের যে অংশটা সাধির সঙ্গে, তার স্থুখত্বংথর সঙ্গে অচ্ছেত্যভাবে জড়িয়ে ছিল এতদিন, সেখানথেকে সে ক্রমাগত বাধা পাচ্ছিল। তার মধ্যেই যখন বাপ মায়ের প্রাদ্ধের দিন এগিয়ে এল এবং ঘটনার চাপে পড়ে নিজের হাত দিয়েই সাধির শাস্তিবিধান অনিবার্য্য হয়ে উঠল, পঞ্চুর নিভৃত অন্তরাত্ম। আর সে ব্যবস্থা মেনে নিতে পারল না। সন্ধ্যার অন্ধকারে গা ঢাকা দিয়ে সে সাধির কাছেই ছুটে এল। এ দারুণ সন্ধটে সাধির সাহায্য ছাড়া সে কি করতে পারে?

আজ, এই প্রথম পৃথিবীর শক্ত মাটির ওপর তার মাথা ঠুকে গেল। নরম মনের কোমল জায়গার ওপর বিশ্বস্ততার যে কটা শিকড় তথনও বেঁচে ছিল, নিজের হাতে তার মূল শুদ্ধ উপড়ে দিল সাবি। শীতের রাত্রে উভরীয়মাত্র সম্বল করে যথন সে বাড়ী ফিরে এল, কপালের ওপর তথন তার ঘাম দেখা দিয়েছে। বাড়ীর উঠানে কনকনে ঠাণ্ডায় বসে নিভ্ত আলোচনা চলছে মাতব্বরদের মধ্যে। অপরাধীর মত বাড়ী ঢুকল পঞ্চু।

কেডা রে ? পঞা নাকি ? গলাটা হেলার। হা। বলেই সোজা ঘরে চলে গেল পঞ্। আমরা এখেনে ভানতে নাগলাম, আর তুই ঘরে গিয়ে সেঁধুলি ? এশো ডেকে বলল পঞ্চে। আসরে দেশোও ছিল। সেও টিপ্পনী কাটতে ছাড়ল না। ইদিকে এসো হে ভায়া। তুমি যে একেবারে টিকে ধরিয়ে ছাড়লে! শিয়রে সংক্রান্তি, আর তুমি উটমুখো হয়ে বেড়াচ্ছ! এ সমস্ত কথা পঞ্চুর কানে গেল কি. গেল না ঠিক নেই।

পঞ্র বউ ঘরে কি একটা করছিল, বলল, শুনতে পাচ্ছ না হ তোমায় ডাকছে যে। ডাকুকগে। তুই বিছেনটা পেতে দে, একটু শোব।

কেন ? শরীল ভাল আছে ত ?

শরীল খারাপ হবে, তবে শুতে পাব ; এ কি কলুর বলদ পেয়ছিস না কি ?

রাত পোয়ালে তোমার বাড়ীতে কাজ, সন্ধ্যে থেকে সব এসে বসে রয়েছে, তাই বলছি।

বউয়ের মুখের দিকে চেয়ে কি খানিকটা ভাবল পঞু। তারপর ঘর থেকে বাইরে এসে দোরটা ঝনাং করে বন্ধ করে দিয়ে উঠানে নেমে এল। কল্পেটা পঞ্চর হাতে তুলে দিয়ে এশো বলল, কমনে ঘোরছিদ্ রে পঞ্চা ? ও রকম গাওড়া দিলে কি এখন চলে ভাই। পুরুত ঠাকুরকে খবর দেওয়া হয়েছে ?

হ'। বলে কলকেয় টান দিতে লাগল পঞ্।

এশো বলল, ভালয় ভালয় যাতে উদ্ধার হতে পারিস তাই ভাব। তোমরা ত রয়েছ, যাতে যা ভাল হয়, কর।

পঞ্র কথায় সন্তুষ্ট হল এশো, কিন্তু সাহস পেল না। এতবড় কর্ম্মকাণ্ডের মালিক হয়েও উংসাহ নেই পঞ্র ?

এশো বলল, আরে আমরা ত আছিই। তুই বললেও আছি, না বললেও আছি। ভাল কথা, গাঁয়ের নোক সব বলা হয়েছে ত ! হা।

আচ্ছা তুই নাম কর দিনি, কারে কারে বললি ?

সাবিকে বাদ দিয়ে সবাইকে বলা হয়েছে। ক্লান্তভাবে বলল পঞ্। বেশ, বেশ। ঠিক হয়েছে। এইবার বুঝুক বাছাধন, গাঁয়ে মানুষ আছে কিনা। এশোর কথাটা সঙ্গে সঙ্গে সমর্থন করল সবাই।

কি জানি কি বোঝবে ? বিরক্ত ভাবে বলল পঞ্চ।

তার মানে ? তুই কি বলছিস্ পঞা ? এশে। জিজ্ঞাসা করল।
বলছি গাঁয়ে মান্ত্ৰ ত আছে, কিন্তু ঠগ বাছতে যে গাঁওজোড়।
এ বলে আমায় ভাখ, ও বলে আমায় ভাখ। পাপ যদি সে একাই
করত, তা হলে হয়ত জব্দ হত।

পঞ্চুর কথায় সকলেই চমকে উঠল; এমন কি ঘরের বন্ধ দরজাটা একটুখানি ফাঁক হয়ে গেল।

এশো বলল, তা বেশ ত। তোর ছাগল, ইচ্ছে হয় স্থাজের দিকেই কাটবি। না হয়, তেল সিঁত্র দিয়ে সাবিরে নিয়ে এসে খাওয়া। গাঁয়ের নোক কিন্তু তোর বাড়ীর ত্রিসীমানাও মাড়াবে না, তা বলে দেলাম। কি বল গো তোমরা? সবাই যা বলল সেটা এশোর কথার পুনরাবৃত্তি, এবং সবাই একসঙ্গে মত প্রকাশ করায় রীতিমত গোলমালের স্টে হল। ইতিমধ্যে ঘরের দোরের শিকলটা স্পাষ্ট নড়ে উঠতেই দেশো ঘরের দিকে চলে গেল ও ফিরে এসে হেলার কানে কানে কি বলল। হেলা উঠে দাড়াল ও পঞ্র হাত ধরে ঘরের দিকে নিয়ে যেতে যেতে বলল, তুই একটু শুয়ে পড় পঞ্চা। নানান ঝিক্কিতে মাথা জলে গ্যাছে। তারপর, ফিরে এসে সকলকে শুনিয়ে চাপাগলায় বলল, ওডার কথা তোমরা ধোর না বাপু। এই-

মাত্তর ওর বউ আর শাউড়ী বলল, য্যামন করে হক ওদের দায়ডা ঠেকিয়ে ছাও পাঁচজনা মিলে।

তা হলেও যার কাজ সে যদি বঁয়াক ধরে এশোকে থামিয়ে দিল হেলা। তুম্মো য্যামন বাপু, কাজ ওর হলে কি হবে। বলে, ট্যাকা ত মোর কাছে। বাবু কি বিশ্বেস করে এতগুনো ট্যাকা ওর হাতে ছায়!

ভূপতি মজুমদারের টাকায় আর হেলার মধ্যস্থতায় শ্রাদ্ধ মিটে গেল। সাবিকে বাদ দিয়ে ভোজের ব্যাপারটাও নির্কিন্নে কেটে গেল। আহার ব্যবহারে সম্পূর্ণ সংস্কারশৃত্য সহজ রীতি-পদ্ধতির ওপর ভূপতি মজুমদারের আমদানিকরা শাস্তিব্যবস্থা কিন্তু ঠিক কার্য্যকরী হল না। যথাসময়ে মাতব্বরের দল কথাটা তুলল, কিন্তু সাবির স্বপক্ষে বা বিপক্ষে কেউ কোন কথাই বলল না। অধিকন্ত খেয়ে দেয়ে বাড়ী ফিরিবার সময় কেউ কেউ যেন বলেও গেল, পঞ্চু যথন মাথা টাথা মৃড়িয়ে ফেলেছে, বাবুদের কাছ থেকে ধার করে একগাছা পৈতে পরে ফেললেই ভাল করত।

সংসারের হিসাব নিকাশ কোন দিনইভাল করে বোঝেনি পঞ্। তব্ও হেলার মুখে ভূপতি মজুমদারের কাছে তার ঋণের পরিমাণটা শুনে সে একটু চমকে উঠল।

তুশো ট্যাকা ? বল কি হেলা দা ?

হবে না ? গাঁয়ের শালান্রা গোঁফ জুবড়ে গিলে গ্যাল, মাগিনরা যখন খেয়ে উঠল যেন দশ মেসে পোয়াতির মত হাঁসফাঁস করছে! মতে সাধ্খার দোকানেই ত গেছে পাঁচ গণ্ডা ট্যাকার ওপর। তা ছাড়া ময়রা আছে, জেলে আছে, অগদানী পুরুতের ফর্দ্দ আছে।

তাত বুঝলাম। জন থেটে সংসার চালিয়ে এত ট্যাকা শোধ করব কি করে ? হাসিতে ডান চোখের কোনটায় অর্থপূর্ণ ইশারা ফুটল হেলার, তুই য্যামন বোকা। ওরে বড়নোকের ট্যাকা। ওদের হাত ঝাড়লে পাহাড়। ও কডা ট্যাকায় ওনাদের কি আসে যায় বল্ত ?

তবুও ইঙ্গিতটা ঠিক ব্ঝল না পঞ্। বলল, তা হলেও দিতে ত হবে।

আরে দূর্ হতভাগা !ছ'দিন মন যুগিয়ে চল, তারপর একদিন পায় ধরে কেঁদে বলবি মাপ করতে। দেখবি, এক আধলাও উপুড়হস্থ করতে হবে না।

না, না, তা হয় না, হেলাদা। ও আমি পারব না।

হেলাও সঙ্গে সঙ্গে বলল, বেশ ত, দিতে পারিস্ ভালই। তবে দিবি কমেন থেকে বলত ? পরের মেয়ে নিয়ে ঘর করিস্। নিজের ত গরোদ হল না এককুচি রূপোর খোঁচা দিতে। তার ওপর বাপেরা যা দেল, তাও বেচে মেরে দিলি। বল্ত, এতে সোয়ামীর ওপর ছেদ্দা ভক্তি থাকে কোন বউয়ের ? মনে মনে হেলার কথাটা মানতেই হল পঞ্চুকে।

বাড়ী ফিরে এসে দেখল পঞ্চ্, ঘরের দরজায় তালা ঝুলছে। বউ
বাড়ীতে নেই। তামাকের সরঞ্জাম বাইরে ছিল। পঞ্ তামাক সাজতে
বসল। হঠাৎ ভিজে কাপড়ের সপ্ সপ্ শব্দ কানে যেতেই চমক
ভাঙ্গল পঞ্র। জলের কলসী নামিয়ে রেখে জিজ্ঞাসা করল পঞ্র
বউ, কাজে গেলে না ? না, ভাল নাগছে না। একগাল ধোঁয়া
ছেড়ে নির্লিপ্তভাবে বলল পঞ্। পঞ্র দৃষ্টির আড়ালে সরে গিয়ে

গামছা জড়িয়ে ভিজে চুল নিঙড়াতে লাগল পঞ্চুর বউ। তারপর মাথ। মূছে কাপড় বদলাতে ঘরে চলে গেল। সঙ্গে সঙ্গে কড়া তামাকেন গন্ধ ছাপিয়ে সুমিগ্ধ গন্ধ পঞ্চুর নাকে এল।

বাস তেল কমনে পেলি ? বউকে জিজ্ঞাসা করল পঞ্চু। ভিজে কাপড়খানা চালের বাতায় টাঙ্গিয়ে দিয়ে পঞ্র নাকের সামনে মাথাটা এগিয়ে দিল পঞ্চুর বউ। ছাখ ত, কি রকম বাস। হেলার বউ একটু মেখিয়ে দেল। এই রকম এক শিশি তেল এনে দেবা আমারে ? হেলার বউ রোজ এই তেল মাখে।

সর্, সর্। নাকে তেল লেগে যাছে। বউয়ের কাছ থেকে একটু সরে বসল পঞা। হেলার কথা বাদ দে। ও হছে বাগাতে ওস্তাদ। আনার বাড়ী কাজ হল, ট্যাকা দিল বাব্। কভা লোক খাওয়াল। যা খাওয়াল, লোকে ত ছিছি করছে। বলে ছশ ট্যাকা খরচ হয়ে গিয়েছে। এখন কমনে থেকে যে দেনা শোধব, ভগবানই জানেন। পঞ্র বউয়ের চোখছটো চকচক করে উঠল; বললে তুমি রাগ করবা, কিন্তু আসলে বোকা হছে তুমি। হেলা বাগাতে পারে, তুমি পার নাং দেনা শোধ করবা বলছ, ট্যাকাটা কার হাতে দেবা শুনিং বাবুর, না হেলারং

হেলার সঙ্গে তুলনা করায় প্রথমটা মনে মনে তেতে উঠেছিল পঞ্চু, কিন্তু টাকা শোধের কথাটায় সে কিছু যুক্তি খুঁজে পেল:

পঞ্ বলল, হেলারে দেব কেন ? বাবুর হাতেই দেব।

তাই দেবা : দেখ কি হয় ?

কি আবার হবে ?

বাবু নেবে না। আমি বলে থুলাম।

মাথা নেড়ে বলল পঞ্চু, নারে না, অত সোজা নয়। শুধু

শুধু এতগুনো ট্যাকা কেউ কাউরে ছায় আজকাল ? এবার কিন্তু পঞ্চুর চেয়েও পাকা কথা বলল পঞ্চুর বউ। শুধু হাতে কি অতগুনো ট্যাকা কেউ দেয় ? পঞ্চু আর উত্তর খুঁজে পেল না। উত্তরটাও পূর্ন করল পঞ্চুর বউ। এত পরিপাটিভাবে যে, পঞ্চু অবাক হয়ে গেল।

বউ বলল, বড়নোকের থেয়াল। ট্যাকা ছইড়ে ওন্রা নোক বশে রাখে। ঐ করেই গুছিয়ে নিল হেলা। এইবার পঞ্ কথে উঠল, তোর হেলার না পিণ্ডি পাকিয়েছে! ও ত ভূপতিবাব্র কৃতা। মদ জোগাবে, মাগী জোটাবে, মিথ্যে সাক্ষী দেবে। সাতজরমো না খেতে পেলেও ওসব কাম আমার হাত দিয়ে হবে না। পঞ্চুর বউ রাগ করল না।

হেলা যে কাজের যুগ্যি সেই কাজই ত করবে। তুমি তার মতন করতে যাবা কোন ছঃখে? তুপ্তিতে ভরে উঠল পঞ্চর মনটা। মনে হল বউ তাকে ঠিক চিনেছে। তুই ঠিক বলিছিস্! এর আগেও বাবু আমারে ঐ কথা বলেছিল। তা বড়নোকের সঙ্গে মিশতে গেলে মাঝে মাঝে একটু মদ ভাঙ্গু খেতে হয়। তা না হয় খাব। কি বলিস ?

পঞ্র বউ বলল, তুমি শ্যামন বোকা। মদ খেলে ঐ খেইয়েই ভুলিয়ে থোবে। আজে বাজে নোকের সঙ্গেনা বেইড়ে বাবুর কাছে যাবা। যা বলে শোনবা, তা হলেই ঠিক হবে।

পঞ্র বউ উঠে ঘরে চলে গেল এবং একট় পরে একবাটি
মুড়ি তেল মাখিয়ে এনে পঞ্র হাতে দিল। বউরের কথাবার্ত্তা,
পরিচর্য্যা আজ তার মনটাকে ভরিয়ে তুলল। মুড়ির বাটি নানিয়ে
রেখে সে বউকে একেবারে কোলের ওপর বসিয়ে নিল। স্বামীর
মাদরে অভিভূত হলেও মাত্রাজ্ঞান ভূলল না পঞ্র বউ। তাড়াতাড়ি

কোল থেকে নেমে পড়ে পঞ্কে বলল, আগও খেয়ে আগও। বেল। হল। রামা করতে হবে।

পঞ্চু খেতে আরম্ভ করতেই বউ আবার বলতে লাগল, আগে থাকতে যদি এই মতলব করতে তুলজোড়াটা ঘোচত না। ক্যাড়া বোঁচা কান নিয়ে এয়োস্ত্রী মান্তুষ বাইরে বেরুতে নজ্জা নাগে।

ও কথাটা প্রায়ই শোনে পঞ্চ, ত্লজোড়াটা যাবার পর থেকেই। র, র বাপু! ত্ব'দিন সবুর কর। সময় হলেই গড়িয়ে দোব। তোমার সময়ও হয়েছে, আর গইড়েও দিয়েছ।

ना रुग्न, शांवित्न। वार्म, क्वित्य शिला।

আজ বোধ হয় সংকল্প করেছে পঞ্চুর বউ, কোন কিছুতেই রাগ করবে না। পঞ্চুর উত্তেজিত মুখের দিকে চেয়ে একটু হাসল। তারপব বলল, শোন, আগে থাকতে নেপিয়ো না। একজোড়া কানপাশা বিক্রী আছে। খুব ভাল জিনিস, এখন সব দাম নাগবে না। পরে দিলে চলবে। বল ত, নেই।

কেডা আবার তোরে গয়না দেবে ? তুল তুল করে তুই পাগল হয়ে যাবি দেখছি !

प्राप्त अक्रमा। वल त्नव कि न। ?

না, না। ওসব দরকার নেই এখন। একপয়সা রোজগার নেই, চারিদিকে ধার কর্জ। এখন আমার ঐ সব করবার্ই সময়!

রাগে গর গর করতে করতে বাড়ী থেকে চলে গেল পঞ্চ।

Ş

সমস্ত রাত অনিজ্ঞায় কাটিয়ে ভোর বেলা বাড়ী থেকে বেরিয়ে পড়ল সাবি। তখনও বেশ ঘোর আছে, এখানে ওখানে তু'একটা নক্ষত্র মিট মিট করছে। পায়ের তলার মাটি বরকের মত কনকনে। হিমে শিশিরে ভিজে উঠেছে বন ঝোপ; এ পাড়া থেকে ও পাড়া। বহুদিনের মুখস্থ পথ; ছুর্গাপুর আর কৌতুকপুরের সংযোগসীমা। পথের বাঁকে দয়াবুড়ীর চালাঘব। খানিকটা নাশবন ছ্বারে। তারপর পঞ্চুর বাড়ী। ফিকে অন্ধকারে তথনও অসপষ্ট। বহুদিনের পরিচিত মর্ম্মকেন্দ্রগুলো দেখেও আজ দেখল না সাবি। আরও খানিকটা গেলে রমাপতির বাড়ী। বনভূমির কোন দ্রাস্ত মধ্যভাগ থেকে ঘুমভাঙ্গা এক ঝাঁক পাখী ডেকে উঠল। সামনের দিকে চাইতেই রমাপতির একতালা বাড়ীখানা দেখতে পেল সাবি।

বাড়ীর সংলগ্ন বাগান, রাস্তার ধার পর্য্যন্ত বিস্তৃত। বাখারীর খনসন্নিবিষ্ট বেড়া। ধারে ধারে জুঁই, জাঁতি আর অপরাজিতার ঝোপ। মাঝখানে কাঠের গেট, ভেতর থেকে বন্ধ করা। শীতের ঘন কুয়াসার আস্তরণে ভোরের বাতাস ভারী হয়ে উঠেছে ফুলের গন্ধে। হনা, অপরাজিতা, ছোটবড় ফুলগুনো পর্যান্ত বেশ দেখা যাচছে।

আলো ফুঠছে চারদিকে। গ্রাম থেকে বাজারে যাবার সদর
শন্তার ওপর রমাপতির বাড়ী। একটু পবেই সুরু হবে লোক
চলাচল। স্বপ্নে দেখা বিবস্তার মত লজ্জায় মরে গেল সাবি।
কিরে যাবে কি, গত রাত্রের অপকীর্ত্তির প্রমাণ স্বরূপ রমাপতির
শালখানা তখনও তার হাতে। চেঁচিয়ে ডাকবার ইচ্ছা হলেও
পর আসে না গলায়। আস্তে আস্তে কাঠের গেটটা ঠেলতেই
ঘাশাতিরিক্ত শব্দ উঠল। সঙ্গে সঙ্গে বাড়ীর ভেতর থেকে গন্তীর
গলার আওয়াজ এল, কে ? কোনরকমে পরিচয় দিল সাবি,
ছয়োরটা একবার খুলুন ডাক্তারবাবু।

একটু পরেই ঘরের দোর খুলে বাইরে এল বছর ছয় সাতের একটি ছেলে। চোখ ছুটোয় তার তখনও ঘুম জড়িয়ে আছে। কি চাই ৭ জিজ্ঞাসা করল ছেলেটি।

ত্থোর খোল, বলছি। গেট খুলে দিয়ে ছেলেটি বাইরে এল।
তাড়াতাডি ভেতরে চলে এসে পিঠ দিয়ে গেটটা বন্ধ করে
মাটিতে বসে পড়ল সাবি। রাস্তা দিয়ে কে যেন যাচ্ছে মনে হল।
শাল খানা ছেলেটির হাতে তুলে দিয়ে বলল সাবি, তোমার বাবাকে
এই চাদরখানা দাও ত খোকা। ছেলেটি সাবির মুখের দিকে চেয়ে
ফিক করে একটু হেসে ঘরে চলে গেল।

ছোট ছেলের মুখের এই সামান্ত হাসিতে লজ্জায় সমস্ত শরীর শিউরে উঠল সাবির। চলে যাবে কিনা ভাবছে, কোঁচার খুঁটটা গায়ে জড়িয়ে বাইরে এল রমাপতি।

ওখানে বসে কেন সাবিত্রী, ভেতরে এস। রমাপতির মৃথের দিকে চেয়ে হাঁ, না কিছুই বলতে পারল না সাবি। শুধু তার অচল পা তথানা গেটের বাইরে না গিয়ে রমাপতির ঘরের দিকেই এগিয়ে গেল। অর্দ্ধমূচ্ছিতা সাবির চমক ভাঙ্গল রমাপতির ঘরের মধ্যে এসে। ঘরের ভেতর জিনিসপত্র ঠেসা, কিন্তু কেন কিছুরই গোছ-গাছ নেই। খাটের ওপর রমাপতির বিছানা। ভদ্রলোকের শয্যা যে এমন অপরিষ্কার হতে পারে, ছলের মেয়ে সাবির তা চোথে দেখেও বিশ্বাস করা কঠিন হল। বালিশ লেপের ওয়াড়গুনো চিমটি কাটলে ময়লা ওঠে। চাদরেরও সেই দশা। বালিশের তুলো বেরিয়ে সারা বিছানায় ছড়িয়ে আছে। খাটের নীচে ধামা, ঝুড়ি, হাঁড়ি, কলসী গড়াগড়ি যাচ্ছে। মেঝের ওপর নতুন একখানা তোষকের ওপর কাঁথামুড়ি দিয়ে একটি বছর চারেকের মেয়ে শুয়ে ঘুমুচ্ছে। তাব

পাশেই হু তিন বছরের ছোট্ট পাখীরছানার মত একটি ছেলে ময়লা গ্রঞ্জী গায় দিয়ে সম্পূর্ণ অনাবৃত অবস্থায় পড়ে আছে। গায়ের নাথাখানা ঘুমের ঘোরে বড় বোনটির গায়ে সবটা জড়িয়ে গেছে। নমন্ত অবস্থায় অপকর্মের ফলে শোবার জায়গাটা ভিজে জবজব করছে। ভিজা বিছানায় গায়ে ঢাকা না থাকায় কুণ্ডলী পাকিয়ে পড়ে আছে ছেলেটি।

কি দেখছ সাবিত্রী ? আমার ঘরকরা ? দেখ, কত সুখে আমি থাকি। খাটে বসে বালিশের তলা থেকে সিগারেটের প্যাকেট বের করে একটা সিগারেট ধরাল রমাপতি। ছোট ছেলেটিকে সরিয়ে কিতে গিয়ে দেখল সাবি, শুকন জায়গা বলতে বিশেষ কিছু নেই তোষকখানায়। মেয়েটিরও অন্ধর্মপ গুরবস্থা।

অবস্থান্তরের চাপে তলিয়ে যাওয়া নায়ের বেদনাটা গুমরে উঠল নানির মনে। অর্থসঙ্গতির অভাব না থাকলেও একি অবস্থা ছেলে সেয়েদের গ্

গুকন ক্রাঁথা নেই ঘরে ? রমাপতিকে জিজ্ঞাস। করল সাবি। নিশ্চয়ই আছে। তবে খুঁজতে হবে, দয়া করে যখন এসেছ, দেখে জন নাও।

গতরাত্রের নাটকীয় ব্যাপারটার গ্লানি মনের মধ্যে পুঞ্জীভূত াকলেও তুস্থ সন্তান সম্বন্ধে রনাপতির অন্তানির্ভরতার ভাবটা গাবিকে যেন হঠাং অধিকারের ভিত্তিভূমিতে এনে বসিয়ে দিল। এদিকে ওদিকে খুঁজতে খুঁজতে অবশেষে একটা খালি জুতার বাক্সর ভলা থেকে খান তুই কাঁথা আবিষ্কার করল সাবি।

ছেলেমেয়ে ছটিকে ভাল করে শুইয়ে রমাপতিকে বলল সাবি, দের মা কবে আসবেন ? রমাপতি বলল, সে এখন অনেক দেরী। কথাটার ইঙ্গিতে যেন একটু লজ্জা পেল সাবি। এদের দেখাশুনা করে কে

চোখ ছটো ওপরের দিকে তুলে বিশ্ববিধানের অদৃশ্য ভারা নিয়ন্তাকেই হয়ত দেখিয়ে দিল রমাপতি। তারপর গলাটা পরিদার করে আবার বলতে লাগলঃ তিনি এখানে থাকতেও দেখাশুনা বিশ্বে করতে পারতেন না ওদের । বিশু হবার পর থেকেই শরীরটা ভেড়েছিল। কিছু মায়ের যত্ন পেয়েছিল বিশু। তারপর থেকে সব নেচেক্র্দেই মানুষ হচ্ছে। আমি ডাক্তার, তবু আমার এই বিড়ম্বন। তাই ভাবছি, এবার যদি ভালয় ভালয় প্রসব হন, পাঁচ বছর তাঁকে তফাতে রাখব।

কিন্তু একটা কথা আছে ডাক্তারবাবু ····।

না, না, আর কোন কিছু নেই সাবিত্রী। এ ভার তোমাকে নিতেই হবে। আমি না পারছি ওদের দেখতে; না পারছি তাঁকে দেখতে। সঙ্গে সঙ্গে বড় ছেলের নাম ধরে ডাকল রমাপতি, বিশ্ব. এদিকে এস ত।

সাবির প্রথম দেখা ছেলেটি ঘরে এল। এইবার ছেলেটিকে ভাল করে দেখল সাবি। ফর্সা চেহারা, কিন্তু ময়লা জামা আর্হ হৈজেরের মলিনতা কাটিয়ে রংটা যেন ফুটতে পারছে না।

রমাপতি বলল ঃ বিশু, ইনি হচ্ছেন তোমার মাসিমা। সাবিকে চিনত না বিশু, তাই বাপের কথায় সে একভাবে সাবির মুখের দিকে চেয়ে রইল। তারপর আস্তে আস্তে বাপকে জিজ্ঞাসা করল, কোন মাসিমা বাবা ?

ছেলেকে বুঝিয়ে দিল রমাপতি, তোমার মামার বাড়ীর কেট নন, ইনি তোমার এইখানকার মাসিমা। এতটুকু ছেলের মাথার ্রতথানি মারপ্রাচ ঠিক ঢুকল না। তবে সাবির ফর্সা রং আর বড় স্প্রচাখ হুটো দেখে তাকে বাপ মায়ের সমশ্রেণীভুক্ত বলেই মনে ব্যল।

নায়ের যত্নের সঙ্গে মায়ের কাছে কিছু শিক্ষাও পেয়েছিল বিশু।

ই খপ্ করে সাবির একটা পায়ে হাত দিয়েই কপালে ছোঁয়াল।

ওকি করলে বাবা, ছিঃ ছিঃ। বিশুর উদ্দেশ্যে হু হাত জ্ঞাড়

রের কপালে ঠেকাল সাবি। রমাপতি হো হো করে হেসে

ইল। মা চলে গিয়ে বড় মুষ্ড়ে পড়েছে ছেলেটা। ভাল করে

রের না, লুকিয়ে লুকিয়ে কাঁদে।

ধ্যেৎ। কাঁদব কেন ? অন্ত দিকে মুখ ফিরিয়ে দাঁড়াল বিশু, কিন্তু ্ডাথ ছুটো জলে ছাপিয়ে উঠল।

বাহ্মণ শৃদ্রের ভেদাভেদ ভূলে বিশুকে বুকের মধ্যে জড়িয়ে ধরল সাবি। রমাপতি বলল, আমি সম্বন্ধটা পাতিয়ে দিলাম, কিন্তু প্রপনার লোক ঠিক চিনে নিয়েছে বিশু। এখন যা ভাল বোঝ কব। জিনিসপত্তর সবই ঘরে আছে। আমি চললাম। বিশুকে কক করে বসে রইল সাবি। ইা, না কিছুই বলতে পারল না। সম্পূর্ণ কজানা অথচ তুর্ল জ্ব্যে শৃঙ্খলে যেন তার হাতপা কে জোর করে

জামা কাপড় বদলে বাইরে চলে গেল রমাপতি। বেলা বারটা নগাদ ফিরে এসে দেখল ছোট ছেলেটিকে ছুধ খাইয়ে ঘুম পাড়াচ্ছে নবি। রান্নাঘরের দোর খোলাই ছিল। নজর পড়তেই দেখল নাস্ত সরঞ্জাম গোছান রয়েছে, শুধু রান্নাটা বাকী। শোবার ঘরে াক দেখল অগোছাল গৃহস্থালি এতটা পরিপাটিভাবে গুছিয়ে ালতে কম পরিশ্রম করতে হয় নি সাবিকে। এসব কি তুমি একলাই করলে? রমাপতি সাবিকে জিজ্ঞাস করল। সাবি কোন উত্তর দিল না।

রমাপতি আবার জিজ্ঞাসা করল : ভাবি আসে নি গ

সাবি বলল, এসেছিল, চলে গেছে। ভাবি অর্থে কৌতুকপূর্বাজারের বিগতযৌবনা এক বারবনিতা। বর্ত্তমানে এখানে ওখানে দাসীবৃত্তি করেই পেট চালায়। জামাকাপড় বদলে বসবার উল্লোগ করতেই রমাপতিকে বলল সাবি, বেলা অনেক হল। তাড়াতাড়ি রান্নাটা চাপিয়ে দিন।

রমাপতি হাসল। আমার হাতে তুমি খেতে পারবে ত ।
প্রশ্নটা ঠিক বুঝল না সাবি। রমাপতি বলল, কত রোগ বীজাৰ
ঘাটি আমি! এইমাত্র আমার হাতের ওপর একটা রুগী মারা গেল।
নিউমোনিয়া কেস্। ফুসফুসের ছদিকেই ধরেছিল। অনেক চেইন
করলাম। বাঁচল না।

সাবির সমস্ত গাটা ঘিন ঘিন করে উঠল। তবুও বলল, তা হলে চ্যান করে নিন। আর দেরী করবেন না। ছেলেমেয়ে ছটো খিদেই নেতিয়ে পড়েছে।

স্নান সেরে নিয়ে রাল্লাঘরে গিয়ে বসল রমাপতি। কাঠেব উন্থন জ্বেলে নিয়ে রাল্লা চাপাল। সাবি কিন্তু একবারও রাল্ল-ঘরের দিকে এল না। শেষ পর্য্যন্ত রমাপতি তাকে ডাকল

দোরের বাইরে থেকে উত্তর দিল সাবি, আমারে ডাকছেন ?

হাঁ। তুমি কি ঘরের চৌকাঠ ডিঙুবে না সাবিত্রী ?

স্পষ্ট করে না বলে, ঘুরিয়ে জবাবটা দিল সাবি, রান্নার জ্যে একজন নোক রাখুন ডাক্তারবাবু। রোজ রোজ হাত পুড়িয়ে রান্না করা পুরুষ মানষের কাজ নয়।

মুখখানা গম্ভীর করে বলল রমাপতি, রাঁধবার লোক যোগাড় করা বড় শক্ত। কিন্তু কুটনো, বাটনা সবই যখন করে রাখতে পেরেছ, ছটো সেদ্ধ চাপিয়ে দিলেই কি মহাভারত অশুদ্ধ হয়ে যেত ? কুটনো বাটনা ত আমি করিনি ডাক্তারবাব।

তবে কে ? ভাবি ? তা হলে ত আরও ভাল। বলে মুখ টিপে একটু হাসল রমাপতি।

সাবি বলল, রোজ করে, আজও করেছে।
করবে বৈ কি! তার ত আর তোমার মত ভয় নেই।
কোন কিছু না বলে পায়ে পায়ে সরে যাবার চেষ্টা করলো সাবি।
চলে যেয়োনা সাবিত্রী। একটা কথা আছে শুনে যাও।
সাবি সরে এসে বলল, কি কথা ?
ভারী মজার কথা, কিন্তু ঘরে না এলে বলব না।

সরাসরি রমাপতির বাড়ী এসে ওঠায় ভয়ের বাষ্প ঘুলিয়ে বেড়াচ্ছিল সাবির মধ্যে। রমাপতির মজার কথার ইঙ্গিতটা তার মনটাকে একটা ধাকা দিল। বিনা বাক্যব্যয়ে রান্নাঘরের ভেতর চলে এল সে।

রমাপতি বলতে লাগল, একজন লোক রাগের মাথায় একটা গরু মেরে ফেলেছিল। গোহত্যা! কিছুদিন পরে তার শরীরটা একেবারে ভেঙ্গে পড়ল। কিছু খেতে পারে না। পেটের মধ্যে মাঝে মাঝে গরুর মতন কি একটা ডাকে। অনেক ডাক্তার বিভি দেখাল, কিছুই হয় না। শেষকালে একজন লোকের সঙ্গে দেখা হল। কথা শুনে লোকটা হেসেই খুন। বললে, তুমি একটা গরু মেরেছ কিনা, তাই ডাকছে। আমার মতন দশ বিশটা মার, দেখবে আর ডাকবে না। পালে মিশে গিয়ে খাসা জাবর কাটবে। তাই ভাবছি ভাবি আমাকে বেঁধে খাওয়ায়, আর তুমি রান্নাঘরে ঢুকতে ভয় পাচছ। রমাপতির উপমাটা শুনে সাবির ঠোঁটে একটু চাপা হাসি খেলে গেল। তারপর বলল, তার পাপ পুণ্যের ভয় নেই, তাই সে পারে। স্বাই ত আর ভাবি নয়।

রমাপতি বলল, তা হতে পারে। কিন্তু ভাবি এখন কোন পাপ কাজ করে না। দিনের মধ্যে বাষট্টবার গঙ্গায় ডুব দেয়, আর অতিথ, পতিত যাকে পায় সেবা করে। ঘেয়ো কুকুর, ঠাঙ্গ ভাঙ্গা বেড়াল কত যে পোষে তা বলা যায় না। আসলে পাপ পুণ্য ছটোই যে ফাঁকা জিনিস, প্রাণভরে পাপ না করলে সেটা বোঝা যায় না।

বহুদিনের সংস্কার পিঞ্জরাবদ্ধ পাখীর মত ঝটপট করে উঠল সাবির মধ্যে। তবুও অনেক ঘা-খাওয়া বিদ্রোহী মন রমাপতির বিশ্লেষণের চোরাবালির মধ্যেই যেন আশ্রয় খুঁজে বেড়াত লাগল।

তা হলে কি পাপ পুণ্যি কিছু নেই ?

আছে বৈ কি সাবিত্রী। নেই, এ কথা ত আমি বলিনি। তবে আমরা যেটাকে পাপ পুণ্য বলে ঠিক করে বসে আছি, সেইটের কথাই বলছি। পুকুরের জল ঠাণ্ডা কি গরম যতক্ষণ পুকুরে না নাবছ, কি করে বুঝবে বল দিকি ?

রমাপতি বুঝল সাবি কথাটা ঠিক ধরতে পারছে না।

বুঝতে পারলৈ না ? শোন। পরের মুখে মিথ্যা রটনা শুনে বা নিজের চোখে ভুল দেখে তোমাকে যে একঘরে করল পঞ্চু, এতে নিশ্চয়ই মনে করেছে সে একটা মস্ত পুণ্যির কাজ করল। অথচ সে যদি নিজের মনের কথা শুনত, তাহলে তোমাকে বিয়ে না করে পারত না। লোকে বলত, পঞ্চা মহাপাপ করেছে, কিন্তু আসলে পুণ্য হত তাতেই। পঞ্র নামটা শুনেই সাবির মুখখানা সাদা হয়ে উঠল। কিন্তু সামলে নিয়ে বলল, ও কি কথা ডাক্তারবাবু ? তার বউ রয়েছে...। বউ তার এমনিই থাকবে না সাবিত্রী, তোমাকে বিয়ে করলেও থাকত না।

সাবি ভয় পেল। সঙ্গে সঙ্গে জিজ্ঞাসাও করল, বউ আবার কমনে যাবে ?

দেখতে পাবে, কমনে যায়।

না, না। ঠাটা নয় ডাক্তারবাবু! যদি জানেন, বলুন। শুনে তোমার লাভ ।

আগে থেকে সাবধান করে দিলে হয়ত যাবে না।

ঐ জন্মেই ত বলছি, তোমাকে ছেড়ে বউ নিয়ে থাকাটা তার মহাপাপ হচ্ছে।

যান্। সব কথায় আপনার ঠাট্টা। মুখখানা লাল করে ঘর থেকে বাইরে চলে গেল সাবি।

9

পল্লীসমাজের নিচের তলা থেকে আন্দোলনটা উঠলেও ওপরের তলায় তার আঘাতটা বেশী করে লাগল। বিশেষ করে ভূপতি মজুমদারের অলস মনের প্রতিহিংসাপর ব্যবস্থাটা স্থদ সমেত ফিরিয়ে দিল সাবি। একঘরে হবার আগেই সে রমাপতির ঘরে গিয়ে উঠল।

পর পর হু'দিন ধরে ভেবে শেষ পর্য্যন্ত আগুন হয়ে উঠল ভূপতি। মূহুরী ভোলানাথ বহুদিনের বিশ্বস্ত কর্ম্মচারী। পাটোয়ারী বৃদ্ধির রাজা। আবেগের তাড়নায় তাকেই শেষ পর্য্যন্ত ধরে বসল ভূপতি। চেকবই আর খাতাপত্র থেকে চোখ তুলে দড়িবাঁধা চশমাটা খুলে ফেলল ভোলানাথ।

ডাক্তার ত আমাদের সমাজের লোক নয় বাবু। বিদিশী ব্রাহ্মণ, ওরা আমাদের একঝাড়ের বাঁশ নয়। ইা, বলে খানিকটা গুম্ হয়ে বসে রইল ভূপতি মজুমদার।

আচ্ছা, ও বেটার ঘর জালিয়ে তুলে দিলে কেমন হয় ?

ভোলানাথের সাত্যট্টি বছরের অভিজ্ঞতায় কেমন যেন অদ্ভূদ ঠেকল জিজ্ঞাসাটা।

অমন কাজ করবেন না বাবু। বিশ্বানা গাঁয়ের লোক ওর
 হাতধরা। ভূপতিও জানে এ কথা।

মুহুরীর ঘর থেকে উঠে গিয়ে বৈঠকখানায় চলে গেল ভূপতি। হেলা এসে হেঁট হয়ে প্রণাম করতে গিয়েই চমকে উঠে ছু'হাত পিছিয়ে দাঁড়াল। মজুমদারের একপাটি চটি তার পিঠে লেগে দোরের বাইরে ছিটকে গিয়ে পড়ল।

হারামজাদা! শৃরোরের বাচ্ছা! বেরিয়ে যা এখান থেকে। এ রকম আদর আপ্যায়নে অভ্যস্ত ছিল হেলা, তাই ভয় পেয়েও ঠিক দমল না। ছহাত জোড় করে দোরের পাশে দাড়িয়ে রইল। ভূপতি আবার বলল, তুই আর আমার কাছে আসিস্নে শালা। আজ থেকে দূর করে দিলাম তোদের।

কিছুক্ষণ চুপ করে থেকে মজুমদারের পায়ের কাছে বসে পড়ল হেলা। তারপর খপ্করে তার হুটো পা জড়িয়ে ধরে বলল, নাথিই মারুন আর জুতোই মারুন হুজুর, হেলা ও ছিচরণ ছাড়ছে না।

ওঃ, উনি আমার ছিচরণ ধরে পড়ে থাকলেই আমি একেবারে সগ্গে গেলাম আর কি! আমার যেমন হয়েছে যত সব ছাগল দিয়ে যব মাড়ান! চতুর হেলার বুঝতে বাকী রইল না, ভূপতির ব্যথা কোনখানে। তাই সঙ্গে সঙ্গে দোব খালনের কোন চেষ্টা করল না। অধিকন্ত মজুমদারের প্রথম সম্ভাষণজনিত স্থানভ্রম্থ একপাটি চটি কুডিয়ে এনে যথাস্থানে রেখে দিল।

ভূপতি মজুদারের গোঁফের ফাঁকে একটু ক্ষীণ হাসি থেলে গেল। পঞ্চা হারামজাদাকে ডেকে নিয়ে আয়। আমার টাকা চাই। তোদের ছলের ভোদড়দের পেট ভরান চলবে না আমার টাকায়।

সে কথা ছশোবার। আমি তেখুনি মানা করেলাম বাবু, ট্যাকাটা দেবেন না। ফরাসের ওপর সজোরে একটু ঘুষি মেরে বলল মজুমদারঃ হাত পেতে নিলি ত রে শালা। ওসব ফ্যাকামো চলবে না, বলে দিচ্ছি। সে না দেয়, তোর ঘাড় থেকে আদায় করব।

সামান্ত একটু হাসির ভান করে, হাত কচলাতে কচলাতে হেলা বলল, পঞ্চারে ডাকতে বলেছেন, যাব না কি বাবু?

যাবি না কি, এখানে বসে মন্তর ঝাড়বি, আর সে চলে আসবে! বেটা কুড়ের বাদ্শা। বসে বসে গল্প মারবেন আর স্থাজ নাড়বেন। হুকুম করলে, একবার কেন, দশবার যাব। বলে হেলা হাতজোড় করে দাড়িয়ে রইল।

কি হল ? সঙএর মত দাঁড়িয়ে রইলি কেন ?

আজ্ঞে এত তাড়াতাড়ি ট্যাকাটা চাইলে সব মাটি হয়ে যাবে বাবু! অনেক কাণ্ড করে বলে টোপ গিলিইছি।

সে ত তুই সাবিকেও গিলিইছিলি! মাছ উঠল ত ও বেটা রমাপতির বঁডশিতে।

ঠিক জায়গাতেই উঠেছে বাবু। ওঠানে ওঠবে নাত কি আপনাদের মত নোকের ঘরে ওঠবে. ঐ সাতহাতফেরা জিনিস ? যাক্। আর বেশী বাহাত্রী করতে হবে না। যা বলি, কর। পঞ্চাকে ডাক। যাবার সময় মোড়ল পাড়া দিয়ে ঘুরে অভয় মোড়লকে একটা খবর দিয়ে যা। বলবি, আমি ডেকেছি, বুঝলি ?

সম্মতি জানিয়ে চলে গেল হেলা।

মজুমদারের আহত সভাটা সকালে না জমে, জমল সন্ধ্যার পর। বৈঠকখানায় চৌকি সরিয়ে ফেলে আগাগোড়া মেঝে জুড়ে সতরঞ্চি পাতা। মাঝখানে স্বতন্ত্র একখানা চেয়ারে ভূপতি মজুমদারের বসবার ব্যবস্থা। বাজারের নামকরা দোকানদার জনকতক, পাড়ার মাতব্বর তিনকড়ি বাগ, ছলেপাড়ার প্রতিনিধি এশো, অধমর্ণ পঞ্চু, পার্শ্বচর হেলা, সবাই এসেছে, বাকী কেবল অভয় মোড়ল। পিছনের দিকের দোর খুলে ভূপতি মজুমদার ঘরে এসে উপস্থিত সকলের ওপর চোখ বুলিয়ে নিয়ে নিজের আসনে গিয়ে বসল। একে একে দাঁড়িয়ে উঠে মাথা নীচু করে প্রণাম জানাল সবাই। সকলকে বসতে বলে ঘড়ি দেখল ভূপতি।

মোড়লের পো এখনও আসে নি ? জিজ্ঞাসা করল ভূপতি। কেসে গলাটা পরিষ্কার করে নিয়ে বলল তিনকড়ি বাগ, তার এখন পায়া ভারী। একশ বিঘের ধান তুলেছে ঘরে।

পাশ থেকে টিপ্পনী কাটল বিষ্টু ঘোষ, আপনারই বা কম কি ? গলা থেকে মাথা পর্যান্ত জড়ান গলাবন্ধটা একটু আলগা করে নিয়ে বলল তিনকড়ি বাগ, তুমি ত বলবাই ওকথা। আমরা ত চবে খুঁড়েই মরি। মাল ত গোকুলে বাড়ে তোমার আড়তে। দোকানদারী আলোচনাটা থামিয়ে দিল মজুমদার এক

কথায়। তোমরা কেউ কম নও হে। সেইজন্মেই ত তোমাদের ডেকেছি। বেম্মা, বিষ্টু ছজনেই এসেছেন, বাকী আছেন মহেশ্বর। ছোট একটা হাসির রোল উঠল ঘরে।

এই যে, বলতে বলতেই হাজির। অনেকদিন বাঁচবে তুমি মোড়ল। ফিতে বাঁধা জুতোজোড়াটা একহাতে ঝুলিয়ে নিয়ে অশু হাতে সরু একগাছা বাঁশের ছড়ি, আজামুলস্বিত পুরান গরমের কোট গায়ে অভয় মোড়ল দোর ঠেলে ঘরে ঢুকল ও জুতো-জোড়া নামিয়ে রেখে ছড়িশুদ্ধ হাতত্ত্থানা জোড় করে প্রণাম করল মজুমদারকে। তারপর সকলের দিকে চেয়ে বলল, কতক্ষণ গো তোমরা ? এই খানিকক্ষণ। বিষ্টুঘোষ বলল।

হেলা! তামাক খাওয়া সবাইকে। হেলাকে হুকুম করে অভয় মোড়লকে জিজ্ঞাস। করল ভূপতি মজুমদার, এত দেরী কেন গো? বড্ড কাজ পড়েছে? মাথা চুলকে বোধহয় শুদ্ধ ভাষা খুঁজতে লাগল অভয় মোড়ল। তারপর টেনে টেনে জবাব দিল, কাজত সকলেরই আছে। ঝাড়াই, মাড়াইয়ের সময় এখন। তবে কিনা, আমার কথা যদি ধরেন, ও বেগারটালা কাজ আমার 'লেচার' নয়। সুচারুরূপে কাজ সেরে তবে আমার ছুটি।

বিষ্টু আরও জনকতক গা টেপাটিপি করল, কিন্তু কোন কথা বলল না। তা ত বটেই। তুমি হচ্ছ পাকালোক। ভূপতি মজুমদার বলল।

আজে তা আপনার বাপমায়ের আশীব্বাদে ওটুকু 'অনর' আমি এস্তোনাগাদ পেয়ে আসছি। কি নিজের, কি পরের, কাজের ফাঁক আমার কেউ কোনদিন ধরতে পারে নি। কি বলগো তিন কড়ি দা ? ছশো বার। তিনকড়ি বাগ সংক্ষেপে জোরাল সমর্থন জানাল। ভূপতি মজুমদার বলল, হাতের কাজ মিটিয়ে এসেছ ত। এবার ঠাণ্ডা মাথায় আমার গোটাকতক কথা তোমাদের শুনতে হবে। সেই জন্মেই ডাকা।

আজে যথেষ্ট, যথেষ্ট। আপনি বিগিনিং করুন বাবু।

জোর করে হাসি চেপে বলতে লাগল ভূপতি মজুমদার। কথাটা তোমরা সবাই জান। তবুও আমাকে বলতে হচ্ছে, এই হল ছঃখু; গাঁ আমারও যেমন, তোমাদেরও তেমনি।

এত হক কথা অভয়মোড়ল একেবারে গলে গেল।

ত। হলে বলতে হবে, তোমাদের কিছুই গায় লাগে না। ঘরের কেলেস্কারী যাদের ও-বেটাদের কথা ছেড়েই দিলাম, বেটাদের গণ্ডারের চামড়া গায়ে। বলেই পঞ্র মুখের দিকে একবার আড় চোখে চেয়ে দেখল মজুমদার।

তখনও কিন্তু ব্যাপারটা ভাল করে বোঝেনি সবাই।

মজুমদারের স্থুর চড়ল, মেজাজও চড়ল।

ওদের দিয়ে শাসন হবে না। কিন্তু ভদ্র পাড়ায় ত বাস করে, সে দিক দিয়ে ত ওদের শিক্ষা দেওয়া দরকার।

অভয় মোড়ল জ্ঞান-ভাণ্ডারের ডালা উপুড় করে শুদ্ধ ভাষ। খুঁজতে লাগল, কিন্তু নাতিদীর্ঘ গৌরচন্দ্রিকার মন্মার্থটা ধরে ফেলল বিষ্টুঘোষ। একটু হেসে বলল, বাবু কি সাবি আর ডাক্তারবাবুর কথা বলছেন ?

ও হো। তাই বলুন। আমরা ত বুঝতেই পারিনি! হাঁ, হাঁ, শুনছিলাম ঘটে, সাবি না কি এখন ডাক্তারবাবুকে রেঁধে খাওয়াচ্ছে। বলতে বলতে গলা থেকে মাফ্লারটা খুলে ফেলল তিনকড়ি বাগ। খাওয়ায়নি এখনও, তবে খাওয়াবে। পাঁচকড়ি মন্তব্য করল।

ত কানে হাত চাপা দিয়ে বলল মজুমদারঃ থাক, থাক, ও সব

কথা কানে শুনলেও কি রকম হয়। অবাক হচ্ছি, তোমরা সব জেনে
শুনেও ন্যাকা সাজছ। তিনকড়ি বাগ বলল, ও সব ত আপনাদের

ব্যাহ্মাণ্দের কাণ্ড, আমরা ওন আর কি করব বলুন ?

ব্রাহ্মণরা গাঁয়ে থাকলে কি আর তোমাদের ডাকতাম: স্বাইত বিদেশে। যারা আছে, তাদের থাকা নাথাকা স্মান। ব্রাহ্মণদের জায়গায় এখন উঠছ তোমরা, তোমাদেরই স্ব দেখা উচিত।

এতক্ষণে অভয়মোড়ল বিশ্বয়ের ঘোরটা কাটিয়ে একটু সহজ হল। রাতদিন কাজ নিয়ে থাকি, নিশ্বেস ফেলিবার টাইম পাইনে, কি করে জানব বলুন বাবু, সাবি ডাক্তারকে ভাত রে ধে খাওয়াচ্ছে। কেন, ডাক্তারের ওয়াইফ কোথায় গেল ?

হেলা এতক্ষণ চুপ করে ছিল, আর পারল না।

তুমি কিছুই খবর রাখ না মোড়লের পো। সাবিরে ঘরে এনে থুয়েছে ডাক্তারবাবু। বউ বাপের বাড়ী, বেয়ারামে ভোগছে।

কথাটা মোটামুটি পরিষ্কার হয়ে যেতেই হেলাকে ধমক দিল মজুমদার, তুই থাম হারামজাদা। ঘরের কেলেস্কারী নিয়ে রসান চড়াতে লজ্জাও করে না!

সাবিকে উদ্দেশ্য করে ছলেদের ওপর বার বার আঘাত করায় নৈর্য্য হারিয়ে গেল পঞ্চর। পঞ্চু বলল, আমিও এই গাঁয়ে মান্ত্রয়। ছলে জাত, জন্তু জানোয়ারের মতন একপাশে থাকি। কিন্তু ভাল ভাত, বামুন কায়েতের অনেকের লাড়ির খবরওত আমার জানা আছে। তাতে কোন দোষ হয় না! আজ সাবিরে নিয়ে এত কথা উঠছে কেন বলতে পারেন ? ভূপতি মজুমদারের ফর্সা মুখখানা বন্ধুবাংসল্যের মুখোস ফেলে দিয়ে ধারাল ইম্পাতের মত কঠিন হয়ে উঠল। উঠছে কেন জানিস নে ? তাকে শাসন করবি বলে অনেকগুনো টাকা ভোগা দিয়ে নিয়ে গেলি কি না, তাই উঠছে! আগে থাকতে মাথা নাড়িস্ নে পঞ্চা! সবটা ছাখ, শোন, তারপর কথা বলিস্। খানিকক্ষণ চুপকরে থেকে কি ভাবল মজুমদার। তারপর সকলের দিকে চেয়ে বলতে লাগলঃ এইবার আসল কথাবলি শোন। সাবি চুলোয় যাক। কিন্তু রমাপতির কথাটা তোমরা মোটেই ধরছ না। বলে ডাক্তার আর পুরুত লোকের অন্দর মহলের খদ্দের। তাদের এই রকম স্বভাব হলে চলে ? একটু আগে তিনকড়ি বলল, এটা বামুনের ব্যাপার। ভালকথা কিন্তু কাল যদি তিনকড়ির ছেলের বৌয়ের হাত ধরে রমাপতি, তখন কি বামুনের জাত যাবে ?

অভয় মোড়ল ছাড়া প্রায় সকলেই সায় দিল, এমন কি তিনকড়ি বাগ পর্য্যন্ত মাথা চুলকাতে লাগল।

বিষ্টু ঘোষ বলল, আজ পেরায় দশ বছরের ওপর এয়েছে, এ্যান্দিন ত কিছু করে নি · · · · · · ।

জোর করে হেসে উঠে বলল ভূপতি, আমার এই কুকুরট। বরাবর ভালই আছে, কিন্তু কাল যদি ক্ষেপে গিয়ে কামড়ায় তাহলেও কি তাকে ভাল বলতে হবে !

় পাকা ব্যবসাদার বলে খ্যাতি ছিল বিষ্টুর। ভূপতির খোঁচাটা তার মর্য্যাদায় একটু বিঁধল। বিষ্টু বলল, সে কথা ত আমি বলিনি বাবু, বলছি এখন থেকে সকলকেই সাবধান হতে হবে।

ইয়া! সোফার হাতলে একটা চাপড় মেরে সোজা হয়ে বসল ভূপতি। এইজন্মেই তোমাদের ডেকেছি। তোমরা হচ্ছ মাতব্বর, বিশ্বানা গাঁয়ের লোক তোমাদের কথায় ওঠে বসে। ব্যাপারটা একবার বোঝ, বউটাকে শেষ করে এনেছে। কাল সাবিকেও ছিবড়ে করে ফেলে আবার একটা এনে জোটাবে। এর ওপর তোমরা যদি আস্কারা দাও, মশাই মশাই করে বাড়ী ডেকে নিয়ে যাও, দিন কতক পরে নেড়ানেড়ীর কেন্তন যদি না জোড়ে, আমার নাম তোমরা বদলে রেখ।

তিনকড়ি বাগ পোড়খাওয়া লোক, ভালমন্দ অনেক কিছু দেখেছে। মজুমদারের বর্ণনাভঙ্গিতে তার অভিজ্ঞতার ভাণ্ডার ঘুলিয়ে একাকার হয়ে গেল। গলাটা পরিষ্কার করে সে বলল, বাবু যথাখ কথাই বলেছেন। কথায় বলে, যারে বলল ছি, তার রইল কি ? আমি ত আর ওরে ঘরের চৌকাঠ ডিঙুতে দিচ্ছি নে।

ভান হাতের কজীট। পাঁচ কষার ভঙ্গিতে ঘুরিয়ে বলল মজুমদার আরও একটু টাইট করতে হবে। জানাশুনো খাতক-টাতক যার যত আছে, সকলকে জানিয়ে দাও। বুঝলে ? রাজু লোকটা দিশী লোক, চিকিৎসাও জানে, শুধু ওষুধ নেই বলে কিছু করতে পারে না। কিছু টাকার ওষুধ ওকে আমি কিনে দোব মনে করছি। তারপর অভয় মোড়লের দিকে চেয়ে বলল, কি গো মোড়ল, তুমি যে একেবারে স্পিকটি নট্! ব্যাপার কি ?

এবার আর শুদ্ধ ভাষা খুঁজল না অভয় মোড়ল। নাতিদীর্ঘ তড়িটার ওপর ডান হাতের ভর রেখে বলল, না বাবু, ওসবের মধ্যে আমি নেই। অভয় মোড়লকে স্বাই চিন্ত, তবুও তার এতখানি ঔদ্ধত্যে সকলের মুখ শুকিয়ে উঠল।

ভূপতি রাগটা সামলে নিয়ে বলল কেন ? তোমার আপত্তিটা কিসে শুনি ? কিসে আপত্তি শুনবেন ? সে যদি গাঁ থেকে চলে যায়, লোকে যাহোক তু ফোঁটা ওষুধ পাচ্ছে, আর পাবে না।

হাতমুখ নেড়ে বলে উঠল ভূপতি, ও যখন আসেনি, লোক সব তখন মরে ভূত হয়ে ছিল !

শাস্তস্বরে বলল অভয় মোড়ল, মরার কথা ত বলিনি বাবু। বলছি রোগে চিকিচ্ছের কথা। ছেলেবেলায় দেখেছি, নিমোনিয়ারের রুগীকে ভূতের রোজা ঝাড়াচ্ছে। তথনও ত লোক সব মরে যায় নি ?

এইবার ভূপতির হয়ে তর্কটা তুলল তিনকড়ি বাগ। কি যে বল তুমি মোড়লের পো, ওযুধ খাওয়াটা আগে না লোকের মান-এজ্ঞৎ আগে ?

কি করে বলব তিনকড়ি দা, কোন্টা আগে ? সেবার যখন স্থাবা আর জ্বরে ভূগে ভূগে হলুদের গাঁট হয়ে গিছলে, জলটুকু খেলেও বনি করে ফেলতে, মনে করে দেখ দিকি তখন কোন্টা আগে ছিল ? তখনও ত রাজু ডাক্তার ছিল, আর স্থাবার মালাও ছিল, তবে এ রমাপতি ডাক্তারের কাছে গিছলে কেন ?

অভয় মোড়লের সকলকে উঁচিয়ে কথা বলায়, তিনকড়ি বাগ ভেতরে ভেতরে জলে উঠল। কিন্তু প্রতিবাদ করতে গিয়ে নতুন ঠাণ্ডা-লাগা কাসিটা অত্যস্ত বেড়ে গেল।

ভূপতিও ধৈর্য্যের শেষ সীমায় এসে পৌছুলেও, রাগারাগি করে করতলগত জনমতটাকে অঙ্কুরে নষ্ট করতে চাইলনা। জোর করে মুখে হাসি টেনে এনে বললঃ ধরলাম, সে মস্ত বড় ডাক্তার, একেবারে বিলেত ফেরং। কিন্তু কথাটা হচ্ছে তার স্বভাব নিয়ে, ডাক্তারী নিয়ে নয়। অভয়মোড়ল অবিচলিত-ভাবে বলল. স্বভাব পুরুষ মান্তুষের ওরকম একটু-আধটু খারাপ থাকে। তার জন্মে যে তার অন্ন মারতে হবে, তার কোন মানে নেই।

আজ সাবি ছলেনীকে এনেছে বলে মানে নেই, কাল যখন শিবি মোড়লনীকে নিয়ে আসবে, তখন বোধ হয় মানে হবে! কি বল মোড়ল ?—ভূপতি বলল। শিবি অভয় মোড়লের দূরসম্পর্কের বিধবা ভগ্নী।

অভয় মোড়লের মুখখানা সঙ্গে সঙ্গে কাল হয়ে উঠল, কিন্তু সামলে নিয়ে বলল, মোড়লদের মেয়ের ভাবনা মোড়লরাই ভাববে, তার জন্মে পাঁচজনার দোরে দরবার করবে না। বলেই বিনা সম্ভাবণে জুতোজোড়াটা তুলে নিয়ে ঘর থেকে বেরিয়ে গেল অভয় মোড়ল। অনেকক্ষণ আর কেউ কোন কথা বলতে পারল না। ছ একজন একটু আধটু টিপ্লনী কাটল, কিন্তু ভূপতি আর সোজাস্থজি কারুর মুখের দিকে চাইতে পারল না।

হেলার একটা চোখ সব সময়ই ভূপতি মজুমদারের ওপর থাকত, অতএব প্রভুর বিমনা ভাবটা সহজ করতে তাকে হু এক কথা বলতেই হয়। হেলা বলল, মোড়লের সব তাতেই গাজোয়ারি আছে। দশজনা যা বলবে, তার উল্ডোডা ওনার বলা চাই।

এতক্ষণে যেন ঘুম ভেঙ্গে উঠল পঞ্।

উলটো নয় হেলাদা, মোড়ল ঠিক কথাই বলেছে।

ঠিক কথা ? ভূপতির চোথ ছটোয় শাসনের ভঙ্গি ফুটে উঠল।
ঠিক কথা বইকি বাবু? সামান্ত একটা তাল পাতার সেপাই
ডাক্তারকে জব্দ করবার জন্ত আমরা বিশজনা মিলে জল ঘোলা
করছি। ওটাকে পাঁজাকোলা করে গঙ্গায় ভাসিয়ে দিলে কি
হয় ? না হয়, তু বছর ম্যাদ খাটব, আর ত কিছু নয়!

ভূপতি মজুমদার উঠে এসে পঞ্র সামনে দাঁড়াল, তারপর বলল, সাবাস্ ভাই, এই-ই ত। ওরে আমি বেঁচে থাকতে তোকে যে জেল খাটাবে, সে বেটা এখনও মায়ের পেটে। তবে এইটু বুঝে স্থানে, যখন বলব, তখন। আগে ওদের দৌড়টা একবার দেখ্না। তারপর সকলের দিকে চেয়ে বলল, খুন খারাপির দরকার হবে না। একটু আধটু ধোলাই দিলেই চলবে। তবে তোমাদের সক্রাইকে বলছি, এসব কথার যেন একটাও তার কানে না যায়।

একবাক্যে প্রতিশ্রুতি দিয়ে একে একে সব সরে পড়ল।

8

পঞ্র সংসারের চাকা অচল হয়ে এল। একদিন কাজ করে ত তিন দিন বেকার। সর্দার ঘরামি রাগ করে, শাসনও করে। পঞ্চুও রাগ করে, মিষ্টি কথায় ভোলাতে পারে না সর্দারকে। শেষ পর্য্যন্ত একদল ছেড়ে আর এক দলে গিয়ে জোটে। উপার্জনের স্বল্পতায় খোরাকে টান ধরে, সংক্ষিপ্ত হয়ে পড়ে খাবারের পর্ব। সকালের পান্ত ভাত বন্ধ হয়ে যায়।

শীতের সকালে দেরী করে সূর্য্য ওঠে। ত্বলেপাড়ার জনমজুরের দল রোদে পিঠ তাতিয়ে পাকাঠির আগুনে তামাক টেনে দলবেঁধে কাজে বেরিয়ে পড়ে। পঞ্চর বউ ঘুম চোখে বিছানা থেকে উঠে চালের কলসিটায় নাড়া দেয়। তারপর স্বামীর গায়ে ঝাঁকুনি দিয়ে ডাকে, এখনো ঘুমুচ্ছ ? কাজে যাবা না ? গায়ের কাঁথাখানা মাথা পর্য্যন্ত টেনে দিয়ে পাশ ফিরে শোয় পঞ্ছ। ঘুম চোখেই বলে, কেন জ্ঞালাস্বল্ ত ? রাতেও ঘুমুতে দিবি নে ?

কত রাত আছে দেখবা ? ধড়াস্ করে পূবের জানালাটা খুলে দেয় বৌ। আগাছার আবরণ ভেদ করে খানিকটা রোদ এসে পড়ে বরে। তাড়াতাড়ি উঠে বসে পঞু। যাঃ, বেলা হয়ে গিয়েছে!

বাইরে এসে চোথে জল দেয়, তারপর তামাক সেজে নিয়ে বাড়ীর বাইরে রাস্তার ধারে এসে বসে। দক্ষিণ থেকে উত্তর, একপ্রাপ্তে তুর্গাপুরের বনঝোপে ঢাকা সাবির ঘরখানা, অন্সপ্রাপ্তের রমাপতির পাকাবাড়ী। রাস্তার এই তুই প্রাস্তসীমার মধ্যে মনটা তার আনাগোনা করে। তামাক পুড়ে যায়। কলকের গায় থেলো হুঁকোটা ঠেস দিয়ে বসিয়ে রাখে। শীতের ফসল তখনও ঘরে ওঠে নি সব। উত্তরের মাঠ থেকে ধানের গাড়ী যায় রাস্তা দিয়ে। বোঝাই গাড়ির চাকা থেকে ঘন ধোঁয়ার কুগুলীর মত ধুলো উড়ে এসে পঞ্চুর গা মাথা ভরিয়ে দেয়।

সেদিন তুপুর বেলা বাড়ী এসে দেখল পঞ্চু, রান্নাঘরে আঁচল পেতে ঘুমিয়ে পড়েছে তার বউ। বউকে ডাকল পঞ্চু, রান্না করলি নে !

রানা করব কি, কি আছে ঘরে ? উঠে বসে মাথার চলগুনো জড়িয়ে নিল বউ, তারপর পঞ্চর অপরপ চেহারার দিকে চেয়ে বলল, ইকি ? ধুলোয় গড়াগড়ি দিয়ে এলে নাকি ? গামছাখানা দিয়ে গায়ের মাথার ধুলে। ঝাড়তে ঝাড়তে বলল পঞ্চু, কিছু নেই ত এতক্ষণ নাকে সর্বের তেল দিয়ে ঘুম্ছিলি ? এখন এই তিনপর বেলায় চাল আনব, তবে পিণ্ডী চাপবে ! পঞ্চুর গলার স্বরটা উত্তরোত্তর চড়তে লাগল। পঞ্চুর বউ বলল, চট্ করে চ্যান করে এস, কালকের ভিজে ভাত আছে, দিচ্ছি।

যা আছে দে। থিদেয় আর দ্যাড়াতে পাচ্ছিনে। পাথরের থালায় ভাত বেড়ে দিয়ে পঞ্চুর সামনে বসল বউ। একটা কথা বলব, রাগ করবা না বল? খেতে খেতে বউয়ের মুখের দিকে চাইল পঞ্। বউ বলল, বামুনবাড়ীর কাজটা নোব? মা মরে যাবার পর ওরা এখনও নোক পায় নি। কাল বলতে এয়েল বামুনগিন্নী।

তা নিবি বৈ কি! সবাই মিলে আনার মুখটা পোড়া। সবাই কথাটার স্পষ্ট অর্থটা আর বুঝতে বাকী রইল না পঞ্র বউয়ের। সারাদিনের অনাহারের ওপর অপমানের তীব্র জ্বালা এসে মিশল। বউ বলল, কেন আনায় বিশ্বেস হয় নাং মনে ভাব, সন্মাই তোমার সাবি।

হাঁ, হাঁ, তাই ভাবি। তোরা সব সমান।

আচ্ছা, তাই নাহয় ভাব। ভাত ফেলে ওঠ না, তোমার পায়ে পড়ছি।

কোনরকমে খাওয়া শেষ করে রান্নাঘর থেকে চলে গেল পঞ্চ।

শৃত্য ভাতের হাঁড়ি আর নিঃশেষিত-আয়ু পাথরখানার দিকে চেয়ে আনেকক্ষণ বসে রইল পঞ্চর বউ। বড় ঘরের দিকে অনর্গল ছাঁকোয় তামাক টানার শব্দ শুনতে লাগল। তারপরে খাবার জায়গাটা পরিষ্কার না করেই তার পাশে আঁচল বিছিয়ে শুয়ে পড়ল। শীতের ছপুর, উঠানে রোদ ফেটে পড়ছে। বন্ধ চালা ঘরের ভিজে মাটি ফুঁড়ে শীত যেন জমাট বেঁধে রয়েছে। এতক্ষণ বোধ হয় বড় ঘরে কাঁথামুড়ি দিয়ে শুয়ে পড়েছে পঞ্চু। চেষ্টা করেও য়ৢয়ুতে পারল না পঞ্চুর বউ। ঘরে ভাত নেই, তবুও কি পঞ্চু একবার জিজ্ঞাসা করতে পারত না সে খেয়েছে কিনা হয়ের আর কিছু খাবার আছে কি না হাজ যদি শাশুড়ী বেঁচে থাকত, তারা কখনই এরকম নিশ্চন্ত হয়ে থাকতে পারত না। অথচ তারা

মারা যাবার পর সে কতদিন ভেবেছিল, এইবার সে যোলআনা করে পাবে স্বামীকে। একলা ঘরের গিন্নী হয়ে মনের মতন করে গড়ে নেবে তার সংসার। আজ তার মনে হল শ্বশুর-শাশুড়ীর সঙ্গেই তার সংসার, তার আশা ভরসা সব শেষ হয়ে গেছে। কতক্ষণ যে সে কেঁদেছে ঠিক ছিল না, হেলার বউয়ের ডাকে তার চমক ভাঙ্গল।

ঘরে ঢুকেই গালে হাত দিয়ে ধন্থকের মত বেঁকে দাঁড়িয়ে বলল হেলার বউ, পোড়া কপাল! হাঁড়ি কুকুরে মেরে গ্যাল না কি লো? একেবারে চাটপুট। পিম্ড়ে কেঁদে যায়।

পঞ্চর বউ উঠে বসল। কিন্তু তুর্গতির চিহ্ন লুকাতে পারল না। চোখতুটো লাল, আঁচলের খানিকটা চোখের জলে ভিজে। কি হয়েছে রে ? চোখতুটো একেবারে করমচা।

না, মনডা জুতা নেই দিদি। কোন রকমে সামলাবার চেঠা করল পঞ্চুর বউ। চক্ষের নিমেষে অন্তরঙ্গতায় নিবিড় হয়ে উঠল হেলার বউ।

বড় বুনের কাছে মুকুস্ নে বউ। কি হয়েছে খুলে বল। মুখ শুকিয়ে আম্সি হয়ে গ্যাছে, গলা দিয়ে আওয়াজ বেরুছে না! তারপর একটু চুপ করে থেকে বলল, বুঝিছি। দ্যাড়া ভাই। ঝক্ করে এ্যালাম বলে। হেলার বউ চলে গেল।

পঞ্র বউ উঠে বাইরে এল। কলসী থেকে জল গড়িয়ে ভাল করে চোখমুখ ধুয়ে ফেলল। ঠাণ্ডা জলের গুণেই হয়ত অনেকটা পরিষ্কার হল মাথাটা। নিশ্চয় তার জন্ম ভাত আনতে গেছে হেলার বউ। কিন্তু কেন সে পরের ভাত খাবে? যোয়ান মদ্দ স্বামী থাকতে কেন সে কুকুরের মত পরের দয়ায় বেঁচে থাকবে? না এখুনি সে পঞ্চুকে জিজ্ঞাস। করবে সে তাকে খেতে পরতে দেবে কি না ? নেতিয়ে পড়া মনটাকে হাতুড়ি পিটিয়ে শক্ত করে তুলল পঞ্চর বউ। কিন্তু বড় ঘরের দোরের সামনে আসতেই তার মনটা আবার মাটিতে লুটিয়ে পড়ল। কোথায় পঞ্ছ ? দোরে শিকল তুলে দিয়ে কখন সে বাড়ী থেকে চলে গেছে!

আঘাত করবার ইচ্ছাটা ব্যাহত হয়ে ফিরে এল। খিদেয়, অভিমানে টগবগ করে উঠল রক্ত। ঠিক সেই সময় কলাইকরা সানকিতে মানকচুপাতা চাপা দিয়ে ভাত নিয়ে বাড়ীতে চুকল হেলার বউ। কেন কণ্ঠ করে ভাত আনতে গেলে দিদি? ফিইরে নিয়ে যাও, আমি খাব না।

শুনেই একটু থমকে দাঁড়াল হেলার বউ, তারপর একগাল হেসে বলল, কার ওপর রাগ করে লো ? আমার ওপর, না মিন্সের ওপর ?

পঞ্র বউ বলল, হাসি নয় দিদি। আমি সত্যি কথাই বলছি। বিয়ে করা মাগকে যে জনা খাওয়াতে পারে না, তার গলায় দড়ি জোটে না? বলেই মুখে কাপড় চাপা দিয়ে কালার বেগটা থামাবার চেষ্টা করল পঞ্র বউ। ভাতের থালাখানা দাওয়ায় নামিয়ে রেখে পঞ্চর বউয়ের হাতছখানায় ধরল হেলার বউ। সে ঝগড়া করতে হয়, সেই জনার সঙ্গেই করিস, আমার ওপর ঝাল ঝাড়িস্ কেন ? আমি য্যাখন এনেছি, তোরে খেতেই হবে।

শেষ পর্য্যস্ত ভাতকটা খেতেই হল পঞ্র বউকে।

উপস্থিত অন্নচিস্তাটা মিটতেই অন্নসমস্তা নিয়ে কথা পাড়ল হেলার বউ।

ছাথ দিকি। রাগ করে খাব না বলছিলি। এখন পেটটা

ভরল কার ? তা ঘরে য্যাখন চাল বাড়ম্ব, আমারে একটু বললেই ত পারতিস ? মিছিমিছি পিত্তি পড়ত না।

পঞ্র বউ একটু হেসে বলল, একদিন বাড়স্ত হলে চাইতাম; বেলাস্ত হলে কি করে চাইব ?

তা সত্যি। মাগ ছেলে খাওয়ান, সে একটা মুরোদ আলাদা। একটা পেটে ভাত দিতে পারছে না, তু পাঁচটা হলে কি করবে ?

পঞ্চুর বউ বলল, রাতদিন হয় কোনচুলোয় ঘোরছে, নয় বাড়ী এসে বসে আছে। দেখে শুনে গা জ্বলে যায় দিদি। চোখের মাথা খাক্, কাণা ঢেলা হক, আমি ভিক্ষে করে খাওয়াব। হাতপা, গতর থাকতে কেডা খাওয়াবে বল ত ?

পানদোক্তাভরা মুখখানা হাসিতে টোল খেয়ে গেল হেলার বউয়ের। তা হলে তুই রোজগার কর।

তাও ত বললাম। ইদিকে তেজ কত ? করতে দেবে না।

হেলার বউ বলল, নোকের বাড়ী বাসন মাজবি ? পৌড়া কপাল! ওতে কোনকালে হুঃখ্যু ঘোচে ? সাতপাড়ার জল তুলে বেড়াত সাবি, ছবেলা ভাত জোটত না। এখন দেখে আসিস একবার। চোখ ঠিকরে যাবে। ফিনফিনে মোলাম কাপড়, বাস তেলের গন্ধ ভুর ভুর করছে মাথায়। তিন দিন যেতে না যেতেই ছিরি ফিরে গ্যাছে। কেডা বলবে ছলের মেয়ে। আর তুই হাতী এমন ডোকলা, চারআনা সোনার ছলজোড়াটা একজনা দিতে চাইছে জলের দরে, দশটা ট্যাকা দিয়ে নিতে পারলি নে!

পঞ্র বউয়ের মাথা থেকে সব চিন্তা সরে গেল, এমন কি অন্নচিন্তা পর্য্যন্ত। জলের দরে সোনার জিনিস, কিন্তু সে মন তার স্বামীর কোথায়?

কথাটা ইচ্ছামত ঘোরাতে লাগল হেলার বউ। কথায় বলে জেলের পন্নে ট্যানা, নিকিরির কানে সোনা। মুখ থুবড়ে নিমুরুদেভাতারের ঝাঁটা নাথি খেয়ে মর, আর আত্তি পুরে খাক মাখুক সাবি। সাবির সোভাগ্যটা স্বীকার করতে সংস্কারে বাধে। কিন্তু নিজের সঙ্গে তুলনা করতে গেলে তার বৃদ্ধির শ্রেষ্ঠ ঠিক অস্বীকার করাও চলে না। তাহলেও বলল, অমন সুথে কাজ নেই দিদি। পোড়ার দশা আর কি!

সঙ্গে সঙ্গে বলল হেলার বউ, তা বটে। তা হলে যার জিনিস তারে ফিইরে দেই, কি বলিস্?

আর্ দিনকতক থোও দিদি। এখুনি হাতছাড়া করো না।

হেলার বউ হাসল, দিনকতক পরে বড়লোক হবি, না ? ওলো, সোনাদানা পরার ভাগ্যি থাকা চাই; সম্মাই পারে না। মেয়েমান্যের সুখ এইখেনে বলে নিজেরই অনন্ত পরা কাল নিটোল হাতত্থানা দেখাল হেলার বউ।

পঞ্র বউয়ের চোখে জল এল। বলল, তা হলে ফিইরে ছাও। বলতে বলতে ঝর ঝর করে কেঁদে ফেলল সে।

মরণ আর কি! কচি খুকি! কেঁদেই হাপুস্হটি। ফিইরে দেব কেন লা? এই নে ধর। বলেই কাপড়ের আঁচল থেকে বন্ধন মুক্ত করে ঝক্ঝকে একজোড়া কানবালা বের করল হেলার বউ। দিনের আলোর বিচিত্ররেখা ঝিলিক দিয়ে উঠল সভা পালিশকরা স্বর্ণশিল্পের খাঁজে খাঁজে।

পঞ্চুর বউয়ের মুখখানা উজ্জ্বল হয়ে উঠেই নীলাভ হয়ে গেল; কিন্তু হাত ছখানা এগিয়ে এল অজ্ঞাতসারে। মূর্চ্ছাহত কপ্নে বলল, কিন্তু ট্যাকা?

থো ত। পঞ্চাকুরপোকে যেন দ্যাখাস নে! কানের কাছে মুখ নিয়ে গিয়ে চুপি চুপি কি বলল হেলার বউ। পঞ্র বউয়ের বুকের ভেতরটা ধক করে উঠল।

না দিদি। ও সব আমি পারব না। আমার বড্ড ভয় করে। হেলার বউ থিলখিল করে হেসে উঠে বলল, কিসের ভয় লা ? বর দেখতে পাবে ? বলিস্, আমি দিইছি। আর দামটাও চেয়ে নিবি। তা না হয় বললাম, সত্যি করে বল দিনি কেডা দিয়েছে তুল ? কেডা আবার দেবে ? সাঁয়ের যে রাজা সেই দিয়েছে।

শুনে পঞ্চুর বউয়ের গলার ভেতর পর্য্যন্ত শুকিয়ে কাঠ হয়ে উঠল। মজুমদার বাবৃ ? তখনও যেন স্বপ্নের অতলম্পর্শ গহরে থেকে হাতপা ছুঁড়ে জাগ্রত ভূমিতে ওঠবার চেষ্টা করছে পঞ্চুর বউ।

তা নয় লো, তা নয়। না ভাবছিস, তা নয়। সেদিন অতগুনো ট্যাকা দেল তোর শ্বশুর-শাউড়ীর ছেরাদ্দ করতে, তাই আমাদের মিন্সে বললে, ভূতভূজ্যি করতে একমুঠো ট্যাকা দিলেন, আর বউডোর কানে ছটো ছল ছেল, এশো মেরে নিল। তাই শুনে বাবুর দয়ার শরীল, তোরে এমনি পরতে দিয়েছে।

আঠারো কুড়ি বছরের স্বল্পরিসর অভিজ্ঞতায় নিঃস্বার্থ দানের এত বড় দৃষ্টান্ত জানা ছিল না বলেই হয়ত, মনটা ঠিক নিঃসঙ্কোচ হল না পঞ্চুর বউয়ের। সে বলল, কিন্তু গাঁয়ে ত অনেক গরীব ছঃখী আছে, তাদের না দিয়ে আমারেই বা দিতে গেল কেন ?

তবেই বোঝ কেন দিতে গেল। ওলো তুই বাবুর দয়াই ছাখছিস্, আর আমাদেব ওইতি যে কত কাঠখড় পুইড়ে আদায় করেল, সেডা ত দেখছিস্ নে ?

না, তা কেন ছাখব না। তোমাদের দয়াতেই ত বেঁচে আছি।

শেষ পর্যান্ত রমাপতির সংসারেই থেকে গেল সাবি। প্রথম প্রথম সমস্ত কাজ সেরে সন্ধ্যার আগেই নিজের দ্বরে ফিরে আসত। কিন্তু সে ব্যবস্থা বেশীদিন টিকল না। অত্যন্ত রুগ্ন ছোট ছেলেটিকে সমস্ত রাত বিশু আর রমাপতির হেপাজতে ফেলে আসতে তার নিজের মনেই কোথায় বাধতে লাগল। তাছাড়া রমাপতি একদিন স্পষ্ট বলে গেল, রাতে সে নাহয় নিজে ডাক্তারখানায় শোবে, তবুও সাবি যেন ছেলেদের ফেলে বাড়ী না যায়। দূঢ়তার সঙ্গে রমাপতির এ অনুরোধটাও ঠেলে ফেলল সাবি, কিন্তু মনে মনে লজ্জা পেল যথেষ্ট। গ্রাম এবং সমাজের সঙ্গে যোগস্ত্রটা বাঁচাতেই সে ঘরে ফিরছিল, নচেং এ আসা-যাওয়ার মধ্যে আনন্দ কিছুইছিল না। রমাপতির বাড়ীর বাইরে মুক্ত বাতাস ছিল। ছিল চির-দিনের খোলা আকাশের অবাধ উদারতা। কিন্তু সে দাক্ষিণ্যে হয়ত আর কোন অধিকার ছিল না সাবির। কুংসার বিষে তখন সব একাকার হয়ে গেছে। এমন কি দয়া পর্যান্ত দেখা হলেও মুখ ফিরিয়ে নেয়।

একদিন বড় সুট্কেসটা গুছিয়ে কাপড়জামা পরে সাবির সামনে ঘোরাফেরা করতে লাগল রমাপতি। বিশুকে ডেকে জিজ্ঞাসা করল, তোর মাকে একবার দেখতে যাবি বিশু ? ঝনাং করে মেঝের গুপর শ্লেটখানা ফেলে দিয়ে বাপের সামনে এসে দাঁড়াল বিশু।

কখন যাবে বাবা ? এখন ?

তোমার মাসিমাকে জিজ্ঞাসা কর। সাবি কিছু বলবার আগেই বিশু তাকে জড়িয়ে ধরে বলল, যাব মাসিমা ?

যাও, বলে ক্লুসৈতির মুখের দিকে চাইল সাবি। রমাপতি

বিশুকে বলল, তা হলে মুখ হাত পা পরিষ্কার করে জামা কাপড় পরে নাও।

বিশু চলে যেতেই সাবিকে বলল রমাপতি, অবস্থা খুব ভাল নয়। একবার দেখিয়ে আনি। সংক্ষিপ্ত কটি কথার মধ্যে কি ভয়াবহ সম্ভাবনাই না লুকিয়ে ছিল। সাবির মুখখানা নীল হয়ে উঠল।

বিশুকে সঙ্গে করে চলে গেল রমাপতি। যাবার সময় সমস্ত সংসারের দায়িত্ব, এমন কি ডাক্তারখানার চাবি পর্য্যন্ত সাবির হাতে দিয়ে গেল। তিন চারদিন পরে একলা ফিরে এল রমাপতি।

বিশু এল না ? রমাপতিকে জিজ্ঞাসা করল সাবি।

না, বলে কার্য্যান্তরে চলে গেল রমাপতি। কিন্তু যে খবরটা জানতে এ কদিন মনে মনে ছটফট করেছে সাবি,—তিনটি সন্তানের জননী সৌভাগ্যবান স্বামীর ঘরণীর কুশল সংবাদটাযে সকল সমস্তার উদ্ধে, সে সম্বন্ধে যথেষ্ট কৌতৃহল থাকলেও, রমাপতির মুখের ভাব দেখে সে যেন সব ভূলে গেল। এমন কি দিনের মধ্যে অনেকবার রমাপতির সঙ্গে দেখা হলেও এই অত্যাবশ্যক জিজ্ঞাসাটা কোথায় যেন আত্মগোপন করে রইল।

ডাক্তারখানা থেকে একটু বেশী রাত করে ফিরে এল রমাপতি। সাবির ব্যবস্থামত নতুন ভর্ত্তি করা পাচক খাবার ঢাকা দিয়ে নিজের আস্তানায় চলে গেছে। রানাঘরের দিকে উকি দিয়ে দেখে শোবার ঘরে চলে গেল রমাপতি।

আমূল পরিবর্ত্তিত ব্যবস্থা ! ছদিনেই সব বদলেছে । সন্ধ্যার আগে নিজের থাবার নিয়ে বাড়ী চলে যেত সাবি । এ কদিন ছেলেমেয়েদের নিয়ে রাত্রিবাস করছে এইখানেই । ছোটছোট ছটি কচি ছেলেমেয়ে, মোটামুটি সম্পন্ন অবস্থা ডাক্তারের । মাঝে মাঝে ঘুম ভেঙ্গে গেছে ভয়ে। হেলা চৌকিদারের হাঁক শুনতে কান পেতে অপেক্ষা করেছে, হঠাং ঘুমভাঙ্গার পর। কিন্তু আজ এই নিস্তব্ধ রাতে, ঘুমন্ত ছেলে-মেয়ে সম্বল বাড়ীতে শুধু রাত কাটানোর প্রয়োজন ছাড়াও তার দায়িত্বের সর্ব্বাঙ্গীণ রূপটা হঠাং কল্পনায় আসতেই ভয়ে, সঙ্কোচে সে একেবারে কাঠ হয়ে গেল। তবুও কোন রকমে রমাপতির ঘরের দোর গোড়ায় এসে দাঁড়াল সাবি। দোরের ফাঁক দিয়ে দেখল খাটের ওপর চিং হয়ে শুয়ে সিগারেট টানছে রমাপতি।

ডাক্তারবাবু ?

কে ? সাবিত্রী ? বাইরে কেন ? ভেতরে এস।

বাইরে থেকেই বলল সাবি, খাবারটা বেড়ে নিয়ে খেয়ে নিন রাভ হয়ে গেছে।

আজ আমার ক্লিদে নেই। কিছু খাব না মনে করছি। খেয়ে এয়েছেন ৭ সাবি জিজ্ঞাসা করল।

a ten manes i all to solell de de l

সঙ্গে দঙ্গে খাট থেকে নেমে সাবির সামনে এল রমাপতি।

না, থেয়ে ঠিক আসিনি, চল যাচ্ছি। সাবি বেশ বুঝতে পারল, পাছে সে না খায় এই ভয়ে অনিজ্ঞাসত্তেও থেতে রাজী হল রমাপতি।

রান্নাঘরে এসে খাবারের ঢাকা খুলল রমাপতি। তরকারিটা ঠাণ্ডায় জমে বড় বাটির ভিতর চাপ হয়ে বসে গেছে। ডালেরও অন্ধর্মপ অবস্থা। খানকতক রুটির ওপর একগোছা লুচি গায়ে-গায়ে জড়িয়ে ময়দার তালের মত ডেলা পাকিয়ে গেছে!

নির্ক্তিকারচিত্তে খাবারের সরঞ্জাম টেনে নিয়ে খেতে বসল রমাপতি।

ও কি করছেন ? পিঁপড়ে থুক থুক করছে। পরিষ্কার করে নিন। হাত দিয়ে ওপর ওপর পরিষ্কার করে নিয়ে হেনে বলল রমাপতি, পিঁপড়ে থেলে সাঁতার শেখে। যদি শিখতে পারি আর হার্ডুব্ খেতে হবে না। সাধারণতঃ এ ধরনের রসিকতায় ঠিক অভ্যস্ত নয় সাবি। তবুও একট্থানি হাসি সে সামলাতে পারল না।

কিন্তু তব্ও যখন একখানা লুচি ছিঁড়ে তরকারির বাটিতে ডুবিয়ে নিতে গেল রমাপতি, হারিকেনটা তুলে নিয়ে আরু একবার দেখতে গিয়ে চমকে উঠল সাবি। ছোট ছোট লাল পিঁপড়ে ছেঁকে রয়েছে জমাটবাঁধা তরকারির ওপর। কোথা থেকে কি হল বলা যায় না; সঙ্গে সঙ্গে রমাপতির কোলের কাছ থেকে লুচি তরকারির পাত্র ছুটো সরিয়ে নিল সাবি।

খিদে নেই বলছিলেন না, আজ আপনার খেয়ে কাজ নেই ডাক্তারবাবু।

খিদে নেই বলেছি নাকি ? তা হবে।

ও মা! এইত বললেন।

বলিনিত বলছিনে। বেশী রাত করে ফিরলে এই অবস্থাই হয় আমার। খাবারগুনো কুকুরকে ধরে দিই। কিন্তু তোমাকে ত উপোস করিয়ে রাখতে পারব না।

রমাপতির আছম্ভ ব্যবহার, তার চোখমুখের ভাব, কথা বলার ভঙ্গি সাবির বুভূক্ষু নারী মনের অন্তঃপ্রদেশট। একরকম অপূর্ব অন্তুভূতিতে ভরিয়ে তুলল।

সাবি বলল, আমার কথা বাদ দেন। আপনি যে খেতে পেলেন না ? তা আর কি করা যাবে বল, কপালে আজ খাওয়া নেই।

সাবির মনে কি একটা যেন বিঁধে গেল।

রমাপতি আবার বলল, কিন্তু কালও যদি এরকম হয় **?** উড়ে ঠাকুর ত রাত নটার পর ঠিক আড্ডায় ফিরে যাবে। কথার পাঁ্যাচের ভেতর দিয়ে যে পথটা খুঁজছিল রমাপতি, স্কুস্থামান্থবের স্বাভাবিক বৃদ্ধিতে ঠিক সেই পথের দিকেই চলেছিল সাবি, কিন্তু সে যেন কতকটা অন্ধের মত।

বাজারে দোকান খোলা নেই ? সাবি জিজ্ঞাস। করল। থাকেতে পারে। তবে বাজারের খাবার আমি খাই নে। কিন্তু অত ভাববার ত কিছু নেই, ঘরে ত সবই রয়েছে।

সাবিও ঠিক এইটাই চাইছিল। তাই বলল, তা হলে ত ভালই হয়। আমি সব যোগাড় করে দিচ্ছি, উন্নুন ধরিয়ে দিচ্ছি। আপনি লুচি কখানা ভেজে নিন, আর একটু আলুর তরকারি করে ফেলুন।

ছোট একটা টুল টেনে নিয়ে বসল রমাপতি। ময়দা মাথা শেষ করে তরকারি কুটতে লাগল সাবি। এতক্ষণে মনে পড়ল সাবির গৃহকর্ত্তীর খবরটা এখনও জিজ্ঞাসা করা হয় নি।

হাঁ। ভাল কথা। বিশুর মা কেমন আছেন বললেন না ত ? ভাল আছেন তিনি ?

একটুখানি চুপ করে থেকে বলল রমাপতি, একটু ভাল বলেই মনে হল। এখানে মোটে যত্ন পেত না, গিয়ে ভালই হয়েছে।

বিশু কবে আসবে ?—সাবি জিজ্ঞাস। করল। কিন্তু ঠিক সঙ্গে সঙ্গে জবাবটা দিতে পারল না রমাপতি। একটু ঢোক গিলে বলল, বিশু ? আসবে দিনকতক পরে।

আমার কথা কিছু বলল না বিশু ? বলল বৈকি। বিশু তোমাকে ভালবাসে।

কাঠের উন্থন ধরিয়ে রমাপতিকে বলল সাবি, এইবার নিন, ভরকারিটা চাপিয়ে দিন।

রমাপতির ওঠবার কোন চেষ্টাই দেখা গেল না। নিশ্চিন্তমনে

একটা সিগারেট ধরিয়ে বলল, সবই যখন করলে, ওটুকুও করে ফ্যাল। আমি এখন গাদার মড়া। শরীর একেবারে এলিয়ে পড়েছে।

চিরাচরিত সংস্কারের সঙ্গে এইবার রীতিমত ধান্ধা খেল সাবি।

কি যে বলেন ডাক্তারবাবু। নোকে বলবে কি বলুন ত ? উন্ধূন ধরে উঠেছে, আর দেরী করবেন না।

না পার, উন্ধনে জল ঢেলে দাও। আমি শুতে চললাম। রমাপতি চলে যায় দেখে সাবি বলল, পারব না কেন? বলুন, পাপ যদি হয় আপনার।

নিশ্চয়। সমস্ত পাপ আমার।

তা হলে আমার কোন দোষ নেই ?

না নেই। তিন-সত্যি করব ?

ভাল করে হাত ধুয়ে সত্য সত্যই রান্ন। করতে অ'রম্ভ কর**ল সা**বি। তৃপ্তির একটা নিশ্বাস ছেড়ে বলল রমাপতি, যাক্। এতদিনে একটা ছুৰ্ভাবনা কাটল।

কিসের ? রান্না করতে করতে জিজ্ঞাসা করল সাবি । পেটের ! আবার কিসের ?

কিন্তু ভাল করলেন না। দেখবেন ছেলেমেয়েদের বিয়ে হবে না। হেসে উঠে বলল রমাপতি, এখন ত খেয়ে বাঁচুক, তারপর বিয়ে। আপনার হাতের জলও কেউ খাবে না।

সে ভয় তোমার নেই সাবিত্রী। আমার হাতে জল কেন, বিষ দিলেও লোকে থাবে।

তা নয় খেল। কিন্তু আপনি ছলে হয়ে গেলেন। না। বরং তুমিই বামুন হলে।

সাবি আরও কিছু বলতে যাচ্ছিল, কিন্তু সন্থ বাহ্মণত্ব প্রাপ্তির

ঘোষণায়, কিংবা আগুনের আঁচে, বা অন্য কোন কারণে, গৌরবর্ণ মুখখানা তার সিঁত্রের মত লাল হয়ে উঠল।

রমাপতি আবার বলতে লাগল। আমি জাত মানি না সাবিত্রী, মান্তুষ মানি। যার প্রাণে দয়া আছে, সেই মান্তুষ। তা না হলে আর ভাবির হাতে খাই ? সাবির মুখের দিকে চাইতে গিয়ে দেখল রমাপতি, রক্তিমাভা সরে গিয়ে মুখখানা তার বিবর্ণ হয়ে উঠছে।

কিন্তু উল্লাস তখনও থামে নি রমাপতির। নিজের বৃদ্ধি আর অধ্যবসায়ের ওপর স্থৃদৃঢ় বিশ্বাস ছিল তার। সাবিরও রূপ ছিল, যৌবনও ছিল অটুট। অন্ততঃ সেইটুকুর লোভেই গোড়া থেকে রূপশিকারীর মত খেলতে আরম্ভ করেছিল রমাপতি। কিন্তু এক-দিনেই সে ভুল তার ভেঙ্গেছে; বুঝেছে এ খেলা তার আগুন নিয়ে খেলা। ইতরশ্রেণীর নারীদেহের মধ্যে যে এতটা স্ক্র্ম সংবেদনশীল ভঙ্দ মন লুকিয়ে থাকতে পারে, যে মনের সংস্পর্শে তার মত চতুর বৃদ্ধিও পথ হারিয়ে ফেলে, এ ধারণা তার কোনদিন ছিল না।

কি করে আবার আরম্ভ করবে ভাবছিল রমাপতি, সাবিই স্থাতী। ধরিয়ে দিল। কড়ায় ঘি ঢেলে দিয়ে লুচি বেলতে আরম্ভ করে বলল, শুনিছি লুচি নাকি মুচির হাতেও খাওয়া যায়। ভাত রেঁধে খাওয়াতে পারব না, তা বলে দিচ্ছি কিন্তু।

রমাপতি বলল, তা জানি। জাত ভাতের: মধ্যে। আমাদের গাঁয়ের এক ব্রাহ্মণ জমিদারের ছেলের খুব ছোট বয়সে মা মারা যায়। হাড়ীর মেয়ের ছ্ধ থেয়ে তিনি মানুষ হন। বড় হয়ে একদিন ছুপুর বেলা তিনি খেতে বসেছেন, হাড়ী মেয়েটি তখন বুড়ো হয়েছে, সটান এসে দাঁড়াল তাঁর সামনে খাওয়ার ঘরে। খাওয়া ফেলে উঠতে হল ভদ্মলোককে। দেখ দিকি কি রকম নিষ্ঠা। বলিহারি। তা বলে কি আমার হাতের ভাতও খাবেন নাকি ? আমাদের ডাক্তারী শাস্ত্রে বলে, খাবার জিনিস সবই সমান; ভাত, লুচি, পোলাও, কালিয়া যাই কেন না বল।

কেন তুদিনের জন্মে বাড়াবাড়ি করছেন ডাক্তারবাবু ? আজ বার্দে কাল যখন বিশুর মা ভাল হয়ে ফিরে আসবেন, তখনত তাঁকে জবাব দিতে হবে আমাকে।

রমাপতির উচ্ছাস গলে জল হয়ে গেল। তবুও নিজের জিদ বজায় রাখতে বলল, তোমাকে জবাব দিতে হবে না সাবিত্রী। দরকার হলে আমিই জবাব দেব। কিন্তু কবে তিনি ফিরে আসবেন বলে আমি ত আর উপোস করে মরতে পারি নে।

এখন আপনি ঝোঁকের মাথায় যাই বলুন, পরে দেখবেন, এ নিয়ে অনেক কথা উঠবে। নিন, এইবার খেতে বস্তুন।

জায়গা পরিষ্কার করে, আসন পেতে খাবার সাজিয়ে দিল সাবি। বাইরে থেকে হাত মুখ ধুয়ে এসে খেতে বসল রমাপতি। এ কি ? সবগুনো আমাকে ধরে দিচ্ছ, তুমি কি খাবে ? আপনি খান ত। বড্ড বাজে বকেন আপনি।

ও! নিজের খাবার কথাটা বুঝি বাজে কথা হল। এইখানেই ভাবির সঙ্গে তোমার তফাৎ সাবিত্রী। ভাবি নিজের খাবার আগে ভূলে রেখে তবে আমাকে খেতে দিত।

সাবির স্ক্রমন রমাপতির এই প্রসংসার বাক্যেও সম্ভষ্ট হতে পারল না। অধিকন্ত বারবার ভাবির সঙ্গে তুলনা ওঠায় তার গায়ে যেন আগুনের ছেঁকা লাগছিল। একটু উত্তেজিত ভাবে সে বলল, অদেষ্টের দোষে আপনার দোরে দাসীবিত্তি করতে এইচি বলে ভাবির সঙ্গে আমার তুলনা দেবেন না ডাক্তারবাবু। তাড়াতাড়ি জিভ কেটে বলল রমাপতি, ছি ছি। সত্যিকথা বলতে কি, তোমার সঙ্গে তুলনা দিতে পারি ওরকম মেয়েমামুষ আমি দেখিনি। তা ছাড়া তোমাকে যদি দাসী মনে করতাম, তা হলে ভাবিকে দিয়েইত সে কাজ চলত।

রমাপতি দোষ স্বীকার করলেও, অপ্রীতিকর আবহাওয়াট। সঙ্গে সঙ্গেই পরিষ্কার হল না। ছচারখানা লুচি খেয়েই উঠে পড়ল রমাপতি।

এ কি ? কিছুইত খেলেন না ? সাবি ব্যস্ত হয়ে উঠল। এত রাত্তিরে এর বেশী আর খাব না। রমাপতি বাইরে চলে গেল।

পান সেজে নিয়ে রমাপতির ঘরের কাছে গিয়ে সাবি দেখল, দরজা বন্ধ। কিছুক্ষণ নিঃশব্দে দাঁড়িয়ে থেকে রান্নাঘরে ফিরে এল সাবি। খাবারগুনো ঢাকা দিয়ে সরিয়ে রেখে রান্নাঘরটা ধুয়ে ফেলল। জিনিসপত্র গুছিয়ে রেখে বাইরে আসবে, রমাপতি দোরের সামনে এসে দাঁড়াল।

খেলে না ?

খেয়েছি! সরুন আপনি। সাবির স্থমুখ থেকে একটু সরে গিয়ে বলল রমাপতি, কোথায় খেয়েছ ?

মেয়েমান্ষের খাওয়া বেটাছেলের দেখতে নেই।

খেলে দেখতে নেই, না খেলে দেখতে হয় বৈ কি ! তুমি খাও, আমি চলে যাচ্ছি।

আমার শরীর ভাল নেই ডাক্তারবাব্, আজ আর কিছু খাব না।
ঢাকা দেয়া আছে, কাল খাব।

শরীর ভাল নেই! দেখি ? বলতে বলতেই সাবির কপালে

হাত দিয়ে বল্ল রমাপতি: না। শরীর তোমার ভালই আছে। আর কোন কথা না বলে নিজের ঘরে চলে গেল সে। অস্পষ্ট আলোতেও যেন দেখল সাবি, রমাপতির মুখখানা অন্ধকার হয়ে গেছে।

শীতের রাত্রি জমাট হতে লাগল প্রহরে প্রহরে; নিস্তব্ধ, নিশ্চিজ । ছেলেমেয়ে ছটি গরম বিছানায় অঘোরে ঘুমুচ্ছে। স্থাতোকাটা ঘুড়ির মত বিচ্ছিন্ন হতে লাগল সাবির মন চিরদিনের অভ্যস্ত চিন্তাধারা থেকে। তারই ওপর রাগ করে আজ খেল না রমাপতি। খাবার সময় ভাবির কথা তুলে খোঁচাটা না দিলেই ভাল হত। অথচ বিশেষ অন্যায় কথাত বলেনি রমাপতি। ভাবির সঙ্গে তুলনা করায় এমন কি দোষ হতে পারে? ভাবিও যা করত; সেও ত সেই কাজই করছে। তবে তার এত গায়ের জ্বালা কেন? শুয়ে ঘুমের চেষ্টা করতে লাগল সাবি, কিন্তু পাকা ঘরের গরম বিছানা ছেড়ে অবাধ্য মনটা তার পৌষের হাড়কাঁপান ঠাণ্ডায় রমাপতির দোরের সামনে বার বার আনাগোনা করতে লাগল। নিজে ভাল করে না খেয়ে তাকে খাণ্ডয়াবার জন্ম কত চেষ্টা করল যে লোক, তার সঙ্গে তার ব্যবহারটা কি ভাল হল ?

হঠাৎ বাড়ীর সামনে পথচলতি একটা কুকুর আচমকা ডেকে উঠল। তারপর আরও খনিকটা সরে গিয়ে আবার ডাকতে লাগল। একটু পরে মনে হল তার ঘরের পিছনে কে যেন চাপাগলায় কথা বলল তু'একবার। বুকের ভেতরটা সঙ্গে সঙ্গে ঢিপ ঢিপ করে উঠল সাবির। হাতপাগুনো যেন অবশ হয়ে আসছে। অনেকক্ষণ কান পেতে থেকেও আর কিছু শুনতে পেল না সাবি। একটু একটু করে অভিভূত ভারটা কেটে যেতে, আস্তে আস্তে বিছানা ছেড়ে সে

উঠে **পড়ল**। একলাইনে পাশাপাশি তিনখানা ঘর। প্রথম ঘরখানায় সাবি শোয়। মাঝেরটা খালি। শেষ ঘরখানায় রমাপতি থাকে। বাইরের দিকের জানালাটা খুব সাবধানে একটুখানি ফাঁক করে দেখতে লাগল সাবি। প্রথমটা কিছুই দেখতে পেল না। তারপর অনেকক্ষণ ধরে চাইতে যেন মনে হল, রমাপতির ঘরের পূর্ব্বদিকে ছোট পেঁপে-গাছের তলায় হুজন লোক দাঁড়িয়ে আছে। কাপড়ে চোখহুটো ভাল করে মুছে নিয়ে লোকছটোকে চিনতে চেষ্টা করল সে। একটু আগে রমাপতির ঘরের ঘডিতে হুটো বাজতে শুনেছে। চাঁদ না থাকায় আকাশে জল জল করছে নক্ষত্র। কুয়াসার কিছুমাত্র অস্পষ্টতা নেই কোনখানে। মূর্তিহুটো যেন কৌতুকপুরের বাজারের বারোয়ারী পূজায় গড়া দারোয়ানের মত একভাবে আড়ুষ্ট হয়ে দাঁড়িয়ে আছে। কিন্তু একটা মূর্ত্তি যেন সাবির বড্ড বেশী চেনা। সারা দেশটায় এক পঞ্ছাড়া এতথানি লম্বা চেহারা আর কারুর আছে বলে সে জানে না। শীতের রাত্রেও কানমাথা গরম হয়ে উঠল সাবির; এই, এইত ছায়া থেকে সরে এল মূর্ভিত্নটো। খালি পা, মালকোঁচা দিয়ে কাপড় পরা, লম্না জামা গায়, মাথায় পাগড়ির মতন করে কি জড়ান। হাঁ।, পঞ্ছ বটে। ঘন বর্ষা নামলে ঐ জামাটা নিয়ে রাতে মাছ :ধরতে ষ্টেত পঞ্চ। রমাপতির ঘরের জানালায় কান রেখে অনেকক্ষণ দাঁড়িয়ে র**ইল ত্বজন।** পরে বাগানের বেড়া টপকে ত্বজনেই বেরিয়ে গেল। জানালার গরাদের ওপর মাথা রেখে অবিষ্টের মত চেয়ে রইল সাবি। সমস্ত রাত বিছনায় ছটফট করে ভোর বেলায় উঠে পডল সে। স্প্রিরট ল্যাম্প জেলে হরলিকস তৈরি করে খাইয়ে দিল ছোট খোকাকে। মেয়েটিকে উঠতে দেখে বলল, এখন কেন উঠছিস মঞ্ছ <mark>রোদ উঠুক, তারপর</mark> উঠবি। সাবি বুঝেছে, এ বাড়ীর আঞ্রয়^ই

তার শেষ আশ্রয়। কোন্ ভরসায় সে এতদিন বাড়ী যাওয়া আসা করছিল! শেষ পর্যন্ত পঞ্চুও তার শত্রু হল ? তাকে বাদ দিলে এ বিশ্বসংসারে আর কে রইল তার। ভাবতে গিয়ে চোখ ছটো তার জলে ভরে উঠল।

রোদ ওঠবার আগেই বাইরের কাজকর্ম সব সেরে ফেলল সাবি। রমাপতি উঠে মুখ ধুতে গিয়ে দেখল, বালতির জল থেকে তখনও ধোঁয়া উঠছে। হাত দিয়ে দেখল গরম। মাজন, টুথ্ ব্রাশ্ জলচৌকির ওপর সাজান। হঠাৎ যেন মনে হল রমাপতির, গৃহস্থালির প্রত্যেকটি কাজকর্মে একটা দরদী মনের প্রকান্তিক নিষ্ঠার পরিচয় মাখান রয়েছে। নিজের স্ত্রীর কাছেও ঠিক এ জিনিসটা মেলেনি তার। অথচ নারীধর্মের এই অপূর্ব্ব দানকে সে ভাবির খেয়ালী দাসীবৃত্তির সঙ্গে তুলনা করতে গেল! মুখ হাত পা ধুয়ে নিজের হাতে ষ্টোভ জালল রমাপতি। চায়ের বাসন গুনো সাজিয়ে দিয়ে দাঁড়িয়ে রইল সাবি। রমাপতি বলল, এ কাজটা আমি বরাবর করি। তোমার না করলেও চলবে।

ও আমি পারবও না। বাবা মাঝে মাঝে চা খেত, একঘটি চা আর একঘটি তুধ মিশিয়ে চা হত। চিনি থাকল ভালই, নয়ত গুড় মিশিয়ে মিষ্টি হত। বলেই মুখে আঁচল চাপা দিয়ে হাসি গোপন করল সাবি।

রমাপতি বলল, তোমার মত বৃদ্ধিমতী মেয়ের ওটুকু শিখে নিতে ছ' দিনের বেশী লাগবে না। তবে সকালে চা হালুয়া তৈরি করা আমার একটা নেশা।

কথাবার্ত্তার মধ্যে গত রাত্রের ঘটনাটা আমুপূর্বিবক বর্ণনা করল সাবি, তবে পঞ্চুর নামগন্ধ বাদ দিয়ে। চায়ের বাটি নামিয়ে রেখে চোখহুটো বড় ৰড় করে চেয়ে রইল রমাপতি, তারপর বলল, তোমার কি মনে হয় বল ত ?

উত্তরপূর্ব্ব বিচার না করেই বলে ফেলল সাবি, আমাদের পেছনে নোক লেগেছে আর কি!

সাবির সঙ্গে মিলনাকাজ্ঞাটা অনেকদিন থেকে অঙ্কুরিত হয়ে ভেতরে ভেতরে পত্রপল্লব বিস্তার করছিল, সাবির কথার মধ্যে সমর্থনের ভাবটা পেয়ে একেবারে নিঃসঙ্গোচ হয়ে উঠল রমাপতি। ঠিক তাই। এর ঢেউ কতদূর গিয়ে লেগেছে জান ? বলেই একটু-খানি থেমে আবার বলল রমাপতি, আমার শ্বশুরবাড়ী পর্য্যস্ত। দেখ দিকি, একে বেচারী অসুস্থ, তার ওপর তার মনটা পর্যাস্ত ভেকে গেল। অনেক করে ব্ঝিয়ে দিয়ে এলাম, তাও কি শুনবে? মেয়েমান্থবের মন, তার ওপর রুগ্ন মান্থবগুনোর ঐ ভয়টা বড্ড থাকে।

সাবির মুখখানা লজ্জায় বুকের ওপর নেমে এল, তবুও কোন-রকমে বলল, তা হলে আমার আর এখানে থাকা উচিত নয় ডাক্তারবাবু।

অত্যস্ত শাস্তভাবে জিজ্ঞাসা করল রমাপতি, কেন ? ভয়ে ? একটু অপ্রতিভ হয়ে গেল সাবি। তারপর সামলে নিয়ে বলল, মিছিমিছি একজন কষ্ট পাবে, সেটা কি ভাল ?

তা হলে তুমি বলতে চাও, সত্যি সত্যি যদি কট্ট পায় তা হলে ভাল হবে ?

যান্, আমি কি তাই বললাম না কি ?

্বুমি না বললেও সবাইত তাই বলছে। এখন তুমি চলে গেলেও, তুর্নাম তোমার যাবে না। ক্ষীণ অসহায় হাসির সঙ্গে বলল সাবি, নোকের কথা এখন আর গায়ে নাগে না ডাক্তারবাব্। আমি ভাবছি বিশুর মায়ের কথা। তা ভাব।

সাবিকে আর বাদপ্রতিবাদের অবসর না দিয়ে বাড়ী থেকে চলে গেল রমাপতি।

ঙ

তুলের ঘরে জন্মালেও কিছু বৈশিষ্ট্য ছিল পঞ্চুর চরিত্রে। উচ্চবর্ণের মোটামুটি ভব্যতার ছাঁচে বাল্যজীবনটা তার গড়ে উঠেছিল। বর্ণপরিচয়ের মাধ্যমে কুত্তিবাসী রামায়ণ আর কাশীরামদাসের মহাভারত প্রায় সবটাই পড়ে ফেলেছিল। পাঁজির পাতায় ওলকপির বিজ্ঞাপন থেকে হরপার্ব্বতীর সংবাদ পর্য্যস্ত একনিশ্বাসে পড়ে গিয়ে শেষের দিকের রেলওয়ে ডাইরেক্টরীর প্রসিদ্ধ তীর্থস্থানগুনোর তালিকায় এসে তার মনটা আটকে যেত। জ্বালামুখীতে দেবীর জিভ থেকে আগুনের শিখা বেরুচ্ছে লক্ লক্ করে, নেড়া ভট্চার্য্যের দিদিমা দেখে এসে গল্প করেছেন পাড়ায় পাড়ায়। যাত্রা কথকতার আসরে ভদ্রশ্রেণীর আসনের গণ্ডীর বাইরে বসে স্ত্রীপুরুষের অবাধ প্রণয়ের তত্ত্বকথা শুনতে শুনতে মনটা তার আদর্শবাদের রূপালী তবকে একেবারে ঢাকা পড়ে গিয়েছিল। দেবতার নীলেখেলার দোহাই থাকলেও মনের রসে যে ব্যাখ্যাটা আপনা হতেই জড়িয়ে গিয়েছিল, সেই পরম অমুভূতিটা একেবারে ছিন্নভিন্ন হয়ে গেল সেইদিন, যেদিন অল্পবয়সী স্থুন্দরী মেয়ে সাবিকে অধবুড়ো গণেশের গলায় গেঁথে দিল প্রহলাল ছলে। সামাত্ত্বিক অব্যবস্থার এই দিকটার সহঙ্গ ভাগবতের রাসলীলার মধুর রস আর

ঠিক খাপ খেল না। অনেকদিন ধরে সঞ্চয় করা মধুচক্রে কে যেন খোঁচা দিয়ে খানিকটা মধু বের করে দিল। কিন্তু এই অপচয় তার কড়ায় গণ্ডায় পুয়িয়ে উঠল একদিন, যেদিন উদ্ভিন্নযোবনা সাবি তার হাত ধরে কেঁদে বলল, নেশাখোর বুড়োর সঙ্গে ঘর করার চেয়ে তার পঞ্চুর সঙ্গে পালিয়ে যাওয়া অনেক ভাল। মনে পড়ল অনেককিছু, কৃষ্ণযাত্রায় শোনা আয়ান ঘোষের উপাখ্যান। সাবিকে বুঝিয়ে স্থঝিয়ে বাড়ী এল পঞ্ছ। ছ হাত কপালে ঠেকাল। বাপরে! দেবতাদের নীলেখেলা, আমাদের কাছে মহাপাপ! গুটিপোকার মত তথন নিজের ভবিয়্তং নিয়ে জাল বুনছে পঞ্ছ। সাবির মত স্থান্য দেখে সেও বউ আন্রে ঘরে।

এইভাবেই এতুদিন কেটেছে। সাবির মত স্থন্দর না হলেও, মোটামুটি স্থ্রুটা বউও সে পেয়েছে। কিন্তু সাবিকে নিয়ে যে সমস্থাটা বেধেছে তার অল্পবয়স থেকে, দিনের পর দিন সেটা আরও ঘোরাল হয়েই উঠল। প্রহলাদ মরেছে, গণেশও মরেছে, কিন্তু পঞ্ ঠিক মরতে পারল না। সাবিকে হাতে পেয়েও ছেড়ে দিল, যোল আনা মনের এক আনাও ভাগ করে দিতে পারল না। তখনও রামায়ণ, মহাভারতের এলাকায় কোনরকমে মাথা গুঁজে আছে পঞ্চু।

কিন্তু বাস্তবজীবনের দীমাবন্ধনী ভাববিলাদিতার গণ্ডী ছাড়িয়েও যে বহুদূর বিস্তৃত সেই রকমের একটা আভাস পেল পঞ্চু, যেদিন মাবাপের বিয়োগব্যথার ঘা শুকুতে না শুকুতেই সে দেখতে পেল রমাপতি ডাক্তারের শাল গায়ে জড়িয়ে তার সঙ্গে সোহাগ করতে করতে বাড়ী আসছে সাবি, তুপ্রহর রাত হবার পর। অথচ সাবিকে এক্ষম্বরে করবার ষড়যন্ত্রটা কি করে উলটে দেওয়া যায়, সেই যুক্তি করতেই সে রাতের অন্ধকারে সাবির বাড়ী এসেছিল।

সাবি যেদিন রমাপতির বাড়ী গিয়ে উঠল, সেইদিনই বউয়ের মুখ থেকে ধবরটা শুনতে পেল পঞ্। রাগে, তুঃখে অপমানে কথা বলবার শক্তি পর্য্যন্ত হারিয়ে গেল তার। বিক্ষুদ্ধ মনের মধ্যে একটি মাত্র অমুভূতি জেগে রইল যে, এক মা ছাড়া নারীজগতের সঙ্গে যেট্কু সংস্রবে সে এসেছে তাতে শুধু লজা ব্যতীত আর কিছু নেই। তার-পর থেকে কথায় কথায় স্ত্রীর চরিত্রের ওপর কটাক্ষ করে কথা বলা নিশ্বাস-প্রশ্বাসের মত সহজ হয়ে উঠল। কোমল বুল্ডিতে ভাঁটা পড়ায় মনের সুরটাই বদলে গেল পঞ্চর। স্বামী স্ত্রীর সংসার্যাত্রা, তবুও দিন আর চলে না। ঘরামির কাজে হাত আসে না; চাষের কাজও ভাল জানা নেই। মোডলদের সঙ্গে মজুমদারের ঝগড়া মিটে গেছে; চরের জমি আপোষে ভাগবাটোয়ারা হয়ে গেছে। অতএব লাঠির প্রয়োজনও ফুরিয়েছে। বাকী আছে ভূপতি মজুমদারের পার্শ্ব চর বৃত্তি। কিন্তু সে বিছাও ঠিক জানা নেই পঞ্চর। তা ছাড়া মজুমদারের কাছে অনেকগুনো টাকা দেনা। বউয়ের হলজোড়াটা এবং হু' বছরের জন্ম গরুটা দিয়েও তার পাওনা যোল আনা মেটেনি।

শুকন মুড়ি চিবিয়ে রাত কাটিয়ে ভোর বেলা একদিন বেরিয়ে পড়ল পঞ্চ। বউকে বলে গেল একটু পরেই চাল ডাল নিয়ে ফিরবে। শীতের ঘন কুয়াসার মধ্যে চরণের ছোট্ট জেলে ডিঙ্গিখানা তখন ঘাটে এসে লেগেছে। বড় একটা ঝুড়ি ভরতি ছোট চিংড়ি আর বেলে মাছ, কাছিমের হাড় বাঁধা দড়ির জালে চাপা দেওয়া রয়েছে ডিঙ্গির খোলের ভেতর।

কেডা গো? ফুলচাঁদ ভাই না কি ? মোটাগায়ের কাপড়ে একটা চোশ ঢাকা চরণের, তার ওপর ঘন কুয়াসার আস্তরণ, কোলের মান্ত্র্য চেনবার উপায় নেই।

না চরণদা, আমি পঞ্চ।

ত্বগ্রা, ত্বগ্রা। খনু করে ডাঙ্গার ওপর নৌকার সন্মুখভাগটা তুলে দিয়ে জলের ওপর নেমে পডল চরণ। প্রায় পাঁচ মিনিট কেটে গেল, চরণ একটা কথাও বলল না। বাধ্য হয়ে চুপ করে রইল পঞ্ছু। চরণদা, আমি এয়েছিলাম।

তাত দেখতেই পাচ্ছি। বলেই কুয়াসার ভেতর স্ক্স দূরবীণের মত দৃষ্টি চালিয়ে কি যেন দেখে নিল চরণ।

এস, এস মেঘনাল, বেলা হয়ে গেছে। তাড়াতাড়ি রোজন দেখে ন্যাও বাপু। পঞ্চু দাঁড়িয়ে দেখতে লাগল। মেঘলাল নিকিরী ঘাটে এসে ঝুড়ি নামিয়ে রাখল, তারপর দাতন করতে করতে চরণের সামনে বারকতক পায়চারি করে বেডাল। তাডাতাড়ি মাছের ঝুড়ি ডিঙ্গিনৌকা থেকে তুলে এনে মাটিতে নামাল চরণ। সেঁউডি ভরে জল তুলে ঝুড়িতে ঢালতেই ছোট ছোট বেলে মাছগুলো সোৎসাহে লাফালাফি করতে লাগল।

এইবার কথা বলল মেঘলাল, ঐ কডা মাছের আবার কি ওজন করবা চরণদা। থাউকো একটা দাম বল, দিয়ে দিচ্ছি।

ও সব ঐ পাকিস্থানী জেলেদের সঙ্গে চলে মেঘু। ওদের ত আর খরচা বলতে নেই কিছু, সব ফোকটে করছে, আমাদের কাছে নয়। তা ছাড়া এখন হচ্ছে টানকাল। গর্ত্ত, জুলি, খানা, নালা খটখট করছে। এখন সেরদরে মাছের আঁশ বিকোয়। বলেই মাছের ঝুড়িতে আর এক সেঁউতি জল ঢেলে দিয়ে দাঁডিপাল্লা নিয়ে বসল চরণ।

দাঁতনকাঠিটা ছুঁড়ে ফেলে দিয়ে ক্ষিপ্রগতিতে চরণের কাছে এল মেঘলাল। মাছের ঝুড়িটা শৃত্যে তুলে ধরে সমস্ত জলটুকু নিঃশেষ করে ঝরিয়ে ফেলল।

ওজন মিটিয়ে ফেলে দাম ঠিক করতে যেতেই ইসারায় কি একটা জানাল চরণ, সঙ্গে সঙ্গে মাছ নিয়ে পাড় ভেঙ্গে কিনারায় উঠে চলে গেল মেঘলাল।

এইবার যেন পঞ্চর কথা মনে পড়ল চরণের। বাঁ চোখটা টেরচা করে জিজ্ঞাসা করল, তারপর পঞ্চাবাবু! রাত পোয়াতেই কি মনে করে? অনাহারে, অন্ধাহারে গায়ের রক্ত মাথায় চড়ে ছিল পঞ্র। বিনা ভূমিকাতেই বলল, অনেকদিন হয়ে গেল চরণদা, আমার ট্যাকা-কড়া দিয়ে দ্যাও।

ট্যাকা ? দন্তবিহীন মুখগহুবরটা বেরিয়ে রইল চরণের। আকাশ থেকে পড়লে নাকি ? পেরায় চল্লিশ ট্যাকা পাওনা তোমার কাছে।

হাসতে হাসতে মাটিতে বসে পড়ে বলল চরণ। জলের কাজে বুড়ো হয়ে গ্যালাম পঞ্চা, আজ তুই নতুন কথা শোনালি! আমার জাল, আমার দড়া, নৈকো বঁড়শি সব আমার। শুধু সঙ্গে ছিলি বলে ট্যাকাটা সিকেটা যেদিন য্যামন পেইছি, দিইছি। তোর আবার পাওনা কি র্যা পঞ্চা ?

পঞ্র মাথাটা একটু ঘুরে উঠল। সে কি? নিজের মুখে কথা দিয়ে এখন কথা ঘুরোচ্ছ কেন চরণদা ?

টেনে টেনে শুকন হাসি হেসে বলল চরণ, চল্লিশ ট্যাকা! জাল, দড়ি, বাঁশ, স্থতো বড়শির দাম দিয়ে, নৈকো মেরামত করে কডা ট্যাকা থাকে রে, যে তোরে চল্লিশ ট্যাকা দেব ? বলে 'মূল ঘরামির মটকা আদল।' শুনতেই মাছধরা ব্যাওসা। শুধু কাদামাখা সার রে, শুধু কাদা মাখাই সার।

ভূতের কাছে মাম্দোবাজি কর না চরণদা। সোঁত বরষাডায় কম

করে হাজার ট্যাকার ওপর তুমি ঘরে তুলেছ। দশ ট্যাকার, পনের ট্যাকার মাছ বিক্রী করেছ এস্তোনাগাদ চার পাঁচ মাস ধরে রোজ।

চরণ যেন শুনতেই পেল না কথাটা। নগি পুঁতে ডিঙ্গিটা শস্ক করে বেঁধে মোটা কাঁথাখানা কাঁধে তুলে নিল।

দেবা না ? স্পষ্ট করে বল। চরণের পথ আটকে দাঁড়াল পঞ্ছ। সর্, সর্। সকাল বেলা ঝামেলা করিস্নে বাপু।

দেবা কি না বল। চরণের গলায় হাত দিয়ে একটা ঝাঁকুনি দিল পঞ্।

না, না। দোব না। তোর যা মন চায় করতে পারিস্। রাগে গর গর করতে করতে পঞ্কে পাশ কাটিয়ে এগিয়ে গেল চরণ। বজ্রমৃষ্টিতে চরণের একখানা হাত চেপে ধরল পঞ্ছ। যাচ্ছ কমনে ? পাঁচজনা ভদ্ধরনোকের কাছে চল, সেইখেনেই বিচার হবে।

হাত ছাড় শালা, ছোটনোক! ভদ্দরনোকের তেল মাথাগে তোরা শালারা; বউ ঝি তুলে দিগে যা তাদের ঘরে। বলতে বলতেই চিৎকার করে উঠল চরণ, বাপ্রে মেরে ফেলেছে!

প্রচণ্ড একটা ঘূষি খেয়ে মাটিতে পড়ে বারকতক হাত পা ছুঁড়ে অজ্ঞান হয়ে গেল চরণ। একদিকের কসের অবশিষ্ট ত্থানা দাঁত ছিটকে পড়ল ছ দিকে।

পঞ্চু ভয় পেল। তাড়াতাড়ি জল নিয়ে এসে চরণের মুখে মাথায় ঝাপটা দিতে লাগল।

উঃ! ঠাণ্ডা জলের গুণে একটু পরেই মূর্চ্ছা ভেঙ্গে গেল চরণের। বড্ড লেগেছে চরণদা ? ও চরণদা, বলি শুনছ ?

রক্তবর্ণ চোখ মেলে পঞ্র মুখের দিকে চাইল চরণ। আস্তে আন্তি বলল, একটু জল দে পঞা। বড্ড তেপ্তা লেগেছে। মাটির ওপর চরণকে শুইয়ে রেখে সেঁউতি ভরে জল নিয়ে এল পঞ্। অত্যস্ত যত্নের সঙ্গে চরণের মুখের রক্ত, লালা আর কাদামাটি ধুইয়ে নিজের কাপড়ে মুছিয়ে দিল। তারপর একটু একটু করে জল ঢেলে দিতে লাগল মুখে।

আঃ! আস্তে আস্তে উঠে বসল চরণ, সঙ্গে সঙ্গে খানিকটা রক্ত গড়িয়ে পড়ল মুখের ফাঁক দিয়ে। মাথাডা বড়্ড ছোরছে।

এখন উঠ না চরণ দা। দ্যাড়াও, বলতে বলতেই চরণের ছুটো হাঁটুর তলায় এক হাত আর মাথার তলায় আর একখানা হাত দিয়ে পাড় ভেঙ্গে ওপরে উঠে পরিষ্কার ঘাসের ওপর তাকে শুইয়ে দিল পঞ্চু।

কুয়াসারজাল ছিন্নভিন্ন করে একটু একটু রোদ দেখা দিচ্ছে তখন। গঙ্গার ওপারের সীমারেখা পর্য্যন্ত স্পষ্টতর হয়ে উঠছে।

আর একটু জল থাবা চরণদা ? পঞ্চ জিজ্ঞাসা করল।

দে। ক্ষীণকণ্ঠে উত্তর দিল চরণ। আবার জল এনে চরণকে খাওয়াল পঞ্চু।

ঐ যাঃ। নৈকোখানা বেঁধে থুইছি ত ? এক্থুনি জোয়ার লাগবে আবার।

নোকো বাঁধা আছে চরণদা, তুমি শুয়ে থাক।

পঞ্র একথানা হাত ধরে নিজের তুহাতের মধ্যে চেপে ধরল চরণ।

বড্ড রক্ত বেরুচ্ছে চরণদা, তুমি শুয়ে থাক, আমি ডাক্তার-খানা থেকে একটা ওষুধ নিয়ে আসি।

আরে ছর্ পাগলা। দ্যাখ দিনি ঐ বনডায় খুঁজে, আপাঙ্গের শেকড় তুলে ছেঁচে একটু রস করে দে, এক্খুনি বন্ধ হয়ে যাবে। পঞ্চুপ করে বসে রইল। চরণ বলতে লাগল, আর ডাক্তারের নাম করিস্নে পঞ্চা। তোরে ট্যাকা দেব কি ভাই; সাড়ে তিনশো ট্যাকা গুনে দেলাম রাম ডাক্তারকে। তু তুডো ছেলের নিমোনিয়ায়। এক এক শিশে ওষুধ ঝাড়ে, দাম নেয় তু ট্যাকা, তিন ট্যাকা। সত্যি বলছি, এখন আর দিন চলছে না।

তোমায় আর ট্যাকা দিতে হবে না চরণদা, শুধু তুমি আমায় মাপ কর। বাপের বয়সী নোক তুমি, তোমার গায় আমি হাত দেলাম। বলতে বলতেই চরণের তুথানা পা জড়িয়ে ধরল পঞ্ছ।

তাতে কি হয়েছে ভাই ? কথায় বলে, রাগ না চণ্ডাল। এত সহজে এত বড় অপরাধের ক্ষমা পেয়ে পঞ্চুর মনের সমস্ত বাঁধন আলগা হয়ে গেল। মনে হল চরণের মত আপনার লোক তার আর কেউ নেই।

পঞ্চু বলতে লাগল, সত্যিই মাথাটার ঠিক ছেল না চরণদা। আজ হু' দিন ভাত জোটেনি। স্ত্রীপুরুষে ছাইভশ্ম দিয়ে পেট ভরাচ্ছি।

বলিস্ কি রে ? তুই শিগ্ণীর চলে যা। বাজারে গিয়ে মেঘা নিকিরীকে বল আমার নাম করে, মাছের দামটা আমি তোরে দিতে বলিছি। যা আর দেরী করিস্নে।

মারও খেলে আবার ট্যাকাও দেচ্ছ ? আমি ও-ট্যাকা নিতে পারব না চরণদা। বন থেকে পাতা এনে রস করে চরণের দাঁতের গোড়ায় লাগিয়ে দিল পঞ্চু। আঘাতের বেদনা ভুলে উঠে বসল চরণ।

হক্কের ট্যাকা ফাঁকি দিতে গিইছি আমি, আমি মার খাব না, ত কেডা খাবে ? ও ট্যাকা ত দেবই; আরও কিছু দেব, তুই পরে আসিস। পঞ্চু আরও কিছু বলতে যাচ্ছিল, হঠাং তিন চার জন লোকসমেত মজুমদারের চাকর হারু ঘাটের ধারে এসে হাজির হল। বড় চিংড়ি টিংড়ি আছে না কি হে ? বলেই চোখ কপালে তুলল হারু। এ কি ! কি হয়েছে চরণ, মুখে রক্ত কেন ?

আঘাত খাওয়া মুখখানা কাঁচুমাচু করে বলল চরণ, নৈকোর ওপর বড়্ডা পড়ে গিছি হারাধন। কপালের গেরো আর কি! যা পঞ্চা। তোরে যা বললাম তাই কর।

পঞ্চলে যেতে হারু চরপের কাছে সরে এসে বলল, কি রকম করে পড়লে বলত ? উঃ, এ যে রক্ত পড়ে ভেসে যাচ্ছে! দাঁত ভেঙ্গেছে বুঝি ? চরণের মাথাটা আবার কেমন ঘুরে উঠল।

ওরে বাপ্রে! এ যে মহামারী ব্যাপার, কতক্ষণ লেগেছে ? একে এই বুড়ো বয়েস, তার ওপর যে রক্ত বেরুচ্ছে!

চরণের মনের ক্ষমাধর্ম এইবার রক্তের সঙ্গে জল হয়ে বেরুতে লাগল। হারু জমিদার বাড়ীর চাকর, আঘাতের তারতম্য বেশ বোঝে, বিশেষ করে পঞ্চেও বিলক্ষণ চেনে। ধূর্ত্তামিভরা চোথছটো চরণের চোথের ওপর রাখল হারু।

এ ত পড়ে যাওয়া নয় চরণ, কাকে তুমি কি বোঝাচ্ছ ? থাক্গে। ওহে রতন, একবার রাজু ডাক্তারের কাছে যাও ত।

চরণের আবার সব গোলমাল হয়ে গেল।

রাজু ডাক্তার কেন হারাধন, রাম ডাক্তারকে খবর দ্যাও।

না, রাম ডাক্তারকে ডাকা এ গাঁয়ে বারণ হয়ে গিয়েছে। বাবুর হুকুম।

রাজুডাক্তারের ওপর মোটেই বিশ্বাস ছিলনা চরণের। অতএব হারুর প্রস্তাবে সে সম্মতি দিতে পারল না।

আরে না। ডাক্তার দরকার নেই। পাতানতা ঘষে দিলেই নরম পড়ে যাবে। বেশ। তা হলে বাবুর কাছে চল। আইডিন টাইডিন সব আছে। হাঁটতে পারবে ত ?

না না। কিছু হয়নি, আমি কোখাও যাব না। অগত্যা হারুকে সম্পূর্ণ উপেক্ষা করে নৌকার কাছে চলে গেল চরণ।

মেঘলাল নিকিরীর কাছ থেকে নগদ পাঁচটা টাকা পেয়ে ভাল করে খাওয়া দাওয়া সেরে উঠে দাড়াতেই জমিদারের দরোয়ান্ এসে জানাল পঞ্কে, বাবু তাকে ডাকছেন, বহুৎ জরুরী কাজ। দরোয়ানকে যেতে বলে তামাক নিয়ে বসল পঞ্ছু।

গেলে না ? বউ জিজ্ঞাসা করল।

এই যাই, বলেই জোর করে হুঁকোয় টান দিতে লাগল পঞ্। পঞ্চর বউ তথন খেতে বসেছিল।

শুনছিস্? পঞ্ডাকল।

• কি বলছ ?

এমন অনোক্ত সময় বাবু আমায় ডাকছে কেন বল দিনি ?

কি দরকার পড়ছে, যাও না। গেলেই এনতে পাবা।

কি জানি কি দরকার। চরণশালা গোল বাধাল না কি ?

চরণ আবার কি গোল বাধাবে ?

এইবার সকালের ঘটনাটা সংক্ষেপে বর্ণনা করল পঞ্ছ। শুনে বউয়ের মুখে আর ভাত উঠতে চাইল না।

মনে মনে তোলাপাড়া করতে করতে মজুমদারের বৈঠকখানার সামনে এসে দাঁড়াল পঞ্। মধ্যাহ্ন ভোজন সমাধা করে পাংল। একখানা মুগার চাদর গায়ে দিয়ে বৈঠকখানায় বসেছিল মজুমদার।

কে রে ? পঞ্চা ? আয়। পঞ্চু ঘরে আসতেই মজুমদার তামাক

সাজতে বলল। কলকে ধরিয়ে ত্ব চারটা টান দিয়ে গড়গড়ায় বসিয়ে দিতেই একগাল হেসে বলল ভূপতি, কি রে ? ধরতে-টরতে পারলি ?

ওর আর ধরাধরি কি বাবু, ওত ধরাই।

তা হলে দাওয়াই দে। কি বলিস্?

দাওয়াই এখন দিয়ে কি হবে ? আগে বাধুক। বলেই নিজের পেটের বর্দ্ধিত পরিধিটা হাত দিয়ে বর্ণনা করল পঞ্চু।

দূর বেটা। ও হল ডাক্তার লোক। কথন মূলে হাবাৎ করে দেবে। জানতেও পারবি নে।

ঘাড় নেড়ে হেসে বলল পঞ্চু, তা হলে আর নিজের বউ মরতে বসত না। ও সব হচ্ছে ভগবানের হাত। ধন্মের কল কেউ ঠেকাতে পারে বাবু ?

আজ কিন্তু রসাল প্রসঙ্গটা নিয়ে বেশীদূর এগুল না মজুমদার। পঞ্ব মুখের দিকে কিছুক্ষণ চেয়ে থেকে বলল, শক্ত মাটিতে দাঁত বসাতে ভয় করে, না রে পঞ্চা ?

জিজ্ঞাসাটা ঠিক বুঝল না পঞ্ছ।

মজুমদার আবার কবলল, তোদের এই স্বভাবটা দেখে আমি অবাক হয়ে যাচ্ছি! যে বেটা দোষী, তোদের বে-ইজ্জৎ করছে, তাকে কিছু বলবি নে। অথচ গরীব লোক চরণ, বুড়ো মান্তুষ, তাকে এমন মার মারলি, বেচারী যেতে বসেছে।

আপনাকে কে বলল বাবু ?

কে বলল ? এ তল্লাটের লোক—তা বড়লোকই হক আর গরীবই হক, কে কি দিয়ে ভাত খায়, সে খবরও আমার কাছে আসে। বলেই আলবোলার নলটা টেনে নিয়ে ইজিচেয়ারে দেহটা এলিয়ে দিল মজুমদার। বাল্যস্থার সর্ব্বজ্ঞতার বহর দেখে আর মাথা তুলতে সাহস করল না পঞ্চ।

মজুমদার বলল, এইত গেল চরণ। রাজুকে দিয়ে ব্যাণ্ডেজ্
করিয়ে, ইনজেক্শন দিইয়ে তবে ছাড়লাম। যত রাজ্যের আঘাটার
মড়া এইখানে জুটবে আর আমার ঘাড় ভাঙ্গবে। তবে কাজটা বড়
খারাপ করেছিস পঞ্চা। পুলিসে গেলে পাকা একটি বছর। বলে
পঞ্চুর দিকে চেয়ে দেখল মজুমদার; মুখখানা তার কালি হয়ে
উঠেছে।

মজুমদার আবার বলল, মতলবটা তাই, সাক্ষী সাবৃদও যোগাড় করেছে। গোটাকতক ধমক দিলাম, তবে থামে।

টেনে টেনে বলল পঞ্চু, কিন্তু চরণ যে বলল, এ নিয়ে সে কিছু মনে করবে না। আমাকে ক্ষমা করেছে।

সে বলল, আর তুই বিশ্বাস করলি! অতবড় মারটা কেউ কখন ভোলে? তা ছাড়া ডাক্তারের সাক্ষী রয়েছে, এতবড় স্থযোগ কেউ ছাড়তে চায়? তবে তোর খুব বরাত জোর, পড়বি ত পড় হারুর চোখে, তাই এখেনে এসে পড়ল। তা নইলে ও কেস্ পুলিসে গেলে আমার বাবারও সাধ্যি ছিল না আটকাবার।

ভয়ে, অনুশোচনায় একেবারে কাঁদ কাঁদ হয়ে গেল পঞ্।

আমার দোষ ছিল না। অনেকগুনো ট্যাকা ভোগা দিয়ে, জাত তুলে গাল দিল ·····।

সঙ্গে সঙ্গে কথাটার মোড় ঘুরিয়ে নিয়ে বলল মজুমদার, সে আর তোকে বলতে হবে না, বেটা মিষ্টিমুখো শয়তান। তবে তোর ভয় নেই, আমি সব মিটিয়ে দিয়েছি।

পঞ্ কোন কথা বলতে পারল না। শুধু চোখমুখে কুভজ্ঞতার

ছবি ফুটে উঠল তার। মজুমদার আবার বলল, তুই চুপ করে থাক্ না, দেখ তোর টাকাও আদায় করে দোব।

ট্যাকা আর দরকার নেই বাবু। খামোকা ডাক্তারের খরচ দেবে আবার আমার ট্যাকাও দেবে। সেটা কিন্তু অক্সায় হবে।

সোজা হয়ে বসে চেঁচিয়ে বলল মজুমদার, অন্থায় ? খাজনা লাগে না, ট্যাক্স লাগে না, জলের ব্যবসা; মুঠো মুঠো টাকা কামাচ্ছে, পাওনা টাকা দেবে না! সেদিন মল্চেগড়ে গিছলাম, দেখে আর চিনতে পারি নে। জেলে বেটাদের ছিটেবেড়ার চালা ছিল, পাড়াকে পাড়া পাকা বাড়ী উঠেছে। ভদ্দরলোক উচ্ছুন্ন যাচ্ছে, বাড় বাড়ছে ছোটলোকের। তোর বউয়ের পানে ত্যানা জোটে না, ওদের মালীদের গায় গহনা ধরে না। কি যে বলিস তুই ?

যুক্তির তোড়ে পঞ্চুর আপত্তি কোথায় ভেসে গেল।

বলা বাহুল্য কথাগুলো আগাগোড়া মিথ্যা। হারুর মুখে ঘটনাটা শুনে ব্যাপারটা অমুমান করে নিয়েছিল মজুমদার।

হাই তুলে, আড়ামোড়া ভেঙ্গে বলল মজুমদার, তোর মুখ থেকে শুনব বলেই তোকে ডেকেছি। তা যাক্গে। বেশ করেছিস। তারপর একটু চুপ করে থেকে আবার বলল, চরের ব্যাপার ত মিটে গেল। দেখলাম, খুন-খারাপি, থানা-পুলিস, লেঠেলের মাইনে এ সমস্ত মিলে ও-ক'ছটাক জমিতে মজুরি পোষাবে না।

পঞ্ চুপ করে রইল।

চোখ ছটোয় আশার ব্যঞ্জনা ফুটিয়ে আবার বলতে লাগল মজুমদার, গাঙ্গ মজতে বসেছে। পোর্ট কমিশনারের সার্ভেয়ার এসেছিল। বলে গেছে, সোনাপুরের মজা খালের পাড় ভাঙ্গতে আরম্ভ করেছে। ওদিকের মুখ খুলে গেলেই, গঙ্গা ঐ দিক দিয়েই বইবে। তখন এই গঙ্গাটায় তামাম চড়া পড়ে যাবে। সেই সময় দেখা যাবে।

ঘাড় নেড়ে সায় জানাল পঞ্। চৌকিতে চাপড় মেরে বলল মজুমদার, সেই সময় দেখব তোর লাঠির জোর। তুই, ঘোষপাড়ার নবা আর রতনপুরের রবাই থাকলে, মোড়ল বেটাদের গুষ্টি এলেও ঠেকাতে পারবে না। চেয়ে দেখল মজুমদার, পঞ্চুর মুখ পৌরুষে উদ্দীপ্ত হয়ে উঠেছে।

কেমন, পারবি ত ? দেখ্ ভাই, ছোটবেলায় তুই ছিলি সদ্দার খেলুড়ে। তার ওপর দেখ, তোর বউয়ের অসুখে টাকা দিইছি, বাপমায়ের কাজে ছশো টাকা দিইছি। এই যে চরণার দাত ভাঙ্গলি ওটাও সামলে দোব। তোর কাছ থেকে একটা পয়সাও চাইনে। তখন কিন্তু দেখিস, নইলে তোর নরকেও জায়গা হবে না, বলে দিচ্ছি।

চট্ করে মজুমদারের একখানা পায়ে হাত দিয়ে বলল পঞ্চ্, এই পা ছুঁয়ে বলছি বাবু, লাঠি যদি কখনও ধরি, আপনার হয়েই ধরব। বলতে বলতে কৃতজ্ঞতায় ঝর ঝর করে কেঁদে ফেলল সে।

प्रश्वम भित्रक्षिप

5

দেখতে দেখতে শীতের তীব্রতা কমে গেল। হেমস্তের ফসল চাষীর খামার থেকে গোলদারের আড়তে চালান যেতে না যেতেই রবিশস্থের ঝাড়াই মাড়াই আরম্ভ হয়ে গেছে। তিন চার মাস বৃষ্টি নেই। ম্যালেরিয়াজরা হাড়পাঁজরায় দখিণা বাতাসের স্থখকর স্পর্শ এসে পোঁছুতেই জমিদার আর ইজারাদারের মরস্থমও আরম্ভ হয়ে গিয়েছে। কৌতুকপুরের বাজারে মাঘীপূর্ণিমা উপলক্ষ্যে বারোয়ারী মেলার অমুষ্ঠান জমতে আরম্ভ করেছে। ভূপতি মজুমদারের কাছারি বাড়ীতে দিনরাত লোকের আনাগোনা। বিষ্টু ঘোষ কৌতুকপুরের মহাজন। তিনদিনের মেলা, একদিন গঙ্গাস্থানের যোগ, বাকী হু' পাঁচদিন ভাঙ্গা হাট। নামকরা দলের যাত্রা হলে ভালই চলবে এ-কদিন। ইচ্ছাটা এবছর বাজারটা নিজেই ডেকেনেয়। কিন্তু জমিদার নাছোড়বান্দা। হুটি হাজার টাকার এক পয়সাক্ষম ডাক ছাড়া হবে না।

শীত গেলেও শীতের আমেজ তখনও যায় নি। মোটা একখানা ছিটের চাদর গায় জড়িয়ে সন্ধ্যার পর ভূপতি মজুমদারের বৈঠক-খানায় এসে দাঁড়াল বিষ্টু ঘোষ। তাকে দেখেই ফরাসের ওপর থেকে নীচে নেমে দাঁডাল হরি আদক।

যাও হে আদক। কাল অব্সরমত এস, কথা কইব। ভূপতি মজুমদার বলল।

যে আজ্ঞে। ঘাড় হেঁট করে নমস্কার জানিয়ে বিষ্টুর দিকে একবার চেয়ে চলে গেল হরি আদক।

বিষ্টু গুটি গুটি এসে ফরাসের এককোণে বসে পড়ল।

বিষ্টুকে দেখে একেবারে কাজের কথা পেড়ে বসল মজুমদার। আদক দেখছি ডাক না নিয়ে ছাড়বে না হে। সন্ধ্যের আগে এসে বসেছিল, এই গেল।

বিনয়ে গলে পড়ে টেনে টেনে বলল বিষ্টু, আদকত আজ তিন সন ডাকছে হুজুর। ও হল বিদেশী লোক, আর আমরা হচ্ছি এস্তোনাগাদ সাতপুরুষ হুজুরের প্রজা।

আলবং। এ কথা জজে মানবে। তাইত বেটাকে আমি পাকা কথা দিতে পারছি নে। কিন্তু আসল জিনিসের মারপ্রাচ রয়েছে যে। বলেই বুড়ো আঙ্গুল দিয়ে তর্জনীর নীচেয় একটা টোকা দিয়ে দেখাল মজুমদার।

কত হাঁকছে ? দম আটকে বলে ফেলল বিষ্টু ঘোষ।

তা অনেক। ছু' হাজারের ওপর, আরও উঠতে পারে। সেই রকমই যেন আঁচটা।

ওর কথা বাদ ছান বাবু। মেয়েমান্ষের পড়ে পাওয়া টাকা। বলতে বলতে থেমে গেল বিষ্টু।

কিন্তু মজুমদার রাগ করল না। অধিকন্ত এক গাল হেসে বলল, সে ত ওর হিক্মং গো। ঘরের পয়সা ঢেলে লোকে মেয়ে-মান্ত্ব পোষে, আর ও টাকা বাগাচ্ছে তার ঘাড় ভেঙ্গে। তা তুমি কত পারবে ঝেড়ে কেসে ফেল দিকি।

সঙ্গে সঙ্গে দূর থেকে একেবারে কাছে এসে হাত ছটো কচলে বলল বিষ্টু, আজ্ঞে আমাদের হচ্ছে পুঁটি মাছের প্রাণ। মানে শ' বার টাকা মরে-পিটে যোগাড় করিছি। যদি হুজুরের দয়া হয়…।

মজুমদারের মুখের অবস্থা দেখে কথাটা আর শেষ করতে পারল নাবিষ্ট্র।

এ যে কলমি শাকের দর আরম্ভ করলে বিষ্টু। এ বারোয়ারীতে আমার কত খরচা জান ? তু' হাজারে বিলি করলেও, ঘর থেকে আমার পাঁচশর ওপর বেরিয়ে যাবে, সে খবর রাখ ?

আজে আপনি হচ্ছেন দেশের রাজা। রাজার খেয়েইত প্রজারা মানুষ হুজুর। বচ্ছুরান্তে দেশের একটা আমোদ। ছেলেবেলায় দেখিছি, কর্ত্তাবাবুর আমলে, সাতদিন সাতরাত আসর ফাঁক যেত না। যাত্রা ভাঙ্গল, ত খেমটা আরম্ভ হল; তারপরই দপ্, পাঁচালী, তর্জা। সে সব কি দিনই গেছে! খাওয়া শোয়া ভুলে যেত লোক।

হবে না কেন ? তথন কত রকমের আদায় ছিল। জমিদারীই ত উঠে যাবে শুনছি। এখন আর কি আছে ? পাঁচ পয়সা আদায় করতে পাঁচ টাকা মামলা খরচ করতে হয়। লোক সব এখন হারামজাদা, পাজীর পা ঝাড়া। এদের জন্মে ঘর থেকে খরচ করে আমার কি লাভ শুনি ?

অনেক রকমের কষাক্ষির পর শেষ পর্য্যন্ত আঠার শ' টাকায় রফা হল বিষ্ঠু ঘোষের সঙ্গে।

কাল হাজার এক টাকা দিয়ে যাব বাবু। বাকীটা মেলা ভাঙ্গলে দাখিল করব।

আরে তাই হবে। তুমি কি আমার আট শ'টাকা নিয়ে দেশ ছেড়ে পালিয়ে যাচ্ছ! তবে তুমি ত নতুন। ফড় খেলা, কুপন খেলা, বালা খেলা, এর জন্মে পুলিসকে দিতে হয় ছশোটাকা করে। আর ঐ শালা ভাগাড়ে শকুন, ঐ স্থানিটারি হারামজাদাকে শ'খানেক টাকা। এগুলো তোমাকে দিতে হবে। শুনেই মুখখানা ঝুলে গেল বিষ্টুর। আজে, এ সমস্ত ত হুজুরসরকার থেকেই বন্দোবস্ত হত।

হত, আর হবে না। যা কমিউনিষ্ট্ হারামজাদাদের উৎপাত। ওসব ঝুঁকি আর ঘাড়ে রাখব না। বলেই বিষ্টুর কানের কাছে মুখ নিয়ে গিয়ে বলল, ডেঁড়েমুষে আদায় করে নেবে। ডবল ডবল খাজনা ধরবে দোকানদার বেটাদের ঘাড়ে। বেটারা সোজা টাকাটা পেটে। জুয়াওয়ালাদের কাছ থেকে মোটা টাকা গুনে নেবে, তবে ছক পাততে দেবে।

তাত বুঝলাম। তবে বড় খরচা পড়ে যাবে, শেষ পর্য্যন্ত পোষালে হয়। বলে মাথা চুলকাতে লাগল বিষ্টু।

মানে ? টাকায় টাকা লাভ হবে দেখে নিয়ো তুমি। আর একটা কথা, ঐ • ডাক্তার শালার নামে কিন্তু মোটা টাকা ধরবে, বুঝলে ?

আজ্ঞে উনি দেবেন কেন ? বিষ্টু এবার হেসে ফেলল।

দেবে না মানে ? সব চেয়ে বেশী লাভত ওরই। পোড়া তেলে ভাজা পাঁপর, আর বাসি খাবার খেয়ে অস্ততঃ দশখানা গাঁয়ে ত িকলেরা লাগবেই, আর বেটা তু' হাতে টাকা লুটবে।

মনে হল, সম্ভুষ্ট হয়েই চলে গেল বিষ্টু

দশমহাবিভার যোড়শী বিভামূর্ত্তির তিনদিনব্যাপী পূজা হয় মাঘীপূর্ণিমার দিন থেকে। তৃশ' বছরের অমুষ্ঠান। ছেলে বুড়োর অন্থিমজ্জায় বোধনের স্থর বেজে ওঠে আমের মুকুল আর বাতাবী-লোবু ফুলের গন্ধ ছড়িয়ে পড়ার সঙ্গে সঙ্গে। গঙ্গামানের মেলায় গর্মীর গাড়ীতে রাস্তাঘাট ভরে যায়। যাযাবরগোষ্ঠীর মত চাল ডাল হাঁড়ী কলসী নিয়ে সংসার পেতে বসে যাত্রীর দল, ধূলোভর। রাস্তায়, নয়ত ফাঁকা জায়গার ওপর।

বাজারের গঙ্গার ঘাটেই ভিড় বেশী। পাড় থেকে জলের ধার পর্যান্ত দড়ির সাহায্যে জ্রীপুরুষের স্বতন্ত্র স্নানের ব্যবস্থা। প্রাম্য ইউনিয়নের চৌকিদার মারফং কড়া পাহারার বন্দোবস্ত। ব্যবধানের শেষ সীমায়, একেবারে জলের ধারে দাঁড়িয়ে আছে হেলা, লক্ষ্যটা জ্রীলোকের ঘাটের দিকেই বেশী। চিনি, সন্দেশ, ডাব, ফুলবেলপাতা নিয়ে বিক্রি করছে অনেকেই, স্নানার্থীদের ডেকে ডেকে অল্পন্ত্রাপ্রাসঞ্চয়ের তাগাদা দিছে মাঝে মাঝে, চিনি সন্দেশ নিয়ে যান মা, চার পয়সা করে। ডাব নিয়ে যান, সস্তা। নগদ এক টাকা সওয়া পাঁচ আনা বিষ্টুঘোষকে ঘাট খাজনা যুগিয়ে ক্ষেত্তর ময়রার দোকান থেকে ধারে চিনি আর ঢেলা সন্দেশ কিনে পঞ্চুও আজ বসে গেছে ঘাটে সকাল থেকেই। যোগটা এবার বহুক্ষণস্থায়ী। বউ ঘুম থেকে ওঠবার আগেই বিছানা থেকে সে উঠে এসেছে, কোন কিছু না বলেই। গঙ্গান্তরিত হয়ে গেছে পাঁচ জনের দেখাদেখি।

বেলা দশটা নাগাদ প্রশস্ত স্নানের ঘাটটা ভিড়ে, কলরবে, চিংকারে ভরে উঠল। চিনি সন্দেশ বেচতে বেচতে পঞ্চুর চোখছটো মেয়েদের স্নানের ঘাটের দিকে মাঝে মাঝে ঘোরাফিরা করতে লাগল। চিনি সন্দেশ বেচার মূলে যে স্ক্র্যু প্রেরণাটা তাকে হঠাং ঘাটের ধারে এনে বসিয়ে দিয়েছে এবং সেটা যে সাংসারিক আয় উপার্জ্জনের মামুলি সমস্থার চেয়ে কোন অংশে কম নয়, ভাল করেই সেটা অমুভব করল পঞ্চু যখন চোখছটো তার মেয়েদের স্নানের ঘাট খোঁজাখুঁজি করে প্রায় ক্লান্ত হয়ে পড়ল। উদ্দামযৌবনশ্রীর বহু

বিচিত্র রূপ তার চোথে পড়ল। জলের স্রোতের মত এ যেন অত্যস্ত সহজ ব্যাপার। রূপলোলুপ মনের ওপর অসংখ্য বুদ্বুদের মত উঠছে আবার মিলিয়ে যাচ্ছে।

চিনি সন্দেশ নিয়ে যান মা, চিনি সন্দেশ নিয়ে যান।

হঠাৎ ভিড়ের দিকে চাইতেই একজোড়া নারী চোখের বিহ্যুৎ পঞ্চে একেবারে অবশ করে ফেলল। একঘাট মেয়ে পুরুষের মধ্যে আজন্ম পরিচয়ের খোলস ফেলে দিয়ে একেবারে নতুন হয়ে উঠেছে সাবি। নিঃসঙ্কোচ চালচলনের সহজ গতিভঙ্গির ওপর লজ্জা সঙ্কোচের জড়তা এসে পড়ে তার লাবণ্য অনেকখানি বাড়িয়ে তুলেছে। পঞ্চুর সঙ্গে চোখোচোখি হতেই অম্যদিকে মুখ ফিরিয়ে নিয়ে ভিড়ের ভেতর মিশিয়ে যাবার চেষ্টা করল সাবি। মহাভারতের একটা গল্প মনে পড়ল পঞ্চর। হোমরাচোমরা কোন মুনির করে কোন এক জেলের মেয়ের সারা গা পদ্মগন্ধে ভরে উঠেছিল। ঠিক সেইরকম যেন হয়েছে সাবি। অনেকদিন পরে আজ তাকে দেখল পঞ্। হাঁ; এতদিনে ঠিক স্থূন্দর হয়েছে সে। সেমিজ কাপড সমেত গঙ্গায় ডুব দিয়ে ভিজে কাপড়েই ঘাট থেকে চলে গেল সাবি। পঞ্চুর কানের কাছেই স্থুর করে বিনিয়ে বিনিয়ে কাঁদছিল একটি বর্ষীয়সী স্ত্রীলোক। বহুদিনের বিয়োগব্যথা শুভদিনের আহ্বানে শতধারে ফেটে পড়ছিল বিস্মৃত তুঃখের ভারে। পঞ্চুর মনটাও ঠিক অমুরূপ তুঃখেই গুমরে উঠল। হাঁক, ডাক, উল্লাস, মাতামাতির মধ্যে কান্নার সুরটা সানাইয়ের আলাপের সঙ্গে আর একটা একঘেয়ে স্থুরের মত বেজেই চলছিল, এ যেন চিরদিন বাজছে, বাজবেও চিরদিন।

বিক্রি বন্ধ করে জলে নেমে চোখমুখ ভাল করে ধুয়ে ফেলল

পঞ্ । তারপর একটা বিড়ি খেয়ে, হাত ধুয়ে ফেলে আবার চিনি সন্দেশ বেচতে বসল।

বেলা বারটা নাগাদ থেয়াল হল পঞ্চুর কত টাকা বিক্রি হয়েছে, একবার মিলিয়ে দেখা দরকার। সকাল থেকে কিছু খাওয়া হয় নি, পেটের মধ্যে জ্বালা করছে। গুনে-গেঁথে দেখল চার টাকার ওপর বিক্রি হয়েছে। এখনও যা মাল মজুদ বিকেল পর্যান্ত চলবে। ময়রার পাওনা মিটিয়ে, ত্ব টাকার ওপর লাভ দাঁড়িয়েছে এর মধ্যেই।

ভাল করে মুখ হাত পা ধুয়ে মাথায় গঙ্গাজলের ছিটে দিল পঞ্চ। চোখ বুজে ছহাত জোড় করে পাঁজীতে দেখা মকরবাহিনীর মূর্ত্তি ধ্যান করে, তুহাত কপালে ঠেকিয়ে প্রণাম করল অনেকক্ষণ ধরে। তারপর পাত্র নিয়ে ময়রার দোকানের দিকে চলে গেল। বাজারের পেছনে সারি সারি দোকান বসেছে—খাবারের, মনিহারির, কাটা কাপড়ের, পানের, সস্তা জুতোর। প্রকাণ্ড একটা টিনের বাক্সের গায় চার পাঁচটা চোঙ্গা লাগিয়ে ঘণ্টা বাজিয়ে খেলা দেখাচ্ছে একজন,— দো পয়সা, দো পয়সা। কাশী বিন্দাবন দেখ, আউর বহুৎ তামাস। দেখ। হঠাৎ ভিড়ের ভেতর নজর পড়ল পঞ্চর, খাবারের দোকানের এক কোণে ছোট্ট একটা বেঞ্চিতে পাশাপাশি বসে আছে হেলার বউ আর তার বউ। তুজনের হাতে বড় বড় খাবারের ঠোঙ্গা; তেলে ভাজা কচুরি, পাঁপরভাজা চিবোচ্ছে হু' জনেই। দোকানী এসে হু জনের ঠোঙ্গায় বড় বড় হুটো রসগোল্লা দিয়ে গেল। পঞ্চুর বউয়ের হাতে এক গোছা করে কাচের চুড়ি। বেঞ্চির উপর ছজনের ছ প্রস্থ জিনিস সাজান, টুকিটাকি অনেক রকমের—গন্ধ তেল, সস্তা সাবান, আলতা, মাথার কাঁটা, রঙীন ফিতে, আরও কত কি! পঞ্চু একটু

আড়ালে সরে গেল। এত বড় মেলাটায় একটা পয়সাও হাতে দিতে পারে নি; হেলার বউয়ের কাছ থেকে চেয়ে চিন্তে একটু কেনা-কাটা করতে এসেছে; এ ক্ষেত্রে তার সরে যাওয়াই ভাল। চলে যাবে, এমন সময় দেখল ত্হাত দিয়ে মেয়েপুরুষের ভিড় সরাতে সরাতে লাঠি বগলে খাবারের দোকানের দিকে আসছে হেলা। পাশে একটা মাঝারি গোছের বেলগাছ দেখে তার আড়ালে দাঁড়িয়ে পড়ল পঞ্ছ। দেখল খুঁজে খুঁজে ঠিক জায়গায় গিয়ে দাড়াল হেলা এবং আরও দেখল, যা কোনদিন দেখে নি, অমানবদনে তার বউ হেলার সঙ্গে হেসে হেসে কথা বলছে; এমন কি হেলার বউয়ের চেয়ে সেই কথাবার্ত্তা কইছে বেশী। দ্রে দাঁড়িয়ে ভোজবাজি দেখার মত চেয়ে রইল পঞ্ছ। আরও কিছুক্ষণ আলাপ করে পকেট থেকে হয়ত টাকা পয়সাই হবে বের করে হেলার বউয়ের হাতে তুলে। দিয়ে যে পথে এসেছিল, সেই পথ দিয়েই আবার চলে গেল হেলা।

কি করতে এসেছিল সব ভূলে গেল পঞ্চু। ভূলে গেল মেলার সমারোহ, মকরবাহিনীর বরাভয়করা মূর্ত্তি। চিনি সন্দেশের পাত্র নামিয়ে রাখল মাটিতে। ঠিক সেই সময় অভয় মোড়ল তাকে ডাকল।

কি রে পঞ্চা, এখেনে দাঁড়িয়ে কি ভাবছিস্ ?

পঞ্চু বিরক্ত হল, কিন্তু উত্তর দিতে পারল না। খাবারে ও অক্যান্স জিনিসের প্রকাণ্ড একটা পোঁটলা অভয় মোড়লের হাতে।

অভয় মোড়ল বলল, বলিস্ কেন রে ভাই। 'মেলায় পয়সা দিয়ে ঢেলা কেনা। কি করা যায় বল, মাগীনদের স্থ। একমাস আগে থাকতে পোঁ ধরে আছে।

তেনারা আসেন নি ? পঞ্চ জিজ্ঞাসা করল।

পাগল হলি পঞ্চা ? যত মোদো মাতালের হুল্লোড়ে গেরস্তর ঝি বউ এলে জাত থাকে ? দেখছিস্ নে কাণ্ড!

কি দেখেছে হাড়ে হাড়ে জানে পঞ্ ।

অভয় মোড়ল বলল, মুখটা শুকিয়ে গেছে যে, বিছু খাস্ নি বুঝি ? পয়সা কড়ি আছে ত ? বলেই নিজের গায়ের ঝোল। কোটটার পকেটে হাত দিল।

আছে মোড়ল। এইবার খাব। না থাকে বল্, আমি দিচ্ছি।

পঞ্চুর মনের মরুভূমির প্রদাহ বাষ্পের মত ঠেলে এসে গলাটা প্রায় রুদ্ধ করে আনল।

না মোড়ল। তোমায় দিতে হবে না। বলে রেজকিতে পয়সাতে তহবিলটা অভয় মোড়লকে দেখিয়ে দিল পঞ্চ।

অভয় মোড়ল চলে গেল, কিন্তু পঞ্চু আর এগুতে পারল না।

হ হু করে অনেক রকমের এলোমেলো চিন্তা উত্তপ্ত মন্তিক্ষে আনাগোনা করতে লাগল। কিছুদিন আগে ভূপতি মজুমদারের কাছারি

ঘরে বসে তারই মুখের ওপর শুনিয়ে দিয়েছিল অভয় মোড়ল,
মোড়লরা তাদের বউ ঝির ইজ্জং রক্ষে করতে জানে। কথাটা

নিতান্ত মিখ্যা বলে নি সেদিন। মজবুত কাঠামো তাদের জাতের;
নাটির কাজ করে, ভূতের মত খাটে, ঘরে বাইরে কাউকে ভয় করে
না। আর নিজেরা ! জলের আগে শ্রাওলার মত ভেসেই চলেছে,
জমি নেই, জায়গা নেই, কিসের জোরে দাঁড়াবে তারা !

ক্ষেত্তর ময়রার দোকানে ছটো টাকা জ্বমা দিয়ে তাড়াতাড়ি বাইরে চলে এল পঞ্। কিন্তু পূর্ববর্ণিত দোকানে গিয়ে বউকে আর দেখতে পেল না। দোকানীকে ভেকে কিছু খাবার চেয়ে একটা টুল টেনে নিয়ে বসল সে। বছর দশ বার বয়সের একটি ছেলে, চোখে মুখে কথ! কয়, খাবার দিতে আসতেই পঞ্চু তার সঙ্গে আলাপ জুড়ে দিল। এক জায়গায় দাঁড়িয়ে কথা বলবার সময় ছিল না ছেলেটির। তব্ও ভাসা ভাসা উত্তর দিতে লাগল।

পঞ্ জিজ্ঞাসা করল, একটু আগে এখানে তুমিইত খাবার দিচ্ছিলে খোকা ?

হাঁ, কেন বল ত ?

মানে, ছজন মেয়েলোক, মানে এই বউ আর কি—একজন কাল আর একজন ফর্সা, এখানে খাবার খাচ্ছিল না ? উই বেঞ্চির ওপর বসেছিল ?

পঞ্র মুখের দিকে চেয়ে ফিক্ করে হেসে ফেলল ছেলেটি। হাঁ, খাচ্ছিল। কেন বল ত ?

ছেলেটির হাসি আর কথা বলবার ভঙ্গী দেখে বুকের ভেতরটা চমকে উঠল পঞ্চুর।

না, এমনি জিজ্ঞেদ্ করছিলাম।

ও। বলে মুখ টিপে আর একবার হেসে কার্য্যান্তরে চলে গেল ছেলেটি।

ত্ব' টাকার খাবার খেয়েও খিদে মিটল না পঞ্র। অগত্যা অনিচ্ছাসত্ত্বই ঘাটে গিয়ে বসল।

বিকেলের দিকে বেচাকেনা শেষ করে বাড়ী আসতে হয়, তাই ফিরে এল পঞ্চু। মনে হচ্ছিল এ আসা-যাওয়ায় আর বিশেষ কোন আনন্দ নেই। বাড়ীর কাছাকাছি এসেছে, বাইরে থেকে হাসি-ঠাট্রার উচ্ছাস তার কানে এল। কোনরকম সাড়াশব্দ না দিয়ে

বাড়ীতে ঢুকে ঘরে চলে যাবে, অনেক দিনের বিশ্বত কণ্ঠের সরব -আহ্বানে যেন ধাতে ফিরে এল পঞ্চ।

কি গো! ভূমুরের ফুল হয়েছ না কি ? বাড়ী বয়ে এসেও চুলের টিকি ছাখবার যো নেই। চেয়ে দেখল পঞ্চ,—তার বড় শালী; ঠিক তার পাশেই একখানা তাঁতের রঙীন সাড়ী পরা তার বউ।

তখনও একটু বেলা ছিল। শীতের আফ্লাদ-মাখান রোদের রক্তিম আভা জড়িয়ে ছিল বউয়ের পরনের সাড়িখানার লাল রংয়ের সঙ্গে। কিন্তু যে জিজ্ঞাসাটা পঞ্র মনের মধ্যে সিঁধ কাটছিল আজ ত্বপুর থেকেই, নতুন কাপড়খানা যেন তার সঙ্গে আরও একটা প্রশ্ন জুড়ে দিল।

কে, দিদি ? কখন আসা হল ? ভালত সব ?

এইচি অনেকক্ষণ। তোমার দাদা এতক্ষণ হাপিত্যেস করে বসে থেকে এই বেরুল। কম্নে যাওয়া হয়েল ?

এই গিছলাম একটু কাজে। নে, এই ট্যাকা কডা ধর্। বলে বউয়ের হাক্তে আনি, ছুআনি, সিকিতে প্রায় তিন চার টাকা তুলে দিল পঞ্চু। বিনা বাক্যব্যয়ে পঞ্র মুখের দিকে আড়চোখে একবার চেয়ে ছহাত পেতে সিকি ছুআনিগুলো ধরে নিল পঞ্চুর বউ।

পঞ্চ ঘরের ভেতর চলে গেল। কর্ত্তব্যের দিক দিয়ে অনেক কিছু ঘাড়ে এসে পড়লেও উপযাচক হয়ে সেসব কথা তোলবার মত উৎসাহ তার ছিল না; তবে মৌথিক একটু আদর অভ্যর্থনা জানানো, তার জন্যে এত ব্যস্ত হবারই বা কি আছে ? এখন একমাত্র আশ্রয়স্থল চৌকির ওপর ছেঁড়া কাঁথার বিছানাটা, কিন্তু সেটাও উপস্থিত বৈদখল; ছটি ছেলে পাশাপাশি সেখানে শুয়ে ঘুমিয়ে পড়েছে।

ঘর থেকে দাওয়ায় এসে দেখল পঞ্চ, মাঝারি গোছের একখানা

কাল পাথরের থালায় কচুরি, সিঙ্গাড়া মিষ্টি সাজিয়ে তুলেছে তার শালী। পঞ্কে দেখেই বলল, যাও ভাই, হাত পা ধুয়ে ক্যাও, সন্ধ্যে নেগে যাচ্ছে, তাড়াতাড়ি খেয়ে স্থাও।

পঞ্র অতিথিবিমূখ মনটা একটু নরম হয়ে পড়ল, সঙ্গে সঙ্গে একটু লজ্জাও হল।

আমার বাড়ী এসে তুমি আমারে খাওয়াবা দিদি, এটা কি ভাল হবে ?

শুনেই খিল খিল করে হেসে উঠে বলল পঞ্চর শালী, ওলো, ও সরি, ওলো, তুই হাতে করে দে লো। অপরজনা দিলে ওনার মিষ্টি নাগবে না।

সরি অর্থে সরস্বতী, পঞ্র দ্রী হাসতে হাসতে রানাঘরের দিকে চলে গেল।

খেতে বসে কোন মতেই জিজ্ঞাস। করতে পারল না পঞ্চু, কে খাবার কিনেছে, বা পয়স। এল কোথা থেকে। অধিকন্ত তরল ঠাট্টার মধ্যে পঞ্চুর সমস্ত কৌতূহল বেমালুম চাপা পড়েই রইল।

2

সেদিন সন্ধ্যার কিছু পরে চুপি চুপি বাড়ী এসে শয্যা আশ্রয় করল রমাপতি। সাধারণতঃ এটা তার ফেরবার সময় নয়; তাছাড়া দোরগোড়া থেকে সাড়া না দিয়ে সে কখন বাড়ী ঢোকে না। রমাপতি শুয়ে শুয়ে দেখল, মঞ্জুর হাতে প্রদীপ দিয়ে সব ঘরে, সন্ধ্যা দেখিয়ে গেল সাবি। গঙ্গাঞ্জলের ছিটে দিল তারই হাত দিয়ে।

তুলসীতলায় প্রণাম জানাল মঞ্জুকে দিয়েই। প্রার্থনার ভাষা যুগিয়ে দিল ছায়ার মত পেছনে পেছনে থেকে।

বল্, ঠাকুর! আমাকে বাঁচিয়ে রাখ, বাবাকে ভাল রাখ, দাদাকে ভাল রাখ, ছোট খোকাকে ভাল রাখ, মাকে ভাল করে ছাও। সাবির এই কল্যাণী ভাবটার সঙ্গে আজ হঠাং পরিচয় হল রমাপতির। শুয়ে শুয়ে নতুন এই অমুভূতিটা নিয়ে ঘুরিয়ে ফিরিয়ে দেখতে লাগলঃ মঞ্জুর মারফং প্রার্থনা জানালেও, আসলে এ প্রার্থনা কার।

ছেলেমেয়েদের খাইয়ে, ঘুম পাড়িয়ে তাদের গল্প শুনিয়ে অনেকক্ষণ তাদের কাছে শুয়ে থাকল সাবি। তারপর উঠে রান্নাঘরে চলে গেল। কিছুক্ষণ পরে রমাপতির ঘরে এসে আশ্চর্য্য হয়ে গেল। আপনি কখন এসে শুয়ে আছেন ? এক ঝলক আলো চোখের ওপর পড়তেই তন্ত্রা ছুটে গেল রমাপতির। চেয়ে দেখল সাবি তার সামনে এসে দাড়িয়েছে।

রমাপতির কাছ থেকে জবাব না পেয়ে, হাতের আলো নামিয়ে রেখে তার ওপর প্রায় ঝুঁকে পড়ল সাবি। আপনার কি অস্থুখ করেছে ডাক্তারবাবু ?

ইচ্ছা করে এবারও কোন উত্তর দিল না রমাপতি।

একি ? কথা কইছেন না কেন ? বলেই রমাপতির কপালের ওপর হাত দিল সাবি। আশ্বস্ত স্থরের সঙ্গে হাসির রেখা টেনে বলল, আচ্ছা নোক বটে। সাবির কথা শেষ হতে না হতেই সাবির প্রসারিত হাতখানা তুহাত দিয়ে চেপে ধরল রমাপতি।

মাথায় একটু হাত বুলিয়ে দাও সাবিত্রী। জ্বর না হলেও শরীরটা আমার ভাল নেই। সাবির জন্ম বসবার জায়গা রেখে খাটের প্রাস্তভাগ থেকে একটু সরে গেল রমাপতি। মাথার যন্তরণা হচ্ছে ? হাত ছাড়ুন, আমি মাথা টিপে দিচ্ছি। খাটের পাশে দাঁড়িয়ে থেকেই রমাপতির মাথায় হাত বুলুতে লাগল সাবি।

রমাপতির মধ্যে আজ বাঁধন বলতে কিছুই ছিল না। তার বলিষ্ঠ বাহুবন্ধনে বদ্ধ হয়ে ফাঁদে পড়া পাখীর মত যখন ছটফট করে উঠল সাবি। নিজের মনগড়া স্বপ্নভূমি থেকে একধাকায় যেন বাহুজগতে ফিরে এল রমাপতি।

রমাপতির হাত থেকে মুক্তি পেয়ে একটা কথাও বলতে পারল না সাবি। সংস্কার আর বাস্তবের মধ্যে কোনটাকে যে শক্ত করে ধরবে ঠিক যেন তার মাথায় আস্চিল না।

ঠিক সেই সঙ্কট মূহুর্ত্তে নিতান্ত অসহায়ের মত বলে বসল রমাপতি, বোধ হয় আমি অন্থায় করলাম সাবিত্রী, কাল হয়ত তুমি চলে যাবে।

কেন বলুন ত ? আপনার বুঝি ভয় হচ্ছে ?

ভয় ? ভয় আগে করতাম না সাবিত্রী, কিন্তু আজকাল করি।
ভদ্দরনোকের ঐ-এক দশা। পাপ তারা একটুও কম করে না,
তবে সব মুকিয়ে মুকিয়ে। অত্যন্ত সহজভাবে কথাটা বলল সাবি।
সমগ্র ভদ্দশ্রেণীর ওপর সংক্ষিপ্ত একটু মন্তব্য। তব্ও রমাপতির
মনে হল তার চরিত্রটা যেন তীক্ষ্মকলা-ছুরি দিয়ে ছিন্নভিন্ন করে
পরীক্ষা করছে সাবি।

জোর করে নিঃশ্বাস চেপে বলল রমাপতি, তা নয় সাবিত্রী। ভদ্দরলোকের তোমরা সবই পাপ দেখ। তারা ঘেন্না করলেও পাপ আবার ভালবাসলেও পাপ। কিন্তু লুকিয়ে ত আমি কিছু করিনি, বে ও-কথা আমাকে বলতে পার ?

আপনার কথা আমি বলিনি ডাক্তারবাবু। আমি জানি আমার জন্মে কতই না আপনি সহ্য করছেন। হয়ত ছ'দিন পরে আপনার অন্ন উঠে যাবে এদেশ থেকে।

তবে তুমি পাপের কথা তুললে কেন ? তুমি বিধবা সেইজক্ষে বোধ হয় ?

আমাদের জাতে বিধবারা বিয়ে করে, তার জন্মে নয়। বলে ঘাড় হেঁট করে পায়ের বুড়ো আঙ্গুলের নথ দিয়ে ঘরের মেঝের দৃঢ়তা পরীক্ষা করতে লাগল সাবি।

তবে ? রমাপতি জিজ্ঞাসা করল।

এইবার সমস্ত সঙ্কোচ জোর করে ঠেলে দিয়ে বলল সাবি, এতগুনি ছেলেপিলের মা, বউ থাকতে এসব কথা আপনি কি করে বলছেন ?

আমি ত তোমায় বিয়ে করছি না সাবিত্রী। আমি চাইছি তোমার ভালবাসা। বলতে বলতেই খাট থেকে নেমে দাঁড়াল রমাপতি। আবার বললঃ তুমি যে কথা বলছ, ওকথা নিয়ে আমি অনেক ভেবে দেখেছি।

বিয়ে করা বউ থাকতেও কেন তোমার ভালবাসা চাইছি, না ? বউ আর ছেলেমেয়ে নিয়ে সংসার করলেও আমি ঠিক সাধু ছিলাম না। ভাবতাম ভূপতি মজুমদারের সঙ্গে মিশে স্বভাব বেগড়াচ্ছে। দিনকতক আগেও তোমাকে ঠিক সেই নজরেই দেখেছি। তথনও বুঝিনি কিসের অভাবে ঘর থাকতে বাবুই পাখীর মতন মনটা আমার বাইরে বাইরে ঘুরে বেড়ায়।

বৃঝিছি, বুঝেছি, আর বোলতে হবে না।
বুঝেছ ত বলছ, কি বুঝেছ বল দিকি ?

একটু হেসে বলল সাবি, বুঝব আর কি ডাক্তারবাবু? আজ জিন বছরের ওপর বিধবা হইছি, মেয়েটা না থেয়ে বিনে চিকিচ্ছেয় মারা গেল। নিজের একসন্ধ্যে জুটেছে ত তিনসন্ধ্যে উপোস। কাপড়ের অভাবে কাঁথা জড়িয়ে কাটিইছি, কেউ উকি মেরেও দেখেনি। তবুও ভালবাসা জানাতে কস্তর করেনি দশখানা গাঁয়ের নোক, কে জানে ভদ্দরনোক, কে জানে ছোটনোক। এত সয়েও পড়ে ছিলাম এ্যাদ্দিন। কিন্তু তাতেই কি নিস্তার আছে? যেদিকে যাব সেইদিকেই বদ্নাম। কিন্তু এখন দেখছি, আমার বরাতেরই দোষ। এ বরাত নিয়ে যেখানে যাব, সেখানেই আগুন জ্বলে উঠবে।

সাবির মুখ থেকে একসঙ্গে এতগুলো কথা কোনদিন শোনেনি রমাপতি। তাই তার মধ্যে নির্ভরযোগ্য বিশেষ কিছু না থাকলেও আত্মপ্রকাশের একটা সহজ ভঙ্গি পেয়ে উৎফুল্ল হয়ে উঠল।

রমাপতি বলল, তুমি যে বড্ড ভালমামুষ সাবিত্রী। জান ত, যে যত ভাল হয়, হৃঃখ্যু পেতে হয় তাকে তত বেশী। কিন্তু...... বলে চুপ করল রমাপতি।

সাবি বলল, চুপ করলেন কেন ? বলুন।

নিতান্ত শুনবে। তাহলে একটু বস, বলছি।

রমাপতির খাটের সঙ্গে লাগান একটা টুল ছিল। তার বর্ণনার আকর্ষণেই হয়ত রমাপতির কথামত তার ওপর বসল সাবি।

রমাপতি বলল, কিন্তু আমার ছুঃখ্যু হল আলাদা। আজ আমার ছেলেমেয়ে হয়েছে। ওদের কষ্ট দেখলে আমার কষ্ট হয়। ওরা যাতে স্থাথ থাকে, ভাল খেতে পরতে পায়, তার জন্মে আমি সব করতে পারি। তবুও আমি সবচেয়ে ঘেন্না করি কি জান ? বছর বছর পাঁটি পাঁটি করে ছেলেমেয়ে হওয়া। তার জন্ম বৃঝি যত দোষ ছেলের মায়ের ? কেমন, এই কথাই ত বলবেন ?

সাবির কথায় মুখখানার স্বাভাবিক রঙ হারিয়ে গেল রমাপতির। কিন্তু সাবি হাসি চাপতে মুখে আঁচল চাপা দিল।

তুমি হাসছ সাবিত্রী, কিন্তু সত্যিই তাই। ডাক্তার হয়েও এ বিড়ম্বনা রুখতে পারিনি আমি। তা হলেই বোঝ, কত মিল আমাদের স্বামী-স্ত্রীতে।

ছিঃ ডাক্তারবাব্। আড়ালে রোগা মান্নুষের নিন্দে করবেন না! ছঃখের কথা বলছি সাবিত্রী, নিন্দে স্থ্যাতি নয়। কলুর বলদের চোথে যতক্ষণ ঠুলি পরান থাকে, ততক্ষণ বুঝতেই পারে না সারাদিন সে একজায়গাতেই 'ঘুরছে। যতদিন তিনি এখানে ছিলেন, আমার ঠিক সেই অবস্থাই গেছে। সারাদিন বাইরে কাজ করেছি, বাড়ী এসে রেথে খাইয়েছি, ছেলেমেয়ে ধরেছি, বিছানা পেতেছি। মুখধোয়ার জলটি পর্য্যন্ত তুলে দিতে হয়েছে তিনশ' পঁয়ষট্টি দিন। তাহলেই বোঝ কত স্থাবর পায়রা আমি।

এবার বেশ গন্তীরভাবে বলল সাবি, বাঃ রে! রোগা মামুষ, বাড়ীতে অস্থানোক নেই, আপনি করবেন না ত কে করবে ?

অনুরূপ গান্তীর্য্য বজায় রেখেই উত্তর দিল রমাপতি, তুমি কি আমাকে এত ছোট মনে কর সাবিত্রী, যে নিজের স্ত্রী, বিশেষ করে রোগা মাপ্লুযের সেবা করে সেই কথা তুলে খোঁটা দিচ্ছি ? যখন তিনি ভাল ছিলেন, রোগ বালাই কিছু ছিল না, সেই সময়কার কথা বলছি। আমাদের ভালবাসার হয়ত মাপজোক ছিল না, তাই প্রাণভরে খাটিয়ে নিয়েও এর বেখাপ্লা দিকটা তার নজরেই পড়ত না।

মুখখানা ঘুরিয়ে নিয়ে বলল সাবি, আপনি করতেন কেন ?

করব না ? আমরা যে ভদ্দরলোক। তুমি যা বলছিলে। খালিপায়ে রাস্তায় বেরুলে সাত্যট্টিবার আমাদের কৈফিয়ৎ দিতে হয়,—কি হল, কে মরেছে।

এইজন্মেই বুঝি খাওয়া দাওয়া ভুলে গিয়ে বউয়ের নিন্দে করতে বসেছেন ?

খোঁচাটুকু বি ধল রমাপতিকে কিন্তু রহস্থালাপের ভেতর দিয়ে সাবির মনের যেটুকু ছোঁয়া পাচ্ছিল সেটুকু ত্যাগ করাও আর রমাপতির পক্ষে সম্ভব ছিল না।

রমাপতি বলল, নিন্দে নয়, তুঃখেই এসব কথা বেরোয়।

রমাপতির মুখের কথাটা লুফে নিয়েই বলল সাবি, এতে ত্বঃখ্যা করলে চলবে কেন ডাক্তারবাব্। নিজের বউ থাকতে অজাত কুজাতের মেয়ের ওপর নজর দেবেন·····সঙ্গে সঙ্গে সাবির মুখখানা হাত দিয়ে চেপে ধরে বলল রমাপতি, চুপ কর সাবিত্রী, তোমার মুখ দিয়ে ওকথা শুনলে বড় কন্ত হয়। তাছাড়া অজাত কুজাতই আমার ভাল সাবিত্রী, ভদ্দরলোকে ঘেনা ধরে গেছে। তবে তোমাকে কোনদিনই অজাত কুজাত বলে মনে করিনি।

এবার আর রমাপতিকে কোন বাধা দিল না সাবি।

তবুও সংশয় মেশানো কণ্ঠে বলল, কেন ওকথা বলছেন ডাক্তারবাবু ? দিনকতক পরে দেখবেন আবার সব ঠিক হয়ে যাবে। মাঝখান থেকে ছুষী হব আমিই।

সবাই ভূপতিমজুমদার নয় সাবিত্রী, আর পঞ্চা ছলেও নয়। আমরা মামুষ বাঁচাই মারি, অত ভয়ের ধার ধারি নে।

📝 আ**ছ্ছা, আচ্ছা। বোঝা যাবে, কত বীর পু**রুষ আপনি।

তারপর এদিক ওদিক ঘাড়টা ছলিয়ে আবার বলল সাবি সত্যিই আপনার ভয় করে না ডাক্তারবাবু ?

না। বলে খাটের বিছানায় আবার শুয়ে পড়ল রমাপতি।

সাবির মনের আকাশে ছ্থানা মুখ পাশাপাশি ভেসে উঠল। একখানা পঞ্চুর, একখানা রমাপতির। কিন্তু দেহের প্রতিটি অঙ্গ-প্রত্যঙ্গের ভেতর দিয়ে একটা নতুন অন্নভূতি খেলা করে বেড়াতে লাগল।

্রাকাশ আর মাটি; মন ও দেহ; কখনও বিচ্ছিন্ন, কখনও সংযুক্ত। এই নিয়েই চলে স্থাষ্টি। আকাশে কোন আশ্রয় নেই। পঞ্চু আজ তার শক্র। অথচ দেহের ভটভূমিতে এসে আছড়ে পড়ছে কামনা, বাসনা, রক্তমাংসের সমস্ত নিবেদন। সেই সঙ্গে মান, সন্মান, গৌরব অনেক কিছু।)নিভীক পুরুষ রমাপতি।

শুয়ে পড়লেন কেন ? চলুন একেবারে থেয়ে নেবেন। সাবির দিকে চেয়ে আবার চোথ বুজল রমাপতি।

কি কথা কইছেন না যে ? রাগ হল বুঝি ? রমাপতির দেহের ওপর একেবারে ঝুঁকে পড়ে জিজ্ঞাস। করল সাবি।

হাঁ। রাগ হল বৈকি। বলতে বলতে সমস্ত শক্তি দিয়ে সাবিকে বুকের ওপর চেপে ধরল রমাপতি। সাবির মনের আকাশ থেকে সব কিছু তখন সরে গেছে। পূর্ব্বাপর সমস্ত অবলুপ্ত। শুধু জাগ্রত চেতনায়, রক্তমাংসের ছার্দ্ধান্ত আকর্ষণ আর বলিষ্ঠ প্রাণের স্পান্দন ছাড়া আর কোন অনুভূতি নেই।

রমাপতির ঘর থেকে যখন বেরিয়ে এল সাবি, ভোরের বাতাসে তখন আগত দিনের স্পর্শ এসে পৌছে গেছে। শীতে কাঁপতে কাঁপতে ছেলেমেয়েদের ঘরে ফিরে এল সাবি। ছোট খোকার পাশে শুয়ে পভূবে, বিছে কামড়ানোর মত কি একটা জ্বালা করে উঠল মনে। এ অবস্থায় সে ছেলে মেয়েদের কি করে ছেঁাবে ? না, তা সে কিছুতেই পারবে না।

টলতে টলতে একখান। ছেঁড়া মাতুর বিছিয়ে শুয়ে পড়ল সাবি।

9

মেলার সমারোহ তথনও শেষ হয় নি। ছোট খোকাকে কোলে করে, মঞ্জুর হাত ধরে সাবি আর রমাপতি সন্ধ্যার একটু আগে বাজার থেকে বাড়ী এসেই যা দেখল, তাতে তুজনেই একেবারে কাঠ হয়ে গেল। তালাবন্ধ ঘরগুলোর বাইরে সামনের রোয়াকের সিঁড়ির ওপর বসে আছে বিশু, মোটা একখানা অল্প দামের স্থৃতির গায়ের কাপড়ের নীচে হতভাগ্যের অব্যর্থ চিহ্নস্বরূপ চাবি বাঁধা উত্তরীয়ের খানিকটা দেখা যাচ্ছে। রুক্ষ চুলে আর শোকের বিষণ্ণতায় মুখখানা শুকিয়ে ছোট হয়ে গেছে। খালি পা, ছোট একখানা কম্বলের আসন মনের ভুলেই হয়ত পোতে না বসে কোলের ওপর গুটিয়ে রেখে দিয়েছে।

ছু চার মিনিট কারুর মুখ দিয়ে কোন কথা বেরুল না। নিদারুণ শোকের স্বাভাবিক আত্মপ্রকাশকে কিসে যেন একটা বজ্রমুষ্টিতে চেপে ধরে রেখেছে।

সক্ষোচ কাটিয়ে প্রথম কথা কইল সাবি, কি হল বিশু ? কার সঙ্গে এলি বাবা ? বলতে বলতেই চোখের জলে তার দৃষ্টি ঝাপস। হয়ে এল। সাবি আরও কিছু বলতে যাচ্ছিল, রমাপতি ছুটে এসে বিশুকে কোলে তুলে নিয়ে ঘরের ভেতর চলে যাবে, বদ্ধ দরজা দেখে সাবিকে ধমক দিয়ে উঠল, দোরটা খুলে দাও না, সঙের মতন দাঁডিয়ে বইলে কেন ? সাবি তালা খুলে দিল, তারপর অন্য ঘরের তালা খুলে খোকা আর মঞ্জুকে সঙ্গে করে ঘরে চলে গেল।

ছোট মেয়ে মঞ্জু কি বুঝল বলা যায় না, ভ্যাক্ করে কেঁদে ফেলে সাবিকে জড়িয়ে ধরল।

কি হয়েছে মাসিমা ? দাদার কি হয়েছে ?

কিছু হয় নি মা, তুমি কেঁদ না। বলেই মনে মনে চমকে উঠল সাবি। এ বয়সে মা মরা যে কি জিনিস হাড়ে হাড়ে জেনেও ওকি বোঝাচ্ছে সেং মঞ্জু কিন্তু অত সহজে ভুলল না।

দাদা এল, মা এল না ? মার বুঝি অমুখ ? ডান হাত দিয়ে মঞ্জুকে আর একটা কোলে তুলে নিয়ে গালে একটু চুমু খেয়ে বলল সাবি, ঠিক বলেছিস মঞ্লু। মার যে অমুখ সোনা। কি করে আসবে ?

তুমিই বৃঝি বাড়ীর ঝি ? এই ছটি বৃঝি ছেলেমেয়ে ? আহাহা, একেবারে ছুধের বাচ্চা ! এই বয়সেই মা গেল, কি বরাত ! আহাহা হা হা ! পোড়খাওয়া বিধবা, পঞ্চাশের ওপর বয়স । মাথার চুলগুলো সমান করে ছাঁটা । মোটা গায়ের কাপড়ের আঁচলে তিন চারটে মাটির পুতুল, আরও টুকিটাকি অনেক জিনিস । তিলকসেবা করা খাড়া নাকটা একটু যেন কুঁচকেই থাকে । সাবিকে শুনিয়ে আবার বললেন তিনি, কি গলাকাটার দেশ বাপু তোমাদের । এসে দেখলাম ছুয়োরে তালা ঝুলছে, তাই ভাবলাম, সামনেই বাজার, একটু ঘুরে আসি । এই কটা মাটির সামিগ্যিরি তাতেই একটা টাকা দাম পড়ে গেল। ভাবলাম ভোঁদার ছোট ছেলেমেয়েগুলো বয়েছে, গেলেই হাঁ হাঁ করে এসে পড়বে—দিদিমা, কি আনলে ছাও । তা এগুনো কম্নে থুই বল ত বাছা ?

থোন্না ঐখানে। বলে ঘরের ভেতর একটা তাক দেখিয়ে দিল সাবি।

কম্নে ? দেখি, বলতে বলতে ডিঙি মেরে ঘরের ভেতর এসে তাকটা পরীক্ষা করে বললেন ঃ একটু গোবরজল দিয়ে ওখানটা একটু মুক্ত করে ছাও বাছা। খোকাকে একটু নাবিয়ে রাখ। তুমি কি জাতের মেয়ে বাছা ?

খোকাকে কোলে করেই বাইরে চলে গেল সাবি। রমাপতির ঘরে ঢুকে দেখল বিশুকে কোলে নিয়ে চুপ করে বসে আছে রমাপতি। সাবিকে দেখতে পেয়ে তড়াক করে বাপের কোল থেকে লাফিয়ে পড়ে বাইরে চলে গেল বিশু। রমাপতির বিছানায় খোকাকে শুইয়ে দিয়ে বলল সাবি, এখানে বসে না থেকে কুটুম মামুষ এয়েছেন, একটু দেখাশোনা করলে ভাল হয় না ?

তা হয়ত হয়, তবে আমার ভাল লাগছে না। উনি হচ্ছেন বিশুর মায়ের দূরসম্পর্কের পিসিনা। তুমি দেখাশুনো করলেই চলবে। বলেই বিছানার ওপর লম্বা হয়ে শুয়ে ডানহাতখানা দিয়ে চোখছটো চাপা দিল রমাপতি।

ঘরের মেঝেয় বিছানা পেতে ছোট খোকাকে শুইয়ে দিয়ে বলল সাবি, খোকা রইল। একটু দেখবেন।

রমাপতি বলল, তুমি আমায় বকিয়ো না সাবিত্রী। একটু চুপ করে থাকতে দাও। একটুখানি দাঁড়িয়ে থেকে ঘর থেকে চলে গেল সাবি। এক ঘটি জল আর একটু গোবর নিয়ে ঘরে ঢুকতে গিয়েই থমকে দাঁড়াল। বিশুকে পেয়ে সাবির পরিচয় খুঁটিয়ে খুঁটিয়ে জিজ্ঞাসা করছেন বিধবাটি।

কি সব্বনাশ! জাত জন্ম খোয়াতে এ কমনে এলাম বাপু।

তাইত বলি, এই বয়সে মল কেন মেয়েটা ? তাও মল মল, মিত্যু-কালে একবার সোয়ামীর মুখটাও দেখতে পেল না।

আসন্ন সন্ধ্যায় বিদায়ী শীতের আনেজে সারা শরীরে কাঁপুনি ধরে গেল সাবির। দাঁড়িয়ে থাকলে হয়ত আরও কিছু শুনতে হয়, সেই ভয়ে তাড়াতাড়ি ঘরে এল। তাকে দেখে বললেন বিধবাটি, কী, জল এনেছ ? তা ভাও। গোবরে সব শুদ্ধু। তা ছাড়া গঙ্গার স্তীরবলে হাত ছখানা কপালে ঠেকালেন।

স্থানমাহাত্ম শুনতে শুনতে কাঠের একটা তাক গোবরজল দিয়ে পরিষ্কার করে ফেলল সাবি। দেখে যেন একটু খুশী হলেন বৃদ্ধা। বললেন, বাঃ! কাজকন্ম তোমার বেশ পরিষ্কার বলেই মনে হচ্ছে। তা ছাড়া ঘরছুয়োরগুনো বেশ সাজিয়ে গুছিয়ে থুয়েছ। তবে বাপু আমার হক্ কথা বলা অভ্যেস্। তোমার একটু ছঁস্ পব্দ কম আছে বাছা। বাড়ীতে কাজ কর বলে, ছোট জাতের মেয়ে হয়ে বামুনের মেয়ের মুখে কপ্ কপ্ করে চুমু খাওয়াটা ভাল নয়। পরকাল বলে একটা জিনিস আছে, সেটা বুঝে চল। বলতে বলতে গায়ের কাপড় থেকে অগ্নিমূল্যে সওলাকরা জিনিসগুলো একটা করে বের করে ছেলেমেয়েদের আড়াল করে তাকের উপর সাজিয়ে রাখতে লাগলেন।

ঘাড় হেঁট করে সমস্ত শুনল সাবি। রমাপতির স্ত্রীর মৃত্যু নিঃশব্দ অভিশাপের মত এ বাড়ীতে তার অস্তিছটা দেখতে দেখতে বিষাক্ততর করে তুলছিল। পরিণতির এ দিকটা কোনদিনই ভেবে দেখে নি সাবি। ছোট জাতের মেয়ে হলেও অধিকার সে ভিক্ষা করে নেয় নি। কিন্তু সে বোঝাপড়ার দিন ত তার এল না। আজ যে সমস্ত দায়-দায়িত্ব, কচি কাঁচা ছেলেমেয়েদের ভবিহাৎ শুভাশুভ ছেড়ে দিয়ে জন্মের মত চলে গেলেন তিনি. এখন এ শৃত্য সংসার সে আঁকড়ে ধরবে কিসের জোরে ?

উপদেশগুনো কানে শুনলেও, শেষ অবলম্বন ত ঐ ছেলে-মেয়েগুলি। এদের আদর না করলে কি নিয়ে থাকবে সে এখানে ? সমস্ত গৌরব অনাবৃত হয়ে পড়লেও, এখানে একটু আশ্রয় সে পাবেই। খোকন তার কোল ছাড়া কোথাও যায় না, মঞ্জুও মাকে প্রায় ভুলতে বসেছিল, ভুলবেও ছ দিন পরে। আর বিশু ?

এতক্ষণ পরে যেন জ্ঞান ফিরল সাবির। সমস্ত শক্তি একত্র করে সে বিশুকে বুকের ভেতর জড়িয়ে ধরল। দেখেও দেখল না ঘোলাটে একজোড়া চোখ বিষের ফলার ধার নিয়ে তাকে জর্জ্জরিত কবে ফেলছে। তুরস্ত ঘোড়ার মত প্রথমটা খানিক ছটফট করল বিশু, এমন কি সাবিকে আঁচড়ে কামড়ে নিজেকে মুক্ত করবার চেষ্টা করল। কিন্তু শক্তি পরীক্ষার চরম অবস্থায় এসে আজ আর হারলে চলবে না সাবির। তাই শেষ পর্য্যন্ত বিশুই রণে ভঙ্গ দিল। সাবির বুকের ভেতর মাথা গুঁজে ঝর ঝর করে কেনে ফেলল।

বড্ড কন্ট হচ্ছে, না বাবা ? বিশুর মাথায় হাত বুলিয়ে দিতে লাগল সাবি। ওঃ, কন্টে একেবারে ফেটে যাচ্ছে। বলে বাপ্কোবেটা, সিপাইকা ঘোড়া। যে যাবার সেই গ্যাল, এখন ত সব ঝাড়া হাত পা। উচ্ছাস শেষে নাভিদেশ থেকে নিশাস টেনে জোর করে সবটুকু ছেড়ে দিয়ে চুপ করে বসে গেলেন বৃদ্ধা। সাবি আর চুপ করে থাকতে পারল না। বলল, ছোট ছোট ছেলেমেয়েদের কাঁদিয়ে আর কি হবে বলুন ? যা হবার তাত হয়েই গিয়েছে।

বৃদ্ধা কিন্তু রাগ করলেন না। আগুনে জল পড়ার মত সমস্ত উত্তাপ নিভে গেল তাঁর। তা যা বলেছ বাছা। ওদের দোষ দেওয়া বৃথা। যেমন দেখবে তেয়ি শিখবে। ওদের মামাটাই বা কি ? মা মরা ভায়েটাকে তিন দিন আর রাখতে পারল না, যদি ঘাড়ে পড়ে যায়। জানে বুন মরেছে মুঠো মুঠো টাকা আর আসবে না ভিমিপতির কাছ থেকে। তাই যাক্ শত্র পরে পরে, জাত যায় আমারই যাক।

শেষ কথাটা কতকটা স্বগত উক্তি, কিন্তু সাবির গায়ে বিঁখতে ছাড়ল না। কোন রকমে রাতটা কাটিয়েই সকাল বেলা চলে গেলেন বৃদ্ধা।

বুড়ী চলে গেলেও, তুঃস্বপ্নের ছায়া সরল না সাবির মন থেকে। কাল সারা রাত এক কোঁটা জলও মুখে দেয়নি রমাপতি। সকালে চায়ের যোগানদার রমাপতি, কিন্তু আজ তার সেদিকে কোন আগ্রহ আছে বলে মনে হল না। দোরের বাইরে থেকে উকি দিয়ে দেখল সাবি, জামা জ্বতো পরে বাইরে যাবার জন্তু তৈরী হচ্ছে রমাপতি।

চা খাবেন না ? জিজ্ঞাসা করে ঘরে এল সাবি।

বড়ত বেলা হয়ে গেছে, তোমরা চা করে নাও, আমি বাজারেই খাব।

আমার খাবার কথা হচ্ছে না। ছেলেমেয়েদের কি এখন চা খেতে আছে ?

চা ? বলে কিছুক্ষণ ভেবে নিয়ে বলল রমাপতি, তা চা খেতে আবার দোষ কি ?

কাল ছঃসংবাদটা পাবার পর থেকেই মনের মধ্যে একটা লড়াই চলছিল সাবির। জটিলতার এই ছুর্গম রহস্ত পথে চলবার মত মনের বল, একা সে আর কত সংগ্রহ করবে!

সাবি বলল, তা না হয় নেই। কিন্তু এ অবস্থায় আমার হাতে

খাওয়া কি ঠিক হবে ? কথাটা বলার সঙ্গে সঙ্গেই রমাপতির কাছ থেকে উত্তরটা শোনবার জন্ম সমস্ত ইন্দ্রিয় উন্মুখ হয়ে উঠল সাবির। কিন্তু কোন আশ্বাস বা সমর্থনের বিন্দুবিসর্গও খুঁজে পেল না রমা-পতির মুখের চেহারায়। রমাপতি বলল, মঞ্জু আর খোকার কিছুতেই দোষ নেই। তবে বিশুর কথা ঠিক বলতে পারছি নে। আছো আমি তাড়াতাড়ি ঘুরে এসে ব্যবস্থা করছি। বলে, সাবির দিকে না চেয়ে বাইরে চলে গেল রমাপতি।

অনেকক্ষণ একভাবে দাঁড়িয়ে থেকে মাথার ভেতরটা ঝিম ঝিম করে উঠল সাবির। কাল রাত থেকে সেও অভুক্ত, কিন্তু এ রকম অনাহার ত তার নতুন নয়। দোরটা চেপে ধরে সেইখানেই সে বসে পড়ল। কিছুক্ষণ পরে এদিক ওদিক চাইতে তার নজরে পড়ল রমাপতির খাটের ঠিক সামনাসামনি দেওয়ালের একটা অংশ রাতারাতি দখল করে মাঝারি আকারের একখানা ফটো ঝুলছে। রমাপতির স্ত্রীকে বিশেষ করে না চিনলেও ছবিখানার আদল তাকে নিঃসংশয়ে সেই রকম পরিচয়ই জানিয়ে দিল। খাসা গোলগাল নধর চেহারা, সাজসজ্জায় জমজম করছে। সাবি ফটোখানার আরও কাছে সরে এল। ঠিক সেই সময় কোথা থেকে একপা ধুলো মেখে ঘরে এল বিশু। সাবিকে কি বলতে গিয়েই চমকে উঠল, এ ফটোকখানা কে টাঙাল মাসিমা ?

বিশুর মুখের দিকে । চাইল সাবি। মাতৃহারা ঐটুকু ছেলে, তব্ও সেই কচি মুখের জিজ্ঞাসায় শিউরে উঠল সাবি।

কি জানি? আমিও এই দেখছি।

বিশুর ফর্সা মুখখানা শোকের ম্লানিমার মধ্যেই বহুরূপীর রঙ বদলানর মতো টকটকে হয়ে ষ্টুঠল। কিছু খাস নি বিশু। সমানে ঘুরছিস বাইরে বাইরে। হাত মুখ ধুয়ে কিছু খাবি চ বলে ঘর থেকে বেরিয়ে রান্নাঘরে চলে গেল সাবি। খাবার জিনিসের অভাব ছিল না ঘরে। তাড়াতাড়ি স্নান সেরে নিয়ে ফলমূল কেটে বিশুকে ডাকল।

চা খাবি বিশু ?

দেবে মাসিমা ? মামার বাড়ীতে একদিনও চা খেতে পাই নি। সাবি একটু ভাবল। রমাপতি বিশুর খাওয়া সম্বন্ধে হুকুম না দিয়েই চলে গেছে। তা হ'ক। ছোট ছেলের আবার দোষ কি ?

তুই খেতে বস। আমি চা করে দিচ্ছি। ষ্টোভ জ্বালার কৌশলটা জানত না সাবি, উন্থুন ধরিয়ে জলের কেটলিটা বসিয়ে দিল।

খেতে বসে বলল বিশু, মা আমায় কি বলত জান মাসিমা ? কি বল্ত ? সাবি জিজ্ঞাসা করল।

না, বলব না। অত্যন্ত মান হাসি হেসে একটুকরো আক মুখে ফেলে দিয়ে চিবুতে লাগল বিশু।

আমাকে বলবি নে বাবা ? বল লক্ষ্মী সোনা আমার।

ঐ ফটোখানা না ? বলে একটু থেমে বলল বিশু, মা আমাকে লুকিয়ে রাখতে বলেছিল। আবার চুপ করে গেল বিশু।

সাবি আর জিজ্ঞাসা করবে কি, এই একটা কথা শক্তিশেলের মত তার বুকে বিঁধে রইল।

বিশু বলল, মা বলত, আমি যখন বড় হব, আমার যখন বিয়ে হবে, তখন ছবিখানা বের করব। ছোটছেলের প্রাণখোলা আলাপে ছিন্নমূল লভার মত শুকিয়ে উঠল সাবি।

এত ভাল কথা বাবা। তোমার বিয়ে দিয়ে টুকটুকে বউ এনে তার ঘরে ঐ ছবিখানা টাঙিয়ে দোব। (धार, तल এইবার অন্তাদিকে মুখখানা ফিরিয়ে নিল বিশু।

ঘর থেকে একটা কাঁসার গ্লাস এনে তাতে চা তৈরী করল সাবি।
ছু' এক চুমুক চা খেয়েছে বিশু, শালপাতার ঠোক্সায় ছানা নিয়ে
সামনে এসে দাঁডাল রমাপতি।

কি ? খোকা আর একটু সব্র করতে পারলেন না ? বলেই ঘরের মেঝেয় ঠোঙ্গাশুদ্ধ ছানাটা নামিয়ে রেখে বাইরে চলে গেল রমাপতি।

বারটা নাগাদ ফিরে এল রমাপতি এবং বিশুকে সঙ্গে করে বাইরে চলে গেল। বেলা হুটো পর্য্যস্ত যখন ফিরল না কেউ, রান্নাঘরের দোরে শিকল তুলে দিয়ে ঘরে এসে শুয়ে পড়ল সাবি।

কৃষ্ণপক্ষের ফাল্কন সন্ধ্যায় ঠাণ্ডার আমাজে অন্ধকার ঘনিয়ে এল; না ফিরল রমাপতি, না ফিরল বিশু। ছেলেমেয়েদের খাইয়ে, গল্প বলে, ঘুম পাড়িয়ে শেষ পর্যান্ত ক্লান্ত হয়ে সাবিও ঘুমিয়ে পড়ল। প্রবল জরের স্থতীত্র উত্তেজনার মত কি একটা ঘোরাফেরা করছিল তার মাথা থেকে পা পর্যান্ত। খুট করে শব্দ হতেই ঘুম ভেঙ্গে ত্' এক বার দোরের কাছে ছুটে গেল সাবি, আবার ফিরে এসে শুয়ে পড়ল; কোথায় কে? শেষ পর্যন্ত মনের সঙ্গে ধস্তাধন্তি করতে করতে যখন বড্ড বেশী ঘুমিয়ে পড়ল, রমাপতির হাঁক ডাক আর কিছুই তার কানে গেল না।

ঘুম ছেড়ে উঠে বসল সাবি রমাপতি তার গায়ে হাত দিয়ে ডাকতেই। ছিঃ, ছিঃ, এই ঠাওায় শুয়ে আছ ? ওঠ, এই খাবারটা ধর। বাবা, কি ঘুম তোমার! ডেকে ডেকে সাড়া নেই। শেষ পর্যান্ত পাঁচীল টপ্তে আসতে হল।

বিশু কোথায় ? সাবি জিজ্ঞাসা করল।

বিশু ? ঘরে এস বলছি। সাবির হাতে খাবারের ঠোঙ্গা দিয়ে ঘরে চলে গেল রমাপতি।

ঘরে এসে জিজ্ঞাসা করল সাবি, কেন ? কি হয়েছে তার ? দেওয়াল-আলোর গতি বাড়িয়ে দিয়ে খাটের ওপর বসে বলল রমাপতি, ভেবে চিন্তে দেখলাম এ অবস্থায় তার এখানে না থাকাই ভাল।

কোথায় রেখে এলেন ?

রেখে এলাম, মানে, এই ভূপতিবাবু খবর পেয়েই এলেন, অনেক করে বললেন···।

ইতস্ততঃ করছেন কেন ? বলে ফেলুন। ভূপতিবাবুর বাড়ীতে রেখে এয়েছেন, এই ত ?

হা, তবে তোমার হয়ত রাগ হচ্ছে।

আমার ত রাগের কিছু নেই ডাক্তারবাবু। আপনার ছেলে, আপনি যেখানে খুশি রাখতে পারেন। তবে মঞ্জু, খোকা ওদেরও ত মা মরেছে, ওরা কি অপরাধ করল, যে ছলের হাতের ভাত খাওয়াচ্ছেন ?

সাবির উত্তেজিত মুখের দিকে চেয়ে একটু হাসল রমাপতি। তারপর বলল, এই কদিনের জন্মে। তারপর আবার সে তোমার কাছেই ফিরে আসবে। শুধু অশৌচটুকুর জন্মে। এইটুকুই আমা-দের কাছ থেকে তার শেষ পাওনা। অস্ততঃ বিশুর কাছ থেকে ত বটেই।

সাবিকে নিরুত্তর দেখে আবার বলল রমাপতি, বল, ওটুকু দিতেও তোমার আপতি ?

আপত্তি আমার কেন থাকবে ডাক্তারবাৰু? আমি ত গোড়া

থেকেই বলেছিলাম, আমার হাতের ছেঁায়ানেপা জোর করে চালালেও শেষ পর্য্যন্ত সে জোর থাকবে না। তবে ভূপতিবাব্র কাছে যখন গেছেন, আর সব ব্যবস্থা তিনিই বলে দেবেন।

অত্যন্ত শান্তভাবে কথাগুলো বলল সাবি । এমন কি এই সমস্ত আলোচনার মধ্যে যে তার ভবিস্থং একটুও জড়িয়ে আছে, কথার সুরে বা মুখের ভাবে তার বিন্দুমাত্র আভাসও ফুটল না।

এতটা ভাবলেশহীন জবাব ঠিক সহা হল না রমাপতির।

যদি তিনি বলে দেন, তখন ভেবে দেখব। কিন্তু তোমার প্রাণে কি দয়ামায়া বলতে কিছু নেই সাবিত্রী ? একটা মান্তুষ জন্মের মত চলে গেল, সে দিক দিয়ে ত একটা কথাও তুমি বললে না ?

সারা দিনের অনাহারশীর্ণ মুখখানায় ক্ষীণ একটু হাসি খেলে গোল সাবির, আপনিও ত কোন কথা বলেন নি ডাক্তারবাবৃ ? ছোটজাতের মেয়ের সঙ্গে আর যাই করুন না কেন প্রাণের কথা বলে কি শান্তি পাওয়া যায় ? তবে আমার কথা যদি বলেন, তিনি যে মারা গোলেন সেটা সত্যই যাদের বেশী লেগেছে, তাদের কাছেই বলেছি। তাদের ত এখনও অত জ্ঞান হয় নি, বামুন, শৃদ্ধুর বোঝেনা। তাই ভাবছি, ছেলেটারে বাম্নের ঘরে পুরে দিয়ে এলেন, তাতে তার জাত হয়ত বাঁচবে, তবে মন গুম্রে থেকে অসুখ বিস্থখ না হয়।

রমাপতির মনের উত্তাপ কমে গেল।

রমাপতি বলল, তুমি মনে করছ আমি সেধে গিয়ে বিশুকে ভূপতিবাবুর বাড়ী রেখে এসেছি। মোটেই নয়। দোকানে নিয়ে গিয়ে বসিয়েছি, ভূপতিবাবু এসে নিজেই কথা পাড়লেন। ভাবলাম আদ্ধ শান্তির সময় যদি গোলমাল বাধে, তা ছাড়া আমার ইচ্ছেও নয় যে ওর শেষ কাজটা পশু হয়।

শ্রাদ্ধ কথাটা কানে যেতেই চমকে উঠে কথাটার মর্দ্মার্থের মধ্যে যেন ডুবে গেল সাবি। এই শ্রাদ্ধ উপলক্ষ্য করেই তার সব গেছে। রমাপতি দেখল সাবি তার কথা ঠিক শুন্তে না।

অনেক রাত হয়ে গেছে। শুয়ে পড়গে।

যাই।

সাবি কিন্তু দাঁড়িয়ে রইল।

কিছু বলবে ? রমাপতি জিজ্ঞাস। করল।

রমাপতির মুখের দিকে চাইল সাবি। ইচ্ছাটা, জিজ্ঞাসা করে শ্রাদ্ধ কোথায় হবে ? কিন্তু পারল না। জিজ্ঞাসা করবে কি, যদি শোনে সে এখানে থাকে বলেই প্রাদ্ধ এখানে হবে না, তা হলে তার মুখ থাকে কোথায় ? এ আলোচনা করতে গেলেই নিজের মনের গায়ে বিধৈ যায়।

না, কি আর বলব ? বলে দোর খুলে অন্য ঘরে চলে গেল সাবি।
ভূপতি মজুমদারের বাড়ীতে মায়ের শ্রাদ্ধ সেরে নেড়ামাথায়
বাড়ী ফিরে এল বিশু। সাবি দেখল এ কদিনে বেশ গন্তীর হয়ে
গেছে সে। ভাইবোনেরা কাছে এলেই ছুঁই ছুঁই করে। সাবির
সঙ্গে কথা কয় ভাসাভাসা ভাবে।

খেতে বসে একদিন থালা সমেত।ভাত-তরকারি ঠেলে রাখল বিশু। কি হল বিশু ? খাবি নে ? সাবি জিজ্ঞাসা করল। না ভাল লাগছে না।

কেন ? খিদে নেই গ গা ভাল আছে ত ?

পরিষ্কার উত্তর দিল বিশু, কিরকম বের্থেছ, বিচ্ছিরি, খেতে তার লাগে না। ওখানে কিরকম খেতাম, মাছের কালিয়া, এঁচোড়ের চপ্, মাছের মাথা দিয়ে ডাল, আর ও কত কি! গালে হাত দিয়ে অবাক হয়ে গেল সাবি, সে কি রে! অশৌচ গায়ে মাছ খেতে দিত তোৱে?

একদিন দ্যায় নি, তারপরে দিত। বাবু একদিন খুব বকলেন। বললেন, ছেলেমামুমের দোষ হয় না।

শুনে আর কথাবাড়াবার প্রবৃত্তি হল না সাবির।

আজকের দিনট। খেয়ে ন্যাও বাবা। কাল তোমার বাবাকে বলব ভাল রাঁধুনী বামুন আনতে।

সাবিকে আর বলতে হল না। দিন ছই পরে একজন পাচক বহাল হয়ে গেল। সেই সঙ্গে ছোট্ট একটু কৈফিয়ংও দিল রমাপতি, রান্নবান্না, ছেলেপিলে দেখা, বড্ড কষ্ট হচ্ছে তোমার, লোকটাও পাওয়া গেল স্থ্বিধামত। ওকে সব দেখিয়ে শুনিয়ে দাও।

দেখে শুনে নেক ও। আমার শরীলটা ভাল নেই। হঠাং খানিকটা চোখের জল এসে পড়ায়, রমাপতির সামনে থেকে সরে গেল সাবি। রাশ্লাঘরের দালান থেকে নেমে এসে সটান ঘরে গিয়ে শুয়ে পড়ল সে। কিছুক্ষণ দাঁড়িয়ে থেকে সাবির ঘরের দোরের সামনে এসে দাঁড়াল রমাপতি।

রমাপতি বলল, তুমি রাগ করছ সাবিত্রী, তোমার ভালর জন্স^ই এই ব্যবস্থা করলাম।

মুখখানা অক্ত দিকে ফিরিয়ে বলল সাবি, আমি ত রাগ করিনি ডাক্তারবাবু।

করেছ বৈ কি । তা না হলে তাড়াতাড়ি এসে শুয়ে পড়লে কেন ? রমাপতি সাবির পাশে এসে বসে পড়ল। তবুঙ কোন উত্তর না পেয়ে তার মুখখানা নিজের দিকে ফিরিয়ে নেবার কেন্টা করল।

তীরের মত ছিটকে উঠে বলল সাবি, ছিঃ! ছেলে বড় হলে বাপকে একটু হ'শ করে চলতে হয়।

রমাপতির মুখখানা সঙ্গে সঙ্গে কাল হয়ে উঠল, তব্ও কোনরকমে হাসির চেষ্টা করে বলল, কে ! বিশু ! ওর আর কি বয়স হয়েছে ! তুমিও যেমন !

যে বয়সই হক,। আপনি এখান থেকে উঠে যান, বলে নিজেই ঘর থেকে বাইরে চলে গেল।

চাবিটা দিয়ে যাও। ঠাকুর রান্নাঘরে যেতে পারছে না। আঁচল থেকে রিংস্কুল্ফ চাবির গোছাটা খুলে রমাপতির পায়ের কাছে ছুঁডে দিল সাবি।

অপাঙ্গে চেয়ে দেখল সাবি, চাবির গোছাট। তুলে নিয়ে নিজের হাতে রানাঘরের তালা খুলে দিল রমাপতি। সাবির মনে হল, তার গৃহিণীপনার প্রধান অধিকারটুকু নির্কিকারচিত্তে কেড়ে নিল রমাপতি।

রমাপতির মোটামুটি নির্দেশ মত রান্না করল ঠাকুর। ঘরে
তথ্যে প্রতিমুহুর্ত্তেই মনে করতে লাগল সাবি, কোন না কোন
দরকারে তার ডাক পড়বেই। কিন্তু যথন মঞ্জুর পর্য্যন্ত খাওয়া হয়ে
গেল, সাবি আর শুয়ে থাকতে পারল না।

ঠাকুর মশাই। ইদিকে আস্থন ত একবার।

নবনিযুক্ত পাচক সম্পূর্ণ অপরিচিত লোক, এ গ্রামের সঙ্গে তার পরিচয় পূর্ণিমার মেলা উপলক্ষ্যে। ডাক শুনেই সে সাবির কাছে এসে দাঁড়াল।

রমাপতিকে শোনাবার উদ্দেশ্যেই বলতে লাগ্ল সাবি, ছেলে-মেয়েদের খাওয়াবার আগে আমাকে একটু ডাকবেন। ব্রুলেন? আজে তাই হবে মাঠাকরণ।
বামুন ঠাকুর চলে যাচ্ছিল, সাবি আবার তাকে ডাকল।
কি রকম খাওয়ালেন বলুন ত ? খুকীর খেয়ে পেট ওঠে নি।
খোকাবার কোথায় ?

আজে, তিনি ত খেয়ে বাবুর সঙ্গে বাইরে গেলেন।

তাই নাকি ? আচ্ছা, আপনি যান। রুদ্ধমুখ উৎসের মত সমস্ত উৎসাহ লুপ্ত হয়ে গেল সাবির। আসন্ন গ্রীম্মের রৌজদৃষ্ণ আকাশের সঙ্গে সমতা রেখে ভেতরটা তার জ্বলতে লাগল। চেয়ে দেখল, বামুনঠাকুর তখনও দাঁড়িয়ে। হঠাৎ একটা জিজ্ঞাসা গলা পর্যান্ত ঠেলে এল সাবির। আপনাকে কে ঠিক করে দিল ঠাকুরমশাই ?

আজে, হেথাকার জমিদারবাবু। আপনি থাবেন না মা ?

না। আপনি খেয়ে নিন গে।

বিকেলের দিকে বিশু ফিরে এসে সাবিকে, ডাকল।

মাসিম!! শুয়ে রয়েছ, খেতে দেবে না গু

সাবি বলতে যাচ্ছিল, বামুনঠাকুরের কাছে যা, কিন্তু বিশুর মুখের দিকে চেয়ে থেমে গেল। কেশবিরল শৃহ্যঞী মাথায়, শুকন রোদ ঝলসান মুখে বড়ভ যেন নিঃস্ব দেখাল ছেলেটাকে।

কি হয়েছে মাসিমা ? কথা বলছ না যে ! অসুখ করেছে বুঝি ? বলতে বলতেই এসে সাবিকে জড়িয়ে ধরল বিশু।

সাবি আর থাকতে পারল না। সমস্ত ভুলে গিয়ে সেও বিশুকে বুকে টেনে নিয়ে মাথাটা তার মুখের ওপর চেপে ধরল।

বড্ড খিদে লেগেছে মাসিমা, সেই কখন ছটো খেয়ে গিইছি। চল বাবা। দেখি কি খাবার আছে ?

রান্নাঘরের অবস্থা দেখে গা জলে উঠল সাবির! অ্যালুমিনিয়মের

হাঁড়িতে প্রায় ছতিন জনের মত ভাত ঢাকাখোলা অবস্থায় জমাট বেঁধে রয়েছে। হাঁড়িটার গায় ফ্যান লেগে শুকিয়ে গেছে। সম্পূর্ণ খোলা অবস্থায় ডাল তরকারিগুনো বিবর্ণ হয়ে উঠেছে। রান্নাঘরের নর্জমার মুখে হাঁসের ডিমের খোসা পিঁয়াজের খোলা ছড়ান। পাচকঠাকুরের দিবানিজা তথনও শেষ হয়নি। সাবির ডাকে গায়ের ময়লা চাদরখানা খুলে ফেলে সে উঠে দাড়াল।

ত্থ কোথায় রেখেছেন ঠাকুরমশাই ?
তথ্য ? বলেই যেন আকাশ থেকে পড়ল লোকটি।
ভাল দেওয়া হয় নি ?

বড় একটা আড়াইসেরী ঘটিতে বটের আঠার মত ঘন ছুধ জমে গিয়ে নষ্ট হয়ে গেছে। একবাটি মুড়ির ওপর খানিকটা খেজুরের গুড় দিয়ে বিশুকে খেতে দিল সাবি।

এখন এই খা। রান্না হলে একেবারে খেয়ে নিবি। আপনি কখনও কাজ করেছেন ঠাকুরমশাই, না এই পেরথম্ গ্

সে কি বলছেন মাঠাকরুণ ? মাতৃতংতুল্য লোক আপনি, আপনাকে কখনও মিছা কথা বলব না। কলকাতায় কুণ্ডুবাব্দের বাড়ীতে বরাবর আমি রস্থই করিছি।

আমি বামুন নই ঠাকুরমশাই। তবুও আপনার চেয়ে ঢের ভাল কাজ করতে পারি। আপনি ঘরখানা একটু পরিষ্কার করুন ত, রান্না এবেলা আমিই করব।

বামুনঠাকুর উত্তর দেবে কি, অবাক হয়ে সে সাবির মুখের দিকে চেয়ে রইল।

দাঁড়িয়ে থাকবেন না, বেলা পড়ে এল। ছেলে ছটোর ভাল করে

খাওয়া হয় নি। বাচ্ছা ছেলেটা অবধি বিলিভী ছুধ খেয়ে রয়েছে। চটপট নিন।

এভক্ষণে হয়ত বিশ্বয়ের যোরটা কেটে গেল পাচকঠাকুরের। পুরু গোঁফজোড়াটার এদিক ওদিক হাত বৃলিয়ে নিয়ে বলল, ঘর ধোয়া, সকড়ি মাজা ত আমার কাজ লয়!

তাহলে আপনি সরে যান, আমিই সব করছি।

সাবির মুখের দিকে একাধিক বার আড় চোখে চেয়ে নিয়ে বাইরে চলে গেল পাচকঠাকুর।

ঘরদোর পরিষ্কার করে অনেকক্ষণ অপেক্ষা করল সাবি। রায়া করব মুখে বললেও সঙ্গে সঙ্গে হাঁড়ি ধরতে কোথায় যেন বাধছিল। নিজে দাঁড়িয়ে থেকে রায়াটা করিয়ে নেবে শেষ পর্য্যন্ত এইটুকুই সে ভেবে নিয়েছিল। কিন্তু সন্ধ্যা উত্তীর্ণ হয়ে গেলেও যখন বামুনঠাকুর আর ফিরল না, কাপড় বদলে এসে অগত্যা তোলা উন্তুনটায় আঁচ ধরিয়ে দিল সাবি।

হ্যারিকেনের আলোর বেষ্টনীর বাইরে খানিকটা আলোও একাধিক লোকের জুতোর শব্দ পেয়ে চমকে উঠল সাবি। সঙ্গে সঙ্গে দ্বীলোকের কণ্ঠে কে জিজ্ঞাসা করল, এ কে ভূপ ?

উন্ধনের আঁচ লেগেই হক বা যে কারণেই হক, নিঃশেষিতআয় শীতের সন্ধ্যায় কপালের ওপর ঘাম ফুটে উঠল সাবির। ভূপতি মজুমদারের পেছনে দাঁড়িয়ে একটি বর্ষীয়সী স্ত্রীলোক, তাঁর পেছনে রমাপতি।

ও বাড়ীর কাজ করে। এই গাঁয়েরই মেয়ে, মেয়েটি বড় ভাল।
সাবি ব্রুতি পারল তার পরিচয়টা একটু চাপতে চেষ্টা করছে ভূপতি।
ভব্ত মিখ্যার ছলে প্রশংসার স্থরটা তার মনে যেন একটু বল এনে দিল।

ভানা হয় বৃষ্ণাম। কিন্তু বয়সটা বড্ড কাঁচা মনে হচ্ছে। তার্মাবালা কি ওই করে নাকি ?

সঙ্গে সঙ্গে উত্তর্তী জুগিয়ে দিল রমাপতি, না ঠাকুর আছে।
তুমি কেন আঁচ দিচ্ছ সাবিত্রী ? ঠাকুর কোথায় ?

वित्कन त्वां क्रांथां प्रवित्याः । मावि वनन।

এ বড় খারাপ কথা। বেটার মাইনে না কাটলে আর চলে না। আস্থন, আপনারা এ ঘরে আস্থন।

মহিলাটি বললেন, তোমরা যাও না। আমি একটু এইখানেই বসি। কই গো মেয়ে, একটা বসবার জায়গা-টায়গা দ্যাও না। তাড়াতাড়ি একখানা কম্বলের আসন এনে পেতে দিল সাবি।

ভূপতি মজুমদার বলল, এখানে কেন বসবে দিদি। বড্ড ঠাণ্ডা। তার চেয়ে বরং ঘরেই চল।

ঠাণ্ডা! তোদের দরকার হয়, ঘরে যা। আমি একটু ফাঁকায় বিস। ঘরের মধ্যে ঘিজিঘিজি ভাল লাগে না বাপু।

ভূপতি মজুমদার আর রমাপতি ঘরে চলে যেতে সাবিকে বললেন মহিলাটি, চল, রান্নাঘরের ভেতরে গিয়ে বসি। ভূমি কি এইখানেই রান্না করবে ? তোলা উন্সুনটা ঘরে নিয়ে চল না। আমি না হয় তোমার কুটনো বাটনা করে দিচ্ছি।

না, না। আপনার কিছু করতে হবে না। আপনি বসবেন চলুন। মঞ্জু আসনখানা ঘরে পেতে দেত মা।

ঘরে গিয়ে সাবিকে জিজ্ঞাস। করলেন তিনি, এইটি বৃঝি মেয়ে ? হাঁ।

. আর কি ছেলেমেয়ে ? আর ছটি খোকা। তাদের দেখছিনে ত ? চারদিকে একবার চোথ বৃলিয়ে নিলেন তিনি।

ছোটটি ঘুমুচ্ছে। বড়টি, এই ত ছিল এখানে। বলেই বিশুর নাম ধরে ডাকল সাবি।

রাশ্লাঘরের একজায়গায় চুপ করে অপেক্ষা করছিল বিশু। সাবির ডাক শুনে তু এক পা এগিয়ে এসে চুপ করে দাঁড়িয়ে রইল। ও মা! তুই কোথায় ছিলি রে ? আয়, ইদিকে আয়।

বিশু একবার মুখ তুলে চেয়ে যে ঘাড় গুঁজে দাঁড়াল, তুজনের ডাকাডাকিতে আর এক পাও নডল না।

ভানহাতের তর্জনীটা গালের ওপর সংলগ্ন করে বললেন মহিলাটি, আচ্ছা হেজলদাগ্ড়া ছেলে বটে ত! কি রকম শিক্ষে হয়েছে ছেলের ! বেশ ত ডাগর হয়েছে দেখছি। নেখাপড়া করে, না টো টো করে ঘুরে বেড়ায় !

বিশুকে এইবার হাত ধরে টেনে আনল সাবি, ও বড় লাজুক। লোক দেখলে জড়সড় হয়ে যায়। ছিঃ বাবা! ও রকম করতে নেই, পেরনাম কর।

বিশু পায়ে হাত দিয়ে প্রাণাম করতে যেতেই তাড়াতাড়ি পিছিয়ে গেলেন মহিলাটি। থাক্, থাক্, দাদা। আমার এখনও জপ আহ্নিক হয় নি। বলতে বলতে গায়ের শালখানা একটু গুছিয়ে নিলেন।

যাও, ঘরে গিয়ে পড়তে বসগে। বিশুকে বলল সাবি। বিশু চলে গেলে আত্মপরিচয় দিলেন তিনি।

ভূমি আমায় চেন না। আমি ভূপতির মাসভূত দিদি। অনেক দিন আগে একবার এখানে এসেছিলাম। তোমরা তথন জন্মাও নি। কর্তা মারা যাবার পর এই সাত বছর ঘর থেকে এক পাও নড়িনি। গতর পেড়ে দিইছিল শোকে। কি করব, আই-বড় মেয়ে গলায়, বুকে পাষাণ চাপান। ভূপতি খবরটা দিল। তা কি রকম হবে বল দিকি ? সত্যি বল বাপু। লুকিও না।

কথাটা ভাল বুঝল না সাবি।

কিসের কথা বলছেন বলুন ত, ভাল বুঝতে পারছিনে।

তুমি কি ফাকা মান্তব বাছা! বলে সাবির আরও কাছে সরে এসে চাপা গলায় বললেন, ডাক্তারের ঘর বংশ ভাল। বউ মরলেও বয়স এখনও কাঁচা। রোজগারপত্তর ভালই করে। ঘরবাড়ীও বেশ গুছিয়ে নিয়েছে। তবে তিন তিনটে সতীনের কাঁটা। বড় ছেলেটা ত দেখ্ছি বেশ ঘাগী হয়ে উঠেছে। বনবে ত ? সেই কথা তোমায় জিজ্ঞেস করছি।

মাথা হেঁট করে কিছুক্ষণ নির্বাক হয়ে রইল সাবি। তারপর নিজেই প্রশ্ন তুলল, ডাক্তারবাবু বিয়ে করছেন ? এই ত সেদিন বউঠাকরুণ মারা গেলেন! এখনও ছু মাস হল না।

তাতে তোমার গায় লাগছে কেন বাপু? তুমি তার মাও নও, বোনও নও, যে পুরাণ বউয়ের জন্মে দরদ উথলে উঠছে ?

অবস্থা বিপর্যায়ে ভদ্র সমাজের গণ্ডীভুক্ত হলেও, সাবির আজন্ম ক্ষুর্ধার জিভটা পাষাণী অহল্যার মত সজীব হয়ে উঠল।

কি করে জানব বলুন। হাড়ী বাগদীর ঘরেও অদ্দিনের ঘরকরা বউ মারা গেলে লোকে ছদিন সবুর করে। মা-মরা ছেলেদের গলার কাচা নাবতে না নাবতেই বিয়ের টোপর পরতে ছুটোছুটি করে না!

ও বুঝেছি ! সবুর করলেই বোধ হয় তোমার স্থবিধে হয়। বলেই তর তর করে ঘর থেকে উঠে গেলেন মহিলাটি। জ্বলন্ত উন্ধনের সামনে বসে জ্বলতে লাগল সাবি। হাতে কাজ করলেও মনটা তার পূর্ববাপর সমস্ত জীবনের যাবতীয় অন্ধিসন্ধির মধ্যে পথ খুঁজে বেড়াতে লাগল। কিন্তু যত কিছু সংকল্পই সেগড়ে তুলুক না কেন, সব কিছুর পেছনে লুষ্ঠিত মর্য্যাদার অসন্মানকর ছবি ছাড়া আর কিছুই তার চোখে পড়ল না। এইবার হয়ত ভাবির ঘরের পাশেই তাকে চালা বাঁধতে হবে। কিন্তু এর জন্যে দায়ী কে ? সে নিজে, না রমাপতি ?

কতক্ষণ যে এভাবে কেটেছে ঠিক খেয়াল ছিল না সাবির, হঠাৎ রমাপত্তিকে দেখে তার চমক ভাঙ্গল।

ঠাকুর আসে নি ? রমাপতি জিজ্ঞাসা করল।

न।

সে ত দেখতেই পাচ্ছি। কোথায় গেল সে ? সে আর আসবে না। সাবি বলল।

আসবে না কেন ?

সে গরীব লোক। তার জাতের ভয় আছে। সেই জন্তেই আসবে না।

খোঁচাটা সহ করে নিয়ে বলল রমাপতি, তুমি তাকে কিছু বলেছ ?

বলব না ? আপনার গুণ চেপে রেখে আর আমার কি লাভ ? হঠাৎ লাভ-লোকসান বুঝতে শিখলে কেন বল দিকি ?

সেট। আপনিই বুঝে দেখুন। বলে রমাপতিকে পাশ কাটিয়ে রালাঘর থেকে চলে গেল সাবি।

চলে যেওনা সাবিত্রী। তোমার সঙ্গে কথা আছে। ধাক্। আমারও কান্ধ আছে কি এমন কাজ যে ছটো কথা শোনবার সময় নেই ?

রমাপতির টেনে টেনে ঝগড়া করবার প্রচেষ্টায় সাবির মনের বিভূফা বেড়ে গেল। কিন্তু কোন বাদান্ত্রবাদ না করে ছোট ছেলে-টিকে ঘুম থেকে ভূলল ও রমাপতির স্থমুখ দিয়ে আবার রালাঘরে এসে তাকে গ্রুখ খাওয়াতে বসল।

কি কথা ছিল বলছিলেন না? বলুন এইবার। রমাপতির মৃথের দিকে চাইল সাবি।

এখন থাক্। পরে বলব।

কেন, লজ্জা করছে ? বেশ ত। আমিই নাহয় বলছি শুমুন। বেটাছেলে ছটো কেন, দশটা বিয়ে করলেও দোষ নেই। ওতে আর লজ্জা কিসের ?

আস্তে। কি করছ। বিশু শুনতে পাবে।

পেলোই বা। ওরা ত জানবেই। আজ না হয় কাল। এই ত। ভাগ্য যাদের খারাপ হয়, তাদের অনেক কিছুই জানতে হয়, সে কথা হচ্ছে না।

তবে কথাটা কি হচ্ছে শুনি ?

ছেলেপিলেদের সামনে এসব কথা বলা ভাল নয়।

আসল কথা তা নয় ডাক্তারবাব্, কেন চাপছেন? বলুন, আমার মুখে এ সব কথা ভাল শোনায় না।

সত্যিই তাই। কেননা এতে আমার পক্ষে লজ্জা ত আছেই, তোমার পক্ষেও কোন গোরব নেই। আমি ভোমাকে ছোট করতে চাইছিনে সাবিত্রী, তুমি আমাকে ভুল বুঝ না।

এবার আর কোন উত্তর দিল না সাবি।

গলার স্থার নামিয়ে আবার বলতে লাগল রমাপতি, মনে ভেব মা

বিয়ের কথা চলছে বলে তোমার কথা আমি ভুলে বসে আছি।
আমার দারুণ তুঃসময়ে তুমি আমার সংসারটা মাথায় করে
রেখেছ। নইলে ছেলেমেয়েগুনোর কি যে হত, বলা যায় না।
বলতে বলতে আড়চোখে চেয়ে দেখল রমাপতি সাবি যেন কথাগুনো
গিলছে।

চুপ করে গিয়ে রমাপতি হয়ত আরও কথা খুঁজতে লাগল। সাবি বলল, বলুন, বলুন। থামলেন কেন ?

এরকম তাগাদা করলে আর বলতে পারব না। এখন থাক্। রমাপতি উঠে চলে গেল।

সমস্ত মন প্রাণ একত্র করে আর একবার জিজ্ঞাস। করল সাবি, বলতেই ত হবে, তবে আর দেরী করা কেন ?

হাঁ, বলব। আগে তোমার মাথা ঠাণ্ডা হ'ক, তারপর। রমাপতির অপ্রকাশ্য বক্তব্যটার মধ্যে সাবির সমস্ত বৃদ্ধি অন্ধের মত পথ খুঁজে বেড়াতে লাগল।

রমাপতি চলে গেল। একটু পরে মঞ্জু আর বিশু এসে খাবার জন্ম বায়না ধরল। খোকাকে কোলে করেই সাবি তাদের খেতে দিল। মঞ্জু থেয়ে উঠে গেল, কিন্তু বিশু খুঁৎ খুঁৎ করতে লাগল, শুধু ডাল আর আলুভাতে। এ দিয়ে কি খাওয়া যায় ?

এদিক ওদিক খুঁজে একটু ছুধ এনে দিল সাবি, নে ছুধটুকু মেখে খেয়ে নে, আজ আর কিছু নেই। এ কদিন একটু কন্ত করে খা। ভারপর তোদের নতুন মা আসছে। ভাল করে খেতে দেবে।

একগাল ভাত মুখে পুরে চোখ ছটো বড় বড় করে বলল বিশু, কে ? ঐ যে বুড়ীটা এসেছিল। ওকে আমি কক্খনো মা বলব না। ভোমাকে বলে রাখছি মাসিমা।

বিশুর কথায় হেসে ফেলল সাবি, দূর্, হাবা ছেলে কমনে-কারের ? ও কেন ? ওর মেয়ে, বেশ ছেলেমামূষ। আমার চাইতেও ভাল দেখতে।

ঘাড়টা একটু ঘুরিয়ে বলল বিশু, ভাল দেখতে না কচু। বিচ্ছিরি দেখতে। ওরে আমি বাড়ী ঢুকতে দেব না। তুমিও দিও না, কেমন মাসিমা?

সভ্যমাতৃহারা ছোট ছেলের মনের বিক্ষোভের সঙ্গে সাবির মনের বিদ্রোহটা একস্থরে মিশে গেল বলেই হয়ত কতকটা ছেলেমামুমের মত জিজ্ঞাসা করল সাবি, তুই পারবি বিশু ? তোর বাবা যদি জোর করে আনে, তুই আটকাতে পারবি ?

মুখের ভাতগুনো গলাধঃকরণ করে ফোঁস করে একটা নিঃশ্বাস ছাড়ল বিশু। বাবার সামনে কিছু বলব না। বাবা চলে গেলে পিটনচণ্ডী দোব। তুমি আমাকে বড় দেখে একটা লাঠি তৈরি করে দিয়ো, কেমন ?

না বাবা। ওসব কথা বলতে নেই তিনি তোমার মা হন।
মা কথাটা শুনেই মুখখানায় গা হোঁর ছায়া পড়ল বিশুর।
বলল, মা ? মা ত মরে গেছে মাসিমা

সাবির চোখ হুটোয় জল ভরে এল। পাছে বিশু দেখতে পায় এই ভয়ে অন্তদিকে মুখটা ফিরিয়ে নিল।

কথা বলছনা ? উদিকে কি দেখছ ?

সাবি উত্তর দেবে কি, প্রাণপণে তখনও সে-ুচোখের জল চাপছে। তুমি কাঁদছ মাসিমা ? এঁটো হাতেই সাবির গলাটা জড়িয়ে ধরল বিশু।

কাঁদৰ কেন ? চোখটা বড্ড করকর করছে কিনা তাই। ২৩ তোপ করকর করছে, না হাতী। তুমি কাঁদছ। বাবা ভোমায় বকেছে।

না, না। আঁচিয়ে নিয়ে শুয়ে পড়গে। রাত হয়েছে। সাধারণতঃ বিশুর উৎপাত একটু বেশী, আজ কিন্তু বিশুর ব্যব-হারে বিরক্তিকর কিছু খুঁজে পেল না সাবি।

না যাব না। আগে বল, কাল আমাকে চার আনা প্রসা দেবে !

দোব। এখন তুই আঁচাবি চল।
গলাটা ছেড়ে দিয়ে থপ করে বসে পড়ল বিশু।
তুমি আগে খেয়ে নাও, তোমার সঙ্গে আঁচিয়ে শুতে যাব।
তুই বড় জালাস বিশু। এরকম করলে আমি তোদের বাড়ী

এ ভয়টা বিশুকে প্রায়ই দেখাত সাবি। শুনে শুনে অনেকটা গা-সওয়া হয়ে এসেছিল বিশুর। কিন্তু আজ এই কথাতে তার মুখখানা বিবর্ণ হয়ে উঠল।

যাচ্ছি যাচ্ছি। আলোটা একটু ধর। বড় অন্ধকার বাইরে। বিশুকে গল্প বলে ঘুম পড়িয়ে সাবির মনের ক্ষোভ মিটল না। রাড প্রায় বারটা, রমাপতি ফিরে এসে সাবিকে, ডাকল। পোড়া তুবড়ির খোলের মত শৃত্যগর্ভ মন নিয়ে কোন রকমে রাল্লাঘরে গেল সাবি।

খাবারের থালা নিয়ে ঘরে এসে দেখল সাবি, নিজেই আসন পেতে জল নিয়ে বসে পড়েছে রমাপতি। ঠক্ করে থালাখানা নামিয়ে বাটি ছুটো মেঝেয় বসিয়ে দিয়ে চলে আসবে, রমাপতি তাকে ডাকল।

ছেলেপিলেগুনোকে আর এখানে রাখা চলে না সাবিত্রী। সব নষ্ট হয়ে যেতে বসেছে। ঘুমজড়ান চোথছটো সঙ্গে সঙ্গাগ হয়ে উঠল সাধির। কিন্তু জিজ্ঞাসা করবার মত স্বর এল না গলায়।

রমাপতি আবার বলল, বিশেষ করে বিশুটা। ওর আর কিছু নেই।

অভিযোগের ভেতর দিয়ে বিশুর নামটা সাবির মনে আঘাত করল।

কেন ? কি করল বিশু ?

অকুণ্ঠস্বরে বলল রমাপতি, বাজারে বওয়াটে ছোঁড়াগুনোর সঙ্গে মিশে বিড়ি সিগারেট খেতে ধরেছে। ইস্কুল পালাতে শিখছে। আরও কত গুণ হচ্ছে, কে জানে ?

সাবির আর সহা হল না, বলল, ইস্কুলে ত ভরতি হল এই সেদিন, এর মধ্যে গেলই বা কবে, আর পালালই বা কবে ?

রমাপতি ঝাঁজিয়ে উঠে বলল, থাক্। তোমাকে আর ঢাকতে হবে না। আদর দিয়ে দিয়ে ওদের মাথা খাচ্ছ, আমার আর জানতে বাকী নেই।

জানবেন বৈ কি । এখন থেকে কত রকম জানবেন, কতরকম শুনবেন।

ঝনাৎ করে তরকারির বাটিট। মেঝেয় আছড়ে ফেলে চিৎকার করে বলল রমাপতি, কি বললে ? কি বললে তুমি ?

অকম্পিত স্বরে উত্তর দিল সাবি, চেঁচামেচির দরকার নেই। সোজা করে বলে দিন আমাকে নিয়ে আর পোষাচ্ছে না। মিছি-মিছি পরের কথা শুনে ছোট ছোট ছেলেমেয়েদের ঘাড়ে দোষ চাপান কি ভাল ? আমি কি সে কথা বলছি নাকি ? রমাপতির স্বরটা একটু নেমে এল।

কেন বাজে কথা বলছেন ডাক্তারবাবৃ ? আপনি যে কি আমার আর জানতে বাকী নেই। একটু আগে বলে গেলেন আমি না থাকলে ছেলেমেয়েগুনোর কি হত বলা যায় না; ঘুরে এসেই বলছেন, আদর দিয়ে আমিই তাদের মাথা খাচ্ছি। আমি ছলের মেয়ে, চিরদিন এখানে থাকতে আসিনি। আজ আছি কাল চলে যেতেই হবে। কিন্তু পরের কথা শুনে মা-মরা কচি বাচ্চাগুনোর যে কি তুর্গতি আপনি করবেন, সেই তুঃখুটোই আমার থেকে যাবে।

মুখখানা কাল করে হেসে উঠে বলল রমাপতি, আমার ছেলে-মেয়েদের ছঃখ্যু আমিই ভাবতে পারব। তবে কথা হচ্ছে, ওদের দিন কতক সরিয়ে রাখতে হচ্ছে, তা নইলে ওরাও শান্তি পাবে না…।

আর যিনি আসছেন তিনিও শান্তি পাবেন না। সেইটেই আসল কথা, তাই বলুন। তা অত শত দরকার কি ? আমিই কাল চলে যাব। সহজভাবে কথাটা বলতে গিয়েও ঠিক বলতে পারল না সাবি। শেষের দিকটায় গলাটা কানায় বুজে এল।

চলে যাবার জন্মে যদি তৈরী হয়ে থাক, যেতে পার। তবে যদি অস্ত কোনখানে গিয়ে থাকতে চাও, আমি বন্দোবস্ত করে দোব।

এই কথাটা বলবার জন্মেই তখন থেকে ঘুরঘুর করছিলেন, বলতে পারছিলেন না, আমার মুখ দিয়ে কথাটা আদায় করবেন বলে। এই করেই বিশুর মাকে বিদেয় করেছিলেন এখন বুঝতে পারছি। ভদ্দরনোক কিনা, লেখাপড়া জানেন। বুদ্ধির জোরে মানুষ চরিয়ে খান, আপনারা পারেন না এমন কাজ নেই।

ভূমি রাগ করছ কেন সাবিত্রী, আমি ত তোমাকে যেতে বলিনি, আর ছেড়ে দোব এ কথাও বলিনি।

ও আমাকে রাখতে চাইছেন ? না ? পয়সা আছে বলে কি সকলকে ঐ রকম মনে করেন নাকি ?

সাবির তীক্ষ্ণার জিজ্ঞাসায় এতটুকু হয়ে গেল রমাপতি।
আহাহা, তুমি রাগ করছ কেন গো ? কি মুশ্ কিলেই না
পড়লাম তোমাকে নিয়ে। আমি কি তাই বলছি ?

আর আপনার বলাবলির দরকার নেই ডাক্তারবাব্, আর ভয় পাবারও দরকার নেই।

ভয় কেন সাবিত্রী, আমারও ত একটা কর্ত্তব্য-আছে, তাই…।

রমাপতির প্রভ্যুত্তরের অপেক্ষা না করেই ঘর থেকে বেরিয়ে নিজের ঘরে গিয়ে ঝনাং করে দোরটা বন্ধ করে দিল সাবি। ঘরের দোর বন্ধ করে দিয়ে গিয়ে নিজের বিছানায় শুয়ে পড়ল এ বাড়ীর সঙ্গে তার সম্বন্ধ অবশিষ্ট রাতটুকু। কোথায় যাবে, কি করবে, এ সমস্ত চিন্তা মনের বাইরেই পড়ে ছিল। শুধ্ রমাপতির সংস্পর্শ তাকে ছাড়াতেই হবে। আজকের এই ব্যাপারের পর এখানে থাকা তার পক্ষে অসম্ভব। এখানে আর তার কোন অধিকার নেই, কোন অবলম্বন নেই।

খোকা কেঁদে উঠতেই সাবি তার কাছে সরে গেল। আদর
করে ঘুম পাড়াতে গিয়ে দেখল, পেটটা তার একেবারে খালি।
পেট ভরে ছ্ধ পায় নি আজ ছেলেটা। সাবি উঠে আলো জালল।
স্পিরিট ল্যাম্প্ জেলে জল গরম করে ছ্ধ তৈরি করে খাওয়াল
খোকাকে। মনে মনে হিসাব করে দেখল চার মাস সে এসেছে
এখানে, তবুও মনে হয় এ ছেলে যেন তার গর্ভেই জনেছে। চেয়ে

দেখল মঞ্ছু অঘোরে ঘুমুচ্ছে। বিশুর মাথাটা বালিশ খেকে নীচেয় গড়িয়ে পড়েছে। আহা ছেলেটার মাথায় বালিলে নেই। উঠে এসে বিশুকে ঠিক করে শোয়াল সাবি। আলোটা নিভিয়ে শুয়ে পড়বে, কিন্তু পাঁচা ঘোরাতে কেমন মায়া হতে লাগল। ছেলে-মেয়েদের দেখে আজ আর তার ভৃপ্তি হচ্ছে না। খোকার গায়ে হাত বুলিয়ে চুমু খেয়ে মঞ্জু আর বিশুকে আদর করতে হঠাৎ তার মনে হল ঘুমস্ত ছেলেদের আদর করতে নেই, অকল্যাণ হয়। সঙ্গে শেরাল হল ছু চোখের জলো আঁচলটা তার ভিজে গেছে। চাবুক মেরে মনের ছর্জমনীয় আবেগটা সংহত করল সাবি।

্রাত আর বেশী ছিল না। ঘুমিয়ে পড়লে আর হয়ত তার খাওয়া হবে না। দিনের আলো আর ছেলেমেয়েদের মুখের মায়া তাকে আবার জড়িয়ে ধরবে। জোর করে ভুলিয়ে দেবে সব।

বিশুর ঘুম ভাঙ্গবার উপক্রম দেখেই তাড়াতাড়ি আলোটা নিভিয়ে দিল সাবি। পাশ ফিরে শুয়ে বিশু আবার ঘুমুতে লাগল।

হঠাৎ সাবির মনে পড়ল তার কাছে চার আন। পয়সা চেয়েছিল বিশু। উঠে গিয়ে বাক্স খুলল সাবি। সংসার খরচের টাকাকড়ি তখনও তার হাতে। অন্ধকারে চুপি চুপি পুরো একটা টাকা এনে বিশুর বালিশের তলায় গুঁজে দিল। একবার ভাবল বিশুকে ডেকে জানিয়ে দেয়। কিন্তু যদি জেগে উঠে স্ব জানতে পারে বিশু ? না। এদের কাঁদিয়ে রেখে সে কিছুতেই যেতে পারবে না।

আন্তে আন্তে বিশুর জামার পকেট ছটোয় হাত দিয়ে দেখল সাবি। লাট্র, মারবেল, পেলিলের ছোট বড় টুকরায় ভর্তি র^{য়েছে} শকেট ছটো। কই ? বিড়ি-সিগারেটের চিহ্ন বলভেও কিছু নেই। টাকাটা শেষ পর্য্যস্ত পকেটের মধ্যেই রেখে দিল সাবি। তারপর ঘরের শৈষ দিকের জানালার ফাঁক দিয়ে দেখল অন্ধকার পাতলা হতে আরম্ভ করেছে। ঘর থেকে বাইরে এসে আস্তে আস্তে দোরটা বন্ধ করে দিল সাবি। আজ সে চোরের চেয়েও অসহায়।

অত্যস্ত সন্তর্পণে, ছেলেমেয়ের। না শুনতে পায়, ভয়ে ভয়ে রমাপতির দোরে শব্দ করল সাবি। রমাপতি উঠে এসে দোর খুলল। বিভ্রাস্ত রমাপতির পায়ের কাছে ঝনাং করে চাবির গোছাটা ফেলে দিয়ে বলল সাবি, ছুয়োরটা দিয়ে নিন।

জড়িয়ে জড়িয়ে জিজ্ঞাসা করল রমাপতি, এত রাত্তিরে কোথায় যাচ্ছ ?

গলার স্বর যথাসম্ভব ছোট করে বলল সাবি, চলে যাচ্ছি। বলেই মুগ্ধ রমাপতির পায়ের গোড়ায় গড় হয়ে প্রণাম করে উঠে দাঁডাল সাবি।

না, না। এরকম করে তোমার যাওয়া হতে পারে না। শুধু হাতে একলা কোথায় গিয়ে দাঁড়াবে ?

ভয় নেই ডাক্তারবাবু। ভাববেন না। আমি নালিশও করব না, দশজনাকে সালিসিও মানব না। টাকা দিয়ে আমার মুখ বন্ধ করতে হবে না।

ছি ছি, আমি কি তাই বলছি। কিন্তু টাকা ত তোমার আর বলতে পারল না রমাপতি।

বলুন, বলুন, থামলেন কেন ? টাকা আমার পাওনা আছে। কাজ করিছি, তার মাইনে। তুর্দ্ধমনীয় বাষ্পবেগটা সামলে নিয়ে আবার বলল সাবি, তা বেশ ত! লোককে তাই বলবেন। টাকা- কড়ি চুকিয়ে নিয়ে আমি চলে গেছি। এতেই যদি আপনার মনের দাগ মিলোয়, মান বাঁচে, তাই বলবেন।

রমাপতি আরও কিছু বলতে গেল, কিন্তু পরমূহূর্ত্তেই দেখল সাবি দোর থুলে বাইরের অন্ধকারে কোথায় মিশিয়ে গেল।

8

চার মাস পরে ঘর ছেডে আবার বাইরে এসে দাঁডাল সাবি। চেয়ে দেখল সেদিনকার সেইপথ বিপরীত মুখে সেদিনকার ফেলে-আসা আশ্রয়ের দিকেই বিস্তৃতির ইঙ্গিত নিয়ে অন্ধকারে বিলীন হয়ে রয়েছে। অন্তগত শীতের মৃত্বমন্দ আভাস তখনও জডিয়ে ছিল ভোরের হাওয়ায়, সাবির সমস্ত শরীরের অবসাদের অমুভূতি যেন জল হয়ে এল। চার মাসের অপরিচয়ে আর ঝাপসা অন্ধকারে ভূলে-যাওয়া ছবির মত চোখে পড়ল চারপাশ। রাস্তার ওপর ঝুলেপড়া গাছের ডাল আর বাঁশের অগায় স্বড়ঙ্গের মত সঙ্কৃচিত দেখাছে পথ। নিঃশ্বাস বন্ধ করে এগিয়ে চলল সাবি। পঞ্চুর বাড়ীর সামনে আসতেই পা ছটোর গতি আপনা হতেই একটু কমে গেল, কিন্তু মনটা ঠিক দাঁড়াতে চাইল না। আরও খানিকটা এগিয়েছে, পিছন থেকে কে ডাকল, কেডা র্যা? ইদিকেও নজর পড়েছে ? কোন চুলোয় কিছু করবার জো নেই পাপেদের জালায় ? সাবি চমকে উঠে বলল, কে? দিদিমা? এত রাভিরে কি করছ তুমি ?

দয়া ঠিক চিনতে পারল না সাবিকে, অথচ উত্তর না দিলেও চলে না। কি আর করব? কুল্লে এই ঝুড়িটাক গো^{বর} প্যালাম। মেলাকাল না মেলাকাল! রাজ্যির গরু ছাড়া, গো^{বর} কি পাবার জো আছে ? সব ভূঁই ঘেরা, খন্দ কুটো কমনে যে খাবে গরু ? গোবরের ঝুড়িটা নামিয়ে রেখে সাবির কাছে সরে এল দয়াবুড়ী।

দিদিমা কি গোবর কুড়ুতে বেরিয়েছ ?

কেডা র্যা ? সাবি ? রাত পোয়ায় নি, কমনে বেইরিছিস ? বাড়ী যাচ্ছি দিদিমা।

সাবির উত্তরটা শুনে আকাশপাতাল হাতড়াতে লাগল দয়াব্ড়ী
এবং পরক্ষণেই হয়ত কিছু খুঁজে পেল। গোবরের ঝুড়িটা পথসংলগ্ন
আস্শেওড়ার জঙ্গলের মধ্যে লুকিয়ে রেখে নিজের অপরিষ্কার হাত
দিয়েই সাবির একখানা হাত খপ্করে চেপে ধরে বলল, বুঝেছি।
চ, আমার ঘরে চ।

'না' বলতে গিয়েও বলতে পারল না সাবি, সমস্ত শক্তি যেন মন্ত্রবলে অদৃশ্য হয়ে গেছে।

নে, নে। আর নজ্জা করতে হবে না। তিনকাল গিয়ে এক-কালে ঠেকেছে, আমার ও সব অনেক দেখা আছে রে। এখনও রাত আছে, ঘাটে পথে একা থাকতে নেই, চ।

অনেকদিন পরে স্নেহসজল মনের ছেঁায়া পেয়ে সাবির ঘা-খাওয়া অন্তরবৃত্তিগুলো একসঙ্গে সজাগ হয়ে উঠল।

দয়ার চালা ঘরখানা সেই বছরেই নতুন করে ছাওয়া হয়েছে।
নতুন খড়ের সোনালী রং আর সামনের সছপল্লবধরা গাবগাছটার
নতুন সোষ্ঠবটা অষ্পষ্ট আলোতেই সাবির চোখে বড় স্থন্দর
ঠেকল।

চালাখানা ছাওয়ালে দিদিমা ? ঝকঝকে করে নিকান শুকন দাওয়ায় বসে জিজ্ঞাসা করল সাবি। কি করি বল! রুইয়ে আর ঘুণে সব মাটি করে দিয়েল, অনেকগুনো ট্যাকা পড়ে গেল।

দেখি আমার চালাখানা কেমন আছে। এ কমাস ইদিকে আসিনি।

দেখিস্ নি ? তার আর কিছু নেই। বাঁশ ব্যাখারিগুনো কেডা নিয়ে গিয়ে উন্নুন ধইরেছে। অবিশ্যি যদি নতুন করে ঘর তুলিস, সে কথা আলাদা।

ঘর তুলব বৈ কি দিদিমা, একেবারে পাকা ঘর তুলব।

প্রকারের মধ্যে সাবির মুখখানা ভাল দেখতে পেল না দয়া। তবুও মনে হল সাবির কথাগুনোর মধ্যে একটা রিক্ততার স্থুর যেন কালার মত বেজে উঠল।

তবে আর কমনে যাচ্ছিস সাবি ? তার চেয়ে এইখেনেই থেকে যা। আমারও বয়স হচ্ছে, একলা মনিশ্বি ছত্রিশ কেতুন আর পেরে উঠিনে।

সাবির চোখহুটো এইবার জলে ভরে উঠল। কিন্তু আজন্ম শুদ্ধ দয়াবৃড়ীর সঙ্গে লুকোচুরি খেলতে তার প্রবৃত্তি হল না।

তুমি আমাকে ভালবাস দিদিমা, তাই ও কথা বলছ। কিন্তু আমি কি করে তোমার কাছে থাকব বল ত ?

পৃবখোলা ঘরের দাওয়ায় সভঝরা দিনের আলোর ক্ষীণতম আভাসেই দয়ার নিপ্সভ চোথছটো সাবির মুখখানায় কি খুঁজে বেড়াতে লাগল। দেখ সাবি। তোর মারে য়্যাখন ভোর বাপ বিয়ে করে এনেল, মোর ত্যাখন সব চুকে বুকে গিয়েছে, সোয়ামী পৃত্রুর সব। কি করে থাকবি সেডা আমি বোঝব। ভোর অত মাথাব্যথা কেন ?

কিন্তু ছ্রারোগ্য ব্যাধির মত পাপের সৃক্ষ বোধ নিয়ে তখনও লড়াই চলছিল সাবির মধ্যে, তাই স্পষ্ট কেঁলে কেলে আবার বলল সাবি, দিদিমা গো! তুমি বুঝতে পারছ না আমি কি ?

দয়ার চোখমুখে বিরক্তি ফুটে উঠল। সব বুঝি সাবি। কিন্তু মেলা বুঝে কি করব বল্ দিনি? ওরে সকানাশের যে এখনও অনেক বাকী। বল্, সেইডে হলে কি ভাল হবে?

নিরুত্ব সাবিকে শুনিয়ে শুনিয়ে আবার বলতে লাগল দয়াবুড়ী।
বরাতদোষে মান্ন্য নষ্ট হয়, স্বভাবদোষে গোল্লায় যায়। ঘর
নেই, ছয়োর নেই, রূপ থৈবন নিয়ে কমনে যাবি শুনি ? যারা
তোর ছেঁচতলা মাড়াতে ভরসা করত না, তারাই যে তোর
চুলের মুঠি চেশে ধরবে। ওরে বাঘ-ভাল্লুকের চাইতেও সকনেশে
মান্ন্য। যমের হাত থেকেও বাঁচবি, তবু দোপেয়ের হাত থেকে
নিস্তার পাবি নে। ছ মাস আগে হলে দয়ার কথাগুনো মাথা
পেতে মেনে নিত সাবি, কিন্তু আজ পারল না। ক মাসের
অভিজ্ঞতা তাকে পুড়িয়ে পিটিয়ে নতুন ছাঁচে ঢালাই করে ফেলেছে।

তা নয় দিদিমা। নিজের পায়ের ওপর ভর দিয়ে মানুষ যত-দিন না দাঁড়াতে পারে, ততদিনই তারে এই তুর্গতি ভূগতে হয়। তা বলে মনে কর না, তোমার কাছ থেকে আমি চলে যেতে চাইছি। যদিন তোমার কাছে থাকব, এ বিছেটা তোমার কাছ থেকে শিখে নোব।

মনে হল কথাটা ভালই লাগল দয়ার। আম্মো ত সেই কথা.
বলছি লো। ছুঃখ্যু ধানদা কর, এইখেনে থাক। নিজের পায়ে
ভরটর ওসব কিছু নয়। ছুঃখ্যু করতে করতে শরীল শুক্রে.
ব্যাখন আঁটি হুরে হাবে, তবেই না বাঁচোয়া।

এতক্ষণে দিনের আলোয় স্পষ্ট করে সাবিকে দেখল দয়া। পরিষ্কার কাপড় জামা পরা, গলায় চিক চিক করছে একছড়া সোনার হার। ডান হাতের অনামিকায় একটা সোনার আংটি।

দয়ার মুখের দিকে চেয়ে সমস্ত বুঝে নিল সাবি। তাড়াতাড়ি গলা থেকে হারছড়াটা আর আঙ্গুলের আংটি খুলে দয়ার পায়ের গোড়ায় নামিয়ে দিয়ে বলল, আসবার সময় মনের ভুলে পরে চলে এইছি, খুলে দিতে মনে নেই।

मग्ना जान त्यान ना।

কেন ? তোরে ভায় নি ? কিন্তু সাবি আজ মিথ্যা বলবে না, তাই উত্তরে স্বীকারোক্তি থাকলেও সে ভয় পেল না। বলল, দিইছিল। তবে সবই যখন ছাড়লাম, এগুনো কেন আর সঙ্গে থাকে ?

না। ফিইরে দিবি কেন? ওগুণো আমার কাছে থাক্। অবরে সবরে কাজে নাগবে তোর। আর কিছু ছায় নি? ট্যাকা পয়সা?

দিতে চেয়েছিল, নেই নি।

বড় কাম করেছ। দাতাকন্ন একেবারে! নিজের পায়ে দ্যাড়াবি বলছিলি, কিসের জোরে দ্যাড়াবি । বলে সোজা হয়ে দাড়াবার একটা ভঙ্গী করে দেখাল দয়া।

শাস্তভাবেই উত্তর দিল সাবি, ও টাকা নিয়ে দাঁড়ানর চেয়ে ভিক্ষে করে খাওয়া ভাল দিদিমা।

কেন ? গতরে খাটিস্ নি ? তিন তিনডে ছেলেমেয়ে নিয়ে নাকানিচোবানি খাস্ নি ? ট্যাকা নিবি নে, ভিক্ষে ? ও সব আমি

শোনব না সাবি। আজই আমি গিয়ে গলায় গামছা দিয়ে ট্যাকা আদায় করে আনছি। উঃ। মেলামাইরি আর কি!

না, না দিদিমা। তোমার ছটি পায়ে পড়ে বলছি, অমন কাজ তুমি কর না। তা হলে সত্যি বলছি, তোমার ঘরে আমি গলায় দড়ি দিয়ে মরব।

বাধা পেয়ে থেমে গেল দয়া। কিন্তু আজন্ম তুঃখের সঙ্গে লড়াই করা মন থেকে অর্থের প্রয়োজনীয়তাটা কিছুতেই তফাৎ করতে পারল না।

দূর হক্ গে যাক্ চেঁদে। যত ভাবি পরের ই্যাঙ্গা নিয়ে থাকব না, ততই গেরো এসে জোটে বরাতে। অসৈরণ সইতে পারি নে, তাই বলতে হয়। খেটে মরলি, ট্যাকা নেব না। যেন কত বড় নোক তুই, দানখয়রাং করে এলি। তা ইগুনোই বা মোরে দিচ্ছিস কেন। পায়ের গোড়ায় থুয়ে একটা পেন্নাম করে আয়।

এখন আর দিয়ে আসতে পারব না দিদিমা। তবে তখন যদি মনে পড়ত দিয়ে আসতাম।

তা দিতিস বৈ কি! পীরিত কত! দিবি নে গ

গজ গজ করতে করতে ঘরে গিয়ে গহনাগুনো অপেক্ষাকৃত গোপন জায়গায় রেখে এল দয়া।

না ঘরে গিয়ে একটু হাত পা মেলিয়ে শুয়ে পড় গে। ছয়োরডা খিল দিয়ে নে। আল্গা থুস্ নে।

मावि वनन, ना निनिमा। वना इन, आंत भाव ना।

যা, না। এখন কি করবি ? বেলা হলে উঠে বাঁওড়ে একটা ছব দিয়ে আসবি। এখন শো। রাতে ভাল ঘুমোস নি, চোখ-ছটো করমচার মত লাল হয়ে রয়েছে।

সাবির পক্ষে এ আত্রয়টুকু দরকার ছিল। দয়ার ঘরে ভয়ে মনে মনে ভাবতে লাগল সাবি। উৎক্ষিপ্ত হাউইয়ের অন্তর্জালা নিয়ে ছিটকে এসেছে সে, কোথায় যাবে, কি করবে সবই ছিল অনিশ্চিত। আমকাঠের জানালার ফাঁক দিয়ে রোদের রেখা পড়ল বিছানায়। আজ আর তার কোন কাজ নেই। খোকা উঠেছে এভক্ষণ। মধু বিশুরও ঘুম ভেঙ্গেছে। ভূতের ভয় করলে মামুষ যেমন রামনাম করে সেইভাবেই চিস্তাটা চাপা দেবার চেষ্টা করল সাবি। কিসের এত মায়া! জোর করে নিজের মনের ঢাকাপড়া ক্ষতস্থানটা টিপে ধরল। মনে করল নিজের মেয়ের কথা। কতদিন সকালে উঠে খাবার জন্মে হাত পা আছড়েছে মেয়েটা। মা হয়েও সবদিন একট বার্লির জলও দিতে পারেনি মুখে। বর্ষায়, শীতে, ঝডঝাপটার দিনে ভাঙ্গ। চালাঘরের মধ্যে হিম হয়ে গেছে হাতপা, কি করতে পেরেছে সে? ঠোঁট ফুলিয়ে অভিমান করেছে অতটুকু মেয়ে. বোঝেনি মায়ের সঙ্গতি; ঠিক যেমন ঠোঁট ফুলিয়ে কাঁদে খোকা সাবিকে নিজের মা মনে করে। মনে মনে হার মানে সাবি। নিজের মেয়ের ভাবনার ভেতর দিয়েই চুপিসাড়ে এসে ঘোরাকেরা করে খোকা, মঞ্জু, বিশুর চিম্না।

দিন তিনেকের মধ্যেই নিজস্ব সমাজজীবনের সঙ্গে খাসা মিশে গেল সাবি। এত সহজে যে সে আবার জাতের ভেতর স্থান পাবে, এ কল্পনা সে কোনদিন করেনি। এত ছঃখের মধ্যে এ সৌভাগ্যটা সে দয়াকে না জানিয়ে থাকতে পারল না।

দিদিমা ! ছোটবেলায় গল্প শুনেছিলাম, মা ভগবতীকে কেডা এক পাটনী খেয়াপার করে দিতে গিয়ে মায়ের পা ঠেকে গিয়ে নৌকোর সেঁউতিটা সোনা হয়ে গিছল। তুমিও সেইরকম শুণ্যবতী দিদিমা।



কথাটায় সুখ্যাতি থাকলেও ভাল রকম বোধগম্য হল না দয়ার। কি বলেছিস্ বল্ তা তোদের কথা আমি ভাল বুঝতে পারি

উচ্ছাসটা কিছু বাড়াবাড়ি মনে হওয়ায় একটু সামলে নিয়ে বলল সাবি, বড্ড ভয় হইছিল দিদিমা, কতজনা কত কথা বলবে। এখন দেখছি কেউ কিছুই করছে না। এ তোমার গুণ ছাড়া আর কি দিদিমা ?

আমার গুণ না হাতী। তুই যে ভদ্দরনোকের বাড়ীতে ছিলি, সস্ছন্দে ছটো খেতে পরতে পাচ্ছিলি, এই হিংসেতে সব ফেটে মরছিল। তুই ফিরে এইছিস দেখে তাদের সেই জ্বালাডা জুইড়েছে। দয়ার এই অভিমতটা মোটেই ভাল লাগল না সাবির।

না দিদিমা। কেউ কেউ তা মনে করতে পারে, সবাই কি ঐ রকম ?

সব, সব, সম্মাই ঐ রকম। সব সামনে একরকম, পেছনে আর একরকম।

দয়ার কথার ভাবটা তবুও ঠিক নিতে পারল না সাবি। কোন বকমে প্রবীণার মতবাদের সঙ্গে একটা আপোষ করবার চেষ্টায় আবার বলল, মানলাম, বেশীর ভাগ লোকই ঐ রকম, তবুও কেউ কেউ ত ভালও আছে।

তুই কার কথা বলছিস, বল্ ত শুনি। কেডা ভোর জন্মে দরদে ফেটে পড়ছে ? ভাবছিস, দিদিমা বুড়ো হয়েছে, কাউকেই আর বিশ্বেস করে না। ঘোর ঘোর থাকতে গোবর কুড়ুতে বেইরিছি, পঞ্চা ড্যাকরা মোরে বলে কি জানিস ? বলে ভোর ঝুড়িতে কি আছে তাখব। বললাম, আ মর! চেরডা কাল মেলাকালে রাত থাকতে

গোবর কুড়ুচ্ছি, কেডা না জানে ? ত্যাখ, কার ধনদৌলত চুরি করে পালাচ্ছি। বলে, না, তা নয়। তোমারে ত বরাবর ভাল বলেই জানতাম কিন্তু যে পাপ তুমি ঘরে পুরে থুয়েছ, আর তোমারে বিশ্বেস হয় না। আমরা জানি কেন ডাক্তার ওরে বাড়ী থেকে সইরে থুয়েছে। পরে পরে কাজডা হাসিল করে আবার ঘরে নিয়ে গিয়ে পোরবে। বোঝ, বোঝ, সাবি, কারে তুই ভাল বলবি ?

দিদিমা! আহতা নাগিনীর মত মাথা তুলল সাবি। দয়া আর কথা বলতে পারল না।

আবার যথন দেখা হবে বল, সাবির যদি সে অবস্থা হয়, কারুর ভয়ে সে পেছিয়ে যাবে না। অজান্তি যদি ভূল করে থাকে, জেনেশুনে পাপ করবে না।

বিকেলের দিকে নিজের ঘরখানা দেখতে যাচ্ছি বলে বেরিয়ে প্রভল সাবি।

চৈত্রের খরা দিনান্তে একহাঁটু ধুলো ভেঙ্গে হুর্গাপুরে নিজের বাড়ীতে এসে দাঁড়াল সাবি। দয়ার কথাই ঠিক। ভেঙ্গেণড়া চালাখানাকে খড় বাখারি সমেত প্রায় শেষ করেই এনেছে। দোর জানালার চিহ্নমাত্র নেই, চারদিকের দেওয়ালগুনো তখনও দাঁড়িয়ে আছে। ঘরের ভেতর স্তুপাকার আবর্জনা আর ছোট ছোট আগাছার মধ্যে ভাঙ্গা তক্তাপোশটা গৃহস্থালির শেষ চিহ্নের মত তখনও পড়ে আছে। ঝিরঝিরে বাতাসে তখন স্নিশ্বতার আমেজ এসে মিশেছে। ঘরখানা আবরণশৃত্য হয়ে পড়ায় চারদিক বেশ ফাঁকা দেখাছে। আনেকক্ষণ ধরে ঘরখানা, তার আশপাশ সমস্ত দেখতে লাগল সাবি।

खष्टेघ भित्राच्छ्म

5

পূর্ণিমার মেলা মিটে গেল। কিন্তু অক্যান্স বছরের মত গ্রামের নাড়ীতে স্বাভাবিক গতি ফিরল না। জুয়া আর যাত্রার সমালোচনার ধারাটা মামুলি প্রথায় ত্ব চার দিন চলেই আরও বেশী
মুখরোচক আলোচনায় এসে মিশে গেল। বাজার থেকে স্নানের
ঘাট, তারপর পাড়ার বৈঠক দেখতে দেখতে গুলজার হয়ে উঠল।

সপরিবারে দেশোকে রওনা করে দিয়ে ছদিন নিঃশ্বাস ফেলে বাঁচল পঞ্। ওপরপড়া আত্মীয়তার চাপে কলের পুতুল হয়ে দাঁড়িয়েছিল এই কদিন। নিজের চোখকান পর্য্যন্ত পরনির্ভরশীল হয়ে উঠেছিল। বই, শালী আর দেশো যা বুঝিয়েছে তাই বুঝেছে। সাবির কথা নিয়ে টীকাটিপ্পনী সমেত বেশ একটা গল্প খাড়া করে দেখিয়েছে, বিশেষ কোন নৈসর্গিক কারণে রমাপতির বাড়ীতে বাস করা অসম্ভব হওয়াতেই দয়ার বাড়ীতে আশ্রয় নিতে বাধ্য হয়েছে সাবি।

অভয় মোড়লের আখের খেতে কিছুদিন কাজ করে তুপয়স।
উপার্জ্জন করল পঞ্ছ। সকাল থেকে সন্ধ্যা পর্য্যন্ত কাজ, মাঝখানে
ঘটাত্ই খাঝার ছুটি। নিজে সঙ্গে থেকে খেটে কাজ আদায় করে
নেয় অভয় মোড়ল। মজুরিও দেয় সঙ্গে সঙ্গে। বাকী বকেয়া
নেই। সংসার খরচ চালিয়েও ছ সাত টাকার ওপর হাতে জমে
গেল পঞ্চুর। হিসাব করে দেখল এক সপ্তাহ অবসর ভোগ করবার
মত পুঁজি তার টেকে এসে জমেছে। অতএব সেদিন বেলা
আটিটার আগে বিছানা ছেড়ে উঠল না পঞ্ছ।

কাজে যাবা না ? মোড়লদের আখ মাড়া হয়ে গ্যাল ? পঞ্র বউ জিজ্ঞাসা করল।

হাঁ। বলে আড়ামোড়া ভেক্নে পাশ ফিরে শুল পঞ্।

মিনিট পাঁচেকও হয়নি, বাড়ীর বাইরে থেকে গন্তীরগলার ডাক এল। পঞ্চা! পঞ্চা বাড়ী আছিস!

দাওয়া থেকে পঞ্র বউ ঘরে আসতেই তার কাপড়ের আঁচল ধরে হিড় হিড় করে টেনে কাছে আনল পঞ্। ফিস্ ফিস্ করে বলল, মোড়ল এয়েছে। বল্, বড় জ্বর, গায়ে হাতে কাঁকালে বড় বেদনা। উঠতে পারছে না।

বউ একটু আপত্তি করতেই তার গায়ে একটা প্রচণ্ড চিমটি কেটে বলল পঞ্চু, যা বললাম বল।

দাওয়ায় দাঁড়িয়ে পঞ্চুর কথাগুনোর হুবহু পুনরাবৃত্তি করল বউ।
তাই নাকি ? গায়ে গতরে ব্যথা! ভাল কথা নয়। সময়টা
বড্ড অন্টাইম। বলে ঝনাং করে দাওয়ার ওপর হুটো টাকা ছুঁড়ে
ফেলে দিল অভয় মোড়ল।

আজ জ্বর না ছাড়ে, কাল রমাপতি বাবুকে যেন খবর দেওয়া হয়। তাই ত বলি, পঞা অ্যাব্সেন্ট কেন ? আপন মনে বক্তে বক্তে চলে গেল অভয় মোড়ল।

টাকা ছটো কাপড়ের আঁচলে বাঁধতে বাঁধতে ঘরে এল পঞ্র বউ।

ঘরে এসে পঞ্চর গায়ে ঢলে পড়ে বলল, মোড়লডা কি বোকা! হি হি হি! পুরুষমান্ত্র্যকে বোকা বানাতে বড্ড মজা লাগে, নারে! খুব চালাক হইছিস আজকাল।

বা রে! তুমিই ত বললে বলতে! আর আমার দোষ হল ?

আঁচলে বাঁধা টাকাটা দেখিয়ে বলল পকুর বউ, তা দেখত না সত্যি। এটাও তাহলে আসত না।

এটের জত্যে সব করতে পারিস্, না ?

টাকাছটো আঁচল থেকে খুলে পঞ্চুর সামনে ঝনাৎ করে ফেলে দিয়ে বাইরে চলে গেল পঞ্চুর বউ।

পঞ্র আর ঘুন হল ন। আত্মায়কুটুম্বশৃন্ত বাড়ীতে একক বাস করার আনন্দ যোল আনা উপভোগ করবে মনে করেই স্বেচ্ছায় সে আজ কাজ কামাই করেছে। কিন্তু অভয় মোড়ালকে উপলক্ষ্য করে বউয়ের স্ত্রীজাতিস্থলভ লজ্জা-শরমটা যে এত সহজে অনাবৃত হয়ে পড়তে পারে, নিজে হুকুম দিলেও বউয়ের ব্যবহারের একটা সামঞ্জস্ত-হীনতা তার মনটাকে খোঁচার পর খোঁচা দিয়ে একেবারে বিস্বাদ করে তুলল। কিছুক্ষণ অপেক্ষা করেও যখন বউ আর ঘরে এল না, হাই তুলে বাইরে এসে দাড়াল পঞ্চু। অনুমানে বুঝল, রান্নাঘরে কোন কাজ করছে বউ, এবং একটু পরেই দেখল, একথালা পাস্ত ভাত এনে বড় ঘরের দাওয়ায় নামিয়ে দিয়েই আবার সে রান্নাঘরে চলে গেল। ভাত খেতে খেতে বউকে ডাকল পঞ্চু। কিন্তু তু'তিন ডাকেও আসা ত দ্রের কথা, যখন একটা সাড়া পর্যান্ত মিলল না, পঞ্র আর ধৈর্য্য থাকল না।

কি ? কথা কানে যাচ্ছে না ? লবাবনন্দিনীর কি মান ক্ষয়ে গেল নাকি ? পঞ্র বউ বাইরে এসে দাঁড়িয়ে বলল, দেখ। মুখ সেমলে কথা বল বলছি, কথায় কথায় বাপ তুল না। তারা তোমার খায়ও না, পরেও না। ভাতের থালা নিঃশেষ করে তখন ঘটি হাতে দাঁড়িয়ে উঠেছে পঞ্। সেই অবস্থায় ঘটিসমেত ডান হাতখানা উঁচু করে যাত্রার দলের অভিনেতার মত ভঙ্গি করে বলল, তোর সামনে মুখ সেমলে কথা বলব না! তুই কি এখন কম লোক ? তুই একটা জেণ্ডেল্ম্যান লোক, তুই একটা আদমি লোক!

পঞ্চুর এই অর্থহীন কথাগুনোর মধ্যে একটা রুদ্ধ আক্রোশের অন্তর্কাহী জ্বালা ছিল। মরণ আর কি! যেন সং। বলে মুখখানা ঘুরিয়ে পিছনে ফিরে দাড়াল পঞ্চুর বউ।

পঞ্চু আর কোন কথা বলল না। বাঁশের আল্না থেকে গামছা-খানা টেনে নিয়ে কোমরে জড়িয়ে বাড়ী থেকে বেরিয়ে পড়ল।

কৃষ্ণ ধূসর চৈত্রের দমকা বাতাসে সকালের ছায়াঘন স্নিগ্নতা তথনও জড়িয়ে ছিল। ছোট ছোট সুঁড়ীপথ, তথারে রাংচিতা, আসসেওড়া আর ভাটবন। থোকা থোকা ঘেঁটুফুলের চার পাশে মৌমাছি আর ভোমরার আনাগোনা। পঞ্চুর আশৈশব স্মৃতির চিরসঙ্গী এ সব। পঞ্চুর মনের খোঁচখাঁচ কোথায় মিলিয়ে গেল। মনে ভাবল, আর কিছুক্ষণ ঘূরে বাড়ী ফিরে যাবে। ফল, ফুল, লতাপাতার মধ্যে যে আনন্দ আছে, সেই আনন্দেরই হুবহু ছবি আছে জ্রীলোকের রূপলাবণ্যের মধ্যে, তাদের মিষ্টি হাসির মধ্যে, তাদের প্রাণখোলা আলাপের মধ্যে। কেন সে সকালবেলা মিছি-মিছি ঝগড়া করল বউয়ের সঙ্গে। এমনও ত হতে পারে, তাকে সমস্ক দিনটা কাছে পাবে বলেই সে অভয় মোড়লের সঙ্গে বলাই বাজী হয়েছিল।

পায়ে পায়ে তখনও পথ চলছে পঞ্ছ। ছোট্ট একটা আগাছা
ভরা ঢিবি পার হলেই খানিকটা খোলা জায়গা। এ সমস্ত জায়গাটা
এশোর। চার-পাঁচখানা ছোটয় বড়য় চালাঘর মাটির পাঁচিল দিয়ে
ঘরা। প্রশস্ত উঠান। বাড়ীর সীমানার পর প্রকাণ্ড একটা গাব
গাছের বিস্তীর্ণ ছায়াঢাকা এলাকা। একগাছ কচি পাতার
অঞ্চণিমার ওপর দিয়ে রোদ পিছলে পড়ছে। বাঁশের ছোট একটা
গোজের ভেতর দিয়ে বড় বড় কঞ্চি চালিয়ে ছভাগ করে রাখছে
এশো। ঝুড়ি নয়ত চারাগাছের ঘেরা তৈরী হবে। ছ-তিন জন
পাড়াপড়শী জুটিয়ে চলনসই আড্ডাও জমিয়েছে। তামাকের সঙ্গে
গালোচনাও কি একটা চলছিল, পঞ্চকে দেখে যেন থেমে গেল।

কোন রকম আহ্বান না পেয়েও দলের ভেতর এসে বসল পঞ্ছ। কলকেশুদ্ধ হুঁকোটা তার হাতে তুলে দিয়ে প্রথম কথা পাড়ল এশো, পঞা। অনেকদিন পরে যে রে! তারপর! খবর-টবর সব ভাল ত ?

এই চলে যাচেছ একরকম^{াই} তোমরা ভাল ত এশো দা ? কথাটা বলে উপস্থিত সকলের মুথের দিকে চেয়ে দেখল পঞ্চু, সবাই যেন অগুদিকে মুখগুনো ফিরিয়ে রয়েছে।

মোটা একটা কঞ্চির অগ্রভাগটার মাঝামাঝি দায়ের হুলটা হাতের জোরে বসিয়ে দিয়ে বলল এশো, এই না-মরে বেঁচে আছি কোনরকমে। তারপর! দেশের খবরাখবর বল্, শুনি। তোরা সব বড় মহলে বেড়াস, অনেক খবর রাখিস।

এ ধরনের আলোচনায় বরাবর একটা বিভৃষণ ছিল পঞ্র।
হঁকো থেকে মুখটা তুলে সে বলল, কে জানে ভাই ? নিজের খবর
কেডা রাখে তার ঠিক নেই, তার পরের খবর।

এশো থেকে আরম্ভ করে সকলেই সঙ্গে সঙ্গে জার্দ্ধীন কৌতৃহলে উন্মুখ হয়ে উঠল। ছোট ছোট চোখহুটো যথাসম্ভব বড় করে জিজ্ঞাসা করল এশো, কেন বল্ দিনি ? আর কিছু দেখেছিস্ নাকি ?

পঞ্র সরল মনে অবিশ্বাসের ছায়া পড়ল। কিন্তু এক এশো ছাড়া বর্ত্তমান কজনের সামনে কোন কথা তুলতে তার প্রবৃত্তি হল না। চতুর এশো পঞ্চর মনের ভাব বুঝল ও তাকে বসতে বলে দলের একজনকে বলল, নরে, যা ত ভাই। ভুইয়ে মুস্থরগুনো গাদা মারা পড়ে রয়েছে, গোরুতে খাচ্ছে কিনা দেখ্গে।

সবাই চলে গেলে এশো বল্তে লাগল, হেলার বউডোরে বাড়ীতে ঢুকতে দিস কেন বল্ ত ? য্যাখন খুড়োখুড়ী বেঁচে ছিল, ত্যাখন ত কখনও ভুলেও তোদের বাড়ী মাড়াত না।

পঞ্র মনের ভার নেমে গেল, ও একগাল হেসে বলল, বাড়ীতে একলা থাকে, যদি যায়, না বলতে পারে না।

ও না বলতে পারে, তুই ত পারিস। ও না হয় মেয়েনোক, তুই ত পুরুষবাচ্চা, কাছা এটৈ কাপড় পরিস।

কেন বল ত এশো দা ? আমার বাড়ীতে কেডা যায় আসে তা নিয়ে পাড়ার লোকের এত মাথাব্যথা কিসের ?

এশো কিন্তু রাগ করল না, তর্কও বাড়াল না। গলার আওয়াজ যথাসন্তব মোলায়েম করে বলল, তোরে হতে দেখিছি পঞ্চা,
আর চন্দরখুড়োরেও নিজের বাপখুড়োর মতনই দেখিছি। তোদের
বাড়ীর এজ্জং নিয়ে, সত্যি হক্, মিথ্যে হক্, কেউ যদি কোন ক্থা
বলে, আমার গায় নাগে। পঞ্চু বলল, তোমায় আমি কিছু বলিনি
এশো দা। কিন্তু লোকে কেন আমাদের পেছনে নাগে ?

তার আগে নিজের ঘর সামলান ভাল নয় কি ? নোকে ^{বলবে}

কেন ? বুড়ো হয়ে মরে গ্যাল খুড়ী, তোর মা, কই, কোন শালা ত কোনদিন কিছু বলতে পারল না।

মায়ের প্রশংসায় বুকটা উদ্বেল হয়ে উঠলেও এই এশোকে নিয়ে তার বাপের মনের কুংসিত সন্দেহের স্মৃতিটা পঞ্চর মনটাকে স্ত্রীজাতির স্বপক্ষে একেবারে দ্বিধাশৃন্য করে তুলল।

পঞ্চু বলল, দেখ, এশো দা। ও যে যা বলে বলুক। নিজের চোথে যতক্ষণ কিছু না দেখছ, ততক্ষণ কাউকে মন্দ বলতে নেই। তোমার চাইতে আমার বয়স অনেক কম, তবুও আমার এই কথাটা তুমি মনে রেখ। বলেই মাটির ওপর ডান হাতের বুড়ো আঙ্গুলের নখ দিয়ে ছটো গভীর রেখা টানল পঞ্ছ। এশোর কালো কালো ঠোঁট ছটোয় হাসি ফুটে উঠল।

তোর মতন য্যাখন বয়েস ছেল পঞ্চা, আমরাও ওরকম ভেবেছি। বুকে থুতু দিয়ে বেড়িইছি, কোন স্থম্ন্দির কথা কাণে তুলিনি। কিন্তু এখন আর তা মনে হয় না। পাঁচজনার কথা শুনলে ভয় নাগে।

তা হলে এখন আর তোমার সাহস নেই, তাই ভয় করে। পঞ্বলল।

আরে সাহস নিয়ে কি আর ধ্য়ে খাব ? দেখে দেখে যে ঘেরা ধরে গ্যাল ! বউ ঝি নিয়ে ত ঘর করে গাঁশুলু নোক, কডা ভাল আছে বল্ দিনি ? বিশ বছরের ঘরকরা তারা বাগ্দীর বউ, সেদিন অত বড ছেলেডা গ্যাল. কি করল বল দিনি ?

পঞ্চ বলল, তারা বাগ্দী ? যার নাম করলে হাঁড়ি ফাটে ! তার সঙ্গে কেউ চেরকাল বনিয়ে চলতে পারে ?

ও সেইজ্বতো বিয়েকরা ছেলেপিলের মা বউ রোগা সোয়ামী

ফেলে বাপের বাড়ী চলে যাবে ? তোর দেখছি খুব বিজে হচ্ছে দিন দিন। তবেই তুমি ঘর সংসার করেছ ! ওরে আমরা পুরুষরা কাছাখোলা ঢিলেমারা বলেই ত মাগীণগুনো যা খুশি তাই করে বেড়ায়। হাটে বাজারে যেখানে ইচ্ছে যায়, স্থুকিয়ে স্থুকিয়ে আনেক কিছু করে বেড়ায়। তাই বলছি, উড়ুখ্যু পাখীর ড্যানা গজাতে গজাতেই ভেঙ্গে দিতে হয়, বুঝলি ?

পঞ্র মনের পাঁক বারবার নাড়া পেয়ে শেষ পর্য্যন্ত ঘুলিয়ে উঠল। মায়ের আমরণ পবিত্রতার স্মৃতিচিক্তের ওপর ডালপালা সমেত গজিয়ে উঠল কলঙ্কিত কাহিনীর একটা গোটা আন্তায়, সাবির গৃহত্যাগ, পূর্ণিমার মেলায় তার নিজের বউয়ের স্কল্পেহজনক আচরণ, হেলার বউয়ের সঙ্গের সঙ্গে অবাধ মেলামেশা, এমন কি কিছুক্ষণ আগে অভয় মোড়লের মত লোকের সামনে আড়াল থেকে কথা বলা।

এশোর গা ঘেঁষে এসে জিজ্ঞাসা করল পঞ্চ, কি কথা তুমি শুনেছ এশো দা, সত্যি করে বলবা ?

এশোর পুরু পুরু ঠোঁট আর রেখাকুঞ্চিত মুখপ্রদেশ থেকে গান্তীর্য্যের সমস্ত চিহ্ন সরে গেল। এশো বলল, ছাখ্ভাই, কানে আসছে অনেক কিছু, কিন্তু সব আমিও বিশ্বেস করি নে। সব কথা শোনালে তোর মাথা খারাপ হয়ে যাবে, শুধু হেলার বোয়ের সঙ্গে বউকে আর মিশতে দিবি নে। ও মাগীর মতলব ভাল নয়। প্রসার জন্মে ওরা ছুই স্ত্রী পুরুষে পারে না হেন কাম নেই।

তা হলেও বুৰুনা কি শুনোছ ?

কেন তুই শুনিস নি পৃন্নিমের মেলায় যাত্রা শুনতে গিয়ে হেলার বউ আর একটা কেডারে মাতালে ধরেল ? পঞ্চ একটু চমকে উঠে বলল, শুনিছি। তবে হেলার বউরে ধরেছে তা ত শুনিনি। আর একজনা কেডা ?

সেডা ঠিক শুনিনি। মেলার সময় ঘরে ঘরে কুটুম আসে। বিদিশী নোকও হতে পারে।

এ সম্বন্ধে আর বেশী জানতে সাহস হল না পঞ্র। শুধু ছু একবার আড়চোখে দেখে নিল, এশোর চোখমুখের ফাঁকে কোন-খানে হাসির মত কিছু লুকিয়ে আছে কি না।

এর পর অনেকক্ষণ বসে রইল পঞ্চু, কিন্তু কেউ আর কোন কথা বলল না ্বিচরা কঞ্চিগুনো পরিপাটি করে চেঁচে পাশে সাজিয়ে রাখতে লাগল আশো।

পঞ্চ উঠে চলে গেল।

2

বাড়ী ফিরে এসে শুয়ে পড়ল পঞ্ছ। বউ ছ একবার ঘরে এল, আবার চলে গেল। কেউ কোন কথা বলল না। বেলা তখন বাড়ছে। আগুনের হন্ধার মত দমকা বাতাসে ধুলোবালি, খড়কুটো উড়ে বেড়াচ্ছে চারদিকে। অবিরাম রোদের ঝাঁজে ঝিমিয়ে-পড়া পাখীর ডাক ভেসে আসছে মাঝে মাঝে। পঞ্র মনের এলো-মেলো চিন্তা চৈত্রের ঘূর্ণি হাওয়ার মত কৌতুকপুর আর ছর্গাপুরের অতীত আর বর্ত্তমানের পদচিহ্ন ধরে কত কি খুঁজে বেড়াতে লাগল। কত অনাচারের মসীলিপ্ত পুরারত্বের সঙ্গে কত একুর্নিষ্ঠ প্রেম ভালবাসার দৃষ্টাস্ত নিয়ে ঘন্টার পর ঘন্টা তোলাপাড়া করে এক কাঁকে কখন ঘূমিয়ে পড়ল পঞ্চু।

পঞ্চ ঠাকুরপো! ও পঞ্ ঠাকুরপো! ঘুম ভেক্নে উঠে দেখল পঞ্ হেলার বউ তার গায় হাত দিয়ে ডাকছে। বিতৃষ্ণায়, রাগে সমস্ত শরীর জ্বালা করে উঠল পঞ্র, কিন্তু কোন কথা বলতে পারল ন।।

নক্ষীর ওপর রাগ করতে নেই ভাই। এ ঘরে তুমি শুয়ে আছ, ও ঘরে সরি ঘুমুচ্ছে। পঞ্র বউকে আজকাল নাম ধরে ডাকে হেলার বউ।

শেষ পর্য্যন্ত এ ঘনিষ্ঠতারও মর্য্যাদা রাখল না পঞু। জোর করে সংকোচ কাটিয়ে বলল, তোমারে কেডা দালালি করতে ডেকেছে বল ত ? আমরা খাই, না খাই, যা করি তোমার কি ?

হেলার বউ মোটেই ভয় পেল না, এমন কি লজ্জা পেয়েছে বলেও মনে হল না। জোর করে পঞ্র ডান হাতটায় একটা টান দিয়ে বলল, আগো ছটো খেয়ে ক্যাও ঠাকুরপো, তারপর যত পার অপমান কর, আমি দেঁড়িয়ে শোনব না। সঙ্গে সদঙ্গ দোরের বাইরে বোধ হয় পঞ্র বউকেই উদ্দেশ্য করে বলল, আর তোরেও বলি সরি, পুরুষমান্থকে না খেতে দিয়ে নিজে দাতে দড়ি দিয়ে পড়ে থাকলে মেয়ে মান্যের গোমর বাড়ে না। নাথি ঝাটো খেয়েও সোয়ামীরে খাওয়াতে হয়।

স্বামী-স্ত্রীর বিরুদ্ধ সম্বন্ধের ওপর এতখানি প্রলেপ মাথাতে দেখেও পঞ্চর মন ঠিক সহজ হল না। কিন্তু ক্লিদে চেপে বেশীক্ষণ থাকা আর তার পক্ষে মোটেই সম্ভব ছিল না। পঞ্চু উঠে দাড়াতেই হেলার বউ তাড়াতাড়ি বাইরে গিয়ে পঞ্চর বউকে জ্বোর করে টেনে তুলল ও তাকে ভাত বাড়তে বলে আবার পঞ্চর কাছে এসে বলল, মুখ হাতগুনো ধুয়ে স্থাও ভাই। পিত্তি পড়ে শরীল ঝান্ হয়ে গিয়েছে। আর যে গরম পড়েছে! পঞ্ খেতে বসতেই, হেলার বউ আবার বলল, এইবার তোমর। য্যাত পার ঝগড়া কর, আমি চললাম।

ঢক ঢক করে খানিকটা জল খেয়ে নিয়ে বলল পঞ্চু, একটু ছাঁ ড়াও বউ। কথা আছে।

হেলার বউ ফিরে দাড়াল।

আমতা আমতা করে বলল পঞ্চু, মানে, কথা হচ্ছে এই,…… হেলার বউ বলল, নজ্জা কি ঠাকুরপো, বল না কি কথা !

পঞ্ বলল, পৃনিমের মেলায় যাত্রা শুনতে গিয়ে কি হয়েছিল বল্বা ?

কেন বলব না ? সরি তোমায় কিছু বলেনি ? সরি কোন কিছু বলবার আগেই নিজে বর্ণনাটা পেড়ে বসল হেলার বউ।

তোমরা পুরুষমান্ত্র থাকতেও যদি নোকে রাস্তাঘাটে বেহায়াপন। করে, মদ খেয়ে ঢলিয়ে বেড়ায়, আমাদের কি দোষ বল ত ? গান শোনতে গিয়ে বারালীঘরের পেছনে দেঁড়িয়েছি. তোমার দাদা এসে আসরে বসিয়ে দেবে, দেখি চারপাঁচজনা, কি আরও কেডা কেডা একটা মেয়েলোক নিয়ে রঙ্গরস করছে। আমাদের দেখেই কেডা কমনে হাওয়া হয়ে গ্যাল। এই ত কথা ভাই, এইবার ভূমি কি শুনেছ বল দিনি ?

তবে যে শোনলাম, তোমার নাকি কেডা হাত ধরেছিল ?

খিল খিল করে হেসে উঠে হেলার বউ বলল, আমার হাত ধরে আ্যামন নোক আজও এ গাঁয়ে জরমায় নি। তোমার ত গায়ে অনেক জোর ঠাকুরপো, একদিন ধরে দেখ না কি হয় ? বলে হাসতে হাসতে হোসার বউ চলে গেল।

হেলার বউ চলে যেতেই ফোঁস্ করে বলে উঠল পঞ্র বউ, কোন্

ভালখাগীর বেটার কাছে এ সব শুনে এলে বল ত ? এই করতেই বৃঝি বাইরে যাও! আমার নিন্দে কর আর শোন।

পঞ্ বলল, তোর এতে গায়ে নাগল কেন, ভূই ছিলি নাকি ওর মধ্যে গ

🍀 থাকাথাকি আবার কি ? যা হয়েছে সব ত শোনলে।

ওর কথা সব আমার বিশ্বেস হয় না। হাসতে হাসতে বলল পঞ্

তা হবে কেন ? আমারে যে জনা ভালবাসে তার কথা ত তোমার মনে নাগবে না।

তা নয় রে, তা নয়। কথাটা যদি পেরথম্ তোর মুখ থেকে শুনতাম, তা হলে বিশ্বেদ হত। বল্, তোর আগে বলা উচিত ছিল কিনা?

তোমার শোনবার মন ছিল যে বলব ? যে কদিন দিদিরা ছেল ভাল করে একটা কথাও বল নি তুমি। তবু তারা একটা পয়সাও তোমার খায়নি। আমাদের অবধি খেইয়ে গিয়েছে, কাপড়ে জিনিসে কত কি দিয়ে গিয়েছে।

কথাগুনোর মধ্যে পঞ্কে ছোট করবার ইচ্ছা না থাকলেও, পিতৃকুলের শ্রেষ্ঠছ প্রতিপন্ন করবার সুস্পষ্ট প্রচেষ্টা ছিল। কিন্তু নিজে আকণ্ঠ আহার করে অভুক্ত স্ত্রীর সঙ্গে আর ঝগড়া করতে ইচ্ছা হল না পঞ্চুর। পঞ্চু বলল, কে বলল কথা কইনি ? কুটুম মানুসের সঙ্গে যা যা করা দরকার সব করিছি।

পঞ্র থালায় নিজের ভাত বেড়ে নিয়ে বলল পঞ্র বউ, আমি ভ বলিনি তুমি তাদের সঙ্গে কথা কওনি। আমারে দেখে ভূমি ুফর্কে ফর্কে বেইড়েছ। তোমারে কখন এ সব কথা বলব ? এতক্ষণে বউয়ের অমুযোগের সুরটা মন্দ লাগল না পঞ্র।
বউকে খেতে বসতে বলে সে তামাক সাজতে চলে গেল।
দাওয়ায় বসে তামাক সাজতে সাজতে শুনল, খেতে খেতে অনর্গল
বকে যাচ্ছে বউ। কল্কেয় ফুঁদিতে দিতে গুটি গুটি রান্নাখরের
সামনে এসে দাঁড়াল পঞ্। শুনল, বউ বলছে, রীত ব্যাভার
মনে করলে ছেদ্দা আসে না যে মুখ দেখি। মুই যাই মেয়ে
তাই সয়ে পড়ে থাকি, অহা কেডা হলে ছাখাত মজা।

44

পঞ্ছারের ভেতর এসে দাড়াল। হাসতে হাসতে বলন, পেটে ভাত পড়ে কি মাথ। গরম হচ্ছে না কি রে ?

মাথা গরম হবে কেন ? তোমার গুণের কথা বলছি।

এইবার একটু ঘুরিয়ে কথা বলল পঞ্চ, তা বলবি বৈ কি। যে সব লোকের সঙ্গে মিশছিস্। আরও কত বলবি।

খেতে বসে স্বামীর সম্মুখীন হওয়ায় বঁ। হাত দিয়ে মাথায় আঁচলটা তুলে দিয়ে বলল পঞ্র বউ, তুমি ত খুব ভাল নোকের সঙ্গে মিশছ, অ্যাদ্দিন পাচ্ছিলে না বলেত ত ফেটে মর্ছিলে।

পঞ্ বলল, এ কথা কেডা বোঝাচ্ছে রে ? হেলার বউ না হেলা ?

তাদের বয়ে গেছে তোমার কথায় থাকতে।

ও। তারা বৃঝি শুধু তোর কথা নিয়েই থাকে ? তাই তাদের সঙ্গে এত মেলামেশা, খাবারের দোকানে গায় পড়াপড়ি। যাত্রার আসরে বসিয়ে দেবে, সেও হেলা। হেলা তোর ভবপারের কাণ্ডারী, একেবারে কেন্ট ঠাকুরটি, শুধু বাঁশী নিলেই হয়! বলতে বলতে স্বভাবসিদ্ধ উপ্র মেজাজের মাত্রা চড়তে লাগল পঞ্চুর।

পঞ্র বউ কিন্তু ঝগড়ার দিক দিয়ে গেল না। কোন কথা না

বলে এঁটো বাসনগুনো গুছিয়ে তুলতে লাগল। অভিযোগের কোন সাফাই না পেয়ে ভেতরে ভেতুরে ছটফট করতে লাগল পঞু। ক্ষীণ আলোর সঞ্চরমান শিখায় বউয়ের মুখখানা ভাল করে দেখবার চেষ্টা করতেই মনে হল চোখ দিয়ে যেন তার জল গড়িয়ে পড়ছে।

পঞ্চ বলল, কথায় কথায় কাঁদিস কেন বল্ ত ? তুই কত কথা বলিস, কই, আমি ত কাঁদি নে।

পঞ্র বউ বাইরে গিয়ে চোথমুথ ধূয়ে এল। কিছুক্ষণ দাঁড়িয়ে থেকে পঞ্চক বলল, এ ঘর থেকে যাও। ঘরছয়োর মুক্ত করতে হবে, সর।

রাত্রে তুজনে পাশাপাশি শুয়ে অনেককণ কেউ কোন কথা বলল না। প্রতীক্ষা করতে করতে মনে হল পঞ্চর জীবনের শ্রেষ্ঠ মুহূর্ত্ত-গুলো যেন জলের মত গলে বেরিয়ে যাচ্ছে তার আঙ্গুলের ফাক দিয়ে। খোলা জানালা দিয়ে হাওয়া এসে গায়ে লাগছে। গাছপালা বাঁশঝাড়ের ভেতর সৌ সেঁ। শব্দ উচছে মাঝে মাঝে। রুদ্ধমুখ ছঃখের হা-হুতাশের মত অতীতের সঙ্গে বর্ত্তমানকে ভাসিয়ে নিয়ে যাচ্ছে ভবিশ্বতের অনিশ্চয়তার মধ্যে। পঞ্চু আর চুপ করে থাকতে পারল না।

চল্, আমর ্রি দেশ থেকে কোথাও চলে বাই।
কি বলছ ? পঞ্জুর বউ চমকে উঠে পঞ্জুর কাছে সরে এল।
পঞ্জু আবার বলল, অন্য কোন ঠায় গিয়ে ঘর বাঁধি চল্। এ
শালার দেশে আর থাকব না।

ছটো কথা। রাতের ঘুম কাঁকি দিয়ে সামাত একটা সংকল্প, শ্লথ, হয়ত অনিশ্চিত। তব্ও তার যাত্মন্তে বহুদিনের ভাঙ্গা মন এক মুহুর্ত্তে জুড়ে গেল ছজনের। তাই চল। কমনে যাবা ? একটু চুপ করে থেকে আবার বলল পঞ্চুর বউ, কিন্তু বাপ পিতোমোর ভিটে…

আরে থো থো তোর বাপ পিতোমোর ভিটে। কেবল হিংসে গার হিংসে। এখানকারের লোকের জন্ম আবার মায়া ?

আমি বলছিলাম কি !···পঞ্চুর বউ থেমে গেল।

কি ?

বীজপুর গেলে হয় না ? বীজপুর বউয়ের বাপের বাড়ীর দেশ। তা হলে আর এখেনে থাকতে কি দোষ ?

তবে যেখানে থুশি চল। তোমারে সঙ্গে করে বনে যেতেও ভয় করে না।

বলিস কি রে ? একেবারে সীতার মত!

এত বড় উপমাট। এক কথায় সহা করতে পারল না পঞ্র বউ। চুপ কর। ঠাকুরদেবতার নাম নিয়ে ঠাট্টা করতে নেই।

বা রে! ঠাট্টা আবার কখন করলাম ? সীতার মত সোয়ামীর সঙ্গে বনে যেতে চাইছিস, তাই বলছি।

আহা! তুমিও ত রামের মত বনে যাব বলছ, বলেই পঞ্র মাথার চুলের মধ্যে আঙ্গুল চালাতে লাগল পঞ্র বউ?

ভূই আমায় রামচন্দর বললি তাতে দোষ হয় না ? তা হলে তোরেও আমি সীতা বলব।

না। আমি বলতে দোব না। বল দিনি ? বলে পঞ্র মুখখানা জোর করে ডান হাতের তলদেশ দিয়ে চেপে ধরল পঞ্র বউ। বল, বল না দেখি। বাইরে তখন বিশ্বচরাচর আচ্ছন্ন করে ঘুমজড়ানো প্রশান্তির সঙ্গে একটানা ঝোড়ো হাওয়া ব্যেই চলতে লাগল। পল্লীজীবনের উৎসবপঞ্জীর শেষ উৎসবের ঘোষণা বয়ে আনল চৈত্রের মাঝামাঝি দিনগুনো। গাজনের ঢাক বেজে উঠল। বছরের শেষ উৎসব। তুর্গোৎসবের চেয়ে আরও উদার এর আহ্বান, বিশেষ করে ইতর সাধারণের পক্ষে। ভেদাভেদবর্জিত অমুষ্ঠান। গাজনের দেবতা শিব তিনদিন কাঁধে চড়ে বেড়ান, কে জানে তুলে, কে জানে বাগুদী, কে জানে চাঁড়াল। সন্যাসী হলেই হল।

লালরঙে ছোপান কাপড় পরে, রঙ্গীন গামছা কোমরে জড়িয়ে সন্ন্যাসী হল পঞ্চু। দিন সাতেকের মত ছুটি। রুজী-রোজগারের চিন্তা নেই, সম্পূর্ণ স্বাধীন জীবন। ঘরে বাইরে কোন তাড়া নেই। ভাবতে গিয়ে বাপ মায়ের কথা মনে পড়ল অনেকবার, চোখে জলও এল। কিন্তু চৈত্রের নির্ম্মেঘ আকাশের সঙ্গে সমতা রেখে শিবের জটার মত রুক্ষ কপিশ হয়ে উঠেছে মাঠ ঘাট। চোথের জল আপনিই শুকিয়ে গেল। চাষাপাড়ার মন্মথ মোড়ল মূল সন্ন্যাসী। উত্তরাধিকারসূত্রে সন্ন্যাসীদের প্রধান, মঠের মোহান্তর মত অপ্রতিহত প্রভাব এই কটা দিন। পঞ্চুকে ভেকে নিয়ে গিয়ে নৈষ্ঠিক আচরণ সম্বন্ধে মোটামুটি একটা নিয়ম বাৎলে দিল। এ কদিন হবিষ্যি কর দিনের বেলা। ব্লাভিরে ফলমূল থাবি। ফল ভাঙ্গার দিন থেকে চড়কের দিন পর্য্যস্ত ফাটাফাটি। চৌপর দিন উপোস, বাবার পূজে। হয়ে^{জু} গেলে রাঙিবে ছটো হবিষ্যি। শুদ্ধু আচারে যদি পালতে পারিস এ কটা দিন, সামনের বছরে আর তোর মার নেই। বাবার বরে যা মনে করবি, তাই করতে পারবি।

ঘাড় হেঁট করে মূল সন্ন্যাসীর অমুশাসনগুলো শুনে গেল পঞ্।

পারলৌকিক কল্যাণের চেয়ে ঐহিক মঙ্গলের আশ্বাসে মনটা বেশ চাঙ্গা হয়ে উঠল। যাবার সময় বৈরাগ্যের চিহ্ন গায়ে নিয়ে স্থুল বৈষয়িক হুটো কথা তুলতেও ছাড়ল না, খরচটা যদি পেতাম…

পঞ্কে আর শেষ করতে দিল না মন্মথ মোড়ল, ও সব গাজন মিটে গেলে পাবি। তোদের ছলে জাতটার ঐ বড় দোষ। লোকের মুখের দিকে তোরা শেটে তাকাস নে। আট আটটা সন্ন্যেসীর কাপড় গামছা জোটাতেই চকোত্তি ঠাকুরের গিন্নীর গহনা বাঁধা দিতে হয়েছে।

চক্রবর্ত্তী ঠাকুর গাজনের স্বত্বাধিকারী, শিব ও শিবত্র সম্পত্তির দখলকার।

পঞ্চর মনে আর কোন ভার ছিল না। কাষায় বস্ত্র আর যজ্ঞোপবীতের অমুকরণে পাটা গলায় নিয়ে নিজের আত্মিক উৎকর্ষ যেন ছবির মত দেখতে লাগল। বাড়ী এসে বউকে জমাট গলায় ডাকতে গিয়ে দেখল, দাওয়ায় আসনপিঁড়ি হয়ে বসে সামনে কাঠের আরসি পেতে স্থদীর্ঘ চুলের গোছা ধরে জট ছাড়াচ্ছে বউ, স্থগন্ধী তেলের শিশি সামনে সাজান। কেশরাগের গন্ধ ভেসে পঞ্চুর নাকে লাগতেই ছিপিখোলা বোতলের মত মনের সঞ্চিত বৈরাগ্য তার উপে যাবার উপক্রম করল। কিন্তু উঁচু তারে বাঁধা মনের সুরটা সঙ্গে সঙ্গে একেবারে ভেঙ্গে পড়ল না।

তোরে ঠিক অন্নপুণ্যোর মত দেখাচ্ছে। বলেই দাওয়ার নীচেয় এসে বউয়ের সামনে তু হাত পেতে দাড়াল পঞু।

প্রথমটা হেসে ফেলেই গম্ভীর হয়ে বলল পঞ্চর বউ, একদিন মানা করেছি না, ঠাকুরদেবতার নাম নিয়ে তাম্সা কর না।

পঞ্রও কথার সূর ঘুরে গেল। ঠাকুরদেবতার নাম সইতে

পারবি নে, আবার মান্ষের মতনও চলতে পারবি নে, তা হলে তোর সঙ্গে ঘর করাই ত দায় হল দেখছি।

পঞ্চুর বউ অবাক হয়ে চেয়ে রইল।

পঞ্চু বলল, মা থাকতে বাবা তারকনাথের সন্ম্যেস করিছি নাগাড় একমাস ধরে। মা হবিষ্যি রেঁধে দিয়েছে। কোনদিন মাছও খায় নি, তেলও দেয় নি মাথায়।

ছেলের কল্যেণে মায়ে যা করে, বউ তা করতে পারে ? মায়ের মানত ছেল, তাই মা করত। আমি তোমার হবিশ্মি রাঁধব কি, যে আমায় ও কথা বলছ ?

কৈফিয়ৎটা নেহাৎ মন্দ লাগল না পঞ্র।

তা ঠিক বলছিস। তবে আমি ত রান্না করতে জানি নে।

ওর আর জানাজানি কি ? পাঁচ ব্যান্নুন রান্না করা নয়, শুধু ছুটো চাল ফুটিয়ে নেওয়া। যোগাড় করে দেব, পারবা না ?

তা পারব। তবে তোরও ত একটা চেষ্টা করা দরকার। বাবা বুড়ো শিব যদি দয়া করেন, বাবার ফুল যদি পড়ে। সেবার ত নষ্ট হয়ে গ্যাল, এবার যদি থাকে।

মুখখানা কুঁচকে বলল পঞ্চর বউ, ওঃ, ভারী সথ! বলে আপনি খেতে ঠাঁই পায় না শঙ্করাকে ডাকে। শুগুর-শাউড়ী মরে গিয়ে ত হাড়ীর হাল হয়েছে। কি করে -্যে সংসার চলে কোন খবর রাখ ?

ধাঁ করে বলে বসল পঞ্, কেন ? আমি কি বসে খাই নাকি? শিশে শিশে বাসতেল জুটছে, আর বলা হচ্ছে হাড়ীর হাল!

তেলের শিশিটা তুলে নিয়ে ঘরে যেতে যেতে বলল পঞ্র বউ,

বাসতেল কি তুমি দেচ্ছ নাকি ? দিদি, জামাইদাদা দিয়ে গিয়েল, তাই মাথছি। আর তোমার অমনি বুক চড়চড় করছে। রাগে ফুলতে ফুলতে বাড়ী থেকে চলে গেল পঞ্চু।

প্রশস্ত বটগাছের নীচেয় গাজনতলা। নীলপূজার দিন। বিরাট উপচার সংগ্রহ করে দীর্ঘস্থায়ী পূজায় বসেছেন চক্রবর্ত্তী ঠাকুর। উপবাসক্লিষ্ট গলায় ক্রমাগত নাম ডেকে চলেছে সন্ন্যাসীর দল। অবিশ্রাস্ত ঢাক আর কাঁসির শব্দের মধ্যে দলের পর দল লোক আসছে, যাচ্ছে। ছেলের দল ধূলো উড়িয়ে, চিৎকার করে খেলা করছে। ছোট আকারের বাণলিঙ্গ শিবমূর্ত্তির শীর্ষদেশে কচি বেল-পাতার সমষ্টিভূত ছোট একটা গুলি বসিয়ে দিয়ে উত্তরীয়ের মধ্যে হাত রেখে জপে বসেছেন চক্রবর্ত্তী ঠাকুর। এ গাঁয়ের উদ্ধিতন পিতৃপুরুষ, পিতা, পিতামহ, প্রপিতামহের দল, অনেকেরই জন্মের প্রার্থনা মঞ্জুর र्राष्ट्रिल এই नौलशृङ्कात िमन वावा वृर्ष्ण्रामित्वत यूलत श्रामा । গাজনের এ কদিন প্রায় ঘরছাড়া হয়েই ছিল পঞ্। হঠাৎ কে ডাকতেই, উঠে এসে দেখল মেয়েদের বসবার জায়গা থেকে একটু দূরে দাঁড়িয়ে আছে তার বউ আর হেলার বউ। স্বান্ধানের স্নিগ্ধতা তখনও জড়িয়ে আছে বউয়ের নীলাম্বরী শাড়ীর ঘোমটার পাশ দিয়ে ছড়ান এলোচুলে।

হেলার বউ বলল, ঠাকুরমশাইকে বল সরির জন্মে ফুল কাড়িয়ে দিতে। সঙ্গে সঙ্গে আঁচল থেকে সওয়া পাঁচ আনা পয়সা বের করে পঞ্র হাতে তুলে দিল পঞ্র বউ। হেলার বউ আবার বলল, বল, ছেলে হলে সামনের বছর ধুতি চাদর দিয়ে বাবার পুঞ্জো দোব।

যথাকালে মূল সন্ন্যাসী মারফং প্রার্থনাটা চক্রবর্ত্তী ঠাকুরের কানে

পৌছুল। শিবের মাথায় ফ্ল চড়তেই চোখ বুজিয়ে কাঠ হয়ে বসে, গেল পঞু। অপরিণত ছলের ছেলের মনে জপধ্যানের কোন পদ্ধতিই জানা ছিল না। তবুও তার মনে হল কে যেন তাকে প্রতিনিয়ত তেতর দিকে টানছে। ঢাকঢোলের শব্দ, সমবেত মেয়েপুরুষের কলগুঞ্জন, সন্ন্যাসীদের কাতর কণ্ঠের ডাক, সব কিছুর অন্তর্নিহিত যে আত্মনিবেদনের স্থরটা ছিল সেইটুকু ধরে সে ডুবুরীর মত মনের গভীরতম প্রদেশে নেমে গেল। এ প্রার্থনা তার রক্তমাংসের কামনা—তার ভাঙ্গা পাখীর বাসা নতুন করে গুছিয়ে তোলবার কল্পনা।

আরে এই পঞ্চা। বেটা ঘুমিয়ে পড়েছিস্ নাকি ? কই তোর বউ কোথায় ? ডাক।

ফুল পড়েছে ঠাকুরমশাই ? পঞ্চ জিজ্ঞাস। করল।

হাঁ, রে বেটা, হাঁ। পড়বে না ? কে ফুল চাপিয়েছে ? বলে এদিক ওদিক চাইতে গিয়ে যেন বিহ্বল হয়ে পড়লেন চক্রবর্ত্তী ঠাকুর।

ধর্। ধর্। শীগ্গীর ধর্। বাবু এয়েছেন। ওরে মন্ম^থ, টপ্করে বাড়ী থেকে একখানা চৌকি-টৌকি এনে দে।

পঞ্ছ ফুল ধরবার আগেই মাথার ঘোমটা বাড়িয়ে দিয়ে পূজাবেদীর কাছে এগিয়ে এল পঞ্চর বউ ও হাতত্বটো জোড় করে বোধ হয় একটু গঙ্গাজল চাইল। কিন্তু চক্রবর্ত্তী ঠাকুরের তথন অত খুঁটিয়ে দেখবার সময় ছিল না। তাড়াতাড়ি পঞ্চর বউয়ের হাতে ফুলটা ফেলে দিয়ে বললেন, দাঁড়ান বাবু। বসবার জায়গা আনতে গেছে। পা^{রের} ধূলো যখন দিলেন, দয়া করে একটু বসে যান।

চুপি চুপি চক্রবর্ত্তী ঠাকুরকে জিজ্ঞাসা করল পঞ্চু। ওদের একটু বাড়ী দিয়ে আসব ঠাকুরমশাই ?

যা। তবে মেলা দেরি করিস্নে।

বউকে সঙ্গে করে চলে গেল পঞু। আসন ছেড়ে মজুমদারের পাশে এসে দাঁড়ালেন চক্রবর্তী ঠাকুর। গ্রামের আর ত্ব পাঁচটি ভদ্রলোকও গোল হয়ে ঘিরে দাঁড়াল।

মজুমদার জিজ্ঞাসা করল, পঞ্চার সঙ্গে ও মেয়েলোকটা কে গেল চকোত্তি মশাই ?

মজুমদারের বাপের বয়সী শ্রীবাস চক্রবর্ত্তী একগাল হেসে উত্তর দিলেন, আজে, পঞ্চার পরিবার। ওর জন্মে ফুল কাড়ালাম কিনা।

একটা অভিজাত হাসির সঙ্গে বলল মজুমদার, বউয়ের জন্মে ফুল কাড়ালে ত হবে না, ও বেটার পা ছটো ভেরে দিতে পারতেন, তবে ত হত! আপনার যেমন খেয়ে দেয়ে কাজ নেই, তাই ঐ ছোটলোক-বেটাদের জন্মে ঠাকুরদেবতার নাম খারাপ করেন। সঙ্গে সঙ্গে পাশ থেকে ছ চার জন সায় দিয়ে উঠল।

আর ভদ্রলোকদের যদি ঠাকুরদেবতার ওপর বিশ্বাস না থাকে, পাপপুণ্যের ভয় না থাকে, তাতে ঠাকুরদেবতার মান যায় না ? অভয় মোড়ল যে ইতিমধ্যে কখন ভিড়ের ভেতর এসে দাঁড়িয়েছে, কেউ লক্ষ্যই করে নি ।

মজুমদারের চোখমুখ রাঙ্গা হয়ে উঠল, তোমার আস্পাদা দিন দিন বড় বেড়ে যাচ্ছে মোড়ল।

শাস্তভাবে উত্তর দিল অভয় মোড়ল, আপনার কেন গায় লাগছে বাবু, আমি ত আপনাকে কিছু বলি নি ? আচ্ছা, এই চকোত্তি মশাইই বলুন না, এই গাজনতলায় ভদ্দরলোকের, মেয়েপুরুষে কি ভিড়টা হত আগে। তিল থোবার জায়গা থাকত না। আজ কজন আছেন, দেখতেই পাচ্ছেন।

মজুমদার বলল, ভদ্দরলোক কি আর আছে গাঁয়ে, যে থাকবে ?
মাথা নেড়ে বলল অভয় মোড়ল, ও একটা কথাই নয়। গেল
বছর যখন ভোটাভূটি হল, তখন সবাই ত আসতে পেরেছিলেন।
ইচ্ছে করলে এখনও আসতে পারতেন।

ভদ্রশৌর ওপর প্রকাশ্য আক্রমণে, পাশ থেকে ভদ্রসমাজভুক্ত একজন বলে উঠলেন, কিন্তু তোমার কথাটা বাপু একটু টাঁাস্টে সে। পাপপুণ্যি অনেক কিছুই যেন বলে গেলে!

কি হচ্ছে সত্যহরি ভাই? আর তোমাকেও বলি মোড়লের পো, আজকের দিনে এ সব কি করছ তোমরা? চক্রবর্তী ঠাকুর মিটিয়ে দেবার চেষ্টা করলেন।

কিন্তু মজুমদার ছাড়বার পাত্র নয়।

তা সত্যহরিদা মিথ্যে বলেন নি। পাপপুণ্য তুলে কথা বলেছে মোডল।

অভয় মোড়ল বলল, বলব না ? থাতিরে কথা বলবার ছেলে এ অভয় মোড়ল নয়। যেমন দেখব, তেমনি বলব। সাবিটারে কাজ করতে নিয়ে গেলেন রমাপতিবাবু। তারপর তার সকানাশ করে বাড়ী থেকে তাড়িয়ে দিলেন। ছিল মেয়েটা ঘরে, ছঃখ্যু ধান্দা করে চালাচ্ছিল, এখন যে একেবারে বয়ে গেল, মাছ নিয়ে সহরে যেতে আরম্ভ করেছে। এ পাপে তারে ডোবাল কে শুনি ?

জোর করে হেসে উঠে বলল মজুমদার। এইবার পথে এস।
কেমন ? বলি নি সেবার ? মনে নেই ? তখন ত ডাক্তারের জগ্রে
খুব সাউকুড়ি করেছিলে। আজ এখন উল্টো গাইছ কেন ?

উল্টো আমি গাই নি বাবু। তিনি ডাক্তার ভাল, সেই কথা বলেছিলাম। এখনও সে কথা বলি।

থাক্গে। ও সব কথা বাদ দাও মোড়ল। চক্রবর্তী ঠাকুর বললেন।

এতক্ষণে বেতের একটা মোড়া নিয়ে এসে মজুমদারের বসবার জায়গা করে দিল মন্মথ মোড়ল। কিন্তু মজুমদার আর বসল না। মজুমদার চলে যেতে চক্রবর্ত্তী ঠাকুর বললেন, কাজটা ভাল হল না। বলে অভয় মোড়লের মুখের দিকে একটু অপ্রসন্ধ দৃষ্টিতে চাইলেন। সেদিকে বিন্দুমাত্র ক্রক্ষেপ না করে চক্রবর্ত্তী ঠাকুরকে বলল অভয় মোড়ল, মন্মথকে বলুন আমার ঝুড়িটা আজাড় করে দিতে, আর বাবার প্রজার জন্মে এই যংকিঞ্চিং ধরুন। গামছার খুঁট খুলে সিকি, ছ্য়ানি, আধুলিতে একমুঠো রেজকী পূজাবেদীর ওপর রেখে মার্টির ওপর সাষ্টাঙ্গে প্রণাম করল অভয় মোড়ল। মাননীয় অতিথির ক্ষোভের চিন্তা মন থেকে মুছে গেল চক্রবর্ত্তী ঠাকুরের।

ওরে বাপ্রে! মোড়লের আমাদের সব কাজ হল চুটিয়ে। মন্মথর কম্ম ঐ ঝুড়ি নিয়ে যাওয়া। পঞা, আয় ত র্যা। ঝুড়িটা বাড়ীতে ঢেলে থুয়ে আয়।

সাধারণতঃ পূজার উপঢৌকন ফল মূল গাজনতলায় ঢেলে রাখা হয়। কিন্তু অভয় মোড়লের জিনিস একেবারে বাছাই করা। ডাব, কলা, তরমুজ, শসা, খরমূজা, বেল, দেখলে আর চোখ ফেরান যায় না।

প্রকাণ্ড বেতের ঝুড়ি ভ্রতি ফল নিয়ে চলে গেল পঞ্। চক্রবর্ত্তী ঠাকুর বললেন, বাবার চরণামৃত নিয়ে যাও মোড়ল।

আমি ? আমার এখনও স্তান হয় নি। আমার ওয়াইফ্

এসেছেন, তিনিই নিয়ে যাবেন। একছিলিম তামাক থেয়ে ঝুড়ি নিয়ে চলে গেল অভয় মোড়ল।

রাত দশর্টীয় নীলের পূজা শেষ হলে, বাড়ী এল পঞ্। ডাব কেটে, ফলফুল সাজিয়ে অপেক্ষা করছিল বউ। সমস্ত দিন অনাহারের পর স্নান সেরে ভিজে কাপড়ে শীতে কাঁপছিল পঞ্ছ।

পঞ্চুর বউ বলল, ও কি ! কাপড় ছাড়লে না ?

ভিজে কাপড়ের একটা খুঁট চালের বাতায় বেঁধে অবশিষ্ট ভিজে অংশটা কোমরে জড়িয়ে খেতে বসল পঞ্চু।

না। গায়ের কাপড় গায়ে শুকুতে হয়। এ সময় ভিজে কাপড় ছাড়তে নেই। পঞ্চুর সামনে বসে গল্প করতে লাগল বউ। মনে আজ তার কোন অশাস্তি নেই। বাবা বুড়োশিবের দয়া হয়েছে তার ওপর। তুপুর থেকে ঘুরিয়ে ফিরিয়ে অনেকরকম করে ভাবছে এই কথাটা। মায়ের মনের মিষ্টি পরদাগুনো প্রজাপতির মত বহুবার ছুঁয়ে ছুঁয়ে গেছে ছোট্ট একখানা কচি মুখের স্বপ্ন।

ফুলটা কি রকম করে পড়ল দেখলে ?

হাঁ । বলে তরমুজে একটা কামড় বসিয়ে দিল পঞ্ ।

হবে না ? তুমি ভক্ত হয়েছ, এখন ত তুমি দেব্তা ।

পঞ্চু বলল, কাল একটা মাছলি এনে দোব, ফুলটা পরে ফেলিস ।

তোমার শীত নেগেছে । আমার কাচা কাপড়খানা পরে ওটা
একটু মেলে ভাও, এখ্খুনি শুকিয়ে যাবে ।

ছর্ পাগলী! মেয়েমান্থবের কাপড় এখন পরতে নেই।
তা জানি। তবে তোমার কট হবে কি না তাই বলছি।
এতে আবার কট কি ? তা ছাড়া একটু কট করলে যদি তোরা
ভাল থাকিস, সে আবার কট কোনাখনে ?

পঞ্চর বউয়ের চোখে জল এসে পড়ল। এ রকমের কথা সে অনেকদিন শোনে নি স্বামীর মুখ থেকে। পঞ্চর খাওয়া হয়ে যেতেই সে বলল, তুমি বস, আমি তামাক সেজে দিচ্ছি। তারপর তোমার হবিশ্যির যোগাড় করে দোব। আজ একটু রাত করে খাও, কালভাত চৌপর দিন উপোস। কালকের দিনটে গেলে বাঁচি।

কথার **আন্তরগ**টুকু স্পর্শ করল পঞ্চে । দিনভোর উত্তেজনার পর পঞ্ব চোখছটোয় ঘুম জড়িয়ে এল।

চড়কের পূর্ব্বরাত্রে সন্ত্যাসীদের ঘুমের অবসর থাকে না। শিবের নামে সারারাত থবে কাঠ-সংগ্রহ করতে হয় লোকের বাড়ী বাড়ী ঘুরে। সংগ্রহটা অবশ্য না বলেই চলে। পরপীড়নের সংস্কার নিয়ে, লোকের বাড়ীর ঢেঁকি, গরুর গাড়ীর চাকা, বাগানের বেড়ার আগড়, এমন কি দোর-জানালা পর্যান্ত আল্গা পেলে খুলে এনে গাজনতলায় সাজিয়ে রাখা হয়! অতিসঞ্চয়ী গৃহন্তের ওপরই সাধারণতঃ হাম্লাটা চলে বেশী।

বউকে দোর বন্ধ করতে বলে অন্ধকারে বাইরে এসে দাঁড়াল পঞ্ । নিশুতি রাতের গভীরতম রহস্ত জড়িয়ে ছিল আকাশে-বাতাসে । মায়াপরীর চোথের মত জল জল করছিল অগণিত নক্ষত্র । বনঝোপের জোনাকীজলা অন্ধকারে মাথার ঘোমটা সরিয়ে স্লিশ্ব পোলব চোথে অশরীরী ইসারা জানাচ্ছিল স্থন্দরী রূপ-কুমারীর দল ।

হেই। কেজা যায় রা। ?

কেডা ? হেলাদা ? এত রাত্তিরে কমনে গিয়েলে ?

কেডা র্যা ? পঞ্চা নাকি । আর বলিস কেন ভাই ? মোদের আবার রাজ-বিরেত। মাঠের প্রান্ধান্ত চুরি হয়েছে কাল রাভিরে। শালা দফাদারের হুকুম, গাঁডা একবার ঘুরে ভাখতে হবে। তা তুই কমনে ইদিকে ং

ধ[†]। করে মাথায় বৃদ্ধি খেলে গেল পঞ্কর, তারার বাড়ীতে কাঠ আছে। দেখি যদি ধুলো দিয়ে বাগাতে পারি।

ও। বলে পাশ কাটিয়ে চলে গেল হেলা। কিন্তু খুক্ করে চাপা হাসির শব্দটা স্পষ্ট কানে গেল পঞ্চুর।

শালার ভূতের চোখ! আপন মনে বলল পঞ্।

অনেকদিন পরে তুর্গাপুরে সাবির ঘরের সামনে এসে দাঁড়াল পঞ্। ভাঙ্গা মাটির দেওয়ালের সঙ্গে বাঁশের খুঁটি পুঁতে তুথানা চালা কোন রকমে দাঁড় করান। বদ্ধ দরজায় হাত বুলিয়ে দেখল শিকলে তালা ঝুলছে। মাছের আস্টে গন্ধ আসছে কোথা থেকে। হঠাৎ পঞ্চুর নজরে পড়ল, তারার ঘরের দাওয়ায় মিট মিট করে আলো জলছে। এত রাত্তিরে আলো জেলে কি করছে তারা ? তারার বাড়ীর উঠানে এসে যা দেখল পঞ্চু, তাতে তার বুকের ভেতরটা ভয়ে শিউরে উঠল। দাওয়ার ওপর জীর্ণ শবের মত চিং হয়ে পড়ে আছে তারা, স্থাকরার হাপরটানার মত অনর্গল একটা শব্দ উঠছে বুকের ভেতর থেকে। আর তার মাথার কাছে ছই হাটুর মধ্যে মাথা গুঁজে বসে তন্দ্রায় ঢুলছে দয়া।

চোরের মত চুপি চুপি ডাকল পঞ্চ, দিদিমা। তন্দ্রা ভেঙ্গে উঠে পঞ্চুর মুখের দিকে চাইল দয়া। আমি পঞ্চু। তারাদার অসুখ কি বেশী ?

পঞ্চ দেখল নিষ্প্রভ চোখের দৃষ্টি দিয়ে তাকে চিনতে চেষ্টা করল তারা। ইসারায় পঞ্চক সরে যেতে বলল দয়া, তারপর উঠে এসে বলল, ঐ ধার্ডা পানে চ। ছজনেই একটু সরে এসে দাঁড়াল।

গলার স্বর যথাসম্ভব নামিয়ে বলতে লাগল দয়া, টনটনে জ্ঞেয়ান রয়েছে। মামুষ জন সবই চিনতে পারে। লাই থেকে টানডা ওঠছে আজ্ঞ ছকুর থেকে। আহা! কি বরাত রে। অমন জাজ্জল্যমস্ত সংসার, এক ফোঁটা জল ভায় কেডা, তার ঠিক নেই। জোর করে একটা নিঃশ্বাস ফেলে চুপ করে গেল দয়া।

সাবি কমনে দিদিমা গ

আবেগের তাডনায় গলা ক্রমশঃ চডতে লাগল দয়ার।

আর বলিস্ কেন ? তার য্যামন থেয়ে দেয়ে কাজ নেই, গেল সেই মাঝেরপাড়া তারার বউরে আনতে।

মাঝেরপাড়া ? সে কি এ দেশ ? মালঞ্জ থেকে বাসে যেতে হয় চার ঘন্টা।

পঞ্চু আবার বলল, কিন্তু সেও ত মেয়েমামূষ। একলা, অত ধুরের পথ।

সব জানি পঞ্চা। কিন্তু সে কথা শোনছে কেডা ? বলে, আমার ত এখন সাত হুয়োর খোলা। আমার আবার ভয় কিসের ? তা বটে! মর্ম্মন্ল ছিঁড়ে একটা নিঃশ্বাস্ বেরিয়ে এল পঞ্চর। এই সাবির আকর্ষণে পাটা গলায় করে সে ছুটে এসেছে এত রাভিরে। তা বটে দিদিমা, তা বটে!

স্তিমিত দীপের ক্ষীয়মাণ শিখার মত তারার জীবনদীপও নিভে আসতে লাগল। কিন্তু পঞ্চু আর সেখানে দাঁড়াল না। চড়কের পরদিন। নববর্ষের স্ট্রনায় স্নান সেরে নগদ দশটা টাকা ও একঠোকা রসগোল্লা নিয়ে তৃপুরবেলা বাড়ী এল পঞ্চ। মিষ্টান্ন ও অর্থ টা মূলসন্ন্যাসী মন্মথ মোড়লের হাত থেকে পাওয়া। প্রাপ্তিযোগের এ সম্ভাবনাটা সকাল হবার আগেই বউকে জানিয়ে সে বাড়ী থেকে বেরিয়েছিল।

় বাড়ী ঢুকেই বউকে ছ তিনবার ডাক দিল পঞ্চু, কিন্তু কোন সাড়া পেল না। কি গোণু কি করছিস তুই ?

ঘর থেকে বেরিয়ে সামনে এসে দাঁড়াল বউ কিন্তু মুখে তার আনন্দ বা কৌতৃহলের কোন কিছুই ছিল না। আগে টাকাটা তারপর খাবারের ঠোঙ্গাটা বউয়ের হাতে তুলে দিল পঞ্চ। কিন্তু গরীবের ঘরে এমন হুটো হুল্ল ভ বস্তু একসঙ্গে হাতে পেয়েও মুখে আনন্দের কোন স্বীকৃতি ফুটল না পঞ্চর বউয়ের।

কি হল বল্ ত ? বৰ্ণ্ছরকার দিন সকালবেলা মুখ হাঁড়ি কর**লি** কেন ?

এ কথারও কোন উত্তর দিল না বউ।

কাপড় ছাড়তে ছাড়তে বলল পঞ্, তারা বাগ্দীটা কাল মারা গেল।

কোঁস্ করে ঘর থেকে উত্তর দিল বউ, ভালই হল ! ভালটা আবার কি হল ?

পঞ্র বউ কোন উত্তর দিল না। পঞ্ আবার জিজ্ঞাস। করল, ভাল কি হল, বল।

ভাল হল, ও পাড়াডায় যা হক একটা মাথাধরা নোক ছেল, চলে গেল। এখন যার যা খসি করেবে, বলবার কেউ রইল না। কথাট। হাড়ে হাড়ে বুঝলেও, বলবার বিশেষ কিছু ছিল না পঞ্র। বোশেখের প্রথম দিনটায় হুর্য্যোগের ছায়া দেখে চমকে উঠল পঞ্। মোলায়েম করে বউকে ডাকতে গিয়ে দেখল, হুপ দাপ করে ঘর থেকে বেরিয়ে এসে পেতলের একখানা থালায় ঠোক্সাস্থক রসগোল্লাগুলো ঢেলে পঞ্চুর সামনে বসিয়ে দিল বউ।

ইকি ? খাবারগুনো সব আমারে দিয়ে দিলি ?

কেন ? কাউরে ভাগ দেবা নাকি ? তা বেশ, আদ্ধেকগুনোং তুলে থুচ্ছি, দিয়ে এসোখুনি। পঞ্র সামনে বসে পড়ে রাগে ফুলতে লাগল বউ।

পঞ্র আজ আর ঝগড়া করবার প্রবৃত্তি ছিল না। স্বামীস্ত্রীর মান-অভিমানের মামূলি বাঁধা গং ছেড়ে কিছুদিন যাবং এই মন-ক্ষাক্ষিটা উভয়ের মধ্যে সন্দেহের কালিতে ক্রমশঃ কুংসিত হয়ে উঠছিল। দিনকতক আগে এক সন্ন্যাসীকে হাত দেখিয়েছিল পঞ্চা দাম্পত্য-জীবনের এই তুর্বল স্থানটা যেভাবেই হক তাঁর চোখে পড়েছিল। কোথাকারের কি তৃষ্ঠগ্রহের নামও্ঁযেন তিনি করেছিলেন। আজ বোশেখের সকালে রোদ ফেটে পড়ছিল উঠানে, গাছপালার ভেতর দিয়ে সিরসির করে হাওয়া এসে সর্বশরীরে স্লিগ্ধতার আমেজ ছড়িয়ে দিচ্ছিল, অথচ কোন দেবতার রোধে নয়ত জন্মান্তরীণ কোন ব্রহ্মশাপে 'সে বিয়েকরা বউকে না পারছে ভালবাসতে, না পাচ্ছে তার ষোলআনা ভালবাসা।

অদ্ধেক তুলে থো। দিয়ে আর কারে আসব, তুই খেলেই হবে। হাসতে হাসতে বলল পঞ্।

থাক্। ঢের হয়েছে। আকুমেলা সোহাগে কাজ নেই। বলে,

"ভাত পায়না চিঁড়ের নাগর, আমানি খেয়ে পেটটা ডাগর।" সে ভাগ্ গি থাকলে আর তোমার ঘর করি!

পঞ্চু বুঝল, এ অভিশাপের উৎপত্তিস্থান আকাশে ছড়ান গ্রহ-নক্ষত্রের দলের চেয়েও আরও নিকটতর ও স্পষ্টতর কোন বস্তু, রক্ত-মাংসে গড়া জীব। মনে মনে এদের চিনলেও, কিছুতেই সে বুঝতে পারে পারে না এ আগুন জেলে তাদের লাভ কি ?

খড়ের আগুনের মত পঞ্র মনের কৌতৃহল দপ্করে জ্বলে উঠল। বউয়ের মুখের দিকে চেয়ে বলল, তোর যদি ঝগড়া করতে সাধ হয়ে থাকে, যত পারিস্ঝগড়া কর্, আমি চললাম। খেতেও চাই নে, এখেনে থাকতেও চাই নে।

তা চাবা কেন ? আমারে কি তোমার ভাল লাগে, যে আমার কথা ভাল লাগবে ? আমি পায়ে ধরে কাঁদলেও তোমার ঝগড়া করা হয়।

তোরে ভাল লাগে বলে তোর ঝগড়াও ভাল লাগতে হবে ? তুই যদি মন ঠাণ্ডা করে থাকিস্, দেখবি আমি এখান থেকে এক পাও নড়ব না।

অত্যন্ত তীক্ষ হাসিতে পঞ্র বউয়ের মুখখানা ভরে উঠল।

. ও, আমি মন গরম করি বলেই তুমি বাইরে বাইরে ঘোর, না ?
তা নয়ত কি বল ?

তোমার নজ্জা করে না ? গলার পাটা নেবিয়ে এখনও জ্বল মুখে ছাওনি, মিছে কথা বলছ ? পঞ্চুর বউয়ের রাগ উত্তরোত্তর বাড়তে লাগল।

কি আবার মিছে কথা বললাম ? পঞ্র বউ বলল, শুধু মিছে কথা। তোমার ধম্মকম্ম সব ভূয়ো। তা নইলে বাবার সন্ন্যেস করে নীলের দিন তুমি সাবির ঘরে যাও। ছটো দিন পরে গেলে চলত নাং

আহত হিংস্র জন্তুর মত রুখে উঠল পঞ্চ, কেডা তোরে বলেছে আমি নীলের দিন রাত্তিরে সাবির বাড়ী গিইছি ?

গিয়েলে কিনা বল না ?

তড়াক করে দাঁড়িয়ে উঠে বউয়ের একখানা হাত সবলে চেপে ধরে বলল পঞ্চ, সে জমাখরচ পরে দোব। আগে বল্ কেডা তোরে এ কথা বলল ? সে তোর কে ? তোর কোন্ বাবা খুড়ো ?

নিম্পিষ্ট অভিমান নিয়ে কাঠ হয়ে রইল পঞ্চুর বউ, কোন উত্তর দিল না। বছবের প্রথম দিনের কথা একেবারে ভূলে গেল পঞ্চু। বউকে নিরুত্তর দেখে প্রচণ্ড ঝটকায় তার একটা হাত ধরে টানতেই সে একেবারে হুম্ড়ি খেয়ে দাওয়ার ওপর পড়ে গেল। বিন্দুমাত্র জ্রাক্ষেপ না করে বলল পঞ্চু, মনে ভাবিস, আমি কিছু ব্ঝিনে। হেলা তোরে এ কথা বলেছে। তার নামডা করতে তোর অত বাধছে কেন ? তার সঙ্গে তোর অত পীরিত কিসের ?

স্বামীর হাতে লাঞ্ছিতা হয়ে ছঃখে অভিমানে ভেঙ্গে পড়তে যাচ্ছিল পঞ্চ বউ, কিন্তু নিজের চরিত্র সম্বন্ধে কুংসিত ইঙ্গিতে তার চোখমুখের ভাব কঠিন হয়ে উঠল।

মুখে পোকা পড়বে। মুখ খদে যাবে।

অত্যস্ত অশ্লীল ভাষায় উত্তর দিয়ে, লাথি মেরে খাবারসমেত খালাখানা উঠানে ফেলে দিয়ে বাড়ী থেকে চলে গেল পঞ্!

খরনিদাঘের মেঘনিমুক্তি খোলা আকাশের তলায় রোদঝলসান

পত্রপল্লবের নিভ্ত অস্তরাল থেকে ক্রেইন্টের ডাক ভেসে আসতে লাগল, একটার পর একটা, পঞ্চুর বউয়ের ভেতরটা গলিত ধাতুর মত টগবগ করে ফুটেই চলল। রাস্তার কুকুর এসে ছড়ান রসগোল্লার সদগতি করে গেল। অতি লোভনীয় খাভাবস্তর এই শোচনীয় অপমৃত্যু দেখে তার মনে কোন দাগই পড়ল না। খা, খা। আগুন নেগে যাক সব। পুড়ে খাক হয়ে যাক।

ক্ষোভ্রে আক্রোশে ফ্লতে লাগল পঞ্র বউ। মাথার চুলগুলো খোঁপা খুলে ছড়িয়ে পড়ল পিঠময়। বড় ঘরের দাওয়া থেকে নেমে এসে রান্নাঘরে গিয়ে জ্বলস্ত উন্নুনে এক ঘটি জল তেলে দিল।

তোর রান্নার নিকুচি করেছে। আসুক মুখপোড়া। আকার ছাই বেড়ে দেব আজ। খেয়ে খেয়ে তেলানি বেড়ে গিয়েছে।

আপন মনে অনেক শাপশাপান্ত করে ঘরে গিয়ে শুয়ে পড়ল পঞ্চর বউ। স্বামী বা শাশুড়ীর ওপর রাগ করে সারাটা দিন সে শুয়ে কাটিয়েছে অনেকদিন। কিন্তু আজ পারল না। সমস্ত শরীবে যেন ুতার বিছা কামড়াতে লাগল। সারা ঘর ঘুরেঘুরে অর্থ- হীনভাবে এটা ওটা নাড়াচাড়া করতে লাগল। সব আজ তার শেষ হয়ে গেছে। ভালবাসার দেনাপাওনা মিটে গেছে একটু আগে। ডাকাতের সঙ্গে ঘর করতে গেলে এইরকমই হয়। হঠাং ডান হাতের মণিবন্ধটা বড় যেন জালা করে উঠল। চেয়ে দেখল, তিন চার গাছা কাঁচের চুড়ি ভেঙ্গে গেছে। এক জায়গা দিয়ে খানিকটা রক্ত গড়িয়ে এসে জমে গেছে। চুড়িগুনো কিনে দিয়েছিল হেলার বউ। রং মিলিয়ে চুড়ি পছন্দ করেছিল অনেক দোকান ঘুরে। ত্ব'চারবার হাতখানার দিকে চেয়ে দেখল পঞ্চুর বউ, তারপর

দেওয়ালের গায় টাঙ্গান কাঁঠের আরশির সামনে সরে গিয়ে দাঁডাল। নাকের ওপর চোথের জলের সঙ্গে মিশে দাওয়ার মাটি তিলকের মত লেগে রয়েছে। কাপড়ের আঁচলে মুখখানা মুছে ফেলল ভাল করে। কিন্তু আরশিতে নিজের মুখন্ত্রী পর্থ করতে গিয়ে আজ আর নিজেকেই নিজের পছন্দ হল না। কিছুক্ষণ পরে চৌকির তলায় অতি গোপন স্থান থেকে ছোটু একটা নেকডার পুঁটুলি বের করে আনল পঞ্চুর বউ। তারপর ভার ভেতর (थरक नूकान कानवान। ছটো বের করে কানে পরে ফেলল। এইবার আরশিখান। খুলে এনে মুখখানা আবার ভাল করে দেখতে লাগল। সামাত্র ছুটকরে। সোনার গুণে মুখখানা তার একেবারে বদলে গেছে, এমন কি এ গাঁয়ের ভদ্রঘরের মেয়েরাও তার চেয়ে স্থুন্দর নয় কেউ। না, এ কানবালা সে আর খুলবে না। হেলার বউ যতই গোপন করুক না কেন, এ জিনিস যে তাকে কেন দিয়েছেন বাবু সে ভালরকমই জানে। কতদিন ভেবেছে হয় টাকা মিটিয়ে দেবে, নয়ত জিনিসট। সে ফিরিয়ে দেবে। কিন্তু কোথায় টাকা? আর ফিরিয়েই বা দেবে কেন? যে ভাবেই দিক, তাকে ভাল লেগেছে, তবে দিয়েছে। তার রূপ আছে, তাই দিয়েছে। তাকে ঘেন্না করলে কি দিত ?

তবে যদি পঞ্চ দেখে, কি ভাববে ? আর সেই বা কি জবাব দেবে ? যা হক বলবে। বলবে, বাবা পাঠিয়ে দিয়েছে, নয়ত দিদি দিয়ে গেছে। আর এত ভয়ই বা কিসের? পোষায় তাকে নিয়ে ঘর করবে, নয়ত তাড়িয়ে দেবে। তা দিক। এ রকম লাথিঝাটা খেয়ে স্বামীর ঘর করবার চেয়ে যেখানে হক চলে যাওয়াই ভাল। সাত পাঁচ ভাবতে ভাবতে একফাঁকে কখন ঘুমিয়ে পড়ল পঞ্র বউ। স্বপ্নে দেখল পঞ্ তাকে কত আদর করে ডাকছে, এমন কি পায়ে ধরে সাধাসাধি করছে, আর কোনদিন তার গায়ে হাত দেবে না, কোনখানে যাবে না। হঠাৎ পায়ে হাত পড়তেই ধড়মড় করে সে উঠে বসল। ঘুম ভেঙ্গে দেখল, পঞ্ তার পায়ে হাত দিয়ে ডাকছে। রাগ, ছঃখ ভুলে গিয়ে সে অবাক হয়ে চেয়ে রইল।

এই, এই। ওঠ। বাবু এয়েছেন।

ঘরের একপাটি দোর খোলা। বেলা গড়িয়ে সূর্য্য পশ্চিমে ঢলে পড়েছে। উন্মুক্ত দরজার ফাঁক দিয়ে পরিষ্কার চোখে পড়ল পঞ্চর বউয়ের ভূপতি মজুমদার উঠানে দাঁড়িয়ে একদৃষ্টে তার দিকে চেয়ে আছে। তাড়াতাড়ি ঘরের কোণে গিয়ে লুকিয়ে পড়ল পঞ্চর বউ। ঘর থেকে দাওয়ায় এসে দাঁড়াল পঞ্চ।

. বসবেন বাবু ? মজুমদারকে জিজ্ঞাসা করল পঞ্চু।

ুনা, বসব না। তুই জায়গাটা দেখিয়ে দে। কোথায় টিউবওয়েল বসলে তোদের স্থবিধে হয়। অবিশ্যি তোর বউকে জিগ্যেস্ করে আমাকে বল!

আরার ঘরে গিয়ে বউকে জিজ্ঞাস। করল পঞ্চু এবং ঘটনাটা বর্ণনা করল সংক্ষেপে।

ছলেপাড়ায় একট। টিউকল বসাবেন শীবাবু। বাবুর ইচ্ছে এইখানটায় কোনখানে বসান, মানে এই আমাদের বাড়ীর কাছাকাছি কোন জায়গায়। কমনেটা হলে তোর স্থবিধে হয় বল্ দিনি !

এতবড় হলেপাড়াটা থাকতে, হলেদের মাতব্বর লোক থাকতে কল বসবে তাদের দোরগোড়ায়, এ যে কতবড় সৌভাগ্য, সারা গাঁমের লোক তীর্থের কাকের মত ভিড় করে দাঁড়াবে তাদের ঘরের কাছে, পঞ্চুর বউ একেবারে বিভোর হয়ে উঠল।

আচ্ছা, আমাদের উঠনে ত অনেক জায়গা, এখেনে দিলে হয় না ? ছেলেমাস্থ্যের মত ঘাড়টা দোলাতে গিয়ে কাণবালা জোড়া ঝকঝক করে উঠল।

আরে ? এ মাক্ডি পেলি কমনে ?

মুখখানা শুকিয়ে এলেও সঙ্গে সঙ্গে জবাব দিল পঞ্র বউ, তোমারে দেখালে ত বেচে খাবা, তাই পরিনি। দিদির হাত দিয়ে বাবা পেটিয়ে দিয়েল।

না, না। বেচব না। তুই পর। খাসা মেনিয়েছে তোরে। বাইরে এসে মজুমদারকে বলল পঞু। চলুন। জায়গা দেখিয়ে দেই। কিন্তু এটা ত পাড়ার মওড়া, মধ্যিখানে হলেই ভাল হত না ?

তোর বউ তাই বলল নাকি? কেন বাড়ীর কাছে হুলে তোর স্থবিধে হবে না? ঘরের ভেতর থেকে ধাকা পেয়ে দোরটা হ্বার শেকলসমেত ঝন ঝন করে নড়ে উঠল। পঞ্ছ বলল, ও ত বলছে, বাড়ীর উঠোনেই করতে।

গুড়। তবে উঠোনে হলে বাড়ীর জমি চলে যাবে, আর বাড়ীর আব্রুও থাকবে না। ঐ বেলতলাটায় করব। তুই ভাবছিস, কথা হবে। আমি বলছি হক্। লোকে বৃঝুক কে আছে তোর পেছনে।

ত্বজনেই বাড়ী থেকে বেরিয়ে গেল। যাবার আগে একবার পেছন ফিরে দেখল মজুমদার, দোরটা সামান্ত ফাঁক করে তার দিকেই চেয়ে রয়েছে পঞ্র বউ। ছেঁড়া জুতোয় তালি লাগানোর মত মনটাকে মেরামত করে
নিল পঞু। এককালের বাল্যবন্ধু মজুমদারের সঙ্গেও বটে, বউয়ের
সঙ্গেও বটে। জেলা বোর্ডের টাকায় নলকৃপ তৈরী হল পঞুর
বাড়ীর সামনে, নামটা অবশ্য বহাল হল ভূপতি মজুমদারের।
অধিকন্ত ইউনিয়ন বোর্ডের প্রেসিডেন্ট্ হিসাবে খরচপত্রটাও তার
হাতে দিয়েই হল। পারিপার্শ্বিক গ্রামে জলকন্ত থাকলেও নদীমাতৃক
কৌতৃকপুরের ভাগ্যে একাধিক নলকৃপের ব্যবস্থ। হল। তেলামাথায়
তেল ঢালা হয়ত ঈশ্বরের বিধান, আন্দোলন একটা চুপিসারে উঠে
আবার চুপিসারেই মিলিয়ে গেল।

কিন্তু খাস কৌতুকপুরের বিক্ষোভটা অত সহজে আত্মগোপন করল না। পঞ্চুর সৌভাগ্যকে কেন্দ্র করে সত্য মিথ্যা জড়িয়ে আর একটি গল্প আবার নতুন করে গজিয়ে উঠল।

রোজ সকালে সূর্য্য ওঠবার বহুপূর্ব্ব থেকেই ঘড়া, বালতি, মাটির কলসী, কেনেস্তারা টিন নিয়ে স্ত্রী পুরুষ, ছেলে মেয়ের দল জটলা করে পঞ্চর বাড়ীর সামনে। ঘরে শুয়ে শুয়ে তাদের কথা-বার্ত্তা শুনতে পায় পঞ্চ। মাঝে মাঝে কর্তৃত্বের ভাব নিয়ে ভিড় সরিয়ে নিজের জলটা তুলে নেয় পঞ্চর বউ।

একটু দ্যাঁড়াও গো মালতীর মা। আকায় হাঁড়ি বসিয়ে এইছি, এক কলসী জল নেব।

পঞ্র নেহাৎ মন্দ লাগে না শুনতে। মনে মনে ভাবে অনেক-দিনের পুরান কথা। খেলায় হেরে গিয়ে কতদিন ছেলেরা দল থেকে তাড়িয়ে দিয়েছে ভূপতিকে। ওড়া একটা গাবের ঢেঁকি, রাঙ্গামূলো। ওরে কেউ নোব না। দম রাখতে পারে না চু খেলতে এয়েছে। কতদিন তার চোখে জল দেখে, জোর করে তাকে নিজের দলে নিয়েছে পঞ্। কেডা বলে ও খেলতে পারে না। ওরে নিয়েই আমি জিতব।

রূপকথার রাজ্যের সেই একচ্ছত্র নায়ককে এখনও একেবারে ভোলে নি ভূপতি মজুমদার। সেই কথাই ত স্পষ্ট বলে গেল সেদিন পঞ্চুর বউয়ের সামনে। ছলেপাড়া বলতে আমি ভোদের বাড়ীই জানি পঞ্চা। ছলে বলতে আমি ভোকেই চিনি। এ রাজ্যে হেলার কোন জায়গা নেই।

কিন্তু এ গৰ্ব্বটুকু বেশীদিন টিকল না পঞ্চুর। একদিন স্পষ্ট শুনল বাল্যবন্ধুপত্নীকে ঠিক মানতে চাইছে না জনমত।

না, না। আমরা সেই কোন্সকালে এইছি। আমরা দেঁড়িয়ে খাকব আর উনি জল নিয়ে যাবেন।

আমি এই এক বালতি জল নোব, আর তোমরা রাজ্যি ভ্**জ্যি** ভরাবে। তোমরা একটু দ্যাড়াও।

কেন গো? তোমার কল নাকি?

হাঁ। আমারি ত কল।

তা হবে বৈকি। তা না হলে কি আর এত জায়গা থাকতে তোর বাড়ীর ছ্য়োরে কল বসিয়েছে বাবু। জানি, জানি, সব জানি। চল্লো চল্। মোরা গঙ্গায় যাই। এ ঢলানীর কলে আর জল নিয়ে কাজ নেই।

তালি বসান মনটার কোন্ ফাঁকে একটু যেন চিড় খেয়ে গেল পঞ্র। তাড়াতাড়ি ছুটে এসে ঘটনাস্থলে দাঁড়িয়ে বলল, না, না। গঙ্গায় যাবা কেন ? এইখানেই জল নাও তোমরা। কল ত সকলেরই। প্রতিপক্ষ ছটি অল্পবয়সী বউ, তবুও তাদের ভেতর থেকে আড়-ঘোমটা টেনে একজন বলল, না, দরকার নেই। সরকারী টিপুকলে জল নিতে এসে কথা শোনবে কেডা ?

ততক্ষণ জলের বালতি ভরা হয়ে গেছে পঞ্চুর বউয়ের। স্বামীর মধ্যস্থতায় বাধা দিয়ে বলস, তুমি থাম ত। সরকারী কল না হিঁয়ে। দয়া করে বাবু দিয়েছেন, তার আবার এত কথা কিসের ? যার পোষাবে নেবে, নয়ত বাবুর বাগান দিয়ে চলে যাবে।

এইবার ঝগড়ার যে খোলাথুলি রূপটা বেরিয়ে পড়ল, তাতে পঞ্চর পক্ষে আর সেখানে দাঁড়িয়ে থাকা সম্ভব হল না।

না। বাবু তোরে দিয়েছে। ওরে আমার বাবুসোহাগী রে! তা না হলে পেটে ভাত জোটে না ঝুমকো ঝুলিয়ে বেড়াস্। গলায় দড়ি।

বাড়ী ফিরে এসে গুম্ হয়ে বসে রইল পঞ্। তখনও নেপথ্যে ঝগড়ার জের টেনে চলেছে পঞ্র বউ।

তুই চুপ করবি কি না বল্ ত ?

কেন ? তোমার অত গায় নাগছে কেন ?

গায় নাগানাগি নয়। কাল থেকে কল নিয়ে কারুর সঙ্গে ঝগড়া করবি নে, বলে দিচ্ছি।

কেন করব না ? গাঁয়ের বেটাবিটীদের ভয়ে।

কল কি আমার বাবার ? এই নিয়ে কত কথা হচ্ছে শুনভে পাচ্ছিস নে ?

হক্লে কথা। বাবু কি বলেল মনে নেই ? আমাদের সুবিধের জন্মেই ত এখেনে কল বসিয়েছে।

এ সব কথা শুনতে তোর লজা লাগে না ?

🗀 ও সব হিংসের কথা। বাবু আমাদের ভালবাসে আপদে বিপদে

দেখে, তাই লোক জ্বলে মরে। এটা তুমি বোঝা না কেন? ছু
ছটো ট্যাকা তোমাকে দিয়ে থুয়েছে, একটা কথা বলেছে কোনদিন ?
আজ যদি তাগাদা করে বসে, কি দিয়ে শোধবা বল ত ? কি আছে
তোমার ?

কথাগুণোর মধ্যে অকাট্য যুক্তি থাকলেও, শাঁখের করাতের মত পঞ্চুর মনের ছুটো দিকেই কেটে বসতে লাগল।

আগের দিন সন্ধ্যার সময় কালবোশেখী ঝড়ের সঙ্গে বেশ খানিকটা বৃষ্টি হয়ে গেল। ভোরবেলা, ভাল করে অন্ধকার যায় নি তখনও, অভয়মোড়ল পঞ্চকে জোর করে নিয়ে গেল। সবে জল হয়েছে, একদিন দেরী হলে জো চলে যাবে, মাটি টেনে যাবে। আউস ধান আর পাটের জন্ম লাঙ্গল দেওয়া চলবে না।

বেলা দশটা নাগাদ জল খাবার ছুটি দিল অভয়মোড়ল।
মালিকের কাছ থেকে পয়সা নিয়ে বাড়ীতে ভাত খেতে এল পঞ্।
সকাল সকাল কাজে লাগায় ছুটিটা মিলেছিল একটু আগে।
পূর্ব্বরাত্রের ঠণ্ডার জড়িমা কাটিয়ে গ্রীখ্মের প্রথবজ্ঞালা ছড়াতে আরম্ভ
করেছে। গায়ের ঘাম মুছতে মুছতে বাড়ী এসে দেখল পঞ্চু, ছু ঘরের
দোরে তালা ঝুলছে। তামাক খেতে খেতেই বাড়ী এসেছিল পঞ্।
সাজা তামাকের আয়ু শেষ হল, তখনও বউয়ের দেখা নেই। পঞ্
বিরক্ত হল। বাইরে এসে দেখল কলের কাছে ভিড় করে অনেকেই
দাঁড়িয়ে আছে। ছোট একটি মেয়েকে দ্ব থেকে ডাকল পঞ্।

তুই কতক্ষণ এইছিস ভৃতি ?

অনেকক্ষণ ধর্ণা দিয়ে ভূতিও বিরক্ত হয়েছিল, সঙ্গে সঙ্গে নালিশ জানিয়ে বলল, দেখ না পঞ্দা। কোন্ সকালে এইছি, আমারে এরা জল নিতে দেছে না। ভূতির আক্ষেপ শোনবার মত মনের অবস্থ। ছিল না পঞ্চুর, তাই নিজের কথাটাই তাকে জিজ্ঞাসা করল, আমাদের এরা কমনে গেছে বলতে পারিস দ

হিঁ। কেন পারব না। তোমার বউ ত এই ত হেলাদার বোয়ের সঙ্গে কমনে গেল।

সকাল থেকে খাওয়া নেই, আধ ঘণ্টা মাত্র খাবার ছুটি, আর এই সময় সে গেল আড্ডা দিতে ? তাও এতক্ষণ হয়ে গেল, ফেরবার নামও নেই। দেরী হলে এখুনি ছুটে আসবে অভয় মোড়ল। পঞ্চুর মাথায় আগুন জ্বলে উঠল।

বাঁশবন আর আমবাগানের সংযোগ রেখার মধ্য দিয়ে হেলার বাড়ী যাবার সরু রাস্তা। বনভূমির সীমাস্তে হেলার বাড়ী, তারপর আরও খানিকটা বনজঙ্গল, তারপর আর খানকতক মাটির বাড়ী। সম্পূর্ণ প্রতিবেশীশৃত্য অবস্থায় গ্রামের একটা নিভ্ত কোণে বাস করে হেলা। আর একটু গেলেই হেলার বাড়ী। কোন দিকে না চেয়ে আপনমনে চলেছে পঞ্চু, বড় একটা আমগাছের আড়াল থেকে তাকে ডাকল হেলা। পঞ্চা, কম্নে চলিছিস্ র্যা ?

চেয়ে দেখল পঞ্চু দড়ি ধরে গরুকে ঘাস পাতা খাওয়াচ্ছে হেলা।

পঞ্ছ জিজ্ঞাস। করল, আমার বৌ তোমাদের বাড়ী গিয়েছে ? স্বভাবসিদ্ধ হাসিটা বাদ দিয়ে বলল হেলা, কই, না ত।

তারপর গলার স্বর অনেকথানি বাড়িয়ে আবার বলল, কেন বল্

গঙ্গার ঘাটে দেখিছিস ? সেই দিকটা এগুনে ভাখ্। আর এখেনে থাকলে ত আছে, গঙ্গা থেকে না ফিরলেই চিত্তির। কৌতুকপুরের গঙ্গায় কুমীরের ভয় ছিল। কিন্তু হেলার কথায় আজ কোন ভয় এল না পঞ্চর মনে।

পঞ্ছ বলল, না, গঙ্গায় যায় নি। মোহনের মেয়ে ভূতি বলল, তোমার বৌয়ের সঙ্গে তাকে এইদিকে আসতে দেখেছে।

কেডা ? মোহনের মেয়ে ? শোন কথা। আমার ব**উ কাল** থেকে পেটের ব্যথায় আতারি-কাতারি করছে। একটুখানি ঘুমিয়েছে দেখে এইঠানটায় এসে একটু বসিছি।

যে-কোন কারণেই হক, আঞ হেলার একটা কথাও বিশ্বাস হল না পঞ্চর।

ওরে পঞ্চা, শোন্, শোন্।

এসে শোনব। অবশিষ্ট দূরত্বটা লম্বা লম্বা পা ফেলে সংক্ষিপ্ত করে ফেলল পঞ্।

পরিক্ষার-পরিচ্ছন্ন ঝরঝরে তুথানা শোবার ঘর হেলার। নতুন খড়ে ছাওয়া। বাড়ীর ভেতর অনেকথানি ফাঁকা জায়গা, কিস্কু অমন অন্তঃপুরটা ঘন রাংচিতার বেড়ায় লোকচক্ষু থেকে আড়াল করা। কাটা টিনের আগড়ের সামনে দাড়াতেই বাড়ীর ভেতরটা চোথে পড়ল পঞ্চর। কিন্তু চাক্ষ্ম অভিজ্ঞতার ভেতর ভয় ও সন্দেহের সংমিশ্রণে যে কতথানি আঘাত লুকিয়ে থাকতে পারে সে সম্বন্ধে কোন ধারণাই ছিল না তার। বড় ঘরখানার দাওয়ায় বদ্ধ দোরের ঠিক সামনে চকচক করছে সাদা মাখনের মত একজোড়া জুতো। চওড়া বুকটা তু হাতে চেপে ধরে মাটির ওপর বসে পড়ল পঞ্চু। দূর থেকে দেখেও জুতোভোড়াটা সে চিনতে পেরেছে। কিছুদিন হল মাঝে মাঝে জ্রীর বিশ্বস্ততা সম্বন্ধ তার সন্দেহ এসেছে, কিন্তু

প্রাস করে বসবে, এ কল্পনা সে করেনি। দাঁড়িয়ে উঠে এদিক ওদিক চেয়ে কি খুঁজতে লাগল পঞ্চু, তারপর বিশেষ কিছু না পেয়ে বেড়ার মাঝামাঝি জায়গা থেকে পাঁচ ছ হাত লম্বা একখানা খুঁটির বাঁশ টেনে উপড়ে ফেলল। ঠিক সেই সময় ঝনাং করে হেলার ঘরের দোর খুলে বাইরে এসে দাঁড়াল ভূপতি মজুমদার এবং পঞ্চুর মারমূর্ত্তি দেখেও সহজভাবে বলল, তোর কাছেই যাচ্ছি পঞ্চা। তোর বউ এসে এতক্ষণ ধরে কেঁদে পড়েছিল আমার কাছে। তোর ভায়রাভাই যে জেলে যায়। একট় আগে নাকি খবর এসেছে। বলতে বলতেই চেয়ে দেখল মজুমদার, পাঁচ সাত হাত লম্বা বাঁশের অর্দ্ধাংশ সমস্ত শক্তি দিয়ে মাথার ওপর তুলে যমদ্তের মত তার দিকেছুটে আসছে পঞ্চু। দাওয়ার নীচে উঠানের ঘাসের ওপর চিং হয়ে পড়েছটো হাত আর ছটো পা ওপরে তুলে পরিত্রাহী চিংকার করে উঠল মজুমদার। ওরে বাবারে! ওরে তোর ছটো পায় পড়ি রে। ওরে পঞ্চারে, ওরে মরে যাব, মরে যাব। ওরে বাবারে, বাবারে, বাবারে

করণ আর্ত্তনাদের গুণেই হয়ত সংহার ইচ্ছাটা একটু দমন করল পঞ্চ। বাঁশখানা ছুঁড়ে ফেলে দিয়ে ভূপতি মজুমদারের চুলির মুঠি চেপে ধরে তাকে সোজা করে দাঁড় করাল, তারপর লাখির পর লাখি মেরে প্রশস্ত উঠানটার একপ্রাস্ত থেকে আর একপ্রাস্ত পর্য্যস্ত গড়িয়ে গিয়ে বেড়াতে লাগল।

ছেড়ে দে, ছেড়ে দে পঞ্চা। ভদ্দরলোক, ব্রাহ্মণ, মারা গেল যে। ওরে খুনের দায় পড়বি রে হতভাগা, ছাড়, ছাড়।

িউদভ্রাস্ত পঞ্ছ চেয়ে দেখল মেয়ে পুরুষে ছোটখাট একটা দল এসে বেড়ার আড়ালে দাঁড়িয়ে উকিঝ্ কি মারছে আর অভয় মোড়ল এসে তাকে প্রাণপণ শক্তিতে জড়িয়ে ধরেছে। অভয় মোড়ল বলল, ছিঃ ছিঃ পঞা। তোদেরও ছিঃ আর তোমাকেও ছিঃ ঠাকুর, কি আর বলব ?

অভয় মোড়লকে দেখে পঞ্চর অন্তরাত্বা আর একরম বিক্ষোভে কেটে পড়ল। সেবার তুমি বলেছিলে না মোড়ল, ভোমাদের ঝি বোয়ের ইজ্জং তোমরা রক্ষে করতে পার, আজ আম্মো দেখিয়ে দোব, তুলের মেয়েদের নিয়ে মজা মারতে গেলে কাঁচা মাথাটা সেইখেনেই থুয়ে যেতে হয়, বলেই অভয় মোড়লকে এক ঝটকায় সরিয়ে দিয়ে বজ্রমৃষ্টিতে ভূপতি মজুমদারের ত্থানা হাত চেপে ধরল।

ওরে গেছি রে! ওরে বাবারে! ওরে আমার কোন দোষ নেই রে। যত নষ্টের গোড়া ঐ শালা হেলা। ওরে হেলা, তুই কোথায় গেলি রে! ওরে শালা, তুই আমাকে ডোবালি রে!

ভূপতি মজুমদারকে সজোরে গোটাকতক ঝাঁকানি দিয়ে বলল পঞ্চু, হেলা ছোটলোক। তার জন্মের ঠিক নেই। তুমি না ভদ্বলোক! তুমি না বামুন, তুমি না জমিদার? কি অপরাধ তোমার কাছে করিছি বল ত, যে এই সর্ব্বনাশ তুমি করলে! এই জন্মেই কি তোমার সঙ্গে ছেলেবেলায় মিশেছিলাম? বলতে বলতে ভূপতির গালে ঠাস ঠাস করে গোটাকতক চড় ক্ষিয়ে দিয়েই সঙ্গে সঙ্গে তার গলাটা জড়িয়ে ধরে হাউমাউ করে কেঁদে উঠল পঞ্চ।

অত্যস্ত কুৎসিত এই পরিস্থিতিটাকে সহজ করতে বেশ পাকা চাল চালল অভয় মোড়ল। বাড়ীর বাইরে উৎস্থক দর্শকমগুলীর দিকে চেয়ে জোর একটা ধমক দিয়ে বলল, কি করছ তোমরা এখানে! মজা মারতে এয়েছ, না! সকলকে পুলিশে সাকী দিতে নিয়ে যাব। ভাল চাও, এখুনি সরে পড়। পুলিশের নাম শুনে দেখতে দেখতে ভিড়টা পাংলা হয়ে গেল।

লোক সরিয়ে দিয়ে পঞ্র হাত ধরে নিজের কাছে টেনে আনল অভয় মোড়ল, তারপর বলতে লাগল, ছুঁচোর গু আর পব্বত করিস্ নে পঞ্চা। এ তোর ঘরের কেলেঙ্কারী। চেপে যা। যেমন করে পারিস চেপে যা। তারপর ভূপতি মজুমদারকে বলল, আপনিও চেপে যান বাব্। মান বাঁচিয়ে চলতে চান, ত এখনও সাবধান হয়ে যান। গায়ের জোরে আর পয়সার জোরে সব কাজ চালিয়ে দেওয়া যায় না, ধর্ম বলে একটা জিনিস আছে। নিজের গামছা দিয়ে ভূপতি মজুমদারের ধূলোমাখা জামা-কাপড় পরিষ্কার করতে লাগল অভয় মোড়ল।

ভূপতি মজুমদারকে রওনা করে দিয়ে এবং সন্ত্রীক পঞ্চুকে বাড়ী তুলে দিয়ে অভয় মোড়ল চলে গেল।

অভয় মোড়ল চলে যেতেই পঞ্চুর সমস্ত রাগ গিয়ে পড়ল বউয়ের ওপর। ঘরের মধ্যে কাপড়ের পুঁটুলীর মত জড়সড় হয়ে বসে ভয়ে ঠকৃ ঠকৃ করে কাঁপছিল পঞ্চুর বউ।

এই হারামজাদী। ঘরে ঢুকেছিস্ কার হুকুমে ? বেরিয়ে আয় বলছি। আভি নেকাল। অসাড় হাত পা নিয়ে কোন রকমে দাঁড়িয়ে উঠল পঞ্চর বউ। কানে কথা যাচ্ছে না ? শালী ছোটলোকের বাচ্ছা।

প্রচণ্ড একটা লাথি খেয়ে ঘর থেকে দাওয়ায় আছড়ে এসে পড়ল পঞ্চুর বউ। কিন্তু কথা বলা দূরের কথা, কান্নার একটু ক্ষীণ শব্দও বেরুল না তার গলা দিয়ে।

किष्मन धरत এ कात्रवात ठालाच्छित्र, त्रिका करत वल्।

পঞ্র বউ কোন জবাব দিল না। হয়ত দিতে পারল না। বল্ বলছি। নইলে গলা টিপে সাবাড় করে দোব। তবুও মুথ তুলল না পঞ্র বউ, শুধু চোখছটে। দিয়ে জলের ধারা গড়িয়ে নামতে লাগল।

পেছন থেকে চুলের গোছাটা ধরে হেঁচকা একটা টান দিতেই গ্রীবাদেশটা বেঁকে মুখখানা ওপরের দিকে উঠে গেল পঞ্চুর বউয়ের। বলবি কিনা বল্।

কি বলব বল ? এতফণে কথা বলল পঞ্র বউ।

এর আগে আর কোনদিন গিছিস না আজ এই পেরথম্ ?

না, আর কোন দিন যাই নি। তুমি বিশেস কর। আজও
জানতাম না তাই গিয়েলাম।

ফের মিছে কথা ! জানতিস নে ! স্থাকামো পেয়েছিস্ ?
চটাস করে একটা চড় মারতেই মুখখানা বাঁ দিক থেকে
ডান দিকে ঘুরে গেল।

বল্। এখনও বলছি, ভাল চাস্ত ঠিক কথা বল্। কি বলব বল।

এর আগেও নিশ্চয় গিছিস্। বল্, ঠিক কি না ?

স্বামী ছাড়া দ্বিতীয় মান্ত্র্য নেই, বিশেষ করে খুন চেপে রয়েছে স্বামীর মাথায়, পঞ্চুর বউ চারদিকে অন্ধকার দেখল। ভয়ে ভয়ে চাইতে গিয়ে দেখল মারমুখো হয়ে বাঘের মত ফুলছে পঞ্চু।

এইবার সমস্ত বাক্শক্তি একত করে বলল পঞ্র বউ, ওগো আর মের না গো। কি বললে তোমার হবে, বল, বলছি।

অনেক দিন থেকে এ সব চলছে মুকিয়ে মুকিয়ে, কেমন নয় কি ? হাঁ, ঠিক বলেছ তুমি। হাঁ, হাঁ। বলতে একটু নজ্জা নাগল না। অপ্রাব্য গাল দিল পঞ্চু, ও রাগে লাটিমের মত ঘুরতে ঘুরতে উঠান থেকে একগাছা শুকন কঞ্চি কুড়িয়ে এনে বউয়ের পিঠে, বুকে, হাতে, পায়ে, কোমরে যেখানে খুশি সপাসপ ঘা কতক বসিয়ে দিল।

হঠাৎ যেন মনে হল পঞ্র বউয়ের জীবনের মিয়াদ নিঃশেষ হতে আর বেশী দেরী নেই। অগত্যা মরিয়া হয়েই বলে উঠল, মেরে ফ্যালাও, মেরে ফ্যালাও। শিগ্গীর শিগ্গীর শেষ করে ছাও। আর আমি সহি করতে পারছি নে, ওগো মা গো!

দাতে দাত চেপে বলল পঞ্, মা, মা। তোর মাও ঐ। নইলে এমন মেয়ে জরমায়। বলেই বউয়ের ছটো হাত বাঁ হাত দিয়ে চেপে ধরল পঞ্।

ওকি করছ পঞ্চা ? ছেড়ে দাও, ছেড়ে দাও বলছি।

কোনরকমে পঞ্চর কবল থেকে বউকে উদ্ধার করল সাবি।
সাবিকে দেখে হাউমাউ করে কেঁদে পিছন দিক থেকে তাকে
জড়িয়ে ধরে বলল পঞ্চর বউ, ওগো ঠাকুরঝি গো! তুমি আমাকে
বাঁচাও। মেরে ফেলল আমারে। আমার বুকের মধ্যে কেমন
করছে।

পঞ্র বউয়ের পিঠে, গায়ে হাত বৃলিয়ে দিতে গিয়ে চমকে উঠল সাবি, অনেক জায়গায় ফেটে গিয়ে রক্ত ফুটে উঠেছে।

शांख्य किष्णि। रकत्न निरंग्न तरम পড़न পঞ ।

সাবি বলল, ছিঃ, পঞ্দা। এমন করে মারে ? দেখ ত কি হয়েছে।

ওরে খুন করে ফেলব সাবি। একেবারে নিকেশ করে দোব। তুই কি বলছিস ! তা করবা বৈ কি। ঐটেই ত পার তোমরা। এখন একটু সরে যাও দিকি ?

ওরে আমি এক কাপড়ে বিদেয় করে তবে সরব।

বেশ তাই কর। এখন একটু চুপ করবে কি ? তারপর পঞ্র বউকে বলল, তুমি এইখেনে ঠেস দিয়ে একটু বস ত বউদি। জল খাবা একটু ?

দেবে ভাই ? বড্ড তেষ্টা নেগেছে।

বড় একটা ঘটি করে জল গড়িয়ে আনল সাবি। তারপর অঞ্জলি ভরে জল নিয়ে তার চোথ মুখগুনো ভাল করে ধুইয়ে দিয়ে অবশিষ্ট জলটা তাকে খেতে দিল। কতকটা সুস্থ ও তার চেয়ে বেশী আশ্বস্ত হয়ে ছঃখ ও ও অভিমানের স্বাভাবিক বোধটা দিয়ে পেল পঞ্চুর বউ। সাবির কোলে মাথা গুঁজে ছোট মেয়ের মত কালায় একেবারে ভেক্তে পড়ল।

পঞ্চুর দিকে চেয়ে বলল সাবি, যাও। বেলা হয়েছে। বাঁওড় থেকেই একটু ডুব দিয়ে এস। মাথাটা ঠাণ্ডা হক।

এতক্ষণে চোথমুথের ভাব একটু সহজ হয়ে পঞ্চুর চোখেও জল দেখা দিল।

ডুব দিয়ে আসতে বলছিস, বাইরে বেরুব কি করে বল্ত ?
আমার মুখখানা যে পুড়িয়ে দিয়েছে ঐ ছোটনোকের বিটী।

একটু হেসে বলল সাবি, মুখ তোমার কেউ পোড়ায় নি পঞ্ছা। নিজের মুখ তুমি নিজেই পোড়াচ্ছ।

তুই কিছু জানিস নে, তাই ঐ কথা বলছিস। জানলৈ আর বলভিস না।

আমি ত জানিই নে। তুমিই কি সব জানতে পেরেছ ?

পাড়ার লোকও যেমন তিলকে তাল করে নাচছে, তুমিও তাই করে ও বেচারীর গতর থেঁতো করছ।

পঞ্ এইবার বিরক্ত হল। আমি জানি নে মানে? নিজের চোথে ভাথ লাম · · · · ·

বাধা দিয়ে বলল সাবি, থাক্। ও জানার কথা আমি বলছি নে। তবে ওরেই জিগ্যেস্ কর।

তা ত করবই।

সাবিকে স্বপক্ষে পেয়ে বলতে লাগল পঞ্চ বউ, দেখ ঠাকুরঝি, এই তোমার দিব্যি করে বলছি, মুই কিছু জানতাম না। হেলার বউ এসে বলল, ঝক্ করে চল্, তোর জামাইদাদ। এয়েছে, আমাদের বাড়ী ব্রসে আছে, তোরে ডাকছে চল্। গিয়ে দেখি, মিছে কথা… বলে লজ্জায় মুখ নীচু করে চুপ করে গেল পঞ্চুর বউ।

সাবি বাধা দিয়ে বলল, ও সব কথা পরে শুনব। তারপর পাঞ্কুকে বলল, বাইরে যেতে না চাও, একটু বস। আমি জল এনে দিচ্ছি কল থেকে, চান কর। এস ত বৌদি, আমার সঙ্গে এস ত।

বলে একটা কলসী আর বালতি নিয়ে পঞ্চুর বউয়ের সঙ্গে বাইরে গেল সাবি

ঙ

সহর থেকে মাছ বেচে পড়স্ত বেলায় বাড়ী এল সাবি।
দাঁড়িপাল্লা সের বাটখারা সমেত মাছের ঝুড়ি ডালা দাওয়ায়
নামিয়ে রেখে দয়াকে ডেকে বলল, এইটে ধর ত দিদিমা, আমি
আসছি এখ্খুনি। টাকা পয়সার থলিটা পেটকাপড়ের থেকে
বের করে দয়ার হাতে তুলে দিল।

দয়া জিজ্ঞাস। করল, তেতেপুড়ে এসে না খেয়েদেয়ে কমনে আবার চল্লি সাবি ?

যা হক একটা জবাব দিয়ে বাড়ী থেকে বেরিয়ে পড়ল সাবি।

ভূপতি মজুমদার আর পঞ্চর কথা নিয়ে গ্রামে গ্রামে আন্দোলন স্বক্ষ হয়ে গেছে। এতবড় বিশায়কর আলোচনার স্থােগ গ্রামবাসীদের জীবনে কথনা আসে নি। হাটে বাজারে, বৈঠকে মজলিসে নিত্য নতুন খবর আসছে। পঞ্চর নামে মামলা রুজু হয়ে গেছে,— চারপাঁচটা দণ্ডবিধির ধারা জড়িয়ে ফৌজদারী মামলা। পঞ্চ নাকি জয়দ্রথবধের মত পণ করেছে, ভূপতি মজুমদার আর হেলার মাথাছটো তাদের দেহের সঙ্গে আর একত্র রাখবে না। হেলা জ্রীপুত্র নিয়ে শ্বশুরবাড়ীর দেশে আশ্রয় নেবে সংক্ষল্ল করেছে।

বাড়ী থেকে বেরিয়ে কৌতুকপুরে অভয় মোড়লের কাছে গেদ দাবি। প্রকাণ্ড বঁটি পেতে তখন বিচুলি কাটছিল অভয় মোড়ল। দাবি এসে সামনে দাঁড়াতেই অভয় মোড়ল বলল, কে পো! দাবি যে! অবেলায় কি মনে করে? ওরে ছলো, বেতের মোড়াটা দিয়ে যা ত চট় করে।

না, না। আমি এইখানেই বসছি। আমাকে আর বসবার জায়গা দিতে হবে না মোডলদা।

অভয় মোড়লের বার তের বছরের ছেলে ছুলাল একটা বেতের মোড়া এনে দিয়ে একপাশে দাড়িয়ে রইল। বিচুলি কাটা বন্ধ রেথে সাবির কাছে সরে এল অভয় মোড়ল। তা হয় না সাবি, মান্ত্র্যঞ্জন বাড়ী এলে খাতের করতে হয়। তা অভিনারি লোকই হক আর বড়লোকই হক। তুই বস ভাই। লজ্জা করিস নে। পরে ছুলালের দিকে চেয়ে বলল, তুলু। এখানে দাড়িয়ে থেক না। উদিকে বার্জ। ত্বাল চলে গেলে অভয় মোড়ল বিনা ভূমিকায় জিজ্ঞাসা করল, হাঁ রে সাবি। পঞ্চা না কি তোরে নিকে করবে ? কথাটা শুনলাম, তাই জিগ্যেস করছি।

ব্যরহারিক জগতের সঙ্গে ঘনিষ্ঠতর সংস্পর্শে আসায়, সাবির কথাবার্ত্তায় আর কোন জডতা ছিল না।

আমিও একটা কথা শুনলাম মোড়লদা। সেইটে জিগ্যেস্ করতেই কাছে এলাম।

বল্ কি শুনিছিস্। আমার কাছে ঢাক-ঢাক গুড়-গুড়নেই। যা জানি, বলব।

ভূমি নাকি মজুমদার মশাইয়ের হয়ে সাক্ষী দিচ্ছ। সামারও শোনা কথা, ভূমি কিছু মনে কর না মোড়লদা।

ননসেন্। তবে কথাটা হয়েছিল। মজুমদারের লোক আমারে বলেওছিল। কিন্তু সাক্ষী দিতে হয়, যা দেখিছি, তাই বলব। ওসব মিথো সাক্ষী-টাক্ষি মোডুলদের চোদ্দ পুরুষে কখন দেয় নি।

মিথ্যে সাক্ষীটে কি দিতে হবে ?

সে ওনাদের মনগড়া। গরীব মারবার কল। হেলার বাড়ী চড়াও হয়ে নাকি হেলারে, হেলার বউরে মারপিট করেছে পঞ্চা। ঘরের জিনিসপত্তর তছরুপ করেছে, টাকা কেড়ে নিয়েছে।

চমকে উঠে বলল সাবি, এর সাক্ষী জুটবে?

জুটবে না ? কলিকাল যে ! শুনলাম রমাপতি বাবু পর্যান্ত নাকি সাক্ষী দেবেন !

খপ্ করে অভয় মোড়লের ছটো পা চেপে ধরে বলল সাবি, তা ছিল। তুমি যখন না বলছ। ওতেই ও মামলা ফেঁসে যাবে। ভালোরবাবু মিথ্যে সাক্ষী দিলেও কিছু হবে না। তোর হল কি সাবি ? এতে পায় ধরবার কি আছে ? আমার গলা কেটে ফেললেও সত্যি ছাড়া মিথ্যে বলতে পারব না। ত। সে মজুমদার ত থোড়া, স্বয়ং ভগবান বললেও নয়।

তোমার মতন লোকের পায়ের ধুলো নিলে পাপ কেটে যায় মোডলদা।

অভয় মোড়লকে ভূমিষ্ট হয়ে প্রণাম করে উঠে দাড়াল সাবি।
মোড়ল পাড়া থেকে বেরিয়ে কৌতুকপুরের বাজারের দিকে চলল।
নিভূত সরু পথ: — ছুপাশে ঘন জঙ্গলের মধ্যে উটু নীচু, সংকীণ।
ছদিক থেকে বুঁকেপড়া বাশবনের ঘনসনিবেশের ভেতর আকাশের
চেহারা চোখেই পড়ে না। ইতিমধ্যে যে ঈশানকোনে কথন
মেঘ জমে কালবোশেখার সূচনা দেখা দিয়েছে, সে দিকে কোন
খেয়ালই ছিল না তার। কৌতুকপুরের বাজারে আসতে না
আসতেই চতুর্দ্দিক তোলপাড় করে ধুলোর সঙ্গে বড় বড় বঙ্টির ফোঁটা
পড়তে আরম্ভ করল।

বাজারের ভেতর দিয়ে চলাচলতির পথ এখন আর নিষিদ্ধ এলাক।
নয় সাবির। তবুও সারি সারি দোকানের ভেতরে বাইরে বহুলোকের
কৌতৃহলী দৃষ্টির সামনে ঝড়ঝাপটায় বিস্রস্ত কেশবেশ নিয়ে রীতিমত
বিব্রত হয়ে উঠল সাবি। রমাপতির ডাক্তারখানার সামনে গিয়ে
যখন দাড়াল, চোখের দৃষ্টি তখন তার ধুলোবালিতে ঝাপসা হয়ে
গেছে।

রমাপতির ডাক্তারখানা। টেবিলের ওপর ঝুঁকে পড়ে খবরের কাগজ পড়ছিল রমাপতি। প্রায় তিনমাস পরে সাবিকে সামনা-সামনি দেখে তার মুখখানায় বিস্ময় ও কৌতৃহলের ছায়া পড়ল। তথনও তুহাত দিয়ে চোখ রগড়াচ্ছে সাবি। কোনরকম সঙ্কোচ না করে সাবির সামনে গিয়ে তার ত্থানা হাত ধরে বলল রমাপতি, উ হুঁ হুঁ, ও কি করছ ? গঙ্গার বালি কাঁচের মত করকরে। ও রকম করে রগড়ালে চোখহুটো যাবে। এবং সাবির উত্তরের অপেক্ষা না করে পরিষ্কার জল দিয়ে তার চোখহুটো ধুইয়ে দিয়ে, তুলো পাকিয়ে তুলির মত করে হুটো চোখ যথাসম্ভব পরিষ্কার করে দিল। ধুসর দিনান্তের বিদায়ী আভায় রমাপতির চোধে পড়ল সাবির মুখখানায় রক্তিমাভা ফুটে উঠেই সঙ্গে সঙ্গে মিলিয়ে গেল।

রমাপতি বলল, তোমাকে আমি খুঁজছিলাম সাবিতী। এসেছ, ভালই হয়েছে।

আমাকে এখন অনেকেই খোঁজে ডাক্তারবাব্, ওটা কিছু নতুন কথা নয়। কিন্তু আমার আজ আপনাকে বড্ড দরকার, তাই সব কাজ ফেলে ছুটে এইছি।

চতুর রমাপতির ব্ঝতে বাকী থাকল না, তার কথা শুনতে আর বিশেষ কোন তাগিদ নেই সাবির।

বেশ। বল, তোমার কি দরকার ?

দেখুন। এখন আমি ব্যাওসাদার লোক। সকাল থেকে সন্ধ্যে পর্যান্ত পেটের ধান্দায় ছুটোছুটি করি। পেট আমার একটাই আছে, কিন্তু পেটের খিদে অনেক বেডে গেছে।

হেসে উঠে বলল রমাপতি, ব্যবসাদার ঠিক কতথানি হয়েছ বলতে পারি নে, তবে কথা বেশ ঘুরিয়ে বলতে শিথেছ দেখতে পাচ্ছি। এখন আমি কি করতে পারি, তাই বল।

আসল কথাটা পাড়তে লজ্জা করছিল বলেই ভূমিকার ওপর জোর দিচ্ছিল সাবি। একটুখানি চুপ করে থেকে বলল, আপনার কাছে আমি কোনদিন কিছু চাই নি ডাক্তারবাবু…। সাবিকে শেষ করতে না দিয়েই বলল রমাপতি, কিন্তু আমার কথাটা যদি শুনতে চাইতে, তা হলে আমি আগেই বলতাম, তোমাকে ফাঁকি দিয়ে আমার ভাল হয় নি, হয়ত আর ভাল হবেও না।

ব্যবসাদার সাবির মাথা থেকে লাভ লোকসানের ছকটা কোথায় মিলিয়ে গেল। পাংশুমুখে বলল, কেন ? ও কথা কেন বলছেন? বিশু, মঞ্জু, খোকা ত ভালই আছে, আমি জানি।

সে খবরটা যে তুমি রাখ, তুমি না জানালেও আমি জানি।
কিন্তু কথাটা ঠিক তা নয়। কেন জানি নে, সংসারটা আমার ভাল
চলছে না। মনে হচ্ছে, একগাছের ছাল আর একগাছে ঠিক ভোড়া
লাগে না।

মোটে ঐ কদিন বিয়ে করেছেন, এর মধ্যে এ কথা বলা আপনার ভাল হচ্ছে না ডাক্তারবাব। আপনি যদি তাঁকে বিশ্বাস করেন, দেখবেন সব ঠিক থাকবে। আর আপনি যদি ছেলে মেয়েদের সম্বন্ধে তাঁকে পর ভাবেন, তিনি কি করে পরের ছেলে মেয়েকে আপনার করে নেবেন বলুন ত ?

রমাপতি অবাক হয়ে সাবির মুথের দিকে চেয়ে রইল। তুমি ঠিক বলছ সাবিত্রী ?

বিয়ে যখন করেছেন, এ ছাড়া আর অন্য পথ নেই ডাক্তারবাবু।
মানলাম। কিন্তু তুমি যে যত্ন দেথিয়ে গেছ, তার সঙ্গে মেলাতে
ত কিছুই খুঁজে পাই নে। কি করে বিশ্বাস আসবে বল ?

রমাপতির উৎস্থক দৃষ্টি থেকে নিজেকে আড়াল করতে মাথাটা একটু হেঁট করল সাবি, তারপর বলল, সস্তান যে কি জিনিস আগে ভাঁকে বুঝতে দিন, তারপর ও কথা বলবেন। কি সর্বনাশ! এমনিই রক্ষে নেই, এর ওপর নিজের সস্তান হলে পরের ছেলেমেয়েকে আর দেখবে মনে কর ?

কি ভয়ানক লোক আপনি ডাক্তারবাবু! বিশুর মায়ের পেটে জন্মাবে না বলে, তারা কি আপনার সন্তান হবে না ? মেয়েমামুষ না হলেও চলবে না, বিশ্বাস করতেও পারবেন না। আবার মেয়েমামুষকে কোনদিন ভালবাসতেও পারবেন না। এ রকম করলে আপনার সংসারে কি করে শান্তি হবে বলুন ত ?

সাবির কথা বলার ভঙ্গীতে, তার চোথ মুখের চেহারা দেখে, এটুকু অস্ততঃ বুঝে নিল রমাপতি, মনের অকপট বিশ্বাসটাই মুখ দিয়ে প্রকাশ করছে সাবি।

রমাপতি বলল, তোমার কথা আমি ভেবে দেখব সাবিত্রী। কিন্তু আমি অবাক হয়ে যাচ্ছি সামান্ত ছলের মেয়ে হয়ে অত তুমি শিখলে কোথায় ?

কোথায় শিথলাম ? অন্তগামী সূর্যোর গেরুয়া আভার মত কি একটা রং দেখা দিল সাবির মুখে।

রমাপতির ডাক্তারখানার বাইরে বহিঃপ্রাকৃতি তখন সংহারমূর্ত্তি ধারণ করেছে। ঝড়ের ঝাপটায় খড়ে ছাওয়া চালাখানা নড় নড় করে কেঁপে উঠছে মাঝে মাঝে। ছেলেমেয়েদের সম্বন্ধে সাবির ভবিষ্যুৎবাণীটা রমাপতির একগুঁয়ে মনটাকে ঝড়ের মত গোটাকতক দোলা দিয়ে গেল।

কিছুক্ষণ চুপ করে থেকে রমাপতি সাবিকে জিজ্ঞাসা করল, কই গ তোমার কথা ত কিছু বললে না সাবিত্রী !

হাঁ। বলছি। কিন্তু আগে বলুন, আমার কথাটা রাখবেন ? যে কারণেই হক, রমাপতির বৃদ্ধি আজ সরল বিশাসের বাঁধা পঞ্চ দিয়েই চলল। এককথায় সম্মতি জানিয়ে বলল, নিশ্চয়ই রাখব। বল কি করতে হবে ?

আপনি না কি পঞ্চার বিপক্ষে সাক্ষী দেবেন ?

দোব কি না এখনও ঠিক করি নি, তবে দিতে হবে বলেই মনে হচ্ছে।

না, দেবেন না। মিছিমিছি কেন পরের অনিষ্ট করবেন ?

বেশ। কথা দিলাম, দোব না। কিন্তু একটু আগে যে কথাগুলো শোনাচ্ছিলে, ভাল করে ভালবাসতে, বিশ্বাস করতে, এই সাক্ষী যদি না দিই, ঘরের লক্ষ্মী আমার চঞ্চলা হয়ে উঠবেন।

কেন ?

কারণ তিনি ভূপতিবাবুর ভাগ্নী। কা**ন্ধেই স্থপারিশটা যে** কোনদিক থেকে আসছে, বুঝতেই পারছ।

শুনে সাবির মুখখানা বিবর্ণ হয়ে উঠল।

রমাপতি বলল, ভয় নেই। হুর্জনের ছলের অভাব **হবে না**। ও আমি ঠিক সামলে নোব।

কি করে যে সামলে নেবে, সাহস করে আর জিজ্ঞাসা করতে পারল না সাবি।

রমাপতি বলতে লাগল, মামলা রুজু হয়ে গেছে। ধরলাম মিথ্যে মোকর্দ্দমা ফেঁদে গেল কিন্তু তাতেই কি রেহাই পাবে পঞ্ ? বড়লোকের সঙ্গে বাদ করে গরীব কি কোনদিন বেঁচেছে, যে পঞ্ বাঁচবে ?

বাদ ত পঞ্চা করতে যায় নি ডাক্তারবাব্। ওপর পড়া হয়ে কেউ যদি তার ওপর শক্ততা করতে যায়, সে দোষ কি তার ?

চুপ কর সাবিত্রী। ঝড় থেমেছে। এ গাঁয়ের অর্দ্ধেক লোক

এখন ভূপতিবাব্র চর। কেউ কোথায় শুনতে পাবে। তারপর গলা নামিয়ে আবার বলল, রমাপতি, তুমি এখন বাড়ী যাও। আমার কথা ঠিক থাকবে। তবে যদি পার, পঞ্চকে কিছুদিন গা ঢাকা দিতে বল। নইলে তার বাঁচবার কোন উপায় নেই। তা ছাড়া দেও যে রকম থেপে আছে। কোনদিন একটা খুনখারাপি করে বসবে। শেষ কথাটায় মুখখানা ছাইয়ের মতন দেখাল সাবির।

রমাপতি ঘরের পেছনদিকের ছোট দোর খুলে বাইরে আসতে গিয়ে দেখল সাবি, অস্পষ্ঠ আলোয় তৃত্বন লোক ছায়ার মত দোরের পাশ থেকে সরে ত্ধারে কোথায় অদৃশ্য হয়ে গেল। ভয় পেয়ে দোরটা বন্ধ করে দিয়ে ঘরে আসতেই রমাপতি তার ছটো হাত ধরে বলল, দেখলে? এই আমি বলছিলাম। আর দাঁড়িয়ো না, শিগ্নীর বেরিয়ে পড়। বুলে নিজে দোর খুলে দিয়ে সাবির কানে কানে বলল রমাপতি, গোয়েন্দা পালিয়েছে। এখুনি খোদ কর্ত্তা আসবেন।

কিন্তু আপনার কোন বিপদ হবে না ত ডাক্তারবাবু ? তুমি যাও সাবিত্রী, আর একটুও দাঁড়িয়ে। না। সাবি চলে গেল।

9

দিন হুই পরে। মাছ বেচে এসে খেতে বসেছে সাবি, দয়া এসে খবর দিল পঞ্ বউকে তিন দিন খেতে দেয় নি, বাইরে বাইরে কোথায় ঘুরে বেড়িয়েছে। কোনরকমে বাপকে খবর দিয়ে ডেকে এনে তার সঙ্গে বাড়ী চলে গেছে পঞ্চর বউ। দয়া বলতে লাগল, এমন অনাছিষ্টি কাও কখন দেখি নি বাপু নি রীভের দোষে নক্ক, কুচকুরে লোকের পাল্লায় পড়ে একটা মন্দ কাজ করে ফেলেছে, ভার জন্মে অত ? তুলের ঘরে আজকাল সতীনক্ষী কডা আছে শুনি ?

সাবি বলল, চলে গিয়েছে ? তুমি ঠিক জান দিদিমা ?

হাদ্ ছাখ। আমি কি মিছে কথা বলছি না কি?

ভূমি নিজের চোখে দেখেছ না শোনা কথা বলছ, ঠিক করে বল দিকি ?

চোথে ঠিক না দেখলেও, বিশ্বস্তস্ত্ত্রে খবরটা জেনেছিল দয়। সাবির কথার ভাবে সে একেবারে জলে উঠল।

কেন বল্ত লাণু সে চলে গেলে কি ুই রাজরাণী হবি নাকিং

খাওয়া সেরে এঁটো বাসনগুলো নিয়ে বাইরে যেতে যেতে বলল সাবি, সে চলে না গেলে পঞ্চারে ত এখানে আনতে পারি নে, তাই বলছি।

কি বললি সাবি ? পঞ্চারে এথেনে আনবি ? কেন ? সে এসে বুঝি তোর ভাঙ্গা ঘর তুলে দেবে ?

না, তা নয়। তবে তুমি বড্ড বুড়ো হয়েছ, সব কাজ আর পেরে ওঠনা। আর আমারও ছাই সময় নেই, এথেনে ছুটো খাবে দাবে কাজ কম্ম করবে, থাকবে।

ও সেই জন্মে তারে পুষবি ? সে কি তোর ভাত রেঁধে দেবে, না ঘর নিকুবে ?

কোনরকমে হাসি চেপে বলল সাবি, তা না করুক, রান্তিরে তোমার পা হাতগুলো একটু টিপে দিতেও ত পারবে।

তোর এখন গিলেকুটে রস হল বুঝি ? আমার বলে হাত পা, মাজা কেমডে খসে পড়ছে। সেই জন্মেই ত বলছি, এখন কেডা যদি একটু টিপে ছায়, ভাল হয় না ?

তুই থাম্ ছুঁড়ী। ফচ্কমো করবার আর লোক পেলি নে, না ?

সাবি আর দয়া পাশাপাশি শুয়ে পড়ল। সেদিনকার ছবিপাকের পর থেকে সাবিকে পাবার জন্ম পাগল হয়ে উঠেছে পঞ্চ। ঘুরিয়ে ফিরিয়ে অনেকরকম করে এ তার কানে তুলেছে। বউকে **ছেড়ে** দিয়ে সে সাবিকে নিয়ে থাকবে, তাকে নিকে করে ঘরে ভুলবে। নিতান্ত ঝেঁাকের মাথায় প্রস্তাব, অত্যন্ত তুর্বল মুহূর্ত্তের সংকল্প, তবুও তার পুরোপুরি রূপটা ত সাবির মনের বিশ্বত স্বপ্নের একটা দিক। পঞ্চুর বউয়ের ছুঃখ ছুর্গতির ক্ষোভটা যত বড়ুই হক, সে ত তার সমগ্র মনের এলাকাভুক্ত ব্যাপার নয় ে সেইজন্মই হয়ত ঠাট্টার ছলে দয়ার মনটাকে ছে বার চেষ্টা করছিল সাবি,—ভিখারীর মত হাত পাতছিল ভয়ে ভয়ে, যদি হাল্কা আলোচনার ভেতর দিয়েও সামাজিক সমর্থনের ্ছিটে-ফোঁটাও আদায় করতে পারে দয়ার কাছ থেকে। দয়ার নাক ভেকে উঠল, কিন্তু সাবির ঘুম হল না। একবার মনে হল বুড়ীকে ভেকে তোলে, পঞ্র কথাটা নিয়ে নতুন করে আরম্ভ করে। কিছ দ্য়ার মনটা যে রকম চাবি তালা আঁটা, সেখানে তার কোন কথাই পৌছুবে বলে মনে হয় ন।। বহুদূরে হুইসিল্ দিয়ে শেষ গাড়ীখান। ছাডল শুনতে পেল সাবি, ট ডাউন। রাত তা হলে বারটা বেজে গেছে। ঘড়ির ঘন্টার সঙ্গে এখন তার খাওয়া, শোয়া, ওঠা বসার নিয়ম গাঁথা। ভোরে উঠে তৈরী হয়ে, মাছ নিয়ে বেরিয়ে পড়তে হবে আটটার মধ্যে। সাড়ে মাটটার গাড়ী। মাছের ঘাট থেকে কুড়ি

মিনিটের রাস্তা ষ্টেশন। ষ্টেশনের বড় বাবৃ, মেজ বাবৃ, বৃকিং বাবৃর পাওনা মেটাতে পাঁচ মিনিট। সহর বাজারের বেচাকেনা, নটা থেকে দশটার মধ্যেই শেষ। সামাত্য কদিনের মধ্যেই এই বাঁধাধরা জীবনের সঙ্গে বেশ মিশে গেছে সাবি। অল্পদামে মাছ সওদা করা আর চড়াদরে বিক্রী, এই ছটি মূলস্ত্রের মধ্যেই তার নারীজীবনের সমস্ত আশা, আকাঙ্খা, সুখ ছঃখ নিঃশেষ, সীমাবদ্ধ। ওজনের মারপাঁচ ঠিকমত রপ্ত না হলেও, বেশ ছপায়সা জমে গেছে হাতে, জামা কাপড় ইচ্ছামত কিনেছে। আধভরির আংটি গড়িয়েছে। দয়া দিদিমাকে ঠোঙ্গা ঠোঙ্গা খাবার খাওয়াচ্ছে রোজ।

তব্ও যখন টু ডাউনের শব্দ দূর থেকে দূরান্তরে মিলিয়ে গেল একটু একটু করে, অথচ ছটি চোখের পাতায় ঘুমের কোন ভারই নামল না, বিনা দিধায় ঠিক করে ফেলল সাবি, কাল আর মাছ নিয়ে যাবে না, শুধু জেলেকে একটু জানিয়ে দিতে হবে, মাছটা যেন আর কাউকে দিয়ে দেয়।

কিন্তু ভোর হবার আগেই নিদ্দিষ্ট সময়ে ঠিক ঘুম ভাঙ্গল সাবির।
নিয়মমত খাওয়াদাওয়া সেরে নিয়ে বেরিয়ে পড়বে, পঞু এসে
সামনে দাঁড়াল এবং সাবির গতরাত্রের সংকল্পটা হুবহু বলে গেল:
আজ আর মাছ নিয়ে যাস্ নে সাবি।

কেন বল ত?

শোনলাম, দারোগা পুলিশ আসছে। আজই না কি এন্কোয়ারী। হবে।

মনে মনে একটু শক্ত হতে চেষ্টা করল সাবি; বলল, হবে, হবে। তার আমি কি করব ?

না গেলে কি ভোর বড্ড ক্ষেতি হবে সাবি ?

না, ক্ষেতি তেমন হবে না। তবে জেলেকে একটু খবর দিতে হবে, যেন আমার জন্মে মাছ নিয়ে না বদে থাকে।

ও আমি এখ্খুনি বলে আসছি। বলেই তাড়াতাড়ি চলে গেল পঞ্।

বেলা দশটা বাজতে না বাজতেই হেলার বাড়ীতে লোকারণ্য হয়ে
উঠল। প্রাঙ্গণে ত্ তিনটে পত্রবহুল চারাপেঁপেগাছের ছায়ায়
মনেকগুলো চেয়ার পাতা। উচিতপুরের বড় দারোগা, পাশ্ববর্তী
ইউনিয়নের প্রেসিডেন্ট্ সদর্ভি মুন্সী। কৌতৃকপুরের প্রেসিডেন্ট্
ভূপতি মজুমদার, ভাইস্ প্রেসিডেন্ট্ রামহরি সাধুখাঁ, আরও
কনকতক বিশিপ্ত ব্যক্তি চেয়ারগুলো দখল করে বসেছেন। দারোগার
পাশে থানার,ভায়েরী হাতে দাঁড়িয়ে রাইটার বাবু। খাকী পোষাকপরা লালপাগড়ী-ধারী বেঙ্গল পুলিশের তক্মাআঁটা জমাদার আর
মাম্য দফাদারের সঙ্গে পঞ্ এসে দাঁড়াল। সঙ্গে সঙ্গে তার পিছন
পিছন ছেলেয় বুড়োয় লম্বা একটা দল ঘটনাস্থলে এসে গোল পাকিয়ে
দাঁড়িয়ে গেল।

দারোগাবাব্ প্রবীণ, মেদবহুল চেহারা; জমকাল গোঁফ আর প্রশস্ত টাকে বেশ জবরদস্ত কর্মচারী বলেই মনে হয়।

পঞ্কে দেখেই দারোগার কানে কানে কি বলল মজুমদার।
এক পলকে পঞ্কে আপাদমস্তক দেখে নিয়ে রাইটারের হাত থেকে
ভায়েরীখানা টেনে তার পাতা ওল্টাতে লাগলেন দারোগাবাবু।

এই বেটা। ইদিকে আয়। সিগারটা মুখ থেকে নামিয়ে হুকুম করলেন দারোগাবাবু। পায়ে পায়ে এগিয়ে এসে দারোগাবাবুর কাছে দাঁড়ল পঞ্ছু।

তোর নাম কি

গ্রীপঞ্চানন মাল্লিক।

মাল্লিকটা আবার কি রে হারামজাদা ?

ভূপতি মজুমদার একটু মুখ টিপে হাসল। সদরক্ষি সাহেব বলল ছলে লিখে নিন হুজুর।

বাদী কোথায় ? দারোগাবাবু জিজ্ঞাসা করলেন।

দকাদার হেঁকে ডাকল ঃ কম্নে রে হেলা, তোরা ইদিকে আয়।

বিস্মিত পঞ্র চোথের সামনে হাতে পায়ে সর্ব্বাঞ্চে চুণহলুদ মাধা হেলা ও আপাদমস্তক চাদরজড়ান হেলার বউ কোনরকমে থোঁড়াছে খোঁড়াতে এসে ভন্তমণ্ডলীর সামনে বসে পড়ল।

ভাইস্ প্রেসিডেণ্ট্ রামহরি সাধুর্থী জিজ্ঞাসা করল, কি হয়েছে তোদের খুলে বল হুজুরের কাচে।

শুনতে শুনতে পাথর হয়ে গেল পঞ্। পরিষ্কারভাবে সাজিয়ে গুছিয়ে মাঝে মাঝে কায়ার অভিনয় করে বেমালুম একটি গল্প বলে গেল হেলা আর তার বউ। কি করে পঞ্চু তাদের বাড়ী চড়াও হয়ে পায়ে পা দিয়ে ঝগড়া বাধিয়ে তাদের ত্জনকে বেপরোয়া মারপিঠ করেছে। হেলার বউকে অপ্রাব্য ভাষায় গালি গালাজ করেছে। শুধু তাই নয়, দরজার ভাঙ্গা খিল, ভাঙ্গা বার্গ পেঁটরা দেখিয়ে আরও প্রমাণ দিয়ে গেল, দামী জিনিসে টাকায় অনেক কিছু কেড়ে নিয়ে আত্মাণ করেছে।

হঠাৎ জোর দিয়ে বলল পঞ্, মিথ্যে কথা হুজুর, সব সাজান ব্যাপার।

পঞ্র কথার ভঙ্গিতে সবাই একটু চমকে উঠল, কিন্তু দারোগাবারু অত সহজ্ঞ লোক নন। চোথমুখ লাল করে বললেন, চোপ। শালা শ্রোর। তোকে কে কথা বলতে বলেছে উল্লুকের বাচ্ছা। তারপর হেলাকে বললেন, সাক্ষী আছে তোর ?

এইবার জবাব দিল ভূপতি মজুমদার, নিশ্চয় আছে। বলেই সমবেত জনতার ওপর চোথ বুলিয়ে নিয়ে দফাদারকে জিজ্ঞাস। করল, অভয় নোড়ল কই ?

দফাদার মুখখানা বিনয়ে কাচুমাচু করে বলল, আজ্ঞে ধম্মবতার ! তিনি ত এল না । অভয় মোড়লকে এতটা চিনত ভূপতি মজুমদার যে এলনা শুধু এইটুকু শুনেই আর দিতীয় প্রশ্ন তুলল না ।

থাক্। ডাক্তার কই ?

· আছে, তিনি সেই ভোরে কমনে ভাকে বেরিয়েছে, এখনও আসে নি।

ভূপতি মজুমদারের মুখখানায় ছায়। পড়ল।

চাপাগলায় বললেন দারোগাবাবু, কি ? সব গরহাজির না কি ? না, না। আরও অনেক আছে। বলতেই এক এক জন করে চার পাঁচ জন সাক্ষীর জ্বানবন্দি নেওয়া হল।

পঞ্চ দেখল অভিযোগগুলে। নোটামুটি ভালই বর্ণন। করল সাক্ষীরা, অনেকেই পঞ্চ বিশেষ জানাশোন। এবং বেশীর ভাগ তারই স্বজাতি।

বাদীপক্ষের জবানবন্দি শেষ করে পঞ্কে জিজ্ঞাস। করলেন দারোগাবাবু, এইবার তোর কি বলবার আছে বল্।

माँ फिर्स छेर्छ वनन शक्, आभात किष्ठू वनवात तिरे छ्जूत ।

সঙ্গে একটা গোলমাল উঠল। তার মধ্যে ভিড় সরিয়ে সামনে এসে দাঁড়াল সাবি এবং পঞ্কে বলল, কেন নিজের ঘাড়ে দোষ টেনে নিচ্ছ পঞ্চা। বল, ও সব মিছে কথা। বোমা ফাটার মত চিংকার করে বলল মজুমদার, ও সব চলবে না। সাজেশ্চান চলবে না। কে তোকে এখানে ডেকেছে ?

কতকটা উত্তেজনায় ও কতকটা সঙ্কোচে সাবির গালছটোয় যে অগ্নিবর্গ ফুটে উঠল, সেই দিকে চেয়ে আত্মগত ভাবেই বললেন দারোগাবাব্, এ কে ় এ যে দেখছি খাসা জিনিস। তারপর পঞ্চর দিকে চেয়ে জিজ্ঞাসা করলেন, এ তোর কে রে ় কোখেকে জোটালি বল্ ত ;

পঞ্চু বলল, ও এই গাঁয়েরই মেয়ে হুজুর।

ভূপতি মজুমদারের মুখের দিকে চেয়ে হাসিমুখে বললেন দারোগ। বাবু, তোর সঙ্গে ওর সম্বন্ধ কি ?

সাবি বলল, সেটা এই বাব্দেরই জিজ্ঞাস। করুন। তবে আমি যথন গাঁয়ের মেয়ে, আমিও কিছু জানি বলেই বলছে এইছি।

ও, তুমি সাকী। বেশ, কি জান বল।

না, আমি সাক্ষী নই। তবে যদি সময় দেন, সত্যিকারের যার। সাক্ষী তাদের যোগাড করে দিতে পারি।

যোগাড় করে রাখ নি কেন ?

জানতে পারি নি, তাই রাখিনি।

কেন ? প্রেসিডেন্ট বাবু তোমাদের খবর দেন নি ?

এইবার একসঙ্গে তুই প্রেসিডেণ্ট হৈ চৈ করে উঠল এবং কাগজ-পত্র দেখিয়ে প্রমাণ করে দিল, যথাসময়ে খবর তার। ঠিকই পাঠিয়েছে।

বাড়ী চড়াও হয়ে মারপিট করা আর টাকা চুরির অভিযোগে পঞ্চুকে গ্রেপ্তার করে নিয়ে গেলেন দারোগাবাবু। দিন তুই পরে। মহাকুমা হাজত থেকে পঞ্কে জামিনে খালাস করে এনেছে সাবি।

রাত যে কত হয়েছিল ঠিক ছিল না। সাবির ঘরের দোরে ধাক। দিয়ে ভাকল পঞ্চ। সাবি প্রায় জেগেই ছিল, এক ভাকে উঠে এসে দোর খুলে দিল।

দিদিমা কমনে ? ফিস্ ফিস্ করে জিজ্ঞাসা করল পঞ্ছ।

ঘুমুচেছ। কোথায় যাচ্ছ পঞ্চা ?

একটু তফাতে চ। বুড়ী শুনতে পাবে। সাবির একখানা হাত ধরে বলল পঞ্চ।

দাওয়ার অন্ধকার থেকে ফাঁকে নামতেই পঞ্চুর আগাগোড়। চেহারাটা চোথে পড়ল সাবির। গায়ে কাল কোট, পরণে কাল কাপড়ের হাফপ্যান্ট, মাথামুখে কাপড় জড়ান, হাতে একখানা লম্বা খেজুরগাছ কাটা দা। আপাদমস্তক ভয়ে শিউরে উঠল সাবির।

কোথায় যাচ্ছ পঞ্চ। ? সাবির গলার স্বর কেঁপে উঠল।

তোর কাছেই এলাম। জানিনে আর তোর সঙ্গে দেখা হবে কি না।

কাঁদ কাঁদ হয়ে জিজ্ঞাসা করল সাবি, আমার মাথা খাও, স্ভিয় করে বল কোথায় যাচ্ছ ?

দীর্ঘায়ত দেহটা দেখতে দেখতে আরও বড় হয়ে উঠল পঞ্চুর।

হেলাকে আজ শেষ করে দোব। তিনবার তার ঘরের মওড়া দিয়ে ঘুরে এইছি। ও লাঠি ফাটি নয়। শালার কইমাছের জান, বেঁচে ওঠবে। এই একটা কোপ। আর দেখতে হবে না। বলে সাবির হৃৎপিণ্ড পর্যান্ত কাঁপিয়ে দিয়ে শৃত্যে দাখানা দিয়ে আঘাত করার ভঙ্গি করল পঞ্ছ। পঞ্র ভয়ন্ধর সংকল্পে ব্রহ্মতালু পর্য্যন্ত শুকিয়ে কাঠ হয়ে উঠল সাবির। সেদিন রমাপতিবাব্ও ঠিক এই কথা বলেছিলেন। তারপর তার পায়ের কাছে বসে পড়ে তুহাত দিয়ে পা ছটো জড়িয়ে ধরে বলল, তোমার পায়ে পড়ি পঞ্চা অমন কাজ কর না। এ করলে আর বাঁচবার কোন পথ থাকবে না।

বেঁচে আর কি স্থুখ আছে সাবি গ গম্ভীর কণ্ঠস্বরট। আবেগে থরথর করে কেঁপে উঠল পঞ্চা। কি আছে আমার যার জন্মে এতবড় অত্যাচার সয়ে বেঁচে থাকব গ

পা ছেড়ে দিয়ে দাঁড়িয়ে উঠে সমস্ত অন্তরাবেগ দিয়ে পঞ্র দেহটা জড়িয়ে ধরল সাবি, আমি আছি পঞ্চা। চল, তোমাকে নিয়ে কোনখানে পালিয়ে যাই। জায়গা আমার ঠিক করাই আছে।

সুকুমার নারীদেহের নিম্পেষণে ছার্দান্ত হিংস্র ভাবট। একটু নরম হয়ে গেল পঞ্চর। হাত থেকে ভীষণ মারণাস্ত্রটা মাটিতে ফেলে দিয়ে সেও অনুরূপ আবেগে সাবিকে জড়িয়ে ধরল। অন্তর বিনিময়ের এই পরম মুহূর্ত্তে ভান পা'টা দিয়ে গাছকাটা অন্ত্রথানা একটু একটু করে প্রাঙ্গণের আগাছার জঙ্গলের মধ্যে সরিয়ে দিল সাবি।

তাই চ সাবি, তাই চ। এখেনে থাকলে আমি পাগল হয়ে যাব। কখন কি করে বসব ঠিক নেই। আমার শরীল পুড়ে যাচ্ছে সাবি, ভূঁষের আগুনে জলছে।

আমাকে পেলে তৃমি সব ভূলতে পারবে ত পঞ্চা 📍

পারব সাবি, পারব। তোরে পেলেই আমার মনের দাগ মিলুভে পারে, আর কিছুতে নয়। সত্যি বলছিস্ ত সাবি, না চালাকী করে আমারে ভোলাচ্ছিস্? সাবিকে চূপ করে থাকভে দেখে আবার বলল পঞ্চ, কথা কইছিস্ নাযে ? কি ভাবছিস্ ?

অন্ধকারে সাবির মুখটা না দেখতে পেয়ে নিঃসংশয় হতে পারল না পঞ্ । তাই ত্হাত দিয়ে মুখখানা তুলে ধরতে গিয়ে ব্রুল তুচোখের জলে গালত্টো ভেসে যাচ্ছে সাবির।

তুই কাঁদছিস সাবি ?

ভাড়াতাড়ি মুখধানা আঁচলে মুছে কেলে নিজেকে সামলে নিল সাবি, না ও কিছু নয়। ভোমাকে কি মিছে কথা বলতে পারি পঞ্চা । ঠিক যাব।

কবে ?

পরশু। তুমি ঘরে থেক। এই রকম রান্তিরে তোমাকে ডেকেনোব।

कान मग्र (कन मावि ?

একটু গুছিয়ে নিতে হবে। দয়া দিদিমার একটা ব্যবস্থা করতে হবে।

বেশ, তাই হবে। কমনে যাবি !

সে কথা এখন বলব না। দিনের দিন জানতে পারবে। ত্বে ভূমি আমার মাথায় হাত দিয়ে দিব্যি কর, এর মধ্যে কিছু করবে না, মাথা ঠাণ্ডা করে থাকবে।

তা থাকব। তোর ভয় নেই। আমি তা হলে ভৈরী চয়ে থাকব। ঠিকু এই সময়। কেমন ?

Ž1 1

পঞ্ চলে যেতে নিঃশব্দে খরে গিয়ে শুয়ে পড়ল সাৰি।

4

এর পর যে দিনগুনো এল, পঞ্চর বিগত জীবনের সঙ্গে তার আর ্কান সামঞ্জন্ত থাকল না। বাপ মায়ের একমাত্র সম্ভান হিসাবে ঘর **সংসারের সঙ্গে ভার অবিচ্ছেত সম্বন্ধ চিরকাল বজার ছিল**। বাপ মা মারা যাবার পর তার মনের বাঁধন কোথায় যে আলগা হয়েছে বহুতর ঝড ঝাপটার মধ্যে স্ত্রীর ভাব ভালবাসাকে আশ্রয় করে সেটা সে ঠিক নির্ণয় করতে পারে নি। জ্রীকে বাপের বাড়ী পাঠিয়ে দিয়ে সে প্রথম অমুভব করল বাঁচতে গেলে জীবনের যেট্রু অবলম্বন দরকার মনের সে নিরাপদ ভিত্তিভূমি কোথায় যেন কোন ত্বৰ্গ অভিশাপে চিরদিনের মত অদুখ্য হয়ে গেছে। তুলের ছেলে হয়ে ভদ্রসমাজের নীচের তলায় বাস করে সাধারণ ভদ্রতার, দয়া-ধর্ম্মের স্থায়নিষ্ঠার যে খোলসখানা তার চরিত্রের ওপর আপনা হতেই জড়িয়ে ছিল চারদিক থেকে ক্রমাগত আঘাত পেতে পেতে সহিষ্ণুতার সে বহিরাবরণ ছিল্লভিল হয়ে গেল। রামায়ণ মহাভারতের শিক্ষার সঙ্গে বাস্তবজীবনের অভিজ্ঞতার যে কতথানি গ্রমিল, সেটা সে ভালরকমই বুঝল যখন বিশ্বস্ততার নির্ভরতার পরিবর্ত্তে বঞ্চনা আর অত্যাচারের কদর্য্যরূপ তার আদর্শ উজ্জ্বল মনটাকে উপযুর্গুপরি আচ্ছন্ন করে ফেলল। গভীর রাতে, ত্লের ছেলে শক্ত হাতে গাছকাটা তীক্ষ্ণ অন্ত্র নিয়ে হেলাকে কাটতে বেরুল! কিন্তু তখনও যে তার মনের গভীরতম প্রদেশে মস্ত বড় একটা অবলম্বনের শেকড় নিভূতে আত্মগোপন করে ছিল, সেটা ঠিক ধরতে না পারলেও, তার পা ছখানা কোন অজ্ঞাত প্রেরণায় তাকে হেলার বাড়ী থেকে সোজাস্ত্রজ্ঞি হুর্গাপুরে সাবির বাড়ীর সীমানায় নিয়ে গিয়ে তুলল। সেখানে তার পাওনাও মিলল। বুঝল তার ছিন্নভিন্ন জীবনসূত্রের যোজনা করবার

তাগিদ তার ততটা না থাকলেও আর একজনের ঠিকই আছে। তাই নির্দিষ্ট স্ময়ে কথামত সাবি যখন এল না, পঞ্চু বিরক্ত হল। কিন্তু বিভ্রান্ত হল না। এমন কি ফেলে আসা অন্ত্রখানা খুঁজে আনবার কথা আর তার মনেও এল না।

কিন্তু এই পর্যান্ত এসেই মনের গতিশীলতায় একেবারে ভাঁটা পড়ল পঞ্র। ব্রুল তার আর কিছু করবার, এমন কি জাের করে কিছু আশ্রুয় করবার শক্তিটুকু পর্যান্ত হারিয়ে গেছে। সাবিও তাকে মিছে কথায় ভূলিয়ে রাখতে চায়! শৃন্ত, শৃন্ত, সব শৃন্ত। আর বেশী ভাবে না পঞ্। সব শেষ হয়ে গেছে। তবুও গাজনতলার পাশ দিয়ে যেতে যেতে হাত তথানা নিঃশকে কপালে গিয়ে ঠেকে। জানেনা, জানতে চায়ও না কিসের আশায়! কিই বা আছে তার, কিই বা গেছে হিসেব করতে পারে না। ঘরে শুয়ে শুয়ে রামায়ণের ছেঁড়া পাতাগুলো নিয়ে নাড়াচাড়া করে। যেন পুরান জীবনের জঞ্জাল থেকে হারিয়ে যাওয়া রক্ত্রকি খুঁছে বের করছে। কিন্তু কই গ কিছুই ত হাতে আসে না।

প্রায় পুরো একটা সপ্তাহ গেল এইভাবে। অভয় মোড়লের কাছে পাওয়া বাকী মজুরীর টাকাও ফুরিয়েছে। অতএব এবার থেকে কাজে না বেরুলে পেট চলবে না। সন্ধ্যার দিকে মনটা উস্থুস্ করে উঠল পঞ্চুর এবং কাজের সন্ধানে বেরুবে বলে সোজা সাবির বাড়ী এসে হাজির হল। সাবি তখনও মাছ বেচে ফেরে নি। দাওয়ায় বসে ঝিমুছিল দয়া। পঞ্চুকে দেখে তাকে বসতে বলল।

সাবি কম্নে দিদিমা ?

যম জানে। আজকাল রাড করে বাড়ী আসছে। জিগ্যেস্ করলে কিছু বলে না। পঞ্জ এ কদিনে অমুভূতিহারান মনটায় যেন আগুনের তাত লাগল ৷

রাত করে বাড়ী ফিরছে সাবি ? রাত কত হচ্ছে দিদিমা ? তা তুপুর, শেয়াল ডেকে যায় এক একদিন। বল কি ? জোরে একটা নিশাস পড়ল পঞ্চুর।

তা হলে রাত করে আসতে আরম্ভ করল সাবি ? নিজেকেই জিজ্ঞাসাটা করল পঞু। জানে রূপযৌবন নিয়ে সহর বাজারে মাছ বেচতে আরম্ভ করলে অনিবার্য এ পরিণতি। কোন কথা না বলে একলাফে দাওয়া থেকে নেমে এল পঞু। ঠিক সেই সময় বাড়ীর উঠানে এসে দাড়াল সাবি এবং দয়াকে ডাকবার আগেই অন্ধকারের মধ্যেই পঞ্চুকে ঠিক চিনতে পারল। আবছা আবছা সাবিকেও দেখল পঞু এবং বিনা বাক্যব্যয়ে সাবির ঘরে যাবার পথ আগলে দাঁড়িয়ে জিজ্ঞাসা করল, এত রাত করে কেমনে থেকে এলি সাবি ?

নিঃশব্দে পঞ্র কাছে এগিয়ে এল সাবি এবং অত্যন্ত স্নিগ্ধ স্বরে সারাদিনের ক্লান্তির আমেজ মিশিয়ে বলল, তুমি কি মান্ত্র্য পঞ্চা ? সামনের ব্ধবারে তোমার মামলার দিন। আর তুমি নাকে সরমের তেল দিয়ে ঘুমুচ্ছ ?

মামলার দিন ? চমকে উঠল পঞু। মামলার চিস্তাটা জ্ঞার করে মনের এককোণে সে সরিয়ে রেখেছিল। অভিযোগ যেখানে কল্পিড, অপরাধ বলতে সেখানে সত্যিই কিছু নেই। বলিষ্ঠ মনের ধক্ষে সে কেনই বা সে অপরাধ মানবে, কেনই বা বিচলিত হবে ? কিন্তু এই ভয়শ্যতার সম্পূর্ণ অগোচরে যে নির্ভরতার ভাবটা কোন গভীর রহস্যভূমিতে আত্মগোপন করেছিল, তার স্ত্রটা হঠাৎ কথার ছলে টেনে বের করল সাবি। বুধবারে তার মামলার দিন, অথচ সে নিশ্চিম্ন হয়ে বসে আছে।

ততক্ষণ কেরোসিনের আলো জ্বেলে ফেলেছে দয়া। সেই আলোয় সাবির সমস্ত মুখখানা দপ করে চোখে পড়ল পঞ্চুর। ক্লিষ্ট এ মুখচ্ছবির সঙ্গে তুলনা দেয় এমন কোন জিনিস তার মাথায় এল না।

তুমি বস পঞ্চা। আমি হাতপাটা ধুয়ে আসি।

. হাতমুখ ধুয়ে ঘরে গিয়ে কাপড় বদলে দাওয়ায় পঞ্চুর সামনে বসে বলল সাবি, সমস্ত ঠিক করে এলাম পঞ্দা। আজ ক'দিন থেকে এইজন্মে ঘুরছি। পলাশপুরে গেলাম হ'দিন।

পলাশপুরে গিছলি ? পলাশপুর মহকুমা সহরের নাম।

যাই নি ? তুমি ত কিছুই খোঁজ রাখ না। চুপ করে যদি সবাই বসে থাক, কি হবে বল ত ?

রাত করে কেন ফেরে সাবি ভাল করে বুঝল পঞ্।

সাবি বলতে লাগল, ন'পাড়ার হরেন সাধুখাঁ লোক খুব ভাল। এখন তার কাছে থেকে আসছি। তদির টদির সব তিনি করছেন। উকিল ঠিক করে দিয়েছেন।

মামলার দালাল হিসাবে হরেন সাধুখাঁর নাম আছে দেশে। পঞ্জ তাকে চেনে।

আরও অনেককে বলেছি। হাতে পায়ে ধরে জানিয়েছি, নির্দেশী নোক, ভালমামুষ, আপনারা যদি না দেখেন, না হক্ লোকটা জেল থাটবে। সাক্ষী সাবৃদ সব পাওয়া যাবে। দেখি এখন ভগবান কি করেন।

সব ত বুঝলাম সাবি। কিন্তু উৰ্কা ? অত খরচ যোগাবে কেডা ? পঞ্চ বলল। টাকা লাগবে বলে কোন চেষ্টা করবে না ! টাকা ত লাগবেই।
ভবে উকিল খুব ভাল লোক। দয়ার শরীল। অল্প খরচায় কাজ
করবে বলেছে। মেঘনাল নিকিরির কাছে কিছু টাকা ধার করেছি।
ভূমিও কিছু যোগাড় কর। মোড়ল পাড়ায় কাল একবার যেয়ো,
ব্রলে ?

যাব। অন্ধকারের অম্পষ্টতার দিকে চেয়ে বলল পঞ্।

এতটা সময় কোন কথা বলে নি দয়া। হঠাং যেন সজাগ হয়ে বলল, সেদিন হারছড়াটা গইড়ে আনলি সাবি, সেটা ত আর দেখতে পাচ্ছি নে। কম্নে পুইছিস বল ত ?

আছে, আছে দিদিমা। তুমি এখন য়াও পঞ্চা। রাত হয়েছে। কাল একবার অভয় মোডলের কাছে যেয়ো।

সম্মতি জানিয়ে চলে গেল পঞ্চ।

উন্মৃক্ত আকাশের তলায় এতদিন কাটিয়েছে পঞ্। নিশ্চিম্ব, নিরাপদ। সকাল থেকে সন্ধ্যার ধ্সর ছায়ানামা, তারপর সেই গাঢ় তমিস্রা, নয়ত রূপোঝরা চাঁদের আলো। আলো আঁধারির এই নিঃশঙ্ক রাজ্যে এতদিন বুক ফুলিয়ে বেড়িয়েছে, কিন্তু যে জীবনে মুক্তির অবকাশ নেই, সেখানে এ খোলা আকাশ আর কতদিন থাকবে ?

পর পর তিন দিন ফোজদারী আদালতের দোর পর্যান্ত গিয়ে ফিরে আসতে হল পঞ্কে। তিনবারই জামীনের খরচায়, উকিল, মৃত্রীর পাওনায়, পেয়াদা পেজারের সেলামীতে বেশ কিছু টাকা বেরিয়ে গেল। তখনও মামলা বৃত্তপূব। পুলিশ আজও চার্কশীট দাখিল করে নি।

টাকার জন্মে আপ্রাণ খাটে পঞু। সকাল, তুপুর, সন্ধ্যা যেখানে যে কাজ পায় করে. তার ওপর সাবির যোগান ত আছেই. তবুও ফেরবার পথে আর একটুও উৎসাহ খুঁজে পেল না পঞ্। দশ দিন পরে আবার দিন। দশ দিন উপস্থিত কোন বিপদ নেই। ভারপর উকিল বলেছে ও নামলা খারিজ হয়ে যাবে। সভঃ মোড়লের পাঁচ বিঘে পাটের ভূঁই চষে খুঁড়ে তৈরী করছে পঞ্ স্মাগাম টাকা দিয়েছে মোড়ল। করকরে একমুটো টাকা। ছটা বাজতে না বাজতেই মাঠে নামে, জলথাবার থেতে সাধাসাধি করে মোড়ল। খিদে তেপ্তা ভূলে যাচ্ছে পঞ্চ। কি এক অভূত নেশা ভাকে পেয়ে বসেছে। যে মাটিকে কোনদিন ভালবাসেনি পঞ্ সেই মাটির ভেতর কেমন একটা আত্মীয়তার আমেজ পায়। আসর বিপদের সম্ভাবনা কোন অজ্ঞাত মোহ আবেশে দেখতে দেখতে কোথায় বিলীন হয়ে যায় বলিষ্ঠ মাংসপেশী আর শক্ত মাটির সজ্বর্যে। যেখানেই যাক এ মাটিকে সে তৈরী করে দিয়ে তবে যাবে। জীবনে এই যেন প্রথম একটা কাজ পেয়েছে পঞ্চ। এর আগে ত অনেক কাজ করেছে। কিন্তু সে সব কাজ আর এ কাজ ? কাজ করতে করতে কত কি ভাবে। মনে পড়ে বাপের ঘরামীর কাজের নিষ্ঠার কথা। এতদিনে যেন বাপের সঙ্গে রক্তের সাক্ষাং যোগাযোগ খুঁজে পায় পঞ্

ি ঠিক তাই। চারদিনের দিন তার পিঠ চাপড়ে বলল অভয় মোড়ল, সাবাস্ ভাই। তাই ত বলি। ওরে কথায় বলে বাপকো বেটা, সিপাহীকা ঘোড়া। চারদিনে জমিকে যে ভাবে দোরস্ত করেছিস, সারা মাঠে এরকম চৌরস ভূই কেউ চোখে দেখেনি। পঞ্চর মনটায় নতুন রকমের অমুভূতির ছোঁয়া লাগে। কৌতুকপুরে মাঠ থেকে তামাম চরসরাটির প্রাস্তদেশ পর্যস্ত তার চোখে পড়ে।
চযাখোঁড়া জমি আলের ব্যবধানে থাকের পর থাক সোজা গিয়ে
শেষ হয়েছে ধোয়াটে ছায়ানামা বহুদ্রের দিগস্তরেখার সঙ্গে। এ
সবই মান্ধরের রক্ত জলকর। মেহনতের ছবি।

দেখ পঞ্। তোর কব্জির কসরং আছে। মনে করছি চরের জমি থেকে বিঘে কতক জমি তোকে ভাগে দোব। লাঙ্গল গরু সব আমার। তুই শুধু খাটবি আর আধাআধি ভাগ তোর।

চরের জমি। ৫ ত সোণা। বছরে তিনটে ফদল উচবে। ছলের ছেলের বরাতে ভাগের জমি। সমস্ত শরীব জুড়ে নেশার মত একটা আমেজ দিনরাত ঘোরাফের। করে। এর পেছনে আর একটা সম্পূর্ণ নতুন অপরিজ্ঞাত জগং যেন নতুন করে জন্ম নিচ্ছে।

পায়ের তলার মাটি তাকে নতুন কথা শোনায়, কিন্তু মাথার ওপরের আকাশ যেন দিন দিন সন্ধৃচিত হয়ে আসছে। মুক্ত বিহন্দের অশরীরী আত্মাকে স্ক্ষ তন্তুতে অহরহ আকর্ষণ করে মহকুমা ফৌজনারী আদালতের কাঠের বেড়া আর দণ্ডবিধির ধারা উপধারা। ছেলেবেলায় শ্রীবংস, নলের উপাখ্যান পড়েছিল পঞ্। এ যেন ঠিক তাই।

এর পরেও ছটে। দিন ফিরে শেষ পর্যান্ত মামলা উঠল পঞ্র।
বড় হাকিমের এজলাস থেকে সাবডেপুটির আদালতে শেষ পর্যান্ত
নথিভুক্ত হয়েছে মামলা। বাদী পক্ষের বহু তদিরে নাকি এটা সম্ভব
হয়েছে। আসামীর কাঠগড়া। তার মত মামুষকে বন্দী করে
রেখেছে এই কখানা কাঠের টুকরো তার হাতের ছটো ধাকায়
কোথায় গুঁড়ো হয়ে যেতে পারে এই বেষ্টনী। কিন্তু আইনের
প্রড়া। সে আড়গড়া ভাঙ্গবার শক্তি কোথায় পাবে তার মত গরীব

ছলের ছেলে ? হাকিম, পেস্কার, উকিল, মুহুরী যেন যাত্রার দলের সাজগোজ পরা রাজা, মন্ত্রী, সেনাপতি, সভাসদ।

পুলিশের পোষাকপরা কোর্টবাব্ প্রথমে দায়ের করন্দেন
অভিযোগ। পরিকার ভাষায় সাজিয়ে গুছিয়ে বর্ণনা করন্দেন একটা
ছঃসাহসিক অত্যাচারের কাহিনী যার প্রধান নায়ক হচ্ছে পঞ্ নিজে
এবং যার ভাগ্য তার চুলের মুঠি ধরে এনে হাজির করেছে এই
উপাখ্যানের আবৃত্তি শুনতে। জোর করে ঘরে ঢোকা, নিরীহ
ত্ত্রীপুরুষকে নির্দ্মভাবে মারপিঠ করে ঘরের বাকস্ পেঁটরা ভেঙ্গে
টাকা গহনা আত্মসাং; শুনতে শুনতে এক একবার গায়ের লোম
খাড়া হয়ে উঠল পঞ্চর। তব্ও সমস্ত শুনল পঞ্চ। যথা সময়ে
নিজেকে নির্দোষী বলে সাফাইও দিল। কিন্তু বাদীপক্ষের সাক্ষীদের
ভবানবন্দীর ভাষায় তার সাফাই কোথায় ভেসে গেল। পরিকার
ভাবে সামঞ্জন্ত রেখে পব পর সাক্ষীরা কেমন পরিপাটিভাবে ঘটনাটা
বর্ণনা করে গেল। এদের মধ্যে এশো আছে, নক্লে আছে এবং
আরও অনেকে আছে যাদের সে পরমাত্মীয় বলেই এতদিন বিশ্বাস
করে এসেছে।

সেদিনও জামিনের প্রসাদে বাড়ী ফিরল পঞ্ কিন্তু ফেররার পথে সাবির ডান হাতের আঙ্গুলে আংটিটা আর দেখতে পেল না। সাবিকে জিজ্ঞাসা করবে কি তার রাজা যুথিষ্টিরের পাশা খেলার কথা বারবার মনে পড়তে লাগল। এই আছে, এই নেই। হাড়ের ভেল্কীর মত তার জীবনেও ভোজ বাজীর ওলট-পালট সূক্ হয়েছে । এর ভোগ যতদিন না শেষ হবে, কার সাধ্য তাকে বাঁচায় ?

যে অনিশ্চিত কল্পনা নিয়ে সেদিন বাড়ী ফিরেছিল পঞ্ছ শেবদিন আদালত এলাকায় প। দিতেই তার বাস্তব রূপটা ভার চোখে পড়ল। তার উকিল আজ অনুপস্থিত। অনামা একজন মোক্তারকে ওকালতনামা দিয়ে জেলা আদালতে চলে গেছেন তিনি বিশেষ কোন জরুরী মামলায়। ভোজবাজীই বটে! বিমৃদ্ধ দৃষ্টিতে আরও দেখল পঞ্চু মহকুমা আদালতের প্রায় বার আনা উকিল মোক্তার তার বিপক্ষে। সাফাই সাক্ষীদের জবানবন্দী জেরার মুখে ছিন্নভিন্ন হয়ে গেল। সওয়াল জবাব সব মিটে গিয়ে সেইদিনই নিপ্পত্তি হল মামলার। রায় বেরুবে চারদিন পরে। ইচ্ছা করেই সেদিন আর জামিন চাইল না পঞ্ছ। সাবির বহু মিনতি ঠেলে ফেলে দিয়ে জেল হাজতে চলে গেল।

দণ্ডবিধির তিনটে ধার। জুড়ে গেথে হিসেব নিকেশ করে রায়
দিলেন সাবডেপুটি ম্যাজিট্রেট। কেল এবং জরিমানা মিলিয়ে ন মাস
সশ্রম কারাদণ্ড। শুনে প্রথমেই মাথাট। একটু ঘুরে উঠল পঞ্র।
কিন্তু সামলে নিল। চেয়ে দেখল কৌতুকপুরের অনেক লোক এসে
ভিড় করেছে। সকলকেই আজ অতি আপনার বলে মনে হল তার।
জেল যে কি জিনিস, জেল হাজতেই তার নমুনা পেয়েছে। অপরিসর
বদ্ধ ঘরের হুর্গন্ধে, আসামীদের নোংরা পরিধানে আর অমার্কিত
দেহের ক্লেদে এই চারদিনেই তার মনের সহজাত স্বাস্থ্য অনেকথানি
ভেঙ্গে পড়েছে। তাই এই লোক বটকে দেখে তার মনে হল, তার
মৃক্ত বিচরণভূমি, আজন্ম জীবধাত্রী কৌতুকপুর তাকে শেষ দেখা
দেখতে এ কটি প্রাণীকে পাঠিয়ে দিয়েছে। তা সে শক্রই হক আর
মিত্রই হক, এমনকি হেলা, হেলার বউও হক, তাতেও তার কিছু
এসে যায় না।

জেল সে খাট্বে। আপিল করবে না। তথু একবার সাবিকে দেখবে। শেষ হুটো কথা বলে যাবে তাকে। সেই সঙ্গে শেষ দেখা। মাথাটা ঝিম ঝিম করে পঞ্র। কিন্তু কোথায় সে স্থযোগ ? কোমরে দড়ি বেঁধে পুলিশের লোক তাকে বাইরে আনল। ছদিকে ছজন সিপাহী। আদালতের সামনে মস্ত বড় প্রাঙ্গণ, অনেকখানি গেলে বড় রাস্তা।

ওকে তোমবা বেঁধে নিয়ে যাচছ ।কেন ? ও কি চোর না. ডাকাত ? ছেড়ে দাও। ও ঠিক তোমাদের সঙ্গে যাবে। কণ্ঠস্বরে দৃঢ় শাসনের ত্ল জ্ব নির্দেশ। পঞ্চু অরাক হয়ে চেয়ে রইল। সাবির এ রূপ ত কখন চোখে পড়েনি তার ? এ যেন ভিন্ন জগতের প্রাণী, — কৌতুকপুর তুর্গাপুরেব সম্বন্ধ ছাড়াও এ আত্মীয়তা বহুযুগপ্রসারী।

মুগ্ধ পুলিশ প্রাহরী ছটিরও হাতের দড়ি আলগা হয়ে এল। আমরা ওকে বেঁধে নিয়ে যাচ্ছি নে ত। এটুকু হল নিয়ম। আমরা ত আইনের চাকর। তোমার কিছু বলবার থাকে ওকে বলতে পার। চলতে চলতে অক্যদিকে মুখ ফিরিয়ে নিল লোক ছটি।

তৃই এইছিস সাবি। তোকেই আমি খুঁজছিলাম। খালাস পেলাম না বলে তৃঃখু করিস নে। এ রকম হয় রে, এ রকম হয়। কোন রকমে চোথের জল চেপে পঞ্চর মুখের দিকে চাইল সাবি। আনেকক্ষণ কেউ কোন কথা বলতে পারল না। থমথমে ভাবটা কাটিয়ে বলল পঞ্চু, একটা কথা শোন সাবি। মোড়ল আমাকে ক' বিঘে চরের জমি দেবে বলেছে। যদি নিশানা দেখিয়ে দেয়,

ঘাড় নেড়ে সম্মতি জানাল সাবি। আর ছাখু এই কদিনে তার পাটের ভূঁইটে তোয়ের করে বীজ ছড়িয়ে এইছি। মোড়লকে বলিস যেন নিড়িয়ে ছায়। ঘাসে যেন অত কষ্টের চারাগুলো নষ্ট না করে। মনের এই হঃসহ অবস্থায় একটু না হেসে থাকতে পারল না সাবি। বলল, তার ভূঁই সে ঠিক দেখবে। মনে করিয়ে দিতে হবে না।
বদ্ধ অবস্থায় সাবির অত্যন্ত কাছে সরে এসে বলল পঞ্চু, না রে।
সে কথা বলছি নে। হাভাতে জুলের ছেলে হলেও আমার মনে
জমির নেশা ধরেছে। কি করে জানিস ় ঐ ভ্রমি করতে করছে
আমি অনেক কিছু ভাবতাম। বেশ ব্যুতে পারতান, পরের কাছ
নিয়ে সামান্ত মজুরীতে কি করে অত ভাবনা ভাবত বাবা। রাছে
শুয়ে পড়েছে. বিষ্টি এয়েছে, ভলে ভিজতে ভিছতে ছুটে গিয়ে
কাঁচা দেয়ালে কলাপাতা চাপা দিয়ে এসেছে। তাই তু'চার দিন
চেপে খাটতেই মাটি যখন আমার বশ হয়ে গেল, তখন কেমন মায়া
হল মনের মধ্যে। মনে হল এত ক্ষের ফদল হয়ত আমি চোখেই
দেখতে পাব না। তাই তোকে কলছি আমি না দেখি তুই ভ
দেখবি। তা হলেই আমার দেখা হবে। বলতে বলতে ভোর করে
তেসে উঠল পঞ্চু।

লোকটার মাথায় ছিট আছে। পুলিশেব একজন ব**লভেট আ**র একজন হেসে তাকে সমর্থন করল।

যতক্ষণ দেখা যায়, কয়েনীদের কালে। গাড়ীখানার দিকে চেয়ে রইল সাবি। চলমান গাড়ীটা দূর হতে দূরে, আরও দূরে মিলিয়ে মাছে। কিন্তু যে মামুষকে তার চেন। জগং থেকে বিচ্ছিন্ন করে অপরিজ্ঞাত পরিবেশে সেলে নিয়ে যাজে, তার দেহ, মন আত্মা সবটুকু কি হারিয়ে যাবে এই শাস্তি ব্যবস্থার চাপে ? ভয় যে কোনদিন মানে নি, বাঁধন কি তার হাত পা বেঁধে পদ্ধ করে রাখতে পারবে ? দেখতে দেঘতে কালো গাড়ীখানা আসন্ত্র সন্ধ্যার অন্ধকারে অদৃশ্য হয়ে যায়।

কিন্তু এ অন্ধকার হয়ত নিত্যকার জিনিস নয়।

সহর বান্ধার থে:ক মাছ বেচে ফেরবার পথে, সোক্রা রাস্তা ছেড়ে প্রায়ই-মোড়লপাড়ার মাঠটা ঘুরে বাড়ী আসে সাবি। পড়স্ত বেলার সোনালি রোদ। তার ওপর মাঠের ফসল যেন জীবস্ত স্বপন। অভয় মোড়লের জমিতে পঞ্চর হাতের তৈরী পাটের চারাগুলো মুক্ত বাতাসের দোলন পেয়ে সব্জ তরঙ্গের মত ছড়িয়ে পড়েছে। কাছ থেকে দ্রে, আরও দ্রে, যতক্ষণ দেখা যায়, প্রবাহের পর প্রবাহ এর যেন শেষ নেই, বাধা নেই, বিরাম নেই।